LA PRENSA

AÑO XXXV—Nº 12.432 BUENOS AIRES, MARTES 6 DE SETIEMBRE DE 1904 Administración y Dirección: Avenida de Mayo 567 al 575

DIARIO DE LA MAÑANA

(Fundado el 18 de Octubre de 1869)

PRECIO DEL EJEMPLAR 0.07 CENTAVOS

TARIFA DE SUSCRICION

	Capital	Interior	Exterior
Un mes	1.70	—	—
Tres meses	5.00	—	—
Seis meses	10.00	12	18
Un año	20.00	24	36

No se atenderá pedido de ningún ejemplar suelto que se haga fuera del Municipio de la Capital, sin que se acompañe el importe de un semestre ó un año adelantado. Las suscriciones pueden comenzar en cualquier fecha, pero terminará el 30 de Junio y 31 de Diciembre de cada año.

El importe de las suscriciones podrán enviarse en las siguientes formas: por giro postal donde lo haya, por guía de ferrocarriles ó de agencias de transportes, por medio de casas bancarias ó de comercio y por fin en estampillas de correo.

Los avisos se reciben hasta las 7 p. m. á precios de tarifa. De las 7 á las 10 p. m. el precio será duplicado.—Los de los pobres, GRATIS.

Los pedidos de suscrición, cambio de domicilio, inserción de avisos y cualquiera otra comunicación relacionada con la Administración de este diario, deberá dirigirse al Administrador.

Toda otra correspondencia envíase á nombre de la Dirección.

NOTA—Los originales no se devuelven.

SUCURSALES DE "LA PRENSA"

En el Exterior é Interior

EN PARIS—

17, Boulevard de la Madeleine.—Director: Sr. Francisco Cassaux.

Salones de lectura con todos los periódicos de la América latina. Sala de reuniones para los residentes sud-americanos en París.

Exposición gratuita de productos argentinos.

Boletín telegráfico de acontecimientos notables ocurridos en Sud América.

POSTE RESTANTE gratuita para la correspondencia dirigida á los residentes sud-americanos en París.

En esas oficinas se proporciona gratuitamente al público todo género de informaciones sobre la República del Centro y Sud-América: Producción, industrias, climas, población, propiedades del suelo, etc., etc.

El público encontrará también gratuitamente en los salones y anexos de las oficinas de LA PRENSA periódicos, documentos ilustrativos, muestras de productos, libros referentes á la América del Sur y del Centro.

EN LONDRES—

Para anuncios dirigirse al Sr. Harold Neill, 7, Mincing Lane, E. C., Londres.

EN LA PLATA—

Calle 8 entre 45 y 46, núm. 681.—Director: Eustaquio M. Canaveri.

Oficina de informes y avisos.

EN BAHIA BLANCA—

Con jurisdicción en la región Sur, calle San Martín 84 (altos), frente á la plaza principal; teléfono núm. 114.—Director: A. San Romero Bianchi.

Oficina de informaciones, poste restante y sala de exposición de productos.

Se reciben suscriciones y avisos.

Boletín telegráfico comercial diario y de acontecimientos notables ocurridos en el mundo.

Local para la venta del diario, calle San Martín 160.

Agencias especiales en Puerto Militar, Punta Alta y Puerto Comercial, con comunicaciones telefónicas y pizarra de información.

EN CORDOBA—

Director: Juan Dionisio Naso, calle San Martín 15.

Salón de lectura é informaciones.

Se reciben suscriciones y avisos.

Boletín telegráfico de acontecimientos notables ocurridos en el mundo.

Local especial para la venta del diario.

Poste restante epistolar.

POSTE RESTANTE DE "LA PRENSA"

En la administración de este diario existen las siguientes cartas, que serán entregadas á los interesados previo los justificativos y formalidades del caso:

Petra Benito Anduero, Juan Bellini, Rafael Bouzas Rivera, Nicanor Checa, Dolores N., Eduardo Duhouls, Camilo Eurlen, Felix Ferrer, Arnoldo Foldesy, Ramón Fernández Freites, Gaina C. de Giani, Manuel Iglesias Rozas, Hipólito Issler, Brígida R. de Keiner, Emilio Lassus, Berta L. de Larrouçau, Andrea Martínez Monteagudo, Carmen Mulled Alza, Javier Magglolo, Dr. José Montaña, Manuel R. Novas, María Nené, José Navarro Almoguera, José R. Prieto, Dolores Pita Iourdu, Teresa Pedrós y Mnurell, Juan P. Paz Soldán, Víctor Tidon, Juan de Ridder, Manuel Quintana, Juana Santurio, Lucio Sala, Angela Spinetta de Londó, Vicente Secco, Vitelio Tortorella, Juan Ulloa, Ezequiel Medina Rodríguez, Santiago y Celestina Belegotti.

ANIMALES Y RODADOS

AUTOMOVIL EN PERFECTO ESTADO SE vende, Avenida Alvear 105. v6

AUTOMOVIL PARA CAMPO, MARCA NORton-Olds, se compra, San Juan 1571. v7

AMERICANA EN BUEN USO CON CABAllo y guarniciones, se vende, verla, Rivadavia 5678, cochería.

ATENCION—VENTA PERMANENTE DE toda clase de carruajes y guarniciones á todo precio, en nuestra casa Bolívar 160.—F. P. Bollini y Cía. v20oct.

ATENCION—CARRUAJES EN VENTA, nuevos y usados, para ciudad y campo, todos de ocasión, surtido permanente de americanas, breacks, charrets, milords, phaetons modernos, sulkys, dockarts 2 y 4 ruedas, vis á vis, victoria fiuc, breack de reparto, boghey, coches para niños, etc., y guarniciones, Corrientes 450 y Tucumán 601, P. Maestro.

BREACK, SOLIDO Y LIVIANO, GARANTIdo, véndese barato, Cuyo 2021. v6

BICICLETA SOLIDISIMA, MUY BONITA, se vende de ocasión, casi sin uso, Corrientes 346, 2o. piso.

BICICLETA CRESCENT EN BUEN ESTAdo, con accesorios, farol y patente, se vende por 65 $, San Juan 2374, de 2 á 4 p. m. v6

CARRUAJES DE PLAZA HAY VARIOS EN venta, Iberá 438.

CERDOS BERKSHIRE PUROS SE VENDE 100 $ el casal, Mark M. Cormick, Marcos Paz. v8

CABALLO SANO, MANSO Y TROTADOR Y de poca edad, de tiro solo, se compra, Venezuela 2250. v8

CHARRET HECHO DE COMISION, CON O sin toldo, vendo de ocasión, Vera 1735, esquina Canning.

COUPES DE DOS ASIENTOS, UNO FLAmante y otro usado, aparentes para médico y guarniciones para uno y dos caballos, hebillaje bronce, se venden por ausentarse su dueño á Europa, verlos, Corrientes 1934, cochería. v6

CABALLOS DE TIRO PARA CARRUAJES, casa especial para la venta en Palermo, Avenida Cásares y vía F. C. C. A. (antigua Caballeriza de Fernández). Actualmente en venta espléndidas yuntas perfectamente adiestradas y á toda prueba. Única casa que garante la salud y educación de los animales que vende.

HERMOSO MILORD LLANTA GOMA, AMEricana y breack nuevos vende, Rincón 1168. v6

IMPERIAL PARA CORONAS, CANDELAbros varios juegos, pedestales tarjeteros, vendo barato, 25 de Mayo 522. v6

JARDINERA EN BUEN USO VENDO BARAta, de reparto de fideos ó hielo, San Juan 202.

MILORD EN BUEN ESTADO CON 4 CAballos, se vende, Paracas 388.

MILORD, CABALLOS FINOS, GUARNICIOnes, etc., se venden, Callao 27, cochería. v6

MILORES, BREACKS DE CHASE Y COMUnes para campo, bogheys, phaetones, landeaus, coupés de 4 y de 2 asientos, para remise gran surtido en venta permanente de ocasión. Casa única en su género, 25 de Mayo 522. v6

PERROS CACHORROS, GALGOS PURISImos, hijos de importados se venden, Sarandí 56.

POTROS DE TIRO PESADO Y LIVIANO de gran cuerpo, un lote de 17 potros. El día miércoles 7 por la mañana estarán en el corral de calle Arena 281.—Salvador Minello. v7

SE VENDE BUEN BREACK NUEVO PARA 4 personas, Uruguay 145.

SE VENDEN POTROS DOMADOS, FRENCH 2002.

SE VENDE LINDO MILORD, LAS HERAS 1133. v6

SE VENDE JARDINERA CON Ó SIN CAballo, como para reparto, Bolívar 670.

SE VENDE CHATITA CON SU CABALLO Y guarniciones, verla y tratar Cabildo 385. v6

SE VENDE VACA DURHAM CRUZADA, Con cría reciente, Pampa 1461, Belgrano. v6

SE VENDE CHATITA CON SU CABALLO Y guarniciones, verla y tratar Cabello 835. v8

SE VENDE VICTORIA DE PLAZA CON 4 caballos, tratar Méjico 2041, de 8 á 12. v8

SE VENDE PETIZO GARANTIDO DE SIlla y de mucha acción, para verlo Corrientes 226.

SE VENDE CABALLO DE TIRO EN YUNTA y solo, perfectamente adiestrado, Piedras 271. v6

SE VENDE CARRO CON CABALLO, MONtura y guarniciones, verlo de 1 á 2 de la tarde, Alsina 2318. v7

SE VENDEN 2 FUNEBRES, BERLINA DE duelo, candelabros de varios gustos, carruajes, caballos y guarniciones, de la empresa fúnebre de la calle Laprida 1238 y 35. v10

SE VENDE UN SERVICIO COMPLETO, UN landó importado, una yunta de padrillos colorados de alta alzada y una guarnición de yunta, todo como nuevo, precio barato, Entre [illegible] v8

TRICICLO USADO, BUENO, CON CAJONCIto de 50x50, se desea comprar, Perú 237.

VENDO VARIOS CABALLOS DE ARADO Y [illegible] un mulo, Yapeyú esquina Garay y [illegible] v8

[illegible] TIRO LIVIANO Y TROTE [illegible]

DIVERSIONES PUBLICAS

OPERA—Tournée Ermete Novelli—Gran compañía dramática italiana Novelli—Setiembre 6—7ª función de abono—*Il Deputato di Bombignac*. El monólogo: *Parla Farilla*.

ODEON—Compañía cómico española del teatro Lara de Madrid—Setiembre 6—4ª función de abono á diario—*Por que sí, Las Flores*.

POLITEAMA ARGENTINO—Compañía italiana de operetas de Ettore Vitale—Setiembre 6—Estreno: *Coquelicot*. Platea con entrada 3 $.

SAN MARTIN—Empresa J. Paradosi y Cía. Tournée Zacconi. Compañía dramática italiana, dirigida por el comm. Ermete Zacconi.—Setiembre 7—5ª función de abono—*Il nemico del popolo*.

VICTORIA—Compañía dramática española Serrador-Marí—Setiembre 6—*Serpentina*.

MAYO—Gran compañía cómico-lírica española, bajo la dirección del primer actor y director señor Joaquín Montero—Setiembre 6—*Retolondrón, El santo de la Isidra, El Abuelito, El terrible Pérez*. A las 8 p. m.

COMEDIA—Compañía lírico-dramática nacional de D. Jerónimo Podestá—Setiembre 6—*El Remedio de Sócrates, Caín*.

APOLO—Empresa Giovannetti — Compañía lírico dramática nacional, bajo la dirección del popular actor, señor José J. Podestá.—Setiembre 6—*Gabino el Mayoral, Resabios*.

RIVADAVIA—Empresa Giovannetti y Garrido.—Compañía de zarzuela española.—Setiembre 6—Función á beneficio de la sociedad de Peluqueros: *Los Saltimbanquis*. Platea con entrada 1 $.

TEATRO MARCONI Empresa G. Naldini y Cía.—Compañía italiana cómico-dramática y de vaudevilles de Gaetano Cavalli—Setiembre 6—Gran función de gala á beneficio del Club Atalanta.—*La zia di Carlo*. Platea con entrada $ 1.50.

PRINCE GEORGE'S HALL—Setiembre 9—Segundo concierto del violoncelista Foldesy, con el concurso del pianista Conrado Rolandone. A las 8.30 p. m.

TEATRO CIRCO CASINO—Setiembre 6—Éxito enorme: The Dunedin Troupe, Bruno Petrot, hermanas Contreras, La Petit Charlo, Romagnan, Aurora Castillo, La mujer hércules, Mlle Hélène, les *Jarry*, Los Corbetta, Markelli, Sagnier, Devillers.

ROYAL TEATRO—Setiembre 6—Debut de Seymour y Dupré. Gran novedad. Sigue el gran suceso de *Venecia*.

CIRCO BUENOS AIRES—Setiembre 6—Gran desafío de lucha romana entre el campeón romano Julio Colonna y el invencible Pablo di Milano 200 $ de premio al vencedor. *Cobarde!*

SALON NACIONAL (Cinematógrafo), Maipú 470. Setiembre 6—*Ladrón sorprendido y apresado, Cristóbal Colón*—*La policía atropellada por un automóvil* y otras. Por sección 0.25; función completa 0.50.

VENTAS DE OBJETOS EN GENERAL

A COMPRAR PUERTAS, VENTANAS, REjas nuevas y usadas, Córdoba 2401. v8set.

A $ 2, 5, 10, 15, 20 Y 25: PUERTAS, VENtanas y rejas—Tortosa, Charcas 2940. v13

ALTO—PUERTAS, MADERAS, ZINC, BArato—Tortajada, Pueyrredón 1339. v13

ARMAZON Y MOSTRADOR NUEVOS DE almacen se venden, Valentín Gómez 1099.

A $ 6.00 BOTINES NORTEAMERICANOS, que otros venden á $ 12, Rivadavia 1356.

A $ 7.50 BOTINES NORTEAMERICANOS, liquidación, marca Farol $ 10, B. Mitre 618.

A $ 3.95 SILLAS DE VIENA LEGITIMAS, Baratti Hnos., Cangallo 690.

A $ 2.80 FRAZADAS DE ALGODON, BARAtti Hnos., Cangallo 690.

ARMAZONES, MOSTRADORES, MESAS de ocasión; depósito y fábrica Venezuela 691. v3oct.

A COMPRAR PUERTAS, VENTANAS, ZINC, madera, tejas, columnas, Corrientes 4509. v6

A $ 1.25 ZINC CANALETA 6 PIES; 7 $ 1.50, 8 $ [illegible] 9 $ 2 y 10 $ 2.20; Charcas 2940. v13

A VER ZINC, TIRANTES, MADERA DURA, puertas de negocio, cedro, Corrientes 4569. v6

A $ 2, 4, 7, 10, 15, 18, 20, 25 y 30 PUERTAS, ventanas, maderas y fierro, Rivadavia 8300. v17set.

A $ 17 LOS 100 KILOS ZINC Y A 9 CENtavos pie machiembrado, nuevo, pino blanco 8 á 11 centavos, nuevo, Alsina 3201. v6

A VER TABIQUES, ESCALERAS Y PERSIAnas de hierro, puertas y ventanas usadas; Alsina 3201. v6

ALTO, PUERTAS, VENTANAS, REJAS, TIrantes madera dura, rejas, usado, Garay número 1290. v6

ARMAZONES, MOSTRADORES, VIDRIEras, escritorios comerciales, mesitas, vendo Lavalle 1171. v12

A COMPRAR BARATO PUERTAS, VENTAnas y artículos de construcción, Rivadavia 2631.

ARMAZONES, MOSTRADORES, FIDEleras, escritorios comerciales, mesitas, vendo Cuyo 1740. v6

ARMAZONES, MOSTRADORES, ESCRITOrios, heladeras nuevas y de ocasión vendo, Corrientes 1835. v8

ARMAZONES, MOSTRADORES, VIDRIEras, vendo de ocasión. Fábrica de instalaciones Rivadavia 2263. v6

ARMAZONES, MOSTRADORES Y MESAS, fábrica Buen Orden 879 entre Belgrano y Aroma.

A PLAZOS, VENTA DE MUEBLES EN condiciones ventajosas y liberales, damos por correo datos é ilustraciones, Baratti Hnos., Cangallo 690.

ANTES DE COMPRAR MUEBLES, VISIten nuestra casa ó pidan precio, que tendrán la oportunidad de ganar dinero, y adquirirse un mobiliario, sólido, Baratti Hnos., Cangallo 690.

A QUINCE Y VEINTE CENTAVOS MANDAmos preciosas tarjetas postales contra importe en dinero ó estampillas. Pidan por carta á The Barbicane Co., Avenida de Mayo 586. v8

ATENCION señoras y señoritas: VESTIDOS, tapados y paletós sobre medida, al contado y á plazos en cuotas mensuales, dirigirse á la gran casa de modas de Berlín, Cangallo 1037. v13

A LA PROVISION KISS—ESMERALDA 340. ¡¡Todo rico y barato!!—¡Encajonamiento y remisión gratis. Pidan catálogos de precios. ¡¡¡1.500 artículos!!!—105 clases de vinos de ambos mundos.—¡Todo en abundancia, rico y siempre mejor y más barato!—Pidan catálogos de precios.

Azúcar Refinería Rosario á 0.37 k.—Pancitos cajón de 10 k. á 4.25—Tucumán seca blanca á 0.32 y Extra á 0.34 kilo—Arroz á 0.23, 0.25, 0.30, 0.35, 0.38 y 0.42 kilo; Yerba mate á 0.50, 0.65, 0.75 y 1 $ kilo—Café tostado á 0.85 kilo. ¡Dos mil frascos aceitunas manzanilla á 0.30!—Aceitunas rellenas con anchoas á 0.35 frasco! ¡¡Y ciento cinco clases de vinos!!

Dátiles frescos kilo	1.00
Queso oriental, kilo	1.00
Queso Batacasso, kilo	1.10
Queso tipo Holanda, uno	1.80
Fideos amarillos y blancos, kil	0.35
Orejones blancos, chilenos, kilo	0.80

¡Gran colección de conservas de todas clases!—2000 cajas sardinas riquísimas á 0.25 caja, y 10.000 cajas sardinas sin espinas á 0.25 caja y 4 $ docena!—Atún á 0.22, sardinas á 0.11, ostras á 0.33, paté fois-gras á 0.65, langostas á 0.78, 0.85 y 1.55, salmón rojo á 0.80 y 0.75, sopa de ostras á 0.75 tarro de 1 kilo.—¡¡Y ciento cinco clases de vinos!!—y surtido para familias, de 1.500 artículos!

Kiss tiene 105 clases de vinos. Precios por docenas, sin envase:

Capitán (tinto)	4.50
Medoc de Mesa	6.00
Burdeos "Raisin Rouge"	7.50
Medoc-Rioja (Navarra)	6.50
Medoc particular	8.50
Extra-Mesa (chileno)	9.00
St. Estephe (Sauze)	10.00
Graves (blanco)	9.00

Vinos en damajuanas de 10 litros garantidos—Precios sin envase:

Natural Kiss (tinto)	3.20
Bourgogne Kiss (tinto)	4.00
Mendocino (blanco)	3.00
Blanco Kiss	4.00
Riojano (rubio)	5.00
Concordia (tinto)	4.50
Moscatel	5.00
Francés Dussaud	6.50
Priorato Español	7.00
Seco Deu	7.00

Todos estos vinos se venden también en botellas de litro con recargo de 5 centavos por litro.—Cognac Martell á 3.70 botella; Hennessy V. O. á 4.75; Otard Dupuy á 2.40; Clásico á 6 $—Cognac Iika á $ 2, 2.50 y 3 $ botella—Ricos vinos de Jerez hasta 8.30 botella:

Jérez Solera fina á	1.50
" Amontillado sup.	2.30
" Amoroso Oro	2.75
Grasa cerdo (2 ks. 300 grs.), caja	1.80

Prueben el café Mezcla Dupuy á 2 $ kilo que vende el KISS. Es exquisito. Perfume delicado y paladar delicioso!

¡¡Y ciento cinco clases de vinos!!

Té económico á 2.20 kilo.—Princesa á 3 $—Núm. 300 á 2.80 é Indiano á 4 $ kilo.—Cajón de 6 libras de té 105 á $ 7.20.—Café Yungas y Puerto Rico á 2.50 kilo, Moka á 2.80—Brasileño á 1.40 y Brasileño Caracolillo á 1.70 kilo—Caracolillo común á 1.10 kilo—Velas estearinas á 0.20 hasta 0.60 paquete.—Jabón amarillo extra á 2 $ los 10 kilos y 0.35 barra doble. ¡¡Y 105 clases de vinos!!—Y surtido de 1.500 artículos!

Dulce membrillo (caja 2 k.) caja	1.00
Dulce membrillo (caja 6 k.) caja	2.10
Dulce membrillo suelto, kilo	0.40
Aceite cocina Kiss, lata	0.85
" " "	1.95
Té Kiss, paquete	1.00

¡¡Y ciento cinco clases de vinos!!—y surtido para familias de 1.500 artículos!

¡¡Gran liquidación de tres mil tarros de pimientos morrones á 0.25 tarro!—¡250 cajas de galletitas inglesas de Hunter y Palmer á 1.10 caja, frescas y exquisitas!—Hay veinte clases de sardinas. Pidan catálogos de precios. Se mandan á todas partes.

¡¡Otra buena liquidación!!—300 cajas de 5 kilos pasas de higo italianas, frescos ricos, á 3 caja y sueltos á 0.55 kilo.—¡Colecciones completas de chocolates, café, té, harinas, legumbres, mostazas, encurtidos, quesos, conservas, licores, yerbas, vinos, galletitas, bizcochos, frutas secas, cacaos y todo lo indispensable para familias!—Pidan catálogos de precios.—Se mandan á todas partes.

¡¡Juegos de velador, botellones, copas y [illegible]

VENTAS DE OBJETOS EN GENERAL

A GRATIS PARA LA campaña, REMITImos catálogo ilustrado, con más de 400 grabados, Baratti Hnos., Cangallo 690.

ALSINA 1640—MUEBLES Y TAPICERIA.

A LA EXPOSICION ARGENTINA—GRANdioso y espléndido surtido de juegos de sala, dormitorio, comedor, vestíbulo y escritorio, desde lo más modesto hasta lo más regio. Visitar nuestra casa es comprar. Casa de confianza. Nota: Sección guarda-muebles, Alsina 1652 entre Solís y Cevallos.—Fonterosa y Cía. v30

AL BAZAR LONDRES—BUEN ORDEN Y Méjico—La casa de moda—Hay que ir para comprar bonitos regalos á precios de casa introductora—A $ 5 preciosa bombonera grande cristal y bronce en estuche; á 3.90 espléndida bizcochera sostenida por figura art-nouveau de metal plateado; á 1.15 riquísimo juego de lavatorio compuesto de 8 piezas todas de platina sellada; á 35 lindísimo juego de té platina sellada en estuche. Antes de comprar regalos, vean las grandes vidrieras de esta casa, la más de moda. No confundir. Buen Orden esquina Méjico.

AL BAZAR PARIS—LA CASA DE MODA—Se han recibido lindísimos objetos para regalos con y sin estuche, venta excepcional con grandes rebajas. A 10 $ bonitas jardineras metal. A 5 $ bomboneras con estuche. A 14 $ relojes grandes con estuche. A 18 $ gran ponchera cristal y metal en estuche. A 100 $ finos juegos de lavatorio platina, 8 piezas en estuche. Juegos de toilet cristal Bacarat en estuche, á 10 $. Juegos de cepillos imitación marfil, 10 piezas con estuche. Bazar París, casa la más nueva y con todos los artículos recién recibidos, Victoria y Chacabuco. v8

BILLAR DE CARAMBOLA SE VENDE, Buen Orden 87 y 91. v7

BOMBA Y MALACATE COMPLETA, PRImer uso, 2 1/2 pulgadas, barata, Garay 1299. v6

BILLARES NUEVOS Y DE OCASION DE todas clases, vendo en 200 $, completos, y 220 c.u., Talcahuano 241. v10

BAZAR SURTIDO, MEJORES PRECIOS Y DE confianza, es "La Luna", bazar calle Cangallo y Cerrito. Juegos de mesa á 20, 24, 27, 30, 35, 38 hasta 300 $; lavatorios desde 5.00, 7, 8.50, 12, 15 hasta 200 $; juego cristal con 5 docenas de copas, desde 15 hasta 90 $; estuchería en liquidación, fantasía, adornos y plateados; precios con 10 o|o de rebaja sobre catálogos. Venta grandiosa y liberal. Siempre novedades. Finos cubiertos Luna.

CALESITAS UNICAS EN SU ESTILO SE venden, Avenida de Mayo 1785. v6

CAJAS DE PIANOS SE VENDEN, TUCUmán 1755. v3

CAJA DE HIERRO GRANDE, MUY BUENA, se vende, Avenida de Mayo 838. v6

COCINA ECONOMICA DE MUY POCO USO se vende, Pozos 1258.

CALDERA DE 4 CABALLOS Y MOTOR DE 2 se vende, Belgrano 420, Tomasini.

CORTINADOS DE CUALQUIER ESTILO con géneros que importamos directamente á precios reducidos, Baratti Hnos., Cangallo 690.

CINEMATOGRAFO "ELGE" CON LAMPAra eléctrica, se vende muy barato, Bolívar 1040. v7

CORSES!! CORSES!! A. SANS, ESMERAlda 142. Verdadera transformación del cuerpo, precios desde $ 1.50 á 60 $. v7

CAJA DE FIERRO CONTRA INCENDIOS, elegante y sólida, véndese á precio módico, Independencia 3171. v8

CINEMATOGRAFO — SE VENDE GRAN cantidad de cintas á precios reducidos, en la confitería de Primo González, Avenida General Mitre 607, Barracas al Sur. v8

CINEMATOGRAFO—SE VENDE UNA ESpléndida colección de vistas para cinematógrafo en negro y en color á precios lo más reducidos por causa de viaje urgente. Se vende parte ó la colección completa. Hacen parte de la colección las grandes mágicas de aparato en colores. El viaje fantástico á la luna. Barba-Azul, Alí Babá y los 40 ladrones. La Cenicienta, etc. Ocurrir escritorio del Hotel Universo, Cangallo 860. v7

DICCIONARIO ENCICLOPEDICO COMPLEto, 28 tomos encuadernados vendo en 325 pesos, Artes 309.

DESEA USTED UN RICO TRAJE SOBRE medida á plazos, de casimires ingleses ó franceses por cuotas mensuales ó semanales? Ocurra á la renombrada sastrería "Los dos mundos", de U. C. Aguirre, Buen Orden 619. v8

ELEGANTES BRAZOS DE BRONCE, 2 LUces gas y eléctrica, vendo barato, Deán Funes 1055.

FONOGRAFOS, CILINDROS IMPRESOS Á 0.60 cada uno, vírgenes 0.30, membranas 3 $, Sarandí 56.

FOTOGRAFIAS, APARATOS, PLACAS, PApeles, drogas, etc., para fotografía, únicamente de las mejores marcas, á The Photographic Store, Corrientes 686. Catálogo gratis. v8

FUNDAS PARA MUEBLES—ANTES DE encargarlas, pedir muestras y precios, Santa Fé 2025.—J. Despax, U. T. 793 (5 Esquinas).

FUNDAS PARA JUEGOS DE SALA 15 $, planos 6. Avisar por correo, Santa Fé 2025.—J. Despax, U. T. 793 (5 Esquinas). Se vá á domicilio.

FUNDAS PARA MUEBLES—AVISO A MI numerosa clientela que no confundan mi fábrica de la calle Tucumán, se ha trasladado Santa Fé 2025.—J. Despax, U. T. 793 (5 Esquinas).

FOTOGRAFOS, PAPEL P. O. P. MATE A $ 5.00 el rollo, 7x12 $ 0.50, las 24 hojas, 13x18 $ 0.50, 18x24 $ 1. Albums gruesa $ 3. Al comprar 10 paquetes descuento 10 o|o.—Cafaro y Cía., Corrientes 676.

GUERRA A LOS RESFRIOS—BURLETE para tapar las rendijas de puertas y ventanas, gran surtido de colores, Baratti Hnos., Cangallo 690.

HUEVOS SE CONSERVAN POR 8 MESES con vidrisite, para 10.000, 2 $, Sarandí 56.

JUEGOS DE SALA ESTILO LUIS XV HAY 51 á liquidar por la mitad de su valor, Victoria 541.

LOS RICOS VINOS BURDEOS, PRUEBENSE.

Lª docena	MEDOC tinto	4.60
Lª "	LAYRAC	6.00
Lª "	BARSAC blanco	5.50
Lª "	Añejo (marca SOL)	15.00

JUAN LABERRE, Esmeralda 146

MOTOR de 20 CABALLOS CON CALDERA Y en perfecto estado se vende, Lavalle 1149.

MAQUINA NEW-HOME 5 CAJONES Y Singer nuevas, vendo, por ausentarme, Cuyo 1987.

MOTOR EN PERFECTO ESTADO, FUERZA 20 caballos, se puede ver trabajar, precio barato, se vende, Córdoba 2060. v8

MARINONI CILINDRICA, MOTOR ELECTRIco, tipos, etc., se venden, Independencia 1011. v6

MAQUINA DE ESCRIBIR HAMMOND, TEclado ideal, con dos lanzaderas de tipos, se vende en perfecto estado, razón G. Soares, Reconquista 181. v7

MUEBLERIA TOPPI!!! PARA COMPRAR muebles sólidos, modernos y baratos, visiten esta casa que es la que vende más barato en Buenos Aires, Maipú 224, casi esquina Cangallo. v6

MAQUINA DE FABRICAR SODA, DE LAS mejores que se introducen al país, está en perfecto estado, se vende en 750 $, ha costado 2800 $, gran ocasión para una confitería, restaurant, etc., Castelli 48. v7

MUEBLES, MUEBLES Y TAPICERIA VENdemos muy barato por ser productos de nuestra fabricación. Pidan catálogos, nuestros muebles superan las demás fábricas, Corrientes 970, 74 y 967, Esteve y Guerra. v30

MUEBLES DE TODAS CLASES Y ESTILOS, encontrará Vd. á precios sumamente reducidos, siendo de calidad inmejorable en la gran fábrica La Central, Buen Orden 501 esquina Venezuela. Visitar nuestra casa es comprar seguro. v30

MUEBLES—SE REMATARAN LAS EXIStencias de la gran mueblería, tapicería y bazar los días martes 6 y miércoles 7 de Setiembre á las 8 de la noche por liquidación de esta importante casa, Corrientes 1779, casi esquina Callao.

MUEBLES!!!—CANGALLO 668. A. JUILLErat y Cía.—Casa Rosada. Juegos dormitorio y comedor nogal, cedro, pino tea, talco, juegos de sala estilo francés, inglés, alemán, sólidos, de maderas estacionadas y garantidas. Vendemos á precios acomodados. Embalaje y conducción gratis. Fábrica fundada en 1868. v22set.

MUEBLES Y TAPICERIA! EN LA CASA Piqué hallarán el más variado surtido por su vasto local, garantiendo la buena fabricación y los excelentes materiales que se emplean recomendando sus precios que no admiten competencia. Visiten otras casas del ramo y se convencerán que es la única que vende bueno y barato, Buen Orden 276 al 284. Se remite catálogo ilustrado para el interior. v2oct.

MUEBLES—OJO NOVIOS Y COMERCIANtes. Juegos dormitorios 6 piezas por pesos 65, 95, 125, cameros 135, 165, 180, 190, 200, 250 y 380, comedor 7 piezas por $ 85, 95, 135 hasta 480, sillas Viena $ 30 docena. Gran surtido de todas clases de muebles sueltos y juegos. Antes de comprar vean estos precios. Embalaje gratis. Sucursal Corrientes 1080, mueblería el Sol, Corrientes 1082, casi esquina Cerrito. v8

MUEBLES!!!

Vean Artes 657

"Casa Amarilla"

Ojo!! Novios y familias!!! Quieren ustedes comprar muebles buenos y baratos? Visiten la gran fábrica de Roche, Vail y Cía., Artes 657. Surtido colosal y precios sin competencia posible. Nuestros artículos son garantidos. Recomendamos visitar nuestra sucursal Cangallo 687, "Casa Amarilla" y economizarán dinero. Muebles macizos para el campo. Nuestras casas son las que venden mejor y más barato. v15

MUEBLERIA "LA CONTINENTAL"—CASA de confianza.—Rivadavia 2327—Fábrica por mayor y menor. Sucursal: Cuyo 1041, donde hallarán expuesto un inmenso y variado surtido de juegos para dormitorio, comedor, sala, escritorio: una infinidad de muebles sueltos para amueblar casas desde la más lujosa hasta la más humilde, con un 30 o|o más barato que en otra parte. Dormitorios Luis XV de 300 á 1.000 $, íd Luis XVI de 300 á 800 $, comedores de 180 á 1200, sala de 80 á 500 $, [illegible]

VENTAS DE OBJETOS EN GENERAL

MUEBLES!!! F. J. MARTY Y CIA!!!—"Casa Colorada", 656 Cangallo 656. Avisa á su numerosa clientela que teniendo en sus depósitos un enorme stock de muebles!!! y estando en condiciones de fabricar en proporciones verdaderamente asombrosas!!! hemos decidido vender toda clase de muebles durante el mes de Setiembre á precios realmente sorprendentes!!! ó sea un 30 o|o más barato!!! que cualquier casa de esta capital!!! Aprovechen pues todos!!! pobres y ricos!!! todo el que quiera hacer economía comprando muebles buenos y baratos!!! vaya á lo de F. J. Marty y Cía., "Casa Colorada", 656 Cangallo 656. v30

MUEBLERIA!! PELLEGRINI!! 1118 CANgallo: ¡¡A 160 y 175 dormitorios Luis XVI completos!! Luis XIV finos 195 y 210; Luis XV tallados 230, macizos Luis XV, cama tallada 295; regios tres cuerpos desarme $ 450, 560, 780 ocasión; dormitorios 1 persona 98 y 125; cedro inglés 175; comedores nogal 193 y 245, 450; aparadores cristaleros 36, 30, 45 y 65 tallados; ricos juegos de sala 65, 75 y 195; consolas con espejo 70 $; camas 18 y 28 nogal; roperos con luna 36; vean liquidación de cómodas 29, 32 y 38; mesitas fantasía desde 6.50; carpetas 6 y 7 $; mesas de tabla 15; sillas Viena 30 docena; cuadros á 2.50, 4 y 6; regalo sillas coche desde 9.50 á 12.90 importadas. v20

MUEBLES!!! A $ 185!!! RIQUISIMOS juegos de dormitorio de nogal, para matrimonio, estilo Luis XVI, con mármol rosa y lunas biseladas!!! lo mejor como solidez y elegancia!!! compuesto de 7 piezas!!!—A $ 115 espléndidos juegos de comedor compuestos de 8 piezas!!!—A $ 75 elegantísimos juegos de sala estilo Luis XVI.—A $ 65 consolas doradas estilo Luis XVI, y el más grandioso y más variado surtido de muebles que existe en Buenos Aires, lo encontrarán en nuestros depósitos; los más vastos y mejor surtidos de esta capital!!! así es que pobres!!! y ricos!!! todo el que quiera comprar muebles buenos!!! y baratos!!! deben de ir á lo de F. J. Marty y Cía.—Para el interior remitimos catálogo ilustrado—F. J. Marty y Cía. "Casa Colorada", 656 Cangallo 656.—No confundir!! Economizaréis dinero!!! v30

MUEBLES—NI AHORA, NI NUNCA PUEde competirse en precio y calidad con los muebles que fabrica la casa Baratti, nuestros poderosos medios de fabricación, permiten hacer facilidades que son verdaderas sorpresas, para quien no conoce los adelantos de maquinarias de nuestro establecimiento, tenemos á más un variado surtido de artículos que importamos, teniendo en nuestros depósitos á la vista del cliente todo lo necesario para el mobiliario completo de una casa.

Juegos de dormitorio.
" " comedor.
" " escritorio.
" " sala y cortinados.
Alfombra Linoleum.
Artículos de bazar.

Desde los precios que nadie ha podido igualar á lo más rico.

Para la campaña remitimos catálogos gratis.—Baratti Hnos., Cangallo 690.

OJO PELUQUEROS! SILLONES SISTEMA Balsier y norteamericanos, fábrica Independencia 656.

OJO! ARMAZONES, MOSTRADORES, HEladeras, fideleras, escritorios y un armazón para almacen, vendo, Callao 235. v15

PIANOS RECIEN RECIBIDOS, PRECIOS increíbles casa D. Marguinot, Corrientes 925.

PIANO FRANCES MARCA ERARD VENDO urgente y barato, Córdoba 1145.

PIANO BOISSELOT, DE POCO USO, SE vende en 265 $, Venezuela 1473.

POR $ 29 TENDRA USTED UN TRAJE DE saco sobre medida. Ver para creer, La Realidad, Belgrano 1708. v8

PATENTE DE CARRO, 2o SEMESTRE, dos chivas y un chivo, vendo barato, Pueyrredón 1767.

PEINADOS Y POSTIZOS PARA señoras. Casa chic, bien surtida, Mme. Beltjert, Corrientes 2162. v6

PIANOS NUEVOS CONCIERTO, IMPERIAles, más lujosos de duración que se introducen, garantidos 10 años, desde $ 400, Méjico 1636.

POR SOLO 5 $ SE ENTREGA ELEGANTE traje sobre medida pagando el resto en cuotas semanales ó mensuales adelantadas, casimires importados, dirigirse á la acreditada sastrería La Moderna de Berlín, Cangallo 1045. v12

PIANOS NUEVOS, GRAN FORMATO, 3 pedales, lo más rico que se introduce en la República Argentina y las mejores marcas, garantidos por 5 años, 360 $, 400, 470, 520, 650; se hacen cambios y composturas, Belgrano 773. v6

PIANOS NUEVOS, GRAN FORMATO, 3 PEdales, lo mas rico que se introduce en la R. Argentina y las mejores marcas, garantidos por 5 años, $ 360, 400, 470, 520, 650 y por mensualidades de $ 25 y 30, se hacen cambios y composturas; Belgrano 773. v7

RETAZOS DE CASIMIR, PURA LANA, SE liquidan á cualquier precio, Tacuarí 118. v6

SE VENDEN 2 MAQUINAS DE APARADOra, Columnas, en buen uso, Belgrano 1012.

SE VENDE EN 165 $ PATENTE DE ALMAcén, Tacuarí 285.

SE VENDE MUY BARATO CALDERA, SEmi-tubular de 2 cuerpos, 60 caballos de fuerza, en buen estado, Gral. Urquiza 2241. v8

SEMILLA DE ALFALFA ESPECIAL LIBRE de cuscuta á $ 9.80 los 10 kilos. Ocurrir Cangallo 3272. v11

SE VENDE UNA CAJA CON 800 TINTURAS homeopáticas madres, traída de Alemania, Leipzig; se dará barata, Paraná 754. v6

SE VENDE UN MOTOR A TRACCION Y trilladora y tres atadoras Mac-Cormick, todo en buen uso, tratar Avenida de Mayo 1042, de 2 á 4.

SE VENDEN PARTICULARMENTE VARIOS muebles, juego de sala, espejo, consola, alfombras, cuadros, etc. y varios otros, Europa 4172.

Señoras! APROVECHEN: SACOS DE paño cortos pura lana á $ 5, blusas de bombasí á 0.95 y 1.50, polleras bombasí con volado á 1.70, 2, y 2.50, id de lana (gran saldo) $ 3, fundas vainilladas á 0.75, id con puntilla á 0.45; visos de moharé á 3.50, hay otras ocasiones, Tienda la Camelia, Moreno esquina Salta. v6

TIPOS DE MINERVA CON POCO USO SE venden, Victoria 1088.

TELEGRAFIA, VENDO MESAS, APARATOS conmutadores, pilas, manipuladores, etc., Córdoba 2840. v7

TARJETAS VENDO PARA PINTAR al óleo, (blancas) á $ 1.50 el ciento, U. P., Viamonte 528. v6

VIDRIERA BUENA SE VENDE, VERLA hasta las 11, B. Mitre 1447.

VENDO BUEN PIANO FUERTE, DE OCAsión, verlo Paraguay 2547, de 1 á 8. v7

VENDO MUEBLES DE PELUQUERIA USAdos, sillones modernos, varios útiles, Cochabamba 2365.

VIOLINES—2 NOTABLES VIOLINES CON las fechas 1721 y 1736, Stradivarius, marcados interiormente, digno de verse, dos joyas en el Hijo Pródigo, se reciben ofertas. v6

COMPRA Y VENTA DE NEGOCIOS

ALMACEN VENDO, UNICO, VER AL BAlanceador Juan Solari, Moreno 2200. v6

ALMACEN, 2000 $, ESQUINA CENTRAL, vendo, diario $ 60, Río Bamba 661.

AL QUE DESEE VENDER, BALANCEAR O rematar su negocio, ocurra á J. Ponte, Méjico 1326. v6

ALMACEN DE 1.300 $, CERCA EUROPA Y Pozos, armazones de la casa, vende La Fama, Venezuela 1624.

ALMACEN DE 3.000 $ AL NORTE, CENtral, por enfermedad, vende urgente La Fama, Venezuela 1624.

ALMACENES DE 4, 5 Y 8.000 $, MUY centrales y buenos, los vende La Fama, Venezuela 1624.

ALMACEN CENTRAL, UNICO, GRANDES comodidades, alquilo baratísimo ó se venda, La Fama, Venezuela 1624.

ALMACEN, BARRIO IMPORTANTE, EN casa inquilinato de 600 personas, se vende, ocurrir Gral. Guido 458.

ALMACENES LOS MEJORES DE 1.000 A 10.000 $, venden Rodríguez y Cía., La Legal Salta 263.

A VENDER URGENTE SUS NEGOCIOS. Nada cobro, 3 días y resuelvo. C. Martínez y Cía., Lima 157, balanceadores públicos.

ALMACEN 3500 $, DIARIO 80 $, INSTAlaciones de la casa, lo vende el balanceador público Nicolás Manso, Stgo. del Estero 361. v7

ATENCION! CUALQUIER NEGOCIO PUEde venderse sin gastos y en breve tiempo consultando á los balanceadores públicos Bianchi y Piazza, Corrientes 1059.

ALMACENES SE VENDEN, CAPITAL DESde 1 á 15.000 $, entre ellos hay algunos que por su diario son verdaderas ocasiones, datos Corrientes 1059.

ALMACEN 1500 $, INSTALACIONES DE la casa, gran descuento, lo vende el balanceador público Nicolás Manso, Stgo. del Estero 361. v7

ALMACEN Y FONDA 5 CUADRAS DE Plaza Mayo, capital 6000 $, diario 120, acreditado, vende Narvaja Benítez, balanceador, Perú 71, 2º piso.

ALMACENES ACREDITADOS DE 2, 3, 4 hasta 10.000 $, tengo en venta únicos y frente á estaciones muy centrales, ver á Narvaja Benítez, balanceador, Perú 71, 2º piso.

A LOS COMERCIANTES—A VENDER SUS negocios con brevedad, balancearlos ó rematarlos, ocurrir al antiguo balanceador y rematador público Vicente Greco, en su Oficina del Sur, Tacuarí 286 al 90, especialista en esta clase de operaciones con 22 años de práctica.

BAZAR DE 5 A 8.000, CENTRAL, CAMBIO por propiedad, datos Corrientes 1059.

BAR RESTAURANT SE VENDE MUY CENtral, acreditado y de gran fama, dirigirse Lavalle 881.

CAFE Y BILLARES CENTRALES, BUENA clientela, se venden, tratar Corrientes 1059.

CASAS DE PENSIONES Y AMUEBLADAS se compran, datos á Corrientes 1059.

CARNICERIA SE VENDE EN MUY BUEna posición, Charcas 2548. v7

COMPRADORES Y VENDEDORES DE NEgocios, ocurrir á The Commercial Activity, Avenida de Mayo 584.

[illegible]

COMPRA Y VENTA DE NEGOCIOS

CASAS DE MODAS DE SOMBREROS SE venden por enfermedad, clientela de primer orden, una puede ocupar hasta 15 oficialas, informes, Lavalle 881.

CAFE-BILLARES, MATERIAL DE primera, clientela selecta, se vende en buenas condiciones, Lavalle 881.

DESPACHOS DE PAN Y COMESTIBLES, muy centrales, bien acreditados se venden 2 en 800 y 450 $, negocios de positivos resultados, informes, Hernando y Solana, Lavalle 881.

ESTABLECIMIENTO EN EL PARTIDO DE General Sarmiento—A 2 kilómetros y medio de la estación San Miguel, con trenes de ida y vuelta á cada momento, se vende ó se alquila la antigua gran fábrica de quesos de A. Chareun, apta para ganadería ó agricultura, con extensión de 41 hectáreas, 22 áreas y 75 centiáreas, toda alambrada y compuesta de varios edificios construidos con materiales de primer orden, incluída una confortable casa habitación, alfalfa, árboles frutales, pozos, etc., etc., terreno alto inmejorable, para tratar, A. D. V. Dupuy, Maipú 190, 1er. piso.

FONDA Y ALOJAMIENTO VENDO POCO capital, Paseo Colón 1013.

FONDA SE VENDE POR ENFERMEDAD, Independencia 1202 esquina Salta, tratar.

FONDA SE VENDE, BRASIL 802. v7

FARMACIA 30 o|o DE DESCUENTO Y A balance, venden á plazos Rodríguez y Cía., La Legal, Salta 263.

FONDA EN 1.000 $ SE VENDE POR FAllecimiento, la mejor del Paseo Colón, alquiler 70 $; ocurrir Tacuarí 285.

FARMACIAS DE 3, 4, 5, 6, 7, 8, 10 á 50.000 $, venden á plazos Rodríguez y Cía., La Legal, Salta 263.

FARMACIA, LA MEJOR DE LA CALLE Santa Fe, diario 60 $, venden en 5500 $, Rodríguez y Cía., La Legal, Salta 263.

GRAN RESTAURANT SE VENDE A BALANce, ganancia 600 $ por mes, Belgrano 420, Tomasini.

NEGOCIO DE BICICLETAS, PRODUCTIVO, vendo por ausentarme á Europa, San Juan 1945. v7

OJO—ANTIGUA PELUQUERIA, 18 años residencia vendo, tratar Corrientes 2331. v6

OJO, SUCURSAL PANADERIA, FACTURERÍA vendo $ 250, comodidades para familia, Belgrano 2122.

OJO!!!

OJO!!! FABRICA DE JABON SE VENDE por división de sociedad en 3.500 $, lo mismo se acepta un socio capitalista con 2.000 pesos, la fábrica trabaja en gran escala, instalada con todos los adelantos modernos, grandes tachos, etc.; ocurrir Tacuarí 285.

PELUQUERIA Y SALON DE LUSTRAR vendo barato, San Martín 618. v7

PANADERIAS DE 800, 1.200, 1.500, 2.800 y [illegible] $, vende muchas La Fama, Venezuela 1624.

PELUQUERIA DE 1er. ORDEN EN PARAje inmejorable, se vende de ocasión, datos, Lavalle 464.

PANADERIA SE VENDE O SE ALQUILA, con ó sin útiles, Flores, Morón 3349 esquina Concordia. v7

PANADERIA AL NORTE SE VENDE POR desgracia de familia, amasa 6 bolsas y venta buena, en barrio donde no hay competencia. Datos, Méjico 1326. v6

POR 7.000 $ EN BUENAS CONDICIONES de pago, se vende un negocio de pura venta al contado, que produce de utilidad líquida 20 $ diarios, 25 de Mayo 522, de 1 á 5, darán razón. v7

RESTAURANT FONDA CENTRAL EN 1.500 pesos ó á balance, lo vende La Fama, Venezuela 1624.

REPARTO DE PAN, SE VENDE CON JARdinera y caballo, deja de ganancia 5 $ diarios, tratar Andes 1104, de 1 á 4. v6

SE VENDE ANTIGUA Y GRAN CARBONEría, con carro y caballo, Salguero 305. v7

SE VENDE LA CARBONERIA CALLE PErú esquina Europa, tratar en la misma. v7

SE VENDE ZAPATERIA BASTANTE ACREditada, San Juan 2675. v9

SALON DE LUSTRAR CALZADO SE VENDE ó se admite socio, Rivadavia 531.

SE VENDE DESPACHO DE PAN Y FACTUra, por ausentarse el dueño, dueño en la cuadra, comodidad para familia, Paraguay 1279.

SE VENDE DESPACHO DE BEBIDAS Y fonda, calle Pavón 300, frente al frigorífico La Negra, en Avellaneda, Barracas al Sur. v8

SE VENDE CAFE Y DESPACHO DE BEBIdas, comodidad para familia, Independencia 1313.

SE VENDE FONDA CON BUEN DIARIO Y poco capital, por no poderla atender, Pavón 1900, panadería. v6

SASTRERIA SE ALQUILA O SE VENDE en Burzaco, por fallecimiento del dueño; única en el pueblo, buena clientela, á 1 cuadra de la estación.

SE VENDE CAFE CHICHE FRENTE A LA estación de tranvía, B. Mitre 3378, comodidad para familia, y fonda, por la mitad de su precio.

SE VENDE EN 280 $ AGENCIA DE LOTEría y venta de cigarros, posición centralísima, buen diario, negocio y 1 pieza, alquiler 30 $, se vende por tener que ausentarse su dueño; ocurrir Tacuarí 285.

SE VENDE MUY CENTRAL, PARA SU dueño poder atender su salud, una fábrica de cigarrillos, bien acreditada, clientela de primer orden, establecimiento, á la calle con máquinas, motor eléctrico, mercaderías, lujosas instalaciones, precio 8.000 $ m|n. Informes, Sr. Dupré, Maipú 255. v8

SE VENDE EN 2.000 $ CASA AMUEBLAda, la más acreditada del Norte, tiene despacho de bebidas, 9 piezas, contrato, alquiler barato, dos entradas, se vende por no poder atenderla su dueño personalmente, beneficio mensual libre de gastos 350 $. Ojo, único aviso; ocurrir Tacuarí 285.

COMPRA Y VENTA DE PROPIEDADES

A 2 CUADRAS DE RIVADAVIA, ESQUINA 10x25, Muñiz y Quito. El jueves 8 (feria), á las 4.—Bado, Ramella y Cía. v6

A 1 CUADRA DE RIVADAVIA, MORELOS 127, 10x30 vs., 3 piezas y cocina vendo en $ 2500 y facilidades de pago, tratar F. Dugrós, San Martín 142, pieza 42. v7

A VENDER Y REMATAR PROPIEDADES y campos ocurran á C. Martínez y Cía., Lima 157. No cobran gastos ni comisión si no se vende. Se resuelve cualquier venta en 6 días.

A PLAZOS, SE DESEA COMPRAR CASITA de 1 ó 2 piezas, con ó sin cocina, w. c. aguas corrientes ó pozo, y 1 ó 2 lotes de terreno alambrados ó con pared, en el municipio; ofertas ocurrir Tucumán 1050 (altos).

A QUE PUEDE V. HOY, mañana Y SIEMPRE comprar enseguida ó vender cualquier bien raíz sin que por esto se le cobre á usted en uno ú otro caso, comisión ni gasto alguno, negocios rápidos, se resuelve enseguida, Independencia 2827, rematador P. Anselotti.

CASAS VENDO, CORRIENTES DE CALLAO á Río Janeiro, de 60, 50 40, 35, 30, 20, 15 y 12.000 $, Corrientes 1906.

COMPRO CASA AL NORTE, 5 O 6 piezas precio de 7 á 8.000 $, al contado, Anchorena 1160.

COMPRO CASITA O TERRENO, MINIMO 10x80, radio Caseros á Belgrano, Balcarce á Entre Ríos, sin corredor, por carta solamente á B. C., Beretta, Cuyo 1763. v7

CASA COMODA, 10x42, CON 8 PIEZAS, cuarto de baño, aguas corrientes, adoquinado, etc., etc., Humberto, altura de Saavedra, se vende barato; Perú 196, pieza 3, de 1 á 5.

CASA SOLIS ENTRE INDEPENDENCIA Y Estados Unidos, con sala, comedor, cuatro dormitorios, baño, pieza de servicio, azotea, cloacas, etc., se vende en 13.500 $, dando 6000 al contado; datos Bartolomé Mitre 468. v7

CASA EN EL BARRIO DE CLOACAS O SI no en Almagro ó Caballito con fondo y 8 ó 9 habitaciones, se quiere comprar con urgencia. Carta por correo con datos necesarios á Carlos R. Quirman, Ecuador 1370. v7

CASITA LINDA SE VENDE, PROVINCIA DE Córdoba, Santa María, Tanti, al pie del arroyo, con todas las comodidades para veraneo; "Oficina Mercantil de Propiedades", Victoria 536. v8

CAMPO—SE VENDEN 2 FRACCIONES DE campo apto para tambos, alfalfares, etc., una de 100 cuadras y la otra de 35, á solo 15 cuadras de la estación Escobar, con alambrados y poblaciones, tierra inmejorable, tratar con Ireneo González en el Pilar, F. C. P., sin corredor. v6

CASAS POR MENSUALIDADES SE VENden. Cómo una persona sin bienes de fortuna podrá hacerse propietario sin dar mayores garantías, quedando de hecho cancelada la deuda en caso de fallecimiento del deudor. Premios en efectivo para estimular el ahorro. Pedir prospectos y demás datos á la Sociedad Cooperativa de Préstamos, Buenos Aires Building Society, Bmé. Mitre 556. v12

CASA CENTRAL HERMOSA VENDO, LA mejor y más barata, Chile 2050 al lado de Rioja é Independencia, visítese. Otra, Liniers y Cochabamba, 10x51 varas, 5 piezas, con sala y comedor, $ 7.400 incluso 1200 cédulas, es una pichincha, Colombres y San Juan, 2 piezas, con comedor, $ 4550, Europa y Colombres, 2 preciosas, con adoquinado, 4200, Jujuy y Europa, 7 habitaciones, con cédulas, desembolso 7500, Jujuy y Cochabamba, 6 piezas, 7.800, Avenida Garay y Matheu, sala, comedor, 4 dormitorios, 8.400 y otras muchas centrales, lo mismo que terrenos y esquinas en todo paraje y á precios de ocasión. Independencia 2827, rematador Anselotti.—Nota: No se atiende á carta.

EN Cabañas: VENDO 1.183 HECTAREAS alambradas y pobladas, campo de invernada, datos á Corrientes 1906.

ESPLENDIDA CASA SE VENDE, CON 7 piezas, árboles frutales y demás comodidades, tratar y ver [illegible] 540, de 2 á 4 p. m.

EN LA ESTACION VELEZ SARSFIELD vendo 4 casas quintas, 25 de Mayo 158, Bovone.

EN [illegible] SE VENDE TERRENO [illegible]

EN [illegible]

[illegible]

COMPRA Y VENTA DE PROPIEDADES

LUJOSA CASA VENDO, 10x28, 6 PIEZAS y todas comodidades, cloacas, nueva, flamante, Méjico 2575, verla de 9 á 11. v7

LAVALLE 1216, FRENTE A LA PLAZA, ESpléndida casa de altos, precio corriente, tratar al 1212. v8

POR QUE PAGAR MAS ALQUILER? HAGAse usted propietario. ¿Cómo? Con suscribirse á los bonos del Buenos Aires Building Society, Sociedad Cooperativa de Préstamos construcciones y ahorros. Premios en efectivo para estimular el ahorro. Pidan prospectos; Bartolomé Mitre 556. v12

RIVADAVIA FRENTE AL TEATRO MARconi, vendo casa baja para reedificar ó renta, Pichincha 170.

SE VENDE LA CASA GAZCON 1478 Y NEgocio de carnicería. v6

SE VENDE CASA CON TODAS COMODIDAdes, calle Serrano 1978; no se admite corredor. v6

TERRENO—SE VENDE UN LINDO LOTE de 3900 varas en Lanús, á 0.35 cts., urgente, tratar Defensa 271.

TERRENO DE 22x62 SE VENDE A 3 CUAdras del Once y media de Rivadavia, Billinghurst 84.

VENDO 2 CASAS QUE DAN EL 10 o|o, 25 de Mayo 158, Bovone.

COMPRAS VARIAS

AL VENDER SUS MUEBLES AVISE A B. Tamelo, que paga bien, Chacabuco 111. v30 Set.

AL VENDER SUS MUEBLES AVISE A Villar compra todo, San Martín 519. v6

ASEUROZA SE COMPRA, CAVIA 544. v8

A. LOPEZ, COMPRA MUEBLES SUELTOS y mobiliarios completos, Rivadavia 521. v6

A BUEN PRECIO COMPRO MUEBLES Y objetos varios, B. Mitre 2177, Angel. v8

A MAS ALTO PRECIO COMPRO MUEBLES, ropas y objetos usados, voy á domicilio, Estados Unidos 1072. v8

ATENCION! SE COMPRAN BOLETAS DE empeño, pagando todo su valor, 25 de Mayo 222. v12

A BUEN PRECIO COMPRO ROPA DE HOMbre en uso, artículos de campo y armas, voy á domicilio, 25 de Mayo 222, U. T. 3019, Avenida. v13

A MUCHO MEJOR PRECIO QUE OTROS pago las figuritas 3 Coronas 13 y 17 serie 37, 65, serie 38 y 60, serie 30 y los vales de Sociales, Alsina 981. v7

A BUEN PRECIO COMPRO LAS FIGURItas de Tres Coronas números 13 y 17 serie 37, núm. 65 serie 38 y núm. 80 serie 30, dirigirse á C. Carné, San Martín 1003, Rosario. v10Set.

ATENCION—A BUEN PRECIO COMPRO ropa de hombre, usada, armas, etc., y pago el máximo que valen las boletas de empeño del Monte Piedad y Equitativa, 25 de Mayo 418|22. v10

CUPONES MANON SE COMPRAN, ANTONIO Torino, Defensa 813. v8

CUPONES MANON, COMPRO TODOS LOS que se presentan, A. Otero, Alsina 1211. v8

COMPRO A 2 CENTAVOS FIGURITAS MONterrey de relieve en colores; Alsina 981.

COMPRO LOTERIA AL 9 POR 100 DE COmisión. Vendo 60.000 cupones París, Tucumán 2541.—Antonio Perchiante.

COMPRO COLECCION DE "SOCIALES" faltándole 2 ó 3 figuritas, indíqueseme precio. Pago bien los vales por una figurita de los mismos cigarrillos, San Martín 280. v7Set

CUPONES PARIS, COMPRO FIGURITAS Monterrey á 1 centavo; á $ 15 cada O (colorada) y cada N (azul) de Atorrantes; y cada cupón de Yolanda serie 1, 53; 2, 59; 3, 71; 4, 47; 5, 55; 7, 80; $ 5 el 33 serie 8; en $ 100 el 75 5ª de Diva y á mucho mejor precio que mis competidores letras y figuritas Atorrantes, Siglo XX, Sociales, cupones Yolanda, etc. Completo colecciones y cambio, Alsina 981.

DE 3 CORONAS COMPRO EN $ 150 EL 13 ó 17 serie 37, $ 60 el 89 serie 30 ó 65 serie 38; $ 150 el 75 Diva serie 5, San Martín 280. v7 St.

FIGURITAS MONTERREY, SIGLO XX, SOciales, Juncales, Diva, etc., se compran á alto precio; se cambian y completan colecciones, canje por postales, Corrientes 1083. v6

FIGURITAS MONTERREY, ETC. COMPRAmos. Vendemos en $ 25 colecciones de 3 Coronas de 996 figuritas; en $ 10 de Diva con 498; de Yolanda baratísimas y 44.000 cupones de París (no presentados) y 32.000 de Yolanda de todas las series y colorados nuevos. No se deje de leer nuestro importante aviso publicado el domingo 4 en esta sección. La Cotizadora de Figuritas, Corrientes 695. No confundir.

FIGURITAS MONTERREY SE COMPRAN—Por 400 se da un precioso reloj para señora ó hombre; por 200 una magnífica y elegante cadena enchapada en oro para íd; por cada 3 una hermosa tarjeta-postal y por cada 4 una íd de clase muy fina. Se cambia en pequeñas y grandes cantidades. Se compran figuritas Sociales, Diva, letras de Atorrantes, etc.: en $ 5 el 70 serie 32, en $ 50 el 65 serie 38, en $ 70 el 80 serie 30, en $ 60 el 13 ó 17 serie 37 de 3 Coronas; en $ 50 los vales de Sociales. La Cotizadora de Figuritas, Corrientes 695. No confundir.

MUEBLES COMPRO DE TODAS CLASES, para la campaña, pago buenos precios, Perú 200, García.

OJO! COMPRO LAVATORIO DE PELUquería de dos palanganas usado, tratar Cuyo 2177, de 11 am. á 1 pm.

OMNIBUS CON IMPERIAL, SE DESEA comprar en buen uso, por carta ó personalmente, Santa Fe 2048.

SE COMPRAN Y VENDEN CUPONCITOS de los cigarrillos Pippermint para el programa de las carreras, L. Delvalle, Pueyrredón 1441.

SE COMPRAN FIGURITAS MONTERREY Y se venden 10.000 cupones Yolanda á 1 $ el ciento, también se vende la colección de 7 series de Yolanda faltándole un número solamente, Corrientes 2614.

YOLANDA, ¡OJO! CUPONES NUEVOS COlorados á $ 1 cada uno, cualquiera de los números comprendidos entre el 1 y el 30, Alvaro Otero, Alsina 1211. v6

YOLANDA, CUPONES COLORADOS A 1 $ cada uno, cualquiera de los primeros 30 números, 1 á 30, de cualquiera serie, Rosa Pérez, Corrientes 1193. v6

AVISOS COMERCIALES

ANTIGUA OFICINA DE INFORMES COmerciales, cobranzas, etc., busca socio que conozca la plaza, datos Cabriel, Victoria 820.

AVISO AL PUBLICO HABER VENDIDO las existencias de la casa 25 de Mayo 476, sin cuentas á cobrar, hasta tercer día.—B. Sanyol. v6

AVISAMOS AL COMERCIO EN GENERAL que habiéndose disuelto la sociedad que giraba en esta plaza con la firma Talón y Méndez, con el ramo de bazar, Callao 410, se hará cargo de los reclamos, José A. Montes. v8

AL COMERCIO—CON INTERVENCION del corredor F. Lavarello, Tucumán 1351, he comprado el café y posada calle Paraná 734 á 730; si hay reclamo háganse á los tres días.—Comprador, *Luis Ropaj*; vendedor, *Juan Ghiodi*. v6

AL COMERCIO—AVISO HABER COMPRAdo á don Santiago Fenco la carnicería calle Artes 1161 al 63, los reclamos pueden hacerse en el término de 4 días, pasados los cuales no serán atendidos.—Buenos Aires, Setiembre 3 de 1904.—Antonio Lacasa. v6

AL COMERCIO, SE HACE SABER QUE bajo inventario tasación practicado por el balanceador público, Sr. José A. Repetto, escritorio Avenida de Mayo 586 y Victoria 3199, he vendido al Sr. Enrique Mastelli, mi negocio de almacen de comestibles y bebidas, sito Cuyo 1109 esq. Anchorena. Los que tuvieran algún reclamo lo harán dentro de 3 días de la fecha. Bs. As., Setiembre 6|904. Vendedor, David Visconti; comprador, Enrique Mastelli. v8

AL COMERCIO: AVISO QUE HE VENDIDO bajo inventario practicado por el balanceador público Sr. Juan Badigaluppi, mi negocio de almacen de comestibles y bebidas, situado en la calle Río Janeiro 702 esq. Potosí, al Sr. Domingo Carnevali; los que se consideren con derecho á algún reclamo lo harán en el término de 3 días á contar desde la fecha. Buenos Aires, Setiembre 6 de 1904, María Borsani de Brianceaco, vendedora. v6

AL COMERCIO—CON INTERVENCION DE los señores Esteves y Nimo, balanceadores rematadores públicos, escritorio La Fama, Venezuela 1624, fué balanceado nuestro almacén sito Paseo de Julio 804, esquina Cuyo, el que desde esta fecha queda á cargo solamente del socio señor Enrique Repetto, todo reclamo contra dicho negocio se presentará en el plazo de 3 días, pasados estos no serán atendidos.—Buenos Aires, Setiembre 4 de 1904.—Cremone y Repetto. v7

AL COMERCIO: AVISO QUE CON INTERvención de los balanceadores y rematadores públicos señores Bianchi y Piazza, Corrientes 1059, que por tener que ausentarme por algún tiempo de la ciudad, ha entrado como socio en el negocio de restaurant y hotel, Alsina 2404 al 14, esquina Matheu 201 al 23 el señor M. A. Buela; desde la fecha girará bajo la razón de Busvaglia y Buela. Todo reclamo contra dicho negocio deberá presentarse en el término de 3 días de la fecha y serán de mi exclusiva cuenta hasta el 31 de Agosto ppdo.—Buenos Aires, Setiembre 4 de 1904.—Juan Busvaglia. v7

CAPITALISTA, SE BUSCA DISPONIENDO de 1000 á 2000 $, para establecer una oficina de carácter científico y de inmediato y seguro resultado. Dirigirse por carta á M. C., Maipú 241, segundo, izquierda.

SOCIO CON CAPITAL 4000 $ PARA INdustria seria, que deja el 100 o|o, propietario café Madrid, Avenida de Mayo 106. v6

SOCIOS PARA EMPRESAS Y NEGOCIOS, proporciona The Commercial Activity, Avenida de Mayo 584.

SOCIO CON CAPITAL DE [illegible] MIL $, SE necesita para explotación de [illegible] patentado y ya bien conocido, [illegible] v7

SE NECESITA UN SOCIO CON UN CAPITAL [illegible] The Commercial Activity, Avenida de Mayo 584.

SE VENDE [illegible]

AVISOS VARIOS

ANIMALES pequeños Y DE RAZA, SE CUran sus enfermedades por veterinario especialista. Perros, gatos, volátiles, etc. Precios moderados, gran éxito. Por carta á The Barbicane Co., Avenida de Mayo 586. v8

A LAS CARRERAS! GRAN PREMIO NAcional, concurso de "La Cabaña". Primer premio $ 300, 125 premios mas en dinero. Detalles en "La Cabaña", revista ilustrada, Paraná 103, se remite gratis.

CARLO CORTESE, AVISA A SU CLIENTEla y relaciones, que trasladó su depósito de vino del piemonte de la calle Rivadavia 2834 á su nuevo local, Cangallo 2302 esquina Ombú. v6

CEMENTERIO DEL NORTE—SE AVISAN A las personas que tengan deudos en la bóveda de don Ramón Lara, se sirvan retirarlos en el término de 30 días á contar desde la fecha, de lo contrario serán enviados al osario común. v18st

IMPLORANDO A LAS ALMAS CARITATIvas quieran socorrer á una madre viuda con tres hijos pequeños, impedida por una enfermedad pulmonar y una hermana postrada en cama muy grave de tisis, careciendo de todo recurso; adeudan tres meses de alquiler de la pieza en Saavedra 549, obligándosele al desalojo serán arrojadas á la calle; preguntar por Elvira Beltrán, argentina. v7

JUAN B. VINELLI HA TRASLADADO SU antigua casa de comercio de la calle Artes 272 á su amplio local B. Mitre 2234. v9

LA ASOCIACION FILANTROPICA "LA ARgentina", ha establecido un premio de 200 $ para el boceto más artístico de diploma destinado á los socios. Los interesados pueden presentarse hasta el 12 del corriente, fecha en que se dará por terminado el concurso. La secretaría Rodríguez Peña 361.

TITULOS ROBADOS—SE AVISA A LOS TEnedores de títulos de la Deuda Interior Consolidada de la provincia de Santa Fe, ley 5 de Junio 1893 y á efectos del artículo 754 del Código de Comercio, que por notificación hecha en esta oficina por el escribano Arturo García Indan, han sido robados al Sr. Juan Demergassi, domiciliado en la calle Pozos 163 los siguientes títulos. Serie A—Números 2853, 4364, 4921, 4922, 4923, 4924, 6717, 6754, 11671, 11679. Serie B. Números 1341, 1342, 1343, 1418, 1461, 1462, 1463, 1660, 2390, 2660, 2661, 3751. Serie C. Número 0892. Buenos Aires, 2 Setiembre 1904. v30Oct.

INSTRUCCION PUBLICA

A $ 10 PREPARO NAC., NAV., AGRO. Y vet., etc., 25 de Mayo 59, piso 2º. v7

ACADEMIA MERCANTIL GIANETTI, FUNdada en 1884, Rivadavia 739. v3oct.

A. C. MAN, PROFESOR PRACTICO Y acreditado se ofrece, Moreno 1750. v3

ARITMETICA, TENEDURIA, CALIGRAFIA idiomas, etc., se enseña, Córdoba 2227.

A señoras y señoritas SE DAN LECCIONES de caligrafía, aritmética, teneduría, etc., San José 777.

A PERSONA FRANCESA enseña el español, profesor Arias. Va á domicilio. B. Mitre 1089. v7

A 15 $ MENSUALES A DOMICILIO, EN casa 8, teneduría de libros, cálculos, aritmética, caligrafía y ortografía, Yapeyú 880. v8

ALUMNOS DEL COLEGIO NACIONAL, SE preparan, lecciones particulares, Venezuela 1952. v7

ALEMAN, INGLES, FRANCES, español, lecciones y traducciones. — Roberto, calle Defensa 127. v10

ARITMETICA, ALGEBRA, GEOMETRIA, trigonometría, cosmografía, química, física, dibujo, por ingeniero, Montes de Oca 796. v11

ALEMAN—Enseñanza ESPECIAL, METODO directo, precio módico, informa Librería Urbaut, Alsina 500. v7

A PRECIOS REDUCIDOS SE DICTAN CLAses para el Nacional, Naval y Militar. Academia "Pagano" incorporada, Belgrano 1406. v12

ARIT., ALG., GEOM., TRIG., FIS., QUIM., H. Natural, ingreso al Militar, Naval, Agro. y Veterinaria de La Plata, años del Nacional; prof. L. G. M., Bmé. Mitre 1482. v10

ATENCION!—JOVEN DIPLOMADO, CON las mejores referencias, da lecciones á domicilio de italiano y francés; pocas pretensiones. E. R., Humberto 613. v10

A 5 y 10 $ MENSUALES, enseño TENEDUría de libros á oro y papel. Estancia, bancaria, fabril, etc., cálculo mercantil, correspondencia, ortografía, caligrafía, inglés, práctica de escritorio y derecho comercial, Cevallos 837. v7

A 15 $ MENSUALES, NACIONAL, NAVAL, Militar y escuela nacional de comercio. Preparación completa por un ingeniero y profesores especialistas. Academia Dighero, fundada en 1887, Cuyo 1845.

ASPIRANTES A "CONTADOR PUBLICO" —Queda abierta en la academia mercantil "Pagano", la inscripción para el curso de preparación á los exámenes de ingreso que se inaugurará en breve. Precios reducidos, Belgrano 1406. v30

ACADEMIA MERCANTIL CLARAMUNT—Incorporada—Única en su clase que enseña la nueva Contabilidad por partida doble. En dos meses se obtiene linda caligrafía, correspondencia, idiomas, etc., Victoria 1492 (Plaza Lorea). Recibe pupilos. v23 Set

ACADEMIA COMERCIAL ARGENTINA—Director: S. A. Sprovieri. Única institución que verdaderamente enseña contabilidad por partida doble á oro y papel, rápidamente, y que proporciona empleos á sus alumnos. Pido al público visite mi academia y se convencerán que son hechos y no palabras. Preparación para dependientes de comercio, tenedores de libros y contadores. Clases diurnas y nocturnas, Alsina 1414. v1oct.

ACADEMIA MERCANTIL GIANETTI, fundada en 1884. Clases prácticas de contabilidad comercial, de ganadería, fabril, á oro y papel. Cálculos generales sobre operaciones comerciales. Preparación especial de tenedores de libros dependientes de comercio con la competencia necesaria para desempeñar debidamente sus funciones. Clases diurnas y nocturnas, Rivadavia 739. v6

A 10 $ MENSUALES, EN LA ACADEMIA Mercantil Pagano (incorporada á la E. N. de Comercio), se dictan lecciones diarias de teneduría de libros á oro y papel, contabilidad bancaria, judicial, administrativa, cálculos, aritmética, álgebra, gramática, idioma, taquigrafía, caligrafía y derecho comercial. Cursos generales para "Peritos Mercantiles", "Contadores Públicos", "Tenedores de Libros Idóneos" y "Dependientes de Comercio". Clases diurnas y nocturnas. Director-propietario: S. V. Pagano contador público nacional, vice director: B. Nasino (hijo), ingeniero, Belgrano 1406. U. T. 543 (Libertad). v30

B. SARAVIA—PROFESOR DE GUITARRA—Santa Fé 1167. v3oct.

CIENCIAS Y LETRAS enseña á DOMICILIO profesor Arias, B. Mitre 1089. v7

CALIGRAFO, IBARRA PEDERNERA, REforma la letra en breve tiempo, Europa 924. v17

CALIGRAFIA 5 $ MENSUALES, REFORMA la peor letra, Calígrafo Público, Cevallos 837. v8

COLEGIO "GENERAL PAZ" — SAAVEDRA 1016—Pupilos desde 4 años y desde $ 20, trato y educación esmerada. v7

COLEGIO RIVADAVIA, INCORPORADO AL Nacional. Espléndido edificio con grandes comodidades para pupilos que recibimos desde 30 pesos, Rivadavia 3354. v7

CALIGRAFIA Y ORTOGRAFIA SE enseña en muy poco tiempo, reformando la letra por peor que sea, pruebas á satisfacción, profesor José Margarit, B. Mitre 1112. v11

CANTO: SU PERFECCIONAMIENTO Y ACción escénica, cursos exclusivos para señoras y señoritas dilettantes. Profesora Armida A. de Corti, Andes 377. v6

CURSO DE CANTO: LA señora COLONNESE soprano absoluto de los teatros Scala de Milán, Real de Madrid, Imperial de San Petersburgo y Opera de Buenos Aires, da lecciones de perfeccionamiento de canto y acción escénica. Cursos especiales exclusivamente para señoras y señoritas dilettantis, Callao 292, de 1 á 3 p. m. v6

ESCUELA DE BAILE—CLASE ESPECIAL para señoritas y caballeros, Maipú 942. v14

E. TORRENS BOQUE, enseña CANTO, PIAno y armonía, hay maestra, Esmeralda 981. v7

ESCUELA DE BAILE, CANGALLO 1870—Director: Enrique Holst, primer y único profesor de baile diplomado en esta capital.

ESCUELA DE BAILE, SOLIS 878, DIRECtor V. Darago. Clases generales y particulares. v7

ESCUELA DE BAILE—VENEZUELA 994—Director: Fco. Bruni. Única que ofrece mayores ventajas para la enseñanza de todos los bailes. v6

ESTUDIANTES DE FARMACIA—LECCIOnes de farmacia galénica, farmacología y química general por un farmacéutico, Callao 781, de 5 á 7 p. m.

INSTITUTRIZ señorita FORMAL, OFRECE se externa, para español, inglés y francés, recomendada, Azcuénaga 118. N. N. v7

INGLES, español, FRANCES EN CASA Ó afuera, clase á niños $ 3, Señorita S. D., 951 Europa. v6

INGLES, FRANCES, ALEMAN Y español, enseña profesor educado en los países respectivos, referencias de primer orden, [illegible] v12

LECCIONES DE VIOLIN, MANDOLIN Y guitarra, profesor V. Darago, Solís 878. v7

LECCIONES PARTICULARES [illegible]

LECCION DE MANDOLIN, VIOLIN [illegible]

LECCIONES PARTICULARES [illegible]

LECCIONES DE [illegible]

[illegible]

INSTRUCCION PUBLICA

PROFESORA Y PROFESOR DE GUITARRA, Estados Unidos 3449 ó Chacabuco 286. v11

PUPILOS. — ANTES DE INSCRIBIRSE EN otro colegio pidan reglamento interno á Candaglia, Independencia 2334. v7

PROFESORA FRANCESA (DIPLOMADA), prepara exámenes, conversaciones por niños el paseo 5 casa, 3 $, Tucumán 1746. v7

PROFESORA DE VIOLIN, MANDOLIN Y solfeo, da lecciones en casa y á domicilio, buenas referencias, Beruti 740. v7

PROFESORA ITALIANA DIPLOMADA enseña piano, canto, italiano, francés. Por carta Independencia 1919. v7

PROFESOR DE VIOLIN, MANDOLIN Y solfeo, diplomado, da lecciones á domicilio y en su casa, precios módicos, Méjico 1524.

PROFESOR DE CANTO, ESPECIALISTA en la emisión de la voz. Da lecciones en casa y á domicilio, Suipacha 232, piso 1o. v8

PROFESORA DE PIANO, VIOLIN Y SOLFEO, diplomada en el Conservatorio de Música de Buenos Aires, da lecciones en casa y á domicilio á precio módico, Avenida de Mayo 916, R. T.

PROFESORA FRANCESA DIPLOMADA, dispone algunas horas para dar lecciones de francés, español y ramos generales, enseñanza primaria y secundaria, escribir: calle General Unido 01. v7

Señorita FRANCESA DA LECCIONES DE francés y de conversacion, R. R., 20, poste restante.

Señorita PROFESORA DE VIOLIN Y SOLFEO da lecciones en su casa y á domicilio, Corrientes 843. v8

Señorita PROFESORA, DA LECCIONES DE piano y solfeo á precios muy reducidos, enseñanza seria y garantida, Artes 635, librería. v10

TELEGRAFIA Y MAQUINA DE ESCRIBIR 5 $ y Taquigrafía 10 $, enseñase, Corrientes 1244. v18

TENEDURIA DE LIBROS, FRANCES, INglés, matemáticas, enseñanza rápida, Paraguay 2279. v15

TELEGRAFIA, ESTUDIO COMPLETO PARA ambos sexos, en brevísimo tiempo, 5 $ mensuales, clase todos los días, Belgrano 1757. v7

EXTRAVIOS Y HALLAZGOS

PERRO DE CAZA, CHOCOLATE, CON EL pecho y las patas salpicados de blanco, se ha extraviado, se ruega á quien lo encuentre devolverlo Libertad 319, será gratificado. v6

SE HA PERDIDO UN PERRITO FONTErrier, blanco, con manchas negras, se gratificará á quien lo entregue Alsina 1250.

PRESTAMOS

AL 7 o.o SIN GASTOS PRESTO HIPOTECA cualquier suma, plazo voluntario, Matheu núm. 673. v7

A INTERES MODICO DOY DINERO de 2000 á 150.000 $ en hipoteca, Defensa 152, Laurie, de 1 á 5 p. m. v7

ARGENT — PRESTO CUALQUIER SUMA sobre campos, casas, construcciones y testamentarías, secreto absoluto, 25 de Mayo 158, Gouvert. v10

A BAJO INTERES Y LARGOS PLAZOS prestamos hipotecarios sobre casas y campos, desde $ 1.000 hasta cualquier suma. Préstamos para construcciones de casas á pagar por amortizaciones mensuales, plazo 10 á 15 años. Banco "El Hogar Argentino", Victoria y Piedras. m6perm.

DINERO A COMERCIANTES Y EN VARIAS formas, doy de 8 a. m. á 4 p. m., San José 1710. v7

DINERO EN HIPOTECA SE DAN EN PEqueñas cantidades de 1000 á 10.000 $, San Juan 918, Rivetti.

DINERO, SE NECESITA PERSONA QUE disponga de un capital en efectivo de cien mil $ m/legal, para asociarse á una empresa de construcciones. Enviar datos á Moreno 574. v6

DINERO EN PRESTAMO, SIN GARANTIA hipotecaria, desde 500 $ arriba, á devolver en un año y á meses, e intereses de 7 o.o anual se requiere para todo el que posea algún bien raíz ó negocio. Descuentos del Banco de la Nación, etc. R. Alcorta, Reconquista 165, de 9 á 6. v6

EN HIPOTECA AL 7 o.o SIN GASTOS presto cualquier suma, Maipú 2437. v15

PESOS 40.000 SOBRE HIPOTECA POR 4 años, sobre casas ó campos (?), 25 de Mayo 158, Bovone.

SE NECESITAN 2000 $. PAGO EL 3 o.o mensuales, buena garantía, E. A. H., poste restante. v8

SIN HIPOTECA A COMERCIANTES Y afincados, préstamos hipotecarios al 7 o.o. La casa adelanta dinero para la cancelación de hipotecas en el Banco Hipotecario Nacional. — A. Deblas, B. Mitre 814. v7

TRES MIL PESOS TOMANSE, SE PAGA 1 año, con garantía á satisfacción, 25 de Mayo 159, escritorio 4.

ESPECIALIDADES CURATIVAS

A QUIENES TENGAN CANAS Y CASPA recomiendan los médicos "El Agua Flor de la Pampa". Pídase farmacias: Alemana, Piedras 170; Silvano, Garay esq. plaza Constitución; en La Plata: farmacia De Marco.

¡EL VELLO DE LAS señoras!!! EL VELLO se extirpa radicalmente y para siempre únicamente con la electricidad, sin dolor alguno, resultado garantido. Todos los depilatorios, sin ninguna excepción, son contraproducentes, pues el vello se reproduce con mayor fuerza y vigor. El *Instituto Nacional para la higiene de la piel*, está dotado de aparatos eléctricos perfeccionados que permiten efectuar la extirpación del vello con suma facilidad y sin *dejar señal ninguna en el cútis*, después de la depilación. *La doctora B. Wilkinson de Brunetti* garante el éxito más completo y ofrece innumerables testimonios de curas efectuadas. *Avenida de Mayo 1314*, de 8 a. m. á 6 p. m.

ARRENDAMIENTOS DE TIERRAS

ARRIENDASE A 15 M. DE LA ESTACION San Vicente, casa para restaurant ó otro negocio con cancha de pelota y 13 mil metros de terreno. Otra contigua de familia con 6 piezas y 5 hect. de terreno. Av. de Mayo 680, Barghy. v6

CAMPO FLOR PARA AGRICULTURA, arriendo 1 legua alambrado y jagüeles, entre 2 estaciones, F. C. O., tratar con J. Cordero, Florida 339.

CAMPO FLOR PARA AGRICULTURA, SE arrienda lotes de 100 ó más hectáreas con contrato de 5 años, á 10 cuadras de la estación Pehuelches (F. C. O.), inmejorable para trigo, lino y maíz, agua dulce á 3 metros. Para tratar con los señores Luciani y Ferrari, Corrientes 1230 (Buenos Aires). En Trenque Lauquen con el Sr. Tomás Bruss. v16

EN VILLEGAS, CERCA ESTACION Cañada Seca se arriendan 4000 hectáreas de buen campo para agricultura. Dirigirse E. C., Maipú 119. v13

SE DA EN ARRENDAMIENTO POR CINCO ó diez años 2600 cuadras de campo flor en el Tandil para ganadería y agricultura. Ocurrir oficina de tierras de Volpi y Cía., B. Mitre 843. v8

PERSONAS BUSCADAS

A MARIA ALVAREZ, SIRVIENTA DE LA casa, Arcos 2375, en Belgrano, la precisan en la misma.

AL señor QUE ESTUVO A COBRAR EL premio de 1000 pesos de los cigarrillos "Radium", se le ruega muy encarecidamente pase por la calle Victoria 608. v13

DOMINGA ANA IMPERIALE, DE 28 años, llamada Elena, la busca su primo Francisco Cerini; calle O'Gorman 250, Barracas al Sur. v6

GUILLERMO PEREYRA, ANTONIO URETA, Juan Jerónimo Martínez, Ernestina Martínez, Toribia Medrano, Teresa Posadas, ó sus herederos, se les ruega quieran pasar por la calle San José 810 para comunicarles asuntos que les interesan. v6

JOSEFA O PEPA PEREZ DE SAN ROMAN, Oviedo, provincia de Asturias (España); se desea saber su paradero para comunicarle asuntos de familia, por carta L. J., Avenida de Mayo 676. v7

MANUEL BOSELL Y BROSA, NATURAL de Barcelona, de oficio panadero, se le desea por un asunto urgente, Chile 2020. v7

RAMON INSUA Y SUAREZ: LO BUSCA con urgencia su padre Manuel Insua, por asuntos de familia. Se gratificará á quien dé noticias ó escriba á Yapeyú 1084. v6

RUEGASE AL Sr. JUAN ZURDO, ANTIGUO corredor del Hotel de Europa, de Santos (Brasil), pase á presentarse en casa del Sr. Manuel Bueno, calle Libertad núm. 411, para tratar de asuntos de interés. v7

SE DESEA SABER EL PARADERO DEL JOven Pascual Guarriere, lo busca su hermana Angela, calle Belgrano 2544. v7

SE DESEA SABER EL PARADERO DEL Dr. Serafín Cerini, de 42 años, amigo del difunto Calrolo Benedetto. Lo busca su hermano Francisco Cerini. Calle O'Gorman 250, Barracas al Sur. v6

SE DESEA SABER EL PARADERO DE Nicasio Salcedo, español, de la provincia de Orense, Pueblo de Santa Cruz de Arrabaldo Caset de Maio, por asuntos de familia que le interesan, Generosa Arias, Florida 948.

SE DESEA SABER EL DOMICILIO DE LA familia del escribano marítimo señor Agustín Lagonelo para comunicarle noticias de familia. Dirigirse al doctor Nicolás Biggio, Entre Ríos 1475, Rosario de Santa Fé. v6

SE DESEA SABER EL PARADERO DE RAmona Fernández, la busca un miembro de la familia, recién llegado de Europa, su presencia es muy necesaria, dirigirse ó por carta Moreno 807.

TRAGICAMENTE MUERTO — HABIENdo sido asesinado Domingo Borda, vasco francés, como de 70 años de edad, y siendo el que suscribe depositario de una suma de dinero perteneciente á la sucesión del extinto, se ruega á la persona que se crea heredero legítimo de dicho finado, dirigirse por escrito ó personalmente á [illegible] Lopetegui, "Los Calderos", [illegible] Reina (F. C. P.) v8

UNA señora INTIMA DESEA SABER EL DOmicilio de la señora Virginia Guido que vivía en Andes y Cepo, dirigirse á Tucumán núm. 2178. v7

SERVICIO DOMESTICO PEDIDO

AMA CON LECHE DE 3 á 4 MESES, CON [illegible] se precisa, Díaz Vélez 850. v6

AMA SE NECESITA PARA CRIAR UN CHIco en su casa, [illegible] 411.

AMAS SE NECESITAN CON URGENCIA, [illegible]

[illegible]

COCINERA DEL PAIS, PARA EL SERVICIO de un matrimonio se precisa, Bolívar 663.

COCINERA SE NECESITA PARA EL CAMpo, tratar B. Mitre 2020, de 8 á 10 a. m.

COCINERA SE NECESITA QUE SEPA COcinar, Victoria 1150.

COCINERO Y PEON DE COCINA, ITALIAnos, se precisan para fonda, Entre Ríos 300.

COCINERA BUENA PARA CORTA FAMILIA se precisa, Bolívar 870.

COCINERA FORMAL, ITALIANA, PARA COcina sencilla se necesita, Montes de Oca 121.

COCINERA CON CAMA SE NECESITA, Varela 62, Flores. v7

COCINERA RECOMENDADA SE NECESITA, Santa Fé 4260.

COCINERO CON CAMA, SE PRECISA, Cangallo 2427.

COCINERA MUCAMA CON CAMA, SE NEcesitan, Alsina 2474.

COCINERA Y niñera NECESITANSE, Coronel Díaz 386. v7

COCINERA BUENA SE NECESITA, Azcuénaga 1046.

COCINERA FRANCESA Y OTROS TRABAjos, se necesita, Callao 1134, tratar de 8 á 12.

COCINERA, MUJER FORMAL, CON CAMA se precisa, sueldo 30 $, Avenida Alvear 1610.

COCINERA CON CAMA, SE NECESITA, Victoria 2010.

COCINERA Y MUCAMA SE PRECISAN con buenas recomendaciones, Moreno 1631.

COCINERA SE NECESITA, BELGRANO 3009.

COCINERA CON CAMA PARA MATRIMOnio solo, se necesita, Las Heras 259.

COCINERA SE OFRECE, TUCUMAN 342 pieza 23.

COCINERA, CON CAMA, PERSONA FORmal se necesita, Maipú 537.

COCINERA Y MUCHACHA de 13 á 15 años, se necesitan, Chacabuco 170.

CANGALLO 1025 SE NECESITA MUCAMO para todo servicio.

COCINERA PARA CORTA FAMILIA SE NEcesita con recomendaciones, San José 856.

COCINERA CON CAMA SE NECESITA, Ayacucho 585, sueldo $ 30.

COCINERA CON CAMA SE NECESITA, Cevallos 158.

COCINERA SE PRECISA CON CAMA, Azcuénaga 978.

COCINERA CON CAMA Y RECOMENDADA, se necesita, E. Unidos 1466.

COCINERA ARGENTINA SE NECESITA sola formal, B. Mitre 1421, tratar desde las 8.

COCINERA ASEADA Y RECOMENDADA SE necesita, sueldo 35 á 40 $, Rivadavia 2175.

COCINERA CON CAMA NECESITA CORTA familia que trata bien, Belgrano 2307.

COCINERA Y MUCAMO, SUELDO 25 $ cada uno, se necesitan, Cuyo 1102, de 9 á 12.

COCINERA SE NECESITA, B. Mitre 2094.

COCINERA FORMAL, CON CAMA, SE NEcesita, para cocina liviana, Pueyrredón 1340.

COCINERA RECOMENDADA SE NECESIta, Uruguay 1238.

COCINERA ASEADA, SE NECESITA, Alsina 1781.

COCINERA DE PROFESION, SE PRECISA, del Alta Italia, buen sueldo, Piedras 1055. v6

COCINERA, MUJER FORMAL, CON CAMA y buenas recomendaciones se precisa en Montes de Oca 587. v6

COCINERA española, SE PRECISA, INUTIL presentarse sin buena recomendación, Victoria 2132, de 10 á 3. v7

COCINERA CON CAMA Y RECOMENDACIOnes para corta familia se necesita, Rodríguez Peña 1528. v8

COCINERA DE PROFESION, SOLA, BIEN recomendada, para cocina sola y corta familia necesítase, Pueyrredón 1738. v6

COCINERA SE NECESITA, RECOMENDAda, para casa de dos personas, Reconquista 483, de 10 á 6 p. m.

COCINERA CON CAMA, RECOMENDADA se precisa, French 3673, entre Araoz y Canning. v8

COCINERA SE PRECISA CON CAMA ITAliana, inglesa ó vasco francesa, se paga bien Yerbal 2708 (Flores). v7

COCINERA PARA CORTA FAMILIA Y LAvado de ropa de cuatro personas, se precisa, sueldo 25 $, de 9 á 10, Florida 444, altos.

COCINERA SENCILLA Y OTRO QUEHACER, se precisa para matrimonio solo, Victoria 1349. v7

COCINERO Ó COCINERA DE PROFESION, se necesita con muy buenos informes, de 10 á 2 p. m., Cangallo 1759.

COCINERA SE PRECISA PARA MATRIMOnio solo, con buenas recomendaciones, antes de las 9, Santiago del Estero 254.

COCINERA Y LIMPIEZA AFUERA, JOVEN, sin cama, se precisa, sueldo 30 $, French 2349.

COCINERA BUENA PARA LOMAS DE ZAmora, bien recomendada, se precisa, tratar Paraguay 804, de 12 m. á 5 p. m.

COCINERA DEL PAIS SE NECESITA QUE sepa su obligación, Avenida de Mayo 715, piso cuarto, derecha.

COCINERA SE PRECISA PARA EL SERVIcio de matrimonio solo, Corrientes 750, inútil presentarse sin buenas recomendaciones, de 9 á 12.

COCINERA SE NECESITA Y OTROS QUEhaceres para corta familia, inútil presentarse sin recomendación, se prefiere extranjera, Corrientes 3362.

COCINERA JOVEN Y DEMAS QUEHACEres, sueldo $ 35, precísase para matrimonio, extranjera, con cama, Cangallo 2253, hay mucamo.

JOVEN SE NECESITA PARA MATRIMONIO, con cama, sueldo 30 $, trato de familia, si es persona bien, tratar Cachimayo 85 (Caballito).

LAVANDERA PARA PLANCHADORA, SE necesita, Chile 1300. v6

LAVANDERA SE NECESITA 3 O 4 DIAS por semana, Libertad 166.

LAVANDERA SE PRECISA PARA LAVAR en la casa, Peña 106.

MUCAMA PARA TODO SERVICIO SE NECEsita, Viamonte 1064.

MUCAMA CON RECOMENDACIONES SE necesita, Corrientes 1972, de 9 adelante.

MUCHACHA DE 12 años PARA CUIDAR una niña se necesita, Méjico 699, almacén.

MUCHACHA de 10 á 12 años, PARA CUIdar un chico, se necesita, San Juan 2354.

MUCHACHA PARA MATRIMONIO SOLO, se precisa de 10 á 12 años, Arenales 1757.

MUCAMA EXTRANJERA PARA MATRImonio solo, se precisa, Coronel Díaz 417.

MUCHACHA SE PRECISA, RIOJA 1557, para servicio de familia corta.

MUCHACHO, SE PRECISA, AVENIDA REpública 248.

MUCHACHA DE 11 á 12 años, SE NECESIta para servicio de Srta. sola, San José 262.

MUCAMO, SE NECESITA, ALSINA 1249.

MUCAMA SE NECESITA CON CAMA, PAra corta familia, Viamonte 1396.

MUCHACHA DE 15 á 16 años SE PRECISA para ayuda de adentro, Lima 582.

MUCHACHA SE NECESITA PARA TODO servicio de matrimonio solo, B. Mitre 3043.

MUJER CON O SIN CAMA PARA AYUDAR á la cocina, se precisa, B. Mitre 1294.

MUCHACHO SE PRECISA de 15 años, Libertad 1228.

MUCHACHA DE 14 á 15 años SE NECESIta, Callao 320.

MUCAMA SE NECESITA, CORDOBA 2037.

MUCHACHA, SE PRECISA PARA MATRImonio solo, trato de familia, Belgrano 412.

MUCHACHA, SE PRECISA PARA CORTA familia, French 2417.

MUCAMA QUE SEPA ALGO DE COCINA, se precisa, Cangallo 1823.

MUCHACHA O MUCHACHO SE PRECISA para familia, Montevideo 705.

MUCHACHO de 14 á 16 años PARA MANDAdos se necesita, Cangallo 1545.

MUCHACHO de 8 á 9 años SE NECESITA para mandados, Charcas 3308, altos.

MUCHACHA SE NECESITA PARA CUIDAR un niño, Quirno 165, Flores. v8

MUCHACHA de 10 á 13 años, SERVIR CORta familia se necesita, Venezuela 3941.

MUCAMA SE PRECISA, SANTA FE 3350, tratar de 9 a. m. adelante. v8

MUJER PARA TODO SERVICIO, SE NECEsita, buen sueldo, Paseo 56, desde las 8 am.

MUCHACHA de 12 á 15 años, PARA CORTO servicio se necesita, Alsina 3088.

MUCHACHA de 12 á 14 años, SIN CAMA, se necesita, Río Bamba 404. v8

MUCHACHA PARA EL SERVICIO DE UN matrimonio, se precisa, Libertad 731.

MUCAMA SE NECESITA, RIVADAVIA 2201.

MUCAMA DE COMEDOR SE NECESITA, Lima 335.

MUCAMA QUE TAMBIEN SEA niñera PUEde presentarse Melo 203. v9

MUCAMA CON CAMA, SE PRECISA, Belgrano 2942, sueldo 30 $.

MUCHACHA DE 12 á 15 Años PARA POCO servicio, se precisa, Junín 1570.

MUCHACHA PARA SERVICIO, SE PRECIsa, sueldo 20 $, Esmeralda 310.

MUJER PARA COCINERA Y OTROS TRAbajos se precisa, Sarandí 48.

MUJER O MUCHACHA SE NECESITA, Constitución 3416.

MUCHACHO DE 12 á 13 años SE NECESIta, Tacuarí 1910.

MUCHACHO PARA LIMPIEZA Y MANDAdos se necesita, Victoria 1190.

MUJER JOVEN PARA TODO SERVICIO de casa se necesita, Bartolomé Mitre 1799.

MUCHACHO de 15 años SE NECESITA, Buen Orden 1211.

MUCHACHO de 12 años, SE PRECISA PAra zapatería, Piedras 500.

MUCHACHA PARA LA LIMPIEZA SE NEcesita, Avenida de Mayo 890.

MUCHACHA SE NECESITA PARA SERVIcio de corta familia, Santa Fé 2812.

MUCHACHO PARA MANDADOS SE NECEsita, Corrientes 1222.

MUCAMA SE NECESITA, RIVADAVIA 894.

MUCAMA DE COMEDOR SE NECESITA con buenos informes, B. Mitre 325.

MUCHACHA de 10 á 12 años PARA MANDAdos se necesita, Chile 475.

MUCHACHO PARA SIRVIENTE SE NECEsita, [illegible]

[illegible]

MUCAMO FORMAL, CON BUENA RECOmendación se precisa, Santa Fé 1994.

MUCAMO DE COMEDOR, CON RECOMENdación se necesita, Alsina 730.

MUCHACHO de 10 á 12 años, PARA TRABAjo liviano y mandados se precisa, Maipú 40.

MUCHACHA SE NECESITA PARA CORTO servicio y estar como en familia, Solís 523.

MUCHACHO de 14 á 15 años, SE NECESIta, Pueyrredón 1381.

MUJER PARA COCINA Y OTROS TRABAjos, se precisa, sueldo 30 $, Alsina 1544.

MUCAMA PARA TODO TRABAJO MENOS la cocina se necesita, Suipacha 441.

MUCHACHA SIRVIENTA SE NECESITA para corta familia, Paraguay 4765. v7

MUCHACHA de 15 á 18 años SE PRECISA para cortos quehaceres, Salta 1314. v6

MUCHACHA DE 12 A 15 años SE PRECISA — Pueyrredón 1165. v6

MUCHACHA de 14 á 16 años SE PRECISA para corta familia, Venezuela 287, depto. 9. v8

MUCHACHO SE NECESITA DE 12 A 14 años, para limpieza de la casa, Venezuela 1400.

MUCHACHA JOVEN SE PRECISA PARA matrimonio, buen trato y buen sueldo, Bacacay 3014, Flores, de 9 á 10.

MUCHACHA PARA LAVAR PLATOS Y ayudar á la limpieza, con cama se precisa, Rivadavia 4501.

MUCHACHO PARA CORTO SERVICIO DE familia se precisa, sueldo de 10 á 14 $, Cevallos 202. v7

MUCHACHO PARA MUCAMO, CON BUEnas recomendaciones se necesita, ocurrir Tacuarí 547.

MUCHACHA RECOMENDADA SE PRECISA para servicio de señora sola, se le enseña el oficio de modista, Salta 448.

MUCHACHA PARA MUCAMA de 16 á 20 años, se necesita, familia de 4 personas, sueldo 25 $, Corrientes 1975.

MUCHACHA de 15 á 20 años, SE PRECIsa para servicio de corta familia, Alsina 1522, sueldo de 20 á 25 $.

MUCHACHA de 14 á 16 años, PARA SERvicio de matrimonio, con cama, se necesita, Sadi Carnot 332.

MUCHACHA DE 10 á 12 años SE NECESIta para pequeños quehaceres, hay cocinera Alsina 1441.

MUJER O MUCHACHA GRANDE NECESItase para servicio de matrimonio, Díaz Vélez 1056, Almagro.

MUCHACHA de 16 á 20 años PARA AYUDA de quehaceres de corta familia se necesita, buen sueldo, San Juan 2671, segundo piso.

MUCHACHA JOVEN, PARA TODO SERVIcio, con ó sin cama se necesita, Esmeralda 954, depto. J.

MUCAMA SE NECESITA PARA MATRIMOnio, con recomendaciones, se prefiere francesa ó argentina, Artes 622.

MUCHACHO español de 12 á 14 años PARA limpiar patios y mandados, se necesita, 952 Humberto.

MUCHACHA DE 13 A 14 años PARA LIMpieza se necesita, Rivadavia 3610, sueldo 15 $.

MUCHACHA CON CAMA, QUE SEPA ALGO de cocina, necesito para servicio, sueldo 25 $. Constitución 2060.

MUCHACHA PARA MANDADOS EN CASA de matrimonio solo, se necesita, Cochabamba 1028.

MUCHACHA de 14 á 16 años, PARA TODO servicio menos cocina, recomendada, se necesita, Ecuador 783.

MUCHACHA DE 12 á 16 años PARA MATRImonio solo, se necesita, General Urquiza 420.

MUCAMA CON RECOMENDACION PARA corta familia sin niños, se necesita, Junín 1014.

MUCAMA DE ADENTRO, JOVEN, SE PREcisa para matrimonio solo, sueldo $ 25, recomendada, Juncal 1251. v7

MUCHACHA de 12 á 14 años SE NECESITA con buena recomendación, para los quehaceres de casa, Corrientes 4373.

MUCHACHA de 14 á 15 años SE NECESITA para servicio de matrimonio solo, Tacuarí 1230.

MATRIMONIO MUCAMO Y MUCAMA, QUE sepan su obligación y con recomendaciones, se necesita, Lima 163, sueldo 65 $.

MUCHACHA SE NECESITA de 12 á 14 años tratar de 9 a. m. adelante, Santiago del Estero 1136.

MUCHACHA DE 11 A 12 años SE PRECIsa para ayudar en casa de corta familia al servicio, calle Thames 1091 Palermo. v6

MUCAMO SE PRECISA, R. Peña 1084, INUTIL presentarse sin recomendaciones de casas conocidas, tratar de 9 á 11. v6

MUCHACHA SIRVIENTA SE NECESITA — Sueldo de 15 á 20 $, poca familia, Moreno 574. v6

MUCHACHA PARA CORTA FAMILIA, SE necesita, se paga sueldo regular, Charcas 2349. v6

MUCHACHA SE NECESITA DE 16 á 18 años, Vieytes 793, esquina Suárez, Barracas al Norte. v6

MUCHACHA DE 12 A 14 años PARA MAtrimonio solo, se necesita, buen sueldo — Boedo 786. v7

MUCAMA DE ADENTRO, JOVEN, DE preferencia francesa, se necesita para corta familia, R. Peña 428. v6

MUCHACHOS de 10 á 12 años PARA MANdados se necesitan, Arena 387, Parque Patricios. v6

MUCHACHA de 15 á 17 años O SIRVIENTA para matrimonio solo se necesita, Ituzaingó 300.

MUJER FORMAL QUE SEPA COCINAR Y otros trabajos se precisa, Canning 1358, Palermo. v6

MUCHACHA de 12 á 15 años PARA SERVIcio de matrimonio se necesita, Triunvirato 1265, buen trato y buen sueldo, se paga el tranvía.

MUJER FORMAL SOLA, PARA SERVICIO de corta familia, se necesita con cama, sueldo $ 25, Pringles 1427, inútil presentarse sin certificar su conducta.

MUCHACHA de 11 á 12 años SE PRECISA para matrimonio solo, para ayudar á otra sirvienta, inútil presentarse sin buenas referencias, Victoria 2556, departamento 2. v7

Niñera JOVEN SE NECESITA, CHARCAS 1482.

Niñera, SE PRECISA de 8 á 15 años PARA cuidar una niña de 2 años, Esmeralda 86.

Niñera SE PRECISA, de 14 á 16 años, Callao 579. v7

Niñera Y MUCAMA, SE PRECISAN CON buenas recomendaciones, Moreno 1621.

Niñera NO MUY JOVEN SE PRECISA, Victoria 1094.

PRECISASE MUCHACHO de 12 á 15 años para almacén, San Eduardo 402. v6

PEON PARA LIMPIEZA Y MANDADOS con buenas recomendaciones, se necesita, Cuyo 2311.

PRECISASE MUCHACHA de 10 á 12 años, para compañía de señora, Bolívar 268, último piso, tratar de 4 á 5 p. m.

PARA TODO SERVICIO DE FAMILIA DE 3 personas, se precisa muchacha, buen sueldo, Estados Unidos 2691.

SIRVIENTA CON CAMA SE PRECISA, Billinghurst 20 entre Rivadavia y B. Mitre.

SE NECESITA SIRVIENTA ITALIANA, Estados Unidos 2900 (almacén).

SE NECESITA MUJER FORMAL QUE SEpa cocinar, Billinghurst 2367.

SIRVIENTA española Ó ITALIANA SE NEcesita, Acevedo 2280, Palermo. v8

SIRVIENTA SERIA SE PRECISA PARA corta familia, Europa 967.

SE PRECISA COCINERA FORMAL Y CON cama, Ombú 130.

SE PRECISA MUCHACHO PARA SERVICIO de casa, Ombú 130.

SIRVIENTA JOVEN Y CON CAMA SE NEcesita para todo servicio, Moreno 2554.

SIRVIENTA JOVEN RECOMENDADA SE necesita, poco trabajo, Bolívar 1120.

SIRVIENTA CON CAMA QUE SEPA DE COcina se precisa, Chile 2064, sueldo $ 30.

SIRVIENTA CON CAMA SE NECESITA, Pueyrredón 1143.

SIRVIENTA SE NECESITA PARA CORTA familia, sueldo $ 35, Esmeralda 88.

SIRVIENTA QUE ENTIENDA DE COCINA se necesita, Lima 990.

SE NECESITA MUCHACHO DE 12 A 18 años, Paseo Colón 1450, lechería.

SIRVIENTA CON BUENOS INFORMES SE precisa, Méjico 2532.

SIRVIENTA JOVEN SE NECESITA, Corrientes 1263.

SE PRECISA MATRIMONIO FORMAL DE 40 años arriba, Paraná 152.

SE NECESITA SIRVIENTA, SE PAGA BIEN Artes 756. v7

SIRVIENTA RECOMENDADA SE NECESIta, Alsina 2322. v7

SIRVIENTA SE PRECISA QUE SEPA COCInar, Cangallo 2321.

SIRVIENTA EXTRANJERA, CON CAMA SE necesita, Billinghurst 1888.

SIRVIENTA PARA MATRIMONIO, SE NEcesita, Anchorena 1557.

SE PRECISA señora FORMAL, PARA COCIna y otros quehaceres, Lavalle 1402.

SIRVIENTA SE NECESITA PARA CORTA familia, sueldo 18 á 20 $. Chile 1280.

SIRVIENTA CON O SIN CAMA Y UNA MUchacha, se necesitan, Dean Funes 1081.

Señora ó señorita SE NECESITA PARA atender una niña de un año, Larrea 1217.

SE PRECISA SIRVIENTA RECOMENDADA, Suipacha 617.

SIRVIENTA CON CAMA SE PRECISA, Entre Ríos 857.

SE NECESITA SIRVIENTA PARA TODO trabajo de matrimonio solo, Santa Fé 1300.

SIRVIENTA SIN CAMA SE NECESITA, Moreno 1606, altos.

SIRVIENTA SOLA, PARA TODO TRABAJO, se precisa, Güemes 2847. v7

SIRVIENTA JOVEN, SE NECESITA PARA corta familia, Lavalle 1015.

SIRVIENTA SE PRECISA, BUEN ORDEN 270, 3o., izquierda.

SE NECESITA SIRVIENTA PARA EL CAMpo, casa de familia, B. Mitre 2561.

SE NECESITA LAVANDERA Y PLANCHAdora un día por semana, Garay 1504.

SIRVIENTA RECOMENDADA SE PRECISA, Larrea 1783. v7

SIRVIENTA SE NECESITA, ARTES 842. v8

SE PRECISA MUCHACHA DE 12 Ó 13 años, Tucumán 1647.

SE PRECISA SIRVIENTA FORMAL, PARA [illegible]

[illegible]

SE NECESITA niñera, VENEZUELA 1862, segundo piso. v7

SE NECESITA SIRVIENTA CON CAMA, que sepa cocinar, Lavalle 2459. v8

SIRVIENTA QUE ENTIENDA ALGO DE COcina se necesita, Buen Orden 1671. v6

SE PRECISA MUCHACHA DE 12 A 18 años se paga buen sueldo, Maza 1546. v6

SE PRECISA SIRVIENTA JOVEN, RECOmendada, Ombú 502. v8

SIRVIENTA QUE SEPA COCINAR SE precisa, Piedras 246.

SIRVIENTA FRANCESA SE NECESITA, Callao 1134, tratar de 8 á 12.

SIRVIENTA CON CAMA SE PRECISA, Cochabamba 469.

SIRVIENTA JOVEN SE NECESITA CON CAma, Bolívar 545.

SIRVIENTA SE NECESITA, RIVADAVIA 2366.

SIRVIENTA SE NECESITA, BUEN SUELdo, 24 Noviembre 1125.

SIRVIENTA SE PRECISA, ENTRE RIOS 384.

SIRVIENTA SE NECESITA PARA ADROgué, tratar de 10 á 1 p. m., Callao 1134.

SIRVIENTAS de 14 á 15 años, SE PRECIsan dos, para corta familia, San Juan 2671.

SIRVIENTA PARA TODO QUEHACER, SE necesita, Buen Orden 753.

SIRVIENTA SE NECESITA, CHACABUCO 740, tratar de 9 adelante.

SE NECESITA MUCHACHO, SE PREFIERE recién venido, sueldo 15 $, Rivadavia 2030.

SE PRECISA niñera, OLAVARRIA 1460.

SE NECESITA MUCHACHO de 14 á 15 años Uruguay 367.

SIRVIENTA CON CAMA SE NECESITA, Chile 673.

SIRVIENTA SE NECESITA, BRASIL 526. v7

SIRVIENTA QUE ENTIENDA DE COCINA se precisa con cama, San Juan 2287.

SIRVIENTA JOVEN CON CAMA, SUELDO 15 á 20 $ se precisa, Sarmiento 1940.

SIRVIENTA PARA CORTA FAMILIA SE necesita, Alberti 331. v8

SIRVIENTA JOVEN PARA POCO TRABAJO se necesita, sueldo 20 $, Santa Fé 965.

SIRVIENTA SE NECESITA española, Maipú 359, izquierda.

SIRVIENTA SE NECESITA, B. MITRE 2171.

SIRVIENTA SE NECESITA, DOS PREPARAdoras y una aprendiza modista, Lima 424.

SIRVIENTA JOVEN Y MUCHACHA SE precisan, Lima 662.

SIRVIENTA CON CAMA PARA TODO SERvicio se necesita, Saavedra 563. v7

SE NECESITA SIRVIENTA PARA CORTA familia, Velez Sarsfield 153.

SIRVIENTA FORMAL, CON CAMA, SE NEcesita, Méjico 2643.

SE PRECISA MUCHACHA DE 10 á 12 años para niñera, Araoz 2145. v7

SIRVIENTA CON CAMA PARA TODO SERvicio, se precisa, Rivadavia 2374.

SE PRECISA MUCHACHA PARA MATRImonio solo, Paraná 232.

SIRVIENTA SE PRECISA, LIMA 27. v8

SE NECESITA COCINERA ARGENTINA, con recomendaciones, Perú 1275. v7

SIRVIENTA SE NECESITA PARA SERVIcio de corta familia, Entre Ríos 1099.

SIRVIENTA SE NECESITA, PERU 446, departamento 2do.

SE PRECISA MUCHACHA FORMAL PARA todo servicio de casa, San Juan 1874.

SIRVIENTA SE NECESITA PARA TODO servicio en familia alemana, Beruti 73.

SIRVIENTA CON CHICA de 11 á 13 años, se necesita, San Juan 2354.

SIRVIENTA SE NECESITA, SAN JUAN 2354.

SE PRECISA SIRVIENTA SIN CAMA, QUE sepa cocinar, San José 1025.

SIRVIENTA QUE ENTIENDA ALGO DE COcina se necesita, Cangallo 2110.

SIRVIENTA SE NECESITA, VICTORIA 4030. v8

SIRVIENTA EXTRANJERA SE PRECISA para servicio de corta familia, Bermejo 33.

SIRVIENTA PARA FAMILIA SE PRECISA, Florida 710, sueldo 20 á 25 $. v5

SIRVIENTA PARA TODO SERVICIO SE necesita, Amenabar 2248, Belgrano. v7

SIRVIENTA QUE SEPA COCINAR SE PREcisa con cama, Chacabuco 1281.

SIRVIENTA CON CAMA, RECOMENDADA, se precisa para corta familia, Maipú 560.

SE PRECISA SIRVIENTA ASEADA, SIN cama, sabiendo cocinar, Lavalle 308.

SIRVIENTA SE NECESITA, SANTIAGO DEL Estero 523.

SE NECESITA UNA CHICA DE 12 A 14 años, San Juan 1044.

SE NECESITA UNA SIRVIENTA JOVEN PAra todo servicio, Peña 1145.

SIRVIENTA SE NECESITA, MEJICO 1894.

SIRVIENTA CON CAMA QUE SEPA COCInar, se precisa, Catamarca 405.

SIRVIENTA QUE SEPA COCINAR, SE NEcesita, Sadi-Carnot 20, esquina Rivadavia. v6

SE NECESITA SIRVIENTA PARA TODO servicio de 2 personas, Juncal 2375, depto. 2. v7

SE NECESITA SIRVIENTA QUE ENTIENda algo de cocina, con cama, Saavedra 183. v7

SIRVIENTA JOVEN, PARA SERVICIO DE corta familia, se necesita, Corrientes 3313. v8

SIN CAMA, SIRVIENTA QUE SEPA COCInar, buen sueldo, se precisa, Gurruchaga 1054. v8

SE PRECISA SIRVIENTA PARA CORTA familia que entienda de cocina, Moreno 863. v7

SE NECESITAN COCINERA Y OTROS quehaceres y sirvienta para todo servicio, San José 1073.

SIRVIENTA QUE ENTIENDA DE COCINA, inútil presentarse sin saber su obligación; se necesita, Bolívar 287.

Señora FORMAL PARA DAMA DE COMPAñía, se le dará casa y sueldo, se precisa, Alvarez 2381.

SE NECESITA CHICA de 10 á 12 años, sueldo 10 $, Viamonte 150, pasando la vía del eléctrico.

SE NECESITA UNA SIRVIENTA FORMAL que sepa un poco de cocina, sin cama, preferencia italiana, Entre Ríos 196.

SIRVIENTA SE NECESITA PARA TODO servicio, con cama, para corta familia, sueldo de 20 á 25 $, Melo 161. v7

SIRVIENTA PARA MATRIMONIO SE NEcesita, Carranza 309 entre Necochea y Almirante Brown (Boca).

SE NECESITA UNA SIRVIENTA PARA corta familia en el Pergamino, dirigirse Chacabuco 285.

SIRVIENTA CON CAMA PARA AYUDAR A los quehaceres de casa se necesita, Rivadavia 4501.

SE PRECISA MUJER CON BUENOS INFORmes, para lavar y planchar por día, tratar de 1 á 3, Santa Fe 3070.

SIRVIENTA JOVEN, QUE ENTIENDA ALGO de cocina se necesita con cama, Independencia 1480, sueldo 20 $.

SE PRECISA PEON DE COCINA, JOVEN italiano, de 16 á 20 años, 25 á 30 $, Pelrano 1217.

SE NECESITA JOVEN de 16 á 20 años COmo sirvienta, para caballero solo, Belgrano 2242, de 2 á 4 p. m.

SIRVIENTA SE NECESITA PARA EL SERvicio de un matrimonio solo, Castro Barros 1185.

SIRVIENTA O MUCHACHA PARA AYUdar á los quehaceres de casa, se necesita, Mathen 1022.

SIRVIENTA de 15 á 18 años, SE NECESIta para todo servicio, Tucumán 615, tratar de 9 á 11 a. m. v7

SE PRECISAN SIRVIENTA Y UNA MUchacha sin cama, 25 de Mayo 150, departamento 6.

SIRVIENTA CON RECOMENDACION SE precisa, Costa Rica 927, entre Thames y Uriarte.

SIRVIENTA CON CAMA PARA TODO SERvicio, necesito extranjera, sueldo 30 $, Moreno 1182.

SE NECESITA señora FORMAL, POCO trabajo, matrimonio solo, Bolívar 292, 2o. piso, de 9 á 11.

SIRVIENTA PARA TODO SERVICIO DE matrimonio solo se necesita, sueldo 25 $, Bogotá 2593, Flores.

SIRVIENTA JOVEN SE NECESITA PARA corta familia, sueldo $ 20 á 25, Venezuela 340, departamento 4.

SE NECESITA HOMBRE O MUCHACHO para atender 2 hombres solos, Florida 153, depto. 111, de 8 á 10.

SE NECESITA SIRVIENTA Y MUCHACHA, buen trato y poco trabajo, Piedras 707, departamento 12.

SE PRECISA MUCHACHA de 15 á 20 años, italiana, que sepa hacer de todo, sueldo 20 $, Rivadavia 6072, Flores.

SIRVIENTA QUE SEPA ALGO DE COCIna, de 18 á 20 años, para matrimonio, se necesita, sueldo 25 $, San José 1142.

SIRVIENTA PARA TODO SERVICIO, SE precisa con cama, para dos personas, San Juan 753.

SIRVIENTA JOVEN, SE NECESITA CON cama, servicio corta familia, sueldo 25 $, San Juan 2523.

SE PRECISAN MUCAMA Y niñera, PARA matrimonio, tratar con Antonia Solís, Vieytes 1497, Barracas al Norte.

SIRVIENTA PARA CORTA FAMILIA SE necesita que entienda algo de cocina, con cama, sueldo 25 $, Victoria 2008. v8

SIRVIENTA QUE SEPA COCINAR, CON CAma, se precisa para corta familia, Méjico 1059.

SIRVIENTA QUE SEPA COCINAR, PARA pueblo cercano, se necesita para matrimonio, Charcas 2123, 2 á 3 p. m.

SIRVIENTA JOVEN QUE SEPA COCINAR, se precisa, matrimonio solo, Paseo Colón 451.

SE NECESITA MUJER QUE SEPA ALGO cocinar, con cama, y algo lavar, sueldo 30 $, Solís 1553.

SIRVIENTA PARA PUEBLO CERCA DE LA capital, que sepa un poco de cocina, Corrientes 448.

SIRVIENTA PARA TODO SERVICIO DE matrimonio solo se precisa, se prefiere italiana, San Juan [illegible]

SIRVIENTA PARA TODOS LOS QUEHACERES [illegible]

SE PRECISA niña PARA AYUDAR AL SERvicio de matrimonio solo, á la mañana, Méjico 623.

SIRVIENTA de 15 á 20 años SE PRECISA con cama, tratar de 8 á 11 y de 1 á 5, Corrientes 3782.

SIRVIENTA EXTRANJERA SE NECESITA, para matrimonio solo, buen sueldo, se dá también pieza al marido, Juncal 3050. v7

SIRVIENTA QUE ENTIENDA DE COCINA, se precisa para corta familia, Las Heras 374.

SE PRECISA SIRVIENTA O MUCHACHA para matrimonio solo, buen sueldo, Viamonte 1328 depto. D. v7

SIRVIENTA SE PRECISA PARA TODO servicio, que entienda de cocina, sueldo de 20 á 23 $, Independencia 1370, de 8 adelante.

SIRVIENTA SE NECESITA PARA EL SERvicio de medio día de dos señoras, Tacuarí núm. 1019.

SIRVIENTA QUE SEPA ALGO DE COCINA se necesita para corta familia inglesa, Obligado 1820, Belgrano.

SIRVIENTA CON CAMA, PARA MATRIMOnio, tratar desde las 9, Loria 60, entre Rivadavia y Victoria.

SE NECESITA MUJER ITALIANA PARA cocinera y otros quehaceres, con cama, Defensa 1529. v8

SIRVIENTA QUE SEPA COCINAR, PARA todo servicio, con cama, se precisa, sueldo 40 $, Güemes 481. v6

SE PRECISA SIRVIENTA CON CAMA Y que sepa cocinar, pagándosele buen sueldo, Cangallo 2292. v6

SE NECESITA MUCHACHO RECIEN VENIdo, para limpieza y mandados, de 18 años, Córdoba 1804, de 7 á 10. v6

SIRVIENTA CON CAMA, PARA EL SERVIcio de 3 personas, con recomendación, sueldo 25 $, se necesita, Europa 1328. v6

SIRVIENTA DE PREFERENCIA ITALIANA que sepa algo de cocina, se precisa, Lorea núm. 1847.

SIRVIENTA PARA LA COCINA Y OTROS quehaceres se precisa, buen sueldo, Andes núm. 1684. v6

SE NECESITA SIRVIENTA PARA TODO servicio, que entienda algo de cocina, para matrimonio, se piden informes. Presentarse después de las 8 de la mañana, French 2660. v6

SIRVIENTA JOVEN QUE SEPA COCINAR, sueldo 35 $, precísase para matrimonio, extranjera, con cama, Cangallo 2253; hay mucamo.

SE NECESITA MUJER PARA LA COCINA Y otros quehaceres para matrimonio solo, para ir á un pueblo, ocurrir Hotel de La Paz, Artes 62, de 8 á 10. v6

SE PRECISA SIRVIENTA JOVEN SIN CAma que sepa cocinar bien y otros quehaceres, sueldo 30 $, French 2849, entre Azcuénaga y Larrea.

SIRVIENTA CON CAMA, ASEADA, QUE ENtienda de cocina, se necesita recomendada, para corta familia, Industria 1566 (Barracas al Norte).

SIRVIENTA QUE SEPA COCINAR O MAtrimonio, el marido como peón, se necesita para una estancia en Camarones, presentarse con recomendaciones, Cangallo 840.

SERVICIO DOMESTICO OFRECIDO

AMA DE LECHE española, LECHE DE UN mes, se ofrece, Viamonte 750. v6

AMA ITALIANA SE OFRECE CON LECHE de 40 días, Europa 542. v6

AMA JOVEN, SE OFRECE, LECHE DE 3 meses, Alsina 1262. v6

AMA CON LECHE DE 40 DIAS SE OFREce para criar en su casa, Bulnes 858.

AMA DE LECHE ABUNDANTE SE OFREce para criar en su casa, Paseo 1419.

AMA SE OFRECE, LECHE DE 2 MESES, primeriza, Solís 523.

AMA DE LECHE BUENA Y FRESCA SE ofrece, Bolívar 731, pieza 3.

AMA SE OFRECE PARA 2 O 3 VECES POR día en casa del niño, Arena 280. v7

AMA SE OFRECE, VASCA, JOVEN, LECHE de un mes, Victoria 1275.

AMA ITALIANA SE OFRECE, LECHE DE 1 mes, sueldo 60 $, Belgrano 3609. v7

AMA PRIMERIZA, DE BUENA PRESENcia, sana y robusta se ofrece, Cevallos 1221. v6

AMA española SE OFRECE CON BUENA Y abundante leche de 4 meses, Laprida 1985. v6

AMA CON LECHE DE 15 DIAS, SE ofrece sin hijo, para su casa, Necochea 763. v6

AMA ITALIANA DE 20 años, SE OFRECE, sin chicos, leche de 13 días, abundante, para criar en su casa, Balcarce 1258. v6

AMA ITALIANA, LECHE DE 34 DIAS, con certificado de la Asistencia Pública, ofrécese, Liniers 1218. v7

AMA española SE OFRECE SOLA, JOVEN, leche abundante de 4 meses, French 2315, entre Azcuénaga y Larrea. v6

AMA DE LECHE española, SE OFRECE para criar en casa del niño, joven y robusta, de buena presencia, Pasaje Camio 3019.

AMA SE OFRECE ROBUSTA, LECHE DE 2 meses, para criar en casa del niño, Piedras 1162. v8

AMA DE LECHE SE OFRECE PARA IR 3 ó 4 veces al día por los alrededores de Belgrano, Freyre 2071.

AMA ARGENTINA, SE OFRECE PARA CIUdad ó campo, leche de 12 días, Estados Unidos 360. v7

AMA ITALIANA, 21 años, SE OFRECE, leche de tres días, para criar en casa, buena familia, Catamarca 764. v8

AMA ITALIANA, DE 1er. ORDEN SE ofrece, leche de 4 meses, Corrientes 1560, agencia Gay.

AMA SE OFRECE RECIEN LLEGADA, ESpañola, sueldo 50 $, agencia Gay, Corrientes 1560.

AMA SE OFRECE JOVEN, ROBUSTA, PRImeriza, un certificado Asistencia Pública, Reconquista 505, 2° piso, pieza 5, de 11 á 5.

AMA SE OFRECE, LECHE FRESCA, ABUNdante y sana, en su casa ó en la del niño, Estados Unidos 4150. v7

AMA VASCO española, de 21 años, PRIMEriza, recién llegada, leche de 9 días, se ofrece para la casa del niño, Gral. Hornos 235.

AMA española SE OFRECE RECIEN VENIda, de fuerte y sana, robusta y buena y abundante leche, primeriza, sin chico, viuda, para criar en su casa ó en la del niño, Brasil 1702, pieza 33, altos. v7

COCINERA MILANESA, SE OFRECE CON cama, Victoria 3024, sueldo 40 $. v6

COCINERA MILANESA SE OFRECE CON cama, Victoria 3024, sueldo 40 $. v6

COCINERA ARGENTINA SE OFRECE SIN cama, Paraguay 1978. v8

COCINERA vasco-española CON CAMA, SE ofrece, Belgrano 1270, pieza 11.

COCINERA SE OFRECE PARA FAMILIA, Cuyo 1419 pieza 35.

COCINERA española SE OFRECE, SABE SU obligación, Chacabuco 960, pieza 7.

COCINERA FORMAL, española, SE OFRECE, Alsina 2512.

COCINERA ASEADA CON MUCHACHA de 12 años como niñera, se ofrece, Méjico 659.

COCINERA SE OFRECE, SIN CAMA, ESPAñola, Moreno 1037.

COCINERA CON CHICO SE OFRECE, Estados Unidos 1201.

COCINERA PARA CORTA FAMILIA, SE ofrece, Perú 463.

COCINERA SE OFRECE U OTRO SERVIcio, San José 948.

COCINERO español SE OFRECE PARA NEgocio ó casa particular, Bulnes 807, F. D.

COCINERA SE OFRECE, VASCO-FRANCEsa, Ombú 322. v7

COCINERA SE OFRECE, COCINA BIEN Y tiene buenos informes, sin cama, Venezuela 1408 pieza 8.

COCINERO BUENO, BIEN RECOMENDADO, se ofrece para casa particular; calle Díaz núm. 303, pueblo Piñeyro, Barracas al Sur. v6

COCINERO ITALIANO, SOLO SE OFRECE ciudad ó campo, negocio ó familia, Chacabuco 181. v6

COCINERO SE OFRECE, COCINA A LA francesa ó italiana y postres, recomendado, aseado, sueldo módico, Corrientes 1041. v6

COCINERA DE PROFESION, DE PRIMER orden, genovesa, seria y de buena presencia, se ofrece, sueldo elevado, Pozos 2158. v6

COCINERA BUENA Y ECONOMICA, OFREcese, recomendada, sin cama, Venezuela 2536. v6

CRIATURA, AUNQUE ENFERMIZO, SE recibe para criar sano, apreciando bien el trabajo, Santa Fé 2402. v6

COCINERA ITALIANA SE OFRECE PARA corta familia, con una hija, que ayuda algo, Sra. Juana, Estados Unidos 1205.

COCINERA SE OFRECE PARA FAMILIA, sueldo 30 $, pieza para el esposo, informes inmejorables, Roedo 1081.

COCINERA FRANCESA SE OFRECE PARA buena familia, sabe muy bien su obligación, recomendada sin cama, sueldo 45 $, Tacuarí 400.

CRIATURA DESEA TOMAR UN MATRIMOnio para cuidarla, de 1 año arriba, Uruguay 230. v7

COCINERO, HOMBRE FORMAL, SIN PREtensiones se ofrece para casa de familia, Bustamante 1808. v8

COCINERA ITALIANA SE OFRECE, CONOce bien la cocina italiana y del país, Piedras 435.

COCINERA SE OFRECE CON MUY BUEnas recomendaciones, sueldo de 40 á 50 $, sabe muy bien su obligación, Independencia 1832. v7

COCINERO español, DE HOTEL Y RESTAUrant, recién llegado al país, tiene certificado de buen comportamiento de importante balneario de España, como también recomendación de un hotel de esta República, se ofrece, Victoria 452, G. V. v7

HOMBRE FORMAL SE OFRECE, SIRVIENte y cocina regular, sueldo 15 $, Arenales 906.

HOMBRE ITALIANO, JOVEN, SE OFRECE para limpieza y mandados de escritorio ó negocio, garantías y referencias, Esmeralda 404.

JOVEN español SE OFRECE PARA PEON O mucamo, con buenas recomendaciones, Piedras 490.

JOVEN español, RECIEN VENIDO, OFRECEse para peón de patio ó otro trabajo, por carta á R. R., Buen Orden 1242.

LAVANDERA Y PLANCHADORA SE OFREce por mes para casa de familia, Andes 940.

LAVANDERA SE OFRECE CON UNA hija de 8 años, Balcarce 630.

LAVANDERA TOMA ROPA PARA LAVAR y planchar de lujo, de restaurant ó familia, Gutiérrez 2890, [illegible]

MADRE E HIJA [illegible]

[illegible]

MUCAMA SE OFRECE RECOMENDADA, Hernandarias 830.

MUCAMA O niñera SE OFRECE O PARA todo trabajo de corta familia, Pavón 1481.

MUCAMA SE OFRECE SIN PRETENSIOnes, por carta J. J., Buen Orden 1342.

MUCHACHO DE 16 A 20 años SE OFRECE para mucamo ó portero, Córdoba 1701.

MUCAMA SE OFRECE CON RECOMENDAciones, Humberto 936, pieza 4.

MUCAMA Y COCINERA SE OFRECE, Piedras 1268, pieza 95.

MEJICO 658, PIEZA 33, OFRECESE AMA 23 años, leche de 15 días.

MUCAMA SE OFRECE DEL PAIS, PARA adentro, Andes 649.

MUCAMA SE OFRECE CON BUENAS REcomendaciones, Perú 824.

MUCHACHA SE OFRECE de 18 años, Independencia 1627, pieza 10.

MUCAMO SE OFRECE CON BUENAS REcomendaciones, dirigirse Méjico 1626, S. P. v7

MUCAMA DE ADENTRO SE OFRECE, tiene buenos informes, sueldo 40 $, Perú 638. v6

MATRIMONIO JOVEN, BUENA COCINERA y mucamo de comedor, recomendados, se ofrecen, Córdoba 673. v6

MUCAMA O niñera, SE OFRECE PARA ciudad ó campo, Estados Unidos 788, pieza 12. v6

MUCAMA SE OFRECE PARA MATRIMOnio solo, para todo servicio, Méjico 1460, pieza 12. v7

MATRIMONIO ITALIANO GENOVES, SIN hijos, con buenos informes, se ofrece para familia, cocinero y mucama, Maza 816.

MUCAMO DE PROFESION, JOVEN OFRÉcese con excelentes recomendaciones, por carta á A. J., Buen Orden 1342.

MUCAMA DE ADENTRO, VASCO-española se ofrece recomendada, Rivadavia 1260, segundo patio.

MUCAMA DE ADENTRO, SE OFRECE, SAbe su obligación ó niñera, pueden mandar cartas ó personal, Pinzón 1279.

MATRIMONIO SIN HIJOS SE OFRECE, ella cocinera y él para peón, también entiende de cuidar parejeros, Sarandí 1358, pieza 24.

MUCAMA DE ADENTRO JOVEN española, recomendada, se ofrece para corta familia, Corrientes 1148.

MATRIMONIO español SE OFRECE, MUCAma y mucamo ó portero, bien recomendados, Florida 339.

MUCHACHO SE OFRECE PARA MANDAdos, para fábrica ó almacén, Méjico 1343, pieza 6.

MUCAMO SUIZO HABLANDO INGLES Y francés, recién venido se ofrece con buenos informes, L. C., Carabelas 71.

MUCAMO español RECIEN LLEGADO SE ofrece con buenas referencias, Victoria 1106, taller de planchado.

MUCAMA DE ADENTRO O DE COMEDOR se ofrece bien recomendada, Méjico 659, pieza 39, altos.

MUCHACHA INGLESA DE 18 años SE ofrece para ayuda de casa donde haya otra sirvienta, sueldo 15 $. Junín 1447.

MUCAMA O COCINERA PARA COCINA liviana se ofrece, Chacabuco 940, pieza 21, altos, recomendada.

MUCAMA DE ADENTRO Y COMEDOR, con buenas recomendaciones, se ofrece, Tucumán 1528, pieza 17.

MATRIMONIO ITALIANO SE OFRECE, LA mujer cocinera, el marido jardinero quintero ó cualquier trabajo, ciudad ó campo, Estados Unidos 1493.

MATRIMONIO ITALIANO, SOLO SE OFREce, cocinera repostera, el portero ó mucamo, bien recomendados, precio módico, Humberto 1461.

MUJER ITALIANA, SE OFRECE PARA matrimonio solo, servicio liviano y sencillo, recomendada y con pocas pretensiones, Colegiales 1550. v7

MUCAMO VALET DE CHAMBRE, HOLANdés, habla español, inglés y alemán, se ofrece á familia distinguida, 25 de Mayo 350, R. E. H. v6

MATRIMONIO FRANCES SIN HIJOS Y con buenas recomendaciones, se ofrece: jardinero quintero y buena cocinera, Córdoba 1008. v6

MATRIMONIO FORMAL SE OFRECE, EL carpintero, práctico en obras de construcciones y en todo, buenas referencias, ella cocinera y quehaceres, lo mismo irán á la campaña, B. M., Provincias Unidas 351, Caballito. v12

MADRE E HIJA SE OFRECEN PARA LA misma casa, una para cocina liviana ó cualquier otra ocupación y la otra de mucama, sabe coser y planchar, buenas recomendaciones, carta P. A., poste restante de La Prensa. v6

MATRIMONIO FRANCES SIN HIJOS SE ofrece; el marido quintero y jardinero y la señora cocinera, bien recomendados, prefieren el campo. Dirigirse hotel de L'Univers y du Chapon fin, 25 de Mayo 495, pieza 9, L. P. v12

Niñera O MUCAMA española, SE OFRECE, bien recomendada, Europa 3502.

PORTERO SE OFRECE, BELGRANO 2660, pieza 4. v6

PORTERO, SE OFRECE PERSONA RESPEtable que posee los idiomas español, inglés, alemán y holandés, tiene muy buenas referencias, por carta á Steward, Maipú 460. v7

SE OFRECE COCINERA SIN CAMA, CUYO 1263.

SE OFRECE MATRIMONIO PARA CUIDAR casa ó quinta, Europa 1471.

SE OFRECE SIRVIENTA SIN CAMA, SABE cocinar, Europa 1676, pieza 31.

SE OFRECE COCINERA española PARA COcina liviana, dirigirse Moreno 907.

SE OFRECE COCINERA, SABE SU OBLIGAción, sueldo 35 $, Larrea 430. v7

SIRVIENTA SE OFRECE española, BIEN recomendada, Estados Unidos 1287.

SE OFRECE MUCAMA O PARA TODO EL trabajo, Montes de Oca 1720. v7

SE OFRECE MUCHACHO PARA CUALquier servicio, Cochabamba 460.

SE OFRECE SIRVIENTA RECIEN VENIDA, Venezuela 977.

SIRVIENTA SE OFRECE CON CAMA, SABE cocinar, Lavalle 1187.

SE OFRECE MUCHACHA PARA niñera ó matrimonio, de 12 años, Salta 1760.

SE OFRECE BUENA COCINERA CON BUEnas recomendaciones, Buen Orden 757 p. 37.

SIRVIENTA española, SE OFRECE, Rivadavia 5101.

SE OFRECE COCINERA ARGENTINA, SIN cama, Herrera 1060. v8

SE OFRECE COCINERA, SAN JUAN 234.

SIRVIENTA PARA MATRIMONIO SOLO SE ofrece con ó sin cama, Chile 864, pieza 47.

SE OFRECE COCINERA ITALIANA señora formal y sola, Lorea 740, pieza 9. v6

SE OFRECE SIRVIENTA SIN CAMA, Corrientes 1148, pieza 9.

SE OFRECE SIRVIENTA española, de 20 años, Paraná 91. v8

Señora SE OFRECE PARA LAVAR Y OTROS trabajos, Charcas 1342. v6

SIRVIENTA SE OFRECE, HUMBERTO 442.

SE OFRECE UNA BUENA MUCAMA CON buenos informes, San Martín 623. v7

SE OFRECE UNA COCINERA PROVINCIAna, cocina á estilo criollo, Méjico 2429.

SE OFRECE niñera ITALIANA, ANCHORENA 875. v7

SIRVIENTA PARA TODO SERVICIO SE ofrece, española, Caseros 1400. v7

SE OFRECE SIRVIENTA, MUCAMA O niñera joven y recomendada, Chacabuco 281.

SE OFRECE MUCAMA PRACTICA CON REcomendaciones, 25 de Mayo 657, pieza 18. v7

SE OFRECE SIRVIENTA PARA MUCAMA ó para cocina, Santiago del Estero 1951. v8

SE OFRECE COCINERA CON UNA CHICA de 9 años, pide pieza para el marido, buenos informes, Libertad 1485. v6

SE OFRECE señora DE EDAD, PARA EL quehacer de algunas horas por día, Pozos núm. 132. v6

Señora MUY PRACTICA EN LA COCINA DEsea colocarse con cama afuera ó pieza para el marido, dirigirse Chacabuco 1115.

SIRVIENTA española, SE OFRECE, TRABAjo de corta familia, no sabe cocina, Artes 1360, pieza 20.

SIRVIENTA RECOMENDADA SE OFRECE, sabe cocinar, ciudad ó campo, Santiago del Estero 1185.

SE OFRECEN 2 MUCAMAS españolas, saben planchar, desearían juntas, una de comedor, la otra de adentro, Estados Unidos 1218.

SE OFRECE señora DE 45 años PARA ROpera de hotel ó trabajo análogo, iría al campo: Lorea 1474, departamento 1.

SIRVIENTA FORMAL SE OFRECE PARA todo servicio de corta familia, Alsina 169, de 10 a. m. á 3 p. m.

SIRVIENTA JOVEN SE OFRECE CON REcomendaciones, entiende de cocina, Garay 860, pieza 5.

SE OFRECE señora JOVEN PARA TODO servicio, pide pieza para el marido, Europa 3075.

SE OFRECE SIRVIENTA española PARA todo servicio, con buenas recomendaciones, Balcarce 847, pieza 4.

SE OFRECE SIRVIENTA española, ENTIENde de cocina, recomendada, Méjico 1056, pieza 14.

SE OFRECE MUCAMO DE COMEDOR O portero, tiene buenas recomendaciones y buena ropa, Paseo de Julio 800.

SE OFRECE SIRVIENTA FORMAL O MUcama, entiende de costura, por carta ó personalmente, Pavón 10, Barr. al Sud.

SE OFRECE COCINERA DE PROFESION con ó sin cama, sueldo $ 60 arriba, Maipú 330, pieza 11.

SIRVIENTA EXTRANJERA SE OFRECE, habla castellano, ruso y alemán, sabe cocinar, Belgrano 2038, departamento 42.

Señora española SE OFRECE, COCINA Y otros quehaceres, buenas recomendaciones, sin cama, Viamonte 552.

SE OFRECE MUCHACHA HIJA DE FRANceses, para servicio de matrimonio solo ó corta familia, no sabe cocinar, Reconquista 516.

SE OFRECE AMA DE LECHE DE UN MES, sin chico, para criar en su casa, Medrano núm. 1214. v6

SE OFRECE MUCAMO BUENA PRESENCIA para señor solo, entiende de cocina, H. E., calle Uruguay 827. v6

Señora VIUDA, FRANCESA, SE OFRECE para lavar en casa particular, por carta á [illegible] San Antonio 742, Barracas al Sud.

SE OFRECE JOVEN [illegible]

[illegible]

SE OFRECE MUCHACHO de 15 años, RECIEN venido, para todo trabajo, Venezuela 1177.

SE OFRECE UNA MUCHACHA JOVEN DE 14 á 15 años para niñera, sin pretensiones, Paraguay 1465.

SE OFRECE UNA SIRVIENTA JOVEN PAra todo servicio de poca familia, Tacuarí 2078.

SIRVIENTA SE OFRECE CON CHICA DE 5 años ó sin ella, no pretende mucho sueldo, pide pieza para el marido, Juncal 1124, p. 16.

SE OFRECE MUCAMA española, JOVEN, para corta familia ó matrimonio, Brasil 1781.

SE OFRECE COCINERA DE TODA Confianza, recomendada, sueldo 40 $, Montevideo 973.

SE OFRECE SIRVIENTA española, PARA matrimonio solo ó corta familia, recomendada, Tacuarí 1921. v7

SE OFRECE COCINERA ARGENTINA, JOven, formal y recomendada, sin cama, Cerrito 672.

Señora FORMAL SE OFRECE PARA CRIAR en su casa una criatura á media leche ó sin ella. Dirigirse á E. G. de F., Bermejo 881.

SE OFRECE SIRVIENTA JOVEN, española para todo servicio, con buenas recomendaciones, Piedras 490.

SE OFRECE MUCHACHO PARA LOS MANdados de casa de familia, prefiere el campo, Reconquista 629.

SE OFRECE MATRIMONIO PARA MUCAmos. han estado 3 años en una casa, Caseros 2038.

SIRVIENTA SE OFRECE PARA TODO trabajo, entiende algo de cocina, Independencia 608, 2o departamento.

SE OFRECE UNA COCINERA PARA COCINA sencilla y otro trabajo, con cama, Buen Orden 1072 pieza 29.

SE OFRECE UNA MUCAMA PARA HACER algunas camas, el tiempo que le sobre para coser, con retiro, H. T., Tacuarí 758.

Señora JOVEN, FRANCESA SE OFRECE PAra gobernanta, en buena familia, Cangallo 1234, pieza 17.

Señora DECENTE DESEA CUIDAR CHICO ya despechado, en su casa, Estados Unidos 764.

SE OFRECE señora PARA COCINA LIVIAna con un chico de 11 años para los mandados, Venezuela 836.

SE OFRECE MUCAMA FRANCESA DE adentro ó comedor, para corta familia, Ayacucho 1594.

Señora JOVEN, española, SIN CAMA SE ofrece para cocinar ó planchar, Humberto 1020.

SE OFRECE AYUDANTE DE COCINA práctico para la capital ó campaña, Tucumán 884.

SE OFRECE JOVEN española CON CHICA de 5 años, para la cocina y demás quehaceres; Venezuela 1127, pieza 20. v7

SIRVIENTA COMPETENTE, SABE COCInar, bien recomendada, ofrécese para casa de 1 ó 2 personas, tiene un hijo de año y medio, Dean Funes 1474.

Señoritas FRANCESAS, PERSONAS FORMAles se ofrecen para gobernanta y niñera ó para señora sola, escribir J. B. L., Lavalle 950, Barracas al Sud. v8

SE OFRECE señora FORMAL PARA EL arreglo de ropa y ayudar á los quehaceres livianos en su casa ó á domicilio, Arenales 1034.

SUIZO SE OFRECE PARA CUALQUIER servicio ó para mucamo, ó enfermero en casa particular, con buenos informes, Henry, Falucho 61.

Señora DECENTE OFRECESE DE 45 años, como dama de compañía de persona sola ó con niños, sabe coser, iría al campo, Lorea 1474 departamento 1.

SIRVIENTA QUE ENTIENDE BIEN DE coser y algún otro quehacer, sueldo de 30 á 35 $, y una mucama, que sabe planchar bien, se ofrecen, Salta 1121.

Señora española SE OFRECE CUALQUIER trabajo, poco sueldo, pieza y comida para el marido, recomendada, por carta ó en persona, Perú 578.

Señora SE OFRECE PARA COCINA LIVIAna ó todo servicio de matrimonio solo, sin pretensiones, con una chica de 5 años, Cangallo 1254.

SE OFRECE SIRVIENTA DEL PAIS, CON hijo de 8 años, entiende un poco de cocina, desea pieza para el marido, Cuyo 2057, depto. 3, pieza 6.

Señorita FRANCESA FORMAL SE OFRECE para mucama de adentro en casa de corta familia M. L., San Antonio 782, Barracas al Norte.

Señorita FORMAL, CON BUENAS REFERENcias se ofrece para gobernanta, costurera ó para acompañar señora, dirigirse por carta, Azara 454, S. C. v7

Señora JOVEN SE OFRECE MUCAMA O cocina liviana, pocas pretensiones, pide pieza para el marido, buenos informes, Anchorena 1569. v7

Señora EXTRANJERA CON BUENAS REFErencias, desea colocación en casa respetable, como ama de llaves, para acompañar señora sola ó señoritas, Bmé. Mitre 1690, N. N. v6

SE OFRECEN DOS MUCHACHAS, UNA DE 11 años para niñera, otra de 7 para acompañar señora sola, un muchacho de 10 años para aprendiz de cualquier oficio, Bolívar 1064, pieza 35.

UN HOMBRE FORMAL, ITALIANO, DE 45 años se ofrece como sereno ó portero, con recomendaciones, Europa 2476.

UNA señora APTA EN EL MANEJO DE CAsa, con un chico de 12 años desea ocuparse en casa de familia seria, razon Charcas 1417.

OFICIOS DIVERSOS PEDIDOS

APRENDIZA PARA ROPA BLANCA, SE necesita, Ombú 530. v10

APARADORA OFICIALA ó MEDIO OFICIAla, se precisa urgente, Pozos 971. v6

APRENDIZAS DE CHALECOS FINOS SE precisan, Independencia 1191. v6

APARADORES OFICIALES Y MEDIO, SE necesitan, Catamarca 532. v7

APARADORAS APRENDIZAS SE NECESItan, Buen Orden 955, pieza 2. v6

APARADORAS OFICIALAS SE NECESItan, se les paga bien, Matheu 876. v6

APARADORES, OFICIALA Y MEDIO OFIcial se precisan, Tacuarí 652.

APRENDIZA DE CAMISAS DE HOMBRE se necesita, Europa 1883.

APRENDIZA APARADORA SE NECESITA, Caseros 1977.

APARADORAS, SE NECESITA OFICIALA y medio oficiala, y una aprendiza, Rioja 682.

APRENDIZAS MODISTAS, SE NECESItan, Corrientes 569, departamento 3.

APRENDIZA MODISTA DE VESTIDOS, se necesita, Maipú 560. v7

APRENDIZA MODISTA DE VESTIDOS SE necesita, Chile 1581. v7

APRENDIZA MODISTA ADELANTADA SE necesita, Santiago del Estero 477.

APARADORA OFICIALA SE PRECISA, Cangallo 3510, se paga bien.

APARADORAS DE ENTRE FINO DE VAron, se precisan muchas, San Luis 3048.

APARADORES, SE PRECISA OFICIAL Y medio oficial de fino, Rivadavia 1447.

APRENDIZ HERRERO QUE SEPA ALGO se precisa, Viamonte 1037.

APRENDIZA MODISTA DE VESTIDOS, se precisa, Ayacucho 1154.

APARADORA DE ZAPATERIA, SE PRECIsa, Chacabuco 440.

APRENDIZA DE ROPA BLANCA SE NECEsita con cama, ó costurera, Larrea 1417.

APARADORES, PREPARADORES Y Aprendices, se precisan, Rivadavia 2426. v7

APARADORAS, OFICIALA Y MEDIO OFICIAla, se precisan, Perú 1006.

APRENDIZA CHALEQUERA, SE PRECISA, Cuyo 679, altos, 1er. piso.

APRENDIZAS DE CHALECOS FINOS, con ó sin sueldo, se precisan, Perú 945.

APRENDIZA PANTALONERA SE PRECIsan, Belgrano 1882.

APRENDIZA DE ROPA BLANCA DE SEñoras se necesita, Cangallo 1543.

APRENDIZA PARA CASA DE MODAS SE precisa, Florida 704.

APRENDIZA MODISTA ADELANTADA SE precisa, Independencia 1027.

APARADOR DE FINO, MEDIO OFICIAL bueno, se necesita, Artes 521.

APARADORES, OFICIAL Y MEDIO OFIcial maquinista, se precisan, Sarandí 827.

APRENDIZA MODISTA RECOMENDADA, se necesita, Defensa 711, imprenta.

APARADORES Y APARADORA, SE NECEsitan, Garay 1343.

ADORNADORA SE NECESITA PARA SOMbreros de paja, de hombres, Paraguay 982. v8

APRENDIZAS PARA SACOS Y TRAJES de niños, con sueldo, se precisan, Artes 33.

ADORNADORA DE SOMBREROS Y [illegible] preparadoras, se precisan, Entre Ríos [illegible] v7

APRENDIZA APARADORA ADELANTADA, con sueldo y una aprendiza, se precisan, Estados Unidos 2756. v7

APRENDICES ZAPATEROS SE PRECISAN dos, uno de niña y otro de hombre, clavado, Salta 1304.

APARADORES DE CALZADO, OFICIALES, medio oficiales y aprendices, se necesitan, Paraná 932. v7

APRENDIZ SASTRE ADELANTADO SE necesita, Avenida de Mayo 694, 2o. piso, izquierda.

APRENDIZA MODISTA DE VESTIDOS SE necesita y para los quehaceres de casa, se paga sueldo, Talcahuano 440.

APRENDIZAS PARA COSTURA DE niños y chica para mandados se necesita, Paraná 124, entre Cuyo y Corrientes.

ALBAÑIL QUE CONOZCA BIEN LA CONStrucción, frentes, etc., para un establecimiento de campo muy cercano, trabajo por mes, se necesita, ocurrir Italia 38. No se atenderá á los que no prueben ser capaces.

BUENA OFICIALA MODISTA DE VESTIdos, se precisa, Salta 250.

BUENAS OFICIALAS MODISTAS BATERAS se necesitan, Saavedra 42, [illegible]

BUENA OFICIALA BATERA Y APRENDIZA precisa, Santiago del Estero [illegible]

BORDADORAS OFICIALAS Y MEDIO OFIcialas se necesitan, Herrera 1503.

BUENAS MEDIO OFICIALAS MODISTAS se precisan, Cerrito 778.

BUENOS OFICIALES CARPINTEROS DE [illegible]

BUENOS OFICIALES Y MEDIO [illegible]

OFICIOS DIVERSOS PEDIDOS

BUENAS OFICIALAS MODISTAS DE VESTIDOS se necesitan, buen sueldo, Victoria 1617. v7

BUENAS OFICIALAS MODISTAS DE VESTIDOS, se precisan, trabajo todo el año, Paraguay 886, 1er. piso.

CADETE PARA TIENDA, PRACTICO SE necesita, Belgrano 2899, esquina Catamarca.

COSTURERA PARA TRABAJO SENCILLO se necesita, Belgrano 717.

CORREDOR EN ARTICULOS PARA ALMACEN se necesita, Chacabuco 366.

CUELLERAS MEDIO OFICIALAS PREPARADORAS, se necesitan, Sarandí 707. v7

COSTURERA DE BLUSAS FINAS SE NECESITA con muestra, Buen Orden 637. v7

CARPINTERO SE NECESITA URGENTE, Cerrito 830.

COSTURERA DE CHALECOS Y PANTALONES con muestra, se precisan, Alsina 1039.

COSTURERAS PARA BLUSAS DE niño SE precisan muchas, Artes 130.

COSTURERAS PARA BOMBACHITAS DE niño, se precisan, Artes 130.

COSTURERAS PARA TRAJES DE niño SE precisan muchas, Artes 130.

COSTURERAS CAMISERAS PARA TALLER se precisan, Esmeralda 274. v6

CORBATERA APRENDIZA Y PREPARADORA se necesitan, Piedras 1329. v6

COSTURERAS DE ROPA BLANCA DE SEÑORA se necesitan, Cangallo 1546.

COSTURERA EN ROPA BLANCA DE SEÑORA se necesita, á mano, Cangallo 329.

COSTURERA SE PRECISA Y APRENDIZA para ropa de señora, Daniel 142.

CORTADOR DE CAMISAS DE HOMBRE SE necesita, Cangallo 1545.

CARPINTERO BUEN OFICIAL SE PRECISA, Corrientes 1835.

CORTADOR PARA ALMACEN DE SUELAS, se necesita urgente, Bmé. Mitre 1065. v8

CORREDOR PARA VINOS SE NECESITA, casa y comida y comision, Cochabamba 1900.

CORREDORES PARA "AGUA AMERICANA" se necesitan, Balcarce 1360, de 9 á 11 a. m.

COSTURERAS A MAQUINA PARA TRABAJO fácil se necesitan, Balcarce 823, altos.

CHALEQUERAS PARA MEDIA MEDIDA SE necesitan con muestra, Bolívar 800.

COBRADOR PARA COLEGIO Y PERIODICO se necesita, Moreno 812. v7

COSTURERA POR DIA SE PRECISA EN casa de familia, Garay 3071.

COSTURERAS PARA BLUSAS LENCERIA, con muestra, se precisan, Suipacha 308.

CARPINTEROS DE CARROS SE NECESITAN en Coronel Dorrego (F. C. S.), dirigirse á Pablo Fernández en dicha localidad. v10

CUELLOS y puños POSTIZOS, MAQUINISTAS preparadoras y aprendizas se precisan, Cevallos 452. v6

CORREDOR CON CLIENTELA EN SOMBRERERIA, camisería y peluquería, se necesita. Casilla correo 600.

COSTURERAS DE ROPA DE señoras SE necesitan para llevar á domicilio, Cangallo 1545.

COCHEROS EXTRANJEROS, AFEITADOS, con recomendación, se necesitan, casa Cabral Chacabuco esq. México.

CARPINTERO SE NECESITA PARA DESHACER cajones, etc., Corrientes 676, á 3 al diz.

COSTURERAS DE SACOS CON Y SIN FORROS y de lustrina se precisan, Montevideo 430. v8

COSTURERA OJALADORA QUE SEPA TRABAJAR en ropa de hombre se precisa, Moreno 2616. v7

CARPINTERO DE OBRA BLANCA, CAPAZ para un establecimiento de campo, cercano, trabajo por mes se necesita, [illegible] 58.

CAMISERAS MAQUINISTAS PREPARADORAS y aprendizas adelantadas, se precisan, Esmeralda 274.

CAMISERAS MAQUINISTAS PREPARADORAS y aprendizas adelantadas, se precisan, [illegible] 380, altos.

COSTURERAS PARA SACOS DE LUSTRINA y de brin se pagan altos precios, se precisan, Artes 130.

CAJISTAS MEDIO OFICIALES PARA TODA clase de trabajo, se necesitan, que sepan el oficio, Belgrano 450.

COMEDOR Y PORTERO PARA HOTEL, práctico para las estaciones, se precisa, 160 Buen Orden.

COCHERO COMPETENTE Y RECOMENDADO se necesita, Santa Fe 1682, tratar de 10 á 12 a. m.

COSTURERAS PARA GUARNECER SOMBREROS de hombre y niño en paja, se necesitan, Lavalle 1048. v8

CORREDOR, VENDEDOR PRACTICO PARA la venta al por mayor en el ramo de sombrerería y camisería se necesita que conozca la plaza, por carta á A. V. P., Cangallo 1087.

CORREDORES PARA LEGUMBRES Y FRUTAS secas se precisan, mercado Abasto, entrando por Lavalle primer puesto á la izquierda, Manuel Arias. v7

CORTADOR DE SUELA Y QUE SEPA COSER en máquina Black, persona activa y trabajadora se necesita, se paga buen precio, es inútil presentarse si no reune las condiciones ante dicha, Corrientes 2147.

COSTURERAS BUENAS PARA SACOS DE brin y de lustrina, se precisan en los talleres de Gath y Chaves, presentarse con muestra de 2 á 5, Pueyrredón 1306, se han aumentado los precios. v7

DEPENDIENTE DE ALMACEN SE NECESITA, Lavalle 1702.

DOBLADORES SE NECESITAN, O'Brien 121, esquina Lima.

DEPENDIENTES PRACTICOS EN LA VENTA de tabaco se necesitan, Corrientes 672, inútil sin buenas referencias, Julio Rosetti y Cª.

DEPENDIENTE PRACTICO EN ZAPATERIA y recomendado se necesita, Rivadavia 1356.

DEPENDIENTE DE ALMACEN, ITALIANO, práctico, con buenas recomendaciones, se necesita, Patricios 1861.

DEPENDIENTE DE ALMACEN DE 15 Á 18 años, práctico en el ramo, se necesita con referencia, tratar de 8 á 10 a. m., Entre Ríos 2101.

DEPENDIENTE JOVEN de 17 á 20 años SE necesita para cigarrería. Es inútil sino es activo y tenga gran voluntad para el trabajo, é informes á satisfacción. Escribir á T. T. T. á la oficina del *Standard*, Maipú 176, con todas las referencias, edad, nacionalidad, etc.

ENCUADERNADORES, MUCHACHOS DOBLADORES y cosedores se necesitan, Belgrano 450.

ENCUADERNADORES, MUCHACHOS QUE sepan doblar y coser se precisan, Corrientes 1258.

ENCUADERNADORES MUCHACHOS DOBLADORES, por su cuenta, se necesitan, Rivadavia 775.

FLORISTAS, APRENDIZAS Y OFICIALAS para flores finas necesito, Moreno 1808 altos.

FOTOGRABADOR COMPETENTE SE NECESITA, talleres gráficos, Belgrano 463.

FLORISTAS NECESITO QUE SEPAN HACER jacintos ó bien otras flores, se les dá trabajo en su casa, Santa Fe 2868. v8

GRABADOR DE AUTOTIPIA Y LINEAL Y xilógrafo se necesitan, Belgrano 463.

HOJALATERO MEDIO OFICIAL SE PRECISA, Rosetti 213, Barracas al Sur.

HOJALATEROS, OFICIAL, MEDIO OFICIAL y un aprendiz, se precisan, Progreso 1104, urgente.

INJERTADORES DE viñas SE NECESITAN para muchas plantas, Maipú 234, departamento 1, de 1 á 6 p. m.

JOVEN PRACTICO Y RECOMENDADO PARA escritorio, se necesita, Victoria 644. v7

JARDINERO QUINTERO ITALIANO, SE NECESITA, Belgrano 3572.

JOVEN PARA ESCRITORIO SE NECESITA, debe tener aptitudes comerciales y recomendaciones, escribir A. B. H., poste restante.

JARDINERO ANCIANO, SOLO, DECENTE, recomendado por persona conocida, se le dará pieza y comida en cambio de cuidar un pequeño jardincito, pudiendo trabajar en otros jardines. Tucumán 1420, después de la 1 p. m.

LIMPIA BOTAS CON CASA Y COMIDA, buen sueldo, se necesita, Avenida Mayo 778.

LIMADORES EN BRONCE, BUENOS OFICIALES se necesita, Larrea 364.

LIMPIADOR PRACTICO EN ROPA DE TINTORERIA, se necesita, Bolívar 681. v8

MUCHACHO SE PRECISA PARA TALLER y mandados, S. del Estero 229. v8

MUCHACHA QUE SEPA COSER A MANO y ojalar se precisa, Belgrano 3271.

MEDIO OFICIALA MODISTA Y APRENDIZAS se precisan, Perú 945.

MUCHACHA Y APRENDIZA MODISTA SE necesitan, Avenida de Mayo 819.

MUCHACHO PARA ALMACEN SE PRECISA, de 14 á 15 años, San Juan 2799.

MUCHACHO MINERVISTA PRACTICO SE precisa, Montevideo 783, tratar de 9 á 11.

MUCHACHO PARA CAFE SE NECESITA, Avenida Alvear 114.

MEDIO OFICIALA PARA MODISTA DE vestidos se necesita, Lorea 570.

MUCHACHO PARA CARNICERIA SE NECESITA, Bmé. Mitre 2000.

MUCHACHOS DE 12 años SE PRECISAN; Lima 342.

MINERVISTA SE NECESITA, BUEN ORDEN 1308.

MODISTAS SE PRECISAN BUENAS BATERAS y una aprendiza, Lavalle 810. v8

MEDIO OFICIAL SASTRE, CORRIENTES 2070, al fondo. v13

MUCHACHO APRENDIZ TAPICERO SE NECESITA, Paraguay 914.

MEDIO OFICIALA Y APRENDIZA PANTALONERA se precisan, Victoria 1165.

MUCHACHO SE PRECISA, ARTES 108, ALMACEN.

MUCHACHO DE CONFIANZA SE NECESITA para una librería, Rivadavia 1287.

MINERVISTA SE NECESITA, SAN MARTIN 162.

MUCHACHOS PARA MENSAJEROS, SE necesitan, B. Mitre 1848.

MEDIO OFICIALAS PARA SOMBREROS de niña se necesitan, Lavalle 1048. v8

MINERVISTA BUENO SE NECESITA, Reconquista 274.

MEDIO OFICIALA Y APRENDIZA DE LENCERIA á mano se precisa, Cevallos 960. v7

MODISTA QUE COSA A DOMICILIO SE necesita, Rivadavia 2403.

MOZO JOVEN DE RESTAURANT SE ofrece, Chacabuco 1066, altos, J. G.

MUCHACHO PARA MOZO DE FONDA SE necesita, General Urquiza 803.

MUCHACHO de 13 á 16 años SE NECESITA para almacén, Córdoba 2499.

MUCHACHO MINERVISTA SE PRECISA, B. Orden 1100.

[illegible]

OFICIOS DIVERSOS PEDIDOS

MUCHACHO de 12 á 14 años SE NECESITA para almacén, Constitución 2600.

MEDIO OFICIAL Ó APRENDIZ ADELANTADO zapatero, se necesita, Alberti 1028. v8

MUCHACHA APRENDIZA SE NECESITA, casa de bordados, Buen Orden 423. v8

MUCHACHO de 14 á 16 años, PARA aprendiz tapicero, se pagará algo, Belgrano 717.

MUCHACHO DE 13 A 16 años, PRACTICO se necesita para almacén, San Juan 2701. v8

MODISTAS BUENAS OFICIALAS BATERAS y polleristas se necesitan, Maipú 854. v6

MUCHACHO de 15 á 20 años, PARA ALMACEN, con buena recomendación, se necesita, Ayacucho 1656. v7

MEDIO OFICIALAS PREPARADORAS Y aprendizas modistas de sombreros, se precisan, Lavalle 1047.

MUCHACHO de 14 años, PARA APRENDER un oficio se necesita, Liniers 2070, de 10 á 11.

MUCHACHO SE NECESITA PARA EL CAMPO y que sepa arar con caballos, Rivadavia 2467 de 8 á 12.

MUCHACHAS PARA COSER Y APRENDIZAS de ropa blanca, se necesitan, Cangallo 742.

MEDIO OFICIAL SASTRE SE NECESITA con recomendación, Belgrano 1768 (sastrería).

MUCHACHO JOVEN PARA CASA DE NEGOCIO se necesita, sueldo 15 $, presentarse con referencias, Alsina 333.

MODISTAS OFICIALAS, MEDIO Y aprendizas, se precisan, como también buena oficiala para sombreros, Santa Fe 1545. v8

MENSAJEROS PRECISO RECOMENDADOS en Chacabuco 186, empresa Mensajeros del Comercio.

MODISTA DE VESTIDOS, MEDIO OFICIALAS de batas y polleras, se necesitan, Uruguay 813.

MUCHACHO DE 12 Á 14 años SE NECESITA para agencia y cigarrería, Independencia 1323.

MUSICOS—TROMPAS Y TAMBORES SE necesitan en el batallón 3º de infantería de línea, Avenida Alvear y Sarmiento (Palermo). v8

MAQUINISTAS, 2 AYUDANTES SE PRECISAN para el frigorífico Las Palmas. Probabilidad de ascensos para hombres competentes, acudir á San Martín 150, escritorio 6, miércoles 7 Setiembre, de 10 á 12 a. m. Inútil ofrecerse antes. v7

OFICIAL CARPINTERO PRACTICO SE NECESITA, Cuyo 304.

OFICIAL BARBERO SE NECESITA, LAS Heras 580.

OFICIALAS BUENAS MODISTAS SE NECESITAN, Santa Fe 1162. v6

OFICIALES MUEBLEROS SE PRECISAN, Agrelo 3252. v6

OFICIAL SASTRE BUENO POMPIER NECESITASE, Viamonte 627. v8

OFICIAL SASTRE SE NECESITA, CHILE 1256. v6

OFICIALES SE PRECISAN HERREROS, cocinas y obras, Libertad 800.

OFICIALES MEDIO SASTRE SE PRECISAN, Perú 1424, se prefieren sin comida. v7

OFICIAL MEDIO PELUQUERO SE NECESITA bueno, [illegible] Parras 317. v6

OFICIAL PELUQUERO SE PRECISA PARA el campo, razón Vieytes 250.

OFICIALES MEDIO SASTRES, SE PRECISAN dos buenos, Junín 437.

OFICIAL SASTRE NECESITO CON MUESTRA, Independencia 4280, sastrería.

OFICIAL PELUQUERO BUENO SE NECESITA, San Juan 2231.

OJO, APRENDIZ PELUQUERO ADELANTADO se precisa, Alsina 488.

OFICIALAS MODISTAS SE PRECISAN PARA tintorería, Bartolomé Mitre 778.

OFICIAL MEDIO SASTRE O APRENDIZ adelantado, se necesita, Chile 1550.

OFICIAL CARPINTERO SE PRECISA, Alberti 1506.

OFICIAL BARBERO SE NECESITA POR mes, Belgrano 2034.

OFICIAL MEDIO BARBERO ADELANTADO, se necesita, Corrientes 4311. v8

OFICIAL MEDIO SASTRE ADELANTADO, se precisa, Belgrano 1757.

OJO, SE NECESITA MEDIO OFICIAL PLUMERO, Libertad 475, urgente.

OPERARIA MAQUINISTA Y COLOCADORAS de medias, se necesitan, Billinghurst 49.

OFICIAL MEDIO SASTRE SE NECESITA, Garay 1800 (sastrería).

OFICIAL Y UN MEDIO OFICIAL SASTRE, se necesita, San Juan 2260.

OFICIAL SASTRE SE NECESITA PARA trabajar adentro, Venezuela 2100.

OFICIAL MEDIO SASTRE O APRENDIZ adelantado se necesita, Nueva Granada 594.

OFICIALAS BUENAS POLLERISTAS SE precisan, Córdoba 992.

OFICIALAS BUENAS BATERAS SE PRECISAN, Córdoba 992. v7

OFICIALA MEDIO PREPARADORA en sombreros de señora se precisa, Florida 704.

OFICIAL MEDIO SASTRE SE PRECISA para trabajo fino, Viamonte 1381.

OFICIAL MEDIO SASTRE SE PRECISA, Bolívar 1074.

OFICIAL MEDIO SASTRE SE PRECISA, Alsina 1733.

OJO, SE PRECISA MEDIO OFICIAL PELUQUERO bueno, Humberto 2180. v7

OFICIAL MEDIO SASTRE SE PRECISA, buen sueldo, Estados Unidos 810.

OFICIALA COSTURERA SE NECESITA, Pichincha 56, altos.

OFICIALAS MODISTAS DE VESTIDOS SE necesitan, Córdoba 2395.

OFICIALA PLANCHADORA SE NECESITA, México 1615.

OFICIALES PELUQUEROS SE PRECISAN 2 para campaña, tratar Viamonte 847.

OFICIAL Y MEDIO OFICIAL SASTRE SE necesitan, ocurrir Av. de Mayo 1153.

OFICIAL MEDIO BARBERO BUENO SE NECESITA, Defensa 1193.

OFICIALAS BUENAS DE BATAS Y BUENAS polleristas, se precisan, Cangallo 735.

OFICIAL MEDIO SASTRE, SE PRECISA recomendado, Montevideo 321, Sastrería.

OFICIALES MUEBLEROS O CARPINTEROS se necesitan, Santiago del Estero 1516.

OFICIAL Y MEDIO OFICIAL SASTRE SE precisa, Pozos 441.

OFICIALAS MODISTAS, SE PAGA BUEN sueldo, Victoria 556, dpto. 2º.

OFICIAL Y UN MEDIO OFICIAL SASTRE pompier, se necesitan, Lavalle 501.

OFICIAL MEDIO PELUQUERO SE PRECISA, Almirante Brown 837, Boca.

OFICIAL O MEDIO BARBERO BUENO, SE precisa por mes, Larrea 884.

OFICIAL MEDIO SASTRE SE NECESITA, México 1946.

OFICIAL Y MEDIO OFICIAL ZAPATERO que sepa lustrar calzado, Cuyo 1233.

OFICIALES MEDIO BARBEROS SE NECESITAN dos buenos, Pichincha 1091.

OFICIALES MUEBLEROS SE NECESITAN dos Santa Fe 1128.

OFICIAL MEDIO SASTRE SE NECESITA, Bmé. Mitre 1328.

OFICIAL MEDIO BARBERO SE NECESITA, casa y comida, Tercera 1830, Maldonado.

OFICIAL MEDIO PELUQUERO SE NECESITA, Córdoba 1601. v7

OFICIALES MEDIO SASTRES Y aprendiz adelantado, sueldo seco, Piedras 1163.

OFICIALES, 2 MEDIO OFICIALES Y UN aprendiz sastre, se necesitan, Chile 2163. v7

OJALADORA Y APRENDIZA SE PRECISAN, taller Mariacotti, S. del Estero 220. v8

OJO—MEDIO OFICIAL SASTRE O APRENDIZ adelantado, se precisa, Humberto 1927. v6

OFICIALAS ARMADORAS PARA CAMISAS finas se necesitan, trabajo seguido, se paga buen sueldo, 24 de Noviembre 1170. v6

OFICIAL MEDIO SASTRE Y UN APRENDIZ adelantado, se precisan, se paga bien, Alsina 2100.

OFICIAL MEDIO BARBERO SE NECESITA, Honduras 10 esquina Sadi Carnot, Palermo.

OFICIALES Y MEDIO OFICIALES SASTRES se necesitan tres, buen sueldo, Europa 1645.

OFICIAL, MEDIO OFICIAL Y APRENDIZ sastre se necesitan, buen sueldo, Talcahuano 61, segundo piso, derecha.

OFICIAL HERRERO DE CARROS PARA EL campo se necesita, sueldo 45 $ casa y comida, tratar Viamonte 1745.

OFICIAL MEDIO PELUQUERO ADELANTADO se necesita, 30 $ y comida, Corrientes 3706.

OJO, MUCHACHO QUE SEPA AFEITAR O medio oficial barbero se necesita por mes, buen sueldo, Salguero 510.

OFICIAL HOJALATERO SE NECESITA EN el pueblo de Zárate, tratar de 7 á 9, Córdoba 1087.

OJO, APRENDIZ QUE SEPA AFEITAR SE precisa, sucursal de la peluquería del Progreso, Ent. Ríos 1240.

OFICIAL SASTRE, SE NECESITA, SUELDO 40 $ y comida, y un aprendiz, Lima 1032 sastrería.

OFICIAL Y MEDIO OFICIAL SASTRE SE necesita, se paga buen sueldo, Rodríguez Peña 1108. v7

OFICIALES SASTRES, SACOS DE CONFECCION 5 $, muestras y referencias, Avenida de Mayo 1001.

OFICIAL Y MEDIO OFICIAL SASTRE SE necesita urgente, N. del Priore, Córdoba 2364.

OFICIAL SASTRE DE PIEZAS GRANDES y chicas, se necesita para el campo, Bmé. Mitre 1328.

OFICIALAS CORBATERAS BUENAS PARA moños y regatas, encuentran trabajo permanente en nuestra casa, H. Sternberg y Cía., Cangallo 840 al 50. v8

OFICIALES SASTRES BUENOS, PARA sacos de franela, se precisan, Pueyrredón 1366, presentarse con muestra, de 2 á 5, se paga bien. v6

PLANCHADORAS, SE NECESITAN OFICIALA y medio oficiala, Pozos 443. v6

PLANCHADORA MEDIO OFICIALA, SE necesita, Sarandí 766.

PRECISASE MEDIO OFICIAL ZAPATERO, General Urquiza 1221.

PLANCHADORA MEDIO OFICIALA Y UNA aprendiza se precisan, Alsina 1487. v7

PLANCHADORA BUENA OFICIALA DE CA[illegible]

OFICIOS DIVERSOS PEDIDOS

PLANCHADORA BUENA SE PRECISA 3 días por semana, Reconquista 1044.

PRECISASE OFICIAL SASTRE, RIVADAVIA 2309, sastrería.

PLANCHADORA MEDIO OFICIALA Y una aprendiza, se precisan, Chile 924.

PEON JOVEN PARA FARMACIA SE NECESITA, Paraguay 2000.

PEON DE FARMACIA SE PRECISA, ALMIRANTE Brown 801.

PINTORES UNO DE LETRAS Y 2 MEDIO oficiales de liso se necesitan, Santa Fe 965.

PEON PLIEGOS DE LITOGRAFIA, SE PRECISAN, Chile 263. v7

PLANCHADORAS OFICIALAS PARA CAMISAS de hombre se precisan, Victoria 1100.

PLANCHADORA MEDIO OFICIALA SE necesita, Billinghurst 1850.

PLANCHADORA BUENA OFICIALA SE NECESITA, Talcahuano 426.

PLANCHADORA APRENDIZA ADELANTADA se precisa, Patricios 321. v7

PINTORES, EMPAPELADORES, SE PRECISAN, Gallo 1970.

PEON PRACTICO EN FARMACIA, SE NECESITA, Constitución 2202.

PLANCHADORA OFICIALA, SE NECESITA para camisas de hombre, Charcas 1388.

PEON PRACTICO DE FARMACIA SE NECESITA, San Martín 906, de 9 á 10.

PLANCHADORA BUENA OFICIALA, SE necesita, Sarandí 681.

PONE-PLIEGO PARA MAQUINA SE NECESITA, Rivadavia 775.

PLANCHADORA BUENA OFICIALA, SE necesita, Cuyo 1551, al fondo.

PEON DE FARMACIA PRACTICO Y RECOMENDADO, se necesita, Montes de Oca 2123.

PLANCHADORAS BUENAS OFICIALAS SE precisan, Las Heras 165. v7

PON-PLIEGO MINERVISTA SE NECESITA un muchacho práctico, Victoria 1088.

PLANCHADORA APRENDIZA SE NECESITA, se le da sueldo, Lavalle 1135.

PEON SE PRECISA PARA CARRITOS A MANO La Pluma, Lima 700.

PLANCHADORA SE PRECISA OFICIALA, media oficiala y aprendiza, Liniers 751. v7

PEON CABALLERIZO PRACTICO PARA limpiar caballos se precisa, Paracas 393, antes La Lima.

P[illegible]ROS NECESITO QUE SEPAN EN chapear estribos de bótalo, en metal blanco, Laprida 504.

PLANCHADORA BUENA SE NECESITA para camisas de hombre, buen sueldo, Patricios 619. v7

PREPARADORAS BUENAS Y APRENDIZAS modistas de sombreros se necesitan, B. Mitre 1442.

PEON CON BUENAS RECOMENDACIONES, que sea práctico para repartidor de leche, se necesita, Viamonte 2184. v8

PONE-PLIEGO MINERVISTA ADELANTADO se precisa, Rivadavia esquina Chacabuco. Inútil si no sabe bien su obligación.

QUINTERO SE PRECISA O MATRIMONIO sin hijos para la Pampa Central, Córdoba 1813.

SE NECESITA APRENDIZ DORADOR Y ornamentista, Estados Unidos 1867.

SE NECESITA MEDIO OFICIALA MODISTA, Charcas 3272.

SE PRECISA UN OFICIAL PELUQUERO PARA la campaña, Esmeralda 78, de 11 á 12.

SE PRECISA OFICIALA MODISTA Y UNA buena maquinista y aprendiza, Libertad 1366.

SE PRECISA UN OFICIAL ZAPATERO PARA composturas, Cuyo 1084.

SE PRECISAN MEDIO OFICIALAS MODISTAS de vestidos, Paraná 293.

SE PRECISA OFICIAL MUEBLERO, España 431, Barracas al Norte.

SE PRECISA MEDIO OFICIALA POLLERISTA y una aprendiza, Santa Fe 1245.

SE NECESITAN UN PULIDOR Y UN LIMADOR en bronce, Belgrano 1109.

SASTRE MEDIO OFICIAL, SE PRECISA, Artes 986. v7

SE NECESITAN DOS OFICIALES Y MEDIO oficial sastres, Montevideo 1008. v7

SE PRECISAN APRENDIZAS APARADORAS, Colombres 812. v8

SE PRECISA OFICIAL DE VAGONES, Alberti 775.

SE NECESITAN COSTURERAS DE ROPERIA, Belgrano 943.

SE PRECISAN 2 TORNEROS EN MADERA, Juncal 144. v6

SE NECESITA MEDIO OFICIALA MODISTA, Ayacucho 650.

SE NECESITA MEDIO OFICIALA Y UNA aprendiza planchadora, Andes 250. v8

SE PRECISA APRENDIZA CALZONCILLERA, Cangallo 2646, pieza 55. v7

SE NECESITAN 2 OFICIALES SASTRES, Montes de Oca 1797, Barracas al Norte.

SE PRECISA APRENDIZA O MEDIO OFICIALA planchadora, Rodríguez Peña 459.

SE PRECISAN CORTADORES Y ZAPATEROS, Venezuela 1769. v8

SE PRECISA DEPENDIENTE DE ALMACEN práctico, Falucho 90. v8

SE NECESITA UNA APRENDIZA MODISTA, Córdoba 1021.

SE PRECISA OFICIAL TORNERO EN bronce, Rivadavia 2242. v8

SE NECESITA ZAPATERO PARA LA CAMPAÑA, Cuyo 1215.

SE NECESITAN CAJISTAS LINIEROS BUENOS, tipolito Galileo, Moreno 1259.

SE PRECISA APRENDIZA ADELANTADA de sombreros, Venezuela 1231.

SE PRECISAN OFICIALES SASTRES, Lavalle 1554.

SE NECESITA APRENDIZA MODISTA DE vestidos, Moreno 2220.

SE NECESITA OFICIAL Y MEDIO OFICIAL sastre que sepa su obligación, Maipú 628.

SASTRE MEDIO OFICIAL Y APRENDIZ SE precisan, Cuyo 3562.

SE NECESITA OFICIAL CARPINTERO, Victoria 2946.

SE PRECISA UN BUEN OFICIAL SASTRE con muestra, Reconquista 367, altos.

SE PRECISAN OFICIALES HERREROS, Paseo Colón 1031. v8

SE PRECISAN OPERARIAS, FABRICA DE medias, Cochabamba 2936.

SE PRECISA UNA APRENDIZA PANTALONERA, Méjico 2458.

SE NECESITA MEDIO OFICIALA PARA trajes de niños, Lima 490.

SE PRECISA OFICIALA MODISTA DE vestidos, Tucumán 2423.

SE NECESITA UN CADETE DE 15 A 17 años para puntillería, Artes 771.

SE PRECISA APRENDIZA ADELANTADA de chalecos, Chile 1353.

SE PRECISA MEDIO OFICIALA MODISTA de vestidos, Viamonte 382, depto. 1.

SE PRECISAN COSTURERAS QUE SEPAN coser bien á máquina, Victoria 1082. v8

SE PRECISA MUCHACHO DE 14 á 18 años para un consultorio, Cuyo 1480.

SE NECESITAN MEDIO OFICIALAS Y aprendizas modistas de vestidos, Viamonte 340.

SE NECESITAN APRENDIZAS DE SOMBREROS, Rioja 585.

SE PRECISAN OFICIALAS Y MEDIO OFICIALAS adelantadas planchadoras, Santiago del Estero 730.

SE PRECISA DEPENDIENTE PRACTICO para quesería y mantequería, con buena recomendación, Alsina 3218. v7

SE PRECISA PEON PARA DEPOSITO DE forrajes, que sepa manejar y que esté recomendado, Garay 3092.

SE NECESITA OFICIAL ZAPATERO, TRABAJAR adentro, se paga $ 40, 50 y 60, Santa Fe 3888. v7

SE PRECISA BUENA CHALEQUERA CON muestra y referencias, Alsina 1289, sastrería.

SE NECESITA MOZO DE ALMACEN, PRACTICO, recomendado, de 20 á 24 años, República 902, esquina Anchorena.

SE PRECISA PEON JOVEN QUE ENTIENDA algo de cocina, Independencia 2770, de 8 á 9 a. m.

SE PRECISAN OFICIALES ZAPATEROS para clavado de lona y ayudante, B. Mitre 1232, 2º piso.

SE PRECISA OFICIALA MODISTA, INUTIL presentarse si no sabe su obligación, Tacuarí 1134.

SE NECESITAN ADORNADORAS PARA sombreros de señoras, hombres y niños, Moreno 1738.

SE DA LINDA PIEZA CON VENTANA A LA calle á señora sola en cambio de trabajo de costura, familia francesa, Juncal 2095. v8

Señorita SE NECESITA PARA AYUDAR A la venta á modista de sombreros, Bmé. Mitre 849.

SE PRECISA QUINTERO PARA DARLE A cultivar 4 cuadras de campo próximas á la capital, Venezuela 532.

SE PRECISA LUSTRADOR DE CAJONES fúnebres, que sepa su obligación, Victoria 3320.

SE NECESITA CAPATAZ albañil CON BUENAS recomendaciones, Martín García 482, esquina Bolívar, de 11 á 1 de la tarde. v7

Señoritas CON RECOMENDACIONES SE necesitan para envolver y pegar etiquetas, se paga bien, Corrientes 571 de 9 á 10 a. m.

SE NECESITA HOMBRE FORMAL, QUE sepa leer y escribir, para peón de librería, Corrientes 1613.

SE NECESITA MEDIO OFICIAL CARPINTERO para fábrica de carros, para la campaña, Buen Orden 704.

SE PIDE FIDELERO PARA COLONIA (R. O.); dirigirse Mazziotti, Belgrano 3405, de 2 á 4 p. m.

SE NECESITAN CORTADORES Y MEDIO cortadores zapateros, fábrica de calzado de M. López Saavedra, Rivadavia 982.

SE PRECISAN COSTURERAS DE ROPA blanca, y aprendizas de sombreros, Artes 876.

SE NECESITA BUEN CARPINTERO Y HERRADOR para campo, viaje pago y buen sueldo, de 10 á 4, Venezuela 746. v7

SE NECESITA MEDIO OFICIAL Y APRENDIZ con sueldo, para taller de sombreros de paja, Moreno 1842. v7

SE NECESITAN UNA MODELISTA, UN fundidor, un fraguador mecánico, un ajustador, herreros de obras y caldereros, Patricios 1050. v9

SE NECESITA MUCHACHO DE 16 Á 18 años, práctico de almacén, con buenas recomendaciones, tratar Córdoba esquina Bustamante, almacén.

SE NECESITAN OBRERAS Y APRENDIZAS mayores de 14 años, para [illegible]

OFICIOS DIVERSOS PEDIDOS

SAQUERAS SE PRECISAN, PUEYRREDON 1366, para sacos de brin y de lustrina, presentarse con muestra, de 2 á 5 p. m., se paga bien. v7

SE PRECISA BUEN OFICIAL TAPADOR DE soda, sifones-botellas, etc., que conozca la elaboración de refrescos, es para un importante pueblo de la provincia de Buenos Aires, se le pagará buen sueldo, Brasil 820. v7

SE NECESITAN HOMBRES INDUSTRIOSOS en pueblos y provincias mejor, trabajo fácil en sus casas y libres. Con 100 $ ganarán 5 $, más capital, más ganancias. Muchos nos deben ya su bienestar. Vengan ó escriban, daré explicaciones impresas, Ing. F. Cuenca, Sarandí 50.

TIPOGRAFOS PARA TODO TRABAJO SE necesitan, Imprenta Traganí, Belgrano 472.

TIPOGRAFO PARA TRABAJOS COMERCIALES, se necesita, Rivadavia 775.

TAPICERO SE PRECISA QUE SEPA TRABAJAR de cuero, Paraná 858.

TIPOGRAFOS LINIEROS SE NECESITAN, Moreno 960.

TAPICERO APRENDIZ SE NECESITA, Moreno 1491.

TRABAJADOR EN CHAPA SE PRECISA QUE sepa hacer boquillas de mate, Charcas 2300. v8

TIPOGRAFOS SE PRECISAN OFICIALES Y medio oficiales, Almirante Brown 1151, Boca. v7

TIPOGRAFO PARA COMERCIALES MEDIO oficial, se necesita, Cangallo esquina Paraná.

VIOLETERAS SE NECESITAN PARA COronas, Viamonte 1119.

VAINILLADORAS NECESITANSE EN LA lencería Piedad y Paraná, de 7 á 9 a. m. v14st

VAINILLADORA PARA LENCERIA Y CONFECCIONES para bebés y niños se necesita, Bmé. Mitre 833. v7

ZAPATERO OFICIAL Ó MEDIO SE NECESITA, Defensa 788.

ZAPATERO OFICIAL Y MEDIO OFICIAL se precisa, Paraguay 1543.

ZAPATERO MEDIO OFICIAL COSIDO A mano precisa, Junín 62. v8

ZAPATERO OFICIAL SE PRECISA, Buen Orden 753.

ZAPATEROS PARA VARON SE NECESITAN, Anchorena 670.

ZAPATEROS DE URUGUAYAS SEMILLADAS se necesitan 20, Defensa 752.

ZAPATEROS DE VARON Y niña SE PRECISAN muchos, San Luis 3048.

ZAPATERO MEDIO OFICIAL DE COSIDO se necesita, se paga bien, Venezuela 1911.

ZAPATEROS MEDIO OFICIALES DE CRIATURA se necesitan, Méjico 1933. v7

ZAPATERO MEDIO OFICIAL Y APRENDIZ se precisan, Liniers 1752. v8

ZAPATERO MEDIO OFICIAL SE PRECISA, Charcas 3776. v6

ZAPATERO COSIDO A MANO Y A MAQUINA se necesita, Laprida 1669. v8

ZAPATERO DESFORMADOR LUIS XV, bien pago, se precisa, Alberti 120. v6

ZAPATERO DE HOMBRE, señora y VARON cosido y clavado se precisa, Belgrano 2121. v8

ZAPATEROS DE TODAS CLASES SE NECESITAN, buenos precios, Cossa hnos., Loria 476.

ZAPATEROS OFICIALES A MAQUINA Luis XV, buenos, y de [illegible] á mano, se paga buen precio, Artes 521.

ZAPATERO MEDIO OFICIAL QUE SEPA lustrar se le paga buen sueldo se precisa, [illegible] 1320.

ZAPATERO ARGENTINO SE PRECISA EN el regimiento 9 de caballería de línea, en el cuartel Maldonado. v7

ZAPATERO PARA TODO TRABAJO DE nuevo se necesita oficial para trabajar adentro, Bustamante 1971.

ZAPATERO MEDIO OFICIAL SE PRECISA, [illegible] 457, entre Avellaneda y Pasaje Argentino.

ZAPATEROS OFICIALES PARA TRABAJO de niñas y señoras, se necesitan, Brasil núm. 3051.

ZAPATERO, SE PRECISA OFICIAL O MEDIO oficial de cosido á mano, y un composturero, Ombú 656.

ZAPATERO MEDIO OFICIAL Y APRENDIZ, cosido á mano, buen sueldo, se necesita, Lima 526, altos. v8

ZAPATEROS, OFICIALES COSIDO A MANO, de clavado, señora y niña, y un buen composturero, se precisan, San Juan 2900. v7

ZAPATEROS SE NECESITAN, HOMBRE Y varón cosidos y señora taco forrado, Cuyo 4260. v6

OFICIOS DIVERSOS OFRECIDOS

A LOS MOLDES DE MEDIDA, VESTIDOS, Salta 525, no tiene sucursal, L. Japonesa.

Albañil PRACTICO EN TRABAJOS DE ESTANCIA se ofrece, Pablo Botto, Cuyo 1737. v8

Albañil CONTRATISTA, SE OFRECE COMPETENTE para refacciones, composturas, etc., etc., Viamonte 1900. v10

AL FIGURIN—SE CORTAN MOLDES, dánse lecciones en la academia de profesora extranjera, Cuyo 1884. v8

Albañil Y PINTOR PARA HACER CUALQUIER trabajo barato y á plazo, Zoppi, Potosí 3935. v9

ASERRADOR DE SIERRA SIN FIN Y CIRCULAR, se ofrece para cualquier parte, sabe bien su obligación, Cochabamba 1955, J. C.

Albañil SE OFRECE PARA CUALQUIER trabajo, por día ó por contrato, J. Blanquos, Bolívar 731.

ANIMALES pequeños Y DE RAZA, SE CURAN sus enfermedades por veterinario especialista. Perros, gatos, volátiles, etc. Precios moderados, gran éxito. Por carta á The Barbi[illegible] Co., Avenida de Mayo 580. v8

A LAS FAMILIAS, REMEDIO CONTRA LA crisis!—Un buen sastre de gusto y elegancia con referencias de primer orden, hace trajes de todas clases sobre medida á precios módicos, garantiendo satisfacer los gustos más exigentes; también compone y refacciona ropa usada, agranda ó achica, dejándola como nueva. Cartas á [illegible], Cochabamba 1020.

BUEN FOGUISTA Y MECANICO RECOMENDADO se ofrece, Rondo 407.

CONFITERO SE OFRECE, SABE SU OBLIGACION, dirigirse Luzuriaga 162. v6

COCHERO PARTICULAR CON BUENAS recomendaciones, se ofrece, Rivadavia 3158.

CARPINTERO PARA CASA DE NEGOCIO ó particular, se ofrece, Méjico 540.

CORTADOR DE CAMISERIA SE OFRECE, por carta á B. C. [illegible], Alsina 914. v7

CORTADOR SASTRE SE OFRECE BUENO, sabe bien su obligación, Junín 1070.

CORTADOR SASTRE SE OFRECE CON MUCHA práctica, Viamonte 1626.

COBRADOR DE CONFIANZA SE OFRECE con muy buenas garantías, Pozos 165.

COBRADOR CON GARANTIA EFECTIVA se ofrece para sociedad ó médico, Esmeralda 464. L. S.

COSTURERA PARA CASA PARTICULAR, se ofrece, sabe cortar por figurín, Juncal 620, departamento 1.

CORTADOR SASTRE SE OFRECE, muchos años de práctica, con buenas recomendaciones, para ciudad ó campaña, Junín 40. v8

COCHERO SE OFRECE PARA CASA PARTICULAR, bien recomendado, ciudad ó campo, Chacabuco 853.

COPISTA EXCELENTE RAPIDA CALIGRAFIA y buena ortografía, ofrécese sin pretensiones. Por carta Talcahuano 77, piso 2º, C. S.

CARPINTERO COMPETENTE PARA estancia se ofrece con buena recomendación, dirigirse por carta calle 3 Esquinas 460, José Vugl[illegible]. v6

CORTADOR SASTRE ESTABLECIDO Y con alguna clientela se ofrece para ciudad ó la campaña, por carta á T. T., Azcuénaga 81. v8

COMPOSTURA DE PORCELANA, CRISTAL, mármol, bronces, terra-cottas, ámbar, nácar, carey, marfil, juguetes mecánicos, muñecas, etc., etc. Taller de composturas "El sin Rival", Talcahuano 133—A. Desreta.

CORTADOR SASTRE, ESPECIALISTA PARA señoras, actualmente con empleo y contrata en una casa de esta ciudad, desea encontrar otra colocación ante el vencimiento de dicha contrata, P. C. Defensa 760, peluquería. v7

DEPENDIENTE DE ALMACEN, español, SE ofrece recomendado, Belgrano 200, almacén.

DEPENDIENTE PRACTICO EN TIENDA y mercería, se ofrece, J. Iglesias, Defensa 316. v8

DEPENDIENTE MUY PRACTICO EN TIENDA y mercería se ofrece, por carta Rivadavia 2188, depto. 2, altos, G. J.

DEPENDIENTE DE ALMACEN PRACTICO tanto para la ciudad como para la campaña, se ofrece con buenas recomendaciones, Chacabuco 161 y 185.

DEPENDIENTE DE ALMACEN, JOVEN, italiano se ofrece, sabe su obligación, entiende de cocina, informes Lavalle 1400, almacén. Guido.

EMPLEADO SE OFRECE PARA ESCRITORIO, dirigirse por carta A. N., Buen Orden 347. v7

ENFERMERO PRACTICO O PORTERO O cualquier trabajo se ofrece con recomendación, Europa 780, pieza 28.

ELECTRICISTA BUEN OFICIAL, COMPETENTE en cualquier trabajo del ramo se ofrece, Catamarca 111, R. P. v7

EMPLEO NACIONAL O PUBLICO—REGALARÉ de 100 á 500 $ á quien me proporcione uno—Julio Solli, Lorea 1474 departamento 4. v6

ESTANCIEROS, PARA MAYORDOMO Ó 2º ofrécese veterinario diplomado con 15 años de práctica en vacunaciones, cría, refinamientos, trabajos de campo, chacra, etc., es soltero, con testimonios de primer orden, sin pretensiones, escribir "A Veterinario", Santa Fe 2582. v6

FRAGUADOR DE CARRUAJES, SE OFRECE, L. M., Córdoba 1075. v8

FOGUISTA Y MAQUINISTA QUE MANEJA cualquier motor, hace composturas, se ofrece. Por carta Río de Janeiro Pasaje Argentino 69. v7

HOMBRE JOVEN, CASADO, CON BUENOS informes, se ofrece para el comercio ú otro trabajo, por carta ó personalmente á A. F., Belgrano 1285, altos.

HOMBRE ARGENTINO, FORMAL, OFRECESE para casa de respeto, para cualquier trabajo menos cocina, en la capital, con buenos informes, sabe algo de albañil, carpintero, etc., buen trato, pocas pretensiones, Perú 1567. v6

JOVEN español de 20 años SE OFRECE con buenas recomendaciones, Rivadavia 1684.

JOVEN PORTUGUES SE OFRECE PARA cualquier trabajo, sabe leer y escribir en castilla, José Brito, Arenales 1478.

[illegible]

OFICIOS DIVERSOS OFRECIDOS

JOVEN SE OFRECE PARA ESCRITORIO O casa de comercio, buena letra y referencias por carta á C. D., Billinghurst 417. v6

JOVEN SE OFRECE de 16 años, PARA CIGARRERIA, algo práctico, con ó sin cama, San Juan 444.

JABONERO SE OFRECE, ESPECIALISTA en jabones amarillos y de tocador, V. Lerario, Paseo 1234. v7

JARDINERO SOLTERO, CON BUENAS RECOMENDACIONES, se ofrece, ciudad ó alrededores, Avenida Montes de Oca 1179. v8

JARDINERO QUINTERO ITALIANO, CASADO, sin hijos, se ofrece, la señora para cocina de corta familia ó cuidar aves de corral, buenas recomendaciones, Uruguay 1275. v7

JOVEN DE 26 años SE OFRECE PARA CASA de comercio como repartidor, cochero ó peón ú otros trabajos, por carta ó personal Cangallo 1173, Lonzoni.

JOVEN FORMAL, ITALIANO, MUY PRACTICO en almacén de comestibles y bebidas se ofrece por carta ó personal, Ernesto Viganó, [illegible] 1500.

JOVEN de 18 años SE OFRECE SIN PRETENSIONES para dependiente de [illegible], por carta á F. [illegible], Entre Ríos 273. v7

LUSTRADOR DE MUEBLES A DOMICILIO [illegible] Paseo 771. v7

LUSTRADOR [illegible] SE OFRECE BARATO, [illegible] carta á J. Anguera, [illegible]

LIMPIEZA DE CASAS PARTICULARES, VIDRIOS [illegible], Tucumán 1050. v14

MODISTA MEDIO OFICIALA SE OFRECE sin pretensiones, [illegible]

MUCHACHO SE OFRECE DE 16 años PARA [illegible]

MODISTA DE VESTIDOS MUY HABIL SE ofrece por día [illegible] 24 de Noviembre 257.

MOZO PRACTICO PARA HOTEL, RESTAURANT [illegible] por carta Avenida Alvear 1411.

MODISTA DE [illegible] SE OFRECE A [illegible]

MOZO DE CAFE PRACTICO SE OFRECE [illegible]

MUCHACHO [illegible] DE 16 años RECIEN [illegible]

MUCHACHO [illegible] de 16 años SE OFRECE [illegible] Alsina 760 al fondo. v8

MODISTA QUE SABE BIEN SU OFICIO se ofrece [illegible] Belgrano [illegible]

MECANICO QUE ENTIENDE DE FRAGUA, [illegible]

[illegible] BLANQUEA[illegible]

PINTOR SE OFRECE [illegible] v7

PEON [illegible] DE PAN SE OFRECE [illegible]

PINTOR, EMPAPELADOR Y BLANQUEADOR [illegible] v6

PINTORES Y EMPAPELADORES A PRECIO módicos, [illegible] Juan Fanes 435. v26st

PEON PRACTICO EN LA CHACRA [illegible]

PINTOR Y DECORADOR HACE TRABAJOS [illegible]

PEON SE OFRECE PARA CUALQUIER trabajo [illegible] recomendado [illegible]

PEON HOMBRE FORMAL SE OFRECE con recomendaciones, sabe leer y escribir, [illegible]

PADRE E HIJA SERIOS Y EDUCADOS, DESEAN [illegible] conocimiento de campo [illegible]

QUINTERO ITALIANO SOLTERO SABE [illegible] Charcas 1494. v7

QUESERO CON UTILES Y [illegible] Europa 3044.

SE OFRECE JOVEN de 16 años, SABE leer y [illegible]

SE OFRECE MOZO DE RESTAURANT O café de particular, Lima 1775. v6

SE PLANCHA Y SE LAVA A PRECIO MUY módico, Santiago del Estero 1254. v7

SE OFRECE JOVEN PARA CARRERO ó cualquier otro trabajo, [illegible]

SE OFRECE PEON JOVEN PARA FARMACIA, ocurrir Alsina 1610.

SE OFRECE MOZO español, PARA TODO trabajo, Humberto 868, pieza 10.

SE OFRECE JOVEN PARA MOZO DE CAFE, ciudad ó campo, Maipú 251.

SE OFRECE MUCHACHO PRACTICO PARA almacén, Paraguay 4874.

SE OFRECE MOZO PARA CAFE O ALMACEN, [illegible] algo práctico, recomendado, Tacuarí 2010.

SE OFRECE BARBERO HOMBRE SERIO para pueblo campaña, [illegible] Venezuela [illegible]

SE OFRECE OFICIAL PELUQUERO FORMAL, competente, para afuera, Estados Unidos 1466, Agustín Repetto.

SE OFRECE UN EMBALADOR O SEPARADOR de oficio en el ramo de bazar ó ferretería, Tacuarí 281, Marcel S. v8

SE OFRECE COCHERO ITALIANO PARA casa particular, buena recomendación, Paseo de Julio 534. v6

SE OFRECE MOZO español RECIEN VENIDO, sabe leer y escribir, desea trabajo, [illegible] Alsina 2080 pieza 11. v6

SE OFRECE MUCHACHO PARA ESCRITORIO [illegible], buena letra, Pasco 1160.

SOMBREROS SE ARREGLAN Y REFORMAN por 1.50 $, se hacen todos nuevos por 2.50, [illegible] Cerrito 761. v8

SE OFRECE UN JOVEN DE 15 años PARA [illegible] algo práctico, [illegible] recomendado.

SE OFRECE CARPINTERO DE OBRA BLANCA, entiende de carros, prefiere ir al campo, [illegible] Antonio Viezzo.

SE OFRECE MUCHACHO RECIEN VENIDO de 15 años para cualquier trabajo, Europa 30.

SE OFRECE MUCHACHO español RECIEN venido [illegible] cuentas, Jujuy 91.

SE OFRECE DEPENDIENTE DE ALMACEN y ferretería, práctico para la campaña, Estados Unidos 1238.

SE OFRECE JOVEN español de 21 años PARA empleo cualquiera en casa de comercio, buenas recomendaciones, Chile 534, pieza 20.

Señorita EDUCADA QUE HABLA CASTELLANO, inglés y alemán desea encontrar colocación, dirigirse á O. S., casilla correo 923. v7

SE OFRECE OFICIAL CARPINTERO COLOCADOR de obra ó cualquier otro trabajo, [illegible] y sabe componer puertas de casa particular, Independencia 2000, fondo. B. B.

SE OFRECE CARRERO PRACTICO CON SU libreta y certificado, sueldo y mantenido 40 pesos, y seco 70, Artes 1352 Manuel Rodríguez. v7

SE OFRECE HOMBRE FORMAL BIEN RECOMENDADO capaz de desempeñar su obligación con toda confianza como cochero ú otro trabajo, M. C., Viamonte 1416. v7

Señorita SE OFRECE QUE SABE VAINILLAR, bordar y coser ropa blanca, también [illegible] á las primeras letras á niñas pequeñas, San Antonio 1225, Barracas al Norte.

SE OFRECE PARA 1º O 2º MAYORDOMO de un establecimiento de campo un hombre con entidades para ello, por informes dirigirse al señor Rodolfo Collet, San Martín 142. v7s

SE OFRECE JOVEN QUE HABLA 4 IDIOMAS, [illegible], italiano, francés é inglés, con buenas referencias, cualquier clase de trabajo, 25 de Mayo y Corrientes, hotel.

SE OFRECE COMO MAYORDOMO DE ESTANCIA, hombre práctico, sabe el inglés y la contabilidad, para Corrientes ó el Sud de Buenos Aires, A. Kliren; C. del Uruguay, Entre Ríos. v15

SE OFRECE PARA MOLINO Ó INDUSTRIA análoga, persona muy competente, con 20 años de práctica en el ramo, muy buenas referencias, dirigirse á M. Lohner, Pichincha 237, Rosario de Santa Fe. v7st

TALLER DE CALZADO DE HOMBRE—SE atienden pedidos por mayor y menor, calle Lambaré 1017. v6

TALABARTEROS 2 OFICIALES COMPETENTES, se ofrecen para la campaña, Bourlion, Falucho 61.

UN PEON SE OFRECE PARA CUALQUIER trabajo, sin pretensiones, recién llegado de Europa, Cangallo 1231, pieza 4. v6

UN MOZO SE OFRECE PARA CASA DE COMERCIO, con buena letra, por carta á J. López, Charcas 1655.

VENDEDOR VIAJANTE O DEPENDIENTE, con buenos informes, se ofrece joven que conoce bien la contabilidad y además tiene práctica en frutos del país y cereales. Por carta á Poste Restante iniciales J. H. B. v8

VETERINARIO RECIBIDO EN EUROPA con 7 años práctica en el país, desea colocación en pueblo, estancia, cochería, compañía tranvías, ayudante de otro ó cosa análoga, conoce bien la campaña, testimonios de competencia y honorabilidad, sin pretensiones, escribir "A Veterinario", Santa Fe 2582. v6

PROFESIONALES PEDIDOS

IDONEO EN FARMACIA SE NECESITA, muy práctico en precios de específicos, Cuyo 2300.

INSTITUTRIZ INTERNA PARA EL CAMPO, se necesita que posea correctamente el francés, castellano y demás ramos de la enseñanza general. Inútil se presente sin buenas recomendaciones, Avenida Alvear 514. v10

MEDICO DIPLOMADO PARA PUEBLO DE campo se necesita. Será único y se le garante mil pesos mensuales como mínimum. Oir propuestas en el estudio del Dr. Pietranera, 25 de Mayo 148.

PROFESOR INTERNO PARA 3er. GRADO se necesita para [illegible]

PROFESIONALES PEDIDOS

PROFESORA DE VIOLIN SE NECESITA, ocurrir de 1 á 4 ó por carta á P. A., Estados Unidos 1589. v6

REGENTE DE FARMACIA, SE PRECISA, Rivera 609. v7

SE PRECISA UN APUNTADOR QUE TENGA nociones de teneduría de libros para taller de Ferro-Carril, debiendo conocer los términos técnicos del ramo. Se prefiere de nacionalidad inglesa. Escribir únicamente adjuntando referencias á "Apuntador", calle 25 de Mayo 141. v8

TENEDOR DE LIBROS COMPETENTE SE necesita, dirigirse por carta á Rioja 250. Se prefiere joven.

PROFESIONALES OFRECIDOS

AFECCIONES SECRETAS Y DE señoras—Cura especial, Dr. Allievo, Cuyo 1612; de 1 á 4 p. m. v10

A. M. DE SERRA, PARTERA, RECIBE pensionistas. Consultas de 1 á 5, Brasil 827. v7

A LOS QUEBRADOS (HERNIA) CURA RADICAL sin operar en todas edades, Wall, Bmé. Mitre [illegible]. v7

ADMINISTRADOR DE UN IMPORTANTE establecimiento agrícola ganadero, poseyendo idiomas y contabilidad á perfección, desea cambiar su actual empleo por otro análogo, por carta á [illegible], Alsina 434. v6

CASTELLETTO, PARTERA MASAJISTA—Recibe pensionistas, consultas de embarazo [illegible] v13

CONSULTORIO MEDICO GRATUITO DEL Dr. [illegible] A. R. Pomela, B. Mitre 868, de 9 á 11 [illegible] para todos. Los enfermos de la campaña pueden consultar por escrito, se les remite [illegible] los remedios. Especifica curaciones [illegible]

DIBUJOS, PLANOS, COPIAS AL FIERRO [illegible] se hacen, Bmé. Mitre 556. v12

DELINEANTE TECNICO QUE DISPONE DE 3 horas por la mañana se ofrece, Jujuy 1252. v7

DEPENDIENTE DE FARMACIA PRACTICO [illegible] se ofrece, dirigirse á J. [illegible]

DIBUJANTE ARQUITECTO PROYECTISTA se ofrece varias horas diarias [illegible] M. Pasco [illegible] v7

DESPACHANTE DE ADUANA SOLICITA empleo á sueldo fijo, por carta á S. L. [illegible] v11

DEPENDIENTE DE FARMACIA DIPLOMADO [illegible] se ofrece [illegible] para el campo [illegible] óptimas referencias, escribir á [illegible] v10

[illegible] CON EXCELENTES RECOMENDACIONES, práctico en teneduría de libros, [illegible], se ofrece para trabajar de 6 p. m. en adelante, dirigirse por carta á J. M. R., Poste restante. v6

LORENZO A. RUIZ, ABOGADO, ex FISCAL en la provincia de Buenos Aires, ha abierto su estudio, Piedras 75. v1set

PARTERA DIPLOMADA GALLI, ESPECIALISTA. Recibe pensionistas á precios convencionales, Estados Unidos 2440. v6

PARTERA FRANCESA DE 1ª CLASE M. Sepeach, recibe pensionistas, Cangallo 848, de 1 á 5. v11a

TENEDOR DE LIBROS POR HORAS OFRECE [illegible] J. M. B., Méjico 1148. v7

TENEDOR DE LIBROS EN CASA IMPORTANTE que dispone de algunas horas, se ofrece [illegible] 1128, J. B. v7

TENEDOR DE LIBROS SE OFRECE PARA capital ó campaña, da las referencias [illegible] Cuyo 1711, Souza. v12

TENEDOR DE LIBROS POR HORAS Ó [illegible] libros, práctico, balances, etc., [illegible] Fanes 1337, J. López. v13

TENEDOR DE LIBROS QUE TIENE DISPONIBLE [illegible] ofrece sus servicios [illegible] R. M., Pasco 484. v6

UN JOVEN de 17 y 18 años, SE OFRECE [illegible] trabajo decente, está bien preparado en las materias del Colegio Nacional [illegible] de profesores [illegible] ex-alumno de la Escuela de Ingeniería, práctico en el profesorado, ayudante de colegio [illegible] ó preceptor de niños para colegios, siendo [illegible] sin pretensiones y muy bien [illegible] personalmente ó por carta á Don [illegible] Victoria 2567. v11

CASAS Y HABITACIONES BUSCADAS

ALQUILAR DESEA MATRIMONIO SALA Ó 2 piezas, muebles con ó sin pensión, [illegible] de Belgrano á San Juan y de Cevallos á Pichincha, Independencia 1667. v6

CASITA DE 3 PIEZAS DESEO ALQUILAR [illegible] con portón, radio del tren, ofertas á A. García, Paraguay [illegible] v7

CASA O DEPARTAMENTO INDEPENDIENTE [illegible] Entre Ríos, Méjico, Tucumán y río, de 35 á 40 $, informes Rioja [illegible]

GALPON GRANDE PARA DEPOSITO CON patio, portón y posiblemente con una ó dos piezas se desea alquilar cerca de Rivadavia, desde Once hasta Caballito, dirigir explicaciones por carta, Alsina 2440. v8

CABALLERO DECENTE NECESITA SALON y dormitorio ó gran salón solo, á la calle, bien amueblado y en casa nueva en la Av. de Mayo, Alvear ó República ó en Palermo, con pensión preferido, dirigir ofertas á poste restante R. M. 126. v8

SE DESEA ALQUILAR UNA PIEZA PARA hombres solos, B. Mitre 1307. v7

Señorita DESEA CASA DECENTE Y CORTA familia, pagando módica pensión y estar en familia, G. M., poste restante. v7

SE NECESITA PIEZA AMUEBLADA EN barrio central, con ó sin pensión, dirigirse á A. J. R., Poste Restante, Correo.

SE DESEA ALQUILAR CASA MODERNA, DE 5 ó 6 piezas baño, etc., y jardín, en Palermo ó Almagro, ofertas á casilla correo núm. 1172.

SE DESEA ALQUILAR SALA Y ANTESALA [illegible] en casa de familia decente para dos hombres solos, por carta indicando precio á A. J. R., Alsina 927.

SE DESEA ALQUILAR POR UN año UNA casita [illegible] para matrimonio sin niños, se exige y se dan referencias, escribir por carta [illegible] Salta 142, señor C. F. v11

Señora SOLA, FORMAL QUE DA REFERENCIAS desea alquilar pequeña habitación en casa de familia, radio de Lavalle á Independencia y de Buen Orden á Balcarce, por carta á M. R., Independencia 454, depart. 12. v8

SALA Y PIEZA BIEN AMUEBLADAS y pensión para un caballero solo, buen barrio, en casa muy decente y único inquilino, se exigen referencias, desea alquilar, José M., poste restante. v7

UNA FAMILIA INGLESA DESEA ALQUILAR casa de 12 habitaciones, de Avenida de Mayo á Santa Fe y Libertad y Reconquista, dirigirse B. Mitre 1025. v7

ALQUILER DE HABITACIONES

ALQUILO COMEDOR ESPACIOSO EN CASA de familia decente, Bolívar 1520. v6

ALQUILASE EN CASA DECENTE PIEZA amueblada á hombre solo, Cuyo 1145. v8

ALQUILASE ANTESALA AMUEBLADA único inquilino, Lavalle 1569. v8

ALQUILASE LINDA PIEZA AMUEBLADA á caballero, casa de familia, Cuyo 2057. v7

ALQUILASE COMEDORCITO AMUEBLADO á caballero solo, Viamonte 1252.

ALQUILASE LINDA PIECITA AMUEBLADA á caballero, Salta 672, no hay papel.

ALQUILASE PIEZA EMPAPELADA, CASA decente, no hay papel, Pichincha 170. v7

ALQUILANSE PIEZAS AMUEBLADAS, con pensión, á dos 70 $, y uno 55, Victoria 1159.

ALQUILANSE 2 SALAS AMUEBLADAS EN casa de familia, Rodríguez Peña 310.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA Y PENSION, casa de familia, Lima 646.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA CON balcón por 25 $, Defensa 487.

ALQUILASE PIEZA CON PENSION, BOLIVAR 206.

ALQUILASE A HOMBRE SOLO PIEZA DE azotea por 16 $, Moreno 610, piso 2º, altos.

A señor ALQUILASE LINDA SALA AMUEBLADA con balcón, Balcarce 508.

ALQUILASE LINDA SALA AMUEBLADA, en casa de corta familia decente, Cerrito 51.

AMUEBLADAS 2 ó 3 PIEZAS CON BUENA pensión, casa distinguida, San Martín 417.

ALQUILASE SALA LINDA CON O SIN muebles, se dá pensión, Patagones 536. v8

ALQUILASE UNA PIEZA AMUEBLADA CASA familia, con ó sin pensión, Lavalle 1622.

AMUEBLADA ALQUILASE SALA BUENA, Suipacha 858.

ALQUILANSE PIEZAS A HOMBRES SOLOS Esmeralda 419, altos. v8

ALQUILASE SALA Y ANTESALA PARA negocio ó dormitorio, Artes 174.

ALQUILANSE 2 O 3 LINDAS PIEZAS, ÚNICO inquilino, Paraguay 1215.

ALQUILASE ESCRITORIO DE POCO PRECIO, Maipú 155.

ALQUILASE PIEZA EN 17 $, ALSINA 269.

ALQUILASE SALA Y 2 PIEZAS, Av. DE Mayo 776, 5º piso, derecha, hay ascensor.

ALQUILASE PIEZA BIEN AMUEBLADA con pensión en 60 $, R. Peña 146. v7

ALQUILASE SALA AMUEBLADA, CON balcón y piezas, Uruguay 461.

ALQUILASE PIECITA EN 10 $, CASA DE familia, Venezuela 483.

ALQUILASE PIEZA CON O SIN MUEBLES á señor solo, Cuyo 323, no hay papel.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA, CON pensión, Florida 421.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA Y PENSION, casa de familia, Belgrano 432.

ALQUILASE LINDA PIEZA BIEN AMUEBLADA con pensión en 60 $, Paraná 973. v7

ALQUILASE PIEZAS CASA DECENTE PARA obreros, no hay goteras, San Juan 1085.

ALQUILASE LINDA PIEZA CON MUEBLES nuevos, para hombre solo, Matheu 843.

ALQUILASE SALA Y ANTE SALA AMUEBLADA con pensión, Cangallo 1062. v8

ALQUILASE PIEZA BIEN AMUEBLADA Y pensión casa familia por 55 $, Méjico 545.

AMUEBLADA SALA Y UN COMEDOR, BUENA pensión, baratísimo, Azcuénaga 703. v6

ALQUILANSE 2 PIEZAS A MATRIMONIO solo ó corta familia, único inquilino, Europa 1448.

ALQUILASE COMEDOR Y PIEZA A MATRIMONIO solo, único inquilino, Corrientes 2618.

ALQUILANSE 2 PIEZAS CON O SIN muebles y pensión, á persona ó matrimonio solo, Balcarce 872. v8

ALQUILASE A FAMILIA DE ABOLENGO 2 piezas y comedor, casa decente y tranquila, 60 $, más una separada, altos, Paraguay [illegible]

A CABALLERO [illegible]

ALQUILER DE HABITACIONES

ALQUILASE LINDA PIEZA AMUEBLADA á señor solo y otra piecita, casa de familia, Venezuela 1387. v6

ALQUILASE HERMOSA PIEZA AMUEBLADA á señor solo, formal, casa de familia, Cangallo 1157, altos. v6

ALQUILASE SALA Y DORMITORIO JUNTOS, bien amueblados, casa decente, Callao y Córdoba 1834. v6

ALQUILANSE PIEZAS RICAMENTE amuebladas, juntas ó separadas, con ó sin pensión, Lavalle 1125. v6

ALQUILASE EN CASA DE FAMILIA DECENTE, pieza con muchas comodidades, Rivadavia 2659, departamento 28. v6

ALQUILANSE 2 PIEZAS ALTAS CON ventanas, sin muebles, á hombres solos, 15 $, Cerrito 1028. v8

ALQUILASE 2 PIEZAS AMUEBLADAS, con ó sin pensión, único inquilino, Azcuénaga 1070. v7

ALQUILANSE PIEZAS AMUEBLADAS Y pensión á matrimonio ó señor, casa de viuda formal, Cochabamba 818.

ALQUILO PIEZAS RECIENTEMENTE amuebladas á caballeros, con pensión, casa de familia, Artes 778.

ALQUILANSE PIEZAS BIEN AMUEBLADAS con pensión, casa de familia, Belgrano 734.

ALQUILASE PIEZA BIEN AMUEBLADA Y pensión casa de familia, único inquilino, B. Mitre 2117.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA A HOMBRE solo, cerca plaza Once y Facultad, Tucumán 2775. v8

ALQUILASE GRAN PIEZA AMUEBLADA para 2 caballeros, con persianas, Bartolomé Mitre 1115, 1º derecha.

ALQUILASE SALA Y ANTE SALA AMUEBLADA é independiente para garsoniere, Uruguay 357.

ALQUILASE LINDA PIEZA Y SALITA amueblada con pensión 50 $, familia del país, Cerrito 1066.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA Y PENSION por 55 $, casa familia, Av. de Mayo 861, 1º.

ALQUILASE EN CASA DE FAMILIA, salas amuebladas con todo confort y pensión á hombres solos, Rivadavia 1667. v8

ALQUILASE A MEDIA CUADRA DE la plaza Mayo, hermosas salas con ó sin muebles y pensión, Defensa 223. v7

ALQUILASE SALA Y ANTESALA A persona sola, con toda comodidad, Ombú [illegible]

ALQUILO SALA Y ANTESALA PARA escritorio ó escritorio comercial, Victoria [illegible]

ALQUILASE COMODA SALA AMUEBLADA para hombres, casa de familia decente, San José 14.

ALQUILASE ESPLENDIDA PIEZA AMUEBLADA, casa de familia, luz eléctrica, Maipú [illegible]

ALQUILANSE 2 PIEZAS BIEN AMUEBLADAS [illegible] con ó sin pensión, casa de familia, [illegible]

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA A LA calle, con pensión, Avenida de Mayo 800, segundo piso.

ALQUILASE A CABALLERO PIEZA amueblada en casa de familia, no hay papel, Cuyo 1771.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA, CON O sin pensión, á señor solo, familia alemana, Rivadavia [illegible]

ALQUILASE SALITA Y UN DORMITORIO bien amueblado con ó sin pensión, Perú 587.

ALQUILASE PIEZA SIN MUEBLES Y CON pensión á señor solo ó á matrimonio solo sin pensión, por 40 $. En casa de familia decente. Único inquilino, Andes 1059.

ALQUILASE PIEZA BIEN AMUEBLADA A caballero, con buena pensión, postre y café, precio 45 $, casa de familia decente, Estados Unidos 977.

ALQUILASE PIEZA BIEN AMUEBLADA en 25 $, para hombre solo en casa de familia [illegible] tranquila y aseada, Paraguay [illegible] no hay papel.

ALQUILASE COMEDOR Y PIEZA JUNTOS ó separados, empapelados de nuevo y todas comodidades, á matrimonio sin niños ó personas mayores, Juncal 2230. v8

BMÉ. MITRE 1440, ALQUILASE 3 GRANDES piezas, patio amplio y ventilado, vistenla. v10

DOS ESPACIOSAS PIEZAS AMUEBLADAS y con buena pensión de familia para dos caballeros cada una se alquila por 90 $ habitación, hay una espléndida sala con ó sin muebles, Azcuénaga 734. v7

EN EL CORRALON BILLINGHURST 1142 se alquila pieza á 5 pesetas. v8

EN CASA DE DISTINGUIDA FAMILIA, SE alquila pieza amueblada á matrimonio ó persona sola, con pensión, Rivadavia 2185.

EN 40 $ 2 PIEZAS Y COMODIDADES, ALquila á matrimonio, único inquilino, Méjico 1856.

EN CASA DE FAMILIA TRANQUILA SE DA pieza y pensión á 45 y 50 $, Paraguay núm. 1971. v8

EN CASA DE FAMILIA DISTINGUIDA alquílase pieza amueblada á dos personas, se dá también pensión, Lima 860, piso 1º. v8

EN CASA DE DISTINGUIDA FAMILIA ESPAÑOLA se alquila salita bien amueblada, con pensión, único inquilino, Cerrito 9.

EN CASA PARTICULAR SE ALQUILAN unas piezas para persona sola ó matrimonio solo están amuebladas, se dá pensión, Viamonte 1301. v6

LINDA PIEZA CON POCOS MUEBLES, A persona sola, alquílase barato, Santa Fe 1427. v8

MATRIMONIO SOLO ALQUILA A OTRO Ó señoras [illegible] antesala amueblada con [illegible] son italiana, casa tranquila [illegible], Córdoba [illegible] v8

PENSION DE FAMILIA SE DA, PRECIO módico, Rivadavia 5667, depart. 2. v8

PENSION SE DA A 1 Ó 2 CABALLEROS, Casa de familia, Maipú [illegible]

PIEZA A LA CALLE SE ALQUILA A PERSONA sola con ó sin pensión, Juncal 2295.

PIECITA ALQUILASE EN 10 $ A PERSONA sola, Sarandí 845, dept. 22.

PIEZAS AMUEBLADAS, BALCON A LA calle, se alquilan, buena pensión, Tacuarí 17.

PIEZA SE ALQUILA CON O SIN MUEBLES á persona sola, Victoria 675.

PENSION SE DA POR $ 25 EN CASA DE familia, Venezuela 438, piso 2º, sala.

PIECITA SE ALQUILA A CABALLERO EN 14 $, Europa 451. v8

PENSION SE DA EN CASA DE FAMILIA, Viamonte 2056, 2º, comedor. v7

PIEZAS Y DEPARTAMENTOS AMUEBLADOS, á la calle, con pensión, barato, casa central, Buen Orden 160. v8

PENSION VEGETARIANA POR $ 40, UNA comida 50 centavos, 25 de Mayo 449, (piso primero). v6

PARQUE LEZAMA, FRENTE SE ALQUILA 2 salas juntas á la calle á matrimonio sin hijos, todas comodidades, en 45 $, casa de familia, no hay papel, Defensa 1565. v8

SE ALQUILA 2 LINDAS PIEZAS A MATRIMONIO, barato, Pasco 1345, altos. v6

SE ALQUILAN 2 PIEZAS BARATAS, CASA jardín, único inquilino, Rivadavia 6267. v8

SE ALQUILA PIEZA AMUEBLADA PARA hombre solo, Rivadavia 1416. v8

SE ALQUILA PIEZA CHICA CON MUEBLES ó sin ellos, Libertad 146. v7

SE ALQUILAN 2 PIEZAS, SANTA FE 2688. v8

SE ALQUILA SALA BIEN AMUEBLADA para matrimonio sin hijos, Buen Orden 76.

SE ALQUILA LINDA SALA AMUEBLADA, con ó sin pensión, Paraná 281.

SE ALQUILA PIEZAS AMUEBLADAS CON pensión á 50 $, Buen Orden 76.

SE ALQUILA SALA Y PIEZA RICAMENTE amueblada, casa de familia, Uruguay 250.

SE ALQUILA PIEZA AMUEBLADA, CASA familia, A. Mayo 810, 3º izq.

SE ALQUILA 2 ESPLENDIDAS HABITACIONES altas con balcón á la calle, Chile 910.

SE ALQUILA SALA Y ANTESALA, CASA lujosa, Corrientes 1622.

SE ALQUILA UNA PIEZA AMUEBLADA Y un comedor, con pensión, Victoria 589. v7

SE ALQUILA SALA PRIMER PISO ALTO, Paso 481. v9

SE ALQUILAN 2 PIEZAS INDEPENDIENTES en casa de familia, Humberto 2631. v6

SE ALQUILAN COMEDOR Y 4 PIEZAS SEPARADOS ó juntos, casa de familia, Larrea 38. v7

SE ALQUILAN PIEZAS GRANDES Y VENTILADAS á 7, 8, 10 y 12 $, con agua corriente, Laprida 656. v10

SE ALQUILA SALA Y ANTESALA A HOMBRES solos ó matrimonio sin hijos, Bolívar 1431. v6

SE ALQUILA PIEZA A 1 Ó 2 CABALLEROS, casa de personas mayores, Europa 854, departamento 15. v8

SE ALQUILA PIEZA AMUEBLADA CON pensión, Talcahuano 231, 1er. piso, derecha no hay papel.

SE ALQUILA HERMOSA SALA CON 2 PIEZAS para familia, en casa de matrimonio solo y decente, Billinghurst 1022. v6

SE ALQUILA LINDA PIEZA EN FAMILIA alemana, para señor solo, Esmeralda 988, primer piso.

SE ALQUILAN 2 PIEZAS EN CASA DE FAMILIA, único inquilino, no hay papel, San Juan 1041. v7

SE ALQUILAN 2 HERMOSAS PIEZAS CON balcón, para matrimonio ó personas mayores, Alberti 582, 1er. piso. v7

SE ALQUILAN A LA CALLE, CON PENSION, piezas amuebladas, casa francesa, B. Mitre 1294. v7

SE ALQUILA COMEDOR Y PIEZA GRANDE á matrimonio solo, no hay papel, casa de familia, Méjico 1524.

SALA Y ANTESALA SE ALQUILAN, CASA decente y tranquila, puerta independiente al zaguán, Cangallo 1757.

SE ALQUILA EN CASA PARTICULAR 4 piezas grandes, con comodidades como para taller, Cangallo 1478.

SALA AMUEBLADA CON BALCON A señor serio, único inquilino, casa de matrimonio, Charcas 1094. v7

SE ALQUILA PIEZA A HOMBRE SOLO Ó matrimonio sin hijos, [illegible] no hay papel.

SE ALQUILA PIEZA AMUEBLADA, [illegible] casa de familia seria [illegible] con pensión, [illegible]

SE ALQUILA EN CASA PARTICULAR [illegible]

ALQUILER DE HABITACIONES

SE ALQUILA SALA GRANDE CON 2 VENTANAS á la calle, con ó sin muebles, casa tranquila, á matrimonio ó caballero solo, no hay papel, Chacabuco 161. v8

SE ALQUILA SALA Y DORMITORIO AMUEBLADO para señora sola en casa de familia francesa sin hijos con ó sin pensión, Piedras 1248, se pide referencias, única inquilina. v8

SE ALQUILA SALA Y ANTESALA Y SALA chica y un gran comedor con todas comodidades juntas ó separadas, muy central, darán razón, Belgrano 1292.

SE ALQUILA PARA EL 20 CORRIENTE, muy lindo departamento amueblado, de 3 ó 4 piezas á la calle, con pensión, casa de familia francesa, B. Mitre 1294. v7

SE ALQUILA ESPLENDIDA SALA CON gran lavatorio de aguas corrientes y luz eléctrica, se desea caballero solo, inglés ó alemán, Maipú 756.

ALQUILER DE CASAS Y LOCALES

ALQUILASE CASITA MODERNA DE 4 piezas y demás comodidades, Cevallos 826.

ALQUILASE CASITA DE 4 PIEZAS, EN 70 $, Perú 1025.

ALQUILASE LOCAL ESQUINA PARA NEGOCIO, Santa Fé y Anchorena.

ALQUILASE TERRENO, BULNES 743, tratar B. Mitre 3717. v8

ALQUILASE LOCAL MODERNO, RIVADAVIA 3887, tratar B. Mitre 3717. v8

ALQUILASE DEPARTAMENTO BAJO EN 55 $, Belgrano 943. v8

ALQUILASE BONITA CASA CON 7 PIEZAS y demás comodidades, Bustamante 830. v7

ALQUILASE LOCAL PARA NEGOCIO Santa Fe esquina Pueyrredón, tratar Santa Fe 1931, tintorería. v8

ATENCION—CASA SE ALQUILA PARA panadería ó otro negocio, Talcahuano 1227 á 31, llaves al 1233, tratar Suipacha 1021. v6

ALQUILO EN MORON, ESQUINA RIVADAVIA y Humberto, con armazones y mostradores en 30 $.

ALQUILO 2 CASITAS, 5 PIEZAS, baño y comodidades, 35 $, libres, 30 varas de Rivadavia, Laprida 42 y 44, abiertas de 1 á 2.

ALQUILASE CASA 6 PIEZAS, CIELO RASOS yeso, piso tablas, patios mosaico, balcones, al lado de un colegio, etc., Canning 1417.

ALQUILO ESQUINA PARA TODO NEGOCIO, sótano, pozo semisurgente, Humahuaca 1300, esquina Lambaré.

ALQUILO LOCAL PARA CORRALON MADERAS, tambo ó caballeriza, Medrano 25, tratar B. Mitre 3717. v8

ALQUILO CASA 8 PIEZAS, CUARTO baño, aguas corrientes, Anchoris 82, 1/2 cuadra Caseros, tratar 74.

ALQUILO EN FLORES CASA 8 PIEZAS, jardín, aguas corrientes, Fray Cayetano y Morón, La Primavera. v7

ALQUILASE LINDA CASA O PARTE, DE 8 piezas, á un paso de Constitución, hay cloacas, Uspallata 755.

ALQUILASE CASA ALTA 5 PIEZAS, SERvicio, etc., solo para corta familia, Viamonte 352. v8

ALQUILASE CASA, 8 HABITACIONES, 2 para servicio, Corrientes 1735, ocurrir al 1737.

ALQUILASE CASA MUY ESPACIOSA, DE 10 piezas, con mucha comodidad, Arenales 1378. v7

ALQUILASE CASA DE 10 HABITACIONES y demás comodidades, para verla y tratar todos los días de 8 á 11 a. m. ó de 2 á 6 p. m., Alsina 1252.

BUENAS CASAS PARA FAMILIAS HAY siempre para alquilar en todas direcciones, datos Piedras 347. v7

BONITA CASA QUINTA, CON UNA MANZANA de terreno cultivado, gran cantidad de árboles frutales, flores y plantas de valor, se alquila en Saavedra, Cabildo 3037 (pasando Belgrano), por $ 150 mensuales. Para tratar en la misma casa ó dirigirse bajo P. B. casilla del correo 151. v10

CASAS—CASITAS Y DEMAS ALQUILA POR todas partes, oficina general, Cangallo 329.

CASITA 3 PIEZAS, AGUAS CORRIENTES, se alquila, 40 $, Sadi Carnot 620. v7

CASA DE 5 PIEZAS SE ALQUILA, B. Mitre 4093, precio 60 $; tratar al número [illegible] de la misma calle.

CASA QUINTA EN TEMPERLEY, F. C. S., Avenida Fernandez 60, se alquila por año solamente. v6

CASA QUINTA EN MERLO, Á UNA CUADRA de la estación, con toda clase de comodidades se alquila ó se vende, tratar Moreno 1106. v6

CASA ALQUILASE 5 DORMITORIOS, COmedor, cocina, gas, agua corriente, gran portal, higuera, jardín, cielo rasos de yeso, patio mosaico, etc., Méjico 3557. v7

CASA PARA DOS FAMILIAS, ESTADOS Unidos y Balcarce, 2 cuadras de la iglesia San Telmo, se alquila con ó sin contrato, referencias San Martín 142 núm. 17. v8

CASA CHALET, CON JARDIN, EN LOMAS de Zamora, con toda clase de comodidades, se alquila ó se vende, razón en la misma, calle Gorriti 320. v6

CASA SE ALQUILA EN SAN MARTIN, CAlle Moreno 43, de 4 piezas, recién pintada y empapelada; tratar Chile 1572 en Buenos Aires. v6

CASA EN BELGRANO, 5 ESPLENDIDAS piezas inclusive 2 salas, balcones, celosías, gas, aguas corrientes, w. c., baño, adoquinado, eléctrico, alumbrado incandescente, se alquila en 55 $, bulevar Monroe 2913. v8

CASA DE BAJOS RECIEN REFACCIONADA, 4 piezas, sala, comedor, cuarto de baño y demás comodidades se alquila, Venezuela 2742. Otro: los altos de la misma con igual número de habitaciones también se alquila. v6

CASITA RECIEN CONSTRUIDA, CON BALcones, todas las comodidades modernas; sala y 4 piezas, se alquila, Mompox 1700, entre Garay y Brasil, llaves en el almacén de la esquina, tratar, Corrientes 672. v7

CASA GRANDE Y COMODA SE ALQUILA, muy seca, 8 habitaciones, cielo rasos de yeso, cocina, árboles frutales, parrales, aljibe, sótano, 2 w. c., eléctrico á Flores por Rivadavia. Á una cuadra del mercado de Caballito, Yerbal entre Colpayo y Rojas. Darán razón en la misma, de 1 á 4 p. m. Llaves en el almacén, esquina Colpayo. v6

DEPARTAMENTO DE DOS PIEZAS PARA hombres solos se alquila por 25 $; Cochabamba 455. v8

DEPARTAMENTO DE 3 PIEZAS, COMODIdad para servicio, vista á la calle, alquílase, Salta 441.

ESQUINA PROPIA PARA ALMACEN SE ALquila, Iriarte 310.

ESQUINA ESPLENDIDA PARA NEGOCIO, recién construída, se alquila en 130 $, Viamonte y Uruguay.

EN BELGRANO SE ALQUILA LINDA CAsita de 7 piezas, con mucho fondo, eléctrico á la puerta, Aviles 446. v7

EN LOMAS DE ZAMORA SE ALQUILA una casita de 3 piezas, corredor, jardín, etc., calle 3 de Febrero 679, alquiler 30 $, tratar Defensa 815, ciudad. v6

GALPON, PIEZA, PATIO EMPEDRADO, alquilo, Arena 387, parque Patricios. v8

GARAY 3270, CASA MODERNA ALQUILO, sala, comedor, 3 dormitorios, cocina y comodidades.

LOCAL PARA NEGOCIO CON HABITACIOnes alquílase, Santa Fé 1587. v5Sbre.

LOCAL PARA NEGOCIO O DEPOSITO CON gran salón, 4 piezas, patio, electricidad, etc., etc., se alquila, Moreno 2062, tratar Moreno 2064. v6

LOCAL EN EDIFICIO RECIEN CONCLUIDO, dos grandes vidrieras Luis XV, sótano habitable, Europa 3619 esquina Boedo, lo mejor del barrio, todos los tramways de la Empresa La Capital paran delante de la misma puerta. Se alquila.

NEGOCIO ESQUINA SE ALQUILA CON 4 habitaciones y dependencia, en 100 $, Serrano 2001. v7

SE ALQUILA CASA DE BAJOS PARA CORta familia, Junín 837. v6

SE ALQUILA LINDA CASITA CON TODAS comodidades, $ 70, Estados Unidos 2608.

SAN ISIDRO—SE ALQUILA CASA QUINTA amueblada, 25 de Mayo 147, 2 p. m. v8

SE ALQUILA PANADERIA Y SE VENDE EL material, Serrano 975.

SE ALQUILA ESQUINA, SE PRESTA PARA todo negocio, Río de Janeiro 1500.

SE ALQUILA ESQUINA CON ARMAZONES por 50 $, Malabia esq. Guatemala; tratar Córdoba esq. Paseo 2550. v6

SE ALQUILA GALPON, DE 4 POR 9, COCHAbamba 1053.

SE ALQUILA NEGOCIO CON PIEZA, EN $ 55, Esmeralda 676.

SE ALQUILA CASA MODERNA RECIEN DEcorada, 18 piezas, 350 $, Maipú 1220, tratar al 1228. v8

SE ALQUILA TERRENO DE 20 Va. DE frente por 40 de fondo, Córdoba 952, darán razón, Maipú 628.

SE ALQUILA CASA DE FAMILIA CON TOdas las comodidades, recién pintada y empapelada, Alsina 1828, altos, tratar Paraná 1343. v7

SE ALQUILA CASA, ARTES 141, PISO 2º, de 8 piezas y demás comodidades, 180 $ [illegible], llaves en el 137, tratar Cangallo 1420, de 1 á 3 p. m. v6

SE ALQUILA CASITA, ESTOMBA núm. 2585, junto á la estación Coghlan, dos piezas, comedor y aguas corrientes en 2.500 varas, tratar Corrientes 4410. v7

TERRENO PARA DEPOSITO O TALLER en la Boca, cerca de la Rivera, se alquila 5000 varas cuadradas, mucho fondo; tratar Victoria núm. 872—E. Dumas y Ca. v6

BANCOS Y SOCIEDADES ANONIMAS

BANCO BRITANICO DE LA AMERICA DEL Sur — Establecido en 1863 — Sucursales en Buenos Aires, calle Bartolomé Mitre 400, esquina Reconquista 91; calle Rivadavia 2828; calle Buen Orden 1476 y calle Mitre 25 (Barracas al Sur).

Abona hasta nuevo aviso

	Oro/o	O/legal
Por depósitos en cuenta corriente hasta 100.000 $	—	1 %
Por depósito en caja de ahorros hasta 10.000 $	3 %	4 %
Depósito fijo á 2 meses	2 »	2 1/2 »
» » » 3 »	3 »	3 »
» » » 6 »	3 »	3 1/2 »
Cobra		
Adelantos en cuenta corriente	8 %	8 %

perm.

BANCO Español DEL RIO DE LA PLATA—Reconquista Nº 200 esquina Cangallo. Sucursal en el Rosario de Santa Fe, calle San Martín esquina Santa Fe. Sucursal en Buenos Aires, Once de Setiembre, calle Centro América 185; sucursal en La Plata calle 7 núm. 675; Agencia en la Ensenada calle República 43, sucursal en Bahía Blanca calle O'Higgins, 41 á 43; sucursal en Madrid, Alcalá 23; sucursal en París, Avenue de l'Opera 32. Sucursal en Montevideo, 25 de Mayo y Zabala.—Capital suscrito $ 20.000.000 m/n. Fondo de reserva $ 2.099.569.25.

ABONA

	M/legal	Oro
Depósito en cuenta corriente	sin interes	
» á 30 días fijos	1 1/2 %	1 %
» » 60 »	2 1/2 %	2 %
» » 90 »	3 %	3 %
» » 180 »	3 1/2 %	
Mayor plazo	convencional	
Premio con libreta, desde $ 10 hasta $ 10.000, después de 60 días	3 1/2 %	

COBRA

En cuenta corriente en moneda nacional y oro sellado, 7 o/o. Descuento de pagarés y letras, convencional. Horas de despacho: días ordinarios, de 10 a. m. á 3 p. m. Sábados y fines de mes á 10 a. m. á 4 p. m.—Buenos Aires, 15 de Enero de 1904.—*Augusto G. Cucino*, gerente.

BANCO DE ITALIA Y RIO DE LA PLATA—Piedad 456—Integrado, $ 5.000.000 oro sellado. Fondo de reserva $ 401.400 [illegible]

SUCURSALES

Rosario de Santa Fe, La Plata, Bahía Blanca, Paraná, Concordia, Gualeguaychú, Gualeguay, Uruguay, Victoria.

SE ABONA

	M/legal
En cuenta corriente, disponible hasta $ 50.000 (excediendo de esta suma el exceso sin interes)	1 %
A plazo fijo de 30 días	1 1/2 %
» » de 60 »	2 1/2 %
» » de 90 »	3 %
» » de 180 »	3 1/2 %
A mayor plazo	convenc.
	Oro
En cuenta corriente, disponible hasta $ 50.000 (excediendo de esta suma el exceso sin interes)	sin interes
A plazo fijo de 30 días	1 1/2 %
» » de 60 »	2 1/2 %
» » de 90 »	3 %
» » de 180 días	3 1/2 %
A mayor plazo	convenc.

SE COBRA

Por adelantos en cuenta corriente oro y papel	8 %

Buenos Aires, 1º de Noviembre de 1901.

BANCO Español DEL RIO DE LA PLATA—200 Reconquista 200—Se avisa á los señores accionistas que de acuerdo con el artículo 14 de los estatutos de esta sociedad, el directorio ha resuelto fijar la primer quincena del próximo mes de Octubre para el pago de la 3ª cuota de 10 o/o sobre las nuevas acciones de este Banco.—Buenos Aires, Setiembre 1 de 1904. v15oct v15Octubre

BANCO FRANCES DEL RIO DE LA PLATA—157 Reconquista, Buenos Aires—De conformidad con el artículo 8º de los estatutos y autorizado por la asamblea general extraordinaria del 6 de Enero de 1900, el directorio del Banco ha resuelto aumentar el capital social de pesos oro 2.000.000 á pesos oro 4.000.000 por medio de una emisión á la par de 20.000 acciones nuevas de $ 100 oro cada una. El pago de las nuevas acciones se hará, de conformidad con el artículo 15 de los estatutos, por cuotas del 10 o/o, debiendo trascurrir por lo menos 3 meses entre el pedido de una y otra cuota. La primera cuota se pagará al suscribirse. Desde hoy, está abierta la suscripción pública y será clausurada en Francia, el 26 de Agosto, y en la República Argentina el 26 de Setiembre de 1904. El derecho dado á los accionistas actuales por el artículo 9 de los estatutos será respetado, y en caso de que las suscripciones sobrepasen la cantidad total de las acciones á emitir, la distribución se hará al prorrateo entre los suscriptores, salvando primeramente el derecho preferente de los actuales accionistas. Los interesados podrán inscribirse, en Buenos Aires, en la casa matriz, 157 Reconquista, en Bahía Blanca y Chivilcoy, en las oficinas de sus sucursales, en París, en la Société Marseillaise de Crédit Industriel y Commercial et de Dépots, 4 Rue Auber, y en casa del Sr. G. Jarre, 9 Rue Louis-le-Grand, en Burdeos, en la Banque de Bordeaux. Buenos Aires, Junio 7 de 1904.—El secretario.—NOTA: Las cuotas pagadas gozarán de dividendo proporcional. El dividendo correspondiente á la primera cuota será calculado sobre la mitad de los beneficios realizados durante el segundo semestre del corriente año.

CREDITO ARGENTINO PARAGUAYO, Olascoaga y Cía., 647 Corrientes 647. Negocios territoriales, comerciales y bancarios, en el Paraguay. Giros y cartas de crédito sobre Asunción, á moneda argentina y papel paraguayo. Horas de oficina de 10 á 3. Horas de pago de 1 á 2.30. J15perm

LA SOCIEDAD ANONIMA FABRICA NAcional de Cerveza avisa á sus accionistas, que del 15 del corriente en adelante se pagará el dividendo aprobado en la última asamblea general, debiendo al efecto depositar las acciones con un día de anticipación en la caja de la Sociedad, Cavia 263. v8

SOCIEDAD "CREDITO NACIONAL" EN LIquidación—La comisión liquidadora avisa á los accionistas, que desde la fecha y durante diez días hábiles, pagará en la calle Viamonte 1372 de 1 á 2 p. m., cuarenta centavos moneda legal por cada acción, por dividendo 7º y final, debiendo retirar las acciones ó certificados que se presenten al realizar el pago.—Buenos Aires, Setiembre 1º de 1904. v10

NAVEGACION Y FERROCARRILES

MONTEVIDEAN—HA TERMINADO SUS operaciones de descarga en el dique núm. 1, sección 6/8; la revisación se efectuará los días 6 y 7 del corriente, de 1 á 3 p. m.; todo reclamo que no sea hecho durante la revisación no será atendido—Los agentes. v7

FERRO CARRIL DEL SUD—PREMIOS SObre tarifas—Desde las 6 p. m. del domingo 4 de Setiembre de 1904 y hasta nuevo aviso, esta empresa cobrará sobre el valor escrito de los billetes de curso legal los siguientes aumentos:

Pasajes, encomiendas y equipajes		75 %
Cargas generales y haciendas		100 %
CEREALES	Tarifas especiales núms. 29 y 71	60 %
PIEDRA, ARENA, CAL y CONCHILLA	Tarifas ordinarias	100 %
	Tarifa especiales núms. 11 y 75	75 %
LECHE, CREMA, FRUTA, VERDURA y PESCADO FRESCO	Tarifas ordinarias	100 %
	Tarifas especiales números 60, 63 y 66	75 %

Plaza Constitución, Setiembre 1º de 1904.

F. Henderson, gerente.

NAVEGACION Y FERROCARRILES

COMPAÑIA HAMBURGO SUD-AMERICANA

Servicio postal entre:
BUENOS AIRES, VIGO, SOUTHAMPTON, BOULOGNE (s/m) y HAMBURGO
Itinerario:
CAP ROCA, 10 de Setiembre.
CAP FRIO, 25 de Setiembre.
CAP BLANCO, 10 de Octubre.
CAP VERDE, 25 de Octubre.

Los vapores de esta compañía no hacen escalas en puertos del Brasil, ni conducen pasajeros de segunda clase.

Los nuevos vapores "Cap Blanco" y "Cap Ortegal" (á dos hélices), construidos especialmente para la navegación de Buenos Aires, reunen todas las comodidades modernas. Grandiosos salones decorados con severo gusto artístico, sala especial de música, salón de niños, fumoir, etc., 80 camarotes con camas bajas separadas, 2 departamentos de lujo, compuestos de dormitorio, salita y cuarto de baño, glorieta al aire libre, espacioso promenade, dock, etc.

La gran aceptación que desde hace tres años tienen los otros vapores de la línea "Cap Frio", "Cap Roca" y "Cap Verde", es el mejor elogio que de ellos pueden hacerse.

Recordamos una vez más las grandes ventajas que ofrece el puerto de Boulogne Sur Mer para los viajeros á París por la corta distancia que existe entre ambas ciudades (2 horas) y el esmerado servicio de trenes.

Viajes rápidos con boletos directos á PARIS y LONDRES.

Planos, prospectos, tarifas, etc., se remiten á quien lo solicite.

Agencias generales: *A. M. DELFINO y Hno.*, calle Cuyo 442. perm.

NAVEGACION Á VAPOR—*Nicolás Mihanovich*—Sociedad Anónima—Carrera del Paraná, Paraguay, Alto Paraguay hasta Corumbá (Brasil).

Debido á las dificultades que existen actualmente en estas líneas, la empresa ha resuelto hasta nuevo aviso que las salidas de ésta los domingos sean hasta Corrientes, las de los jueves hasta Asunción, y las de los martes serán según las exigencias del servicio.

Salidas de la Dársena Sud á las 12 m.

Estos vapores están en comunicación con los vapores "Dorado", "Lucero" y "Uruguayo" que salen de Corrientes los miércoles y sábados para Posadas, Ituzaingó y escalas (Alto Paraná), y con el vapor "Aurora" que sale de la Asunción para Villa Concepción (Alto Paraguay) los jueves, y los vapores "Salto", "Fortuna" y "Pingo" que ofrecen salidas semanales hasta Corumbá, saliendo en combinación con los paquetes de primera clase "Saturno", "San Martín" y "Olimpo".

Línea entre Montevideo y Buenos Aires.—Salidas todos los días á las 5.30 p. m. de la Dársena Sur, con los vapores "Eolo" y "Buenos Aires".

Línea entre Montevideo y Buenos Aires, Concordia, Salto y escalas.—Servicio con los vapores "París", "Tritón", "Helios" y "Júpiter". Salida de Buenos Aires martes, jueves, sábados y domingos, á las 11 a. m.

Línea especial de Buenos Aires á Concepción del Uruguay, en combinación con los ferrocarriles de Entre Ríos, con el rápido y cómodo vapor "Rivadavia", que sale de la dársena Sur todos los miércoles y sábados, á las 4 p. m.

El vapor "Luna" sale todos los miércoles y domingos, á las 8 a. m. para Carmelo y escalas. Dirección: 25 de Mayo esq. Cangallo. perm

---

LA PRENSA

BUENOS AIRES, SETIEMBRE 6 DE 1904

EL PAIS ESTACIONADO

Á PROPÓSITO DEL PROYECTO DE PRESUPUESTO

A pesar de los progresos que atestigua la estadística de la producción agro-pecuaria, el país no marcha. Su movimiento de avance presenta fenómenos y caracteres extraños, que denuncian anomalías intrincadas.

Es la primera observación que sugiere el examen de conjunto del presupuesto nacional, cada vez que sale á luz una de sus renovaciones periódicas. El proyectado para el año venidero, no difiere de los precedentes.

El área sembrada aumenta año por año. Las dos cosechas últimas satisficieron las esperanzas del agricultor, pues fueron excepcionalmente favorables. Lo acredita el oro almacenado en la Caja de Conversión.

En lo que á la ganadería concierne, la expansión progresiva no es menos halagüeña. El mejoramiento de la calidad de los ganados sigue una progresión sorprendente. Con mercados amplios, los rendimientos de esa industria serían muy superiores á los de la actualidad.

Prima facie, un país que produce cantidad de cereales, lanas, pieles y carne que envía al exterior, como el nuestro, con la población que tiene, debiera gozar de una prosperidad ideal, incrementando su población en proporciones extraordinarias, á la par de las rentas fiscales.

Los presupuestos de entradas y de gastos, empero, son casi lo mismo todos los años. Los impuestos son los mismos y el aumento del producido es apenas perceptible.

Es singular que los más grandes éxitos agrícolas apenas produzcan desahogos en el comercio y que las agitaciones obreras de reclamo y de protesta persistan. En la vida práctica y en el tesoro fiscal, no se sienten los efectos del esfuerzo afortunado de la agricultura.

En esta pensión, lo mismo que en las anteriores, apuntamos esas observaciones fundamentales, que ni el Ejecutivo, ni el Congreso toman en cuenta. El fiscalismo egoísta y rutinario preside la elaboración de los presupuestos, los cuales tienen solamente en mira la satisfacción de las necesidades administrativas, con prescindencia de la influencia que el régimen tributario ejerce en la economía general del país.

El laborioso proyecto de presupuesto enviado ayer al Congreso, es un trabajo de orden testamentario, por así decirlo. Á designio seguramente se ha omitido en absoluto la doctrina en su exposición de motivos. Se ve que el objeto principal tenido en vista ha sido presentar guarismos demostrativos del movimiento financiero durante el actual período presidencial. Es esencialmente una obra de justificación de un Gobierno, á la que, con el tiempo de que hoy carecemos, dedicaremos la atención necesaria.

Corresponde observar desde luego, empero, que una administración cuyas cuentas detalladas no han sido discutidas, ni aprobadas, no puede justificarse con la presentación de resúmenes generales, que nada prueban.

En las planillas ilustrativas del mensaje, figuran totales de lo gastado á cargo de leyes reservadas y acuerdos, pero como este Gobierno se va sin haber presentado el detalle y los comprobantes de lo gastado, esos documentos valen poca cosa y no responden á los fines de su exhibición.

Las cuentas detalladas y comprobadas, abren la administración, para que la opinión pueda verla por dentro tal cual es. La actual no se ha dejado ver. Se sabe solamente que ninguna fué más arbitraria y voluntariosa.

Como individuos del pueblo, pues, tenemos derecho para negar la fe que se pretende dar á la documentación financiera del mensaje, á los efectos de la justificación de la gestión fiscal del Gobierno expirante. El improbo trabajo que se impusieron el Ministro de Hacienda y sus oficinas de contabilidad, por lo tanto, resulta inoficioso, por cuanto nada prueba.

El resumen de las entradas fiscales, por todo concepto, en el trascurso de este período, parangonadas con las precedentes, acredita la exactitud de nuestra tesis fundamental sentada, á saber: el estacionamiento del país, á despecho de su desenvolvimiento agrícola y ganadero, al cual debiera corresponder el proporcionado desarrollo del comercio é incremento de la población, que desgraciadamente no existen en la medida adecuada.

Son ricos y prósperos los países que consumen mucho, porque esto es la prueba segura y única de que su trabajo es remunerado con ganancias líquidas satisfactorias. En este concepto, la riqueza y la prosperidad no son comprobadas por el quantum de la producción bruta, sino por el líquido beneficio.

¿Cómo se averigua si la producción industrial, de cualquier género, es beneficiosa, del punto de vista de las ganancias netas? Por las cifras del consumo. Hay individuos económicos hasta la mezquindad, tipo de la avaricia, que atesoran sus utilidades, con privaciones personales; pero la generalidad, la masa de la población no es avara. Aquel que puede darse comodidades y proporcionarse goces, invierte sus rentas, en la medida que las adquiere.

Ese mejoramiento de las condiciones de la vida individual, se manifiesta por el aumento de los consumos, los cuales á su vez producen el desarrollo expansivo del comercio, de las industrias múltiples, de la renta pública.

Los guarismos agrupados por el documento financiero ocasional de estas reflexiones prueban que los aumentos y expansiones aludidos son insignificantes: no corresponden á un país nuevo en franco progreso. Denuncian un estacionarismo alarmante, con los caracteres de la cronicidad.

Esas cuestiones y las sociales y gremiales, esencialmente económicas, no figuran ni por incidente entre los tópicos del mensaje del presupuesto. Cuando el general Roca asumió el mando, poco después del banquete que el comercio le ofreció por vía de estímulo, mostraba empeño en formular programas de reforma económica, acompañados de grandes promesas. Al abandonar el Gobierno no quiere ni mencionar esas cosas. El Ministro de Hacienda que lo acompaña, con el título de interino, en las postrimerías de su período, que no tiene la responsabilidad de la administración financiera, se abstiene del balance de la acción consumada y la limita á colocar guarismos burocráticos en el lugar que debiera ocupar la prueba del cumplimiento de aquellos programas.

La tarea de la justificación, por otra parte, es inabordable. Se ha procedido con habilidad al rehuirla. Los programas fueron falseados y las más solemnes promesas no fueron cumplidas. La presidencia que termina, figurará en la categoría de las más rutinarias, de las más desordenadas, de las más inconsecuentes, de las más gastadoras (ó derrochadoras). Con su obra consumada á la vista, puede afirmarse que no tuvo pensamiento económico, ni ideal financiero. Consideró el régimen tributario únicamente como fuente de recursos para gastar. No dedicó ni una hora de su tiempo al estudio de los problemas vitales, de orden social y económico, que surgen de los sistemas impositivos.

El descuido culpable que le acusamos, ha ido hasta radicar esta monstruosidad, sin precedentes, que cada habitante de la República pague más de 11 pesos, en concepto de impuestos indirectos, y poco más de *un* peso de directos. Esos dos guarismos dan la clave con que se descifra el misterio del estacionarismo del país y la razón de las huelgas. Un país sometido á ese régimen, por feraz que sea su tierra y por soberbias que sus cosechas fuesen, no puede progresar, en la acepción propia de esta palabra.

Agréguese á esa causa fundamental *lo demás, lo de la política interna*, y se abarcarán las causas madres del enervamiento de los efectos grandiosos que debiera tener la opulencia agro-pecuaria en la vida nacional.

Si el presidente Roca hubiera tenido un alto pensamiento de gobierno y conciencia de las promesas que hizo al país, el último mensaje del presupuesto de su firma habría sido un documento conceptuoso, de alta doctrina, que difundiera luz plena en el horizonte de su administración y sobre la venidera. Y si el ministro redactor del mensaje se hubiera sentido ligado por los vínculos de la solidaridad con esa administración, y si tuviera conciencia de que ella tuvo una política económica orientada, lealmente ejecutada, no habría rehuído los grandes temas esbozados. El uno nada dice, porque no tiene que decir, y el otro se calla porque no quiere hablar. Esas son las dos firmas del documento.

Después de la firma de conjunto, vendrá el examen de detalle.

DE EDMUNDO DE AMICIS

(Especial para LA PRENSA)

EL MES TERRIBLE

RECOMENDACIONES Y EXÁMENES

Turín, Julio de 1904.

Aun después de la supresión parcial de los exámenes en las escuelas públicas, el mes de Junio es siempre un mes terrible para los que tienen la suerte de contar con muchos amigos y conocidos en la familia benemérita de los docentes.

Quedan los exámenes de diploma de las escuelas elementales y de las escuelas secundarias, y los de la universidad, de los institutos militares, y de otras escuelas; y después, á las recomendaciones para los exámenes suceden las recomendaciones para los *promedios* necesarios á la promoción; que es toda una mezcolanza.

La aproximación de los días funestos se anuncia á los amigos de los profesores por la frecuencia, no habitual, del acto de sacarse el sombrero; por los estudiantes que saludan por la calle á sus compañeros de paseo, y también por las sonrisas é inclinaciones insólitamente obsequiosas de los padres de los escolares: conocéis en esos días que la clase profesional encierra en el puño á miles de almas y tiene la importancia de un Poder del Estado.

Pero el anuncio no agradable os lo trae á casa alguno, que es como la primera golondrina mensajera de la no hermosa estación. Una mamá ó un abuelo de vuestra relación que no se había dejado ver hacía mucho tiempo, viene á pediros noticias de vuestra salud, toca varios puntos de conversación indiferente, y después pone el dedo en lo que da la nota de su corazón:

—¿Conoce Vd. á Fulano?

Se sobreentiende un profesor.

Lo que el visitante os dice después, lo podríais decir al mismo tiempo, como en un dúo.

"El muchacho, ó el niño, ó el adolescente tiene talento, ha estudiado y sabe; pero ¡es tan tímido, y se confunde tan fácilmente!"

A oír á los padres y á las madres en el mes de Junio, se diría que la generación que crece es un rebaño de ovejas tímidas y sencillas, como las descritas por Dante; habría que desesperar de la virilidad de la raza.

Esa visita es la primera de una serie de otras semejantes, y á las visitas se agregarán las cartas, los altos en la calle, las recomendaciones pedidas por terceros, y también las solicitaciones de desconocidos que os llegarán por una cadena de conocidos, y de algún amigo lejano que creíais muerto muchos años antes.

Y lo que os sucede á vosotros, sucede á otros muchos.

¿Quién puede figurarse la extensión, el rodeo, la variedad infinita de las formas de recomendación que se entrelazan en la sociedad en ese período de tiempo, y quién no se asusta al pensar en la suma enorme de injusticia que, aun no obteniendo sino en mínima parte su objeto, debe producir en el mundo de los estudios todo ese gran manejo tendiente á violentar la conciencia de la magistratura escolástica?

* * *

Hay que defenderse; pero tiene una que habérselas con una raza indomable. Exponéis una duda:—que la recomendación pueda ofender la conciencia...

—¡Si no se trata de una *recomendación*! Sólo una *buena palabra*, una *información favorable*, *escudriñar* si el Fulano está bien dispuesto.

Tienen un almacén de perífrasis delicadas é hipócritas para vencer los escrúpulos.

O bien respondéis:

—Pero yo lo conozco apenas...

Probad, si lo conseguís, hacer entrar en la cabeza á un padre ó á una madre que no es un sacrosanto derecho en vosotros recomendar al muchacho á cualquiera que sea, aunque fuera un ministro de Instrucción pública, con el cual habéis cambiado el paraguas hace veinte años á la salida de un teatro.

O mentís diciendo:

—No lo conozco.

Pero hay el riesgo de otros responder dulcemente:

—Dispense: lo he visto á Vd. pasear tantas veces con él!

Y entonces tenéis que hacer la recomendación, después de ser considerado como embustero.

Se debería tener como regla, tres meses antes de los exámenes huir de todo amigo profesor como de un leproso, pero ¿y las recomendaciones en pro de vuestra sangre?

Hay quien sabe defenderse. Un amigo mío dice invariablemente á todos:

—Lo conozco, pero nos miramos de través hace poco... ha habido un grave disgusto entre nosotros.

Y hasta llega á decir:

—Me ha hecho una picardía y por eso no le saludo.

Pero se necesita ser algo desvergonzado, cosa que es privilegio de pocos.

Y entonces no hay sino una salvación: una vía intermedia entre el hacer y el no hacer para no abusar de la amistad y salvar la propia conciencia: la recomendación fría, helada, que se reconozca hecha por fuerza y por compromiso, un giro de palabras trasparentes, tras de las cuales se lea:

"Envía al diablo á mí y á quien me hace escribir, y amigos como antes."

No hay más que hacer esta receta, que está muy en boga. ¡Y cómo nos perfeccionamos con los amigos en este arte de escribir, lavándonos las manos!

Conozco cartas de este carácter, que son verdaderas obras maestras de estilo elástico y de fraseo neutro como para poder componer un *Manual epistolar de recomendadores que no recomiendan nada*. Este libro haría fortuna.

* * *

¡Pobres profesores! ¡Cuántas luchas dentro de ellos, en esos días, entre el deber y la caridad, entre la justicia y la simpatía, entre la conciencia de profesores y el corazón de amigos!

Tienen que resistir á súplicas de canas venerables, á sonrisas de rostros seductores, á ruegos maternos que concluyen en llanto, á insistencias de molestadores infatigables, que tienden á vencerlos con la pertinacia, á obligarlos á prometer el punto salvador por desesperación de librarse de otro modo del asalto.

La recomendación los rodea por todas partes, los asedia, los asalta en las calles, en la mesa, en el lecho, en todos los momentos de ocio, hasta con la voz y con la caricia de sus más cercanos parientes.

No hay otra familia de empleados públicos, cuya paciencia se ponga á más dura prueba.

Los recomendadores que suplican, son los menos irritantes. Hay padres inconscientemente desvergonzados que piden indulgencia, no por otra cosa, sino porque la reprobación del hijo acortaría el veraneo á la "señora."

Los hay más impertinentes que piden el favor, como si pidieran un fósforo:

—¿Qué es para Vd. dar un punto más ó menos?

Hay los injuriosos que hacen relampaguear una recompensa ó que proponen descubiertamente el mercado. ¡Cuántas caretas ven caer, cuántas debilidades y defectos descubrirse!

Hombres estimados por rigidez inflexible en el cumplimiento de sus deberes, van á solicitar que se ofenda la equidad, el primero de los deberes: virtudes femeniles respetadas descienden á la coquetería; autoridades que están en la cima de la jerarquía social, soberbias con todos, se presentan humildes y aduladoras.

El docto va á implorar favor por la ignorancia, el juicioso á recomendar la holgazanería, el hombre de talento á abogar por la estupidez, y predicadores famosos de justicia y de igualdad, cuando se les niega el privilegio, alzan las masas y amenazan, dando á entender que se servirán de toda arma, y que revolverán el mundo, con tal que venza su sangre.

* * *

El fantasma del examen persigue á todos. ¿Quién no está ligado de algún modo, por un hilo largo ó corto, ó por varios hilos anudados uno á otro, con algún joven que en esos días se afana y tiembla por la "gran prueba"?

Os recuerdan que son "los días del terror", las voces de los muchachos que estudian en voz alta en vuestra casa, los estudiantes que pasean por las calles con cuadernos abiertos, los fragmentos de conversación que sorprendéis al vuelo entre escolares y sus padres, por las veredas, en los cafés, en los teatros.

El microbio escolástico infesta el aire que respiráis. Se siente exclamar, al pasar:

—Si no me lo reprueban en matemáticas...

—El escollo del mío es el latín.

—¿Cuándo harán las clasificaciones?

—¡Malditos perros!

Y puede suceder muy bien que se trate de otros perros, pero en estos días puede jurarse, sin más ni más, que se refieren á un pobre profesor.

Hay en el cuerpo docente ciudadano, cierto número de desgraciados, notoriamente severos, cuyos nombres, en ese período, son pronunciados cien veces al día por miles de bocas con acento de temor, de miedo, de tristeza, de desdén, como los nombres de los bandidos célebres en ciertas regiones; y contra los cuales germinan y maduran mil odios secretos ó descubiertos, que en algunos durarán por años, y en algunas familias serán trasmitidos de generación en generación.

¡Y la gracia de las invectivas que se oyen! No es la más feroz:—¡Si no me lo aprueba, lo aplasto!—que recogí á altas horas de la noche en la plaza Castello, bajo un hermoso cielo estrellado, al pasar cerca de la estatua del apacible Galileo Ferraris; el cual también, quién sabe cuántos años antes hubiera sido arrebatado á la ciencia si tuvieran virtud letal los rayos de los padres furiosos de prole que no estudia.

Y también á graciosas muchachas, á hermosas jóvenes con las trenzas colgantes y con los libros debajo del brazo, que en otros meses del año pasan brillantes de alegría y sentimiento amoroso de la vida, se les ve en el rostro, esos días, el pensamiento fijo del *duro paso*, las señales del esfuerzo intelectual, de las digestiones fatigosas, de los sueños agitados; y en la charla que sale de esos grupos, se oyen nombres de ciencias pronunciados con acento doloroso, nombres de maestras y profesoras mutilados entre los dientecitos blancos; las palabras: *promedio, punto, tema, examen verbal, programa*, ásperas y graves; por lo cual las bocas graciosas producen la imagen de flores, de las cuales, en vez de gotas de rocío, destilaran gotas de tinta.

Yo quisiera pintar como símbolo de la aflicción de los exámenes, una preciosura de muchacha rubia que se detuvo en la vereda frente á dos compañeras, toda asustada, y levantando al cielo los hermosos ojos azules arrasados de lágrimas, les dió con voz angelical el anuncio de su desventura; y escribiría yo debajo del cuadro la exclamación desconsolada y cómica á la vez que salió de su boquita temblorosa:

—¡Ah! me falta un punto y medio en contabilidad!

* * *

Quisiera también hacer un retrato ideal: —*Un profesor después de ocho horas de exámenes orales*—que, si me saliera bien, diría bastante más que todo un congreso en pro de la clase.

A miles de padres y madres, en Junio y Julio, las comisiones de exámenes aparecen como otros tantos grupos de tranquilos torturadores, que se deleitan en sacrificar á sus queridos vástagos.

No sueñan siquiera que los profesores sufren peor tortura que la que infligen.

¡Oh mártires interrogantes! No por experiencia, pero profundamente, sin embargo, yo comprendo y compadezco vuestras atroces fatigas.

Comprendo lo que es tantear horas y horas en los cerebros juveniles, con el instrumento delicado y pesado de las interrogaciones, y pesar respuesta por respuesta, con la mente dirigida á distinguir entre el error de la ignorancia y de la agitación del ánimo, y á poner en la pregunta la ayuda, teniendo la indulgencia en los confines de lo justo, y á corregir y aclarar las ideas propias que salen de las mentes de los alumnos embotadas y confusas.

Comprendo lo que es asistir horas y horas á ese desfile de rostros despavoridos y de almas en pena, tratando continuamente de sostenerse en equilibrio entre el deber y la compasión, y de salvarse del trastorno que amenaza hasta las mentes mejor organizadas.

Comprendo el tormento de esas preguntas repetidas que concluyen con remacharse en el cerebro cansado, como clavos que no hay ya modo de desarraigar, y la debilidad que procede á la larga de seguir con el pensamiento el esfuerzo del pensamiento y de la palabra ajena, y el afán que resulta del espectáculo prolongado del afán.

Y comprendo lo que es persistir en este trabajo desde la mañana á la noche, en un aire ardiente y receloso, viendo con la imaginación, apiñados alrededor los espectros de cien recomendadores y recomendadoras, amigos, parientes, colegas, superiores, que juntan las manos ó enseñan los puños, que preparan acusaciones, recursos, recriminaciones, difamaciones: y pensar mientras tanto que ese trabajo se reanudará mañana y que durará quince días; durante los cuales, hasta en los intervalos de reposo, y por la noche, continuará en la mente la vibración de las interrogaciones, el eco de las respuestas disparatadas, la visión de rostros aterrorizados.

¡Lo comprendo y son tristes días también para mí, esos que para vosotros son tan duramente sudados.

* * *

Sí. ¡También yo soy una víctima de los exámenes en el peor mes del año. Las visitas y las cartas, las palabras de los transeuntes, las conversaciones con los buenos amigos profesores con quienes paseo por la noche, me fijan en el cerebro esa idea tan arraigada, que casi cada noche concluye con volver á los exámenes cada sueño mío.

Revivo en la pequeña ciudad donde seguí mis primeros estudios, y me encuentro en la terraza interior del edificio de las escuelas, donde estaba esperando la llamada al examen oral, con el corazón sobresaltado y con un torbellino en la mente, de recuerdos truncos y deformados de varias ciencias; y junto en el ansia de esas horas eternas de expectativa, siento el olor penetrante de café tostado que venía del patio de un *restaurant* en el piso bajo, y recuerdo el sentimiento amargo de envidia que me suscitaban los mozos y sirvientes atareados en todas partes: afortunados mortales á quienes no esperaba ninguna comisión examinadora.

Me veo en un salón del colegio militar de Asti, delante de la temible comisión de matemáticas, y veo, pero veo, clavados sus ojos en mí, los "rayos fulminantes" de aquel terrible profesor Dorna, espantajo de dos generaciones; delante del cual me huyen de la cabeza todas las fórmulas algebraicas, como una bandada de pájaros á un tiro de escopeta; y me siento doblar las piernas, como por efecto de un palo dado en las rodillas.

Me encuentro en la escuela de Módena, delante de la puerta de la sala dorada, donde me espera el tribunal de la fortificación, veo á través de los muros el rostro huraño del general Ferrero, entrado poco antes, y vuelvo á sentir la atracción hipnótica que ejercía sobre mí la manija de cobre de esa puerta, de la cual no podía apartar la mirada; la vuelvo á ver como el ojo amarillo de un monstruo, cuyas chispas, al penetrarme en el cráneo, prendes fuego á la pólvora y hacen saltar al aire todos los sistemas fortificadores que he construído con gran fatiga en el trascurso de nueve meses.

Y los sueños van fuera de los recuerdos de la realidad, me trasportan á los exámenes de ciencias, de que ignoro hasta los primeros elementos, delante de sanedrines de examinadores de rostros satánicos, con actitudes de burla feroz, y de una frialdad despiadada, y experimento el sentimiento angustioso de un vacío absoluto de la mente donde no encuentro ni una idea ni una sílaba, y reducido á un silencio deshonroso y desesperado, á un suplicio intolerable á que quisiera sustraerme, y no puedo, hundiéndome en las entrañas de la tierra.

Y varios amigos queridos, ya avanzados en años, me dicen que en ese período del año, á consecuencia de los mismos hechos y conversaciones cotidianas, están atormentados por ese mismo fantasma en el sueño. El espectro del examinador nos persigue y nos tiraniza por toda la vida.

Si en la tumba se sueña, dice Hamlet, ¿qué sueños habrá en ese sueño de muerte?—Pues serán todavía los exámenes, Alteza: ¿quién puede dudarlo?

* * *

El último y más fuerte sentimiento á que me conducen todos estos pensamientos, es una compasión grande y triste por la niñez y la juventud, condenadas en estos días á lo que yo creo una de las formas más duras del padecimiento humano; la fatiga forzada y excesiva de la mente, angustiada por el temor, excitada por la furia y entristecida por la conciencia de no conseguir ningún fruto intelectual duradero.

Porque demos también una gran parte á aquellos que no estudian, ó no se fatigan gran cosa, confiando en la buena suerte, ó conservando el ánimo tranquilo, por privilegio de naturaleza, ó indiferencia; pero ¡cuántos son los otros, que toman los estudios en serio, que se consumen el cerebro y la fibra, sin vivir ya por mucho tiempo, una vida humana, quedándose extenuados y pálidos como muertos, con rostros de sonámbulos asustados y arrojándose ellos mismos en su alma, los gérmenes de una aversión invencible por esos estudios, á los cuales estará unido para siempre el recuerdo de los días más míseros de su vida!

Perturbaciones de los nervios y del ánimo, cuyos efectos serán continuos durante muchos años, graves enfermedades inmediatas; hermosas facultades que quedarán cansadas y marchitas durante años, y desalientos profundos que hacen desear y á veces buscar la muerte; todo eso en la edad más hermosa y para la parte mejor de la generación de esa edad, ó sea, para aquellos que tienen sentimiento de altivez y virtud de propósito.

¿Y se puede afirmar que tanto daño sea impuesto por la fuerza de las cosas, cuando es imposible no reconocer que una simplificación de los estudios será en el porvenir una necesidad absoluta é imperiosa como el instinto de la preservación de la vida?

¿Qué falta para hacerlo: la sabiduría ó el valor? ¿Cuándo vendrá el hombre de genio que en los enormes montones de la doctrina enseñada distinguirá con una mirada vasta y profunda lo necesario de lo superfluo, lo que es vivo de lo que es muerto, lo que nutre de lo que oprime, y redimirá á la juventud y á la niñez de la tortura intelectual para las cuales la palabra *diploma* suena á liberación de presidio?

Venga, y será un santo del calendario cívico del siglo y uno de los más grandes bienhechores de la familia humana.

Pero esto no lo veré, por desgracia, y continuaré soñando cada noche, en los meses de Junio y Julio, con los "rayos fulminantes" del profesor Dorna y la manija de cobre de la puerta de la escuela de Módena.

¡Pobres muchachos! Pero tened ánimo: vendrá quizá el Cristo de la escuela para vuestros hijos.

Y tú no desesperes, muchacha rubia, porque para contar los corazones que harás palpitar con ese rostro angelical, no necesitarás de la *contabilidad*.

DeAmicis

DE MARCEL PREVOST

CAUSERIE PARISIENNE

(Especial para LA PRENSA)

Malos negocios de los teatros cerrados en verano—Auge de los abiertos—Los teatros antiguos—El teatro de Orange—Las tragedias clásicas—Las arenas de Nimes—Las arenas modernas de Beziéres—Un generoso Mecenas—El Teatro Popular—La "Pasión" de Oberammergau.

París, Agosto de 1904.

¿Os figuraríais que esta estación tórrida que expulsa á los parisienses hacia el mar ó la montaña y obliga á los que un destino bárbaro retiene en la ciudad, á perseguir desesperadamente un poco de aire y de frescura—esa estación en que, tan pronto como el sol se ha dignado extinguir sus fuegos, la gente se esparce ávidamente por las calles y plazas públicas y, sin embargo, atrae, de todos los rincones de Francia á ciertos teatros, miles de espectadores?

No me refiero á escenarios parisienses. Los que no han cerrado sus puertas se resignan á ingresos irrisorios. Si yo no quisiera disgustar á buenas gentes que no pueden con la carga, y cuyo valor hay que alabar grandemente ¡qué cifras inesperadas é increíbles os citaría!

La Opera, la Comedia Francesa están lejos de cubrir sus gastos y maldicen el contrato que les impone, en nombre del arte, este sacrificio.

Pero ya sabéis que la desgracia del uno hace la alegría del otro, y es mucha verdad que en este momento ciertos teatros consiguen ingresos magníficos.

Y nótese que no están regularmente organizados, que carecen de compañía y de repertorio, que se asemejan á ruinas, que hasta son verdaderamente ruinas, y que á excepción de estos pocos días, permanecen silenciosos y vacíos.

Y como ya es tiempo de acabar este enigma, sabed que son los teatros al aire libre, los teatros, ó restos de teatros antiguos, que se han conservado en Francia.

Su éxito, que sólo data de algunos años, llega hoy al triunfo y merece que se hable de él.

* * *

No ignoraréis, sin duda, que, de todas las provincias del Imperio, la Galia fué quizá la más próspera y la más brillante. Se romanizó muy pronto, y no sólo en la superficie, sino hasta el punto de desnacionalizarse totalmente para adoptar la lengua, las costumbres y la civilización de los vencedores.

Durante cuatro siglos, puso su ambición y su gloria en ser romana. Se cubrió de ricas ciudades, de espléndidos monumentos, y, por una dichosa suerte, ella es, la que con Italia, conserva el mayor número.

Basta enumerar las Arenas y el templo de Livia en Nimes, las Arenas de Arlés y de Saintes, el Arco de Triunfo y el Teatro de Orange, las Puertas de Autún—y hasta ¿y porqué no?—las Arenas de esta pequeña pero amable Lutecia, cuyo bajel se encuentra en las armas de París.

De todos estos monumentos, el que ha sufrido menos por el tiempo y los hombres, es el Teatro de Orange.

¿Por qué casualidad? Sería demasiado largo decirlo, porque Orange, pequeña ciudad de las inmediaciones de Avignon en el valle del Ródano, ha visto muchas migraciones é invasiones.

Así pues, si los anfiteatros, arenas, circos etcétera, se pueden citar por docenas, más ó menos deteriorados, por lo demás, y muchos reducidos á algunas piedras, los *teatros* romanos son escasos.

El de Orange es casi el único que subsiste y está, además, en muy buen estado en sus partes esenciales.

Está intacto el inmenso muro del fondo, que los antiguos llamaban *scena*, porque colocaban allí la principal decoración, y también su *proscenium* (nuestro escenario), en que se movían los actores, y además, varias hileras de gradas. Basta un armazón para dar acceso á los actores, y en cuanto á la *sala*, como se sabe que no existe, ó más bien que no tiene techo ni paredes, puesto que todos los teatros antiguos se abrían al aire libre, puede contener tantos espectadores como se quiera.

¿Cómo, en un país tan profunda é íntimamente latino, cuando la literatura latina, más aun que la griega, servía de modelo y de regla á la nuestra ¿cómo es que, en los siglos XVII y XVIII que tuvieron tanta afición al arte dramático, no les acudió la idea de utilizar ese monumento único? Sorprende en verdad.

Según parece, el proyecto fué varias veces concebido; pero sólo en 1868 se puso en ejecución. Un arquitecto eminente, M. Martel, y un poeta provenzal de mérito, M. Antony Real, se asociaron para llevarlo á cabo.

El primero desembarazó las cercanías del teatro obstruídas por escombros, alzó lo que estaba derrumbado, niveló lo que se había ido al suelo, limpió las viejas piedras de una vegetación parásita y peligrosa (respetando al mismo tiempo una tupida capa de hiedra y una enorme higuera—el árbol caprichoso y paradójico por excelencia—que brotó entre la pared de mampostería á diez metros del suelo); el otro reclutó comediantes y señaló un programa.

El ensayo no fué muy afortunado sin embargo. Se reanudó en 1880, y gracias á un concurso de voluntades muy ingeniosas, muy activas y muy fuertes, gracias también, á una hábil propaganda, dió, á despecho de las lentitudes y de las oficinas administrativas, los mejores resultados.

El mérito pertenece en conjunto, á la ciudad de Orange, al Estado, á los *Felibres* (sociedad de escritores y artistas meridionales, que se ha dado por misión restaurar la literatura provenzal), por el órgano de su canciller, M. Paul Mariéton, poeta tumultuoso y empresario infatigable; á la Comedia Francesa que concedió el concurso incomparable de sus más selectos talentos, á la prensa, por último, que, esta vez, empleó alabanzas justas al servicio de una justa causa.

Después de algunos tanteos y algunas torpezas, como era inevitable y necesario, el Teatro de Orange está en plena prosperidad, y cada año, en medio del verano, la temporada teatral atrae miles de espectadores.

En verdad, el espectáculo es raro. Figuraos ante todo, que el muro de que he hablado, tiene 90 metros de longitud por 35 de altura.

Es una decoración como no es común encontrar. Bajo la pátina de los siglos, los bloques enormes de la pared ofrecen un aspecto grandioso y venerable, que no darán nunca el cartón ignífugo y la tela pintada.

Faltaba apropiar el cuadro al marco. Se hicieron múltiples pruebas con lo antiguo, lo clásico francés, lo moderno, hasta con la música. Esto causó algunos errores desagradables y sensaciones penosas.

La orquesta más poderosa parece débil é incoherente, traicionada además, por una acústica en la cual no habían pensado los romanos, que no preveían ni á Berlioz ni á Wagner.

El drama contemporáneo pareció gesticulante y Molière en "Don Juan", ridículo.

Corneille se defiende algo mejor. Esas tentativas y eliminaciones sucesivas probaron que sólo las obras antiguas, traducidas ó adaptadas, encajaban en semejante lugar.

Me refiero, como es de suponer, á las tragedias clásicas sacadas de la mitología ó de la epopeya griegas, tales como las de Racine.

He aquí pues, un comienzo de repertorio, con "Edipo Rey"; "Edipo en Colona"; "Andrómaca"; "Fedra"; "Alcestes"; las "Fenicias": (estas dos últimas obras adaptadas por M. Rivollet), las "Erynnis" y otras.

Verdad es que no todo es perfecto y faltan muchas cosas para que la ilusión sea completa, sin contar el paisaje divino del Teatro de Baco en Atenas.

La luz deslumbradora de las lámparas eléctricas y la luz titilante de los fuegos de Bengala, recortan crudamente la silueta de los actores y pone rígidas sus actitudes.

La voz se vuelve nasal ó se casca en esa especie de desfiladero que barre, con demasiada frecuencia, el torbellino del mistral.

Por último, el público, aunque más letra-

CARLOTA M. BRAEME (23)

DOLORES

Lord Fóster llegó al fin, según había anunciado el conde, y me quedé grandemente sorprendido al verlo. No tenía el aspecto de un hombre que hubiera heredado una valiosa propiedad, una enorme renta y un nombre antiguo é ilustre. Parecía muy triste y enfermo. Lady Minto y yo creíamos que había ido con la esperanza de ver á lady Emma; pero después me informó mi madre que la joven lo había rechazado. Él mismo se lo había dicho á la condesa.

—No comprendo á Enrique Fóster, declaró mi madre: no parece ni contento ni feliz.

—Su aspecto es el de un hombre enfermo, observé.

—Sí; pero creo que todo es obra de su contrariedad por no haber sido correspondido por lady Emma... ¡La amaba tanto! ¡Qué extraño parece, Gabriel, que los dos, el verdadero y el falso lord Fóster, se hayan enamorado de una misma mujer! ¡Y qué extraño que los dos hayan sido rivales en todos sentidos! Evidentemente, no ha venido por ver á lady Emma.

Al otro día supimos el verdadero objeto de su visita. Esa mañana, Enrique me dijo:

—Gabriel, ¿quiere usted que salgamos á fumar un cigarrillo? Deseo que hablemos.

Cuando estábamos ya en el campo me dijo:

—Quiero que me haga usted un gran favor; concédamelo si puede. Ahora voy de paso para el castillo de Barton y deseo que usted me acompañe; me mortifica mucho la idea de tener que ir solo. ¿Me complacerá usted?

[illegible]

Esta idea me pareció odiosa; pero como él me apremiaba, no me atreví á negarme en absoluto y le contesté que lo pensaría, para avisarle después. Entonces me echó el brazo sobre el hombro y así seguimos caminando.

—Sólo he venido aquí, me manifestó, con el objeto de suplicar á usted este favor. Usted se ganó mis simpatías desde que nos conocimos; siempre he querido suplicarle que seamos amigos de corazón y así lo hago ahora.

En la perplejidad en que me hallaba, busqué á mi madre, le conté lo que sucedía, y su modo de sentir fué el mío.

—No me gusta la idea, dijo con sencillez. Sin embargo, Enrique parece tan enfermo y tan desgraciado, que acaso harías una obra de caridad al acompañarlo. Para ti ir á Barton es ir á tu casa.

Contestéle que ningún lugar podría reputar yo como mi casa si ella no estaba presente.

El conde manifestó alguna sorpresa cuando supo que iba á acompañar á lord Fóster; pero al ver la solicitud con que éste me lo exigía, no tuvo nada que objetar. El joven se manifestaba lo más agradecido y satisfecho por mi aquiescencia.

El día de nuestra partida amaneció hermoso y despejado.

—Espero, me dijo mi madre al despedirnos, que tendrás la buena suerte de hallar la partida de mi matrimonio. No me resigno á ver á otro ocupando tu lugar.

CAPITULO XXVI

Un magnífico día de setiembre avanzaban á pie dos caballeros por el bosque que formaba como una cortina natural al castillo de Barton. Cuando los árboles se hicieron menos densos, el más joven se detuvo y lanzó un grito de admiración.

Al frente de ellos se levantaba la antigua morada señorial, con espaciosas terrazas, ventanas ojivales y pintorescos capiteles cubiertos de hiedra, hogar de una raza noble y gloriosa, cuyas memorias envejecían con él. No había una habitación que no tuviera su leyenda, ni una terraza ó un corredor sin su propia tradición, según lord Fóster le [illegible]

duda, la más medrosa de esas fábulas era la que se aplicaba á la terraza del oeste, que daba á una serie de habitaciones espléndidas llamadas "los aposentos de la duquesa."

En tiempos remotos, una duquesa de sangre real contrajo matrimonio con uno de los Fóster, y para hacer del castillo una morada digna de tan alta persona, se agregó á la casa una nueva ala que, en honor de la novia, se llamó "el pabellón de la duquesa."

Según la tradición, una hija de la casa de Fóster, joven y bellísima, se enamoró de un joven militar que no tenía más patrimonio que su espada y su limpio linaje. Para refrenar su pasión, la familia resolvió encerrarla en "el pabellón de la duquesa." Allí la triste castellana se obstinó en no comer ni beber y se pasaba los días con la cabeza apoyada contra el marco de una ventana, contemplando las pasionarias rojas que brotaban en los búcaros que la guarnecían. En esa actitud la sorprendió la muerte. Un miembro de la familia, que se paseaba en la terraza, alcanzó á ver á la luz de la luna el reflejo de los cabellos de oro que la brisa agitaba entre las pasionarias. De repente, el viento se cambió en huracán violento que desgajó las ramas de los árboles y destrozó las flores, tras un momento de quietud, se oyó un profundo y lastimero gemido que llenó de espanto á cuantos lo escucharon. Cuando la familia acudió al cuarto de la doncella, sólo encontró un cadáver. Más tarde se supo que esa misma noche y á esa misma hora, el joven amante había muerto en el campo de batalla. Desde entonces, se conservaba en la casa como una tradición, que siempre á la muerte de algún miembro de la familia se oía en "los aposentos de la duquesa" aquel mismo alarido y la brisa se cambiaba en huracán como en aquella noche siniestra.

—¿Y da usted crédito á semejante leyenda? preguntó Gabriel, cuando lord Fóster terminó su narración.

—Sí; le doy crédito. Podrá ser una coincidencia, pero la noche que mis dos jóvenes primos perecieron en el Tirol, nadie pudo dormir en el castillo de Barton, á causa del ruido espantoso que hacía el viento. El anciano conde estaba ansioso y preocupado; [illegible]

en todas partes, menos en la terraza, pareció tranquilizarse. Lo mismo sucedió la noche víspera de su muerte. En esa ocasión todo el mundo estaba despierto y no hubo quien no supiera lo que iba á suceder.

—¿Ha oído usted alguna vez esos ruidos? preguntó Gabriel.

Lord Fóster se puso pálido.

—La leyenda dice que el Fóster para quien suenan esos presagios de muerte es el primero que los oye; pero de una manera sofocada y poco perceptible. No me crea usted supersticioso, Gabriel, pero creo haberlos oído. Sin embargo, es mejor que no hablemos de esto. El día es caluroso y el sol brillante, pero ante este recuerdo siento que por mis venas circula sangre helada. ¿No es verdad que ésta es una hermosa casa? Vamos á ver la grande entrada del sur; me gustan las casas que miran al sur. ¿No es usted de mi opinión?

Pero Gabriel tenía poca experiencia en esto. La pregunta le hizo acordarse de la poética casilla del Sur, que anidaba entre flores y dormía al abrigo de los árboles. La sensación que experimentaba era toda nueva. Contemplaba aquella magnífica casa con sus bellísimos alrededores y sabía que era suya y que el imaginario lord Fóster no tenía ningún derecho á reclamarla. Su corazón latía aceleradamente cuando sus ojos contemplaban la hermosa perspectiva, los fértiles terrenos y los magníficos bosques que eran suyos por nacimiento, por un derecho que nadie podía arrebatarle. Y á pesar de estas glorias, cedía su puesto y abandonaba toda idea de reclamarlo, sólo por el bien de su madre. Bella era la paterna heredad; pero más bello era aún el amor filial que llenaba su corazón.

Al pasar por un puente rústico que atravesaba el río, se preguntó si sería decoroso que aquél que acaso algún día podría reclamar esos dominios como suyos, estuviera allí con Enrique, en el acto en que éste tomaba posesión de ellos; pero reflexionó que en realidad en aquel acto no había nada impropio. Él mismo no se había invitado, ni allí lo había llevado otro deseo que el de complacer á un doliente amigo, que necesitaba un compañero entre aquella espléndida [illegible]

curiosidad, sino el deseo de ejecutar una buena obra.

Gabriel se puso pálido de emoción, cuando se acercaron á la casa: allí había empezado y allí había concluído la tierna historia de los amores de su madre. Se imaginaba á su padre tal como ella lo había descrito, á caballo por los bosques ó acaso contemplando el vistoso panorama, desde el mismo sitio en que él lo contemplaba ahora.

Los dos jóvenes presentaban un notable contraste: Enrique era alto y moreno, con un aire perenne de melancolía. Mantenía los labios apretados, como si continuamente estuviera reprimiendo algún dolor. Gabriel era también alto; pero de figura más varonil, de hermosísima cabeza, facciones correctas, ojos azules y cabellos de color rubio oscuro.

Gabriel tenía alma de poeta: la fragancia de una flor, el canto de un pájaro, el brillo de las estrellas, todo constituía para él una fuente de felicidad.

Los dos jóvenes contemplaban juntos la regia morada que uno y otro consideraban suya. Mirando alrededor, Enrique lanzó un profundo suspiro.

—Bellísimo sitio, murmuró lentamente; sin embargo, Gabriel, la sombra de la muerte me sigue á todas partes.

—No veo por qué. ¿Permaneció usted aquí mucho tiempo, en vida del difunto lord Fóster?

—No; muy poco. Nunca soñé con esta herencia en mi juventud. El viejo marqués, sus dos hijos y el capitán Simón, estaban entre estas grandezas y mi modestia. Nunca cruzó por mi mente la idea de que todo esto pudiera llegar á pertenecerme algún día.

El nombre de su padre llenó al joven de regocijo y de dolor.

—¿Conoció usted al capitán Simón? Enrique interrogó.

—Sí; una vez vine al castillo cuando él estaba aquí. Ya en esa época pertenecía al ejército, y yo era todavía muchacho.

—¿Cómo era el capitán?

—Era muy hermoso y de muy noble presencia; pero no recuerdo más que eso. Era un magnífico jinete, un gran tirador y muy diestro en todo género de ejercicios atléticos. [illegible]

prometido con su prima lady María Trévor. Las damas hablaban mucho de ese proyectado matrimonio. A lady María no la conocí.

—¿Y lady Fóster lo quería mucho?

—Muchísimo: el viejo marqués tenía por él especial cariño, y lo mismo la marquesa.

—¿Lo quería usted?

—Sí; era uno de esos hombres que por su generosidad y bravura se hacen simpáticos á los muchachos. A mí me costó lágrimas la noticia de su muerte: pereció en un accidente ferroviario.

—Si hubiera vivido, dijo Gabriel lentamente, el capitán Simón sería hoy lord Fóster, ¿no es así?

—Sí, exclamó Enrique ¡y qué no daría yo por que viviera! ¡Ojalá se hubiera casado y hubiera dejado un hijo! Eso sería mucho mejor.

Gabriel lo miró con sorpresa.

—De modo, dijo, que á usted no le interesan estas valiosas propiedades ni el título que va con ellas.

—Esa es la verdad, porque para mí son inútiles. Algún día comunicaré á usted un secreto que le sorprenderá; pero no hoy. Usted parece interesarse por todo lo que se refiere al capitán Simón. No estoy completamente seguro; pero creo que en el comedor principal del castillo hay un hermoso retrato suyo. Lady Fóster lo quería mucho y como tenía monomanía por los buenos retratos... Del que sí me acuerdo bien es del de lady María Tréver, la novia del capitán.

—¿Sabe usted por qué no se casarían?

—Se habrían casado si el capitán no hubiera muerto, pues precisamente iba á hacer los arreglos finales para el matrimonio, según se dijo, cuando ocurrió la catástrofe que le costó la vida. Esta es la entrada del sur, Gabriel.

CAPITULO XXVII

Una hora después, los dos jóvenes se hallaban sentados á la mesa y saboreaban un excelente almuerzo. La servidumbre había esperado con ansiedad á lord Fóster, que les era extraño. Todos notaron su aspecto enfermizo, y los más antiguos servidores de la casa se llenaron de inquietud.

Lo primero que hizo lord Fóster fué con- [illegible]

ducir á Gabriel al comedor y mostrarle el retrato del capitán Simón.

—Este es el retrato de que le hablaba hace poco, dijo: era una bella figura militar. Pero, Gabriel, agregó con sorpresa ¡qué parecido tan notable existe entre usted, y este retrato! Bien podía pasar usted por un hermano del capitán.

Esto fué de lo más lisonjero para Gabriel, pero se guardó de decir una palabra. Lord Fóster se retiró á dar algunas órdenes y Gabriel se quedó contemplando la querida imagen que tenía en su presencia.

—¡Ah! padre mío, murmuró con los ojos llenos de lágrimas: ¡cómo pudieras saber que tienes un hijo que venera tu memoria! ¡Cuál si estuvieras vivo y me oyeras, te juro que nunca reclamaré este palacio que me pertenece, aunque así se realizaran en [illegible] momento mis sueños de amor, en tanto que la dicha y el buen nombre de mi madre puedan menoscabarse!

Y su agitada fantasía creyó ver una sonrisa en los labios del retrato.

En aquellos momentos, Gabriel se acordaba de que, cuando en años pasados los niños de la aldea hablaban de sus padres, él no podía hablar del suyo. Un día le preguntó á Juana, dónde estaba, y la buena mujer le respondió que en el cielo. Siempre se había tratado de imaginarse á cuál de los hombres que conocía podría parecerse y ahora que lo tenía ante sus ojos, su corazón palpitaba de orgullo y complacencia. Cuando Enrique volvió, lo encontró todavía contemplando el cuadro.

—Creo que usted tiene pasión por los héroes, Gabriel, dijo con una amable sonrisa, y en verdad que esta figura es digna de atención. Quisiera poder disponer de este retrato y ofrecérselo á usted, ya que tanto le gusta.

—No importa: permítame usted que mande hacer de él una copia y eso bastará.

Y quedó convenido en que así se haría.

—¿Quiere usted que vayamos á recorrer la casa, ó prefiere descansar después del viaje.

—En cuanto á mí, no estoy cansado, contestó Gabriel, y me gustaría conocer esta bella mansión; pero usted tal vez necesite algún reposo, y podemos dejarlo para después.

(Continuará.)

do ó mejor dispuesto que de costumbre, no trae el fervor cándido ó el terror sagrado de los contemporáneos de Sófocles.

Y dejo á un lado mil detalles defectuosos de organización. Pero, á despecho de defectos ó insuficiencias que se atenuarán después, el Teatro de Orange proporciona una sensación de arte única, tan punzante, que se apodera del más hastiado y del más escéptico.

Y no es esa una novedad, un capricho extravagante y efímero, como hay tantos, destinados á despertar nuestra curiosidad cansada.

Oír á Mounet-Sully en "Edipo" y á Madame Bartet en "Andrómaca" es propiamente tener la visión, ó la revelación de la pura Belleza.

El éxito del Teatro de Orange ha estimulado naturalmente ambiciones y suscitado imitaciones. El amor propio local se ha unido á la esperanza del beneficio, y se han encontrado oradores á docenas que, golpeándose la frente, exclamaban:

—¡Yo también tengo aquí dentro drama antiguo!

No nos quejemos, sin embargo, porque, bajo esas especulaciones de la vanidad ó de la codicia, se oculta una noble y fecunda idea.

Poseemos actualmente cuatro ó cinco escenarios rivales del Teatro de Orange.

¿Rivales? Quiero decir que se esfuerzan en rivalizar, y penosamente, porque ninguno dispone de un marco semejante.

Nimes tiene sus *arenas* maravillosas, menos castigadas por el tiempo que el Coliseo, las más perfectas seguramente que nos hayan dejado los romanos.

Pero se prestan mal al movimiento escénico para el que no se hicieron. Sólo se podía representar una especie de *Quo vadis?* reducido para pantomima de circo.

Por lo demás, los hijos de Nimes prefieren corridas de toros: cada cual tiene el arte que merece.

Hay también *arenas* en Beziéres: arenas modernas y de madera. Pero aquí interviene un caso curioso de patriotismo municipal.

Han sido enteramente construídas á expensas de un rico y fastuoso habitante, cansado de oir el elogio del Teatro de Orange y deseoso de probar que se podía hacer lo mismo en su ciudad natal.

También dedicó él, cada año, fuertes sumas para hacer representar dramas antiguos... de título y de intenciones.

Debemos á esta munificencia una "Parysatis", una "Semíramis", un "Prometeo" etc., que no quitan nada á la fama de sus autores.

Y todo, como un rasgo igualmente antiguo, que el generoso Mecenas, á pesar de la popularidad de que disfruta entre sus conciudadanos, no ha querido ser ni diputado, ni consejero municipal.

Ahora vemos que se anuncia en Saintes [illegible] hermosas arenas también y muy poco conocidas, un drama romano, lleno de mártires, gladiadores y crueles patricias.

¿Para cuándo un "Nerón" en las arenas de Lutecia?

Hay una especie de teatro de verano, muy diferente del antiguo, pero que, conviene mencionar, puesto que funciona al aire libre y durante algunos días de la buena estación. Tiene también raíces profundas, aunque algo menos antiguas, y tiende á restaurar las tradiciones del pasado.

Es el teatro Popular directamente salido de la Edad Media, de los *Misterios* y de las *Sotías*, que los *cofrades de la Pasión* y los *Infants sans souci*, representaban en el atrio de las iglesias, en las grandes fiestas litúrgicas.

Pero entiéndase por *popular*, que desdeña —ó lo pretende— los procedimientos técnicos del oficio dramático y el concurso de los comediantes de profesión.

Pretende también, por la elección misma de los asuntos, y la sencillez de la indumentaria, dirigirse al gusto y á los conocimientos igualmente sencillos de la muchedumbre.

Por último, no se desdeña, sino muy al contrario, de dar una enseñanza cívica ó religiosa.

Tales son: el teatro Bretón, muy antiguo pero recientemente renovado por los buenos poetas Le Braz y Le Goffic;—teatro del Pueblo, de M. Maurice Pottecher en los Vosgos—y el que M. Pierre Corneille (no tiene lazo alguno con su ilustre homónimo) ha instituído en el Poitou.

Se inspiran en leyendas religiosas ó heroicas (*Misterio de San Guenolé*, la *Villa d'Is*, el *Rey Grallón*, en Bretaña), ó hasta en acontecimientos históricos, y se refieren más ó menos á la famosa "Pasión" de Oberammergau (pequeño pueblo de Baviera), cuyas representaciones se repiten cada diez años desde principios del siglo XVII.

Hombres y mujeres, los actores son aficionados, tomados entre los habitantes del país, artesanos ó labradores, enseñados por el mismo autor.

El teatro es una granja, un claro en el bosque, una pradera en la vertiente de las colinas.

He visto la "Pasión" de Oberammergau y siempre tengo presente la sensación poderosa, incomparable que me dió menos la obra en sí misma que el recogimiento extático de los espectadores, aldeanos del Tirol en su mayor parte.

Cuando asistí yo á ellas, las representaciones estaban ya en decadencia, que yo sé que actualmente se ha acentuado.

Como se pierden las tradiciones ó la convicción, ha habido necesidad de sufrir y después llamar á verdaderos cómicos, y el efecto se ha resentido lastimosamente. También me han dicho que los pretendidos campesinos del teatro del Pueblo son actores de profesión.

Se deduce que, á despecho de las reservas y de las críticas demasiado fáciles, el teatro de verano no por eso deja de ser una tentativa de las más curiosas.

Puede decirse que en Orange, está asegurado de aquí en adelante y consagrado por el éxito.

Ante la afluencia de espectadores, ha sido necesario, este mismo año, organizar dos series de representaciones.

Orange es, en cierto modo, el Bayreuth francés.

Puede imaginarse el beneficio que sacan la ciudad, y toda la región, no queriendo, por más que la cosa tenga su precio, mezclar consideraciones pecuniarias á una cuestión de arte.

Pero, en fin, y de un modo más ó menos desinteresado, los organizadores sirven la causa del arte.

Se dice que el buen vino parece mejor si se toma en un vaso elegante, y es verdad. Una hermosa cosa, vista en un marco dispuesto y apropiado á satisfacción, es indudablemente más bella aún.

Y todo esfuerzo es laudable y digno de que se exalte y se proclame, cuando tiende á proporcionarnos una sensación más fuerte, más profunda, más indeleble de la belleza.

ESCENAS DE LA GUERRA

Los japoneses, á pesar de sus usos occidentales, han quedado en el fondo lo que eran antes de la gran revolución que creó al Japón moderno, y por eso no es extraño que encontremos en ellos á cada paso algo que nos sorprende.

Un abanico, este utensilio esencialmente femenino, es un objeto que se buscará en vano en los equipajes de un ejército en campaña, y sin embargo, el grabado que publicamos, representa á guerreros japoneses que se abanican mientras marchan al encuentro del enemigo, tal vez momentos antes de librar una gran batalla.

En el occidente se ha considerado á los japoneses hasta hace pocos años como un pueblo más artístico que enérgico, más dado á poesía y arte que á empresas que exigen grandes esfuerzos. Se los conocía sobre todo por las chucherías que enviaban á los mercados europeos y por sus productos de arte de una habilidad admirable, pero de un gusto algo extraño para los occidentales. Se sabía que el Japón tenía una historia llena de hazañas gloriosas, que los *samurai* de los siglos pasados hubieran podido rivalizar por su valor con los caballeros de la cristiandad en la edad media; así y todo, se consideraba á los japoneses como un pueblo algo afeminado. El Japón era conocido principalmente por sus crisantemos y sus pájaros de múltiples colores, es decir, por algo que está muy lejos de evocar la idea de esfuerzos varoniles.

Los sucesos de estos últimos tiempos han modificado por cierto esas ideas acerca del carácter del pueblo japonés. Los diminutos nipones han obtenido triunfo tras triunfo sobre los gigantes moscovitas, y el trueno de sus cañones hace temblar al poderoso imperio.

Han conseguido todo esto apropiándose las conquistas de la ciencia occidental y poniendo en práctica las lecciones que sus inteligentes hijos han tomado en Europa. Pero no han renunciado por eso á su modo de ser; han quedado japoneses, es decir, un pueblo cuyo fondo contiene mucho de incomprensible para el espíritu occidental, y por eso no debe sorprendernos ver á soldados que van á la guerra provistos de abanicos.

GUIPÚZCOA, CENTRO EDUCATIVO FRANCÉS

(Especial para LA PRENSA)

San Sebastián, Julio de 1904.

Parecerá una enormidad salir diciendo ahora que las congregaciones expulsadas por Combes y el bloque radical-socialista de la Cámara francesa son convenientes á España, ó, por lo menos, á San Sebastián. Sin embargo, así lo demuestran los hechos en su faz económica del momento.

Varios lugares de Guipúzcoa y, especialmente San Sebastián, se han convertido en centros educativos de buena parte de la aristocracia francesa. Os daré algunos datos reveladores. Al dispersarse, á fines del año pasado, las monjas del Sacré Cœur, refugiáronse por grupos en las distintas casas similares de Europa. En este *billet de logement* correspondieron al colegio de San Sebastián doce hijas del corazón de Jesús, que se instalaron aquí, uniéndose á las españolas brotadas del mismo corazón. Las francesas procedían de Pau y de Burdeos.

Hay siempre cierta obligación moral de llevar algo á la casa en que á uno le hospedan generosamente. Los soldados, cuando obtienen alojamiento, hacen incursiones á los lugares vecinos, y aquí un pollo, allá una gallina, se va formando, con lo que, buenamente, pueden dar en la casa, el fondo de las provisiones. De igual modo las monjas agredidas por el indelicado Combes se trajeron al destierro treinta y dos señoritas francesas, pertenecientes á la aristocracia y á la burguesía que la imita en lo que puede.

El colegio de San Sebastián, situado en el paseo de la Concha, en el mejor punto de la ciudad, adquirió con este contingente un auge extraordinario. Y la comunidad española compró las dos quintas inmediatas á su finca, agregado que le dará capacidad para otras cien señoritas francesas que esperan con ansiedad mística la terminación de las obras.

Cada alumna francesa paga 225 pesetas mensuales. Los jueves vienen del Mediodía de Francia sus respectivas familias, y se ve en las puertas del colegio una hilera de carruajes magníficos que acusan la opulencia de los extranjeros. Como es de suponerse, lo que estas familias gastan en San Sebastián importa muchísimo más que las pensiones de las educandas. Algunas damas, como la condesa de Reverenu y otra de la nobleza rusa, fijan su residencia en esta capital, con el fin de vigilar la educación de sus hijas. Y esto, alimenta las esperanzas del pueblo de San Sebastián, que aspira á competir con Pau como lugar para pasar el invierno. Es posible que en torno del Sagrado Corazón se forme una colonia extranjera permanente.

Hay también en el colegio otras tantas mediopensionistas pertenecientes á familias españolas. Y, por último, unas ochenta niñas pobres que reciben educación gratuitamente. Las niñas ricas, por indicación de las monjas, suelen hacer regalos á las niñas pobres, adquiriendo así éstas una noción de diferencia de clase que da tono aristocrático al *Sagrado Corazón*. Estas monjas delicadas y finas ignoran que el corazón de Jesús fué manantial de democracia. ¿No será Combes, su expulsador, el verdadero hijo del corazón de Jesús? ¿No será más cristiano ese espíritu igualitario que el insigne estadista francés imprime á sus actos?

También han venido á instalarse en San Sebastián los hijos varones del Sacré Cœur, que residían en Olorón, trayendo sus discípulos franceses. Esta comunidad tiene que competir en la enseñanza con los maristas, establecidos aquí anteriormente.

Las dominicas de Arcachón, unas quince monjas, se han instalado igualmente en la capital guipuzcoana, seguidas de sus discípulas. Y á éstas se han agregado muchas jóvenes de esta comarca y del centro de España, por ser la pensión algo más barata que en el *Sagrado Corazón* y no inferior la enseñanza. En el *Sagrado Corazón* se paga la etiqueta acreditada.

Pero los que mayor movimiento escolar han dado á San Sebastián son los domínicos, establecidos anteriormente, como sus cofrades femeniles, en Arcachón. Al trasladarse á la capital de Guipúzcoa compraron dos magníficas fincas al pie del monte Igueldo, cerca de la orilla del mar.

Esta comunidad poseía en Arcachón la escuela de Náutica y de Comercio, con un buque destinado á la enseñanza práctica de la navegación. El colegio que han montado aquí se ha formado por acciones, bajo el rubro de "Sociedad Franco-Española" como una industria cualquiera. La enseñanza es la misma que en Arcachón: náutica, comercio, idiomas, equitación, música y dibujo. Para traer su buque-escuela esperan los domínicos á que cuajen las acciones y á que su permanencia en España quede asegurada por medio de la aprobación del concordato (1).

Tiene actualmente setenta y seis discípulos franceses, internos, que pagan trescientos francos mensuales de pensión. Entre los españoles también van logrando algunos discípulos. Si la dominicana comunidad logra montar su colegio como en Arcachón, con su buque-escuela y demás aparatos náuticos y astronómicos, hará una competencia ruinosa á las escuelas náuticas que existen en el país vasco, especialmente á la de Bermeo, tan fecunda en excelentes pilotos. No es difícil que apenas aparezca por estas playas el buque de Arcachón, surja el conflicto entre las instituciones escolares del país y los intrusos del místico barco.

Por lo que puedo observar, la enseñanza marina que dan los domínicos á sus discípulos es superior á la que, generalmente, se obtiene en los centros escolares de igual índole que sostiene el Estado español. Cuando menos, es una enseñanza más activa, pues los domínicos, que en sus luchas con los jesuitas van adquiriendo el sentido de la realidad, enseñan á sus discípulos que deben creer, para salvarse en el mar, en sus puños y remos, con tanta fe como, para salvarse en el cielo, deben creer en Santo Domingo. Con Santo Domingo y un buen remo se pueden realizar los dos salvatajes, el de esta vida y el de la otra. Y así los sabios maestros domínicos llevan constantemente en excursión marítima á sus discípulos, tan pronto á las playas cantábricas de Francia como á las de España, á Deva, Zarauz, San Juan de Luz y Biarritz. Van en lanchas mientras Combes pone del todo la proa al buque de Arcachón.

No necesito hacer aquí profesión de fe liberal, ni decir que, si en mi mano estuviera, el buque de Arcachón no entraba en San Sebastián. Pero sobre toda convicción íntima está la verdad que el escritor debe siempre á sus lectores. Y la verdad es que los domínicos son hoy los mejores profesores de energía, los que dan más vigorosa educación física á sus discípulos. Constantemente veo por estas calles fornidos jóvenes con traje de marinos franceses, arrogantes gascones que ostentan la belleza de la salud en sus cuerpos torneados por la gimnasia.

También se han trasladado á San Sebastián los religiosos de San Bernardo, que antes residían en Bayona. Y, por último, las monjas de Hasparren tratan de establecerse en Fuenterrabía, pueblo fronterizo, en la márgen española del Bidasoa.

El pueblo guipuzcoano ve entrar sin protesta toda esta inmigración, que ha dado, sobre todo en San Sebastián, cierto movimiento al valor de la propiedad. Sus adquisiciones de tierra y casas no importarán menos de cuatro millones de pesetas, según informes que me suministra un arquitecto de esta ciudad.

Los religiosos refugiados en Bilbao son multitud, y mucho más difícil que apreciar su número es el cálculo de sus intereses, aumentados considerablemente por la generosidad de las damas bilbaínas, cuyos padres llevaban en la última guerra la escarapela de *Auxiliares*, ó sea los voluntarios que sostuvieron la defensa de la ciudad contra el asedio carlista.

En Barcelona también van hallando asidero los expulsados. Han instalado numerosos institutos de enseñanza en los alrededores de la ciudad condal. Otro tanto van haciendo en diversas ciudades de Levante. Como se ve, eligen para radicarse las comarcas más florecientes.

Ahora bien (y pase este giro parlamentario) todo se pesa. Visto el problema desde San Sebastián, yo no sé qué opinar, apesar de mi liberalismo. Las comunidades expulsadas de Francia traen aquí dinero, discípulos, familias extranjeras y un buque de Arcachón, que acaso sea de ostras su lastre, en cuyo caso ya no dudo entre mi liberalismo y tan exquisitos moluscos. Si se pone á un lado la enseñanza laica, al otro la religiosa, y en medio un plato de ostras, yo me inclino hacia las ostras.

Por lo demás, y levantando el problema por encima de este vulgarísimo criterio mío, no hay duda de que la enseñanza tendrá en España, por mucho tiempo aún, carácter religioso, mantenido principalmente por el mundo femenil español, que es, en *bloc*, clerical. El feminismo es problema resuelto en España. En lo fundamental de la vida del espíritu mandan las mujeres. Los negocios eternos corren á su cargo. Las "ultratumberías" como dice Unamuno, pertenecen á su dominio. El español no es fanático, pero tolera que ella lo sea. En realidad ésto es la libertad bien entendida. Pero, por esta tolerancia del español, se cuela la intolerancia del religioso y se apodera del alma de la mujer y de los hijos, de la educación, y, finalmente, del espíritu del hogar y de las pesetas que cuelgan por administrar cultura. Otro día hablaré extensamente de este fenómeno, pues observo que se me enredan los problemas como las cerezas. Apenas se puede guardar método expositivo ante maraña tan confusa como la que ofrecen en España los problemas sociológicos y espirituales.

Decía, pues, que la enseñanza tendrá aquí por mucho tiempo carácter clerical. Según acaba de manifestar Mr. Combes "el veneno es de siglos." La triaca tendrá que ser también de siglos. Y no teniendo ello remedio en la actualidad, siempre habrá alguna ventaja en entregar la enseñanza al fraile francés, porque, apesar de todo, procede de un medio social en que la cultura ha logrado mayor desarrollo. Según manifestación hecha en París al Sr. Canalejas por uno de los prohombres de la comunidad dominica, se enviaban hasta ahora á España los miembros menos hábiles de la Orden, por ser el país donde cuesta muy poco catequizar. Ahora, arrojada la comunidad de Francia y de su baluarte de Filipinas, ha venido á España la plana mayor de las huestes dominicanas.

La competencia en la enseñanza entre todas las comunidades que aquí se van reuniendo, tendrá pronto un carácter de viva agresividad. Y á esta competencia habrá que agregar la que hagan á los intrusos las órdenes de largo arraigo en España. Añádase también el creciente malestar económico del clero secular, que va siendo desalojado de sus parroquias, viéndose privado de los rendimientos del pie de altar.

Las comunidades, van á resucitar en España sus antiguas guerras íntimas, y no será extraño que ésto las lleve á un período de descomposición, del cual saldrían maltrechas y en difíciles condiciones para rehacerse. El país no tiene bastantes medios económicos para sostener este aluvión inmigratorio. Y cuantos más místicos y teólogos se hagan, tendrá menos. Porque si en el cielo se pone la esperanza trascendental, sólo en la tierra se siegan las realidades nutritivas.

Francisco Grandmontagne

---

(1) No me he ocupado aún del convenio con la Santa Sede porque será la cuestión batallona de las próximas Cortes. Para combatir el concordato están á punto de ponerse de acuerdo todos los partidos liberales. El gabinete de Maura depende de la solución de este asunto. Es posible una mayoría en contra del concordato. Cuando llegue el momento oportuno me ocuparé extensamente de esta cuestión.

DE FRANCOIS COPPÉE

(Especial para LA PRENSA)

Inauguración del monumento á Pasteur—Sus méritos—El tratamiento de la rabia y del crup—Un buen ciudadano—La curación moral de la humanidad—Necesidad de un nuevo Cristo—Consecuencias utilísimas de los descubrimientos de Pasteur.

París, Julio de 1904.

Se acaba de inaugurar un monumento á la gloria de Pasteur, el ilustre sabio francés.

Esta estatua se levanta, en mi barrio, en una plaza donde, hace aún algunos años, era admirado el pozo artesiano que fué antes una de las curiosidades de la capital y que ya no servía para nada, ni aun para atraer á los badulaques, los cuales han visto otras muchas curiosidades desde hace algunos años.

Pasteur era uno de esos sabios á quienes admira la muchedumbre, sin conocer mucho sus obras.

En efecto: la mayor parte de los que este domingo de verano vinieron á la Plaza de Breteuil para ver caer la tela que ocultaba el monumento, ignoraban por qué serie de observaciones y experimentos el genial químico descubrió un mundo invisible y hasta entonces casi no sospechado y dotó á la ciencia con nuevas armas para combatir el sufrimiento humano.

La parte más popular de su obra, es el tratamiento de la rabia y el del *crup*.

A causa de este último, ni una pobre madre de familia piensa sin gratitud en el glorioso francés.

Todos saben también, que este sabio genial fué un alma altiva y noble, un buen ciudadano, tierno y desinteresado y seguramente por todo esto los concurrentes apiñados en las veredas se descubrieron delante de la estatua, cuando el velo cayó.

Verdad es que el espectáculo era conmovedor. ¿Porqué, sin embargo, no puedo pensar en tales manifestaciones sin sentirme invadido por una insuperable melancolía?

Es porque pienso en lo escasos que son aquellos de quienes puede decirse cuando han desaparecido: "era un hombre de bien".

Hombres como Pasteur merecen ese elogio supremo, el más hermoso, el único envidiable, los que consagraron toda su inteligencia y todas sus fuerzas á combatir el mal físico, los que buscaron ansiosamente el medio de prolongar nuestra rápida existencia y, sobre todo, intentaron hacerla menos precaria, menos dolorosa, y lo consiguieron á veces.

Quien quiera que piense, hable y estudie para el bien de las muchedumbres, no desea más hermosa recompensa. Pero ¿cómo ser útil al mayor número, moralmente?

Cien años de trastornos, de revoluciones consecutivas—generalmente sangrientas—han perturbado los espíritus. La duda los ha invadido, y el siglo XIX, cuyo advenimiento señaló una explosión magnífica de poesía y de arte, terminó en la negación.

¿Qué será el siglo que comienza? Misterio. Algunos profetas obstinados—por no decir utopistas—conservan, lo sé, una esperanza tenaz y nos señalan, en lontananza, una luz que, aparte de todo, la divinan sólo ellos. Afirman que es el alba de la fraternidad universal.

Mientras tanto, la guerra siembra por doquier sus estragos, y los predicadores de paz universal y de solidaridad social, no piensan sino en la violencia, en la destrucción y en el crimen, para apresurar su advenimiento.

Los principios de la patria y de la familia, se ponen en duda. El edificio social se agrieta por todas partes. ¿Qué consejos se dirigen á la multitud? Estos:

—¡Soldados, huella á tus pies la escarapela y escupe á tu bandera! ¡Esposo, ¿para qué tus juramentos? Obrad á vuestro antojo. Un solo poder se afirma y se engrandece, el dinero. Gozar es el único objeto. La ley del más fuerte; tal es la ley moderna. ¿Qué el sencillo de espíritu quiera creer aún que la paz del alma, la expansión del corazón constituyen aquí abajo la dicha? Y, sin embargo, los más fuertes, es decir, los más ricos, no son dichosos tampoco.

El miedo del mañana los agita: están dominados por un repentino espanto, cuando ven la mano de los muertos de hambre á quienes hacen la caridad temblando, cerrarse sobre su limosna con un gesto de amenaza.

¡Ah, ¿quién vendrá á recordarnos algunas verdades esenciales?

Verdad es que merece nuestra gratitud y nuestras bendiciones el sabio que, por la pujanza de su saber y de su genio conmutó la pena de tantos condenados que eran inocentes. Pero ¿qué bien no haría el que supiera destruir los efectos terribles de esos virus morales que se llaman el orgullo, el egoísmo, la envidia, el odio?

Para llenar tal objeto, se necesitaría decirnos esto y convencernos. La forma del Estado no es todo. Sea la tiranía de uno solo ó la tiranía de todos la que gobierne, no por eso es menos tiranía.

Las leyes no son todo tampoco: como todas las cosas humanas, son imperfectas. Pero lo más sencillo todavía es conformarse.

La justicia de los hombres no será nunca sino un montón de expedientes y un mínimum de injusticias. No perdamos nuestro tiempo en preocuparnos de estas cosas mediocres.

La gran cuestión es vivir, aceptando el sufrimiento, que es la condición misma de la vida, y haciendo el menor mal posible.

No sabemos nada ó poca cosa, es verdad. Pero los metafísicos que nos dicen que nuestra esencia, después de nuestra muerte, se esparcirá en la naturaleza y que seremos demasiado dichosos con reflorecer en forma de repollo, son impostores y no contentan nuestra íntima necesidad de inmortalidad.

¿Cómo vivir, pues? ¿Satisfaciendo todos nuestros caprichos? Pero no podemos hacerlo, sino á expensas de los demás y eso es abominable. ¿Privándonos de ellos? Pero eso es contrario á todos nuestros instintos. Sin embargo, existe una solución al problema: el amor.

Amémonos, pues, pero de veras, es decir, haciendo abstracción de nosotros mismos, prefiriendo los otros á nosotros mismos, aceptando como disciplina habitual de cada día, el sacrificio y la abnegación.

Encontraremos ahí goces profundos y también crueles dolores. ¿Qué importa, si la pesada responsabilidad de vivir gravita más ligeramente sobre nuestros hombros y si nos sentimos más tranquilizados ante el misterio que se llama Ideal, en las arengas de los libres pensadores, y Dios en el catecismo?

¡Ay! Si sobreviniera ese curador de almas, temería yo que fuera crucificado otra vez. ¡Por qué se borran en el alma moderna—y se hace todo para esto—las huellas de la enseñanza sublime de *Aquel* que hablaba á la multitud, desde la montaña, enseñándole la resignación y el amor, y señalándole, á través de las hendiduras de las tumbas, una claridad sobrenatural!

¡Si volviera! Si volviera, sin embargo, el Divino Maestro, para ordenar á los hombres que se amen, que se ayuden, que preparen por sus virtudes el advenimiento del reino de su Padre; si volviera, benévolo con los pequeños y con los que sufren, siempre misericordioso, pero expulsando á los mercaderes del templo, y confundiendo á los impostores; si viviera, ofreciendo á todos la salvación y la esperanza ¿qué sucedería?

Si volviera, el pueblo, al principio, sin duda, le rodearía con curiosidad, después con ternura, escucharía su palabra consoladora, se efectuaría un retroceso, y como habría de nuevo jueces para condenarlo, soldados para conducirlo al suplicio, de nuevo el pueblo eternamente ciego preferiría Barrabás á él.

Pero volvamos á Pasteur. Era cristiano. Ese hombre que se había inclinado sobre los problemas más arduos de la fisiología y que había resuelto algunos, no dejó por esto de esperar y creer y exhaló el postrer suspiro, con los ojos fijos en la imagen del Cristo, que hizo del dolor una virtud y de la muerte una liberación.

En 1860, **Luis Pasteur** publicó la teoría de los microbios. Si las discusiones promovidas á este respecto entre él y Pouchet agitaron, como lo hicieron, al público, fué porque traía pasiones filosóficas y religiosas. Al pensar que seres orgánicos pudieran ser creados por la materia corrompida, los espíritus fuertes triunfaron ruidosamente.

Se irritaron, por el contrario, contra Pasteur cuando éste deshizo esa hipótesis á consecuencia de experimentos concluyentes y probó que los gérmenes microscópicos observados en la purulencia no se habían desarrollado por sí mismos, sino que habían sido traídos por vehículos como el aire y el agua.

Poco tiempo después, el mundo sabía las consecuencias de este gran descubrimiento. Una ciencia nueva nacía: la de la antisepsia, que la cirugía aprovechaba al momento, inventando armas excelentes para combatir los microbios.

Más adelante, estableció el método de la atenuación de los *virus*, que permite cuidar y curar una cantidad considerable de enfermedades contagiosas. Así es como Pasteur suprimió, por decirlo así, varias epizootias y salvó también, en todos los países, enormes riquezas agrícolas.

Visité antes varias veces el Instituto de la calle Dutot y siempre salí maravillado. El espectáculo á que asistía era consolador; hacía olvidar, por un momento, todas las vergüenzas y fealdades que oculta la naturaleza humana.

Esos discípulos, casi diría esos hijos de Pasteur, á quienes yo veía allí, inclinados sobre frascos y retortas, con el rostro demacrado de fatiga, pero con una llama en los ojos, daban gusto de ver. Se conocía que el maestro les había puesto para siempre en el corazón y en el cerebro el culto absoluto de la ciencia, un culto ardiente y desinteresado.

En cuanto á él mismo, he tenido el placer de visitarlo con frecuencia. Era mi vecino en las sesiones de la Academia Francesa y no olvidaré nunca nuestras charlas durante las cuales, descubría sin cesar, con deliciosa emoción, en ese hombre de genio, tesoros de modestia y de bondad.

De humilde origen, había conservado las creencias tradicionales que no se destruirán—quiero esperarlo aún—en el corazón del pueblo de Francia: la confianza en Dios, el amor á la familia, el culto del deber, la religión de la patria.

François Coppée
de l'Académie française

DOS ANACRONISMOS

UNO ARGENTINO Y OTRO ESPAÑOL

Vivimos bajo el imperio del análisis; lo que se tenía ayer por verdad incontrovertible, pasa, merced á espíritus investigadores, á ser ó romántica leyenda ó lo que es peor aún, burda falsedad inventada por sabios de menor cuantía. Y así en la historia de España, por ejemplo, se disputa hoy por falsa la muerte de don Rodrigo, en las enrojecidas aguas del Guadalete y la venta de las joyas para descubrir un mundo; en Francia se conocen bajo otra faz á la Pompadour y á la infeliz esposa de Luis XVI, y á la leyenda va la tenebrosa Bastilla; y en la historia argentina se comprueba que don Pedro de Mendoza llegó aquí el año 36 y no el 35, y que el Juramento de Corpus Christi se prestó el día 28 de Diciembre de 1537 y no en igual día del año 38.

Este espíritu investigador que domina hoy en todos los ramos del saber humano, no se detiene ni ante lo más venerando, y todo se analiza y todo se discute y todo se sujeta á minucioso desmenuzamiento, sin que el operador se cuide de averiguar si su trabajo dará por resultado que bamboleen en sus pedestales algunas de las estatuas alzadas por la *fantasía popular* y agrandadas por afecto nobilísimo, el santo amor á la patria nativa y á sus glorias.

Más, dejando para mejor ocasión el estudio de si los pueblos se engrandecen más con verdades que con leyendas; y concretándonos á los dos errores históricos que motivan este escrito, diremos que el primero, ó sea el probar que el mencionado juramento de Corpus Christi se prestó el año 37 y no el 38 ha dado pie al R. P. A. Larrouy para publicar en la *Revista de la Universidad de Buenos Aires* correspondiente al mes anterior, un eruditísimo estudio.

En él prueba el ilustrado profesor de historia, de un modo irrebatible con verdadero lujo de citas, que mal podía celebrarse el año 38 el Juramento, cuando por aquel entonces ya andaban dispersos por tierras americanas los que aparecen firmantes de dicho documento; demostrando que el error proviene de que por aquella centuria, algunos escritos se fechaban, ó tomando el día de la era vulgar ó corriente que comenzaba en 1º de Enero, ó el 25 de Diciembre, día siguiente al nacimiento de Nuestro Señor Jesucristo.

El juramento de Corpus Christi se prestó el día 28 de Diciembre del año del Señor de 1538, ó sea el año 1537 de la era corriente.

Los que se sienten inclinados á los trabajos de investigación, admiraron ciertamente, como admiramos nosotros, la erudita labor del P. Larrouy; pues cabe decirlo en honra al autor y como homenaje á los historiadores argentinos, difícilmente se habrá desvanecido un error con mayor número de datos. Es un alegato en forma del que salen no muy bien librados cuantos historiadores nacionales y extranjeros tomaron sin más averiguaciones y como artículo de fe, lo aseverado por Oviedo en su monumental "Historia de las Indias".

El otro error cronológico nos viene de la madre patria.

En el próximo año de 1905 se celebrará en Madrid el tercer centenario de la publicación oficial del Quijote; más es el caso que conforme lo ha demostrado el señor Fors, actual director de la biblioteca Provincial de La Plata, la primera edición apareció el 20 de Diciembre de 1604. ¿Cómo pudieron los literatos españoles cometer el error apuntado? Sin duda porque en la portada de la primera edición hecha en Madrid por Juan de la Cuesta aparece el año 1605. Pero dichos señores tomarían sin duda por primera edición la que dió á conocer Navarrete, y que Salvá probó ser segunda.

En un artículo que publicó Salvá titulado "¿Ha sido juzgado el Don Quijote según esta obra merece?" artículo que por cierto debieran leer cuantos no se han dado aun exacta cuenta de la grandiosidad de aquel libro que en señal de veneración hay que alzar en alto, y poner sobre nuestras cabezas, aparece una nota que, porque no hemos visto citada por los que estos días en tal asunto se entretienen, nos permitimos transcribir. Dice así:

"Es muy extraño que Navarrete, que ha examinado como yo las dos ediciones de Cuesta de 1605, llame primera á la que dice en la portada *privilegio de Castilla, Aragón y Portugal y segunda* á la que dice sólo con *privilegio*. El certificado de las erratas de ésta, que es lo último que se imprime siempre, lleva la fecha del primero de Diciembre de 1604; de consiguiente, no pudo incluirse en ella el privilegio para Castilla, Aragón y Portugal, que es del 9 de Febrero de 1605, ni estaba en orden que fuese más extenso el privilegio de la primera edición que el de la segunda. No cabe de consiguiente duda en que está equivocada la clasificación hecha por Navarrete, quien no ha tenido tampoco noticias de la edición en 8º que se publicó en Lisboa en 1605."

Los dos errores apuntados, corregidos uno por un modestísimo cuanto ilustrado profesor de historia, y otro por el apasionado cervantófilo doctor Fors, prueban un hecho que debe enorgullecernos, ó sea que en la Argentina hay quienes dedican largas horas á estudios que no reportan inmediata utilidad, y gentes preparadas lo suficiente para demostrar, que no es el espíritu investigador propio de una sola raza y que aquí como allá, como doquiera haya estudiosos, existen apasionados de la verdad que se complacen en develarla para exhibirla espléndida y soberana á sus contemporáneos.

R. Monner Sans.

CARTA DE MONTEVIDEO

(Especial para LA PRENSA)

Un drama nacional—"Il nemico" de Demarchi—Teatro de ideas—La obra—El argumento—Su tendencia—Novelli é "Il nemico"—Una visita al actor—Ideas estéticas—Juicios del artista—Impresión de Novelli sobre la obra de Demarchi.

Montevideo, Setiembre de 1904.

"Il nemico", el drama nacional de Andrés Demarchi que el público de Buenos Aires conocerá en breve, será una sorpresa inaudita para todos los que hasta ahora han vivido engañados con la literatura neutra de los ensayos más ó menos incoloros de los autores americanos que han triunfado en el teatro.

Demarchi ha orientado su espíritu hacia tierras nuevas y en un empuje poderoso ha surgido en su primera obra como dramaturgo de ideas hondas, cuyo concepto estético basado en la universalidad del arte, ha huído de los estrechos prejuicios locales, para crear un drama humano formado con pasiones y sentimientos dispersos que el autor ha condensado en una síntesis de verdad y vida.

El espíritu de Ibsen, de Hauptman, de todos esos extraños genios nórdicos cuyos dramas profundos como el mar tienen sin embargo encantadores balbuceos de un arte ingenuo, ha soplado en la frente inspirada de Demarchi para animar á su protagonista que pasa sobre el ambiente de la comedia, como un ser extraño, ave de tormenta que arrastrada hacia regiones de calma se abate sobre la superficie tranquila del océano devorada por la nostalgia de la tempestad.

Y lo más curioso es que el protagonista se agita en una comedia vulgar hecha con personajes sorprendidos al azar en cualquier drama de Sardou ó arrancados á las frívolas creaciones de Dumas.

El argumento de la obra está basado en el estudio clínico de una neurosis que hasta ahora no ha sido llevada al teatro: El delirio de las grandezas que en su evolución degenera en el de las persecuciones, para luego neutralizarse las dos vesanias en una sola neurosis que domina á Arturo Legrand, quien solo sueña con sus colosales inventos, sus inauditas riquezas, y con el misterioso enemigo que le asecha en la sombra.

Legrand, dominado por su manía dispersa su fortuna en proyectos insensatos, en tanto su esposa asiste con horror al avance del mal. Un amigo que se ha captado la confianza de aquel hogar, con fines odiosos, consigue insinuarse en la intimidad de la mujer y decide á ésta á consultar un médico que revela toda la horrible verdad. El enfermo es un peligro para su vida, pero ella se somete á su destino.

Cuando Legrand, después de un acceso delirante en que una vez más ha expuesto sus colosales inventos, arrastrado por la crisis homicida, corre en busca del eterno enemigo que le persigue, el amigo, por primera vez, pone de manifiesto su pasión, ante los ojos de la esposa:

—¿Pero, no ve que todo ha concluído? Enciérrelo, enciérrelo que aun puede haber felicidad para usted.

La esposa comprende; se alza indignada llena de dolor y asco, y cuando su actitud, su voz, su mano extendida, sus ojos llorosos y febriles, todo su ser va á expresar á aquel hombre su desprecio, y su amor al esposo, el loco aparece en la puerta, destrozado, el cabello hirsuto, el rostro descompuesto, los ojos salidos de las órbitas, el delirio envolviéndole la frente como un nimbo, lanza un alarido espantoso, y llevado por el ciego impulso corre hacia el miserable, le toma por el cuello y le estrangula mientras grita con voz silvante y áspera: "¡Il nemico, il nemico!"

Luego se alza, su rostro está tranquilo, sus ojos alegres. Recorre la habitación con la vista, toma en brazos á su esposa desmayada, lanza un grito de inmenso júbilo, y con voz poderosa, llena de esperanza, de fe, de dicha:

—¡Ah! Ya somos libres. Ahora podemos partir.

Todo esto en medio de una farsa escénica más ó menos real, donde los personajes hacen y dicen las mismas cosas que vemos y oímos en todas las comedias.

¿Suponéis toda la fuerza que tiene ese personaje interpretado por Novelli? Sospecháis el horror, el espanto, que produce la acción del actor?

En la concepción de esta hermosa obra hay algo del fatalismo simbólico del drama ibseniano. Una fuerza oculta rige la acción y precipita el desenlace donde el loco, inconscientemente destruye al verdadero enemigo, en tanto que el otro, el fantasma, se desliza en las sombras de su demencia.

La fuerza lírica de la obra le quita sobriedad. Los personajes hablan un lenguaje demasiado poético, como si una ráfaga de romanticismo animara la comedia.

Es este un contraste bastante rudo: la audacia revolucionaria de la obra, su tendencia ultra moderna, y el lenguaje pintoresco y romántico de los personajes.

"Il nemico", aparte del estudio clínico de la neurosis y de la concepción general del drama, tiene situaciones de un vigor extraordinario y hay en él escenas donde la emoción alcanza prodigiosa intensidad. La exposición de la enfermedad, el desenvolvimiento de su proceso evolutivo, el plan integral de la acción, todo está realizado con delicada maestría.

Verdad que parte del triunfo corresponde á Novelli; porque el artista se ha apasionado por la obra y ha tomado cariño al personaje. Novelli ha encontrado en el drama de Demarchi, una de sus grandes interpretaciones y no ha vacilado en consagrarla públicamente. He aquí lo que me dijo el gran actor en una larga conversación sobre arte.

Cuando supe que Novelli me buscaba para conversar sobre mi primera correspondencia dedicada al actor, me apresuré á visitarlo.

Novelli almorzaba, alegremente con ese buen humor que jamás le abandona, en compañía de su señora Olga Giannini, la mujer exquisita y suave que todos conocen, alma delicada y buena que vibra en manos del artista como un arpa de oro.

Novelli se levantó tendiéndome la mano, una mano franca y afectuosa que aprieta con nobleza: "Come é! ringrazio!" Sus ojos ardían bajo la luz alegre de la tarde, y su rostro iluminado por una sonrisa de bondad, era una máscara plácida.

En una hora recorrimos el camino abierto por la literatura de todos los tiempos. Su palabra, ardiente, bulliciosa, impetuosa, su juicio, rápido, breve, exacto.

En todo pone una nota de color original, una palabra nueva, un giro extraño, una frase que sorprende por su ritmo ó su eufonía.

Habló de la simplicidad de la tragedia antigua; la grandeza sorprendida dentro de la línea sobria y simple del clasicismo griego; de la sombra inmensamente grande de Edipo concebido por el mismo espíritu y que de nuevo volvió á la tierra para encarnarse en el casi legendario cómico de Stratford.

—¡Y Shakespeare!—el actor pronunció este nombre con voz honda,—Shakespeare es el grande, es el coloso, es el océano. Fíjese el arte sereno con que [illegible]; reniego de las comedias y *pochades*. Creo que mi interpretación mejor es la de "Shylock" y también el "Edipo". Yo les hubiera ofrecido estas grandes tragedias, pero la empresa no lo consiente: sólo desea comedias ligeras.

Es necesario hacer el bufón, dijo con melancolía.

Luego nos perdimos en la vasta floresta del arte contemporáneo. Hablamos de Ibsen y luego, es natural, de Zacconi.

—¡Oh! [illegible] hora neurasténica de la juventud de Zacconi, lo ha infundido fuerzas nuevas y poderosas. Es un hombre maravillosamente dispuesto por la naturaleza. Su voz, ardiente, llena, plástica; su temperamento delicado, todo hace de él un artista dispuesto á comprender el arte en lo que en sí tiene de universal y de grande. Pero hay en él alguna exageración. Ya sabe usted los temblores, las convulsiones, la epilepsia, del teatro patológico.

Luego habló de Hauptman. ¿Ha visto usted "Las almas solitarias"? ¡Qué grandiosa concepción! ¡Qué fuerza de sugestión la de esa obra humana y al mismo tiempo fantástica. Yo la siento pero no puedo interpretarla. Porque hay obras que yo no puedo interpretar. No hablemos ya de los papeles de galán joven; yo no sé decir con voz suave: "te amo"; yo lo diría bruscamente, con áspera ternura, porque todos mis sentimientos tienen un sello de brusquedad que usted habrá notado. En París estudié en "Cyrano" y tuve que desecharlo.

Y siguió hablando, divagando en el vagabundaje encantador de la imaginación más fresca y llena de colorido.

—Y "El enemigo", maestro.

—Eso es grande. El ambiente donde se mueve el protagonista no vale gran cosa, es viejo se habla allí un lenguaje extravagante; pero el personaje es grandioso, vale el drama de por sí, y él solo es el drama. Ante él todo desaparece, se esfuma; él domina la escena, es un símbolo viviente.

El personaje de Demarchi es un tipo original y nuevo sobre todo: esta modalidad escénica era hasta ahora desconocida. Nadie había tenido la audacia de llevar al teatro esa neurosis en forma tan plástica. Yo quiero á ese personaje, yo lo siento vivir en mí, y yo lo haré triunfar en Buenos Aires, en Europa, en todas partes. Cuando leí el drama de Demarchi comprendí toda la fuerza del protagonista; el drama era él; lo demás era accidental; no había más que modificarlo, adaptarlo al tipo aquel en quien desde el primer momento yo vi un triunfo. Y todo fué hecho sin piedad. Se tachó, se modificó, se suprimió y al fin quedó la obra, una obra que vivirá.

El actor se excitaba, hablaba fuerte, marchaba á grandes pasos por la habitación llena de sol.

—¡Oh! el sol, el sol, que bueno es el sol.

Y se puso á castañetear los dedos sobre los cristales de la ventana.

Lo miré por última vez en la intimidad encantadora de aquellos momentos, estreché la mano ancha y amiga del actor, y le dejé parado en el umbral con su sonrisa buena y amable que me seguía saludando desde lejos:

—Adío, adío.

Raúl Montero Bustamante.

ESCUELAS MILITARES

ERRORES ORGÁNICOS DE LA NORMAL DE TIRO

En materia militar, la falta de criterio propio y aun de tino para orientarse en el *mare magnum* de los modelos, hace que cualquier individuo crea que es muy fácil solucionar, por ejemplo, el delicado problema de la organización de escuelas militares, imitando ciegamente el ejemplo de las grandes potencias.

Francia, Alemania, etc., tienen escuelas especiales de tiro: luego el ejército argentino también debe tenerlas. He ahí todo el criterio del Poder Ejecutivo, sin apercibirse de que el medio, la situación particular y sobre todo la financiera, son los que deben definir el temperamento y determinar los rumbos en todos los actos del Gobierno, mayormente tratándose de la compleja organización de las escuelas militares.

Las grandes potencias, por razones propias, como sucede en las casas opulentas, tienen servicios extraordinarios, cosas aparentemente superfluas, pero que responden á necesidades ó comodidades excepcionales.

Las potencias de segundo orden, como las familias de posición mediana, reducen sus servicios y sus comodidades, á sus necesidades primordiales y á sus limitados recursos, sin que por eso sus ejércitos sean menos instruídos, ni las familias menos felices.

Las potencias de primer orden tienen escuelas centrales de tiro, para artillería, otras para infantería; comisiones permanentes de experiencias, escuelas múltiples de medicina, de farmacia, de aerostática, de pirotecnia, de pólvoras y salitre, de música, de equitación, de volteo, de veterinarios, de gimnasia, etc.

A medida que se desciende en la escala de los presupuestos, y de la cifra de los efectivos, el frondoso árbol con tan múltiples y variadas ramificaciones, se va reduciendo á expresiones mínimas porque desaparecen las causas que motivaron la *especialidad* de los cursos.

Un ejército en formación, como el nuestro, cuya organización racional amoldada á nuestras circunstancias, está todavía por resolverse, debía proceder con mucha cordura en la creación de escuelas militares, para imitar en lo posible la enseñanza útil, pero de ningún modo para modelarse en el lujoso armazón de las naciones más poderosas y ricas.

El gobierno del general Roca no ha tenido la noción de esta verdad clara y al alcance de todas las inteligencias. El asesor técnico que eligió, el improvisado Ministro, deslumbrado tal vez con las grandezas de las potencias de primer orden, tampoco supo darle el consejo cuerdo que necesitaba, en la organización del ejército y, á última hora, en la de las escuelas militares.

La normal de tiro, como la de sanidad militar, son instituciones que no caben dentro del marco de nuestras necesidades inmediatas; lo que no importa negar la utilidad de la enseñanza del tiro, perfectamente uniformada y bien orientada, ni la conveniencia de la formación adecuada de cirujanos, farmacéuticos y veterinarios militares, dentro de una reglamentación económica.

Somos los primeros en sostener las ventajas, primordiales de la enseñanza metódica del tiro, pero sostenemos también que esa enseñanza es peculiar á cada arma y que la Escuela Normal recientemente reorganizada, debe ser absorbida por la planta orgánica de las escuelas de aplicación.

De lo contrario, resultaría una redundancia perniciosa de escuelas y de programas que concluiría por absorber todo el tiempo del oficial, en perjuicio del servicio y de la instrucción del conscripto.

Un oficial de artillería, por ejemplo, al salir del Colegio Militar (4 años) pasará por la de aplicación de artillería (por crear); luego por la de caballería (según la planta orgánica de la nueva escuela) y por último, pasará por la normal de tiro, sin perjuicio de pasar, más tarde, por la escuela superior de guerra.

Total 5 escuelas **y 10 á 11 años** de instrucción reiterada, porque en cada una de ellas, repiten más ó menos las mismas materias, á veces con los mismos profesores, de los cuales algunos no han llegado á ser alumnos de escuelas similares en el país ó en el extranjero.

No necesitamos entrar en los detalles, como se ve, para demostrar que la actual organización de la Escuela Normal de tiro, es un lujo estéril, al par que deficiente, porque ni cuadra en las necesidades presentes del ejército, ni llena en forma aceptable los vacíos y lagunas de la instrucción del oficial.

Fácil nos sería demostrar esta misma deficiencia en cuanto á la enseñanza particular del tiro, pero creemos que el defecto fundamental no está tanto en el programa cuanto en la existencia misma de la escuela.

Por otra parte, todas estas escuelas, creadas á última hora, como si el Ministerio de la Guerra no tuviera más empeño que el de distribuir prebendas de despedida, tienen el doble inconveniente de no resolver satisfactoriamente el problema, y de hacer más difícil la obra del nuevo ministerio, que suponemos preferirá encontrar el campo despejado y no un laberinto de instituciones y de construcciones, precipitadas y erróneamente esbozadas, que tendrá que demoler para reconstruir sobre bases más sólidas, más modestas y por consiguientes más económicas.

COSAS DE LA ARTILLERÍA M/98

OPINIÓN AUTORIZADA É IMPARCIAL

(NUEVAS COLABORACIONES)

Antes de examinar la conclusión final de los peritos y de afirmar nuestras propias conclusiones, es conveniente dar á conocer las diversas opiniones é impresiones que tiene el ejército y particularmente los artilleros sobre el malogrado material.

Las líneas que siguen, pertenecen á una colaboración oficiosa, recibida últimamente. Su publicación fué aplazada con otros documentos y comprobantes, pero la hacemos hoy porque se trata de preciosos elementos de juicio en este proceso abierto á la *artillería averiada*.

Este famoso asunto de los tubos que se alargan, ha rayado en lo increíble. LA PRENSA denunció, y otros órganos de la opinión independiente corroboraron estas denuncias, de que el cañón [illegible] á punto de no poder tirar con el [illegible] se probó y comprobó en ejercicios prácticos de fuego, y de ser corriente en el ejército que esos cañones son poco menos que inservibles y que el día de una [illegible] dades el comprador, después de una [illegible] guerra, tal vez vaya á [illegible] y comprometan al país.

Se contentó el Congreso con la declaración que de ello hizo el Ministro, fundada en falsas razones, [illegible]

lo mismo con el modelo 1898, porque antes de tirar hay que hacer previamente la indispensable operación de colocar la uña, lo que hace perder un tiempo precioso. Por consiguiente, en vez de adelantar hemos retrocedido lastimosamente.

Pasando después al peso del cañón se comprende que es demasiado pesado para nuestros caminos y suelo en general, por lo blando que es, y las tres yuntas de caballos que lo arrastran, á más de cansarse muy rápidamente, por el pésimo sistema de atelaje, requieren un personal de conductores tan adiestrados que es poco menos que imposible obtenerlos con el tiempo de servicio asignado por la ley 4.031; mientras que se hubiera podido arreglar la pieza de manera que el peso del armón no hiciera presión sobre el pescuezo del tronco en terreno quebrado.

Todas las tácticas de artillería prescriben especialmente los casos en que las piezas deben entrar cargadas á la posición, lo que no puede efectuarse en ningún caso con las nuestras, porque en ellas falta la *posición de seguridad* en el cierre; ¡cuánto descuido en esto!

La graduación de la espoleta está en *segundos* en vez de ser en *distancia* para que el comandante de la batería no tenga necesidad de la tabla de tiro. ¿Qué decir de la falta de dispositivo para tener en cuenta la discordancia entre el alza y la graduación de la espoleta?

Como se ve, por poco que entremos al examen detallado de nuestro cañón, lo daríamos con razón como *de no recibo*!

Cuando se trató el asunto en el Congreso, hubiera querido estar al lado de Capdevila, que hizo su deber y lo que pudo, pero vió que la mayoría de sus miembros tenía *orden* de no avocarse el asunto (por lo escabroso) y darse por satisfecho con la declaración ministerial. En fin, para bien del ejército este asunto pasó y con esto en parte está atenuada su vergüenza. Entretanto, en la última parada, grupos de ciudadanos reían y ridiculizaban esos cañones por lo inservibles, en vez de saludarlos como potentes elementos de defensa de la patria.

LA INVESTIGACIÓN PARLAMENTARIA

REDACCIÓN DEL INFORME

En la sesión que celebró ayer la comisión parlamentaria de diputados, encargada de investigar los cargos formulados públicamente contra el Ministro de Obras Públicas, resolvió encomendar la redacción del informe á los diputados señores Palacios, Padilla, Mujica y Romero.

Cada uno de los nombrados ha tomado un número determinado de las acusaciones formuladas, para encargarse de la redacción del informe sobre esos puntos.

Se cree que el informe quedará terminado hoy y que podrá ser presentado mañana á la Cámara de Diputados.

APUNTES PARLAMENTARIOS

En el Senado—La comisión del interior; varios despachos—Sin sesión—Los empleados de las cámaras federales de Entre Ríos—El ferrocarril de Tinogasta.

Bajo la presidencia del senador Maciá se reunió ayer la comisión del interior del Senado y estudió numerosos asuntos; concretó los siguientes despachos:

—En el proyecto de ley autorizando al Poder Ejecutivo para aceptar las donaciones de terrenos que han hecho varios propietarios de campos situados á inmediaciones de la confluencia del río Neuquen, con destino á la fundación de la capital del territorio.

Estos terrenos se destinan á calles, plazas y edificios públicos.

—En el proyecto de ley sobre concesión de una línea ferroviaria en la provincia de Entre Ríos, venido en revisión de la Cámara de Diputados. Se resuelve no insistir en las modificaciones proyectadas últimamente por el Senado.

—En el proyecto de ley declarando equiparadas á telégrafos nacionales las líneas telegráfico-telefónicas ó radiográficas que unan el territorio de la capital federal con una provincia. Se resuelve de conformidad.

—Autorizando la inversión de 180.000 pesos moneda nacional en la adquisición de un terreno con destino á la edificación de la Escuela Nacional de Comercio.

—En el proyecto de ley que permitirá á las municipalidades de provincia, colonias y territorios nacionales donar al Consejo Nacional de Educación los sobrantes de terrenos que se hallen frente á las propiedades de aquél.

—Por falta de número no pudo celebrar sesión ayer la Cámara de Diputados; queda pendiente para la de mañana la discusión de la carta orgánica del Banco de la Nación.

—Los diputados del Barco, Leguizamón y Zaballa, han presentado un proyecto de ley disponiendo que desde el 1º de Enero de 1905 el sueldo de los vocales, procurador fiscal y personal de secretaría de las cámaras federales de Entre Ríos y Córdoba, será igual al que gozan los mismos funcionarios en la Cámara Federal de La Plata.

—El diputado Carreño presentará mañana un proyecto de ley modificando el trazado del ramal ferroviario de Tinogasta, en el sentido de que su punto de arranque sea Carrizal de la Cruz (Rioja) y termine en Tinogasta, pasando por La Calera y Machigasta.

COMISIÓN MUNICIPAL

LA REUNIÓN DE HOY

CLAUSURA Y OCUPACIÓN DE CALLES

Para esta tarde han sido citados los miembros de la Comisión Municipal.

De los asuntos que por diversas causas fueron aplazados en las sesiones anteriores, será considerado el despacho de la subcomisión de interpelación en un mensaje de la Intendencia con el que fueron remitidos los antecedentes relacionados con una construcción sin permiso levantada por la empresa del ferrocarril al Pacífico, en calles públicas.

De las consideraciones que hace la subcomisión para aconsejar la sanción del dictamen, se desprende que esa empresa se había presentado en Enero de 1897 para proponer la clausura de las calles comprendidas entre las de Guatemala y Costa Rica y la de Godoy Cruz y Arroyo Maldonado, por requerirlo así el ensanche de la estación Palermo; ofrecía en cambio efectuar varias obras de pavimentación y un puente para el tránsito de peatones.

A pesar del dictamen del asesor municipal, que desde luego objetó la propuesta, la Intendencia celebró en Febrero de 1899 un convenio *ad referendum*, sin preocuparse que en el preámbulo se consignaba la declaración de que *la ocupación de las calles sería mantenida durante la existencia de la estación Palermo*.

Dicho convenio no fué, por distintas causas, sancionado por la Comisión Municipal ni por el extinguido Concejo Deliberante. Sin embargo, la referida empresa construyó por su cuenta y sin permiso de la Municipalidad, en la estación Palermo, el galpón que intercepta la calle Nicaragua y General Soler, cuya inmediata demolición ordenó la actual Intendencia.

Como la empresa resistiera la orden, escudándose en su dependencia de la autoridad nacional, conforme á la ley de ferrocarriles, se ha podido comprobar que las calles clausuradas sin más permiso que el referido convenio *ad referendum* de 1899, son las cedidas por el Banco Inmobiliario en 1889; no así las prolongaciones de esas calles desde la vía ferroviaria hasta el Arroyo Maldonado, ó sea en los terrenos de la empresa, pues éstas no están ni han estado nunca abiertas.

La subcomisión de interpretación indica, pues, la conveniencia de negar la aprobación del convenio de la referencia y devolver el expediente á la Intendencia á efecto de llevar adelante las resoluciones dictadas y las que procedan para dejar expeditas al tránsito público las calles clausuradas por la empresa del ferrocarril del Pacífico.

LAS TARIFAS DEL ALUMBRADO ELÉCTRICO

ESTUDIO TÉCNICO

Descontada la conveniencia de efectuar una rebaja razonable y equitativa en las tarifas actuales del gas, de todo punto desproporcionadas con relación á las utilidades que las empresas obtienen en las explotaciones de esos servicios, la Intendencia, asesorada por la dirección general de alumbrado, ha creído conveniente hacer un estudio detenido sobre el valor de la producción de la energía eléctrica, á fin de determinar, como en el gas, una tarifa conveniente que consulte á la vez los intereses de las empresas y los del público en general.

Esa resolución, adoptada en virtud de algunas investigaciones hechas por el ingeniero señor Domínguez, se convertirá indudablemente en un asunto de palpitante interés.

La Intendencia ha podido comprobar que la energía eléctrica puede ser suministrada á un precio que varía entre 5 y 7 centavos por el kilowatt, con la seguridad á favor de las empresas de conseguir la amortización del capital á los 25 años y un interés del 8 o/o [illegible] 2 o/o más del que obtienen las empresas análogas establecidas en Alemania.

En estos cálculos se nos asegura haberse tenido en cuenta el capital efectivo de las empresas, los gastos de elaboración, [illegible]

[illegible]

BOLETÍN TELEGRÁFICO

[illegible] LA PRENSA, recibido por los cables de la Compañía Telegráfica de Centro y Sud América, calle San Martín esquina Cuyo.

VIA GALVESTON

VALOR DE LA PLATA

NUEVA YORK, Setiembre 5—La plata en barras se cotizó hoy en Londres á 26 3|16 peniques.

No hubo cotizaciones de ninguna clase en los Estados Unidos, por ser día feriado.

El Stock Exchange de Londres, permaneció igualmente clausurado.

EL ORO EN CHILE

SANTIAGO, Setiembre 5—El oro cerró á 100|80.

El cambio sobre Londres, á 90 días, quedó á 16 5|8.

EN EL MERCADO DE CARNES

LONDRES, Setiembre 5—La "chilled meat" se ha cotizado hoy en esta plaza á dos chelines y siete peniques la stone, y los cuartos delanteros á uno y nueve.

LA GUERRA RUSO-JAPONESA

LOS COMBATES DE LIAO-YANG

LAS PROVISIONES RUSAS EN SALVO

Doscientos cañones abandonados

EL EJÉRCITO RUSO PERSEGUIDO POR OYAMA

SITUACIÓN CRÍTICA DE KUROPATKIN

EN PORT ARTHUR

EL ÚLTIMO ATAQUE

LA GUARNICIÓN DEBILITADA

LOS JAPONESES EN COREA

TEXTO DEL NUEVO TRATADO

NICOLÁS II EN EL TEATRO DE LA GUERRA

RUMOR NO CONFIRMADO

TOKIO, Setiembre 5—El ministro de la guerra ha recibido esta tarde el siguiente despacho del mariscal Oyama fechado el sábado último:

"Después de un reñido combate que continuó durante la noche de ayer, nuestras fuerzas se apoderaron esta mañana de Liao-Yang. Los rusos han destruído los depósitos de víveres que existían cerca de dicha ciudad.

"No conozco el número exacto de las bajas habidas en nuestras fuerzas en la batalla de Liao-Yang, pero hay motivos para creer que es muy crecido."

No se tienen informes acerca de las últimas operaciones llevadas á cabo en la orilla derecha del río Taitzé.

El general Kuroki, efectuó el sábado último un movimiento de flanqueo hacia el Oeste después de dejar una numerosa fuerza en Satzuaga, con la misión de proteger su ala derecha. Se había propuesto llegar á la línea férrea y envolver á Liao-Yang. Si Kuroki consiguiera su objeto, los rusos sufrirían una gran derrota y dejarían numerosos prisioneros en poder de los japoneses.

Los informes recibidos, aunque escasos é incompletos, indican que tanto los japoneses como los rusos han tenido que sufrir hambre y sed durante los últimos combates.

Aunque no se han recibido los pormenores de la acción, parece que la batalla de Liao-Yang fué una de las más sangrientas, ocurridas en estas últimas décadas, y que ambos ejércitos han sufrido pérdidas enormes.

SAN PETERSBURGO, Setiembre 5—El *Novoie Vremya* asegura saber de fuente autorizada que los rusos han conseguido sacar de Liao-Yang y transportar á Mukden, casi todos los víveres y municiones que tenían en la primera de esas ciudades. Efectuaron el transporte antes de empezarse la batalla.

Liao-Yang, fué completamente desmantelada y los rusos dejaron en la ciudad una numerosa retaguardia encargada de contener el avance de los japoneses. Esa fuerza consiguió salir de la situación difícil en que se encontraba después de haber cumplido con su misión, y reunirse con el grueso del ejército cerca de Yental, en la orilla derecha del río Taitzé.

SAN PETERSBURGO, Setiembre 5—El despacho enviado ayer por el general Kuropatkin, ha disminuído algo la alarma que reinaba en la opinión pública. Sin embargo, no ha desaparecido por completo la ansiedad que predomina en los círculos oficiales, porque no se tienen todavía informes acerca de los sucesos de hoy.

Se sabe que el general Kuropatkin, en un telegrama que envió el sábado último, formuló serios cargos contra el general Stackelberg; pero se cree que lo hizo en un momento de despecho y de irritación por haber fracasado su plan de tomar la ofensiva.

Se comenta el hecho de haber conseguido el general Stackelberg, reunirse con el grueso del ejército. Es probable que lo haya conseguido por un descuido de los japoneses.

Es objeto de grandes elogios el comportamiento del general Orloff, aunque es probable que este jefe sea sometido á un consejo de guerra por haber procedido contra las órdenes de su jefe, á no ser que el zar Nicolás intervenga personalmente en su favor.

TOKIO, Setiembre 5—Ha sido recibido aquí con grandes regocijos el despacho del mariscal Oyama que anuncia la toma definitiva de Liao-Yang, por los japoneses, porque hasta ahora se temía que el ala derecha del ejército de Kuroki fuera atacada por las fuerzas superiores del enemigo que habían quedado en esa ciudad. Aun ahora no se sabe si han abandonado la región de Liao-Yang, todas las fuerzas rusas que había allí; pero nadie pone ya en duda el carácter decisivo de la victoria obtenida por las fuerzas japonesas.

Durante el día de hoy, hubo grandes manifestaciones populares en esta capital. Los manifestantes recorrieron las principales calles vitoreando á los generales Kuroki, Oku y Nodzu y á sus valientes tropas.

SAN PETERSBURGO, Setiembre 5—Esta tarde ha sido publicado un boletín oficial que contiene nuevos detalles referentes á los últimos combates. Resulta de ese boletín que la retaguardia del ejército de Kuropatkin, continúa combatiendo, sin interrumpir por eso su retirada.

Circula el rumor, no confirmado hasta ahora, de que el general Kuropatkin se vió obligado á abandonar en Liao-Yang unos doscientos cañones. Muchos de esos cañones habían sido inutilizados en los recientes combates, y los que no lo estaban lo fueron por los mismos rusos.

SAN PETERSBURGO, Setiembre 5—Los últimos informes recibidos del teatro de la guerra, indican que todo el ejército del mariscal Oyama, ha cruzado el río Taitzé y persigue á las fuerzas rusas.

Parece que el general Kuropatkin se encuentra otra vez en una situación muy difícil y tendrá que hacer grandes esfuerzos para cortar su retirada.

Se ha recibido además la noticia de un reñido combate librado entre los dos ejércitos, que se disputaban la posesión de la línea férrea.

Eso indica que una parte de las fuerzas rusas tuvieron que sostener una lucha tenaz y abrirse camino por las líneas enemigas. Sin embargo, no hay motivos para temer que los japoneses impidan por completo la retirada, pues un informe recibido á una hora avanzada de la tarde anuncia que el general Kuropatkin avanza en marchas *forzadas* y es probable que llegue hoy mismo á Mukden.

Parece que ha fracasado la tentativa hecha por el general Kuroki para cortar las líneas de comunicaciones con Yental.

No se conoce hasta ahora el número de las bajas sufridas por los rusos en los recientes combates; lo único que se sabe es que el primer cuerpo siberiano perdió 1.500 hombres en [illegible]

[illegible]

[illegible] Setiembre 5—El último ataque á [illegible]

[illegible] por los japoneses. Los rusos, por su parte, perdieron tres mil hombres entre muertos y heridos.

Los japoneses bombardearon durante el ataque, la ciudad y el puerto, pero se ignora el efecto causado por el bombardeo. Los buques rusos cooperaron con las fuerzas de tierra.

Personas que están al corriente de la situación en la plaza sitiada, aseguran que la guarnición de Port Arthur, ha estado hace una semana reducida á 15.000 hombres. A ser, pues, cierta la noticia de que los rusos han sufrido en los últimos combates tres mil bajas, el número de los defensores no excedería de doce mil hombres.

Todos los informes recibidos están contestes en anunciar que los japoneses tratan ahora de obtener acceso al ferrocarril. Creen que la guarnición podrá defenderse durante otros dos meses; pero están decididos á no dar descanso á los rusos, hostilizándolos continuamente. La artillería se halla siempre en acción, y el cañoneo aumenta por momentos.

Se sabe que las fuerzas del general Stoessel están ya muy debilitadas; sin embargo persisten en la defensa y esperan siempre que el general Kuropatkin no tardará en acudir en su ayuda.

TOKIO, Setiembre 5—El *Diario Oficial* publica hoy el nuevo tratado celebrado entre el Japón y Corea, que fué firmado en Seul, el 22 del mes pasado por el ministro Hayashi y el ministro de Relaciones Exteriores de Corea.

He aquí el texto de ese importante documento:

"1º El gobierno coreano se compromete á tomar á su servicio un consejero financiero que debe ser de nacionalidad japonesa y recomendado por el gobierno del mikado. No se podrá adoptar ninguna resolución referente á finanzas sin consultar antes á dicho consejero.

"2º El gobierno coreano se compromete también á agregar á su ministerio de Relaciones Exteriores, un consejero diplomático extranjero, que le haya sido recomendado por el gobierno japonés, y no podrá adoptar ninguna resolución referente á las relaciones de Corea con las potencias extranjeras sin previa consulta de ese consejero.

"3º Finalmente, el gobierno coreano se compromete á no celebrar tratados ó convenios con las potencias extranjeras sin consultar antes al del Japón. Debe comunicar también á este último todas las negociaciones diplomáticas de alguna importancia, especialmente las que se refieren á concesiones que se quieran acordar á extranjeros."

SAN PETERSBURGO, Setiembre 5—El comandante del crucero "Diana", que se encuentra actualmente en Saigón, ha comunicado al ministro de marina que ha iniciado el desarme de su buque de acuerdo con las instrucciones que le envió el gobierno.

SAN PETERSBURGO, Setiembre 5—Circula aquí con insistencia el rumor de que el zar Nicolás saldrá en breve para el teatro de la guerra. Ese rumor no ha sido confirmado todavía; pero se sabe que el tren imperial ha sido preparado para un largo viaje, lo que da cierto viso de verdad á la noticia.

LONDRES, Setiembre 6—Los diarios de esta mañana, al comentar los últimos sucesos en el teatro de la guerra, creen que la caída de Port Arthur significaría la terminación de la lucha, pues Rusia tendría que reconocer la imposibilidad de continuar la campaña con perspectivas de éxito.

En cuanto á las condiciones de la paz, se sabe que el Japón exigiría la posesión de Port Arthur, Dalny y de toda la Corea, la devolución de la isla de Sakhalin, que fué ocupada por los rusos á mediados del siglo pasado, y la cesión de la península de Kamtchatka y de las islas del Comodoro.

ITALIA

RÉPLICA Á M. COMBES

DECLARACIÓN DE "L'OSSERVATORE"

ROMA, Setiembre 5—Toda la prensa comenta extensamente el discurso pronunciado ayer por M. Combes, presidente del gabinete francés, sobre las relaciones de la república con la curia romana.

Las palabras de Combes han causado gran sensación en toda Italia y así lo reconocen todos los comentadores, sin distinción de partido.

Pero, mientras los diarios de filiación liberal ponen de relieve la obra del gobierno francés como un triunfo del espíritu democrático y progresista, apoyado en el derecho de soberanía cívica sobre todo otro poder en el campo temporal y político, los órganos católicos publican artículos violentos en contra del discurso y de las tendencias del gobierno francés, que acusan de ateo y sectario.

Se observa que en las esferas oficiales las declaraciones de Auxerre han dejado los ánimos perplejos, por la influencia que la política interna de Francia ejerce sobre el elemento democrático italiano, al punto de que sería posible que el gabinete se viera pronto en la necesidad de salir de su relativa prescindencia y quietud en todo lo que se relaciona con el Vaticano y el pleito histórico de Roma.

En los palacios apostólicos se espera el fracaso del ministro.

Dicha opinión está netamente reflejada por un artículo del *Osservatore Romano*, escrito evidentemente bajo la inspiración de las autoridades de la curia.

Después de censurar en términos agrios la campaña contra las corporaciones religiosas y las preeminencias de la Iglesia, llega á la conclusión de que, todos los esfuerzos del gobierno para hacer ateo al Estado se estrellarán contra la firmeza de las creencias y la energía del clero.

Dice textualmente que los obispos franceses están dispuestos á obedecer á Dios y no á los hombres.

GRANDES MANIOBRAS

EL DESEMBARCO EN POZZUOLI

ASISTENCIA DEL REY EN MONDOVÍ

ROMA, Setiembre 5—Los diarios militares publican muchas observaciones críticas sobre las maniobras combinadas de que fué teatro el golfo y la costa de Pozzuoli.

En general, se admite que el desembarco del cuerpo invasor debe suponerse como virtualmente realizado con éxito, cualesquiera que sean las ulterioridades de las operaciones en tierra.

Este resultado lo atribuyen á la lentitud de la defensa; pero reconocen que dicha lentitud no procede de falta de habilidad en los jefes y preparación de las tropas. El hecho depende, ante todo, de la mayor rapidez de desplazamiento que tuvo á su favor el convoy de vapores sostenido por la escuadra.

Los buques han podido recorrer grandes distancias en breve plazo y presentar una suma de energías eficientes unida en un punto determinado para el ataque con entera libertad de acción. En cambio el partido de la defensa reconcentrado en Quagliano, una vez conocido el teatro seguro del esfuerzo enemigo, necesitó mayor tiempo para reunir menor suma de fuerzas.

Sobre todo, por tratarse de efectivos relativamente débiles, la defensa no podía en igualdad de tiempo concentrar en el punto amenazado elementos capaces de resistir á la totalidad de las tropas enemigas apoyadas por las grandes unidades de combate de la flota.

En tales condiciones, á pesar de la victoria del invasor, en cuanto al éxito del desembarco, los críticos aplauden las operaciones de la defensa y reconocen que ésta, á las pocas horas de hallarse totalmente en tierra el cuerpo adversario, pudo contener su avance en el interior de la región.

TURIN, Setiembre 5—Telegrafían de Mondoví que se han realizado con brillo, importantes operaciones por el II cuerpo de ejército.

Una batalla de divisiones contrapuestas ha tenido lugar en los alrededores de aquella ciudad y los directores de las maniobras se mostraron muy satisfechos del resultado.

Dió mayor realce á la jornada la presencia del rey, que se trasladó desde Racconigi á Mondoví y presenció casi toda la acción de guerra.

El soberano presidió luego la conferencia de jefes y presenció el desfile de las tropas. Víctor Manuel III fué sumamente aclamado.

EL FUTURO HEREDERO

PETICIÓN DE LAS SOCIEDADES ROMANAS

ROMA, Setiembre 5—Las asociaciones populares de Roma han formulado una petición que será presentada por una delegación, al rey Víctor Manuel III en Racconigi.

Solicitan que el nuevo miembro de la familia real, si fuese varón y por lo mismo heredero del trono, lleve el título de príncipe de Roma.

El soberano, según informaciones fidedignas, no sería contrario á ese deseo de los romanos, vivamente aplaudido por toda la nación; pero se cree que el gobierno opina de otro modo por las complicaciones que podría originar esta nueva afirmación del sentimiento italiano unitario en el campo político electoral.

Los católicos y aún algunos moderados harían una guerra sin cuartel á los candidatos ministeriales en las próximas elecciones.

La situación en la Somalia

ROMA, Setiembre 5—Noticias recibidas del Benadir y de la Somalia italiana denuncian un serio incremento en el contrabando de armas.

Se teme que el Mullah loco prepare una sorpresa desagradable á los italianos y á los ingleses en aquellas regiones.

Los buques de la escuadrilla del mar Rojo y de la Somalia han recibido órdenes severas para ejercer la vigilancia en las costas.

[illegible]

ROMA, Setiembre 6—Informaciones de las autoridades hacen saber que las indagaciones judiciales y pesquisas de la policía han reunido nuevos indicios contra del teniente Benjamín Montenegro, arrestado por presunta venta de secretos militares.

Entre otras cosas, se ha comprobado que Montenegro recibió repetidas veces crecidas sumas del extranjero, sin que hubiese motivos plausibles para tales remesas de dinero.

Los experimentos de automóviles

ROMA, Setiembre 5—Telegrafían de Brescia, que en los experimentos de exploración é información de guerra, hechos allí con automóviles, ha ganado en velocidad una máquina "Fiat" dirigida por el señor Laucina.

Recorrió su radio de acción á razón de 120 kilómetros por hora.

Las huelgas agrarias—Choque sangriento

ROMA, Setiembre 6—Telegrafían de Carrara que los dueños de canteras han despedido á los operarios y suspendido la explotación, á causa de la resistencia de los trabajadores á toda proposición conciliatoria.

Las tropas han sido reforzadas.

ROMA, Setiembre 6—Se reciben graves noticias de un movimiento subversivo originado por una huelga en la isla de Cerdeña.

En las minas de Iglesia, donde se extrae malaquita han abandonado el trabajo 2.500 mineros.

Pedían un horario más llevadero. Como la actitud de los huelguistas era amenazadora, se enviaron varios destacamentos de tropa.

Los obreros recibieron á los soldados á pedradas y tiros de revólver. La tropa después de las intimaciones de ley disparó sus armas con cartuchos de fogueo, y como la muchedumbre renovara con más violencia el ataque hizo fuego á bala.

Hay cuatro obreros muertos y unos veinte heridos de cierta gravedad.

El hecho produjo un pánico enorme. Han sido enviados refuerzos de tropas.

Fallecimiento de un célebre editor

MILAN, Setiembre 6—Ha fallecido el caballero José Treves, de la casa Treves hermanos, uno de los editores más ilustrados y progresistas á que debe sus adelantos la tipografía italiana.

El señor José Treves y su hermano Emilio habían nacido en Istria de padres piamonteses.

Durante muchos años las mejores iniciativas tipográficas, literarias y artísticas surgieron de la casa Treves.

Al extinto se le harán solemnes exequias.

Venta de una invención

ROMA, Setiembre 6—El señor Tramagnini, inventor del nuevo metal llamado "radio argentífero", ha vendido sus patentes de invención por una suma crecida.

ESPAÑA

EXPLOSIÓN DE UNA BOMBA EN BARCELONA

ALARMA EN LA POBLACIÓN

DESPERFECTOS CAUSADOS

INTERVENCIÓN DEL JUZGADO MILITAR

DETENCIÓN Y LIBERTAD DE UN SOSPECHOSO

REGISTROS DOMICILIARIOS INFRUCTUOSOS

BARCELONA, Setiembre 5 (11 a. m.)—El vecindario de esta ciudad, fué sorprendido por una formidable detonación que produjo una general alarma, pues nadie podía explicarse la causa que determinó tan extraordinaria conmoción como la que se experimentó en algunos barrios.

Pasados los primeros momentos de estupor, cundió por la población, rápidamente, la noticia del suceso.

Algunos transeuntes que pasaban por la Rambla de San José, vieron en el suelo, cerca del kiosko, una gran bomba de hierro, que pesaba como unos seis kilogramos.

Dado su excesivo peso, era de suponer que se hallaba cargada y que contendría algún explosivo; pero al exterior no ofrecía ningún signo que revelara que pudiera estallar.

Los que la vieron dieron aviso inmediatamente al personal de orden público, y un guardia de dicho cuerpo, tomó la bomba y la llevó al juzgado de guardia, que se encuentra en el edificio de la audiencia territorial, plaza de la Constitución y calle de San Severo, y después de dar parte del hallazgo, depositó la bomba en uno de los patios del juzgado.

Poco tiempo después, la bomba hizo explosión con un ruido espantoso que alcanzó á oirse en toda la ciudad.

Supónese que la bomba tenía algún mecanismo interior en funcionamiento, que produjo su explosión automáticamente.

El edificio de la audiencia ha sufrido importantes desperfectos, pues se rompieron gran número de cristales, y muchas mesas de los escritorios; hundiéronse puertas y paredes y se abrieron enormes agujeros en los techos.

Afortunadamente, no hay que lamentar más que una sola víctima; un abogado que aterrorizado por el ruido de la explosión se tiró por una ventana y se encuentra gravemente herido.

El alguacil del juzgado y varios empleados salvaron milagrosamente de la tremenda catástrofe.

Las autoridades han conseguido recoger la mayor parte de los fragmentos de la bomba.

Háse encargado al juzgado militar de instruir el sumario correspondiente para investigar el origen del atentado y cuáles son las personas que pueden haber intervenido en su ejecución.

Este suceso ha causado gran conmoción en el vecindario que se halla aterrorizado.

BARCELONA, Setiembre 5—(0.30 p. m.)—La bomba encontrada en la Rambla de San José, se hallaba colocada frente al domicilio del diputado republicano señor *Lerroux*.

A mediodía fué detenido como sospechoso un italiano llamado Horacio Pani.

Inmediatamente circuló la noticia de que la autoridad había dado con la pista de los autores del atentado.

Pero al anochecer se supo que el italiano detenido acaba de ser puesto en libertad, por haberse comprobado su inocencia, pues sólo se le hallaron cartas y documentos de asuntos de familia, cuya veracidad fué perfectamente justificada.

La policía continúa practicando registros domiciliarios, y los verificados hasta este momento, resultaron infructuosos para descubrir al autor del hecho criminal por todos censurado duramente.

FRANCIA

LA HUELGA EN MARSELLA

SOLIDARIDAD EN LOS PUERTOS ITALIANOS

NEGOCIACIONES DE ARREGLO

PARIS, Setiembre 5—M. Sutherland, presidente de la Compañía Peninsular and Oriental, ha manifestado que si persiste la huelga en Marsella y el estado de cosas actual no se regulariza, los vapores de esa compañía dejarán de hacer escala en ese puerto é irán al de Génova.

PARIS, Setiembre 5—Los operarios de los puertos de Génova y de Liorna han hecho acto de solidaridad con los huelguistas de Marsella para los vapores inscriptos en el "índice" y contra los cuales fué declarado el "boycott" al principio del conflicto actual.

Los operarios del pueblo de Nápoles han asumido idéntica actitud.

PARIS, Setiembre 5—La huelga de Marsella, aumenta diariamente y nuevos gremios se unen á los que han cesado en el trabajo.

Hoy toca el turno á los barrenderos públicos, los cuales han declarado que se adhieran al movimiento de los demás obreros.

En vista de esa actitud y del peligro para la higiene pública que de ello podría resultar, las autoridades han dispuesto que su tarea sea desempeñada por los agentes de policía ayudados por los bomberos.

Los panaderos han suspendido sus créditos y han declarado que se ven en la precisión de vender al contado porque prevee que la huelga de los molineros les obligará antes de mucho á cesar en la fabricación del pan.

PARIS, Setiembre 5—Se reunió en Marsella la comisión encargada de proseguir las negociaciones de arreglo en el actual conflicto. La presidía M. Lemee, presidente de la Cámara de Comercio y estaban representados por sus delegados los inscriptos, los capitanes mercantes, los armadores y la administración sanitaria.

M. Rivelli, secretario de la comisión de inscriptos, declaró que de acuerdo con lo que se había anunciado, sus colegas obrarán de consuno con los armadores y presentó la lista de las reivindicaciones del gremio.

M. Arnaud, presidente de la delegación de armadores solicitó un plazo de tres días para estudiarla, antes de contestar definitivamente.

De acuerdo con ese pedido se resolvió que la comisión volvería á reunirse el jueves de tración marítima.

MARSELLA, Setiembre 5—La comisión ejecutiva de los operarios del puerto ha declarado hallarse dispuesta á aceptar la renovación del contrato de 1903, dejando en suspenso la cuestión de la jornada de ocho horas.

Los operarios del puerto de Brest, han hecho acto de solidaridad con los de este puerto y cesarán en sus trabajos.

LA CUESTIÓN DE CRETA

LLEGADA DEL PRÍNCIPE JORGE DE GRECIA

PARIS, Setiembre 5—Ha llegado á esta capital el príncipe Jorge de Grecia, alto comisionado de las potencias en la isla de Creta.

Su viaje tiene un fin diplomático, pues viene á preparar el terreno para la reunión de esa isla con el reino de Grecia, de acuerdo con las aspiraciones de la mayor parte de sus habitantes.

[illegible]

LONDRES, Setiembre 5—Ha fallecido hoy en esta capital el célebre pintor James Archer.

El difunto, que tenía 80 años, se distinguió, sobre todo, como retratista.

ALEMANIA

EL NOVIAZGO DEL KRONPRINZ

ANUNCIADO POR EL EMPERADOR

BERLIN, Setiembre 5—El emperador Guillermo anunció anoche personalmente la celebración de los esponsales de su hijo, el príncipe heredero Federico Guillermo, con la princesa Cecilia, hermana del gran duque de Mecklenburg-Schwerin, Francisco Federico IV.

Hizo ese anuncio en un banquete que se dió anoche en Altona y al cual asistieron los altos funcionarios militares y civiles de la provincia de Schleswig-Holstein.

Un mylodón en el museo de Hildesheim

BERLIN, Setiembre 5—Comunican, de Hildesheim, que el museo de aquella ciudad acaba de adquirir el esqueleto completo de un mylodón, que no posée aun ningún museo del mundo.

El directorio de dicho museo guarda reserva acerca del origen de esa valiosa adquisición, pero se cree que procede de la República Argentina.

RUSIA

LA FUGA DEL ASESINO DE PLEHWE

DESMENTIDO OFICIAL

SAN PETERSBURGO, Setiembre 5—Ha llegado al conocimiento del gobierno de haberse publicado en Londres una noticia referente á la fuga del asesino del ministro Plehwe.

El ministerio de Relaciones Exteriores ha comunicado á los diarios de esta capital que el mencionado asesino no se ha fugado y desmiente categóricamente las noticias publicadas á este respecto.

PANAMÁ

Colombianos á orillas del río Atrato—Declaraciones del ministro Barrett

PANAMA, Setiembre 5—M. Luther Ellsworth, cónsul de los Estados Unidos en Cartagena, ha comunicado al ministro Barrett que sabe de fuente segura, que el gobierno colombiano tiene el propósito de enviar al río Atrato una expedición militar de trescientos hombres al mando de los generales Amaya y Adolfo Fuentes. La expedición saldrá de Cartagena á bordo de un cañonero.

Circulan diversos rumores acerca de la misión de esa expedición militar, y se dice entre otras cosas, que su objeto principal es impedir que una compañía norteamericana construya un ferrocarril en territorio colombiano y que los soldados de la misma nacionalidad destacados en la zona del canal, pasen la frontera y penetren en Colombia.

El ministro Barrett, por su parte, ha declarado que carece de fundamento el temor de que fuerzas norteamericanas invadan el territorio colombiano.

En cuanto al ferrocarril, la compañía que se propone construirlo procede por su propia cuenta, sin haber consultado antes á los gobiernos de los Estados Unidos ó de Panamá, de modo que éstos no tienen nada que ver en el asunto.

M. Barrett, ha regresado el sábado último de su excursión á Bocas del Toro, á bordo del cañonero "Newark", y se manifiesta muy complacido por el resultado de su visita á ese punto.

ESTADOS UNIDOS

Violento incendio en Nueva York—Las víctimas

NUEVA YORK, Setiembre 5—Los informes recogidos á última hora hacen ascender á catorce el número de las personas que perecieron en el incendio que estalló ayer en una casa de vecindad de la calle Attorney, una de las más populosas del Este de Nueva York.

Resultaron heridas más de doce personas, entre ellas cinco bomberos. Algunos de los heridos se encuentran en un estado sumamente crítico y se teme que mueran también.

Los juegos olímpicos

SAN LUIS, Setiembre 5—Han continuado hoy los juegos olímpicos que se celebran en esta ciudad.

La prueba más interesante del programa de hoy era de natación. El alemán, Runsch, resultó ganador, nadando una milla en el espacio de 27 minutos y 18 1|5 segundos, por lo cual estableció un nuevo *record* para este género de ejercicios.

Invitación al presidente Díaz

SAN LUIS, Setiembre 5—Ha salido hoy para México Mr. Arnold Shaklin, miembro de la comisión de la Exposición Universal, con la misión de invitar al presidente Porfirio Díaz, á visitar el certamen internacional que se celebra en esta ciudad.

TURQUÍA

La rebelión en Armenia

PARIS, Setiembre 5—Un telegrama de Constantinopla dirigido al *Temps*, anuncia que los armenios insurrectos del distrito de Vana, resisten con éxito á las tropas otomanas enviadas en su persecución. Hasta ayer los soldados no han podido tomar sus posiciones ni dispersarlos.

Los armenios han avanzado hasta muy cerca del consulado francés de Vana, y la población de dicha ciudad se ha refugiado en las escuelas y conventos.

Se dice que el gobierno otomano ha resuelto movilizar el cuarto cuerpo de ejército, que tiene su cartel general en Asia menor, para dominar la rebelión.

PARAGUAY

LA REVOLUCIÓN

DETENCIÓN DEL "URANO" Y EL "CENTAURO"

AVANCE DE FUERZAS GUBERNISTAS

RUMORES DE ATAQUE Á HUMAITÁ Y VILLA PILAR

CLAUSURA DEL PUERTO DE ENCARNACIÓN

AMENAZA DE ASALTO DE LOS REVOLUCIONARIOS

LAS AUTORIDADES CONTRA LOS EXTRANJEROS

RECLAMACIONES DEL CONSUL ARGENTINO

MISIÓN DEL CUERPO DIPLOMÁTICO

PROPOSICIONES DE PAZ DEL PRESIDENTE

RECHAZO POR LOS REVOLUCIONARIOS

EXIGEN LA RENUNCIA DE EZCURRA

BERMEJO, Setiembre 5—Por el vapor "Centauro", que pasó por aquí procedente de la Asunción, he tenido los siguientes informes sobre el desarrollo de los sucesos revolucionarios:

Al pasar el "Centauro" por Villeta, se presentaron los revolucionarios y trataron de hacer bajar á un pasajero, pero el capitán del destroyer "Entre Ríos" que llegaba al lugar, lo impidió.

En Villa del Pilar también fueron detenidos dicho vapor y el "Urano", y después de registrados, les dejaron seguir viaje.

Personas llegadas de Humaitá, dicen que aquel pueblo está casi desierto. No se ven más que mujeres, todas atemorizadas, porque esperan un ataque del gobierno, el que, se dice que avanza con su ejército por tierra, para atacar dicho punto y Villa del Pilar.

Está completamente prohibido salir de allí hasta á las mujeres que en canoas venían á ésta á comprar los artículos de primera necesidad, de los que allí ya se nota gran escasez, pues la bolsa de harina vale 100 pesos moneda paraguaya.

A Villa del Pilar tampoco dejan pasar los pobladores de Cano; y éstos, que también sienten necesidad de muchos artículos, tienen que venir á ésta en canoa, siempre temerosos de que los detengan los revolucionarios de Villa del Pilar, en busca de alguno de los muchos inmigrados que allí están refugiados.

A las 6 p. m. pasó el vapor "Centauro" por aquí. Va atestado de pasajeros.

Estando fondeado dicho vapor en Pilcomayo, un señor S. Gaínza, asaltó el salón comedor, y sin que mediaran explicaciones la emprendió á balazos contra un señor Calcena. Resultó de este tiroteo herido de alguna gravedad el estafetero del vapor, que estaba cerca del señor Calcena. Varios de los pasajeros dispararon sus revólveres contra el asaltante, y alcanzaron á herirlo levemente en un brazo.

El estafetero fué curado en Formosa por el doctor Ruiz Moreno, y sigue á ésa en estado grave.

POSADAS, Setiembre 5—La subprefectura de ésta ha recibido una nota de la aduana paraguaya de Villa Encarnación, comunicándole que desde hoy, queda absolutamente cerrado ese puerto para toda operación.

Aunque con anterioridad estaba de hecho clausurado el puerto de Villa Encarnación, resulta ahora que ni correspondencia diaria tendremos.

Las autoridades de Villa Encarnación se encuentran á la expectativa, con motivo de las noticias circulantes de que las fuerzas revolucionarias llegarán á esa población por el interior del territorio y la vía fluvial, con procedencia de Villa del Pilar.

A 180 hombres armados alcanza la fuerza del gobierno que hay en Villa Encarnación, la que se propone resistir á cualquier avance de los revolucionarios.

Los propietarios y comerciantes extranjeros, especialmente los argentinos, se muestran alarmadísimos ante la situación que les espera, temiendo grandes daños en las valiosas estancias que poseen en ese departamento.

Las autoridades se apoderaron violentamente de las armas y municiones que había en diversas casas comerciales, elementos que consideraban necesarios para robustecer sus fuerzas.

Esto ha causado las consiguientes protestas entre los comerciantes extranjeros.

Los comerciantes orientales, que no tienen cónsul en Encarnación, se han dirigido al ministerio de relaciones exteriores, en Montevideo, pidiéndole garantías para sus vidas é intereses, amenazados por las autoridades paraguayas.

El cónsul argentino en Villa Encarnación se ha dirigido telegráficamente al ministro de relaciones exteriores de ésa, comunicándole que las autoridades paraguayas impiden la salida de los ciudadanos argentinos que necesitan venir á este país, y que sus gestiones ante esas autoridades para evitar tal obstrucción resultan ineficaces.

CORRIENTES, Setiembre 5—Llegó de Villa Pilar el doctor Manuel Benítez, secretario general del gobierno provisional.

Su viaje responde únicamente á una misión especial del general Ferreira, ante el señor Federico Bogarín, con quien conferenció esta tarde.

No he podido conocer detalles de la conferencia, pero sí, que se ha pedido al señor Bogarín que tome intervención en las filas revolucionarias.

Aquél aun no sabe qué actitud asumir, pero es posible que, dado la influencia que puede dar á la revolución su presencia en ella, se incorpore, con tal que termine este estado de cosas en su país.

El doctor Benítez trae los siguientes datos sobre la toma de Villa Concepción.

Dice que la guarnición gubernista estaba á cargo del coronel Jara, y el mando de las fuerzas al del capitán Escobar.

En la expedición revolucionaria encargada de tomar aquel punto, iba el capitán Jara, hijo del citado coronel. El oficial nombrado, antes de atacar el pueblo, pidió una conferencia al padre, en la que le solicitó que capitulara, para evitar derramamiento de sangre.

El capitán Escobar dijo lo mismo al coronel, y entonces se resolvió la entrega de la plaza.

Los revolucionarios embarcaron á Jara, llevándolo á la frontera de Bolivia, punto de fortificación.

Con esto la revolución ganó dos cañones, tres ametralladoras y un punto estratégico para reunir gran ejército.

Hoy cuenta ya aquélla con un plantel de 1.500 hombres.

El gobierno, por intermedio del cuerpo diplomático, propuso una transacción á la revolución, entregándoles el ministerio y parte de la legislatura. No la aceptaron aquéllos y propusieron las siguientes bases: renuncia del presidente y vice, mitad del ministerio y el congreso.

La designación del ministro de Hacienda la haría la Cámara de Comercio, y el presidente se designaría por una convención compuesta de lo más representativo de ambos partidos.

El gobierno rechazó esta proposición.

El reportaje al señor Bogarín que ha sido conocido aquí por LA PRENSA llegada ayer, ha sido bien recibido en el campo de los revolucionarios de ésta.

Integramente ha sido mandado el recorte por telégrafo, para que sea publicado en el periódico del gobierno provisional.

Hoy á las 3 de la mañana es esperado el "Centauro", de la Asunción. Por él se podrán recibir noticias ciertas sobre el estado de las cosas.

Es creencia general que, si es cierta la renuncia del general Escobar de ministro de la Guerra, el gobierno está perdido.

Por el vapor "Golondrina", que debe llegar de ésa vienen muchos jóvenes paraguayos que van á incorporarse al movimiento.

FORMOSA, Setiembre 5—Los pasajeros del vapor "Centauro" llegado hoy á las 10 de la mañana, refieren que falleció el general paraguayo José Delgado, último de su graduación, que fué criado por el mariscal López, sus restos fueron depositados con los honores militares de su jerarquía en el panteón militar.

En la Asunción refieren esos pasajeros que sigue el gobierno reclutando gente, y que continúan las deserciones.

Dicen que causa penosa impresión ver en la vía pública á los soldados del gobierno pedir plata para comprar que comer, alegando que tienen hambre.

Las damas de las sociedades trabajan constantemente en confeccionar ropa para los reclutas, que están semidesnudos.

—Ayer salieron en el destroyer "Entre Ríos" los ministros argentino, brasileño y francés, en comisión del gobierno paraguayo para entrevistarse con los revolucionarios.

Como condiciones *sine qua non* éstos piden la renuncia del presidente y vice de la República, la constitución de un gobierno provisional presidido por un ciudadano neutral y de reconocida honorabilidad, el desarme de ambos ejércitos, la organización de un cuerpo de policía á cargo del señor Elías García, que los ministerios de la Guerra é interior sean confiados á ciudadanos revolucionarios, que el ministro de Hacienda sea designado por elección hecha por la Cámara de Comercio y el reconocimiento y pago por el Estado de los gastos ocasionados á consecuencia de la revolución, el reconocimiento de los grados militares concedidos por la revolución, elecciones generales libres, para la organización de los cuerpos constitucionales, y amnistía general.

Se dice que en el "Centauro" va á ésa el ministro del señor Ezcurra, doctor Antolín Irala, después de haber renunciado la cartera de Relaciones Exteriores.

También el señor Ricardo Brugada (hijo). (hijo).

Sigue la emigración de familias paraguayas á ésta, Bouvier y Pilcomayo.

REVOLUCIÓN URUGUAYA

LA BATALLA DE MASOLLER

EL TERCER DÍA DE LA JORNADA

ENCARNIZADA LUCHA

REACCIÓN EN LAS FILAS NACIONALISTAS

EL EJÉRCITO DE VAZQUEZ DERROTADO

Toma del parque por los nacionalistas

2.000 MUERTOS Y 4.000 HERIDOS

SARAVIA SIGUE AL SUR

TRIUNVIRATO MILITAR

LOS GUBERNISTAS SE RETIRAN Á TRANQUERAS

ABANDONO DEL MATERIAL BÉLICO

SARAVIA AL FRENTE DE LAS TROPAS

ENTUSIASMO INDESCRIPTIBLE

LA PUBLICACIÓN DE PARTES OFICIALES

EXCESOS DEL COMANDANTE DE SANTA ROSA

CIUDADANO ARGENTINO CASTIGADO

(De nuestros enviados especiales)

SANTA ANNA DO LIVRAMENTO—Setiembre 5—Trasmito la siguiente noticia que recibo del campo de batalla sobre el combate que se había trabado entre el ejército revolucionario y el del general Vázquez.

Durante tres días han peleado con gran encarnizamiento ambos ejércitos, pero recién hoy ha podido conocerse el resultado de la acción.

La batalla no ha podido considerarse definida hasta hoy, pues en los días anteriores la suerte ha sido variable para las armas, por cuanto los que aquí resultaban vencedores eran vencidos más allá.

Hoy puede considerarse terminada la jornada con un triunfo completo de parte de los revolucionarios.

Sus jefes consideran altamente satisfactorios los resultados de la batalla iniciada en Masoller.

Pronto irán los detalles que confirman esta noticia.

MONTE CASEROS, Setiembre 5—Se reciben telegramas de Uruguayana diciendo que se confirman las noticias de la derrota del ejército gubernista, el que ha abandonado el parque y numerosos prisioneros.

El ejército de Saravia pasó por Tranqueras persiguiendo tenazmente á los colorados.

En 2.000 se calcula el número de muertos de ambas partes. Se calcula en más del doble el de heridos.

El general Vázquez está herido gravemente.

Saravia manda personalmente el ejército. Está herido levemente en una pierna.

El ejército nacionalista sigue con rumbo al centro.

BAGE, Setiembre 5—Según informes recibidos del campo de batalla, la victoria más completa para los revolucionarios coronó la jornada de ayer, en las últimas horas.

El ejército gubernista al mando supremo del ministro Vásquez, perseguido por los nacionalistas, se retira con rumbo á Tranqueras, en completo desaliento, haciendo abandono del campo de la acción, en el que le tomaron los revolucionarios gran cantidad de armamento y munición.

El campo de batalla está cubierto de cadáveres entre los cuales hay gran cantidad de jóvenes de la buena sociedad de Montevideo.

Dicen que el entusiasmo del ejército del general Saravia llegó á su colmo al ver presentarse de nuevo y ponerse al frente de las tropas, á su jefe, que se había retirado herido.

Las guerrillas gubernistas dicen que eran arrolladas muchas veces, causándoles muertos sin número.

Los revolucionarios tuvieron pérdidas sensibles en el primer día del combate.

Los mismos informes desmienten las versiones que se propalan sobre la herida del general Saravia. Telegramas de último momento informan nuevamente que la herida es leve.

En el ejército nacionalista se aclama con entusiasmo á Aparicio Saravia, y se admira su bravura.

También se elogia la serenidad y pericia militar del coronel Gregorio Lamas.

(De nuestros corresponsales)

URUGUAY, Setiembre 5—Se han recibido noticias telegráficas expedidas de Santa Anna do Livramento, Bagé y Uruguayana que desmienten los informes oficiales que atribuían el triunfo á las fuerzas gubernistas en la batalla de Mata Perros ó Masoller.

El resultado de aquella ha sido que, completamente desordenado, el ejército del general Vázquez, de quien se afirma que está gravemente herido, abandonó el campo de batalla, dejando en poder de la revolución el parque y demás elementos de guerra.

Se calcula en 2.000 los muertos de ambas partes, y en doble el número de heridos.

Agregan los telegramas que el combate de Tupambaé no es nada comparativamente respecto del de Masoller, en lo que se refiere al encarnizamiento de la lucha y pérdidas de vidas.

Agregan los telegramas que la herida que recibió el general Saravia no es grave, y que le permite permanecer en el ejército nacionalista, cuya dirección militar está confiada á un triunvirato compuesto de los coroneles José González, Juan José Muñoz y Basilio Muñoz (hijo).

El ejército revolucionario dice el despacho que continúa fácilmente su marcha, y que ha pasado por Tranqueras, desde Rivera, con dirección al Sur.

Se confirmaba la muerte de los coroneles revolucionarios Yarza, Valiente y comandante Mena, y que se halla en estado gravísimo el coronel Marín, y herido de cierta gravedad, el general Guillermo García.

El elemento nacionalista que vive emigrado en esta costa, se muestra satisfecho del resultado de la acción, que si bien ha costado pérdida de jefes prestigiosos, consideran ellos que viene á asegurar el éxito de la campaña revolucionaria.

CONCORDIA, Setiembre 5—Las líneas telegráficas del Salto á Montevideo, no funcionan.

Se da como causa de la interrupción el gran temporal reinante en el Sur.

La munición que se mandó de la comandancia militar de la vecina ciudad al ejército que manda el ministro de la Guerra, general Vázquez, que custodiaba el 6º de guardias nacionales de Montevideo, son 500.000 tiros. No fué conducida aquélla por el ferrocarril del Norte, sino por el Midland, hasta el Paso de Los Toros, y de allí por la línea á Rivera.

—Se me noticiaba esta tarde que el activo guerrillero Julio Barrios, ha sido desprendido del ejército del coronel Galarza con 500 hombres, sobre las fronteras de los departamentos del Salto y Artigas.

—Continúa instruyéndose un sumario para averiguar las causas que determinaron el abandono que hiciera en la estación Cabellos, el comandante Amaro Ramos, de las dos locomotoras y los 18 vagones que tomaron los revolucionarios.

La responsabilidad dicen que está pesando sobre ese jefe, por cuanto él tenía órdenes terminantes del coronel Domínguez, de no dejar á su retaguardia tales elementos, y en caso de no tener tiempo material de retirarlos, que inutilizara las máquinas.

—Del teatro de los sucesos sangrientos de Cuchilla Negra no se tenían noticias hoy en el Salto.

El gobierno nada dice después de los informes sobre el combate del primer día.

MONTE CASEROS, Setiembre 5—Anoche llegó el comandante gubernista Vila á Santa Rosa.

Hizo abrir las puertas de la casa de negocio de Ignacio Ansorena, y sacó de ella á un peón argentino, pretextando que éste le había descerrajado dos tiros el día 20 de Agosto. El peón negó el hecho; pero en seguida Vila le dió una tanda de cintarazos con la espada. El peón, al ver que lo iban á matar, se tiró al río, y pasó á la otra costa de un riacho, cerca de Santa Rosa en medio de las descargas de las gentes de Vila.

Nada más le hicieron al pobre peón, pues los proyectiles no dieron en el blanco.

Después pasó el peón á ésta escapando á la saña del jefe de la plaza de Santa Rosa, que fuera derrotado hace pocos días por los revolucionarios y que retorna en esa forma cuando aquéllos abandonaron la plaza.

(Bajo la censura oficial)

MONTEVIDEO, Setiembre 5—Tratando de explicar la no publicación de nuevos partes del general Vázquez después de aquel en que daba cuenta de la jornada del primer día, y el haberse repetido la publicación del mismo, con pequeñas variantes, como si fuese uno nuevo, se expresa así hoy el diario del presidente *El Día*:

Los nuevos datos enviados por el general Vázquez, lo fueron á remitir al presidente la segunda copia del parte de la acción, por temor de que se hubiese perdido el primero; lo que temía, por no haber vuelto al campamento el chasque que lo había llevado.

El general Vázquez promete mandar en breve el parte detallado, lo que no puede hacerse en los primeros momentos por los asuntos urgentes que hay que atender á raíz de una batalla y el tiempo que se demora en reunir datos precisos de hechos desarrollados en una gran superficie de terreno y entre muchos miles de hombres.

MONTEVIDEO, Setiembre 5—Son esperados mañana en esta capital los heridos de la batalla de Masoller que conduce la expedición de auxilios, cuyo jefe técnico es el doctor Luis Mondino.

En el hospital de Caridad se han tomado todas las medidas á fin de dar alojamiento á esos heridos.

En el hospital Militar quedarán hoy habilitadas dos salas para hospitalizar hasta cien heridos. Deberán los restantes ser atendidos en el de Caridad.

—En el vapor "Toro" de la escuadrilla nacional llegaron esta mañana más prisioneros de la expedición Pampillón y algunos de los dispersos del grupo mandado por Gil.

He aquí los nombres de los prisioneros y del puerto de que proceden:

De Conchillas: Luis de Vedia, Pedro Rolando, Francisco Dacana, Francisco Gómez, Angel Vinague, Pedro Peralta, Francisco Luján y Abdón Pastor.

De Palmira: Daniel Casamendi, Alberto Beloso, Manuel Mujica, Domingo Andrade, Segundo Viani Piaggio y Arturo Alemán.

—Para esta tarde se anuncia que saldrá una nueva expedición sanitaria con rumbo á Rivera.

La junta central de auxilios espera noticias por momentos de la expedición sanitaria á cargo del doctor Regules.

En el parque de la Cruz Roja se está desde esta mañana preparando todos los elementos de sanidad respectivos, así como los artículos de primera necesidad.

Se cree que esta segunda expedición será confiada al doctor Quintela.

—Una comunicación trasmitida desde Rivera al presidente de la República hace saber que la muerte del teniente Muñoz Caravia se produjo en un reconocimiento del enemigo que hizo el coronel Ruprecht al frente de treinta hombres, momentos antes de iniciarse el combate de Masoller.

CHILE

CASA PARA LA LEGACIÓN ARGENTINA

KORNER Y EL MINISTRO DE LA GUERRA

SANTIAGO, Setiembre 5—Me dicen que la casa que se adquirió para la legación argentina en Chile, costará 300.000 pesos.

—Los franceses se adherirán á las pomposas fiestas que preparan los italianos para el aniversario del 20 de Setiembre.

—Se verificó con gran pompa la inauguración del Club Liberal. Asistieron los ministros de Hacienda y Justicia, senadores, diputados, etc.

—El ministro de la Guerra ha declarado, con motivo de los comentarios que se han hecho sobre la prohibición de hacer agasajos á los jefes del ejército, que de ningún modo afecta la censura á la asistencia de los que se harán en honor del general Körner, con motivo de su retorno al país, pues no ha pretendido hostilizarlo.

—Tiene el propósito el gobierno de crear una caja de ahorros en todas las ciudades de la república. Se invertirán los depósitos en importantes construcciones de barrios con habitaciones para obreros.

—El gobierno ha ordenado al cónsul chileno en Puerto Gallegos que visite los territorios del Chubut y la Tierra del Fuego.

LOS ARREGLOS CON BOLIVIA

FUERTES TEMBLORES DE TIERRA

SANTIAGO, Setiembre 5—En los círculos diplomáticos se sabe que el señor Gutiérrez, plenipotenciario de Bolivia, ha recibido instrucciones del presidente Montes de reanudar las negociaciones con la cancillería chilena para celebrar un tratado definitivo de paz, amistad y orden.

—El ministro de Relaciones Exteriores, ha suprimido la agencia de emigración en París. El servicio lo atenderán las legaciones y consulados generales.

—Con motivo de la pérdida de las cosechas de forraje en Bolivia, aquel gobierno ha acordado una rebaja de 25 olo en los fletes del ferrocarril para los pastos chilenos.

—Los bonos chilenos del 5 olo, se venden en Londres á 96 3|4.

—En las provincias del Sur se han sentido hoy recios y prolongados temblores de tierra.

—Se anuncia al gobierno serios y frecuentes desórdenes en las oficinas salitreras, donde trabajan seis mil operarios.

—En los últimos 24 años han fallecido á causa de la viruela 50.498 personas, sin contar el 40 olo de los que han fallecido en sus [illegible]

—El miércoles será presentado al consejo de estado el proyecto de vacunación obligatoria.

BOLIVIA

LAS CUESTIONES CON CHILE Y EL PARAGUAY

LA PAZ, Setiembre 5—Los diputados Ascarrunz y Flores, solicitaron informes del ministro de Relaciones Exteriores, acerca del estado de las negociaciones diplomáticas para el arreglo de las cuestiones con Chile y el Paraguay.

—Hoy fué renovada la mesa de la Cámara de Diputados en la siguiente forma: presidente Benedicto Coitiña; vice, Benigno Caballero; secretario José María Suárez y Rafael Bertrin.

PAMPA CENTRAL

PERSECUCIÓN Á UN PROFESOR INDEPENDIENTE

LA POLÍTICA OFICIAL CONTRA EL CARÁCTER

SANTA ROSA DE TOAY, Setiembre 5—Ha partido para esa capital, de donde pasará á Misiones, provisoriamente, el educacionista señor Agustín E. Solís, director de la escuela superior de varones, que ha sido relevado en su puesto por el consejo nacional de educación á pedido de poderosas influencias de ésa.

La oposición hecha al señor Solís proviene únicamente del carácter independiente é ideas radicales del mismo, que no le han permitido nunca aceptar los manejos de ciertos funcionarios que entorpecen el progreso del país y denigran la administración.

Más que todo, no se le perdona al señor Solís el haber sido uno de los corresponsales de LA PRENSA, cuyas columnas ocupó siempre en favor de sanos intereses y la moralización del territorio.

El señor Solís ha recibido una elocuente demostración de simpatía de parte del pueblo al abandonar esta población.

El subinspector señor Lucero, que se hizo cargo interinamente de la escuela no da clases y su actuación es molesta al vecindario, que desea su retiro definitivo del territorio, cuyos intereses educacionales aquí no ha hecho más que entorpecer.

Si el consejo no lo hace, tomando en cuenta todos los antecedentes que obran en su poder, pedirá ese retiro el territorio entero.

—El jefe de policía elevó el informe solicitado por el gobernador desvirtuando la noticia telegráfica aparecida en ese diario sobre el empastelamiento de la imprenta del periódico independiente *Pampa Moderna*.

El informe aquel es completamente inexacto como lo declaran los mismos empleados de la policía.

Me consta y ratifico en todas sus partes tal noticia.

El periódico aludido, además, prueba plenamente la falsedad del documento.

—Se hacen públicas y aumentan á diario las quejas contra los procedimientos de la justicia letrada.

Se anuncian la publicación de graves casos concretos.

—Se ha leído con sumo agrado la defensa que hace LA PRENSA de los vecinos territorios, con motivo de la traslación de las capitales, ordenada por el Ministerio del Interior, el que no ha consultado sino los intereses de determinadas personas.

RÍO NEGRO

Abandono—Acefalía del juzgado—La ubicación de los pobladores—Adelantos urbanos

BARILOCHE, Setiembre 5—Llama la atención lo mal provista que está la policía local, á la que falta calzado y ropa.

—Continúa la acefalía del juzgado de paz, no obstante de que debió ser provisto el cargo el 6 de Agosto pasado.

—Se considera indispensable que el ministerio de Agricultura designe una persona caracterizada y conocedora del territorio que se encargue de ubicar en los campos fiscales á los pobladores que vienen todos los veranos en busca de los pastos que abundan acá, con lo que se evitaría grandes perjuicios.

—Continúa en aumento la carestía de los artículos de primera necesidad.

—La comisión forestal no resolvió nada sobre la concesión de maderas para las nuevas viviendas.

Se desea saber qué resolverá el ministerio respectivo sobre los lotes reservados.

—El tiempo se ha descompuesto. Cae nieve.

—El Consejo de Educación debería dotar de una estufa á la escuela, pues los niños y el maestro sufren con el frío, y tienen que calentarse en la cocina cada media hora.

—A despecho de las trabas gubernativas sigue poblándose el pueblo. Hay cinco casas en construcción.

MISIONES

Llegada del gobernador—La gira del obispo de la Lastra

POSADAS, Setiembre 5—En el vapor "Uruguayo" llegaron hoy el gobernador del territorio, Sr. Juan José Lanusse, las señoritas Leonor Lanusse y F. Pividal, el Sr. Luis Movia y señora, y Carlos Guand y familia, todos procedentes de ésa.

—El obispo diocesano monseñor de la Lastra, se encuentra en el departamento de San José. Seguirá por Apóstoles, Concepción, y Santo Tomé. Por la vía del Uruguay recorrerá varios departamentos de las provincias de Corrientes y Entre Ríos, para regresar al Paraná.

—Se ha concertado el enlace de la señorita Carmen Niveiro con el señor Horacio Molero, cónsul paraguayo en ésta.

Se efectuó anoche en el salón del club Misiones, un animado baile con numerosa concurrencia, el que se prolongó hasta la madrugada.

ENTRE RÍOS

El escándalo municipal—Gravedad y significación del incidente—El régimen de gobierno

FEDERACION, Setiembre 5—El conflicto municipal de que me he estado ocupando, atrae mucho aquí la atención pública, pues es de una importancia excepcional, porque demuestra las deficiencias de la ley orgánica últimamente sancionada, porque la actitud del intendente exonerado y del jefe de policía afectan los intereses locales y derechos garantizados por las leyes, porque ponen de relieve el sistema de gobierno pernicioso del doctor Carbó, que como los anteriores, hace caso omiso de la opinión pública, en protección de los círculos estrechos que forman la única base de este gobierno.

La opinión pública de este pueblo, al condenar los actos del intendente municipal, señor Manuel B. Gómez y los abusos de autoridad del jefe político, condena también el sistema del compadrazgo político, á cuya sombra prosperan malos elementos. Se disculpan sus defectos y latrocinios en nombre de la política imperante.

Tal es el sistema administrativo que rige los destinos de este pueblo, como todos los de Entre Ríos. Eso es lo que combate la mayoría bien intencionada y el periódico *El Pueblo* que refleja lo que pasa en estos pueblos pequeños, relegados al olvido y al desprecio por los poderes públicos, cuya protección deberían dispensar en mayor grado por lo mismo que más la necesitan.

SALTA

Demostraciones oficiales

SALTA, Setiembre 5—Muy concurrido y animado estuvo el banquete ofrecido en el teatro Victoria al ex gobernador señor Zerda y al sucesor, doctor Ovejero.

Lo ofreció el Dr. Delfín Leguizamón hijo, en un adecuado discurso, que fué muy aplaudido. Siguieron en el uso de la palabra, el Sr. Zerda y el Dr. Ovejero, quienes agradecieron la manifestación.

El último renovó la promesa de desempeñar con patriotismo, equidad y celo, el alto puesto á que le han llevado los votos de sus conciudadanos.

Hablaron también á pedido de los concurrentes y de los espectadores, el Dr. Julio F. Cornejo y el Dr. Luis Linares, ministro de gobierno.

CORRIENTES

Cursos para adultos—Persecución á las escuelas populares

MERCEDES, Setiembre 5—En la Escuela Popular se inauguraron las clases nocturnas para adultos bajo la dirección del maestro normal Sr. Isabelino Maciel. Concurren á esas clases 30 alumnos.

—En el pleito sobre disolución de la Sociedad Educacionista iniciado por la mayoría de los socios, el juez ordenó la compulsa de los libros con intervención de la parte acusadora.

La comisión presidida por el Sr. Bejarano ocultó los principales libros, que por ello no pudieron ser compulsados.

—Indigna al pueblo la persecución manifiesta del gobernador contra las instituciones populares de Curuzú Cuatiá y ésta.

—Llegó el inspector señor Laureano Ortiz, con motivo de los asuntos municipales que ya comuniqué.

—Se activan los trabajos de la feria ganadera de Octubre. Se amplían los galpones é instalaciones y se construye la tribuna frente á la pista de la Sociedad Rural.

El sostenimiento de la escuela popular—Acto generoso de un vecino

CURUZU CUATIA, Setiembre 5—En vista de la necesidad de recursos que se tiene para el sostenimiento de la escuela popular, por las razones de que dí cuenta ayer, el vecino señor Trifón Godoy entregó una casa de su propiedad á la comisión directiva de la sociedad Popular de Educación, para que se venda y obtenga el dinero necesario para el sostenimiento de dicha escuela hasta el mes de Diciembre.

Se ha aceptado esa donación tan espontánea como altruista.

Los socios se muestran satisfechos de tan encomiable donación.

JUJUY

LA ELECCIÓN FRAUDULENTA

EL PUEBLO RECHAZADO DE LOS ATRIOS

ZAPLA, Setiembre 5—Se efectuaron las elecciones de diputados provinciales, en las que la presión oficial fué descarada.

Los comisarios estaban convertidos en agentes electorales en los atrios, en presencia del mismo ministro.

Los comisarios de campaña y jefes militares, citaron á la guardia nacional.

Los diputados radicales señores Osvaldo Soliveres y Mateo C. Córdoba, fueron provocados por los esbirros en presencia del comisario Ozán, el que se negó á contener el desorden.

En vista de tales provocaciones y la [illegible]

...garantías, tuvo que retirarse la mayor parte de los elementos populares, sin poder votar, protestando la elección.

Asegura que hubo premeditación oficial contra los diputados radicales.

JUJUY, Setiembre 5—En Cochinoca, salió electo el candidato oficial para diputado señor Carlos González.

Se anuló la elección por las irregularidades ya conocidas.

En la capital se protestó también la elección.

A las 2 de la tarde se retiró aquí el público que sostenía la candidatura popular, para evitar incidentes sangrientos, pues estaban los ánimos muy exaltados con las provocaciones oficiales, y se carecía de garantías.

CATAMARCA

Abandono de un camino—Varios departamentos perjudicados

CHIBICHA, Setiembre 5—La cuadrilla de peones que atendía el camino nacional de la Sesa, fué suprimida por orden superior, el 31 de Agosto.

Este camino pone en comunicación á los departamentos de Castro Barros, Los Sauces, Tinogasta, Belén, Poman, Andagalá y Minas Capillitas.

La permanencia de la cuadrilla para la conservación del camino, es de imperiosa necesidad, pues el tráfico á los departamentos y, particularmente, á las minas Capillitas, es de gran importancia y el abandono de esa vía traerá grandes perjuicios á los industriales y comerciantes.

TUCUMAN

LA ELECCIÓN DE UN DIPUTADO NACIONAL

DESCARADA IMPOSICIÓN OFICIALISTA

EL GOBIERNO CONTRA EL CANDIDATO QUINTANISTA

CONCEPCION, Setiembre 5—Las noticias que llegan sobre la elección de un diputado nacional efectuada ayer en esta circunscripción no hacen más que confirmar lo que se apuntó.

El fraude descarado ha triunfado con el candidato oficial, señor Martínez, en toda la línea.

En los distritos se impedía el acceso á las mesas á los partidarios del candidato independiente, señor Wilsson; se ponía presos á los fiscales, cuya vigilancia molestaba.

A los electores que no querían entregar sus libretas, se les ponía presos igualmente.

Se expendieron protestas en todas las mesas.

Ha habido casos en que sólo en una mesa el presidente anotó hasta treinta libretas ajenas.

En la campaña de Tucumán, el pueblo debe renunciar á ejercitar sus derechos.

Las autoridades policiales y del juzgado, que habían renunciado, para dedicarse á la propaganda política, hoy asumen sus puestos.

La protesta del pueblo consciente es unánime.

TUCUMAN, Setiembre 5 — Las noticias que llegan de la 7ª circunscripción, respecto de la elección de ayer, demuestran que se ha repetido el plan puesto en práctica en Agosto en las elecciones cuando el actual ministro de Hacienda, señor Elordi, fué nombrado diputado.

El oficialismo ha agotado los recursos ilícitos para hacer triunfante á su candidato, que ha resultado con una mayoría de 2.244 votos.

Para que se comprenda la enormidad del fraude realizado, basta el siguiente dato:

En las elecciones de electores de presidente el oficialismo sólo obtuvo en aquella circunscripción una mayoría de 300 votos, y han estado entonces en sus filas los elementos del ingenio La Corona, que ayer votaron por el candidato señor Wilson, quintanista.

Con motivo de esta elección ha quedado plenamente comprobado que el gobierno provincial quiere llevar á las Cámaras nacionales elementos netamente roquistas; lo que se considera que obedece á un plan contra el doctor Quintana para dificultar su acción en el Congreso.

El negocio del portland

TUCUMAN, Setiembre 5—*El Orden* continúa ocupándose de la introducción clandestina de cemento portland por la aduana de Buenos Aires con destino á las obras públicas de esta provincia, y dice que confía que la investigación ordenada por el ministerio nacional respectivo, confirmará que, efectivamente, la importación se ha efectuado sin pagar derechos aduaneros.

CORDOBA

Fondos para el Monte de Piedad—Estudiantes que se hacen agricultores—Prisión de un asesino—Fiestas españolas é italianas

CORDOBA, Setiembre 5—El gobierno, atendiendo la justa reclamación que hacía la prensa local, ha elevado á las cámaras un proyecto para aumentar el capital del Monte de Piedad.

Desde hace tiempo se reclamaba esto, pues la clase necesitada se veía perjudicada debido á que en dicho establecimiento, por falta de fondos, los préstamos eran muy reducidos.

—Un grupo de jóvenes estudiantes ha resuelto pedir tierras al gobierno nacional. Abandonarán los estudios para hacerse agricultores.

—Desde hace varios días se nota la presencia de una gavilla de rateros que ha comenzado á dar golpes en las casas comerciales.

—Se encuentra nuevamente en la penitenciaría el conocido asesino Pascual Cairo, compañero de Mugas, prófugo de la penitenciaría que últimamente fué capturado en Santiago del Estero bajo otro nombre.

Según datos recogidos, es fácil que pronto se consiga capturar también al famoso Mugas.

—La colectividad española prepara grandes romerías con un interesante programa.

—También se han reunido los principales residentes italianos y han convenido la forma en que se celebrará el 20 de Setiembre.

—Reina tiempo variable.

MENDOZA

Condena de dos asaltantes—Un comisario y un sargento acusados—Tómbola de caridad—Comerciante en quiebra

MENDOZA, Setiembre 5—El agente fiscal ha pedido 20 años de prisión para Tomás Baez y José Domínguez, procesados por haber asaltado hace poco tiempo una casa en San Rafael y herido á sus moradores.

—Han sido puestos á disposición de la justicia del crimen el comisario de policía de Rivadavia, Federico Sosa y el sargento Juan Mercado, quienes se hallan comprometidos en un robo de dinero efectuado en esa localidad.

—Reina tiempo nublado.

—El jueves se efectuará una tómbola en Maipú, y se destinará su producto á la construcción de un hospital en ese departamento.

—Ha sido capturado Arturo Lascano, á petición de las autoridades del Rosario.

—La compañía de ópera que trabajaba en esta capital se ausentó hoy á San Juan.

—El comerciante Bunader se ha presentado á los tribunales pidiendo junta de acreedores.

SANTA FE

LA EXPOSICIÓN GANADERA

REMATES DE REPRODUCTORES

NUEVOS FALLOS DE LOS JURADOS

ROSARIO, Setiembre 5—A pesar del fuerte viento reinante, la exposición feria ganadera estuvo hoy concurridísima. Empezaron los remates de reproductores, con mucha animación y obteniéndose precios que se consideran buenos.

Varios jurados de la sección industrial expidieron hoy sus fallos, como sigue:

1er. premio, bálsamo antireumático "Lluch"; 1er. premio, Juan Täster, por creolina y específico; 1er. premio, Sr. Marcos Briolini, de la estación Benítez, por muestras y semillas de algodón; 2º premio, Escuela Nacional de Agricultura de Villa Casilda, por una colección de cereales; 1er. premio, Santa Ana de Hileret y Rodríguez; 1er. premio, Venanzo y Pérez, por instalaciones agrícolas; 2º premio, Santiago Righetti, por una noria y artículos rurales; 2º premio, Portalis y Cía., por caña de azúcar de Santa Ana; 1er. premio, Isaac Mendieta, por vino "El Argentino"; 1er. premio, Ferrazzini y Tamburini, por encuadernación de libros en blanco, litografía, cromolitografía y tipografía; 1er. premio, Refinería Argentina, por melazas; 1er. premio, Sres. Luis Alladio é hijos, por hormiguicida y vizcachicida; 1er. premio, Grassi y Francioni, por tabacos, cigarros y cigarrillos; 1er. premio, Escuela de Trabajos Manuales, por varios trabajos; 2º premio, fábrica "La Industrial" de José Maciá, por torta maní.

ROSARIO, Setiembre 5—En el remate de hoy se obtuvieron los siguientes precios: Un toro Durham de Benedeo hnos. y Duche, pesos 650; otro del mismo, pesos 750; otro del mismo, $ 500; los demás de la misma cabaña, se vendieron de 275 á 425 pesos. Un Durham de don Pedro Cattaneo, obtuvo pesos 700; otros $ 700, 600, 450 y 400. Los de T. L. Laple fueron vendidos á pesos 370 y 250.

Ocho novillos de don Silvano Funes, se vendieron á 65 pesos cada uno; ocho vacas Hereford, de don Felipe Llavallol, á $ 84 cada una, en venta particular. Las yeguas Clydesdale, de don Antonio Zarrantonello, se vendieron á $ 180 cada una, y un padrillo Percherón, de Marcelo Paz y Cía., obtuvo pesos 750; diez carneros Rambouillet, de Samuel B. Hale y Cía., á $ 225 cada uno; un padrillo Percherón de Devoto hnos. y Bedoya, en $ 1.500; un toro Durham, en $ 800.

El total de venta en el día fué de $ 43.700.

Visitaron la exposición los alumnos de varias escuelas nacionales y particulares. Mañana la visitarán los estudiantes del Colegio Nacional y pasado los de la escuela nacional de comercio. Probablemente se aplazará la clausura hasta el domingo.

Para examinar las máquinas agrícolas se pidió á la empresa del puerto y á la Refinería Argentina la designación de un ingeniero para componer el jurado.

CLAUSURA DEL CONGRESO DE ESTIBADORES

PROTESTA CONTRA VARIOS DELEGADOS

FRACASO DE LA ASAMBLEA

ROSARIO, Setiembre 5.— Terminó sus tareas el congreso de estibadores y afines con la firma de un acta en la que se protesta enérgicamente contra el proceder de las siguientes sociedades: Cosmopolita de Baradero, Cosmopolita de Campana, Sociedad de resistencia de la capital, Obreros del puerto de San Nicolás, Sociedad de resistencia de foguistas y marineros de la Boca, por cuanto los delegados de estas sociedades, faltando al compromiso contraído en la sesión anterior, se ausentaron de la localidad sin comunicar á sus colegas las causas y motivos que los obligaran á tomar tal resolución.

Expone igualmente el acta que hacen responsables á dichos delegados, y especialmente al delegado por la capital compañero Carballo, del fracaso del congreso actual, debido á la intransigencia sectaria que han querido hacer prevalecer en dicha asamblea, malogrando el espíritu de confraternidad obrera. Declara también el acta que las sociedades que los firmantes representan se reservan en el futuro libertad de acción, y que en vista de la mala fe demostrada por los delegados de la capital y la campaña, se les debe señalar como enemigos de la fraternidad obrera.

Firman dicha acta los delegados de las sociedades: de Estibadores del Rosario, de Villa Constitución y de General San Martín.

Los delegados que se ausentaron son los de los obreros del puerto de la capital, señores Carballo y Graña; el de los foguistas y marineros de la Boca, Sr. Llorca, y el señor Freyre, de Campana.

Ha terminado, pues, el tercer congreso de estibadores.

EL COBRO INDEBIDO DE DERECHOS DE PUERTO

EXPLICACIONES DEL MINISTERIO

ROSARIO, Setiembre 5—En la Bolsa de Comercio se recibió hoy nota del Ministro de Obras públicas en contestación al telegrama que se le envió sobre los impuestos de almacenaje y eslingaje, nota que en su esencia dice así: que para no perjudicar los intereses del comercio, ni la sociedad del puerto se resolvió rehabilitar los muelles y embarcaderos, del ferrocarril Oeste Santafecino y el puerto Canal, á fin de que las operaciones que por ellos se efectúen no sean un tropiezo para la ejecución de las obras que deben construirse. Se debe abonar el derecho de "habilitación del puerto", equivalente al impuesto de eslingaje de despacho directo para las mercaderías y el de muelle para los buques.

Como se vé,—agrega la nota,—no se ha creado un nuevo impuesto, por cuanto sólo se ha fijado las condiciones para la rehabilitación de dos muelles situados dentro del perímetro de las obras en construcción, que por contrato, debieron ser demolidos hace año y medio.

Agrega la nota que el Poder Ejecutivo entre exigir esto ó permitir operaciones por los muelles en las condiciones de antes, prefirió lo último, por cuanto ello consulta mejor los intereses de los propietarios de dichos muelles y del comercio.

Termina la nota diciendo que si la Cámara Sindical insistiese en lo expuesto en el telegrama del 25 de Agosto el Ministerio ordenará la suspensión de toda operación de carga ó descarga en los muelles referidos y su inmediata demolición.

Mañana en la Bolsa de comercio tendrá lugar la reunión que anunció, para determinar en definitiva la actitud de los comerciantes con respecto á la sociedad explotadora del puerto del Rosario, en este asunto.

El concurso del tiro suizo—Los vencedores

ROSARIO, Setiembre 5—Hoy se hicieron los cómputos del concurso de ayer en el tiro suizo.

Ocupan los primeros puestos en los ocho blancos, los siguientes tiradores:

Blanco Presidente de la República—1o. J. Fernández con 215 puntos, 2o. J. Pellegrini con 212, 3o. Ameschlei con 199.

Premio Ministro de la Guerra—En la serie A. triunfaron: 1o. Cerrot con 120 puntos, 2o. F. Fernández con 114, 3o. Francisco Henzi con 110; serie B.: 1o. E. Rosset con 122 puntos, 2o. J. Gravier con 121, 3o. Juan P. Ereñú con 110.

Blanco A., á 205 metros—1o. Laguirre con 195 puntos, 2o. F. Franconi con 180, 3o. P. Maspoli con 174.

Blanco A., á 100 metros—1o. B. Monti con 223 puntos, 2o. doctor Gassi con 216, 3o. doctor Pelnetto con 215.

Blanco revólver—1o. P. H. Basalli con 200 puntos, 2o. F. M. Pelnetto con 155, 3o. F. Cerrot con 148.

Las fiestas italianas—Concurso de tiro

ARROYO SECO, Setiembre 5—Se ha formado un comité para festejar el aniversario del 20 de Setiembre.

—El concurso de tiro organizado por el centro San Martín, que ya debía haberse realizado, se efectuará definitivamente los días 9, 12 y 16 de Octubre próximo.

—Se ha concluido la siembra del lino y la papa. En estos días se dará principio á la del maíz.

La siembra de cereales

LA SARITA, Setiembre 5—En esta colonia terminó la siembra con el siguiente resultado:

Se sembraron con lino 1.017 hectáreas, con trigo 1.572, con alpiste 15 y con cebada 21.

Lo sembrado sobrepasa á lo hecho el año anterior.

LA SITUACIÓN PROVINCIAL

EL GOBIERNO Y SUS OPOSITORES

ROSARIO, Setiembre 5—Se ha publicado un reportaje en el que se dice que se ha celebrado una conferencia entre varios diputados nacionales, actualmente en ésta, con el gobernador, para buscar un acercamiento con el ex gobernador señor Iturraspe.

Con tal motivo me entrevisté con varios personajes, quienes desautorizan categóricamente la celebración de dicha conferencia.

Parece que se trata sólo de un ardid del gobernador, que, huérfano de opinión, busca el apoyo de cualquier grupo para prolongar su gobierno.

En dicho reportaje se citan lo nombres de los diputados Justo Astrada, Juan Angel Martínez y Benito Pérez, de quienes se dice, que obran por indicación del presidente electo doctor Quintana.

Próximamente se reunirá la junta ejecutiva del partido autonomista, en ésta, para resolver dos asuntos: uno se refiere á las elecciones municipales, pues un grupo de vecinos caracterizados ha solicitado su concurso; el otro á las elecciones provinciales, á las que, probablemente, concurrirán con elementos propios.

La vacante en el juzgado del crimen—Concurso de tiro en el Club Diana—Ataques á la empresa de las aguas corrientes

ROSARIO, Setiembre 5—Se da como candidato seguro para ocupar el juzgado del crimen al actual secretario de la municipalidad, doctor Pedro Rodríguez.

—En el club Diana se disputó la "Copa Ezcurra" en presencia del donante, quien la ganó; pero como había prevenido que en caso de obtenerla la cedería al segundo, se la llevó el señor B. Middleton.

Hicieron *poules* los señores E. Francko, E. Manin, R. Profumo, C. Podio, B. Roenig y Juan Allau.

—Sigue la prensa la campaña contra á empresa de las aguas corrientes, demostrando con los recibos de una misma casa que ha aumentado la tarifas en un 50 ojo, cuando debió haberlas rebajado, dado el tipo actual del oro.

—Se encuentra en ésta el Dr. Pousared, empleado del Ministerio de Instrucción Pública.

Visitó hoy el Colegio Nacional, donde dejó instalado un motor.

Mañana visitará la Refinería Argentina.

El edificio de la escuela normal—Colocación de la piedra fundamental—Próximo concurso de tiro—La estatua de San Martín

ESPERANZA, Setiembre 5—La colocación de la piedra fundamental del edificio de la escuela normal se efectuará el ocho del corriente.

Se ha invitado á todas las sociedades nacionales y extranjeras para concurrir en corporación á recibir al gobernador y á la numerosa comitiva oficial, en la estación.

Una comisión de damas ha sido designada para recibir á la esposa del gobernador y demás familias que la acompañen.

Se acuñarán medallas de oro, plata y cobre para distribuirlas, las primeras al Ministro de Instrucción Pública, los representantes nacionales y de la provincia, el gobernador y otros altos empleados; las segundas al personal docente y otras personas, y las últimas á los alumnos y al pueblo.

Terminado el acto en la escuela normal se obsequiará á la concurrencia con un *lunch* en el salón de recepciones.

—Reina gran entusiasmo en la sociedad Tiro Nacional Argentino, que activa los trabajos para el concurso del 8, 9, 10, y 11. Hay valiosos premios.

—Se ignora aún la fecha en que se inaugurará el busto de San Martín en la plaza 25 de Mayo.

El pueblo desea que sea aquella el 24 del corriente, para conmemorar así la batalla de Tucumán.

La estatua fué donada por el doctor Carlos Aldao, actual diputado nacional. Está en el arsenal de guerra y es hecha con el bronce de los cañones antiguos fundidos. Tiene de alto [illegible] menos, un metro. En breve llegará el mármol de San Luis para construir el pedestal que será una obra de arte.

Las subcomisiones colonistas encargadas de levantar suscriciones, casi todas han cumplido satisfactoriamente su misión, y han remitido los fondos recolectados, pero se ignora á cuánto asciende la recaudación total.

—En la colonia Franck se hace sentir la urgente necesidad de que el Poder Ejecutivo de la provincia establezca oficinas de registro civil y expendedoras de guías.

Así lo reclama el vecindario, que tiene que salvar más de diez y ocho kilómetros para las necesidades del caso. Hay colonias de menor importancia que están provistas de todas esas oficinas.

—Las sociedades italianas Unione é Fomento y el Mutuo Socorro, festejarán el 20 de Setiembre con un *pic nic*, y un gran baile en el salón municipal.

SANTIAGO DEL ESTERO

Inacción de la policía—Ataques de la prensa—Las aguas corrientes—Excarcelación del comisario Achával

SANTIAGO DEL ESTERO, Setiembre 5—*El Siglo* ataca violentamente á la policía. Dice que los ladrones y rateros hasta en las puertas y ventanas, cometen robos y raterías, por no haber vigilancia.

El erario gasta más de cien mil pesos en policía y la población se halla á merced de los ladrones.

Llama la atención el lenguaje del diario oficial.

La censura es merecida, pero tal desorden es general en la administración pública, y no puede culparse del hecho al jefe de policía, sino al gobernador señor Barraza, que distrae el dinero público en erogaciones que nada tienen que ver con los intereses del pueblo.

—El mismo diario atribuye á los apuros en que se halla el ministro de Obras Públicas, señor Civit, la demora de la entrega del servicio de aguas corrientes al servicio público.

—Hoy se puso en libertad bajo fianza al jefe político Achával, heridor del director de *El Liberal*.

BUENOS AIRES

INVESTIGACIÓN EN LA MUNICIPALIDAD

DESCARGOS DEL INTENDENTE

ACUSACIONES AL SENADOR MARTÍNEZ

CURIOSAS REVELACIONES GUBERNATIVAS-ELECTORALES

9 DE JULIO, Setiembre 5—Con motivo de la investigación que se realiza en esta municipalidad por resolución de la Legislatura, se ha puesto de manifiesto un hecho que ha sido muchas veces comprobado: que casi todas estas situaciones de campaña son iguales.

Creadas sobre un padrón idéntico, inevitablemente sometidas al influjo de las mismas pasiones, y parecidas en sus actos, han llegado á formar entidades cuyas funciones van siempre en armonía, como los hermanos siameses; de ahí que al actual intendente no le parezca el caso tan grave como se anuncia, pues dice que bien sabe que irremediablemente esto sucede en todas partes.

Lo que sí afirma y sostiene, es que sería una singular y peligrosa parcialidad, la de quejarse contra su administración sin antes conocerla y estudiarla en todos sus detalles.

Opina que cada hombre, cada funcionario, está más ó menos sujeto al influjo de la casualidad, y á merced de las acusaciones de todos aquellos que, viéndole en el poder, no fueron solicitados para colaboradores.

He recogido las declaraciones del intendente respecto á la situación, y aunque ellas son algo extensas y terminantes por demás, las trasmito en su totalidad, pues la nitidez misma de sus descargos concuerdan con algunas investigaciones parciales de la comisión.

Me dijo aquí, que bajo la impresión de las revelaciones del senador Martínez, en la Cámara,—que él considera perfectamente injustas,—y ante las atribuciones ilegales que se tomó el Senado, sintió impulsos de rebelión que le movieron á manifestar que no toleraría la intromisión de nadie en los asuntos municipales, y que para ello se ampararía en la ley; pero que luego las conciliadoras instancias del senador Uriburu pusieron término á su resolución primera y le hicieron ver claramente los inconvenientes de su intransigencia. Además la reflexión, así como el sentimiento de sus responsabilidades, intervinieron para corregir eficazmente su malhumorado instinto de rebeldía.

Opina que este estallido imprevisto del senador Martínez, tiene su causa originaria en la enemistad política y personal que media entre ambos, y que se remonta al año de 1890, cuando el senador Martínez fué depuesto de la intendencia por medio de un jurado popular compuesto de diez vecinos, que [illegible] sus acusaciones; por lo que le ha conservado una enemistad de extensa duración y muy largos alcances.

No cree el señor Prieto, como se afirma, que el gobernador Ugarte, con el fin de apoderarse y entregar esta situación á uno de sus satélites, haya provocado las acusaciones en la Cámara valiéndose de un senador mitrista y amigo suyo; pues carece de seguridad para afirmarlo.

Cree simplemente, que su acusador, á ejemplo de esos grandes cirujanos que para operar un enfermo inventan procedimientos inauditos é increíbles, trató de apoderarse de todo en un solo golpe, fiado en su conocimiento de los hombres y cosas de aquí, con el propósito de llevar á cabo más adelante lo que su criterio le dictara. Pero á juzgar por las declaraciones del señor Prieto no se ha contado en este caso con el paciente, quien está dispuesto á defenderse moderando deseos imposibles, y por consiguiente, absurdos.

Formula contra el senador Martínez una serie de cargos que tienen gravedad.

En primer término sostiene que no se le puede acusar por el sonado contrato con la empresa de luz eléctrica, por la sencilla razón de que fué el señor Martínez quien lo realizó durante su intendencia anterior.

De acuerdo con sus cláusulas la Municipalidad deberá pagar *mil cuatrocientos pesos mensuales durante diez años*, por la provisión de luz de *treinta focos*, cosa que actualmente efectúa, y por la cual se extraña mucho que se le hagan cargos y objeciones que no le corresponden.

Refiere también y ofrece probarlo, que el otro caso relacionado con la provisión de aguas corrientes al pueblo, no es tan sólo una acusación puramente gratuita y por completo injusta, sino también que tiene la convicción firme que constituye una obra modelo, como difícilmente habría otra en la provincia.

Manifiesta que antes de iniciar este asunto mandó un delegado á los pueblos vecinos de Chacabuco y 25 de Mayo, donde existen instalaciones de esa naturaleza, y que á la vez solicitó informes de los senadores Luna y Castillo sobre esas obras; y que adquirida la certeza de los defectos que tenía, encargó al ingeniero Krause la confección de los planos, á fin de llamar á licitación pública sobre esa base.

Aunque varias casas é ingenieros particulares examinaron los pliegos de condiciones, sólo una se presentó el día de la apertura de las propuestas: la firma Macchi y Cía.

Como las exigencias de esta casa no eran exageradas creyó que podría adjudicarle la licitación por el precio de 280.000 pesos. Hizo un contrato *ad referendum* con precios unitarios, y estableciendo que serían rebajadas á favor de la municipalidad, todas las liberaciones de derecho que se obtuvieran. Luego sometió esos documentos al Concejo, quien los aprobó en su totalidad. El día de la firma del contrato fueron pagados 20.000 pesos á los licitantes, y desde esa fecha se deposita diariamente el 30 ojo de las entradas municipales en el Banco de la Nación, á la orden de los señores Macchi y Cía.

Calcula el señor Prieto que la obra en esta forma sería pagada en cinco años; pero con el compromiso de que fuera entregada el 31 de Diciembre del año actual.

En los demás puntos á que se refiere la acusación cree el intendente que por su escasa importancia no tiene porqué dilucidarlos, ni hacer hincapié en ellos, pues la comisión puede solicitar aquellos documentos que considere oportunos.

Agregó que, aunque ha llegado á su conocimiento que el senador Martínez recorre el vecindario, con el propósito de obtener algunas opiniones que le sean favorables, él no está dispuesto á hacer lo mismo, pues cree que los votos conquistados en esa forma no son espontáneos y muy difícilmente serán sinceros.

Finalmente dice el intendente que todo obedece á viejas enemistades, y cita algunos casos de extremada violencia, entre otros la petición que él hizo al gobernador Ugarte para que no fuese votado el señor Martínez como senador por la 4ª sección, por lo que se lo eligió por la sección 6ª.

Además, me refirió otros casos igualmente curiosos, que por su índole verdaderamente privada no es posible trasmitir.

Concuerdan con algunas declaraciones del intendente las investigaciones de carácter privado realizadas por el doctor Uriburu, por algunos de los comisionados y por el enviado de LA PRENSA.

Han sido visitadas al efecto la casa municipal, las calles urbanas y de los alrededores y algunos caminos, hasta una distancia de dos leguas y media de la población.

Tanto la municipalidad como las vías principales, están, á juicio de todos, en perfecto estado de conservación.

En cuanto á los caminos, aunque la opinión general es buena, algunos difieren, pues atribuyen esa regularidad á la extraordinaria sequía reinante, y no á los buenos cuidados del intendente.

También ha recorrido el señor Uriburu gran parte del pueblo durante las noches de ayer y hoy, á fin de cerciorarse de las condiciones del alumbrado público, y ha manifestado que salvo insignificancias de detalle, nada tiene que observar.

La comisión dió comienzo á sus tareas ayer por la mañana.

Solicitó del señor Prieto el contrato de las aguas corrientes, y las ordenanzas de presupuesto de gastos y cálculo de recursos, además de todos los antecedentes relacionados con la venta de tierras públicas.

Todos esos documentos fueron inmediatamente entregados y en su estudio ha invertido la comisión todo el día de hoy, pero sin poder arribar á ninguna conclusión, con el fin de facilitar el examen administrativo de los gastos que se han realizado hasta la fecha.

La comisión ha pedido á La Plata el envío de otro empleado, pues no sería posible hacer la revisión y pasar el correspondiente informe en un par de días, cuando se remontan los antecedentes á un año y ocho meses.

Mañana temprano continuará su trabajo la comisión: dividirá [illegible] sus tareas.

El pueblo aunque un poco retraído guarda tranquilidad completa.

Los procederes tranquilos, justos y firmes del presidente de la comisión, han impresionado favorablemente, pues se tiene la seguridad de que á su corrección y prudencia se debe la calma actual.

Inauguración de una plaza—Apertura del padrón—[illegible]

CORONEL SUAREZ, Setiembre 5—Próximamente será inaugurada la nueva plaza [illegible] Barros. Se colocará en su centro una columna de granito con una placa de bronce.

Los trabajos de ornato están muy adelantados, y una vez terminados presentarán un bonito conjunto.

—De acuerdo con lo dispuesto en el artículo 25 de la ley electoral de la provincia, han sido designados los municipales señores Juan Hernández, Alfredo R. Ardit y Manuel Molina, para formar la comisión encargada de la apertura del padrón provincial.

Funcionará esta comisión en el edificio municipal durante todo el corriente mes.

—Para el 8 del corriente está anunciada una función teatral, por el centro recreativo Jóvenes Unidos. Tomarán parte varios aficionados del mencionado centro.

—Se anuncia para este mes el enlace de la señorita Angélica San Martín con el caballero Atanasio R. Navarro. El acto tendrá lugar en el vecino pueblo de La Madrid.

Igualmente ha sido concertado el enlace de la señorita Petrona Techera, con el director de *La Democracia*, señor Enrique Betnaza.

—Con motivo de su cumpleaños el director de *La Razón*, señor Ramón J. González, obsequió con un té á sus numerosos amigos de ésta.

Asistió selecta concurrencia, y se pasaron ratos sumamente agradables.

—Para ésa partió algo delicada de salud la señora Mercedes H. Bustamante de Mayer.

PÉRDIDA Y VIOLACIÓN DE LA CORRESPONDENCIA

DETENCIÓN DEL PRESUNTO AUTOR

SAN NICOLAS, Setiembre 5—Acaba de descubrirse en el correo local al autor de la pérdida de correspondencia que desde hace mucho tiempo se venía produciendo.

El jefe de correos del Rosario, señor Agustín Sal, después de varios días de pesquisa, logró sorprender *infraganti* al que sustraía esa correspondencia. Se le encontraron varias piezas que contenían dinero.

El acusado era el empleado más antiguo de la repartición.

Está aquí detenido en la policía.

El oficialismo contra las buenas obras—El padrón fraudulento

GENERAL PAZ, Setiembre 5—Las personas que no militan en las filas de la situación tienen que resignarse á sufrir toda clase de molestias porque el intendente municipal señor Estanislao Garay, sigue cometiendo toda clase de irregularidades.

Frente á la casa del señor Benjamín García, dos cuadras de la plaza del Pilar, hay un gran pantano que este señor quiso componer por su cuenta, y así se lo manifestó al inspector municipal, quien le dijo que solicitara la autorización del intendente.

Fué visto este último y no permitió que el señor García lo hiciera por su cuenta, garantizándole que dentro de muy pocos días sería compuesto por la intendencia. Esto sucedió hace tres meses, y hasta la fecha no ha cumplido el intendente con lo ofrecido, ni permitió que lo hiciera el señor García por su cuenta porque en dicha casa vive el caudillo opositor señor Martín Sansinena, persona á quien tiene interés especial en molestar nuestro intendente. Sin permiso no se puede componer ó hay que resolverse á pagar una multa que caprichosamente le aplicarán inmediatamente de hacer la obra.

—Esta municipalidad, que fué renovada el año pasado con los padrones fraudulentos, ha ordenado que no se haga en la apertura de éstos, sin que el vecindario sepa cuál es, el padrón verdadero, si el declarado fraudulento por el intendente doctor Molina, ó el anulado por la legislatura.

El solo hecho de ordenar la reapertura de padrones declarados nulos y fraudulentos por las autoridades superiores, dan la medida de los hombres que gobiernan.

Fiestas italianas—Estado de la ganadería y agricultura—Reforma de los estatutos del banco—Ampliación de la casa municipal

CORONEL SUAREZ, Setiembre 5—La colectividad italiana se prepara á festejar dignamente el aniversario del XX de Setiembre.

Las sociedades Luciano Manara y Dante Alighieri, han nombrado sus respectivas comisiones, á cuyo cargo estará la organización de los festejos que van á celebrarse.

Los programas aun no han sido publicados, pero desde ahora se sabe que habrá almuerzos, bailes populares, representaciones teatrales y otros números.

—La prolongada sequía tiene bastante preocupados á los ganaderos, y más aun las heladas continuas que en tales condiciones causan graves perjuicios, pues destruyen completamente los pastos.

El estado de la ganadería hasta la fecha es bastante satisfactorio, pues la procreación es abundante y han muerto pocos corderos.

El frío está recrudeciendo y fuertes vientos soplan día y noche.

—El estado de las sementeras, por ahora, es inmejorable, con gran satisfacción de los agricultores, cuya única pesadilla al presente es la cuestión de los brazos que deben levantar las sementeras.

—Es esperada con mucho interés la proyectada reforma de la carta orgánica del Banco de la Nación Argentina.

Puede desde ahora augurarse un gran empuje á las operaciones en ésta, en caso de aceptarse la sola firma.

—Proyecta la Intendencia la reforma de la casa municipal, pues ésta ya no responde á las necesidades y exigencias de la población.

Se proyecta ensanchar considerablemente el salón alto, agregándole además, un vestíbulo espacioso y varias otras dependencias.

Aun no se ha resuelto cuando darán principio estos trabajos, pero el intendente señor Rodríguez, está empeñado en que se lleven á cabo cuanto antes.

Romerías para el 20 de Setiembre—Tertulia en un centro musical

AYACUCHO, Setiembre 5—La comisión que preside el señor Clemente Vago, secundada por la auxiliar de los señores Sommariva, Vitral y otras, activa los trabajos para celebrar en la plaza Colón las primeras romerías el 20 de Setiembre; ya ha contratado al efecto bandas, gaitas, dulzainas y una orquesta.

Se han recolectado hasta la fecha alrededor de tres mil pesos, prueba inequívoca de que el pueblo responde á la iniciativa de la comisión organizadora.

El local de las romerías será profusamente iluminado á luz eléctrica.

—El centro musical Juventud Unida dió su primera tertulia en el teatro Landó. Asistieron numerosas familias.

La estudiantina del Tandil amenizó el acto.

—Tiempo bueno.

Despojo de pobladores—El juzgado de paz—El padrón de extranjeros

PATAGONES, Setiembre 5—Los vecinos de Río Negro se quejan de que los especuladores en campos, con contrato del gobierno nacional, exijan su desalojo meses antes de terminar el plazo de arrendamiento, y sin haber tomado posesión, ni poblado el terreno nunca, á fin de acojerse á los beneficios de la nueva ley de tierras.

Un poblador se dirigió denunciando tal hecho al Ministerio de Agricultura y pidiendo conjuntamente el envío de un inspector para comprobar la verdad.

Son muchos los casos de esta naturaleza en que no se cumplen los compromisos contraídos por los arrendatarios, aprovechándose del poblador con fines especulativos.

—Se fijó el día seis para la entrega del juzgado al Sr. Velloso, el que fué preso por resultar complicado en el asunto de los campos fiscales.

Se acata la orden de la Corte Suprema.

—Aun se espera la publicación de la nómina de los inscriptos en el padrón de extranjeros, que la desidia municipal ha retardado.

En ésta tampoco se decretó la apertura del padrón de ciudadanos, de acuerdo con la ley orgánica.

—Sigue lloviendo regular. Los hacendados están por ello de parabienes.

Las obras del templo—La comisión contra el constructor

RAMALLO, Setiembre 5—La comisión que tiene á su cargo la obra del nuevo templo, ha resuelto que el señor Guillermo Joyce en unión de dos miembros más de aquella, se traslade á San Nicolás á consultar con un abogado de aquel foro, la actitud que debe asumir ante la falta de cumplimiento del contrato por parte del constructor, pues como ya he informado á LA PRENSA, hace ya tiempo que ha abandonado la obra.

La situación municipal—El pueblo pide una investigación

TIGRE, Setiembre 5—Los vecinos de este pueblo han visto con gran satisfacción, la actitud de uno de los senadores al haber interpelado al ministro de gobierno, por los desmanes de las autoridades del partido de 9 de Julio, y lamentan que no haya otro senador ó diputado que, atendiendo las reiteradas denuncias que se han publicado en LA PRENSA, sobre la pésima situación del Tigre, tome la intervención necesaria, levantando la voz en protección de este pobre pueblo, digno de mejores gobernantes á fin de contener los continuos atropellos que se llevan á cabo con los vecinos pacíficos que no responden á la política del comisionado García.

Construcción de un matadero público—Aniversarios periodísticos y sociales

SAN ISIDRO, Setiembre 5—Ha causado la mejor impresión en el vecindario la noticia de haberse terminado las gestiones hechas por el señor José Haveceda ante la Municipalidad de ésta, para establecer un matadero público.

El lunes pasado se firmó la escritura pública de contrato por ante el escribano señor Márquez, é inmediatamente se dió comienzo á las obras. Estas, que tienen acordado un plazo máximo de tres meses, según cláusula establecida, se efectuarán [illegible] el empresario [illegible] las instalaciones.

Son muchas las ventajas que esta mejora reportará á la población [illegible].

—*El Municipio*, periódico independiente, defensor de los intereses comunales, de propiedad del señor Petero Castro, ha entrado en su tercer año de vida.

—La progresista sociedad cosmopolita de socorro mutuo de Martínez, prepara grandes fiestas que se celebrarán en los días 10 y 11 del corriente, conmemorando el tercer aniversario de su fundación.

El día 10 por la noche habrá gran baile social en los salones sociales, y el 11 por la tarde gran festival de caridad. Se activan los preparativos.

El servicio de correos en las islas—Peregrinación á Luján

SAN FERNANDO, Setiembre 5—El inspector de correos Sr. Ramón Cano ha regresado del arroyo Luján, después de estudiar la mejor forma para establecer el servicio de correo en ese paraje.

Hoy partirá para el arroyo Pay Carabí, con el mismo propósito, y después recorrerá innumerables arroyos, sirviéndose de canoas, por ser imposible la navegación en vapores, en algunos de ellos.

La inspección que se propone hacer el señor Cano debe ser muy laboriosa y para realizarla tomará algunos días. Se espera que una vez por todas, teniendo en cuenta la importancia de aquellas regiones, quede establecido un servicio que llene todas las necesidades de ese laborioso y progresista vecindario, que ve con agrado el interés que se toma la dirección de correos en mejorar el servicio.

Por otra parte es de desear que los isleños presten su concurso, á fin de facilitar su tarea al referido inspector.

—Se piensa organizar una gran peregrinación al santuario de Nuestra Señora de Luján, la que tendrá lugar á principios del mes próximo, secundando los deseos del obispo monseñor Terrero.

A dicha peregrinación se adherirán los católicos de San Isidro, Las Conchas y San Martín.

—La sociedad argentina de socorro mutuo de esta localidad, respondiendo á la invitación que le ha sido hecha por la sociedad similar Juventud Unida de San Martín, ha resuelto concurrir el jueves 8 del corriente á la ceremonia de la inauguración de las banderas y estandarte de dicha sociedad que tendrá lugar en San Martín.

—Se siente la necesidad de que se establezca una farmacia en el Mini, cuya población aumenta diariamente de una manera considerable.

Festejos del 20 de Setiembre — Nombramiento de una comisión—Buen estado de las sementeras

VILLA SALLIQUELO, Setiembre 5—En esta villa se ha constituído una comisión para que prepare las fiestas de celebración del próximo 20 de Septiembre.

Dicha comisión es la siguiente: presidente, Luis Gubitosi, vice José Volpes; secretario, Alberto Delosena; tesorero, Máximo Dasuni; además hoy doce vocales y cuatro suplentes.

Dada la actividad que caracteriza á dicho señorío y su influencia local, es de presumir que las fiestas serán todo un éxito.

—Las sementeras están en excelentes condiciones, debido al buen tiempo que reina.

Nuevo instituto de enseñanza—Festival de la sociedad Juventud de San Martín

SAN MARTIN, Setiembre 5—Hoy se inaugura en esta localidad un instituto laico de educación para varones y niños, con el nombre de Instituto General San Martín.

—La sociedad argentina de socorros mutuos Juventud de San Martín hace grandes preparativos para las fiestas que celebrará el día 8 del corriente, con motivo de la inauguración de la bandera y estandarte sociales.

La comisión de estas fiestas ha confeccionado el siguiente programa:

A las 10 a. m. inauguración de las insignias, en su local; á las 12 m., recepción de las sociedades locales; á la 1 p. m., recepción en la estación de las sociedades invitadas, para dirigirse al local de las fiestas, en la Sociedad Italiana; á la 1.30 p. m., apertura de las fiestas con el Himno Nacional, ejecutado por la banda de la sociedad, discurso de apertura, declamación de la poesía El Negro Falucho, por el niño Ignacio Palmieri, discurso del socio honorario doctor Amadeo Gras; á las 2.30 p. m., bazar-rifa, venta de medallitas, juegos populares, corrida de sortija, carreritas, rueda de fortuna, etc.; á las 4.30, extracción de las rifas.

Por la noche se realizará una tertulia en el local de la sociedad italiana, para dar fin á estas fiestas.

La policía y la justicia—Graves acusaciones—Los derechos vecinales sin garantías

BAHIA BLANCA, Setiembre 5—Luis Duglielmetti, antiguo y vecino de ésta viene siendo víctima de la especialísima justicia criolla que impera en el país.

Hace más de un año varios intrusos se apoderaron de su casa, destrozando las habitaciones y negándose á pagarle los alquileres.

Guglielmetti promovió juicio por desalojo ante el juez federal, juicio que está todavía pendiente.

En un galpón situado en la mencionada casa Guglielmetti guardaba una gran cantidad de pasto por valor de dos mil pesos, que también le ha sido robado por los intrusos.

Conocido el hecho el damnificado hizo la denuncia á la comisaría, pero el comisario se negó á recibirla.

Guglielmetti recurrió entonces al jefe de policía y al juez del crimen, quienes ordenaron al comisario que recibiera la denuncia.

Pero hasta ahora, nada se sabe de la formación del sumario que corresponde, pues los sindicados gozan de libertad. Extraña sobre manera que el juez del crimen no proceda como corresponde. Algo parecido ocurre con las denuncias del vecino y propietario señor Guido Roso.

La policía dice que no hay nada, no obstante tener una denuncia puntualizada del mismo interesado, quien tiene hecha una exposición escrita que ha presentado á la sucursal de LA PRENSA, en la que señala al autor de los cobros indebidos de que viene siendo víctima.

Todo esto viene á demostrar que la policía no se preocupa de su misión como debería, y quedan así sin garantías los derechos del vecindario.

—Mañana se reune el Círculo de la Prensa.

La feria de San Fermín

GENERAL RODRIGUEZ, Setiembre 5—Terminó la feria de San Fermín á pesar del día tormentoso.

—Se vendió por valor de 70.000 pesos.

Los precios fueron muy buenos.

La Unión Dependientes de Comercio—Inauguración de una biblioteca popular

SALADILLO, Setiembre 5—Tan lucidas como animadas resultaron las fiestas realizadas ayer, por la Unión Dependientes de Comercio, en celebración del primer aniversario de su fundación.

Después de servirse la comida campestre, los dependientes recorrieron algunas calles del pueblo con la banda de música municipal á la cabeza, todo dentro del mayor orden y circunspección.

Por la noche la misma asociación ofreció un *lunch* á sus numerosos invitados, acto en el que hicieron uso de la palabra el doctor Emparanza, los señores Giovanetti, Rojas y Fábregas. Todos ellos elogiaron los progresos de dicha sociedad, é incitaron á sus miembros á perseverar en sus propósitos.

Como estaba anunciado, en ese acto se declaró inaugurada la biblioteca popular.

La construcción de las aguas corrientes—La municipalidad y la compañía de tranvía—Partida de una peregrinación

CORRIENTES, Setiembre 5—No obstante las reiteradas órdenes y apercibimientos del intendente á la empresa constructora de las aguas corrientes, las principales calles continúan en pésimo estado.

Cansado de todo esto, el pueblo se preocupa de llevar á la futura intendencia un hombre enérgico.

La empresa del tranvía demandará á la municipalidad por haberse levantado los rieles en las calles donde están colocados los caños de las aguas corrientes.

—A las 6 a. m. salió la peregrinación al santuario de Itatí. Van más de 100 personas. El mal tiempo hará difícil el viaje.

—Aquí se espera la venida del escultor García á fin de terminar definitivamente el pedestal de la estatua á San Martín.

—Por fin llegaron algunas de las becas que fueron solicitadas por la escuela regional á principio de año.

—Se anuncia la venida de una compañía de opereta.

Fondos para la iglesia en construcción—Conflicto entre una comisión y el cura párroco

MERCEDES, Setiembre 5—Existe en ésta un templo en construcción desde hace muchos años.

Con tal motivo, se formó una comisión encargada de las obras, presidida por el cura párroco. Posteriormente se constituyó otra comisión de damas para correr con el ornato de la iglesia y la construcción del altar.

Esta comisión es independiente de la primera, y sus trabajos tenían solamente por objeto la construcción del altar.

Las damas se dirigieron al diputado nacional doctor Juan José Silva, para que consiguiera recursos del gobierno nacional, destinados á sufragar los gastos del altar.

El diputado Silva trabajó para conseguir los recursos solicitados, y consiguió hacer incluir mil pesos en el presupuesto, los que debían ser entregados en Corrientes por el encargado de la distribución de los fondos de los beneficios de la lotería.

En tal virtud el presbítero Niella entregó en Corrientes al doctor Lorenzo Aquino la subvención acordada, y aquel, que es miembro de la "comisión pro templo" de ésta, remitió los fondos al cura párroco, presidente de la mencionada comisión.

Entretanto, la señora Adela González Romero de Ortuño, presidenta de la comisión de damas, llegó á saber que los fondos solicitados por ella habían tenido otro destino, y [illegible] el dinero al cura párroco, quien se negó á entregarlo, y [illegible] una protesta al obispo sobre la [illegible]. La presidenta de las damas se dirigió también al obispo. Tal es el estado del conflicto.

ACTUALIDAD

El poder de la propaganda periodística—La Facultad de Agronomía de La Plata

Si como reza el antiguo proverbio, la gota de agua horada la piedra, poco lo habría que depositar en la eficacia de la razón, para desconfiar del éxito definitivo de las propagandas del periodismo independiente, cuando el interés público las inspira, y la firmeza de una resolución inquebrantable se pone al servicio de una causa justa. Una vez más se ha puesto en evidencia el poder de esta fuerza de opinión, con motivo de la campaña que abrió este diario contra el despropósito de fundar un instituto superior de agricultura de carácter nacional en los terrenos de la Chacarita, desentendiéndose de que á pocos kilómetros, en la capital de la provincia, existe un establecimiento de idéntica naturaleza, que ha sido adquirido por el gobierno de la Nación, en virtud de un contrato, para cuya consumación falta sólo la formalidad de la entrega.

En un principio el Ministro de Agricultura recurrió á la táctica del silencio, que se ha hecho procedimiento habitual de esta administración, siempre que abriga el designio de llevar adelante la realización de algún proyecto indefendible; y á juzgar por las apariencias, quizá el ministro mismo llegó á creer que habían caído en el vacío las palabras de este diario, y que pasado algún tiempo no se volvería á hablar del asunto. Su decepción á estas horas debe ser muy grande; pues precisamente en estos instantes en que se acerca el día de la inauguración de ese esqueleto de instituto agronómico y veterinario, que se ha obstinado en vincular al recuerdo de su administración y á su nombre, comienzan á producirse los primeros efectos positivos de la propaganda de LA PRENSA, y surgen manifestaciones inequívocas de hostilidad á su obra caprichosa é irreflexiva.

La serie de estas demostraciones empezó por una reclamación de los alumnos de la Facultad de Agronomía de La Plata, á quienes se negaba el ingreso en el nuevo instituto á pretexto de que no poseían la preparación necesaria para proseguir los estudios que en el mismo iban á establecerse, y en realidad de verdad, según se ha comprobado después, porque en las instalaciones provisionales de la Chacarita no habrá capacidad ni elementos sino para recibir cuando más veinte á treinta alumnos. En el desarrollo de este episodio se ha comprobado hasta la saciedad que el instituto de nueva creación es un esbozo, una mistificación ó una quimera.

Algunos días más tarde, el decano de la Facultad de Agronomía y Veterinaria de la provincia hizo una publicación, donde demostraba plenamente la inconsistencia de las afirmaciones estampadas por el ministro en los considerandos del decreto de creación del instituto. Con la reproducción de los programas de la escuela de Veterinaria de Alfort y del instituto de Agricultura de Francia, y su comparación con los que rigen en aquella facultad, probó la inexactitud del aserto ministerial, que atribuye á la escuela de La Plata el carácter de un establecimiento secundario y de estudios elementales, y la completa identidad entre los planes de éste, y los dictados para el establecido en la Chacarita.

El mismo funcionario, cuya autoridad en estas materias es irrecusable, ha demostrado igualmente lo gratuito de la afirmación relativa á la falta de preparación de los alumnos que ingresan en la facultad de La Plata; pues se les exige el grado de bachiller ó un examen previo tan riguroso, como lo acredita el hecho de no haber sido aprobados en los últimos exámenes de ingreso sino 28 jóvenes de los 240, á que alcanzaba el número de aspirantes. Calcúlese cual es la situación en que queda un ministro, á quien se prueba por modo irrefutable que del decreto orgánico de una institución docente, anunciada con tan excesivos elogios, no queda en pie una sola palabra conforme con la realidad de las cosas.

Pero no concluye ahí el proceso que la opinión está instruyendo á la obra del Ministerio de Agricultura. La propaganda de LA PRENSA ha tenido también la virtud de despertar de su indiferencia á los poderes públicos. La Cámara de Diputados de la legislatura platense ha votado una minuta de comunicación al ministro de Gobierno de la provincia, para que concurra á dar explicaciones sobre la negociación referente á la entrega de la Facultad de Agronomía y Veterinaria al Gobierno de la Nación. En el curso del debate de dicha minuta se ha manifestado que los poderes de la provincia no podían consentir el abandono y ruina de aquella institución, y ya que la representación de la provincia en el Congreso no había tomado cartas en el asunto, era necesario que se sepa por lo menos cuales son los propósitos del Poder Ejecutivo provincial respecto de este asunto.

El ministro de Gobierno ha ofrecido concurrir á la Cámara en el curso de la semana que hoy empieza, para dar las explicaciones que se le han pedido; pero sin perjuicio de esta iniciativa, es indispensable que á ella corresponda otra análoga en el Congreso nacional. Nadie mejor que la comisión de presupuesto de la Cámara de Diputados puede dar explicaciones satisfactorias sobre la grave incongruencia de que aparezcan dos partidas destinadas á dotación de la enseñanza agrícola, una en el presupuesto de Instrucción Pública, con aplicación especial á la nacionalización de la Facultad de La Plata, y otra en el presupuesto de Agricultura, que ha sido la que ha motivado la tentación del doctor Escalante de fundar por su exclusiva cuenta un instituto superior en la Chacarita, con olvido completo del compromiso contraído de adquirir y nacionalizar aquel establecimiento de la provincia.

Tal ha de ser forzosamente el trámite final de los esclarecimientos que la propaganda periodística está haciendo, contra la manifiesta mala voluntad del Ministerio de Agricultura, y contra la invencible desidia del poder legislativo. Con ello quedará cerrado el proceso, y en condiciones de que la opinión pronuncie su sentencia.

En la Dirección de Escuelas de la provincia de Buenos Aires—Irregularidades administrativas

La Dirección General de Escuelas continúa remitiendo á los consejos escolares los fondos destinados á pagar servicios atrasados.

Esta remisión se hace con una lentitud que no se justifica sino por la falta de dinero, y con una desigualdad que sólo puede explicarse por una grave deficiencia de servicio.

Hay en la administración escolar ciertos mecanismos que no funcionan con la regularidad debida, á causa de la ausencia de una dirección superior.

Comparando los estados que diariamente se publican con carácter oficial, se observa algo que no se explica. Así un consejo escolar, el de La Plata, ha percibido el importe de sus planillas hasta Agosto inclusive; los de Morón, Florencio Varela y Villarino hasta Julio, algunos hasta Junio y otros hasta Mayo.

El pago se regularizará á mediados del mes entrante, es decir, cuando la administración escolar perciba la parte de la contribución directa que le corresponde.

El aumento asombroso que tendrá este impuesto con la nueva valuación salvará, momentáneamente, el estado difícil de las escuelas, pues la acción del director general, exenta de toda iniciativa, se ha limitado á esperar que el Poder Ejecutivo le proporcione los recursos, olvidando así el importante papel que, con arreglo á la ley, debe desempeñar al frente de aquella importante institución.

El personal docente, que se ha visto privado de sus haberes durante la mayor parte del año, ha tenido además, que luchar con la falta de libros y útiles para trabajar con éxito favorable.

Las escuelas han funcionado sin tener los elementos más indispensables para el trabajo, y solamente cuando faltan pocos meses para dar término á las tareas se ha pensado en llamar á licitación pública para adquirirlos. La presentación de propuestas se ha verificado el último día del mes pasado, y como la entrega de los artículos contratados no se hará inmediatamente, las escuelas los recibirán en la época de vacaciones.

Otros asuntos de vital importancia para la marcha de las escuelas reclaman la intervención de la autoridad escolar, para evitar males que más tarde, será difícil extirpar. A este respecto, bueno es repetir que hace próximamente un mes que el Consejo Escolar de Educación no celebra sesión.

La propaganda de LA PRENSA, relativa á la educación pública, se comprueba y justifica de día en día. Si el Consejo General no dedica enérgica y rápidamente su acción á cortar los males que dificultan la marcha de la administración, habrá que creer que éstos no tienen remedio, por ahora, y que es necesario insistir, con ahinco, á fin de que la opinión pública haga cumplir sus deberes á los funcionarios de esa importante repartición.

Las tierras fiscales en Patagones

La cuestión de tierras fiscales en Patagones preocupa, muchísimo á los vecinos y pobladores de aquella región, y no obstante las influencias políticas muy poderosas que se han movido desde el primer momento con el propósito de ocultar, la gravedad de los delitos cometidos por algunos funcionarios de la administración local, los periódicos insisten en sus pedidos de justicia y mantienen sus denuncias, muy graves, por cierto. Los sumarios prolijamente formados [illegible] por empleados é inspectores de la Dirección General de Tierras de La Plata, se encuentran en poder del juzgado de lo criminal, y los vecinos [illegible] responsables [illegible] favorables á [illegible] pues, no [illegible] cometieron el delito de [illegible] Por cartas particulares [illegible] rras, alquileres fuertes con el propósito de que abandonen los campos con sus haciendas y salgan del departamento. Otros han mostrado cartas de personas allegadas al gobierno de la provincia, en las que aseguran que la cuestión puede darse por terminada y que las denuncias y los sumarios irán á parar al archivo.

En una palabra, todo indica que se hacen grandes trabajos para anular la acción de la justicia, y aunque tenemos al respecto antecedentes lamentables, no creemos que en este caso se repita una absolución que no vacilaríamos en llamar escandalosa.

No se trata solamente del valor de los campos—un millón de pesos—sino del despojo que sufrirán los primeros pobladores, los que realizaron en aquellos campos cuando eran desiertos, verdaderas hazañas de trabajadores.

Todo interés bien entendido de un gobierno de orden, aconseja la protección á los que han sido elementos de progresos reales en la provincia, generalmente gente sin vinculaciones políticas, hombres fuertes que no buscan la fortuna en las antesalas de los ministerios. Diez, quince y veinte años de posesión en campos que pertenecieron al desierto pampeano, forman títulos dignos de respeto y consideración. Los mal intencionados, los logreros de los centros urbanos, no se dan cuenta de que estos mismos centros no habrían prosperado si los campos hubieran permanecido desiertos, y que aun en ese terreno, los pobladores pueden reclamar todo género de garantías de los vecindarios y de los gobiernos.

Se conoce á ciencia cierta que en los expedientes formados en Patagones, no han intervenido los pobladores de los campos adyacentes al centro urbano, y que no han declarado una sola palabra porque no fueron citados ni invitados siquiera á que defendiesen sus derechos. Todo se ha hecho, como vulgarmente se dice, "entre gallos y media noche", utilizando criminales complacencias de algunos funcionarios, testigos falsos, etc., y esto no puede quedar sin sanción legal, ni juez alguno podrá autorizar como buenos, títulos que son fundamentalmente falsos adquiridos de una manera irregular.

La provincia es dueña de esos campos y está en su interés también, dejar establecido que ninguna autoridad local tiene derecho para darlos ni quitarlos á voluntad, y que si alguna lo ha hecho con procedimientos torcidos debe hacerse efectiva la responsabilidad por los perjuicios morales y materiales causados.

En Patagones, muchos son los trabajadores que de la noche á la mañana, han resultado pobladores en tierras de particulares y no del fisco, es decir, poco menos que intrusos después de haber edificado y poblado de haciendas los campos. Y es natural que se resistan á pagar arrendamientos á los que lograron títulos por sorpresa, y natural también que reclamen justicia.

Es necesario terminar con estos escándalos, castigando de una manera ejemplar á sus autores y defendiendo los derechos de los buenos trabajadores. Esta es obra de buenos jueces y esperamos que se revelen en la provincia.

EL PRESUPUESTO DE 1905

PROYECTO DEL P. E.

DEUDA EXTERNA É INTERNA

OBRAS PÚBLICAS

GASTOS Y RECURSOS

El Poder Ejecutivo envió ayer al Congreso el proyecto de presupuesto y cálculo de recursos para el año próximo.

El mensaje que acompaña al proyecto empieza haciendo un breve estudio de la deuda pública.

DEUDA PÚBLICA

Desde 1890 hasta la fecha se han emitido 74.656.150 pesos oro en títulos, valor nominal con excepción de 3.101.112 pesos provenientes de obligaciones del puerto de la capital, el resto corresponde á rescisiones de garantías ferrocarrileras, á canje con títulos nacionales de deudas provinciales y á consolidación de una deuda del Banco Nacional.

De modo que la emisión de 71.555.038 pesos proviene del pago de deudas anteriores á 1890 y del cumplimiento y ejecución de leyes dictadas con anterioridad al mismo año.

Desde 1890 hasta 31 de Diciembre de 1903, se ha amortizado un total de 15.200.114 pesos oro. Puede calcularse que, inclusive el cupón de Octubre, cuyo servicio ya está en poder de la legación argentina en Londres, la amortización efectuada hasta este año alcanza á pesos 20.000.000 oro en títulos valor nominal.

El total de la deuda externa consolidada hasta hoy puede estimarse en 370.500.000 pesos oro valor nominal.

La circulación de la deuda interna á papel, era en 1898 de 104.596.433 pesos y en Diciembre de 1903 de 77.127.500 pesos.

Resulta una diferencia de 27.468.933 pesos, que representa la disminución efectiva al 31 de Diciembre de 1903.

En cuanto á la deuda interna á oro, descontando la que corresponde á la anulación de títulos pertenecientes á Bancos garantidos, tenemos que la circulación en 31 de Diciembre de 1903, alcanza á pesos oro 16.620.500. De éstos hay que deducir 12.698.400 pesos oro en títulos de Bancos garantidos, que están en poder del Banco Nacional, los cuales no devengan interés alguno.

Así, propiamente hablando, la circulación efectiva de deuda interna á oro, en 31 de Diciembre de 1903, alcanza tan sólo á 3.150.500 pesos, que corresponden al Gobierno, y 777.000 pesos oro al Banco Hipotecario Nacional.

La deuda exigible ha disminuído considerablemente. El 30 de Junio último había quedado reducida á 913.872 pesos m|n y 51.903 oro.

La deuda por letras de tesorería era el 1º de Agosto del corriente año de 7.059.207 pesos m|n.

Termina este capítulo del mensaje diciendo que el crédito de la República ha mejorado considerablemente.

PRESUPUESTO DE 1905—RECURSOS

Para 1905 se calcula un producto á oro de 49.461.324 pesos, mientras que lo calculado para 1904 ascendió á 42.936.330 pesos.

Este aumento de 524.985 pesos á favor del cálculo para 1905, se justifica en las diversas planillas referentes á cada una de las partidas calculadas, y se le acepta, á pesar de que en el cálculo para 1905 no aparecen las partidas correspondientes al producto de la venta de buques y á la renta y amortización de títulos, que, probablemente, serán enajenados antes de fin de año.

En cuanto al cálculo de recursos á pesos moneda nacional, el para 1905 aparece con una disminución de pesos 710.000 en relación con el monto total de lo calculado para 1904.

Sigue luego el mensaje explicando las variantes hechas en las diversas partidas del cálculo de recursos y dando las razones que han motivado cada una de ellas.

GASTOS

Los gastos han sido calculados en 103.581.680 pesos m|n. y 24.806.016 oro. Resulta una disminución de 260.640 pesos m|n. sobre el presupuesto de 1904.

Esta diferencia, dice, es pequeña, pero debe tenerse presente que en el proyecto de presupuesto de gastos para 1905, se han incluído servicios nuevos de importancia y aumentos que responden á la regularización del presupuesto de gastos, con la inclusión en él de diversas partidas que actualmente se atienden por leyes especiales, y que importan 7.000.000 pesos aproximadamente.

Después de explicar los variantes sobre el presupuesto vigente pasa á ocuparse del presupuesto extraordinario de

OBRAS PÚBLICAS

La ley 4064, dice, para la construcción de ferrocarriles autoriza obras por valor de pesos oro 15.233.924 á cubrirse con emisión de títulos hipotecarios, cuyo servicio deberá hacerse con el producto de los ferrocarriles nacionales.

Estas líneas están ya empezadas y como no ha sido posible emitir los títulos, el P. E. ha pagado hasta la fecha en dinero la cantidad de 3.264.253 pesos oro. Por este concepto habrá que invertir hasta fin del corriente año pesos 6.030.740. El año 1905, habrá que invertir también por el mismo concepto 5.134.000 $.

La ley 4267, autoriza á gastar en diversas prolongaciones de líneas férreas 10.462.007 pesos m|n. y 4.603.283 oro. Se han gastado hasta la fecha 1.948.174 $ m|n. y 837.400 oro, y se calcula que habrá que gastar hasta fin de año 3.104.125 oro y en 1905 la suma de 1.700.000 oro.

El mensaje contiene también datos sobre el puerto de Santa Fe, balizamiento de los ríos, puentes y caminos, el nuevo Congreso, construcciones militares, obras de salubridad y edificación escolar.

Los recursos del presupuesto extraordinario de obras públicas para 1905 alcanzan á pesos oro 7.083.024 y 15.875.058 m|n. en títulos valor nominal.

Después de enumerar las diversas partidas que forman estos recursos, agrega:

De lo expuesto resulta, que los 2.507.591 pesos oro efectivos de gasto, no tienen el recurso correspondiente, pero buscando equilibrar esta parte del presupuesto, el P. E. propone crear el mismo recurso en efectivo, sacándolo del crédito que por mayor cantidad tiene la tesorería nacional sobre las leyes comprendidas en el presupuesto extraordinario, por adelantos hechos en efectivo, hasta la fecha.

Ese crédito ascendía el 24 de Agosto del corriente año á 5.264.253,51 $ oro y 2.408.187,70 pesos curso legal, que reducidos á oro, arrojan la cantidad de pesos 1.159.700,50, que, unidos á los 5.264.253,51, dan un total de [illegible] pesos oro en efectivo.

Las conclusiones generales del mensaje comprenden á juicio del P. E. que la situación financiera es relativamente holgada, á pesar de los serios sacrificios de años anteriores, reclamados por la seguridad y honor de la Nación. Este resultado se debe en gran parte al desarrollo [illegible] fuerzas económicas, desarrollo [illegible] con razón, á prometer [illegible]

PROYECTO DE LEY—GASTOS Y RECURSOS

El presupuesto de gastos y cálculo de recursos para 1905 se distribuye así:

GASTOS

A Congreso [illegible]

	$ ORO	$ M/N	$ ORO	$ M/N
Importación—Derechos generales	32.000.000	—	—	—
Idem, adicional 2 ojo	2.000.000	—	—	—
Exportación	2.600.000	—	—	—
Almacenaje y eslingaje	1.400.000	—	—	—
Faros y valizas	250.000	—	—	—
Visita de sanidad	45.000	—	—	—
Puertos, muelles y diques	1.200.000	—	—	—
Guinches	220.000	—	—	—
Derechos consulares	350.000	—	—	—
Estadística y sellos	300.000	—	—	—
Eventuales y multas	30.000	—	—	—
Provincia de Buenos Aires—Servicio de su deuda	1.337.650	—	—	—
Provincia de Entre Ríos—Servicio de su deuda	330.580	—	—	—
Provincia de Santa Fe—Servicio de su deuda	220.457	—	—	—
Provincia de Mendoza—Servicio de su deuda	29.396	—	—	—
Banco Nacional—Servicio, leyes números 3655 y 3750	348.232	—	—	—
Alcoholes	—	13.000.000	—	—
Tabacos	—	12.500.000	—	—
Fósforos	—	2.500.000	—	—
Cervezas	—	1.500.000	—	—
Seguros	—	350.000	—	—
Naipes	—	100.000	—	—
Bebidas artificiales	—	15.000	—	—
Obras de Salubridad	—	5.800.000	—	—
Obras de Salubridad, ley 3967	—	600.000	—	—
Contribución territorial	—	3.100.000	—	—
Patentes	—	2.100.000	—	—
Papel sellado	—	5.500.000	—	—
Tracción	—	500.000	—	—
Correos	—	4.700.000	—	—
Telégrafos	—	1.500.000	—	—
Yerbales	—	70.000	—	—
Venta y arrendamiento de tierras	—	1.270.000	—	—
Eventuales y multas	—	600.000	—	—
Ferrocarriles	—	6.000.000	—	—
Impuesto de sanidad (específicos, ley 4039)	—	350.000	—	—
Renta de títulos, ley 2782 (Banco Nacional)	—	300.000	—	—
Provincia de Córdoba, ley 3800, servicio de su deuda	—	500.000	—	—
Provincia de Tucumán—Servicio de su deuda	—	144.000	—	—
Matrículas, derechos de examen, etc.	—	150.000	—	—
Producto del Registro de Propiedades, embargos é inhibiciones y Boletines *Oficial* y *Judicial*, servicio de títulos de ley 4087	—	60.000	—	—
Id id id excedente de producto	—	421.000	—	—
Totales de recursos ordinarios	43.461.324	63.439.000	—	—
Ley 4064—Ferrocarriles	—	—	6.417.500	—
Ley 4064—Ferrocarriles	—	—	615.524	—
Leyes 4158, 4278 y 4312—Obras de Salubridad	—	—	—	5.500.000
Ley 4290—Construcciones militares	—	—	—	3.969.795
Ley 4270—Edificación escolar	—	—	—	4.000.000
Ley 4301—Puentes y caminos	—	—	—	2.105.263
Créditos del Tesoro por adelantado á las leyes números 4064, 4267, 4290 y 4301	2.807.581	—	—	—
Totales de recursos ord. y extraordinarios	46.268.905	63.439.000	7.033.024	15.575.058

DISPOSICIONES TRANSITORIAS

El P. E. reintegrará al fondo de conversión, ley 3871, la cantidad de pesos oro 7.560.000 á cuenta de los pesos oro 11.689.107.11, retirados en virtud de la ley número 4035.

Si resultara insuficiente la partida de pesos 1.000.000 del inciso único, item 38, anexo D, queda autorizado el P. E. para abrir una cuenta especial por el importe de los saldos sin invertir del presupuesto de gastos, á la cual imputará los créditos que al cierre del ejercicio resultaran comprendidos en el artículo 43 de la ley de contabilidad.

Autorízase al P. E. para invertir hasta la cantidad de pesos oro 4.138.107.11 en la chancelación del saldo deudor al fondo de conversión.

Fíjase en 3 ojo de interés y 10 ojo de amortización, el servicio de los títulos entregados al Banco de la Nación Argentina por el Banco Nacional en liquidación, en pago de los depósitos judiciales; y en 6 ojo de interés y 2 ojo de amortización anual, el servicio de los entregados por el Banco Nacional en liquidación á la Caja de Conversión, en pago del empréstito popular.

Las mercaderías y productos sujetos al pago de derechos de importación por la ley de aduana, que estén gravados con un impuesto de 10 ojo ó más, abonarán además un impuesto adicional de 2 ojo sobre el valor.

Queda autorizado el P. E. para exonerar del pago de derechos de exportación, durante el año 1905, á los subproductos de los saladeros y fábricas de extracto de carne.

Suspéndese durante el año 1905, la disposición del artículo 1º de la ley número 3351, sobre fondos universitarios de la capital, y destínase el producto de los ingresos al pago de los sueldos y gastos de la misma Universidad.

Durante el año 1905, se continuará deduciendo el 5 ojo de los sueldos de todos los empleados civiles de la administración y de los jubilados, comprendiéndose los maestros jubilados del Consejo Nacional de Educación.

Mientras no se dicte la ley de Montepío Civil y no se reforme la ley número 1909, se depositará en el Banco de la Nación Argentina el descuento que corresponda á los empleados civiles y jubilados de la administración y se agregará á su fondo de jubilaciones, el correspondiente á los empleados, maestros y jubilados del Consejo Nacional de Educación, salvo lo dispuesto en la ley número 4022.

Los recursos á oro á que se refiere el artículo segundo serían pagados en oro efectivo ó en moneda de curso legal al tipo de la ley número 3871, quedando derogada toda disposición en contrario.

Los empleados civiles, con diez años de servicios, como mínimum, que por este presupuesto quedasen cesantes, recibirán por una sola vez la gratificación de dos meses de sueldo.

Los frigoríficos, saladeros, y demás establecimientos sujetos á la inspección veterinaria establecida por el artículo 10 de la ley de policía sanitaria de los animales, oblarán á la tesorería general de la Nación, el importe del sueldo de los veterinarios que el P. E. encargue de la inspección de sus respectivos establecimientos.

EJERCITO Y MARINA

El Ministerio de Marina ha resuelto los siguientes pases de oficiales:

A la plana mayor activa, el alférez de fragata Fernando Casabal; en comisión; al crucero "25 de Mayo", teniente de fragata Santiago Durán; al "Patagonia", el de igual graduación, Carlos Somoza; al caza-torpedero "Espora", alféreces Dalmiro Sáenz y Juan G. Ezquerra.

—El gobierno ha autorizado al Ministerio de la Guerra para adquirir por la suma de 188.000 pesos una superficie de terreno de 82.788 metros cuadrados, en la parroquia de Belgrano, con destino al cuartel de inválidos y Panteón nacional.

Los gastos que demanden estas construcciones serán cubiertos con fondos que la municipalidad integrará al Ministerio de la Guerra.

—Ha sido nombrado jefe de la 4ª división de la administración central, el coronel Rodolfo Mom, actual juez de instrucción militar.

—Ha sido relevado del cargo de presidente de la junta de excepciones, permanente del Paraná, el coronel Tomás Parkinson.

—Se ha resuelto prorrogar hasta el 20 del corriente el funcionamiento de las juntas de excepciones transitorias.

—El trasporte "Guardia Nacional" fondeó en Camarones ayer á la 1.15 de la tarde.

—El Ministerio de la Guerra ha concedido á la viuda del teniente coronel retirado señor Nicolás Palavecino, pensión de la mitad del sueldo que éste percibía.

◆

LOS NÁUFRAGOS DE LA "CORUNNA"

DE PUERTO MILITAR

Han llegado de Mar del Plata, para ponerse bajo la protección del consulado inglés, el primer oficial y 28 marineros de la barca inglesa "Corunna", naufragada en la costa de Miramar.

Hoy deben llegar el capitán Mason y el segundo oficial, acompañados del perito del seguro.

(De nuestro corresponsal)

Puerto Militar, Setiembre 5—Hoy llegó el remolcador de la escuadra "Tehuelche", que salió en auxilio de la barca inglesa "Corunna".

Este buque está totalmente perdido, según manifestó su capitán señor Mason.

—El capitán Valour quedó en Punta Katanga para establecer un alambre carril en una extensión de 150 metros, á fin de facilitar la operación de desembarque de los materiales para el faro fijo que se construye en ese punto.

—Mañana saldrá otra vez el "Tehuelche", al mando del teniente Balbiene, con rumbo á Pirámides, para auxiliar otra barca allí encallada.

◆

UN GRAVE PROBLEMA ECONÓMICO

LA PRÓXIMA COSECHA AGRÍCOLA

CARENCIA DE BRAZOS PARA LEVANTARLA

TRES OPINIONES AL RESPECTO

LA PROPAGANDA SOCIALISTA EN LA CAMPAÑA

PARTICIPACIÓN DEL TRABAJADOR EN EL CULTIVO

Desde hace algunos años, para la época de la cosecha agrícola, la sección telegráfica de LA PRENSA, en sus informaciones del interior, trae diariamente la desconsoladora noticia de que se nota carencia de brazos para la cosecha y que en algunos puntos ésta se pierde ó sufre considerables mermas por la forma deficiente ó tardía en que se la recoje.

Esta anomalía en un país esencialmente inmigratorio como el nuestro, con una capital federal inmensa donde pulula un excedente considerable de gente indigente en constante demanda de trabajo, sugiere inmediatamente la sospecha de que algo anormal debe motivar ese desequilibrio de población urbana y rural, fenómeno digno de estudiarse, por cuanto origina la falta de vida y desarrollo poblativo en la campaña, donde la tierra fecunda y generosa brinda trabajo y riqueza á quien la solicita con propósitos de labor y de progreso.

La forma más correcta á seguir en la investigación del fenómeno citado, era obtener información directa y documentada en aquellas oficinas ó instituciones en contacto directo con las tres entidades que forman la riqueza agrícola, la tierra, el colono y la producción.

Con tal criterio, un miembro de la redacción de LA PRENSA entrevistó consecutivamente al director de la oficina de inmigración, señor Juan Alsina; al señor Emilio Labitte, director de la sección de estadística y economía rural del Ministerio de Agricultura, y al señor Ricardo Roedern, uno de los directores de la importante institución Colonización Stroeder.

LO QUE DICE EL SEÑOR ALSINA

El señor Alsina es optimista.

Al manifestarle nuestro enviado que lo llevaba allí la misión de conocer su parecer acerca de las causas productoras de la carencia de brazos que se notó en la cosecha de este año, declaró terminantemente que no hubo tal cosa, por cuanto la oficina de trabajo provee inmediatamente los pedidos de trabajadores, siempre que se justifique, no sólo la necesidad de ellos, sino también la seguridad de que se dispondrá de tarea para el número de brazos que se pida.

Agregó que si es cierto que en algunas localidades de la zona agrícola se ha notado carencia de trabajadores y hasta se han perdido algunas cosechas, no es porque falten hombres aptos para el trabajo, sino por varias otras causas que hoy por hoy constituyen un serio problema económico.

Agregó el Sr. Alsina que debe citarse como la principal, el proceder incorrecto é inhumano de no pocos propietarios para con los trabajadores, á quienes pagan salarios reducidos y obligan á trabajar más horas aún que de sol á sol, dándoseles una alimentación mala é insuficiente.

En cada región agrícola hay el número suficiente de obreros para cosechar la producción, pero llegada la época de la recolección, abandonan sus hogares en busca de [illegible] más equitativos.

El elemento criollo, "por la [illegible] [illegible] de repulsión que era carne en los primeros pobladores de América", se resiste á formar parte de las peonadas que trabajan en la recolección de los cereales, prefiriendo recorrer en jolgorio continuo los almacenes y tugurios, mientras el extranjero da á la tierra toda la energía de sus músculos, en cambio de un jornal miserable que no le alcanza ni para las necesidades más apremiantes de la existencia.

El señor Alsina exhibió después á nuestro enviado varios informes hechos por inspectores que por su mandato han recorrido toda la provincia de Buenos Aires, en la época de la cosecha.

Una de esas inspecciones fué motivada por las denuncias que llegaron á la oficina de inmigración sobre arbitrariedades que se cometían en la cosecha del maíz.

Según consta de ese informe, las bolsas que se entregaban á cada trabajador para la recolección de las espigas eran de una capacidad de cien kilos, bolsas que aquél tiene que ir arrastrando hasta tanto no la llene hasta el tope.

Al llegar la época de la cosecha, cada propietario ó arrendatario gestiona la peonada disponible cerca de su propiedad; ésta acude inmediatamente, porque desea trabajar, pero al conocer los salarios reducidos y las condiciones excesivas, se niega á trabajar, prefiriendo constituirse en peregrinación en busca de salarios más justos y condiciones más humanas.

El propietario, al verse sin trabajadores y ante la inminencia de perder la cosecha, recurre á la oficina de trabajo en su demanda y casi siempre pide un número excesivo, con el fin de levantar aquélla en el término más perentorio.

La oficina de trabajo se encarga de exigir al solicitante comprobantes de que el número de trabajadores que ha pedido es el que necesita y, además, se le interroga acerca del salario que está dispuesto á pagar.

Estas medidas, agregó el señor Alsina, se toman con el objeto de evitar abusos muy graves y que desprestigian al país, pues se ha visto en años anteriores más de un caso de propietarios que se llevan un crecido número de trabajadores á regiones lejanas de esta capital, y sólo les han proporcionado trabajo para tres ó cuatro días, con un salario ínfimo, y después los han despachado dejándolos en la más afligente situación, lejos de la protección de la oficina de trabajo, sin dinero y sin conocer la tierra que pisan ni menos el idioma que se habla.

Interrogado por último el señor Alsina respecto de la forma en que se podría subsanar ese serio inconveniente que obstaculiza el desarrollo de nuestra riqueza agrícola, agregó que la respuesta concreta era ardua, pero que tenía la convicción de que se habrá hecho mucho en tal sentido el día que se dé al obrero, al cultivador de la tierra, el lugar que debe tener como factor de la riqueza económica, y la participación pecuniaria que le corresponde por su labor tan fecunda como la tierra misma.

LO QUE DICE EL SEÑOR LABITTE

El señor Emilio Labitte, al conocer la misión de nuestro enviado, manifestó que estaba enteramente á su disposición por cuanto creía que las publicaciones que se hagan sobre tan interesante asunto redundarían en beneficio directo y provechoso para la riqueza agrícola del país.

Interrogado respecto de si creía que en la cosecha próxima faltarán brazos, manifestó que sí, y como prueba irrefutable de esto, puso á disposición del enviado de LA PRENSA una numerosa recopilación de cuestionarios enviados de todos los puntos productores de las provincias de Buenos Aires, Santa Fe y Córdoba.

Dichos cuestionarios, ideados por el señor Labitte, responden con toda minuciosidad á cuantos datos puedan ser necesarios para dar una información exacta sobre la materia.

En efecto, contestan las preguntas sobre los jornales que se han abonado en la cosecha á cada clase de jornaleros que intervienen en la faena agrícola si ha habido abundancia ó escasez de peones; cuál es el estado actual de los negocios del agricultor y si han chancelado total ó parcialmente sus deudas con los comerciantes; qué opinan los comerciantes sobre el estado actual del agricultor, si ha bajado el precio de los artículos de almacén y tienda, y si ha reducido el agricultor sus gastos anuales.

Se investiga también si se han observado algunas modificaciones para reducir el costo de producción, como ser perfeccionamiento de la maquinaria, empleo de sembradoras, cosechadoras, etc., y cuáles son esas modificaciones, detalle del costo total de preparación y alambra de una hectárea de tierra y del costo total de la cosecha de una hectárea de trigo y lino, conforme al rendimiento habido en la localidad.

Nuestro enviado revisó cerca de cien cuestionarios llenados en sus interrogaciones en las zonas de producción de Buenos Aires y casi el setenta por ciento revela que ha habido falta de brazos y que los jornales han sido más altos que los de años anteriores y excesivos en varios puntos.

En Puan, por ejemplo, se pagaban los siguientes jornales, con alimentación: directores de máquinas, 6 pesos moneda nacional por día; horquilleros, 5; peones de parva, 5; capataces de parva, 8.

La revisación de los cuestionarios de la provincia de Santa Fe dió el dato de que en 12 localidades el número de peones fué abundante; en 25, suficiente, y en 35, escasos.

En la colonia Humboldt una huelga paralizó casi por completo la cosecha y en San Martín hubo que pagar un 25 o/o más de los jornales satisfechos en años anteriores.

En López faltaron por completo trabajadores para la cosecha del maíz.

Los cuestionarios recogidos en la provincia de Córdoba dieron el siguiente resultado: en 7 localidades el número de trabajadores fué suficiente; en 5, abundante, y en 20, escaso.

Los formularios en conjunto dan, pues, el exponente claro y preciso de que, en la mayoría de los puntos destinados al cultivo, han faltado brazos y que por tal motivo varias cosechas se han perdido.

Como los cuestionarios citados son enviados por corresponsales gratuitos del Ministerio de Agricultura, la mayoría de los cuales son propietarios ó arrendatarios de las tierras de cultivo, nuestro enviado preguntó al Sr. Labitte la aceptación que se podría dar á esas informaciones.

La respuesta fué que eran la expresión sincera de la verdad, pues los inspectores de la oficina de su dependencia las habían comprobado personalmente.

El examen de esos cuestionarios le sugerió al Sr. Labitte la observación de que la carencia de brazos que se nota en las cosechas es debida en gran parte á la imprevisión, pues mientras en algunos puntos se nota una plétora de trabajadores, en otros faltan de tal manera que la cosecha se pierde. Sobre este punto, de que viene ocupándose desde hace algún tiempo, presentará en breve á la consideración del Ministro del ramo un proyecto tendiente á evitar el mal.

Una de las conclusiones á que ha llegado es la que todos los años y con bastante anterioridad á la época de la cosecha, debe hacerse una estadística de la extensión de tierra que se ha sembrado y así se podrá calcular poco más ó menos aproximadamente el número de trabajadores que se precisarán en cada región.

Llamó la atención de nuestro enviado sobre un cuestionario enviado de Marcos Juárez, provincia de Córdoba.

Según se desprende de ese documento, la propaganda socialista incitó á los trabajadores á exigir aumentos de salarios y condiciones especiales para trabajar.

LO QUE DICE EL SEÑOR RICARDO ROEDERN

El señor Ricardo Roedern manifestó que la información continua de los ciento cincuenta agentes que tiene en el país la Colonización Stroeder, lo autorizaba á declarar que ha habido una gran escasez de brazos en las cosechas de las provincias de Buenos Aires, Santa Fe y Córdoba; escasez que será mayor en la campaña agrícola 1904-905, dado el gran aumento en el área sembrada.

En lo que respecta á salarios, el señor Roedern dijo que habían sido bastante altos, debido á las exigencias é imposiciones de los trabajadores, alentados por la propaganda socialista activa é [illegible] hacen en la campaña delegados de los centros de esta capital.

Cree, asimismo, que los propietarios tienen mucha culpa de que se produzca año por año esa lamentable falta de trabajadores, por cuanto los tratan con un refinado egoísmo, pues los toman por unos cuantos días y los despachan después, en vez de tenerlos permanentemente, interesándolos en la explotación agrícola, por la cesión de pequeñas zonas de cuyo cuidado y cultivo se encargarían con amor é interés.

De esa manera, al llegar la época de las cosechas, cada trabajador se encargaría de recojer la de su pequeña propiedad, ayudándose recíprocamente con los demás compañeros de labor.

La Colonización Stroeder trata de llevar á cabo esa forma ideal de explotación agrícola y al efecto incorporará en breve al país un buen número de colonos germánicos, que desparramará en sus terrenos en la forma indicada.

El señor Roedern se manifestó partidario del sistema ideado por el señor Labitte del levantamiento de una estadística antes de la cosecha y cree que ello será un factor poderoso que contribuirá á normalizar una situación que se hace cada día más penosa y grave por los importantísimos intereses que compromete.

◆

NOTICIAS VARIAS

La langosta en el interior

Tenemos la langosta en grandes mangas, en la provincia de Córdoba. Algunas de estas mangas ocupan una extensión de dos leguas. La noticia ha sido confirmada por nuestros corresponsales, y el Ministro de Agricultura debe también tener perfecto conocimiento del hecho.

El peligro entonces, para la agricultura y para el país en general, es grande, y no admite dilación alguna en los procedimientos. En las condiciones en que se presenta la cosecha, y los mercados compradores, la langosta sería una ruina verdaderamente irreparable. Su existencia actual en Córdoba y su marcha hacia las colonias del Sudeste de la misma provincia, reclaman la organización inmediata de cuadrillas de peones con todos los elementos precisos de destrucción. También incitamos á los gobernadores de Córdoba y Santa Fe, para que la lucha sea más enérgica y con resultados más seguros.

No se puede perder tiempo y deseamos que se dé cuenta de esto el Ministro de Agricultura.

Líneas telegráficas

El Ministerio del Interior autorizó á la dirección general de correos y telégrafos para que mande construir la línea telegráfica de Mburucuyá á Concepción, 25 kilómetros, presupuestada en 25.000 pesos.

Al mismo tiempo envió un mensaje al Congreso solicitando fondos para terminar la red de Itá-Ibaté á Ituzaingó y de Sauce á Curuzú-Cuatiá.

Obras de salubridad

A la licitación abierta por el Ministerio de Obras Públicas para la construcción de las obras de salubridad de Córdoba, se ha presentado un solo proponente, quien se compromete á ejecutar ese trabajo con una rebaja de 0.20 o/o, si se paga en bonos, y 2 1/2 o/o si se paga en efectivo.

El presupuesto oficial es de 3.919.427.38 $.

Licitación anulada

El Ministerio de Obras Públicas resolvió ayer anular la licitación abierta para proveer de material rodante y maquinarias al ferrocarril Central Norte, en vista de que los proponentes que se presentaron han salido fuera de las condiciones establecidas en la licitación.

Visita á los elevadores y molinos del puerto

Acompañado por los presidentes de la Sala de Comercio del Once y comisión arbitral de la Bolsa de Cereales, el ministro argentino en Río de Janeiro hará esta mañana una visita á los elevadores de granos y molinos del puerto de la capital.

Jueces de paz suplentes

Han sido nombrados jueces de paz suplentes en los departamentos 1º y 4º de la Pampa Central (intendente Alvear y Bernasconi), los señores Honorato Cardoso y Bernardo Falkenand, respectivamente.

Los contrabandos de armas

El Ministerio de Hacienda ha dirigido una nota al prefecto general de puertos, rogándole que manifieste cuáles son las medidas que ha adoptado para castigar debidamente á los empleados de las subprefecturas del litoral que permitieron el pasaje de armas con destino á los revolucionarios orientales.

Por el mismo Ministerio se ha dirigido una nota á los subprefectos del litoral, manifestándoles que deben permitir el tránsito de armas destinadas al gobierno del Paraguay.

◆

SUCESOS URUGUAYOS

LA BATALLA DE MASOLLER

SARAVIA AL FRENTE DEL EJÉRCITO

LOS NACIONALISTAS EN MARCHA AL SUR

Informes del directorio nacionalista

Uno de los redactores de este diario se apersonó ayer al directorio nacionalista, á fin de conocer la verdad de los sucesos que se han desarrollado en la frontera brasileña entre el ejército revolucionario y los del gobierno al mando de los generales Vázquez y Galarza.

Transcribimos á continuación los informes que allí nos suministraron, bajo la responsabilidad de sus autores, como lo venimos haciendo con los que proceden de fuente oficial:

Las noticias del gobierno son un mentidero sin precedente,—nos dijeron,—pues lo que hay en realidad,—aunque muy sensible por la muerte y heridas de algunos jefes de importancia,—es un triunfo, en vez de una derrota para el ejército revolucionario.

—¿Cómo se explica eso?—preguntamos, sorprendidos de lo que se nos decía.

—De una manera muy sencilla, señor; el ejército revolucionario venía en marcha hacia el Sur, y habiéndosele interpuesto el ejército de Vázquez, libró un combate, abriéndose paso por entre el enemigo, y continúa tranquilamente su marcha interrumpida. Es cierto que el combate ha sido sangriento; que han muerto los coroneles Yarza y Mena, y están heridos los coronel Guillermo García, Gabino Vallcato y Mariano Saravia.

—¿Y el general Saravia no ha sido herido también?

—Sí, señor; pero levemente en una pierna, y continúa en el ejército, á caballo. Se ha constituído un triunvirato de jefes para que dirijan las operaciones, mientras él se cura, compuesto de los coroneles Juan José y Basilio Muñoz y José González. También podemos garantizarle que es leve la herida del coronel Guillermo García.

—¿Entonces no es verdad que el parque y algunos miles de hombres se hayan internado en el Brasil?

—Respecto del primero podemos garantizarle que no es cierto; el parque marcha con el ejército. Y en cuanto á lo último, lo que ha pasado al Brasil son los heridos y algunas fuerzas que van custodiándolos.

—¿Podrían ustedes darnos algunos detalles del combate?

—Lo único que sabemos, por telégramas recibidos á última hora, es que se peleó bravamente los días 1º y 2 del corriente, acampando este último día el ejército revolucionario á una legua del campo de batalla, y que luego, escopeteándose las retaguardias con las vanguardias, se retiró sin ser perseguido, y se encuentra á muchas leguas de la frontera.

—¿Es cierto que el coronel Galarza ha tomado parte en la acción?

—Creemos que no; que el encuentro ha sido solamente con el ejército de Vázquez. En todo caso, el Galarza la tomado parte habrá sido probablemente en la retirada del ejército. También creemos que no ha sido todo el ejército revolucionario el que ha entrado en acción, y nos fundamos en el escaso número conocido de muertos y heridos. Y de una tercera parte de las divisiones que lo componen.

—¿Se ha recibido noticias de la expedición del general Pampillón?

—Se encuentra en las sierras de Mahoma con mil hombres perfectamente armados y con buenas caballadas. Se ha convertido, de perseguido en perseguidor, pues ha batido á varias de las fuerzas que salieron á batirle, causándoles [illegible] bajas, [illegible] armamento y [illegible].

Hasta aquí las informaciones nacionalistas.

Auxilios para los heridos

Se resolvió ayer [illegible] el comité de auxilios á los heridos [illegible] do una expedición sanitaria á cuyo frente irá el doctor Alfonso Lamas, presidente del directorio nacionalista.

El doctor Golfarini que pensaba ir con esa expedición, ha cedido galantemente su puesto al referido doctor Lamas, reservándose el para otra oportunidad.

(De un enviado especial, por carta)

EXCESOS DE LA CENSURA TELEGRAFICA

Montevideo, Setiembre 4—Toda la mejor voluntad que pueden desplegar los corresponsales telegráficos de los diarios argentinos en Montevideo, se estrella contra el rigor,—ó más bien, dicho,—contra el capricho de la censura telegráfica que aquí se aplica sin ton ni son, sin criterio regularmente equilibrado y con un desparpajo irritante y odioso que si bien perjudica gravemente el servicio noticioso informativo de la prensa diaria y mortifica á los corresponsales, en nada absolutamente favorece á los censores, cuya conducta arbitraria merece el más severo reproche.

Los telegramas que los corresponsales entregan en las oficinas telegráficas de esta capital para ser trasmitidos á los diarios argentinos, no solamente son sujetos á supresiones, modificaciones y adulteraciones caprichosas, sino que también,— y esto es lo más grave,—á demoras de tres, cuatro, seis y más horas, sin que tales enormidades tengan una justificación admisible.

En estos últimos días, telegramas entregados á las 12 del día en la oficina telegráfica, á las 10 de la noche no habían sido aun devueltos por la censura, (Dirección General de Correos y Telégrafos), sin que para nada se tomaran en cuenta las quejas y protestas de los corresponsales telegráficos que en vano hacen observar que tales telegramas nada tienen de subversivo, ni de indiscretos, ó peligrosos, ó comprometedores, pues se concretan á repetir noticias que circulan en todas partes, que todos conocen y que los mismos diarios locales publican sin mayores dificultades.

EL ULTIMO COMBATE

Días de verdadera ansiedad, de intensa agitación, han sido estos primeros del mes de Setiembre.

Las noticias, más ó menos fantásticas, sobre el resultado de la batalla del Marco de Masoller continúan circulando con una abundancia extraordinaria.

Todo el mundo sabe algo; todo el mundo tiene su fuente fidedigna de información.

Y se cuentan horrores; y se narran escenas de heroísmo, de audacia, de valor.... Cada cual cuenta la cosa según sus simpatías, y aumenta ó disminuye los grados de heroísmo á favor ó en contra de sus amigos ó enemigos.

Hasta el momento de entregar esta carta al correo, se ha esperado en vano el parte detallado que el ministro de la Guerra, teniente general Eduardo Vázquez, prometió al presidente de la República en su primera lacónica comunicación, que ya conocen los lectores de LA PRENSA, dando cuenta de la batalla de Masoller.

Sin embargo, ese parte no ha llegado aún, ó si ha llegado, el gobierno no ha resuelto darlo á la prensa.

Resulta por consiguiente,—y este detalle hay que tenerlo en cuenta,—que los únicos datos ciertos y dignos de todo crédito son los enviados por el ministro de la Guerra.

Según todas las presunciones, la pelea ha sido reñida, y se puede calcular, sin incurrir en exajeraciones, en más de 2.000 el número de bajas,—entre muertos, heridos y dispersos de ambos lados,—pero de su resultado para la marcha futura de la guerra, nada se puede aventurar.

Es necesario esperar el segundo parte del general Vázquez, el cual aclarará indudablemente muchos puntos oscuros y confirmará ó desmentirá todos esos infinitos rumores que circulan desde el instante en que se tuvo noticia de que se había librado batalla.

A última hora se dice que ha sido cortada la vía del ferrocarril en Cardoso, departamento de Tacuarembó, lo que impide que lleguen á Vázquez y Galarza los refuerzos en hombres y municiones que desde anteanoche les remite el gobierno.

OTRAS INFORMACIONES

Ha sido traído preso y será puesto á disposición de los tribunales militares, un oficial que tuvo un grave incidente con el coronel Secundino Benítez, jefe político y comandante militar del departamento de San José.

—Del coronel Pampillón nada nuevo se sabe. Se supone que se encuentra á la fecha con toda su gente bien organizada y en condiciones de oponer seria resistencia á las fuerzas que se envíen para perseguirlo.

◆

NOTICIAS UNIVERSITARIAS

FACULTAD DE DERECHO

Por tercera vez está citado para esta tarde á las cinco el cuerpo académico de la Facultad de Derecho.

En el caso de que no concurran académicos suficientes para formar *quorum*, integrarán éste los doctores Weigel Muñoz y Montes de Oca, citados especialmente con ese objeto.

FACULTAD DE FILOSOFIA Y LETRAS

Por no haberse constituído el jurado examinador, no dió ayer el doctor Alfredo Colmo su conferencia pública para optar á la suplencia de sociología.

Se citará nuevamente al jurado para mañana á la misma hora.

CENTRO NACIONAL DE INGENIEROS

La comisión especial nombrada por el Centro Nacional de Ingenieros y Arquitectos, se reunió ayer y dió cuenta de los trabajos hechos en el sentido de obtener una reglamentación conveniente de la profesión de arquitecto.

Se resolvió designar una subcomisión compuesta por los ingenieros Clericé y de la Serna y arquitectos Morra y Agrelo, para que se apersone á la comisión respectiva de la Cámara y sostenga cuáles son las aspiraciones de los miembros de los gremios afectados por la ley en discusión en el Congreso.

◆

LA SITUACIÓN EN EL TIGRE

APROPÓSITO DE LA PRESENTACIÓN DE LOS VECINOS

Hemos recibido ayer una carta firmada por el comisionado municipal del Tigre, señor Agustín M. García, en la que nos manifiesta que la mayoría de las firmas que aparecían al pie de la solicitud, que días pasados fué presentada al gobernador de la provincia, son falsas, pues dice que no existe tal solicitud y que, según las cartas que obran en su poder, los vecinos á que nos referimos, no han autorizado á nadie á hacerlo por ellos.

Sobre este mismo asunto poseemos una nota en la que los vecinos que tuvieron á su cargo la tarea de la recolección de firmas, ponen en claro el hecho. Dicha nota, después de manifestar que tienen conocimiento de que se hacen activos trabajos para desnaturalizar el sentido y fines de la solicitud, agregan:

Como prueba elocuente de los trabajos á que aludimos permítasenos reproducir el texto de una carta—suponemos circular—con la cual el comisionado municipal, señor Agustín M. García, ha querido honrar á la mayoría de los firmantes de la solicitud al gobernador.

"Intendencia municipal de Las Conchas—Muy señor mío: Habiendo tenido oportunidad de ver en un diario de ayer que en una solicitud que se ha presentado al señor Gobernador pidiendo mi remoción como comisionado municipal de este partido, aparece su firma, y como ya he tenido conocimiento de que algunas de las firmas son apócrifas ó conseguidas con engaños, pues se insinuaba que se pedía aumento de policía ó ayuda pecuniaria al Gobierno para mejoras del pueblo; me dirijo á usted pidiéndole quiera tener la deferencia de contestarme si usted ha firmado esa solicitud y en qué concepto lo ha hecho, pudiendo asegurarle que su contestación será solamente para mi uso particular y satisfacción propia.

"Con este motivo, etc.—*Agustín M. García.*"

La vindicatoria respuesta que por este mañoso medio se ha buscado, no se ha hecho esperar. Por nuestra parte lamentamos que el injustificable olvido en que se nos ha tenido nos prive del gusto de asociar también nuestro nombre á la lista de las personas que—ciñéndose á la más estricta verdad—dicen no haber formulado tales pedidos, ni haber suscripto tal petición.

Aclaremos:

En la petición de los vecinos al gobernador, no se menciona la exoneración del comisionado municipal, como lo dice su carta circular. Tampoco se piden subsidios pecuniarios al Gobierno, cómo también lo afirma la misma carta; y menos aún, se solicitaban aumentos en el personal de la policía local, como también lo dice la circular, en la que, su autor—el comisionado municipal—pone, desde la primera á la última línea, de oro y azul á la verdad...

Sentadas estas tres falsas premisas en la forma de las tres capciosas preguntas enunciadas, los firmantes de la solicitud al gobernador no han hecho esperar las respuestas que se imponían en forma fácil de imaginar.

Nadie ha formulado tales pedidos, han dicho unos. No soñamos con tales pretensiones, han contestado otros. Ni de [illegible] conocemos al señor comisionado, [illegible] algunos. Aquello es un edén, respondieron [illegible] de mejor humor, dejando al lector la [illegible] interpretación de la ironía, ó haciendo [illegible] reticencias y distingos picarescos [illegible] pasada intención epigramática...

Nuestra solicitud: la solicitud de los ochenta y cinco vecinos del Tigre y Las Conchas es otra, señor Director. Ella está contenida dentro de los términos claros y precisos en que fué publicada por LA PRENSA, el 20 de Agosto pasado, después de ser conocida de todos los firmantes, por cuyas manos ha pasado desde el mes de Abril, en que recibió la primera firma hasta la víspera de su remisión al gobernador, en que se asentó la última, bajo la continuación de una situación idéntica sino peor, á la que desde hace ya tres años pesa, como una calamidad vergonzosa, sobre este pueblo desgraciado.

En nuestro carácter de firmantes de la petición al gobernador, hemos querido hacernos cargo de esta conveniente aclaración, así como también, declaramos que prescindimos de la afirmación contenida en la circular del comisionado, respecto á las firmas que él dice apócrifas y que figuran al pie de la presentación. La gravedad del cargo pone á quien lo formula en el caso ineludible de probarlo ó deja á los demás en amplia libertad para que se le juzgue como se merezca.

Otro detalle para terminar con la famosa carta:

Según ella lo dice, muchos firmantes de la solicitud al gobernador, lo han hecho por arte de embaucamiento, engaño ó descuido [illegible] no concede la responsabilidad moral de lo que han autorizado con su propia firma.

Queda, pues, llenado el requisito aclaratorio que espontáneamente nos hemos propuesto. No hemos querido consentir con nuestro silencio que tome cuerpo una superchería, cuyo fin es desnaturalizar la acción dignificante de un pueblo que apela al más legítimo de sus derechos, para pedir lo que le pertenece y nadie puede arrebatarle.

Firman la nota los señores: Eduardo Durao, Juan Videla Dorna, E. Pietranera, V. Milberg, S. Zavalía, E. Udaondo.

A nosotros no nos corresponde agregar ningún comentario, pues él nace espontáneo de la lectura de la nota que publicamos.

◆

EL DÍA SOCIAL

Beneficios—El 9 del corriente tendrá lugar en el teatro de la Opera una gran función dedicada por Novelli á beneficio de la Sociedad Damas de Caridad.

La comisión se reunirá hoy en casa de la señora Carolina Estrada de Martínez, para tratar todo lo relativo á la función.

Diplomáticas—El ministro argentino en la República Oriental señor Mariano Demaría, vino ayer de Montevideo y regresó á dicha ciudad en la tarde.

—En el salón comedor del Gran Hotel, tuvo lugar anoche la comida que el ministro plenipotenciario y enviado especial de Méjico, señor León de la Barra, y su señora esposa, ofrecían á sus relaciones íntimas.

La interesante reunión trascurrió en medio del mayor entusiasmo y se cambiaron entre obsequiados y obsequiantes votos de confraternidad y aprecio.

Asistieron al acto los ministros del Brasil, Italia, Alemania, Austria Hungría, Bolivia, señores A. Demarchi, B. Carvajal y Rosas, Carlos Holmberg (hijo), señoras condesa de Bottaro Costa, de Acevedo, Roca de Demarchi, de Da Costa y señoritas Etelvina Guachalla y Clotilde y Laura Holmberg.

Five o'cloc tea—Preciosa fiesta fué el *five o'cloc tea* ofrecido ayer por el señor Tomás Bell y su señora Juana Shaw á un grupo de sus relaciones.

Las horas trascurrieron en medio de la mayor alegría.

La señorita de Trilla dejó oir su hermosa voz cantando hermosos trozos y la señorita de Shaw recitó con mucha gracia.

La fiesta se prolongó hasta las 7 de la noche, muy animada é interesante.

Estuvieron las señoras y señoritas de:

Haggard, Munro de Bottaro Costa, Usher de Shaw, Bell de Posse, Bell de Drysdale, de Trilla, Urtubey, Sáenz Peña y otras.

Ecos—En la última reunión celebrada por las señoras que componen las Hijas de María del colegio de la Santa Unión, se procedió á la elección del nuevo consejo.

Resultó electa presidenta la señora Teodelina Lezica Alvear de Uriburu y vocales las señoras Matilde Ayerza de Frías, Guillermina Bunge de Moreno, María Elena Green de Vedoya, Ernestina Costa de Peers, Carmen Dormal de Olazábal y Sara Becú de Zorraquín.

Enlace—En la capilla de Nuestra Señora de las Victorias será bendecido mañana á las 8.20 de la noche el enlace de la señorita Carmen Costa con el doctor Angel M. Capurro.

Fiestas—El señor Enrique A. Keen y su señora ofrecerán mañana una preciosa fiesta en su residencia de la calle Arenales.

Por el número de niñas invitadas la fiesta tendrá las proporciones de un baile.

Figuran invitadas, entre otras, las señoritas:

Elena Hoevel, Alcira Casares, Elvira y Angélica Gómez Molina, Ercilia Casares, Esther y Blanca Tezanos Pinto, Alcira Campos, Esther y Lucrecia Labougle, Emma Rosa Areco, María Gándara, Sara Nevares, María Luisa Saltereño, María Luisa y Lola Guiraldes, Elena y Ercilia Lynch, María Matilde Amadeo, María Luisa Elía, Clemencia Casares, Zaida Jurado, María Gándara y Lucía Ana Molina.

Comidas—Con motivo del próximo enlace de la señorita Ernestina Acuña con el señor Eduardo M. Melo, los tíos del novio, señor Antonio Zwingen y señora Petrona Robanillos, le ofrecieron una comida de despedida de la vida de soltero, á la que asistió un grupo de personas.

—En el Aue's Keller se realizó anoche la comida que un grupo de amigos ofrecía al doctor Angel M. Capurro, con motivo de su próximo enlace.

Asistieron á la demostración numerosas personas.

Demostraciones—En el restaurant Luzio tendrá lugar esta noche el banquete con que un numeroso grupo de amigos y compañeros obsequian al señor Andrés Ferreyra, ex inspector técnico de instrucción primaria.

—Con motivo de su próximo enlace, el señor Benjamín Villalobos, de la redacción de *Caras y Caretas*, fué obsequiado anoche con una comida, en el restaurant de Luzio.

De Laprida—En la iglesia de esta localidad se ofició ayer un solemne funeral por el eterno descanso del alma del señor Ramón Santamarina, persona que gozaba en este pueblo del cariño y el respeto de todos.

Concurrieron al acto numerosas familias, tanto de Laprida como de los pueblos circunvecinos.

Del Rosario *(Por telégrafo)*—Guarda cama la señora María Pagnini de Carbó.

—Restablecida se halla la señorita Beatriz Schaw.

—Falleció la señorita Otilia Chamussy.

De Córdoba—*(Por telégrafo)*—El jueves se espera al Dr. José Figueroa Alcorta.

Del Saladillo—*(Por telégrafo)*—Después de unos días de residencia en ésta, regresó hoy á La Plata el señor Alberto Viola.

Cambios de residencia—*Regresos*—Del Rosario de la Frontera, regresarán el miércoles próximo, el doctor Mauricio P. Daract y su señora Alejandrina Llerena, que fué por motivos de salud y que ahora se encuentra restablecida.

—Del mismo punto han regresado los señores Jorge Catelín con su señora Enriqueta Basavilbaso y Camilo Alvear con su señora Elena Quintana.

—Del Rosario de la Frontera, hoy, el ingeniero Miguel Tedín con su sobrina la señorita Lía Tedín Uriburu.

Viajeros—*Llegadas*—Se encuentra en Buenos Aires el periodista uruguayo señor Vicente M. Carrió, ex secretario de *El Tiempo* de la vecina capital.

Salidas: Para Europa, el 10 del corriente, el señor Tomás Bell acompañado de su señora Juana Shaw.

Enfermos—Se encuentra enferma de gravedad la señora Mercedes S. de Navarro.

—Se ha notado una pequeña mejoría en la enfermedad que aqueja al señor Publio C. Massini.

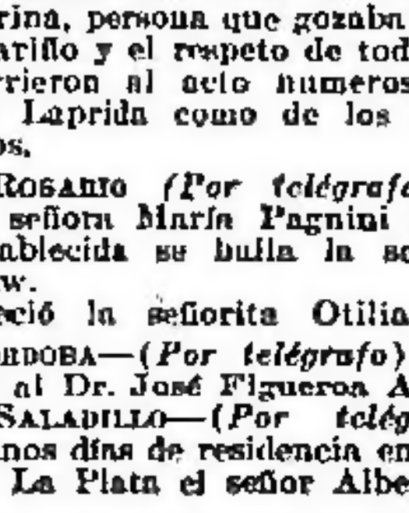
—Continúa en el mismo estado delicado el doctor Juan Ramón Fernández.

Necrología—En el templo de San Miguel se celebrarán hoy misas en sufragio del alma de la señora Eugenia Villate de Quirno Costa.

◆

OBSERVACIONES METEOROLOGICAS

OBSERVATORIO DE "LA PRENSA"


BARÓMETRO ANEROIDE registrador
760
750
770
740
780
LLUVIA Ó VIENTO-VARIABLE-BUEN TIEMPO-FIJO
GRAN LLUVIA-TEMPESTAD-MUY SECO-TIEMPO FIJO

TERMÓMETRO: A las 2.10 a. m. de hoy 4 cent.

BARÓMETRO alt. al m. s/m.: 2.30 a. m. de hoy: 772 mm

Hora	Termómetro Domingo	Termómetro Ayer	Barómetro Domingo	Barómetro Ayer
6 a. m.	9	11	767.5	761.0
12 m.	12.6	13.2	767.0	768
6 p. m.	10.6	13.4	765.5	767.5
11 p. m.	6.5	6.5	764.5	771.0

VIENTO á las 2.33 a. m. de hoy: Sur
CIELO: Nublado
SOL: Sale..... 5.56 a. m. Se pone.. 5.30 p. m.
LUNA: Sale..... 8.15 a. m. Se pone.. 1.45 p. m.

La tormenta que se esperaba se desencadenó ayer en la madrugada. El agua caída no fué, sin embargo, mucha; sólo alcanzó á 6 milímetros. Durante el día se mantuvo el cielo cubierto de nubes, pero no volvió á llover.

El viento predominante fué del Sur, cuya velocidad no fué tanta como el día anterior.

Después de las 6 de la noche las nubes comenzaron á disiparse y en pocas horas el cielo quedó despejado.

Anemómetro—Viento S. y SSE., con una velocidad media de 15 kilómetros por hora. A las 12 de la noche soplaba viento Sur.

Psicrómetro—Diferencia máxima: seco, 15; húmedo, 14. Diferencia mínima: seco, 10; húmedo, 10.

Higrómetro—Máxima, 75.

Observatorio Astronómico de La Plata—A las 7 a. m.: Barómetro á 0º y al nivel del mar, 757.98; termómetro centígrado, 11.7; grado de humedad del aire, 80 ojo; tensión del vapor de agua, 9.6 m/m; viento: dirección Sureste, fuerza 1; estado del cielo, cubierto; lluvia en 24 horas, 0.8; temperatura mínima, 9.6; id máxima del día 4, 14.2.

—Parte del ferrocarril al Pacífico—Ha llovido en: Mercedes 16 mm., Castilla 16.

—Parte del ferrocarril Central Argentino—Ha llovido en: Tigre 7 mm., San Martín 1 y Arrecifes 1.

—Parte del ferrocarril del Oeste—Ha llovido en: Beruti, Primera Junta, La Zanja, Tranque Lauquen, Pehuelches, Sulpacha, García, Mercedes, Gowland, Olivera, Enlera, Ramos Mejía, Haedo, Ituzaingó, Mario, Moreno, Rodríguez y kilómetro 505.

—Avisos de lluvia recibidos en el telégrafo de la provincia.—Ha llovido en los siguientes puntos:

Moreno 10 mm., General Guido 29, San Justo 12, Maipú 9, Las Flores 1, Ayacucho 15, Tres Arroyos 7, Bolívar 22, Saladillo 15, San Isidro 6, Coronel Pringles 10, Tigre 9, Coronel Brandsen 3, San Fernando 7, Mitre 4, Mercedes 9, Capilla 2, Olavarría 12, Castelli 14, Avellaneda 2, Dolores 22, Cañuelas 21, Almirante Brown 14, Azul 20, Quilmes 4, San Vicente 8, Hinojo 5, General Alvear 5, [illegible] 25, Morón 16, Lomas 24, Tapalqué 22, Merlo 23, Florencio Varela 17, [illegible] 3 y Macedo 3.

[illegible]—Termómetro máximo [illegible]; [illegible] 17; [illegible] 200; [illegible] 21; tensión del vapor, 13; evaporación total, 7; viento Sur.

Buenos Aires—En Brandsen, llovió fuerte, de 1 á 7.55 a. m.; en Cachari, llovió copiosamente de 4 á 6.25 a. m.; en La Plata, llovió fuerte de 7 á 8 a. m.

◆

PERIODISMO

Sancho en la ínsula Barataria—Juicio de *L'Italia Nuova*—Sobre el arreglo para la escena hecho por el doctor Matías Calandrelli, redactor de LA PRENSA, del episodio de Don Quijote "Gobierno de Sancho en la Ínsula Barataria", *L'Italia Nuova* ha publicado hace algunos días, un artículo muy honroso para el autor.

Dice el colega, que se trata de una comedia en tres actos tomada del libro inmortal de Cervantes y ofrecida á los intelectuales en una forma sintética, concisa, pero en la que se conserva toda la belleza del original y esa limpida y sonora armonía de la soberbia habla, de la que es fuente con toda gracia y gentileza, el valeroso inválido de Lepanto.

Para *L'Italia Nuova*, el autor del arreglo tiene el mérito de ser uno de los pocos literatos italianos residentes en el Plata, que escriben con admirable pureza y elegancia la lengua de Calderón.

Encuentra además, que el autor ha vencido con todo éxito, las dificultades que ofrecía una síntesis y adaptación artística de la importancia del episodio mencionado.

En otro número, el mismo diario se ocupa de LA PRENSA en un artículo sumamente elogioso, considerándola como el primer diario sudamericano.

Agradecemos esos juicios al distinguido colega.

La Razón—Ha aparecido en la Boca un periódico con este título cuya redacción es anónima. El programa de la buena hoja, es de los más simpáticos; se propone defender con energía los derechos del pueblo de la Boca y combatir con igual resolución los malos actos de los funcionarios públicos.

Se ocupará especialmente de los obreros de aquel barrio populoso de la ciudad.

En el primer número, *La Razón* publica el retrato y una carta biográfica del doctor Adolfo Dávila, redactor en jefe de LA PRENSA.

◆

ARTE Y TEATRO

Foldesy—Dió anoche su primera audición el joven violoncelista húngaro Foldesy, en el salón del Príncipe Jorge, habiéndose congregado allí, para escucharle, selecto público, en el que podían contarse numerosos artistas y profesores de esta capital. La fama de que venía precedido este *virtuoso* del violoncelo, había despertado verdadero interés en conocerle, y había gran curiosidad de aquilatar lo que valía en su justo punto la reputación ya adquirida por este joven artista, á quien bien puede aplicársele el verso de Racine: "*La valeur n'attend pas le nombre des années*".

La acogida de que fué objeto ha sido entusiasta y muy celebrada su asombrosa técnica. Tiene una seguridad de arco y una amplitud de sonido admirables y su agilidad es incomparable.

Las escalas en "terceras" y en "octavas", fluyen de sus dedos como cascadas de caudaloso manantial inagotable, pues se suceden unas tras otra, con igual nitidez y rapidez vertiginosa.

La "cadencia", de Becker, del "concierto", en re mayor, de Haydn, fué una maravilla de dificultades superadas como quien juega con cubiletes, y la "Fileuse", de Popper, resultó de efecto electrizante, por la misma razón.

La ovación que saludó esta pieza en su final, obligó al señor Foldesy á retribuirla con otro número suplementario y éste fué el sentimental "Nocturno", en mi bémol, de Chopin. El magnífico Stradivarius, parecía haberse trasformado en sus manos en un órgano de sobrenatural, pues más que sonidos de instrumento inanimado, parecían acentos humanos los que brotaban del mágico arco de Foldesy.

La "Zingaresca", de Sarasate, concluyó lo interesante y artística velada. El señor Foldesy la ejecutó en una forma insuperable. Así debió haber oído en su ensueño Tartini la famosa "sonata" del diablo.

Se exigió la repetición de la última parte de este trozo que dejó admirados á todos los oyentes, no habiendo discrepancia de opiniones respecto de su inimitable ejecución.

El señor Foldesy es como violoncelista, respecto del violín, lo que Bottesini, con su contrabajo, respecto del violoncelo. Su extremada juventud, en relación al encumbrado puesto que ocupa en el mundo del arte, lo lleva á atacar á veces algo nerviosamente algunos ritmos y á interpretar ciertos trozos clásicos, en tiempo más acelerado que el que llevaría un maestro de mayor edad y de mayor experiencia, pudiera también los *portamentos* so pretexto de mayor expresión, pudieran tachose de no tradamente arrastrados, pero estos insignificantes lunarcillos no menguan, en manera alguna, la importancia artística de este auténtico celebrado.

La orquesta tuvo á su cargo algunos números que completaron con acierto el programa. La dirigió con mucha pericia el joven maestro argentino señor Conrado Rolandone, quien también acompañó brillantemente en el piano, algunos números de violoncelo.

San Martín—En cuanto concluya la serie de las funciones de Zacconi, esto es el 17 del corriente, debutará en ese teatro una compañía dramática nacional dirigida por la señorita Angelina Pagano.

En el elenco figuran los nombres de artistas conocidos entre los cuales pueden citarse las señoras María Ronca, Ahmada, Rober, Lucchesi, Berra, García, Tesada y los señores Romea, Ahmada, Acosta, García, Paris, etcétera.

Se estrenará la compañía con "Vocación", de Méndez Calzada, cuyo argumento versa sobre un tema nacional. Luego se dará "Revolución y Chulampo", de C. O. Bunge y más adelante, "Fuerzas", del Dr. David Peña y "El abuelo", de A. Ridoy.

Marconi—Con motivo de la presentación en público del aficionado señor José Brieba, habrá una velada extraordinaria dedicada al hospital Español y en concierto del director Mesa. Se representará "Juan José", de Dicenta; la comedia "El octavo no mentir" y un monólogo. La banda de música de la policía prestará su concurso á la fiesta.

◆

NOTICIAS DE POLICÍA

EL NIÑO DECAPITADO

INFORME MÉDICO

Sigue siendo un asunto de interés el infanticidio descubierto en el bosque de Palermo, por uno de los vigilantes de la comisaría 17ª.

Aun cuando en el primer momento se hallaron el torso y el cuello de la criatura separados de la cabeza, en forma brutal, lo que no admitía duda respecto á que se trataba de una muerte violenta, el juez de instrucción doctor Constanzó creyó indispensable agregar al proceso que instruye el dictamen de los médicos.

Designados con aquel objeto los médicos forenses señores Puebla y Alba Carreras, estos facultativos han expedido su dictamen en el día de ayer.

De esa pieza de convicción se desprende que la criatura decapitada vivió muchas horas después de nacer y que la muerte fué sacrificada en la forma brutal que acusan ambas los diferentes cortes que le notaron en el cuello.

Hay agregado al sumario como elemento de prueba para si algún día se llega á dar con el autor de tan bárbaro crimen, una pollera de tela de lana de color rojo. Es el ruedo del vestido por el lado exterior y por dentro se notan varias grandes manchas de sangre, así como que el trapo fué utilizado por el autor para secarse las manos después de cometido el homicidio.

Empeñada como está la justicia en la aclaración del drama de Palermo, recibiría con agrado cualquier dato que un cochero de plaza que anduvo por el bosque, la noche antes de ser hallado el cadáver, le quisiera facilitar respecto de las personas que condujo en su vehículo á la Avenida Casares y la vía ferroviaria.

Este dato es sin duda muy importante para el proceso.

PARA LOS PADRES DE CARMELA FIORENZA

Varios obreros del taller de escultura de S. Ferrari y hermano, situado en la calle Ombú 740, hicieron ayer una colecta á favor de los padres de Carmela Fiorenza, la honesta obrera, que fué asesinada por Miguel Scudero, en las circunstancias que ayer hicimos públicas.

Los donantes nos piden que hagamos llegar la suma de doce pesos, total de la suscrición, á sus destinatarios.

Esta suma junto con diez pesos que nos remite con el mismo fin "Un republicano español", serán entregados hoy.

Infanticidio en Belgrano

Una sirvienta de 18 años, ha cometido anoche un acto que la ha impulsado seguramente el deseo de ocultar una situación vergonzosa.

Esta joven dió á luz un niño del sexo femenino al que extrangulo inmediatamente con unas trenzas, colocándolo después en un lavatorio de su habitación [illegible] gar el triste suceso.

La familia al servicio de la cual se hallaba la menor, al oir ruidos extraños que partían del alojamiento de la criada, se puso en alarma y entrando á la habitación de la que acontecía dió parte á la comisaría seccional, la que recogió el cadáver del párvulo remitiéndolo al depósito fúnebre.

La criminal, se hallaba anoche incapaz de ninguna declaración, presa de una fiebre violentísima.

Hurtos de alhajas

La señora Graciana F. de Arrizal, domiciliada en la calle Salta 330, denunció ayer á la comisaría 3ª que una sirvienta había [illegible] cilio llevándole varias alhajas que estimó 710 pesos.

—Doña Patricia T. de Igoa, á quien se le hurtaron de su domicilio, Constitución 1214, una cantidad de efectos, denunció el delito en la comisaría 18ª.

El alcohol de mala calidad

Muchas veces hemos llamado la atención de las autoridades acerca de la facilidad con que ciertos comerciantes de ciencia elástica expenden alcoholes desnaturalizados ó revividos, nocivos á la salud, y muy poco se ha hecho en el sentido de evitar ese expendio.

Ayer se produjo un caso de intoxicación por haber ingerido José Sazettini una cantidad de alcohol de mala calidad, y si el hecho no fué de consecuencias, gracias á la oportuna intervención del practicante señor Fossa, de la Asistencia Pública, no dejamos á insistir en que se tenga un cuidado muy grande sobre el particular.

Cansado de sufrir

D. Gregorio Pinter, enfermo crónico, quien hace algún tiempo vive en constante lucha con un mal que le causa horribles sufrimientos, se armó anoche de un revólver sin reparar que próxima á él se encontraba su esposa, colocó el arma contra el pecho, á la altura del corazón, y se hizo un disparo. La señora que no tuvo tiempo material para evitar la obra que efectuaba el desesperado enfermo, corrió en busca de médico y elementos de curación. El facultativo que concurrió manifestó que el caso era desesperante, á causa de que el proyectil había ofendido una de las arterias del corazón.

Como se imponía un tratamiento enérgico, el suicida fué trasladado de su domicilio, calle Rondeau 3520, hasta el hospital José M. Bosch, donde quedó para ser atendido.

Intento de suicidio

El practicante de la Asistencia Pública, señor Santamarina, concurrió ayer tarde á la casa Córdoba 952, con objeto de atender á la mujer que se decía estaba intoxicada.

El practicante comprobó que la joven Ana Andreeson, modista, inquilina de la casa, se había ingerido treinta gramos de yodoformo, con propósito de concluir con su vida.

Ana, por si el tósigo no llegaba á producir efecto, había cerrado herméticamente la puerta de su habitación, en la que había puesto un brasero con carbón á medio encender.

Las tentativas de la suicida fueron notadas por los vecinos de ella, quienes pidieron á la Asistencia el envío de elementos de curación, que, utilizados por el señor Santamarina, fueron bastantes á impedir la realización de los propósitos de Ana.

Accidente grave

Una ambulancia de la Asistencia Pública recogió anoche de las calles Viamonte y Artes á don Daniel Fernaud, á quien un coche acababa de fracturar la tibia y peroné derechos.

El subcomisario señor Ruffet, ordenó que los empleados á sus órdenes iniciaran un sumario para comprobar cuál era el carruaje que causó el daño, mientras la víctima era llevada por el practicante señor Raymondi al hospital San Roque.

Jefatura de policía

Ayer se recibió de la jefatura de policía el titular de la misma, doctor Francisco J. Beazley.

La vuelta del jefe, á quien acompañan desde hace mes de ocho años los empleados de la repartición policial, ha sido objeto de general regocijo.

Varios hechos criminales

En las inmediaciones de la quema de las basuras, Eulogio Merlo, quien fué arrestado, hirió anoche con una barra de hierro á José González.

El herido niega ser el autor del delito, que le imputan algunas personas que presenciaron el hecho.

—La policía de la sección 24ª arrestó anoche á Francisco Milanesi, acusado de haber herido levemente en el interior de la casa Pouvero 49 á Carlos Quiruni, con quien había tenido un altercado.

—En la oficina del telégrafo de la provincia de Buenos Aires, el mensajero Carlos González hirió levemente á su [illegible] Manuel Ramos, después de un incidente que tuvieron por cuestiones del trabajo.

El herido fué curado por uno de los practicantes de la Asistencia Pública.

Incidente personal

En el local que ocupa una sociedad italiana de socorros mutuos, en la calle Alsina 1463, tuvieron anoche un incidente personal dos de sus asociados, los señores Juan Brunetti y Carlos Tanazzi, [illegible] el señor Tanazzi aplicó á su adversario varios bastonazos que le causaron dos heridas de poca importancia.

La policía de la sección 6a. intervino, y arrestó al señor Brunetti.

Obreros procesados

Don Jaime Pover, capataz de estibadores, se presentó anoche á la comisaría 20ª y denunció al comisario Costa, que al pasar por las calles Suárez y Necochea, tres estibadores, de los cuales sólo conocía á uno por su nombre, lo habían acometido con unos alambres retorcidos, para imponerle los [illegible] en el trabajo.

Pover se armó de un revólver é hizo dos disparos sobre el grupo que formaban los obreros, á quienes [illegible] que sus proyectiles los hubieran ofendido.

La comisaría ha iniciado el sumario del caso.

Vigilante herido

El vigilante de la comisaría 10ª, Zenón Zárate, se produjo una herida en el pie izquierdo, á causa de haberse caído del caballo que montaba al cruzar al galope las calles Cochabamba y Constitución, para ir á prestar auxilio.

Los compañeros de Zárate lo hicieron atender en el hospital San Roque.

El servicio de policía en Belgrano—Una parroquia abandonada

Es necesario llamar la atención del jefe de policía acerca del abandono en que se halla la sección 23ª, que comprende la importante parroquia de Belgrano, cuyas calles, faltas de vigilancia policial, están expuestas á una plaga de bandoleros que tienen en constante alarma á las numerosas familias que habitan los chalets y preciosas casas de la localidad.

Se denuncia que dos pasados la gente mal vivir que pulula allí, alentada por la incuria de la policía, ha cometido abusos indignos [illegible] contra señoras honestas, de cuyas [illegible] en cama.

La policía seccional ha sido avisada en los [illegible] de los bandoleros, pero han ahora no ha podido darse cuenta en el vecindario de que el aviso haya sido atendido.

Nos han traído á esta imprenta á la vez que la denuncia, los nombres de varias familias extranjeras que en diferentes formas han sido víctimas de los vagos y la seriedad de esos nombres, es garantía bastante para afirmar que en Belgrano se vive intranquilamente.

Denuncia de un médico

Un facultativo español el doctor C., se presentó ayer al juzgado de instrucción á cargo del doctor Gallegos, é hizo una denuncia contra un joven por el delito de falsificación.

El citado médico dice que en un juicio que se ventilaba en el juzgado de paz de la sección 3ª, el acusado para no comparecer á juicio, presentó un certificado de enfermo, certificado que aparecía suscrito con su firma falsificada.

El juez doctor Gallegos ordenó al actuario señor Osuna que solicite del juzgado de paz de la referencia los antecedentes del caso y en citado al acusado para que comparezca en el día de hoy á su despacho.

Niño herido

Valentín Mosquera iba á caballo ayer por la calle Jujuy, cuando al enfrentar á la casa señalada con el número 1838 salió de su interior corriendo el niño de cuatro años de edad Angel Chicarelli, quien fué llevado por delante y derribado.

El niño resultó con una herida en el pie izquierdo.

Señora maltratada

En la casa Vidal 1567 la señora Amelia G. de Escobar fué tomada á golpes de puño y puntapiés por su marido.

Se ha solicitado que un médico de la repartición reconozca á la víctima.

Incidente

En la casa Sarmiento 487 tuvieron un cambio de palabras los sujetos Francisco Simonetti y José Orsini, y en el curso de la contienda éste le aplicó un empellón ayer [illegible] Con la rudeza del golpe Orsini resultó con el brazo derecho fracturado; fué remitido por curación al consultorio de la Asistencia Pública.

La policía de la sección 32ª arrestó al autor del hecho.

Asaltado robado y herido

Un trabajador llamado Lázaro Vegara, en la esquina de las calles Rivadavia y Jujuy fué asaltado por un grupo de sujetos mal entrados, quienes después de sujetarlo fuertemente le despojaron de la suma de 15 pesos. Consumado el audaz asalto, los bandoleros se dieron á la fuga y cuando la víctima iba á dar parte de lo sucedido, uno de ellos le propinó una puñalada con un latigazo [illegible] hiriéndolo en la cara.

[illegible] al cochero de plaza llamado Rosa Gervasio lo como á pocas cuadras [illegible] del sucedido á la víctima llegó un agente de policía, que lo condujo en seguida al cochero.

La policía procura descubrir á los autores del hecho, pues el cochero no sabe decir sus nombres.

Herido

En la esquina de las calles Entre Ríos y Estados Unidos, Urbano Romero hirió con una puñalada, que no es grave, á Mariano Lobos.

La víctima fué llevada por practicantes de la Asistencia Pública y el heridor fué arrestado y conducido á la comisaría 12ª.

El herido misterioso

Ayer anticipamos que un sujeto, que después se supo se llamaba Ignacio Matheu, se había presentado al hospital San Roque á hacerse atender de dos heridas de bala.

Con respecto al hecho el herido no suministró dato alguno, debido á lo grave de su estado, hasta que ayer pudo ser interrogado por la policía de la sección 28ª y manifestó que en la calle Quito y Yapeyú un sujeto le hizo los disparos, después de un ligero cambio de palabras.

La policía seccional procura descubrir al autor del hecho.

EN EL PUERTO

Accidente

Un americano que ayer estaba estacionado en la ribera, prolongación de la calle Cangallo, cayó al agua, en el dique 3, por haberse asustado el caballo. El animal murió ahogado y el vehículo fué extraído con serios desperfectos.

DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES

Un ahogado en Campana

El domingo último á la tarde salieron á pasear en un bote en el riacho de Campana el director de la escuela número 1, de la localidad, y el comerciante señor José Cano.

La embarcación siguió hasta la altura de Zárate, impulsada por el remo y la correntada, pero al pretender regresar al punto de partida, se levantó un fuerte viento que hizo zozobrar la embarcación. Tofelli, que sabía nadar, pudo salvarse, no así su compañero, quien desapareció en seguida de caer al agua.

La subprefectura marítima acudió poco después al sitio del siniestro, pero no pudo hallar el cadáver del comerciante ahogado.

Un hecho de sangre en La Plata

Anteanoche se desarrolló una escena de sangre en el almacén de la esquina 62 y 15, de esta capital, de la que resultaron víctimas José Arthur, gravemente herido de una puñalada, y levemente Severo Gigona, quien presenta dos tajos, uno en la cabeza y otro en la región glútea.

El hecho se produjo mientras los heridos, en compañía de Cayetano Masula y dos hijos de éste, Cayetano y Santiago, jugaban una partida de naipes.

La policía de la sección tercera detuvo á Cayetano Masula. Los hijos de éste consiguieron fugar.

Homicidio en el Monte

En la tienda que en la estación Craig, del partido del Monte, tiene establecida don Jerónimo Lastredo, disputaron el dependiente de esa casa José María Luque y Luis Lior.

Luque tomó una vara de medir y con ella aplicó un recio golpe en la cabeza á Lior, quien en desquite, empuñó una cuchilla y la sepultó á aquél en uno de los hipocondrios. El dependiente falleció momentos después.

Luque que presenta una herida leve en la región coronal, fué detenido.

El homicidio de Necochea—El cadáver del agente Segundo Pavón

A la comisaría de Necochea llegó anteanoche el agente Pablo Goñi, con el cadáver del agente Segundo Pavón, muerto por el vendedor ambulante Ismael ó Manuel Narvat, de cuya presentación á la comisaría del Tandil, hemos informado con oportunidad.

Según la policía de Necochea, el hecho ocurrió en circunstancias en que Pavón exigía la patente al vendedor, negándose éste á mostrarla, por lo que aquél le dió orden de arresto. Narvat, ante la actitud del vigilante, lo mató armado de una daga y le infirió una puñalada en la región costal derecha y otra en el cuello.

Huelga de carreros

Ciento setenta carreros del Bragado se han declarado en huelga y solicitan aumento en los fletes.

Los huelguistas asumen una actitud pacífica.

Muerto por una centella

(Por telégrafo)

Chascomús, Setiembre 5—Esta mañana á las 8.30 fué muerto por una centella Victorio Izuzmendia, en el bulevard Lastra á Independencia, en circunstancias en que subía al asiento del carro que guiaba, de regreso á su chacra, después de haber estado pocos minutos en el almacén de Manuel Sunay, situado en aquella esquina.

La víctima quedó fulminada en el acto y su cuerpo fué lanzado hacia delante y sobre los dos caballos del carro, los cuales fueron también muertos por la misma centella.

Izuzmendia era chacarero del cuartel cuarto del partido, de 38 años de edad y con su trabajo sostenía numerosa familia, que hoy queda en la indigencia.

SPORT

CARRERAS

LOS CABALLOS ARGENTINOS EN EL PERÚ

(De nuestro corresponsal, por telégrafo)

Lima, Setiembre 5—En las carreras efectuadas ayer en el hipódromo de esta capital, ganó el "Premio Oro", distancia de 3.200 metros y premio de 450 libras esterlinas, el caballo argentino Aberdeen, que montaba el jockey norteamericano Mac Carty.

El tiempo empleado en la carrera fué 3 minutos 38 segundos.

Aberdeen es hijo de Amianto y Agnes Hilda, de la cría del señor Benito Villanueva.

En las pistas argentinas corrió con los colores del stud Escocés, y sólo ganó dos carreras sin importancia, una en 1902 y otra en 1903.

HIPÓDROMO ARGENTINO

ADJUDICACIÓN DE PESOS

Para las carreras *handicap* del programa del domingo próximo en Palermo se hicieron ayer las siguientes adjudicaciones de pesos:

Premio "Espuma", 2.200 metros—Alcázar 62 kilos, Machelli 58, Cabo de Cañón 57, Great Scot 50, Bezigue 50, Flor Morada 56, Plewus 48, Alpino 47, Tres de Oro 47.

Premio "Mesalina", 1.000 metros—Alcázar 64 kilos, San Carlos 56, Tosy 55, Flor Morada 52, Vendor 50, Pucilo 50, Rufo 50.

Premio "Pitanga", 1.700 metros—Ganzúa 57 kilos, Parrista 57, Guayaba 55, Pito 52, Lagrange 52, Petronio 52, Piquillín 52, Austerlitz 52, Fregonero 50, Alto de Fierro 50, Blanco Capre 50, Macduff 50, Asistente 50, Dapnas 40, Directora 48, Carneia 46.

CARRERAS SUSPENDIDAS

La reunión que debía realizarse hoy en el hipódromo del Lomas Jockey Club, debido á las lluvias ha sido suspendida hasta el sábado próximo.

LOMAS JOCKEY CLUB

Inscripciones para la reunión del 13 del corriente:

Premio "Santa Marta", 1.000 metros—Vizaga, Conejo, Chino, La Bruja, Talca, Incendio, Centinela, Rebenque, Buschman, Acteón, Más ó Menos.

Premio "Remate", 1.600 metros—Chucho pesos 800, Aramisol 600, Abeto 1.500, Reina de Saba 1.000, Trueno 600, Pago Largo 2.000, Andrés 1.000, Kleber 800, Gleuroy 400, Brinco 1.000, Rodhesia 1.000, Conversión 400, Edison 800, Torquemada 1.400.

Premio "Buenos Aires", 1.100 metros—Teso, Pretencioso, Carapé, Rusillac, Sensitiva, Peligro, La Flecha, Marianina, Molécula, La France.

Premio "Dolores", 1.200 metros—Pobre, Tiropo, Carlitos, Indio, Acteón, Más ó Menos, La Bruja, Pacífico, Vizaga.

Premio "Córdoba", 1.800 metros—Vinagre, Aramisol, Tópico, Abeto, Pedragosa, Pago Largo, Torquemada, Quasimodo, Lucinda, New Minster, Fieramosca.

Premio "Entre Ríos", 1.200 metros—Máscara, Presunción, Cocó, Pinto, Andrés, Campeón, Kleber, Peligro, Regaló, Fakir, Abismo, Fueguino.

EJERCICIOS FÍSICOS

FOOTBALL

PARTIDOS AMISTOSOS

El domingo se jugaron los siguientes partidos amistosos de football, cuyos resultados anotamos:

Sarmiento Caballito contra General Laprida—Venció el primero por dos goals á 0. Los goals fueron hechos por E. Ries.

Patriótico Argentino contra Marconi: resultó vencedor el primero, por dos goals á 0.

San Martín contra Japonés: venció éste, por 1 goal contra 0.

Internacional contra Independencia: venció el primero, por dos goals á 0.

General Soler contra Unión de Almagro: el primero venció por 2 goals contra 0.

Escuela Normal de Profesores contra Confidencial: resultó vencedor éste por 2 goals á 0.

Nacional contra Argentinos de Flores: venció el primero por 2 goals contra 1.

San Telmo contra Portella: ganó el primero por 1 goal á 0.

Sports Argentino contra Buenos Aires: ganó el primero por 5 goals contra 0.

América contra Unión Oriental: salió vencedor éste, por 3 goals á 0.

Los goals fueron hechos por los siguientes jugadores: M. Pérez, P. Fontana y E. Bellini.

General Balcarce contra Recoleta: salió vencedor el primero por 2 goals contra 0.

La Victoria contra Pringles: resultó un empate. El 8 se volverá á jugar en Flores.

Estudiantil de Almagro II contra Unión de Caballito I: salió vencedor el primero, por 2 goals contra 0.

Argentinos II contra Belgrano Juniors II: ganó el primero, por 8 goals contra 0.

Sport Argentino contra Dársena Sur Juniors: venció el primero, por 3 goals contra 0.

Nicolás Avellaneda contra Colón: resultó vencedor el primero, por 1 goal á 0.

Estrella del Plata contra Sargento Cabral: venció el primero, por 1 goal contra 0.

NUEVOS CLUBS DE FOOTBALL

Se han constituido los siguientes nuevos clubs atléticos:

Ernesto Brown, cuya comisión directiva es la siguiente: Presidente, L. Bardesi; secretario, J. Navarrine; tesorero, J. Zicato; capitán, R. Gulander. La secretaría está instalada en la calle Balcarce 1022.

Cóndor, con la siguiente comisión directiva: Presidente, A. Almeida; secretario, Miguel Colosi; tesorero, F. Boyano; capitán, A. Pecci. La secretaría está instalada en la calle Cochabamba 948.

Cosmopolita—Presidente, M. Ferrari; secretario, Juan Blayé. Secretaría, Chacabuco [illegible].

San Telmo, cuya secretaría está instalada en la calle Estados Unidos 466.

CLUB ESTUDIANTIL PORTEÑO

TORNEO ATLÉTICO

El domingo 25 del corriente mes, el Club Estudiantil Porteño celebrará su 2º torneo atlético anual, en el terreno de la Avenida Alvear y Tagle, con arreglo al siguiente programa:

1o. Patear el *football*. Libre para los jugadores de 3a. división.
2o. Carrera de 100 metros. Libre para instituciones.
3o. Salto en alto. Solamente para socios.
4o. Carrera de 100 metros, para socios cadetes menores de 14 años. Con ventaja.
5o. Cinchada entre los *teams* A. y B.
6o. Carrera de 100 metros, para socios cadetes menores de 17 años. Con ventaja.
7o. Salto en largo, para socios.
8o. Carrera de enhebrar la aguja, para socios.
9o. Match de *football* entre los *teams* A. y B.

La inscripción á cualquier número, excepto el 2º que es libre vale 50 centavos, y se recibe hasta el 15 de Setiembre, en los siguientes domicilios: Cerrito 550, Victoria 2016, San Luis 2461 y General Hornos 781.

LUCHA ROMANA

Con la llegada á ésta del campeón Julio Colonna, de Roma, va á iniciarse desde hoy una serie de luchas romanas en el circo-teatro Buenos Aires. Los competidores son muchos, como asimismo los interesados en ganar la apuesta fijada para el que dé en tierra con Colonna.

—El club ciclista Italo-Argentino efectuará el día 18 un concurso de lucha romana, entre sus asociados.

CLUB DE GIMNASIA DEL PILAR

El domingo próximo se propone realizar este club una carrera pedestre hasta Olivos. Los corredores saldrán del edificio de este diario á las 7 de la mañana, en dirección á Palermo, para entrar en el camino del Touring Club, que los conducirá á Olivos, punto terminal de la carrera.

La comisión ha resuelto suspender la función que le había dedicado la compañía Petray hermanos para la noche del 13.

ESGRIMA EN EL JOCKEY CLUB

Interesante ha resultado la fiesta atlética que se ha efectuado en la tarde de ayer en la sala de armas del Jockey Club, presenciada por numerosos socios.

Pini, como siempre, dominó á su adversario, señor Campos, en un asalto de florete. Merignac demostró pericia y seguridad en los asaltos que sostuvo con los señores Domeniconi, Campos y Mendy.

Otros números interesantes fueron los de box, dirigidos por el señor Donnelly, así como también los de lucha romana.

INSTRUCCIÓN PÚBLICA

EL PROFESOR SOLÍS—Ha sido trasladado el director de la escuela graduada de Santa Rosa de Toay Sr. Agustín Solís á la importante escuela superior de Posadas en mérito de la progresista actuación que dicho profesor ha tenido en la Pampa.

Si siempre se siguiera este camino, la dignificación del magisterio nacional entregado hoy á la suerte de la influencia política, tomará su verdadero rumbo, y cada uno irá á los puestos según sus merecimientos y su capacidad.

El profesor Solís deja en la Pampa como recuerdo de su paso por la administración escolar: la fundación de una escuela en Uriburu, el censo escolar, y la elevación á graduada de la escuela elemental que había ido á regentear.

JUBILACIÓN—Ha sido jubilado con goce de sueldo íntegro, como catedrático de literatura española en la Facultad de Filosofía y Letras, de idioma nacional y literatura en el colegio nacional central, y de idioma nacional en la escuela normal de profesores, el señor Juan José García Velloso.

RESCISIÓN DE UN CONTRATO—El gobierno ha resuelto dejar sin efecto la adjudicación hecha á favor del señor José R. Bernardes para la construcción del edificio de la escuela normal mixta del Azul, con pérdida del depósito provisional que hizo en garantía del cumplimiento de la obligación. La cantidad depositada pasará á poder del Consejo Nacional de Educación.

EN HONOR DE UNA EDUCACIONISTA—El jueves á la tarde tendrá lugar en el salón de La Argentina, Rodríguez Peña 361, la fiesta que se prepara en honor de la educacionista señora Leonor R. de Mitlerx, con motivo de la entrega del bronce y pergamino con que la obsequiarán maestros y alumnos de las escuelas primarias de esta capital. El programa del acto es selecto y nutrido.

AGRICULTURA Y GANADERÍA

PARÁSITOS EN LOS FRUTALES

MEDIOS PARA DESTRUIRLOS

Aproximándose la época en que se reproducen infinidad de insectos que dañan las plantas, creemos de oportunidad llevar á conocimiento de nuestros lectores algunas informaciones de una revista agrícola europea relacionadas con una nueva plaga aparecida en los árboles frutales, que mina y destruye en gran parte el producto.

Parece que, especialmente en los perales y manzanos, se ha observado en las extremidades de sus brotes la presencia de pequeñísimos insectos, á los que se da el nombre genérico de "botón de los árboles" y pertenecen al grupo de los coleópteros; son de brillantes colores y se distinguen fácilmente si se reconocen y examinan con cuidado las plantas atacadas.

La obra destructora de esos insectos consiste en hacer caer las hojas de los frutales que atacan, cual si fueran arrancadas por un violento huracán.

Uno de los medios prácticos que se aconsejan para combatir esa devastadora plaga, es la incineración de hojas de nogal en los parajes que se suponen invadidos por el insecto.

Pero ese es solamente un medio preventivo, y conocida la existencia de la plaga, lo más seguro y eficaz, aunque demanda mayor suma de labor, es despojar al árbol de las hojas atacadas por el parásito y de las que se hallen más inmediatas, y quemarlas en seguida.

Si al presentarse la plaga se procede con energía y actividad á exterminar el insecto como queda dicho, y para mayor seguridad se emplea luego el medio preventivo, puede considerarse seguro que los productos de los frutales no se verán mermados causando enormes perjuicios al horticultor.

ASOCIACIONES Y GREMIOS

UNIÓN GENERAL DE TRABAJADORES

Mañana á las 8 de la noche se reunirá el comité nacional en su local, calle Méjico núm. 2070.

CONFERENCIA SOBRE LA LEY DEL TRABAJO

El domingo próximo, á las 2 de la tarde, dará una conferencia sobre la ley del trabajo el ciudadano Aquiles Lorenzo, en el local Gazcón 1150. Patrocina al conferenciante la Unión General de Trabajadores.

CENTRO SOCIALISTA OBRERO

Celebrará asamblea esta noche á las 8, en su local, Méjico 2070.

SOCIEDAD OFICIALES PELUQUEROS

Ha citado á los socios para hoy á las 9.30 de la noche, en la Avenida de Mayo 1002.

LA LUCHA

Este centro socialista dará una función dramática y baile familiar el 10 del corriente, á las 8 de la noche, en su salón-teatro, Gazcón 1150.

Las representaciones estarán á cargo del cuadro dramático "Los instigadores".

ASOCIACIÓN EMPLEADOS DE FOTOGRAFÍA

Celebrará asamblea hoy á las 8 de la noche en su local, Lavalle 1474.

ENFERMEROS

Están citados para hoy á las 8.30 de la noche en la calle Méjico 2070, con el objeto de fundar una asociación del gremio.

En la asamblea hablarán la señora de Coni y los oradores Ceb, Vidal y Pérez Arce.

CENTRO PROPIETARIOS DE CARPINTERÍAS

Los propietarios de carpinterías de obra blanca han resuelto cerrar sus talleres desde hoy á primera hora, en vista de que los obreros se han retirado del trabajo pretendiendo nuevas mejoras.

Los patrones manifiestan que están resueltos á no concederlas y piensan mantener firme el convenio firmado con los obreros el día 8 de Enero de 1904.

COCHEROS DE BUENOS AIRES

La fiesta que dió anoche este centro ha obtenido un resultado superior á todas las previsiones, tanto en concurrencia como en el desarrollo del programa que se había establecido. Las 400 sillas de la platea y las galerías de la Casa Suiza, donde se efectuó la fiesta, no fueron suficientes para contener á la concurrencia. El drama "Honor, alma y vida", con briosas tiradas de tintes socialistas, ha sido interpretado perfectamente por las señoritas Viladoms, Alvarez y los inteligentes aficionados Campé, López y Menéndez. Después de la representación hubo una conferencia de propaganda.

CASA DE AISLAMIENTO

QUEJAS DE LOS ENFERMOS

Insistentes quejas nos llegan de la Casa de Aislamiento de la cual ya hemos tenido ocasión de ocuparnos, para revelar algunos procederes incorrectos que se observan con los enfermos.

No se refieren ellas como pueda suponerse á los cuidados médicos que se les prodigan, pues no son ni pueden ser culpables los facultativos que los asisten; pero se relacionan con algo esencial; la alimentación, y las exigencias de las hermanas de caridad.

Las comidas diarias consisten en pan de tercera clase, [illegible] descriptos. Por la noche, con alguna variación culinaria, se sirven los restos de la mañana. Todo esto, que apenas sería tolerable para determinados estómagos, es amenizado con las maneras bruscas de las enfermeras, las cuales obligan á confesar y orar á los pacientes de todas las religiones y creencias. La inobediencia es penada con dieta absoluta, aun en los casos de extrema gravedad, además de las amenazas de perpetuo infierno y torturas sin cuento para los apóstatas. Tales quejas se hacen extensivas á los enfermeros, quienes, por temor á una posible pérdida del empleo no vacilan en secundar acciones tan inconsultas.

TRIBUNALES

ASUNTOS COMERCIALES

INTERPRETACIÓN DE LA NUEVA LEY DE QUIEBRAS

Estudiando el alcance del artículo 6º de la nueva ley de quiebras, el juez doctor Méndez ha dictado una interesante sentencia.

En la reunión de acreedores de los comerciantes señores Levallois y Guerra, en razón de no haberse propuesto concordato, se hizo moción y se aceptó la adjudicación de bienes, con excepción del acreedor García Vázques y Cª, quien pidió la declaración de quiebra por haber transcurrido más de tres días desde que cesaron en sus pagos Levallois y Guerra hasta el momento en que solicitaron la convocatoria de acreedores.

El juez, resolviendo el incidente promovido, declara que se han llenado las exigencias de la ley en cuanto al número y capital de los acreedores sufragantes, según lo dispuesto en los artículos 21 y 34 de la ley de quiebras, y que no habiéndose presentado observación alguna por el deudor dentro del plazo señalado en el artículo 35, corresponde prestar la aprobación judicial á la adjudicación de bienes, sin que pueda ser obstáculo á esa aprobación el pedido extemporáneo de la declaración de quiebra formulado.

En primer lugar, dice, por el solo hecho de la presentación del pedido de la convocatoria de acreedores, antes que alguno de ellos hubiese requerido la declaratoria de quiebra, la suerte del deudor quedaba subordinada á la deliberación de la junta, que podía aceptar el concordato ó la adjudicación de bienes que se le propusiese ó rechazarlo y pronunciar implícitamente la quiebra de su deudor común.

Agrega que es verdad que el artículo 6º de la ley impone al comerciante que dentro de los tres días subsiguientes á su efectiva cesación de pagos, se presente pidiendo la reunión de sus acreedores, pero ni de esa ni de ninguna otra de las disposiciones de la ley de quiebras se desprende que dicho término de tres días será perentorio y que una vez transcurrido no le sea posible al deudor pedir la reunión de la junta, no obstante que ninguno de sus acreedores haya solicitado la declaratoria de quiebra. Agrega el juez, estudiando el punto, que la prueba de ello se encuentra en el artículo 9º, que al determinar las causas por las cuales deberá rechazarse sin más trámite el pedido de convocatoria de acreedores, no enumera la circunstancia de la presentación extemporánea del deudor.

Por el contrario, dice, el espíritu de nuestra nueva legislación, fielmente reflejado en el informe de la comisión de legislación del Senado, tiende á suprimir en lo posible la tutela judicial y á entregar siempre á los acreedores reunidos en junta la resolución de todas las cuestiones que pudieran presentarse y afectar sus intereses.

Después de otras consideraciones, termina el juez aprobando la adjudicación de bienes y mandando que se haga cargo de ellos el representante de los acreedores.

La acusación al ingeniero Bustos Morón—El expediente en poder del fiscal

En la acusación presentada ante la justicia federal por el ciudadano don Virgilio Méndez Montenegro, contra el señor Horacio Bustos Morón, subsecretario del Ministerio de Obras Públicas, actualmente en Europa al servicio de la Nación, por haber violado el artículo 70 de la ley de Setiembre 14 de 1863, el doctor Astigueta, juez que interviene en la causa, ha pasado las actuaciones al fiscal, á fin de que éste expida su vista.

El despachante de aduana no es comerciante

Una cuestión interesante, en la que se discutía si el despachante de aduana es comerciante ó agente auxiliar del comercio, ha sido resuelta por el juez federal doctor Urdinarrain.

Ante el nombrado juez se presentó un despachante de aduana para demandar al dueño de una casa importadora, por cobro del importe de una multa que le había impuesto la aduana, debido á un error cometido por el comerciante en la declaración del contenido.

Abierta la causa á prueba, la parte demandada pidió una compulsa de los libros que el actor estaba obligado á llevar en su calidad de comerciante, á lo que éste se opuso, fundado en que sus actos no eran considerados de comercio, por el artículo 8º del Código, y que tampoco podía ser considerado como un auxiliar del comercio, por cuanto entre los que enumeraba el artículo 87 no figuraba el de despachante de aduana.

Sostenía finalmente que no siendo comerciante ni auxiliar del comercio, no estaba obligado á llevar los libros cuya exhibición solicitaba el demandado.

El juez ha resuelto el incidente declarando que en el Código de Comercio no existe disposición alguna que obligue á los despachantes de aduana á llevar libros, es decir, que no son comerciantes ni auxiliares del comercio.

Contra un empresario de teatro

Don Hugo Colberg, padre de los niños que formaron la orquesta infantil que actuó en el teatro Odeón en la última temporada de Loie Fuller, se ha presentado ayer ante el juzgado del doctor Quesada, secretaría Valenzuela, para demandar al señor Faustino da Rosa.

Manifiesta el actor que de acuerdo con un contrato verbal que celebró en Montevideo con un hermano del señor da Rosa, la orquesta infantil debía trabajar en el Odeón durante treinta días, terminando su actuación el 6 de Agosto pasado. Agrega que el demandado abonó religiosamente sus cuentas hasta el 31 de Julio, último día en que trabajó la compañía de Loie Fuller, pero que se negó á hacerlo desde esa fecha hasta el 6 de Agosto, día en que vencía el contrato. En virtud de estas manifestaciones, pide que se condene al señor da Rosa á abonarle los días que faltan para dar por concluído el convenio, á razón de 300 francos diarios, precio convenido.

La testamentaría de don Juan León Trillia

En esta testamentaría, que es una de las más importantes que tramitan actualmente en nuestros tribunales, se ha declarado que corresponde intervenir en ella á los tres albaceas nombrados por el causante. La Cámara de lo Civil ha confirmado la sentencia del doctor Romero, que así lo resolvió, con costas al albacea designado en primer término, don Guillermo Taylor, quien se oponía á la intervención de los otros dos, don Jorge Regan y don Guillermo Nicholson.

La resolución confirmada declaraba que de los términos del testamento resultaba clara la voluntad del testador de que el cargo de albaceas se desempeñara en conjunto.

Daños y perjuicios

Don José Pinto ha iniciado en el juzgado civil á cargo del doctor Quesada, secretaría Valenzuela, un juicio contra la sociedad anónima Mercado Ciudad de Buenos Aires, por indemnización de daños y perjuicios que estima en la suma de 20.000 pesos.

El actor hace responsable á la sociedad del derrumbamiento que ocurrió el 10 de Setiembre del año anterior, en el que sufrió lesiones graves, porque la construcción del sótano que se derrumbó se hacía sin el correspondiente permiso municipal.

—Los señores Juan Gentile y compañía demandaron al Banco de Tarapacá y Argentina Limitado, por indemnización de los daños y perjuicios que les había ocasionado un embargo mal trabado sobre una bodega de su propiedad, situada en Mendoza.

El juez federal de la sección donde ocurrió el hecho, doctor Salvá, condenó al Banco á pagar el valor de 4.000 litros de vino criollo á razón de 12 centavos el litro, 4.100 litros de vino francés á 16, 20 pipas vacías á 15 pesos cada una y un barril, con costas é intereses.

La Cámara ha confirmado con costas el pronunciamiento de primera instancia.

Solicitud de concordato

Los señores Bustico hermanos, establecidos con un bazar en la calle Piedras número 13, se han presentado ante el juez doctor Amuchástegui para solicitar convocatoria de acreedores.

Manifiestan que cuentan con un activo de 20.148 pesos, para responder un pasivo de 31.082 pesos.

El juez ha nombrado á los acreedores señores Gregorio Ortuño y Cª., y A. Orlandini, para que, en compañía del contador señor Guillermo Armstrong, procedan á verificar los balances presentados.

Interdicto de retener

La Cámara Federal de Apelaciones ha confirmado con costas el fallo del juez de sección de Mendoza, doctor Salvá, recaído en el interdicto que dedujo el doctor Eliseo Ortiz contra don Jorge Simón, con el objeto de que éste se abstuviera de todo acto que turbara la tranquila posesión de un campo situado en el departamento de Santa Rosa, provincia de Mendoza.

El doctor Salvá en el fallo de la referencia admitió el interdicto, con costas, dejando á salvo al actor las acciones para indemnizarse de los daños y perjuicios que le hubieran sido causados.

Causas criminales

El agente fiscal doctor Mitre ha solicitado la aplicación de la pena de tres años y medio de penitenciaría para Antonio Fernández, y la de siete meses de arresto para José Ro[illegible], ambos acusados por [illegible].

—El juez doctor Madero ha impuesto la pena de dos años y ocho meses de prisión á Ernesto Hipólito, por el delito de disparo de armas de fuego, y dos meses de arresto á Julio Varas, por abuso de autoridad.

—El agente fiscal doctor Reyna pide la pena de tres años de prisión para Luis Grandi, y uno de arresto para Luis Miles, por los delitos de defraudación y falsificación de firma.

Por cobro de afirmados

Don Juan B. Anda ha iniciado en el juzgado del doctor Quesada, secretaría Valenzuela, un juicio contra la compañía del tranvía Gran Nacional, por cobro de la suma de 810 pesos, á que asciende el valor de la cuarta parte del afirmado construído en las calles Sadi Carnot y Cabrera.

Nombramientos

La Cámara de lo Civil ha ascendido en sus puestos á los señores Angel Gilbert y Héctor Lafaille, designándolos para ocupar los cargos de oficial de justicia y auxiliar escribiente del juzgado de paz de la sección 4ª, que estaban vacantes por renuncia de los señores Diego Filiberti y Carlos Miranda.

PROVINCIA DE BUENOS AIRES

DE LA PLATA

Las patentes en la provincia de Buenos Aires—La acción de la Liga Comercial

La comisión de la Liga Comercial de la provincia de Buenos Aires ha presentado una extensa comunicación á la Cámara de Diputados de aquélla, en la que expone con claridad y precisión las causas que han motivado las protestas del comercio de la provincia, á fin de obtener todas aquellas reformas posibles dentro de lo justo y equitativo.

De ese documento tomamos las principales partes, que damos á continuación:

La crecida suma que se le exige al comercio establecido en la provincia por el concepto de patentes, aparte de los demás impuestos comunales lo coloca en condiciones muy desfavorables para poder competir en precios con las casas establecidas en la capital.

La suma que se le exigió al comercio el año 1903, lo alarmó y puede decirse que todo él estaba de acuerdo en resistir la imposición y en liquidar, llegándose en acuerdo que V. H. conoce, pagando únicamente 30 o|o más sobre la cuota que sirvió de base para el año 1902 devolviendo la dirección de rentas el exceso de lo cobrado.

Sin embargo, el monto total del impuesto dió el resultado siguiente: pesos 2.171.874 y pesos 28.135.80 ley de multas.

Si esa cantidad fué considerada excesiva ¿cómo no ha de ser la de pesos 3.500.000 que se le impone en el corriente año de 1904?

Aparte de la enormidad de esa suma la ley de patentes vigente se ha prestado á una serie de reclamos perfectamente justificados por la falta de unidad y acuerdo en las personas encargadas de aplicarla.

Las llamadas licencias han dado un resultado desastroso en la práctica, al considerar y calificar los ramos principales los anexos, con ó sin instalación especial, análisis, etc., etc.

Todas esas clasificaciones han sido hechas antojadizamente y de muy distinta manera en cada partido dando por resultado un desacuerdo general y un recargo abrumador y desiquilibrado en perjuicio de los pequeños negocios.

El porcentaje sobre la venta no puede en manera alguna suplir aquellas diferencias ni mejorar la suerte de los primeros por representar las llamadas licencias, en muchos casos, un 25 o|o del capital existente.

Idéntica cosa sucedió con la clasificación por categorías, figurando en muchísimos casos en la misma categoría, negocios en los cuales existía una diferencia de más de un 100 o|o.

La equidad, fuera de duda, se ha de encontrar fijando un tanto por mil sobre las ventas de las casas cuya importancia exceda de pesos 20.000 y una patente fija para éstas de menor movimiento como á las profesiones ú oficios, y después de descontar de la suma total del impuesto lo que aquéllas representen, el saldo que resultare, cubrirlo con el trato por mil que correspondiese al comercio é industrias, con sujeción á el monto total de sus ventas que deberán resultar del nuevo padrón de capitales ordenado levantar.

Se entra luego á considerar la enormidad en los derechos de análisis, clasificación de las principales casas de negocio al menudeo, patentes á los corredores é intermediarios de casas de comercio, fabricantes de productos alimenticios, etc., y se citan en la comunicación casos interesantes dignos de un detenido estudio. Esas observaciones sobre bases perfectamente fundadas han permitido á la comisión de la Liga Comercial de la provincia llegar á las siguientes conclusiones en cuanto á la ley de patentes:

Que la suma de tres millones quinientos mil pesos m|n que se le impone al comercio por el concepto de patentes no la puede soportar, pues de imponérsela no le queda otro camino que ir liquidando paulatinamente, por que aparte de ese fuerte impuesto tienen todos los demás municipales que son también de consideración contribuyendo como es natural al encarecimiento de los artículos, de suyo recargados ya, con otros impuestos nacionales.

Que el maximum de la suma que se le puede exigir al comercio es la de pesos 2.100.000 m|n suma que lo soportaría debiéndose proceder con verdadera equidad á su distribución para lo que se debe seguir el siguiente procedimiento:

A todo comercio ó industria cuyo movimiento ó venta durante el año no haya sido mayor de pesos 20.000 imponerles una patente fija como á las profesiones liberales etc., y deducida la suma total que ellas representen, de la votada, el saldo que resultase, establecer un tanto por mil á todos los demás negocios para cubrirla, teniendo presente el padrón que debe levantarse del capital en giro ó ventas que manifiesten los contribuyentes con arreglo á las constancias de sus libros.

No exigirles más patente que una para que con ella puedan comprar y vender libremente todos los artículos que constituyen el surtido general de sus negocios, dentro del partido á que correspondan.

Suprimir toda patente municipal para aquellos ramos que se encuentren gravados con otras patentes fiscales.

Suprimir el derecho de análisis.

Subir la cantidad que actualmente rige para la patente de mercachifles.

A todo vendedor ambulante de esos que fijan ó no su residencia en hoteles ó casas particulares se les debe aplicar igual patente que á los mercachifles para poder realizar sus ventas dentro del territorio de la provincia.

A los corredores ó dependientes viajeros de casas al por mayor establecidas en la capital federal, ó en otra ciudad que no sea de la provincia de Buenos Aires fijarles la cantidad de pesos 300 m|n.

Siendo notorio el beneficio que reporta al comercio para sus transacciones con los establecimientos bancarios es nuestra opinión que éstos no deben concurrir sino con el tanto por mil que les corresponda sobre el monto total de sus descuentos en cartera, descontando una cuarta parte por redescuentos.

Legislatura provincial—Sesión del Senado

Reunióse ayer el Senado.

Entre los asuntos entrados no figura nada más que los proyectos de ley recientemente sancionados por la Cámara de Diputados y los últimos despachos de las comisiones parlamentarias de que oportunamente dimos cuenta.

La presidencia, en virtud de autorización conferida por el Senado, nombró á los senadores Bianco, López Cabanillas y Castellanos para constituir la comisión especial encargada de proyectar la nueva división de la provincia en departamentos judiciales.

A moción del senador López Cabanillas tratáronse luego, preferentemente, varios proyectos de ley que habían sido aprobados en general.

Aprobóse en particular el proyecto de ley por el que se refuerza la partida de sueldos de maestros del Consejo Escolar de Mercedes con la suma de 505 pesos mensuales. Por indicación del senador Bianco, autor del proyecto, quedó establecido que esta suma se entendería como reforzando desde el 1º de Enero del corriente año aquel presupuesto.

Aprobóse también en particular el proyecto de ley que exime de patentes á las compañías de seguros sobre riesgos agro-pecuarios, con tal que aseguren contra los riesgos provinentes del granizo.

En general fué sancionado un crédito suplementario de 3.000 $ para reforzar una partida del presupuesto de 1904, relativa á alumbrado del Ministerio de Gobierno.

También fué sancionada la ley que autoriza al Poder Ejecutivo á invertir la suma necesaria para levantar el gravamen hipotecario que pesa sobre una manzana de terreno donado al doctor Darío Rocha, en virtud de una disposición legislativa.

Favorablemente fué votada la adquisición de 500 ejemplares de una monografía sobre las plantas forrageras apropiadas al territorio de la provincia.

Elevóse, en virtud de la sanción del respectivo proyecto, á 20.000 pesos la partida para viático de inspectores de la dirección general de escuelas.

En particular se aprobó el convenio *ad referendum*, relativo á los campos de la sociedad ganadera de Villegas Coening, Gunther y Cª.

También fué sancionado el proyecto de ley que ordena la inversión de 15.000 pesos en estudios previos sobre embalse de las aguas del arroyo Napostá á los efectos de utilizarlas en el regadío de las tierras adyacentes á la ciudad de Bahía Blanca.

Y habiendo terminado la consideración de los asuntos á que se resolvió dar preferencia, se invitó al ministro de Obras Públicas á que pasara al recinto con objeto de continuar el debate relativo al convenio *ad referendum*, sobre alumbrado eléctrico de La Plata.

Así que el ministro ocupó su banca, continuó el senador doctor Bianco su interrumpida exposición de los antecedentes de aquel convenio.

Estudió las diversas cláusulas que determinan la situación financiera de ambos contratantes, el Poder Ejecutivo y la empresa, para demostrar que carecía de fundamento la afirmación hecha por el ministro y las comisiones del Senado, de que al gobierno no le quedaba más solución aceptable que vender su parte en la explotación y renovar por diez años el contrato, con algunas modificaciones.

En el curso de su exposición afirmó el senador Bianco que el Estado se encontraba al final de Junio de 1883 con un desembolso de 211.063 pesos oro, destinados á la explotación de un particular y en provecho de éste. Mientras tanto en 1891 le había costado ya la provisión de alumbrado la suma de 783.714 pesos, sin que su capital le hubiera realizado un centavo, ni se le hubiera entregado el 10 o|o de las entradas, [illegible].

Habló luego respecto del inventario y avalúo de los bienes que en 1891 correspondían á la empresa y al P. E. y demostró cómo aquélla no suministró los datos necesarios para que se estableciera lo que en realidad pertenecía al gobierno; por lo que resultó notablemente exagerado en aquella operación el capital de la empresa y extraordinariamente disminuído lo que correspondía al Estado.

Rebatió luego el argumento fundado en el contrato *ad referendum* de 1894, contrato caducado sin que fuera ratificado, y por el cual se pretende, según el orador, obligar á la aprobación del actual convenio.

Hasta 1898 había ya pagado el gobierno por el servicio de la referencia 1.788.098 pesos, sin contar lo correspondiente al 10 o|o no cobrado, á los alquileres no pagados por la empresa etc.

En 1903 esta suma se había elevado ya, á la cifra de 2.632.875 pesos.

Varias veces fué interrumpido por el ministro durante el curso de la exposición para aclarar conceptos ó bien para descartar responsabilidades, interrupciones que son contestadas muy oportunamente por el senador Bianco.

A esta altura del debate, se pasa á cuarto intermedio, y la Cámara resuelve después suspender el debate hasta la próxima sesión.

La reforma de la Constitución

Para el miércoles de la semana próxima serán convocados á asamblea los legisladores, con objeto de resolver sobre la convocatoria á elecciones de convencionales para la reforma de la constitución.

Puerto La Plata—Su venta

Ante el ministerio de Hacienda se ha presentado el señor Ignacio Casas y otro, á solicitar el pago de *quinientos ochenta mil metros cuadrados* de terreno que fueron ocupados para las obras del puerto de La Plata.

Tenemos entendido que el motivo de no haberse presentado antes los recurrentes, fué el de no haber resuelto los tribunales el derecho que alegaban sobre dichos terrenos.

Se preparan otras presentaciones, también sobre pago de terrenos.

Ferrocarril económico—De Dolores á Samborombón

Por decreto del P. E. se ha concedido á los señores José A. Pacheco y Anchorena la autorización necesaria para construir y explotar por su cuenta una línea de ferrocarril económico con trocha de un metro entre Dolores y la Bahía de Samborombón.

Las obras deberán empezarse al año de la concesión y quedar terminadas á los 18 meses de iniciadas.

Se fija como capital máximo por invertirse, la cantidad de ocho mil pesos oro sellado por kilómetro.

Se dispone el depósito en metálico, como garantía del cumplimiento de la concesión.

Nuevo pueblo en Villegas

Ha sido autorizado el señor Emilio V. Bunge, para fundar un pueblo en terreno de su propiedad, situado en el partido General Villegas, sobre la estación terminal del ramal del ferrocarril al Pacífico, que va de la estación Alberdi al kilómetro 120.673.25.

Contribución directa—Jurí de reclamaciones

Por decreto de ayer se dejó sin efecto la designación del señor Narciso P. Lozano para formar parte del jurí de reclamaciones de contribución directa, en vista de no haber concurrido á las reuniones del mismo, y de no haber contestado si aceptaba tal designación.

Dispúsose también que la Dirección de Rentas enviara al Ministerio de Hacienda las listas de los cien mayores contribuyentes del impuesto territorial, para reemplazar por sorteo al señor Lozano é integrar el jurí.

Impuesto á la producción—Lo que debe entenderse por corderos

Hace algún tiempo la policía detuvo una tropa de animales lanares en el partido Avellaneda, que venía consignada al frigorífico La Blanca, porque, á juicio de sus revisadores, no les correspondía la calificación de corderos que se les había dado á los efectos del pago del impuesto á la producción.

Este hecho dió lugar á la formación de un expediente, que ha sido resuelto estableciendo como regla de interpretación, que la aplicación del impuesto á la producción, cuando se trata de animales lanares, debe hacerse conceptuando como corderos á los animales que aun no han cambiado la primera esquila, después de la cual les corresponde el impuesto mayor.

Estado de epidemia denegado

Después de haber informado al respecto la oficina de química agrícola, el Poder Ejecutivo, no ha hecho lugar á la solicitud de varios hacendados del partido de General Pintos, en que se recababa la declaración de estado de epidemia de aquel partido, á los efectos de la exención del impuesto á la producción.

Exención de impuesto

El Poder Ejecutivo ha acordado exención de impuesto de patentes á la fábrica de sombreros de fieltro de lana de los señores Chilibroste hermanos, fundándose en la conveniencia de radicar en esta capital dicha industria, y á elaborarse en dicho establecimiento la materia prima, que equiparada á la fabricación de tejidos de lana, está exceptuada de patente por el artículo 69 de la ley de la materia.

Dicha fábrica está situada en el dique número 1 del puerto de La Plata.

Inspector de tierras

Ayer se firmó el decreto por el cual se nombra inspector de tierras al señor Apolinario Forbes.

Tierras de Patagones

El inspector de tierras señor José F. Triaca, que ha regresado de Patagones, ha tomado posesión de las 24 leguas de tierra que estaban allí en poder de particulares, y que merced á la investigación de ese empleado y á la acción eficiente que desplegaron el fiscal de estado doctor Guisler Lavalle y el fiscal en lo civil doctor Llambí, han sido retrovertidas al dominio fiscal.

Esas sesenta mil hectáreas que representan las 24 leguas han sido arrendadas á los mismos que las usufructuaban, á razón de 500 pesos anuales la legua.

Abuso de autoridad

El juez de turno doctor Puig Lómez, ha recibido un telegrama, del señor Pedro Castaing, en que acusa de abuso de autoridad al comisario de Olavarría, por el secuestro y prisión de los vendedores de un periódico que él dirige.

El juzgado ha pedido antecedentes del funcionario acusado.

Magistratura—Las vacantes de juez y camarista

El P. E. enviará el miércoles al Senado el pliego correspondiente, en que propondrá las personas que ha de nombrar juez en lo civil de este departamento y camarista del Norte.

Para ocupar el juzgado en lo civil figuran el actual juez del crimen doctor Puig Lómez, el fiscal del crimen doctor Goñi y el de lo civil doctor Llambí.

Para el de camarista no suena candidato alguno por el momento.

Justicia de paz—Recurso de inconstitucionalidad

Ha sido resuelto por la Suprema Corte el recurso de inconstitucionalidad interpuesto por don Victoriano Rodríguez contra una sentencia de desalojo dictada por el juez de paz en comisión de la sección tercera de esta capital.

Fundaba su recurso el señor Rodríguez en que los jueces de paz en comisión carecen de facultades constitucionales para conocer en asuntos de esta naturaleza y que esa sentencia, por emanar de un funcionario en tales condiciones, era inconstitucional y nula.

La corte ha desestimado el recurso fundándose para ello en que antes de dictarse la sentencia el recurrente había aceptado la jurisdicción que desconoce ahora.

Línea telefónica denegada—Concesión de una vía Decauville

Se resuelve por este ministerio no hacer lugar al pedido formulado por don Ricardo Otamendi, para establecer un hilo telefónico en la línea del telégrafo del Estado entre los pueblos de Maipú y Coronel Vidal.

Ha sido aprobado el convenio *ad referendum* celebrado entre el director de la penitenciaría de Sierra Chica y la empresa del ferrocarril del Sur, para la habilitación de una vía Decauville desde aquel establecimiento hasta la línea del ferrocarril, destinada al trasporte y embarque de piedra.

Caminos de la provincia

Se ha consentido á la Compañía Sud Americana la desviación del camino parcial de General Pintos á Villegas, en la parte que atraviesa un campo de su propiedad, debiendo dársele el ancho uniforme de 25 metros y mantenerlo á su costa, en todo tiempo, en buen estado de tránsito.

El Poder Ejecutivo se ha declarado incompetente para entender en la reclamación interpuesta por doña Paula Fernández de Caminos contra la municipalidad de General Belgrano, que ha dispuesto el establecimiento de un camino que atraviesa la propiedad de la recurrente.

Al tomar esta resolución el Poder Ejecutivo ha tenido en cuenta que los caminos de esta categoría, situados dentro del partido, están bajo la exclusiva jurisdicción de aquella municipalidad.

Fiscalía del crimen

El fiscal del crimen doctor Goñi, ha pedido las penas que se indican á continuación para los siguientes procesados:

La de 17 años y 6 meses de penitenciaría para Manuel B. Camercio por homicidio á José Gelusa en La Plata.

La de cuatro años de penitenciaría para Liborio Sánchez por lesiones á Ramón Giménez; hecho cometido en San Vicente.

La de cuatro años de penitenciaría para Pascual Valiucho por lesiones á Juan Donatelli, hecho cometido en La Plata.

Transacciones de tierras

La Dirección General de Rentas ha anotado las siguientes ventas de tierras:

La Plata—Sección 1a. 1.200 metros, en pesos 4.000.

Matanzas—2 hectáreas, en $ 2.250 [illegible]

BIBLIOGRAFÍA

ANALES DE SANIDAD MILITAR—Ha aparecido el número 7 del año VI de esta revista que dirige el doctor Marcial V. Quiroga.

Ofrece colaboraciones de los doctores Pedro O. Rivero, Narciso F. Laprida, José M. Cabezón, Tomás Vargas, Nicomedes Antelo y Jorge [illegible].

RÉGIMEN TRIBUTARIO—LEYES DE PATENTES EN BUENOS AIRES—El doctor José Blanco ha publicado en folleto sus discursos pronunciados en el debate promovido en el Senado de la provincia al señor Juan Ortiz de Rozas, Ministro de Hacienda. Se trata de la versión taquigráfica de las sesiones de Junio 27 y Julio 4, 11 y 18 del corriente año que tanto interés despertaron en la provincia de Buenos Aires.

ARGENTINA MÉDICA—Semanario de medicina práctica dirigido por el doctor Julio Méndez, año II número 34 con los siguientes artículos originales: primero, A. Gutiérrez, tratamiento de las osteomielitis crónicas prolongadas; segundo, M. M. [illegible], contribución al estudio de las esclerosis del páncreas en las gastroenteritis crónicas de los niños.

PUBLICACIONES VARIAS—*América* (revista literaria social, noticiosa y científica), año I, número 8; *El Comercio* (revista semanal de Córdoba), año I, número 15; *La Columna del Hogar*, año IV, número 282; *Revista del Centro Comercial de Bahía Blanca*, año IV, número 57.

ADUANAS E IMPUESTOS NACIONALES

RECAUDACIÓN—La aduana de la capital recaudó ayer, por concepto de importación, exportación, almacenaje, eslingaje y derechos de sellos y adicionales, $ 383.723.20 papel y $ 17.010.90 oro.

Desde el 1º de Enero hasta la fecha ha recaudado, por iguales conceptos, 58.802.098.58 pesos papel y $ 3.282.278.56 oro.

La recaudación de este año, comparada con la del año anterior, ha sido superior en $ 1.205.947.79 oro.

CENTROS SOCIALES

FRATERNIDAD HISPANO-ARGENTINA

FIESTAS VARIADAS

Un número crecido de sociedades se asocia á las próximas festividades españolas, con reuniones familiares que se distinguen por la variedad de sus programas.

Los informes que van á continuación darán una idea exacta de los preparativos que se relacionan con aquéllas.

Centro Estudiantina—A la velada danzante que dará el jueves en el salón de la Unione e Benevolenza han sido invitados todos los presidentes de las asociaciones similares españolas.

Los Viejos de la Alborada—Ha resuelto dar una comida el jueves, en el bosque de Palermo, en conmemoración de las fiestas españolas.

Orillas del Plata—Para la *matinée* danzante que dará el jueves en el salón de la Operai Italiani, se preparan diversas sorpresas para la colectividad española, en cuyo honor es la fiesta.

Unión Platense—La *matinée* que dará el domingo será dedicada á los españoles. Las invitaciones pueden retirarse de la secretaría, Tucumán 168.

Juventud Sanjuanina—Hoy á las 8.30 p. m. celebrará asamblea este centro, en su local, Mitre 2515, para tratar asuntos de interés.

La Bohemia—La fiesta que dará mañana en el salón de L'Arte ha sido dedicada á las sociedades españolas. Se representará "Juan José el Nazareno", la comedia "El 7" y luego habrá concurso de jota y de rondallas, con premios importantes.

Centro 25 de Mayo—Dará un baile social, en su local de Haedo, la noche del sábado.

Círculo Retoños de la Pampa—A juzgar por los ensayos que viene haciéndose, promete agradar la representación de la comedia en 2 actos "Sentencia paterna", original del señor M. C. Fígoli y que subirá á escena la noche del sábado en la fiesta que dará en la Casa Suiza.

Palmas de Honor—La comisión activa los preparativos para la tertulia que dará el sábado en la Colonia Italiana.

Esta noche celebrará asamblea, en su local, Juncal 2010.

Orfeón Argentino del Sur—El jueves dará una velada danzante en el salón de la Operai Italiani, dedicado á la colectividad española.

El número 29 ha ganado el premio de la rifa gratuita sorteada durante la última fiesta.

Centro Primitivo General San Martín—Dará una tertulia familiar dedicada á su presidente honorario, señor Ginchino, el sábado, en su local, Estados Unidos 2534.

Marinos Leales—En honor del diputado doctor F. J. Oliver y del coronel B. Menna será la velada del sábado en el salón de la calle Rondeau 1546. Se preparan varias sorpresas para los invitados.

Vascos de Guipúzcoa—Han comenzado los ensayos de la zarzuela "El anillo de hierro", bajo la dirección del señor Vilanova, que se pondrá en escena el mes próximo.

Unión de Velez Sarsfield—Dará un baile de gala en honor de la comisión auxiliar de señoritas el sábado, en los salones de la calle Yerbal 2820.

El Señuelo—La fiesta que dará el sábado en el salón de L'Arte se iniciará con un diálogo recitado por las niñas María E. Gaudini y A. J. Monti. Luego se representará un drama criollo y una comedia del señor A. Vacarezza.

Nuevo Centro España—Con motivo de inaugurar sus banderas sociales, efectuará una variada fiesta la noche del 17, en el salón de la calle Suipacha 444. Habrá discursos, representación de tres comedias y baile familiar.

Cosmopolita de Martínez—El domingo á la 1 p. m. se efectuará la ceremonia de la inauguración de las banderas de esta sociedad de socorros mutuos.

Unión Española—Para solemnizar mayormente la fiesta que ha celebrado en homenaje á su 21 aniversario, la comisión formada de los señores Groba, Sánchez y Prego, entregó á los señores A. Varela Gómez, T. Viturro, M. Carvín, M. Donato y A. Paredes Rey, artísticos diplomas de socios honorarios.

Bebés de mamá—Este centro humorístico celebrará asamblea el jueves á las 2 p. m., Tucumán 2823.

Centro Natura—Numerosa concurrencia asistió á la asamblea convocada para constituir una agrupación vegetariana, idéntica á las similares de Europa. Después de una animada discusión se nombró una comisión provisional que deberá presentar en una próxima asamblea los estatutos.

Circolo Mandolinistico—Para la fiesta mensual que dará el domingo en la Casa Suiza, se representará la chistosa comedia de Hennequin "Bebé", en la que será protagonista el señor Bariani. La orquesta social amenizará los intervalos y el baile de fin de fiesta.

Orfeón Rivadavia—Obsequiará á su tesorero, señor Stellacio, con una tertulia familiar, el domingo, en el salón de la Unione e Benevolenza.

Orfeón Español—Esta noche continuará la escuela de esgrima que dirige el señor Rasmussen. El cuadro filodramático tiene á estudio la comedia de los hermanos Quinteros "Las Flores" que se pondrá en escena la noche del 18, bajo la dirección del señor Fernández.

NUEVOS DIRECTORIOS

Flor de Primavera—Presidente, S. Romero; vice, C. Rispoli; secretario, J. E. Spósito; pro, F. Montan; tesorero, J. Olivero; pro, L. Rovere; 8 vocales y 2 suplentes.

Juventud Unida de Villa Elisa—Presidente, F. Buceta Bouzas; vice, P. Scali y J. R. Sánchez; secretario, C. D. Mangano; pro, P. Ponchetta; tesorero, R. Mantero; pro, A. Piñero; 6 vocales y varios comisarios.

Inseparables del Cimarrón—Presidente, M. Reyna; vice, A. Davello; secretario, F. J. Guzmán; pro, P. Gori; tesorero, M. Reyna; pro, S. Biggieri; 8 vocales y 3 inspectores. Secretaría, Humahuaca 1005.

[illegible] Unidos—Presidente, A. Gagliardi; vice, J. Mariani; secretario, E. Gagliardi; pro, C. Granja; tesorero, A. Gagliardi; pro, A. Caminetti; 5 vocales. Secretaría, Venezuela 3042.

Cosmopolita 9 de Julio—Presidente, J. Vandiol; vice, J. M. Pastorini; secretario, M. Perelco; pro, A. Rolleri; tesorero, E. Artola; pro, J. Achille; 6 vocales y 3 inspectores. Secretaría, Méjico 3329.

CULTO CATÓLICO

En la Catedral—Novena del Señor de la Salud—Hijas de María de la parroquia de Balvanera—Cultos

En la Metropolitana comenzará el lunes 11 del corriente á las 7.30 de la noche la septena de Dolores.

—En el oratorio de Nuestro Señor de la Salud (Anchorena 1033) dará principio hoy la novena del titular. A las 8.30 a. m. habrá misa oficiada por los RR. PP. dominicos; á las 5.30 p. m. se rezará la novena y habrá sermón de fray Raymundo Gabelich.

—El 14 habrá misa de comunión á las 8 de la mañana; misa solemne, á las 10, oficiada por la comunidad dominica y por último panegírico á cargo del R. P. Gabelich.

Ese mismo día, á las 5.30 p. m. terminará la novena con sermón, á cargo del mismo religioso, y bendición con el Santísimo.

—Las Hijas de María de la parroquia de Balvanera han renovado su comisión directiva, en esta forma:

Presidenta, señorita Inocencia Fontanilla; vicepresidenta, señorita Luisa Quiroga; instructora de aspirantes, señorita Adriana Fernández; secretaria, señorita María [illegible] de la Torre; prosecretaria, señorita Isabel [illegible]; tesorera, señorita Isabel [illegible]; protesorera, señorita Florinda Navarro; auxiliares: señoritas Carlota Acevedo, [illegible] García, [illegible] Hortensia Báez y Catalina del Pardo.

Balvanera—Hoy, á las 8 a. m., misa cantada en el altar de San Antonio.

Monserrat—Mañana, á las 7 p. m. ejercicios [illegible].

[illegible]—Santa Felicitas.

Asociación de la Oración [illegible]

FECHAS HISTÓRICAS

6 DE SETIEMBRE

1757—*Nacimiento de Lafayette*—Nace en Auvernia en el palacio de Chavagnac, María Juan Pablo Roque Ivo Gilberto Motier, marqués de Lafayette, general que combatió con los ejércitos de los Estados Unidos de Norte América por la independencia de esa nación.

1806—*Invasión inglesa* (primera)—Durante la primera invasión inglesa, el ejército británico se apoderó del tesoro de Buenos Aires, que las autoridades del país guardaban en Luján.

Este tesoro conducido á Londres, fué paseado en triunfo por aquella ciudad y depositado en el Banco Inglés.

La suma tomada era de un millón y medio aproximadamente, pero lo que se depositó en el Banco sólo ascendía á un 1.086.208 pesos fuertes.

1840—*Retirada de Lavalle*—El general Lavalle que había desembarcado en San Pedro el 5 de Agosto, después de vencer una fuerza de Rozas en la Cañada de la Paja, llegó hasta Merlo sin ningún obstáculo, el día 28.

Rozas forma su campamento en Santos Lugares, y Lavalle ante esos preparativos, levanta su campamento de Morón, hasta donde había avanzado, y se retira en dirección á Santa Fe.

1869—*Muerte de Alsina*—Deja de existir en Buenos Aires don Valentín Alsina, á los 67 años de edad. Representante del antiguo partido unitario, había ocupado los más altos puestos de la magistratura en la provincia de Buenos Aires.

Se le decretan honores fúnebres y la Legislatura ordena la creación de un monumento á su memoria.

INFORMACIONES ÚTILES

VARIAS

—Las últimas grandes inundaciones en el Sud de la provincia de Buenos Aires ocurrieron desde fines de Mayo y durante todo el mes de Junio de 1901.

—Es imposible precisar el número exacto de las obras publicadas por Victor Hugo, pues la mayor parte de sus libros son poesías cortas reunidas en volúmenes después de haberse publicado separadamente.

La edición completa de las obras del gran poeta, publicada por Quartin y Netzel, 1880-1885, consta de 47 tomos en 8º, sin contar las obras póstumas que se publicaron después.

ADMINISTRATIVAS

El vino común, importado de España, está sujeto al derecho de ocho centavos oro el litro, y el aceite comestible á diez centavos oro, bruto, el kilogramo.

—Los canarios (pájaros), no están sujetos á derechos aduaneros. Su introducción es libre.

—Una propiedad concluída en el mes de Marzo del año actual, según la inspección final de la Municipalidad, debe pagar la contribución territorial por todo el año corriente.

—La Sociedad de Beneficencia de la Capital, por la ley núm. 3417, está autorizada para introducir, libre de derechos, los materiales y artefactos con destino á la construcción y administración de los hospitales y asilos de caridad á su cargo.

GRAMATICALES

Se escribe *ferrocarril*, con minúscula y las dos palabras juntas.

—A la República Oriental del Uruguay se la llama erróneamente la *Banda Oriental*, y sólo por ser la parte del territorio colocada al oriente del Río de la Plata, según se acostumbraba llamarla, antes de ser nación soberana é independiente.

—El partido de General Belgrano se creó por ley de Agosto de 1891, y lleva su nombre

BOLETÍN DEL DÍA

Servicio general de correspondencia

Mañana será distribuida la correspondencia llegada de Europa en el "Sicilia" y de Nueva York en el "Cervantes".

Mañana será despachada la correspondencia para los puertos del Sur por el "Río Gallegos".

Arbitrariedades de un jefe de correos

Un empleado de la sucursal de correos número 13 ha enviado una queja á la Dirección de este diario, por la disposición abusiva del jefe de la misma, quien ha prohibido á los empleados recibir correspondencia personal dirigida á poste restante.

Nombramientos de cónsules

El señor Adolfo Feza ha sido ascendido á cónsul en Brisbane (Queensland) y el ingeniero Ignacio Mayol nombrado vicecónsul en Mataró (España).

Masonería

La logia Unión Nacional, del oriente argentino, iniciará esta noche á 25 profanos, en su templo de la calle Chacabuco 1141.

Conmemoración del XX de Setiembre

En el salón de la Nazionale Italiana se reunirá esta noche á las 8.30 el comité ejecutivo de las fiestas que van á celebrarse en conmemoración del aniversario histórico italiano.

Los asuntos á tratarse son de importancia. Se dará á conocer el programa completo de los festejos, los cuales serán patrocinados por las autoridades italianas, por ser su producto á beneficio del hospital italiano.

Fiestas españolas

Como es de práctica, pasado mañana la Asociación Española de socorros mutuos hará celebrar en el templo del Pilar una fiesta religiosa, en celebración de su 47 aniversario.

En años anteriores, al mismo tiempo que esta ceremonia, se iniciaban las populares romerías en el bajo de la Recoleta y Palermo, las que duraban varios días. Hoy, aunque la tradición se conserva, debido á que la estación no es del todo propicia para los festejos al aire libre, las grandes romerías españolas se efectuarán en Diciembre próximo. Solamente algunas sociedades concurrirán parcialmente á las romerías del jueves.

Censo Municipal

La comisión encargada de dirigir la operación del censo municipal en la circunscripción 11ª ha citado á los empadronadores de esta sección para que concurran á recoger las boletas é instrucciones en la calle Reconquista 461, todos los días de 1 á 5 p. m.

COMERCIO E INDUSTRIA

LA BOLSA Y LOS NEGOCIOS

El valor del oro en la Caja de Conversión es 227.27.

1 peso moneda nacional vale	$ 0.44 oro
1 argentino, 5 pesos oro	" 11.36 %
1 libra, pesos 5.04 oro	" 11.45 "
1 moneda de francos, $ 4 oro	" 9.09 "
1 moneda de 20 marcos, pesos 4.94	" 11.23 "
25 pesetas valen	" 8.30 "
100 liras, 20 pesos oro	" 45.45 "

La tendencia de baja que hay en una parte de los títulos, es causa de la mala situación del mercado. Los negocios son, en consecuencia, difíciles, porque los compradores están á la expectativa. Las operaciones más importantes del día se hicieron con cédulas provinciales de 8 %. El total subió á $ 3.065.000 para diversas fechas.

Las cédulas nacionales H subieron 20 centavos, de 103.70 á 103.90. Las provinciales de 8 o|o bajaron 40 centavos, de 21.20 á 20.80. Los certificados depósitos del Banco de la Provincia bajaron 50 centavos, de 47.50 á 47. La deuda de 6 o|o de la provincia de Buenos Aires bajó 10 centavos, de 90.60 á 90.50. Las acciones de Catalinas bajaron 50 centavos, de 28.50 á 28. Las de los muelles y depósitos de La Plata bajaron 35 puntos, de 173 á 138. Las del puerto de San Nicolás subieron 20 centavos, de 30 á 30.30.

En la primera rueda se hicieron las siguientes operaciones: al contado 13.000 pesos cédulas nacionales H á 103.80; 3.000 de certificados depósitos del Banco de la Provincia á 47; 15.000 de deuda interna consolidada á 90.50; 500 acciones de La Negra á 105; 9.000 de los muelles y depósitos de La Plata, de 166 á 136, y 200 del puerto de San Nicolás á 30.

Para hoy 40.000 pesos deuda de 6 o|o de la provincia de Buenos Aires á 17; 10.000 de la de 6 o|o á 90.50, y 1.600 acciones de los muelles y depósitos de La Plata, de 167 á 140.

Para fin de mes 20.000 pesos cédulas nacionales H á 104.20; 2.750.000 de provinciales de 8 o|o, de 21.20 á 21; 5.000 de deuda de 6 o|o de la provincia de Buenos Aires á 91.00; 300 acciones de Catalinas á 29; 14.000 de los muelles y depósitos de La Plata, de 160 á 140, y 200 del puerto de San Nicolás, de 31 á 30.80.

Las operaciones de la segunda rueda fueron las siguientes: para hoy 5.000 pesos cédulas nacionales H á 103.90; 25.000 de provinciales de 8 o|o á 20.80; 1.000 de títulos del teatro Colón á 91; 20.000 de deuda de 6 o|o de la provincia de Buenos Aires á 90.50; 2.000 acciones de Catalinas á 28; 9.100 de los muelles y depósitos de La Plata, de 144 á 138; 1.600 del puerto de San Nicolás, de 30 á 30.60, y 100 del Banco Español á 148.

Para fin de mes 120.000 pesos cédulas nacionales H á 104.20; 200.000 de provinciales de 8 o|o á 21; 7.100 acciones de los muelles y depósitos de La Plata, de 144 á 140, y 1.500 del puerto de San Nicolás, con precio de cierre á 30.50.

Para fin de Octubre 60.000 pesos cédulas nacionales H, de 104.70 á 104.80, y 500 acciones de los muelles y depósitos de La Plata á 140.

Se afirmaron nuevamente los cambios comerciales. Hay más giradores, y una parte de los Bancos se retiraron del mercado como tomadores.

Se cotizó: Londres, 48 7|16; París, 5.07; Amberes, 5.08, y Hamburgo, 4.12.

En Río cerró el cambio bancario sobre Londres á 12 3|32. Los Bancos de la plaza giraron: sobre Río á 20.000 reis; sobre Nueva York, 104; Valparaíso, 48 1|16; Rosario, á 1 ojo; Montevideo, 3 ojo; Mendoza, 1|4 ojo; Paysandú, 1|4 ojo, y Bahía Blanca, 1|4 ojo. En moneda nacional: Rosario, 1 ojo; Mendoza, 1|4 ojo; Asunción, 1|4 ojo; Bahía Blanca, 1|4 ojo; sobre Concordia se gira, oro 1 o|o, y papel 1|4 o|o cantidades pequeñas, y 1 o|o con grandes.

Cambio bancario á 60 días, papel de oro:

BANCOS	Inglaterra	Francia	Alemania	Italia	[illegible]
Londres	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
Italia	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

[illegible]

La Caja de Conversión recibió en oro, pesos 3.794.07, y entregó $ 5.005.88. La existencia para hoy es de $ 41.269.952.48.

Fletes marítimos

Vapor "Hilligien", 5.500 toneladas, Setiembre, Octubre, de Bahía Blanca, para San Vicente, órdenes, cereales, á 16|6; puerto directo, á 16|.

Vapor "Lomas", 4.800 toneladas, Setiembre, de Bahía Blanca, para San Vicente, órdenes, cereales, á 17|; puerto directo, á 16|6.

Velero "Euphemia", 1.800 toneladas, listo, de Buenos Aires, para el canal, órdenes, quebracho, á 16|.

Exportación de frutos

MOVIMIENTO DE LOS DÍAS 3 Y 4 EN LOS PUERTOS

Buenos Aires—Maíz, 3.369.664 kilos; avena, 202.065; trigo, 174.414; cueros de potro, 26.520; afrecho y afrechillo, 344.850; cueros vacunos secos, 60.575; cueros lanares, 117.902; bolín de carne, 812; lino, 426.000; sebo, 55.159; cueros vacunos salados, 65.487; cueros de becerro, 10.000; residuos de maíz, 40.000; lana, [illegible]; alfalfa, 35.760; cerda, 9.000; garras, 1.252; cueros de cabra, 4.873, y pasto, 4.300.

Villa Constitución—Maíz, 1.614.000 kilos.

San Pedro — Maíz, 652.100 kilos, y lino, 63.000.

San Nicolás—Maíz, 4.504.416 kilos.

Ramallo—Maíz, 998.691 kilos.

Baradero—Maíz, 145.000 kilos.

Rosario — Maíz, 3.470.378 kilos; trigo, 2.285.083, y lino, 169.580.

La Plata — Maíz, 2.770 kilos, y trigo, 220.000.

Bahía Blanca—Trigo, 1.282.132 kilos, y lana 152.000.

Santa Fe—Trigo, 2.334.737 kilos.

Mercado de Liniers

Dada la poca importancia que revistió la entrada de ayer á plaza, hubo mayor interés por todas las haciendas en general, las que se cotizaron á precios que si bien no se pueden considerar firmes, resultaron, sin embargo, bastante sostenidos que los obtenidos el sábado, cerrando el mercado con cierta tendencia á alza.

Damos á continuación una reseña de las ventas efectuadas:

Entre haciendas procedentes de Suipacha, Chivilcoy y provincia de Córdoba, recibieron los señores Lesnes Lartigau y Ca. 12 novillos mestizos gordos, 33 gordos, [illegible] y carne gorda y 100 de carne gorda, por los que se obtuvo los precios que á continuación se expresan: $ 62, 58, 55, 51, 50 y 45 cada uno.

El señor Eduardo Girondona vendió 80 novillos especiales á $ 67, y 19 gordos á 57, los que fueron introducidos á consignación de la casa de [illegible].

Los consignatarios Chillado Genta y Ca. obtuvieron el precio de $ 72 cada uno por 20 novillos especiales, procedentes de Chivilcoy.

Entre otras haciendas, vendieron los señores Ojea García y Ca. 32 novillos gordos, á $ 56 y 25 de carne gorda, á 47.

Del establecimiento que el señor Guerrico posee en Lobería, recibió el señor Juan B. Anasagasti una tropa compuesta de 11 vacas mestizas gordas, que fueron vendidas á $ 50 y 46 cada una.

El señor [illegible], á consignación de [illegible] 1 novillo mestizo especial y [illegible] vacas de la misma [illegible] por la que se obtuvo $ 80 y 70, respectivamente.

Los señores [illegible] 1 novillos mestizos gordos y 20 gordos procedentes de General Villegas, á $ 64 y 58 cada uno.

Del establecimiento [illegible] señor [illegible] Lynch [illegible] novillos [illegible] consignación del señor José Ma. Trelles, [illegible] novillos mestizos gordos, por los cuales, puestos en venta, se obtuvo [illegible] $ 62 cada uno.

El señor Martín [illegible] vendió [illegible] $ 63 y 60 cada uno [illegible] mestizos gordos procedentes de Chivilcoy.

Entre varias otras haciendas introducidas á su consignación, vendieron los señores Ignacio Goñi é hijos 50 novillos mestizos gordos, á [illegible] 62 y 15 gordos á 58 cada uno.

El señor Mariano [illegible] obtuvo $ 56 cada uno por 17 novillos gordos, remitidos por el señor [illegible] y $ [illegible] por 20 de la misma [illegible].

Los consignatarios Landa, [illegible] vendieron [illegible] novillos mestizos gordos y 15 gordos y carne gorda, procedentes de General Lavalle, á $ 62 y 50 cada uno.

Remitidas por el señor Aljanati de Necochea, recibieron los consignatarios Bellocq é Hita [illegible] vacas gordas, que fueron vendidas á $ 46 cada una.

Procedentes de Lobería, remitidos por el señor Laborde, se introdujeron á consignación de los señores Martínez de Hoz hnos. 34 novillos gordos, por los que se obtuvo $ 57 y 58 cada uno.

Los señores S. Unzué é hijos vendieron, entre otras haciendas, 8 novillos mestizos especiales á $ 72 cada uno.

Nicolás A. Calvo y Ca. obtuvieron en remate $ 60.50 y 62 por 45 novillos mestizos gordos y 57.50 cada uno por 20 gordos.

Entre otras ventas realizadas se pagó por vaquillonas gordas, $ 53 y por terneros especiales, entre 21 y 26 por cabeza; 24, 25 y 27 por mamones especiales; 24 y por mamones flacos, 9 cada uno.

DEL EXTERIOR POR TELÉGRAFO

PLAZAS COMERCIALES

Londres, Setiembre 5. En la primera rueda del *Río de la Plata* [illegible] *funding loan* títulos del empréstito argentino de moratorias, obtuvieron 101.

Los títulos de 4 o|o se vendieron á 81 1|2 o|o.

Las cédulas, serie B, [illegible] 46 1|2 o|o.

Montevideo, Setiembre 5. Las acciones del Banco Hipotecario fueron vendidas á 14.30 al contado, y á 14.40 para fin de mes.

El empréstito extraordinario de primera se vendió á 79.20 al de 1901 se vendió 60.50.

La deuda amortizable obtuvo 33.80 al contado, y 34.20 para fin de mes.

La deuda de Tesorería se vendió á 70.80 al contado, y á 71.30 para fin de mes.

La consolidada obtuvo 56.70 al contado, 56.80 para fin de mes, y 56.90 para fin de Octubre. En Londres, la consolidada se vendió á 56.75.

PRODUCTOS AGROPECUARIOS

PRECIOS CORRIENTES

EN EL EXTERIOR

Lanas sucias y lavadas

Amberes, Setiembre 5. La lana peinada de Buenos Aires, tipo B, se cotizó á 5.12 1|2 francos por kilogramo, y á 5.15 y 5.17 francos, respectivamente, para Noviembre y Enero.

Roubaix, Setiembre 5. La lana peinada, *type unique*, se vendió á 5.25 francos por kilogramo, y á 5.30 francos para Noviembre.

Havre, Setiembre 5. La lana sucia, de Buenos Aires, se cotizó hoy 5.40 francos por kilogramo, y á 5.50 y 5.55 francos, respectivamente, para Noviembre y Enero.

Cereales

Amberes, Setiembre 5. El trigo, tipo Rosario, de 79 | 80 kilos por hectolitro, se cotizó hoy á 18 1|8 francos los 100 kilogramos.

El maíz se vendió á 11 3|4 francos los 100 kilogramos, y la semilla de lino á 20 francos.

Londres, Setiembre 5. El trigo del Río de la Plata se vendió á 27 chelines 9 1|2 peniques, y el maíz á 20 chelines 6 peniques las 480 libras (218 1|2 kilos).

La semilla de lino se cotizó en Hull á 35 chelines 5 peniques las 416 libras.

Liverpool, Setiembre 5. El maíz del Río de la Plata, se cotizó hoy á 18 chelines 9 peniques las 480 libras (218 1|2 kilos).

El lino se vende á 35 chelines 3 1|2 peniques las 410 libras.

Cueros vacunos

Londres, Setiembre 5. Los cueros vacunos secos, se vendieron hoy á 8 3|4 peniques la libra, y los salados para saladero, á 7 peniques.

Burdeos, Setiembre 5. Los cueros vacunos salados, verdes para saladero, se cotizan á 68.50 francos los 50 kilogramos, y á 65 francos los de matadero.

Havre, Setiembre 5. Los cueros de bueyes secos, de primera calidad, clasificados con el 15 % de desecho, se vendieron á 110 francos los 50 kilogramos, y á 85 francos los de clase inferior.

Astas

Havre, Setiembre 5. Las astas de bueyes, pesadas, de procedencia del Río de la Plata, se cotizan á 45 francos el ciento.

Sebo de saladero

Burdeos, Setiembre 5.—El sebo de saladero, de procedencias del Río de la Plata, se vendió hoy á 68 francos los 100 kilogramos.

DEL INTERIOR

PLAZA DEL ROSARIO

Un día apático tuvo hoy el mercado de trigo. En su mayor parte los compradores estuvieron retraídos y la escasa demanda que hubo cotizó á $ 7.10 y 7.15, con base de 80 kilos.

El del Brasil y consumo no operaron, cerrando el mercado desanimado.

El mercado de lino trascurrió indeciso hasta última hora. Los precios que rigieron fueron normales.

A última hora perduraba la indecisión pero inclinándose el mercado á la baja. El precio fué de 9.10 con base de 4 o|o nominal.

Flojo y desanimado se mostró el mercado de maíz. La demanda cotizó á 4.85 por la mañana sin interés.

A última hora la situación era peor aún y el mercado cerró displicente, con escasos compradores.

PLAZA DE BAHÍA BLANCA

La semana comercial se inició calmosa y desanimada, debido á la atención que han dedicado los comerciantes á la feria rural.

Algunas ventas de trigo realizadas á última hora señalan una baja de 0.12 sobre los precios de la semana anterior se cotizan, según la clase, á $ 6.45, 6.60, 6.85 y 6.90 y con base garantida de 80 kilos á 7.10.

EN LA PLAZA

Entraron ayer á este mercado 60 vagones con los siguientes frutos: 3.260 atados de cueros lanares, 2.963 cueros vacunos, 526 íd de potro, 5 atados de diversos cueros, 64 bultos de cerdas, 2 íd de plumas, 78 cascos de grasa.

VENTAS DE AYER

Lanares—34.000 kilos consumo á $ 0.70, 0.76, 0.75, 0.74, 0.73, 0.72, 0.70, 0.69, 0.68, 0.66, 0.64, 0.62; 20.000 íd desecho á 0.57, 0.56, 0.55, 0.54, 0.53, 0.52, 0.50, 0.49, 0.48, 0.46, 0.44, 0.42.

Corderitos—400 docenas á $ 1.05, 1.00, 1.80.

Vacunos—1.000 cueros á $ 8.60, 8.70, 8.60, 8.50, 8.40, 8.30, 8.20.

Becerros—310 cueros á $ 7.60, 7.50, 7.30.

Potros—360 cueros á $ 5.80, 5.70, 5.60, 5.50.

Cerda—900 kilos á $ 11, 10, 9.

BOLSA DE CEREALES

Han entrado ayer á este mercado [illegible] con 10.723 bolsas maíz, 8.657 íd trigo, [illegible] íd lino, 1.050 íd avena, 2.160 atados [illegible] bolsas [illegible] rotos, 350 íd [illegible] íd alf[illegible], 250 íd [illegible].

VENTAS DE AYER

Trigo barletta—1.300 bolsas [illegible] á $ 7.15, 152 á 7.15, 722 íd bueno á [illegible], 700 íd inferior á 6.30.

Trigo francés—161 bolsas especial á $ 7.20, 805 íd superior á 6.90.

Trigo ruso—273 bolsas regular á $ 6.60, [illegible] á 4.55.

Trigo barletta y ruso—1.683 bolsas superior á $ 6.80.

Trigo barletta y húngaro—155 bolsas superior á $ 7.15.

Maíz morocho—550 bolsas para consumo á $ 2.50, 200 á 2.70, 297 á 2.60, 250 á 3.00, 300 á 2.80, 2.500 íd en el Riachuelo á 3.05.

Maíz amarillo—455 bolsas para consumo á $ 2.90, 130 á 2.95, 619 á 2.80, 400 á 2.80.

Semilla de lino—125 bolsas en el [illegible] á $ 9.10, 60 á 8.75, 100 á 6.

[illegible]—[illegible] bolsas para consumo á $ 2.80. [illegible]

Mercado de Haciendas de Liniers

Entraron ayer á este mercado los siguientes animales:

Consignatarios	Remitentes	Procedencias	A'les
Salaberry, L. y B.	Mendisco	Entre Ríos	125
»	Luro	Lobería	47
L. Lynch y Ca.	Dafont	Baradero	80
»	Barreto	Brandsen	75
»	Pueyrredón	Mar Chiquita	73
J. B. Anasagasti	Guerrico	Lobería	11
L. Lartigau y Ca.	Lastra	Córdoba	75
»	Abadie	Suipacha	10
»	»	Chivilcoy	60
J. Crotto é hijos	United	G. Villegas	34
»	Piatti	G. Gundo	25
S. Unzué é hijos	Laplace	Santa Fe	33
»	Lavau	Suipacha	121
J. Frers y Ca.	Frers	Baradero	60
N. A. Calvo y Ca.	La Blanca	Córdoba	160
»	Madariaga	Tuyú	110
»	F. C. S.	La Plata	19
C. Amoretti	Rolón	Brandsen	100
M. Tabacco y Ca.	Fenidez	Bragado	24
Bellocq é Hita	Abásolo	Necochea	24
J. M. Trelles	Lynch	Chivilcoy	80
Parera Martí	Brondi	Lynch	15
Landa L. y Ca.	Arrechea	Lavalle	72
Juan Chapar y Ca.	Ramos	Alvarado	20
S. Abello y Ca.	Girado	Chascomús	9
M. de Hos hnos.	Laborde	Lobería	34
		Total	1 449

VENTAS DE AYER

Novillos

1 mestizos/esp.	á $ 80.00	S. Abello y Ca.
20 »	» 74.00	Chillado y Genta
8 »	» 7[illegible].00	S. Unzué é hijos
20 »	» 72.00	Juan Chapar y Ca.
8 especiales	» 67.00	Santamarina é hijos
[illegible]	» 67.00	Salaberry, L. y B.
14 mestizos/g.	» 64.00	J. Crotto é hijos
[illegible]	» 61.00	N. A. Calvo y Ca.
[illegible]	» 62.00	L. Lynch y Ca.
16	» 64.00	Salaberry, L. y B.
50	» 63.00	M. Silvano
12	» 62.00	L. Lartigau y Ca.
20	» 62.00	J. M. Trelles
[illegible]	» 62.00	I. Goñi é hijos
15	» 62.00	Landa L. y Ca.
16	» 61.50	Salaberry, L. y B.
[illegible]	» 60.50	M. Silvano
[illegible]	» 60.50	N. A. Calvo y Ca.
54	» 60.00	Chimondegui é hijos
15 gordos	» 58.00	I. Goñi é hijos
[illegible]	» 58.00	J. Crotto é hijos
[illegible]	» 58.00	L. Lartigau y Ca.
[illegible]	» 58.00	
[illegible]	» 58.00	M. de Hos hnos.
[illegible]	» 57.00	
[illegible]	» 57.50	N. A. Calvo y Ca.
[illegible]	» 57.50	Santamarina é hijos
[illegible]	» 56.00	Ojea, García y Ca.
[illegible]	» 56.00	Parera Martí
[illegible]	» 55.00	
[illegible]	» 55.50	N. A. Calvo y Ca.
[illegible]	» 55.00	S. Unzué é hijos
[illegible] y carne g.	» 55.00	Salaberry, L. y B.
[illegible]	» 50.00	Landa, L. y Ca.
[illegible]	» 54.00	L. Lartigau y Ca.
[illegible]	» 50.00	
[illegible]	» 5[illegible]	J. Frers y Ca.
[illegible]	» 5[illegible]	L. Lynch y Ca.
[illegible]	» 54.00	
42 carne/g.	» 49.50	Salaberry, L. y B.
44	» 45.00	
[illegible]	» 46.00	Parera Martí
[illegible]	» 47.00	Ojea, García y Ca.
[illegible]	» 46.00	Salaberry, L. y B.
[illegible]	» 47.00	S. Unzué é hijos
[illegible]	» 46.00	L. Lartigau y Ca.

Vacas

8 mestizas esp.	á $ 70.00	S. Abello y Ca.
6 mestizas g.	» 50.00	J. B. Anasagasti
24 gordas	» 46.00	
[illegible]	» 46.50	Bellocq é Hita
8 » y carne g.	» 41.00	M. Tabacco y Ca.
2 carne/g.	» 47.00	Landa, L. y Ca.
17 [illegible]	» 42.00	Cucullo y Cave

Vaquillonas

2 gordas	á $ [illegible]	M. Tabacco y Ca.

Terneros

17 especiales	á $ [illegible]	M. Tabacco y Ca.
[illegible]	» 2[illegible]	
30 »	» [illegible]	N. A. Calvo y Ca.
[illegible] gordos	» 2[illegible]	
[illegible]	» 27.50	L. Lynch y Ca.
[illegible]	» 24[illegible]	
24 mamones esp.	» 24.00	Landa, L. y Ca.
22 mamones	» 6.00	

Matanza.—Novillos, vacas y terneros 1.378 [illegible] utilizadas 3.

Mercado de Matanza (Estación Tablada)

Entraron ayer á este mercado los siguientes animales:

Consignatarios	Remitentes	Procedencias	A'les
Orloba y Dorriga	F. C. O.	Rauch	2[illegible]
[illegible]	F. C. S.	Colón	12[illegible]
J. [illegible]	F. C. O.	Trelles	118
Salaberry, L. y B.	F. C. S.	[illegible]	[illegible]
»	»	Quequén	[illegible]
»	F. C. O.	San Vicente	[illegible]
Jorge Méndez y Ca.	F. C. S.	Moro	[illegible]
[illegible]	»	San Agustín	[illegible]
M. de Hos hnos.	»	Azul	[illegible]
»	»	Necochea	[illegible]
»	»	Quequén	[illegible]
J. M. Trelles	F. C. O.	[illegible]	115
Monasterio y Ca.	F. C. S.	Rauch	[illegible]
Bellocq é Hita	»	San Agustín	376
»	»	Necochea	[illegible]
V. de Apellaniz	»	[illegible]	[illegible]
[illegible]	»	Lobería	[illegible]
J. B. Anasagasti	»	»	[illegible]
»	»	Quequén	270
Q. y Jáuregui	»	Zapala	[illegible]
»	»	Las Armas	[illegible]
»	»	»	183
»	»	Camet	350
»	»	Pirán	[illegible]
P. Ham	F. C. O.	Chascomús	209
J. Crotto é hijos	»	San [illegible]	[illegible]
»	»	Dranoia	12[illegible]
S. Abello y Ca.	»	»	13[illegible]
J. Apheça y Ca.	»	[illegible]	16[illegible]
Onagoity, P. y Ca.	»	[illegible]	[illegible]
Kennedy y Ca.	»	Lezama	21
Cucullo y Cave	»	Zárate	4,3
S. Kenny	»	Lezama	150
Santamarina é hijos	F. C. S.	Tandil	[illegible]
J. Echeverry y Ca.	»	Vidal	213
Y y Baylac	»	[illegible]	182
A. Garidé é hijos	»	Vidal	[illegible]
J. y Ferrazini	»	Mar del Plata	[illegible]
M. Iraizos	»	Pirovano	1[illegible]
Juan Chapar y Ca.	»	Mar del Plata	1[illegible]
J. R. Ramsay y Ca.	»	[illegible]	[illegible]
F. Beazley	»	Camet	[illegible]
P. y A. Lanusse	»	[illegible]	528
»	»	Necochea	[illegible]
»	»	[illegible]	[illegible]
»	»	[illegible]	[illegible]
		Total	9.068

VENTAS DE AYER

Á malca	Á peso	Vendedor	Á malca	Á peso	Vendedor
Capones para frigorífico			*Capones para frigorífico*		
80	11.00	Bellocq é Hita	80	10.[illegible]	M. de Hos hnos.
82	10.40		340	8.50	J. Apheça y Ca.
165	11.00	G. Echeverry Ca.	68	10.20	M. [illegible]
140	9.00	P. Ham	148	9.50	Salaberry, L. y B.
100	9.60	V. de Apellaniz	177	11.00	
175	11.50	Jorge Méndez y Ca.	100	9.00	
206	8.70	Cordoba y Dorriga	378	8.00	S. Kenny
190	10.60	B. y Ferrazini			*Ovejas*
150	8.70	Cucullo y Cave	281	9.60	J. B. Anasagasti
80	13.00	Lourtet hnos.	200	7.50	Santamarina é hijos
98	10.40	B. Calvo	60	9.00	Q. y Jáuregui
531	13.70	F. Beazley	56	7.50	[illegible]
70	11.40	J. B. Anasagasti	430	8.20	Aranaga y Ca.
99	9.50	S. Novoa	72	9.00	J. Chapar y Ca.
64	10.40	A. Garidé é hijos	25	8.00	P. y A. Lanusse
125	9.50	J. Crotto é hijos	30	9.50	M. de Hos hnos.
130	9.50		143	7.30	J. Apheça y Ca.
90	1.80	Q. y Jáuregui	60	7.80	M. Iraizos
345	10.70				*Capones para invernar*
165	10.70		31	6.90	Córdoba y Dorriga
148	9.70		712	6.70	Onagoity, P. y Ca.
25	9.00	Bria y Sansot	99	5.80	P. y A. Lanusse
345	12.10	J. M. Trelles	20	8.60	G. Echeverry Ca.
141	13.70	Onagoity, P. y Ca.			*Corderos*
25	8.00		160	4.20	S. Abello y Ca.
105	11.00	J. Chapar y Ca.	38	3.60	Bria y Sansot
106	8.40	P. y A. Lanusse			
87	10.40				
80	10.00	M. de Hos hnos.			

Mercado de Barracas al Sur

Entraron ayer á este mercado los siguientes animales:

Consignatarios	Remitentes	Procedencias	A'les
S. Kenny	F. C. S.	Chascomús	125
J. Sansinena	Casco	Tandil	440
	Harispegui	»	1,980
	C. Sansinena	Matanza	4,023
		Total	6,568

VENTAS DE AYER

Á malca	Á peso	Vendedor	Á malca	Á peso	Vendedor
Capones para frigorífico			*Ovejas*		
96	10.40	S. Kenny	30	7.60	S. Kenny

GIRO DE VAPORES

Publicamos á continuación los últimos giros de vapores, con indicación del día de entrada, desde el que comienza á correr el término de ocho días para la presentación de los manifiestos de despacho directo y copias de depósito, según lo señala el artículo 114 de las ordenanzas de aduana:

30 "Ramazán", 2.377, 4a. del 2, Taylor.

31 "Ryniand", 2.394, 1a. del 3, Christophersen.

30 "Ocean Monarch", 2.376, R. P. Houston.

2 "Hyanthes", 2414, 1|3 del 1, R. P. Houston.

2 "Kurland", 2413, 5a. del 1, Goldsmid.

2 "Hellasco", 2410, 0|8 del 2, T. S. Boadle y Cía.

2 "Río Amazonas", 2417, 2a. del 3, Maumus y Dodero.

3 "Danube", 2426, 4a. del 4, Messun.

3 "Viina", 2424, 3a. del 3, Rossio y Camyrano.

3 "Oakwood", 2430, 1|3 del 2, Messun.

5 "Toscana", 2432, 1a. del 4, A. M. Delfino y hno.

5 "Italie", 2433, 2a. del 4, H. Py y L. Grandval.

5 "Marburg", 2431, 4a. del 3, Vogler y Duckwitz.

NOTICIAS MARÍTIMAS

VAPORES ESPERADOS—MES DE SETIEMBRE

NOMBRE	BANDERA	FECHA	PROCEDENCIA
Ballanoch	inglesa	7	Londres
X Sicilia	italiana	7	Génova
X Cervantes	belga	7	Nueva York
Perthshire	inglesa	7	Capetown
H. Enterprise	inglesa	8	Liverpool
Restrick	inglesa	8	Nueva York
Tartary	inglesa	8	Liverpool
Tandil	inglesa	9	Newport
X France	francesa	10	Marsella
X Magellan	francesa	10	Burdeos y Bell.
X Columbia	argentina	10	Rawson
X Alicante	inglesa	11	Nueva York
[illegible]	[illegible]	[illegible]	Dunkerque
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
X Cap Frío	alemana	13	Hamburgo
Borkum	alemana	14	Bremen
X Duchessa di Gén.	italiana	14	Génova
Rembrandt	inglesa	14	Liverpool
Città di Genova	italiana	14	Génova
Hormione	inglesa	15	Capetown
X Chubut	argentina	15	P. Arenas etc.
Southern Cross	inglesa	16	Londres
Imperial Prince	inglesa	16	Londres
X Clyde	inglesa	17	South y Brasil
X Panamá	inglesa	18	Valparaíso (Ms)
Bellenden	inglesa	18	Londres
X Ripley	inglesa	19	Nueva York
Manchester Inv.	inglesa	19	Manchester
Argentino	española	19	Génova
X Sirio	italiana	19	Génova
Hyperia	inglesa	19	Liverpool
Margarita	inglesa	19	Newport
Hylas	inglesa	20	Barrow
Hans Wagner	alemana	21	Dunkerque
Burgundy	inglesa	22	Liverpool
Highland Harris	inglesa	22	Liverpool
X Espagne	francesa	23	Marsella y Brasil
X Queensborough	inglesa	24	Nueva York
X Oropesa	inglesa	24	Liverpool (Ms)
X Reina M. Cristina	española	25	Cádiz
X Ravenna	italiana	25	Génova
Amiral Courbet	francesa	25	Dunkerque
Wolfsburg	alemana	25	Bremen
X Cordillera	francesa	25	Burdeos y Bel.
Mont Blanc	francesa	25	Marsella y Brs.
Baltazar	inglesa	27	Amberes
X Duca di Galliera	italiana	27	Génova
Amstelland	holandesa	27	Amsterdam
X Halizones	inglesa	27	Nueva York
X Cap Blanco	alemana	27	Hamburgo
Brazilian	inglesa	28	Glasgow
Santos	alemana	28	Hamburgo

VAPORES Á SALIR—MES DE SETIEMBRE

NOMBRE	BANDERA	FECHA	DESTINO
Raphael	inglesa	6	Liverpool
Amiral Aube	francesa	6	Dunkerque
X Río Gallegos	argentina	7	P. Arenas esc.
Highland Watch	inglesa	7	Liverpool
Belleza	inglesa	8	Amberes
Río Amazonas	italiana	8	Brasil y Génova
X Italie	francesa	10	Marsella
Highland Mary	inglesa	10	Capetown
X Toscana	italiana	10	Brasil y Génova
X Cap Roca	alemana	10	Hamburgo
Soldier Prince	inglesa	10	Brasil y N. York
X Danube	inglesa	11	Brasil y Southamp.
Cornwall	inglesa	12	Capetown
Devon	inglesa	12	Liverpool
Highland Heather	inglesa	12	Liverpool
Highland Corrie	inglesa	12	Londres
Hyacinthus	inglesa	12	Para Liverpool
X Sirius	italiana	13	Brasil y Génova
Reliance	inglesa	15	Nueva York
X Mazelas	francesa	15	Brasil y Burdeos
Kurland	alemana	15	Amsterdam
X Columbia	argentina	15	Rawson
Barbary	inglesa	15	Liverpool
Marburg	alemana	15	Bremen
X Pinaza	inglesa	16	Liverpool (Ms)
Beacon Grange	inglesa	16	Liverpool
Rynland	holandesa	16	Amsterdam
Città di Genova	italiana	20	Brasil y Génova
Rotterdam	inglesa	21	Liverpool
X D. di Genova	italiana	21	Génova
X Clyde	inglesa	24	Brasil y Southam.
X Oropesa	inglesa	24	Valparaíso (Ms)
X Cap Frío	alemana	25	Hamburgo
Hyanthes	inglesa	25	Amberes
Amiral Gueydon	francesa	25	Dunkerque
Borkum	alemana	27	Bremen
Wurzburg	alemana	27	Bremen
X Sirio	italiana	27	Brasil y Génova
X Cordillera	francesa	29	Brasil y Burdeos
X Espagne	francesa	30	Brasil y Marsella
X Chubut	argentina	30	Punta Arenas

X Indica los vapores correos

ALTURA DE LA MAREA

A las 6 a. m., 21.4 pies. A las 7, 21; á las 8, 20.8; á las 9, 21; á las 10, 21.4; á las 11, 21.8; á las 12 m., 22; á la 1 p. m., 21.8; á las 2, 21.4; á las 3, 21; á las 4, 20.8, y á las 5, 20.8. Viento S. y SSE.

LLEGADAS Á LA RADA

Vapor italiano "Agnello Ciampa", de Swansea con carbón á Williams; barca noruega "Ecomba", de Gulfport, con madera, á J. y J. Drysdale y Cía., íd. íd. "Signe", de Capetown, en lastre, á orden; fragata inglesa "Ilmandra", de Boston, con madera, á [illegible] Drysdale y Cía.; íd. inglesa "[illegible]", de Yarmouth con madera, á [illegible] asegurará al Rosario.

MOVIMIENTO DEL PUERTO

Entradas—Vapor inglés "[illegible]", del Rosario, en el dique 2, á completar carga; íd. italiano "Toscana", de Génova, con 850 pasajeros y carga general, en el dique 4; [illegible] "[illegible]", de Paraguay, en el dique 2, á cargar; íd. íd. "Soldier Prince", del Rosario, en el dique 3, á completar carga; íd. francés "[illegible]", de Génova y Marsella, con 315 pasajeros y carga general, en el dique 4.

Salidas—Vapor inglés "Heraclides", de la Boca, para [illegible], á descargar; [illegible] "Alacrán", de dique 2, para el Rosario, á descargar; [illegible] alemán "Kerkand", del dique 1, para el Rosario, á descargar.

VAPORES ESPERADOS

Hoy: inglés "Essingwood", de Cardiff, con carbón; íd. "Coban [illegible]", de Bahía; [illegible] "Woodfield", de Baltimore, en [illegible]; íd. "Jerseymoor", de [illegible], con carbón; [illegible] "[illegible]", de [illegible] Rosario, á completar carga.

Mañana: inglés "Perthshire", de Capetown, en lastre; íd. "Highland Mary", de Zárate, á completar carga; íd. "Belanoch", de Londres, con carga general.

VAPORES Á SALIR

Hoy: inglés "Raphael", para Liverpool, con frutos; íd. "Bernardo", para Colastiné, á cargar; íd. "Highland Corrie", para La Plata, á cargar; íd. "Adalia", para Hamburgo, con frutos; francés "Amiral Aube", para Londres, Dunkerque y Havre, con carne congelada y frutos.

Mañana: argentino "Río Gallegos", para Punta Arenas y escalas, con pasajeros y carga; inglés "Airedale", para el Rosario, á descargar.

VAPORES EN VIAJE

"Magellan", francés, de Burdeos para este puerto, salió ayer de Río de Janeiro. "Tocara", en Santos.

"Cordillere", francés, de Burdeos para ésta, salió ayer de Lisboa.

"Amazone", francés, de ésta para Burdeos, salió ayer de Santos.

Hoy son esperados en Montevideo los vapores ingleses "Somerhill", de Londres, y "[illegible]", de la "Cervantes", de Nueva York, e "Italia", [illegible] de Génova.

Mañana son esperados en Montevideo los vapores ingleses "Highland Enterprise" y "Tartary", de Liverpool; íd. "Restrick", de Nueva York, y "Alicante", de Génova.

"Panamá", inglés, debe salir hoy de Valparaíso para Montevideo y Liverpool.

"Magdalena", inglés, procedente de ésta, llegó ayer á Southampton.

"Costa Rica", inglés, de Valparaíso, [illegible] para Las Palmas, órdenes, salió ayer de la [illegible].

"Centro América", italiano, de ésta para Génova, llegó ayer á Barcelona.

"[illegible]", francés, procedente de ésta, [illegible] á Lisboa.

"Centro América", de Río de [illegible] para Génova, salió ayer de Pernambuco.

"Santos", alemán, de Hamburgo para ésta, salió ayer de Vigo.

"Frank Pollard", inglés, salió ayer de Rosario para San Vicente, órdenes.

VAPORES DE CABOTAJE

Se espera hoy el "[illegible]", de [illegible]; [illegible] el "Helvecia", [illegible]; "[illegible]", [illegible] Mañana [illegible] "[illegible]", para [illegible] y "Tritón", para Montevideo.

Mañana llegará de [illegible] el vapor "Olimpo".

VARADO

Ayer [illegible] despachado para Barbados, en lastre, la barca inglesa "[illegible]".

Á FLOTE

El vapor inglés "Hilltyde", [illegible] en el [illegible] el dique [illegible] ayer y entró en el dique 2 á completar su carga.

EL VAPOR "PARADISE[illegible]"

El vapor inglés "Arcturus", que el 11 de Agosto último salió de este puerto para la Habana y Nueva York, con carga de tasajo y cueros, ha varado en Santa Lucía.

Su posición no es peligrosa, según los informes telegráficos que ha recibido su agente, señor J. B. Williams, y podrá zafar después de alijar en lanchas parte de su cargamento.

SALIDA POSTERGADA

El vapor francés "Italie", que debía zarpar el 8 del corriente para Marsella, ha aplazado su partida hasta el 10.

PASAJEROS

Del vapor francés "Italie", llegado ayer de Génova y Marsella.

J. Antonio, N. Ballista é hija, N. Bloch, Julia Bonnert, J. Charguelion, N. Julliac y familia, C. de France, Marieta Marchal, J. Ferrer, C. Rolfino, J. Sicard, E. Urquiza, P. Rouvera, J. Barón, N. Cordier é hija, B. Comelles, Ramos d'Orcel, señorita Empré, N. Estío, Magdalena Arregui, señor Feridger é hijo, L. Geram y familia, N. Luigi, señorita Lafontaine, [illegible] Malessard, Ernesta Nucel, E. Palais, D. Pedotti, H. Rivet, señor Seymour, A. Clessamanti, L. Saroyes, S. Pasquier E. y B. Favre, E. Dardalue, J. Montero, L. Chabrolin, Catalina Gingham, F. Daniels, E. Casablanca, P. Pisani, N. Remolino, J. Greco, N. Chiama, señorita Myrtias, señorita Devlin, Elena Godelberg y 270 de tercera clase.

PUERTO DE LA PLATA

Entrado—Vapor italiano "Carolina P.", del Rosario, á tomar carbón.

A salir—Vapor italiano "Carolina P.", hoy, para Rotterdam, con frutos; íd. alemán "Althea", hoy para San Vicente, órdenes con frutos; íd. inglés "Highland Watch", mañana, para Liverpool, con carne congelada y frutos.

PUERTO DEL ROSARIO

Entradas—De Montevideo, vapor inglés "Manor", en lastre; de Río de Janeiro, en lastre, íd. íd. "Ben Cruachan"; de ésa, íd. íd. "Tonbridge", en lastre; de Río de Janeiro, en lastre, íd. íd. "Halleybury"; de Hamburgo, con carga, íd. alemán "Macedonia"; de Nueva York, con carga, íd. inglés "Redbill".

Salidas—Para Las Palmas, órdenes, con frutos, vapores ingleses "Llanthony Abbey" y "Duchess of York"; para Amberes, con frutos, íd. íd. "Blakemoor".

PUERTO DE MONTEVIDEO

Llegaron ayer los vapores ingleses "Warrior" de Cardiff y "Bellanoch" de Londres.

REGISTRO CIVIL

Horas de oficina: de 11.30 á 5.30 todos los días, inclusive los feriados, los domingos sólo de 12 á 2.

Los nacimientos deben ser declarados por el padre ó pariente más cercano del niño y por la partera, dentro de los tres días de producido, bajo pena de multa ó prisión.

Oficina principal, Avenida de Mayo 525; sección 1a., Rivadavia 3651; sección 2a., Monteagudo 12; sección 3a., General Iriarte 500; sección 4a., Almirante Brown 1347; sección 5a., Fray Cayetano 65; secciones 6a. y 7a., Belgrano 4151; sección 8a., Sarandí 1449; secciones 9a. y 10a., Moreno 2858; sección 11a., Andes 172; sección 12a., Santiago del Estero 941; sección 13a., Chacabuco 562; sección 14a., Libertad 791; sección 15a., Malabia 261; sección 16a. Juramento y Cuba (Municipalidad); sección 17a., Cabildo 1168; sección 18a., Charcas 2741; sección 19a., Larrea 1218; sección 20a. Córdoba 1864.

[illegible]

Torales, argentino, empleado, con María L. Torres, argentina.

Sección 3a.—Juan Pizzorno, argentino, abastecedor, con Carlota V. Olhaberrieta, argentina.

Sección 4a.—José Lagleza, oriental, carrero, con Josefa Castro, argentina; Attilio Forno, italiano, peluquero, con Paula Acuña, argentina; Serafín Domínguez, español, empleado, con Manuela Rey, española.

Sección 5a.—Juan M. Pensel, argentino, empleado, con Adelina Barreiro, argentina.

Secciones 6a. y 7a.—Francisco Santoro, italiano, carpintero, con Elvira Della Paolera, argentina.

Sección 8a.—Juan Muntaner, español, comerciante, con Felisa Muntaner, argentina.

Secciones 9a. y 10a.—Agustín Pavigliotti, italiano, peluquero, con Matilde Altamano, italiana; Francisco Startari, italiano, jornalero, con Rosa Borrelli, italiana; Salvador Russo, italiano, jornalero, con Anunciada Maradeo, italiana; José Rico, español, comerciante, con Enriqueta Pedernera, argentina; Vicente Iliffe, [illegible] italiano, peluquero, con Carmela Givildano, italiana; Luis Pedretti, italiano, tenedor de libros, con Margarita Pedretti, argentina.

Sección 12a.—Antonio Signorelli, español, empleado, con Ana María Calvo, española; Alfredo Tomás, español, artista, con Luisa Sainz Hidalgo, española.

Sección 14a.—Juan Bautista Eloy Mary, francés, fotógrafo, con Malvina Eugenia Esbal, francesa; Gabriel Arnoldo Landestoy, francés, empleado, con Ana María Elissetche, francesa; Juan Giannattasio, italiano, comerciante, con Teresa Caffaro, argentina.

Sección 15a.—Rodolfo Rodríguez, argentino, platero, con Flora Zurlerga, argentina.

Sección 18a.—Pascual A. Lapadula, italiano, sastre, con Amalia De Marco, argentina; Alfredo Della Ragione, italiano, empleado, con Vicenta Luchesi, argentina.

Sección 19a.—Teodosio Demetrio Navarro, argentino, empleado, con María J. Larrosa, argentina; José Biraldi, italiano, encuadernador, con Ambrosia Barrios, argentina.

DEFUNCIONES

Sección 2a.—Lorenzo Tavella, 45 años, italiano, Jujuy 1788.

Sección 3a.—Elvira Vidal, 10 meses, argentina, Potosí 320; Anunia Parr, 4 días, argentina, Cuyo Hornos 153; María P. de Becca, 56 años, italiana, Hospital Nacional de Alienadas; Juan [illegible], 72 años, español, Viertes 1584; Pedro [illegible], 48 años, español, hospital Rawson; Miguel [illegible], 19 años, francés, hospital Rawson; N. Masnet, hospital Rawson; Grostch Alvarez, 21 años, español, Hospicio las Mercedes; Luis Filipini, 20 años, argentino, Hospicio las Mercedes.

Sección 4a.—Cornelia Lejkstra, 45 días, argentina, Pilcomayo 779.

Sección 5a.—Romeo Fava, 67 años, italiano, [illegible] 2775.

Secciones 6a. y 7a.—Esteban Lunati, 64 años, [illegible] Anagro 577; Magdalena A. de [illegible], 51 años, [illegible], Centenera 138; [illegible] Rosa de Rosas, 47 años, italiana, Mar [illegible] 672; Germán [illegible] Vergobbea, 22 meses, argentino, Mitre 3880; [illegible] Ch de [illegible], 45 años, argentina, Centenera 4075; Antonio Magliano, 57 años, italiano, hospital Italiano; Juan J. Fones, 18 meses, argentino, Hu[illegible]; Josefa S. de Rosas, 47 años, argentina, Catamarca 3881.

Sección 8a.—Genaro De Negris, 78 años, italiano, Ecuador 1821; Victor F. Ferraro, 1 mes 10, [illegible] argentino, Cochabamba 1578; N. Massa, Potosí 1334; Angela C. de Rizzi, 40 años, italiana, hospital Francés; Manuel Belo, 47 años, español, [illegible] 2970.

Secciones 9a. y 10a.—Clementina Fuñez, 40 años, argentina, hospital San Roque; Pablo Abello, 49 años, argentino, hospital San Roque; Carmela Lorenzo, 17 años, italiana, hospital San Roque; Leonor Arena, 9 días, argentina, [illegible] San Roque; N. [illegible], San Luis 3011.

Sección 12a.—Emilio Lenz, 38 años, argentino, Entre Ríos 930; Amelia B. de Prachia, 26 años, italiana, Piedras 1180.

Sección 13a.—Juana Baldscari, 2 años, argentina, Belgrano 1782; N. Lacoste, Alsina [illegible].

Sección 14a.—Rafaela D. Laleo de Grantet, 50 años, [illegible] Callao 47.

Sección 16a.—Bernardo Dierrien, 84 años, francés, Córdoba 3415; Enrique Inniel, 55 años, italiano, hospital Pirovano; Margarita R. de Soto, 85 años, española, Gascón 150.

Sección 17a.—N. [illegible] Lucena 2012; Marta A. Vela, 11 meses, argentina, General Paz [illegible].

Sección 18a.—Telémaco A. Farmache, 26 años, argentino, Acevedo 1432; María M. de Acevedo, 55 años, italiana, Castillo 40.

Sección 20a.—Pedro Graslán, 80 años, español, Asilo de Mendigos; José Lomuto, 70 años, italiano, Asilo de Mendigos; María E. Varela, 21 meses, argentina, hospital de Niños; Luis Salomone, 1 1|2 años, argentino, hospital de Niños; María J. Sánchez, 16 meses, argentina, hospital de Niños; Felipe Mo[illegible], 2 años, argentino, hospital de Niños; Rosa [illegible], 32 años, italiana, hospital [illegible]; Isidro Sánchez, 20 años, argentino, hospital de Clínicas; [illegible] Adúr, 21 meses, argentina, Peña 430.

Sección 2[illegible].—Elisa Lavaggi de Nisseggi, 42 años, argentina, Charcas 1669.

SECCION SOLICITADAS

LAS ENFERMEDADES del Estómago y de los intestinos, se curan radicalmente con el *OVOLEGITINO BURDEL*. Defensa 215.

ASMA alivio seguro é inmediato con los conos ANTIASMAL. Defensa 215.

JALEA "OPOLIO" del Dr. JOLLY. Único remedio eficaz contra la OBESIDAD. Pídan prospectos. Depósito general, Maipú 29.

A LOS ASMÁTICOS: los polvos LOUIS LEGRAS alivian instantáneamente los accesos más violentos de asma, la sofocación, catarro y la tos de bronquitis crónica. Efectos maravillosos, $ 1.50. Nexo [illegible] Cuyo (Buenos Aires). Desconfiad de toda caja ofrecida á precio inferior.

La neurastenia

Debilidad cerebral, agotamiento nervioso, neuralgia, [illegible] se curan en muy poco tiempo y radicalmente con el *Elixir del Dr. Fisher*. De venta: 1.50 la botella á los agentes Bernet y Lauro, Córdoba 941.

Tos y resfríos

Se curan en un solo día con las pastillas del Dr. [illegible] de París. Remedio seguro sin [illegible].

SECCION NOTABLES

CUIDADO!

No haga de su estómago un depósito de inmundicias.

Ayudad a la naturaleza probando su gran remedio.

Mis folletos

"SALUD" y "VIGOR"

le dirán como hacerlo.

[illegible] esta sección y por vuelta de correo se los enviaré gratis, franqueo pago.

Nombre.

Dirección

Dr. A. T. SANDEN

105-ARTES-105 BUENOS AIRES

MALA REAL INGLESA

Servicio de vapores de correo de primera clase

Viajes quincenales á

España, Francia é Inglaterra

Próxima salida: El vapor

"DANUBE"

Con escalas en [illegible], Bahía, Pernambuco, Madeira, Lisboa, Vigo, Cherbourg y Southampton

Del Puerto Madero, Dique 4, el 10 de Setiembre

Servicio de carga mensual

AGENTES: RECONQUISTA 264

APRICOT BRANDY ROCHER FRERES

FLORES

Gran Exposición de flores para adornos de sombreros á precios baratísimos

Avenida de Mayo, Perú y Victoria

"A LA CIUDAD DE LONDRES"

v7

HUNYADI JÁNOS

El tipo mas perfecto de todas las Aguas purgantes naturales contra Estiptiquez habitual; congestiones, obesidad, obstrucciones del bajo vientre, hemorroides, etc. [illegible]

ENFERMEDADES DE LA PIEL

VICIOS DE LA SANGRE

Se cura por la levadura de uva JACQUEMIN

El mundo de los infinitamente pequeños tiene sus revoluciones como los otros; si los hombres se devoran entre sí moralmente se entiende, los seres microscópicos: microbios, fermentos, bacilos, etc., se devoran los unos á los otros, pero, realmente esta vez y según las circunstancias, la victoria es de los buenos y malos microbios. Todo el mundo sabe por haber leído y releído bastantes veces, que los microbios, nuestro enemigo declarado, es la causa principal de todas las enfermedades: la tuberculosis tiene su bacilo, la rabia, el cólera, la difteria, encuentra cada uno su causa en un microbio cuyo descubrimiento ilustró un nombre revelando al mundo un sabio, benefactor de la humanidad; Pasteur, Roux, Koch, nos han hecho conocer al enemigo que guadaña la humanidad y nos han dado los medios de combatirlos útilmente.

Al lado de estas enfermedades terribles que matan, hay otras que no siendo mortales, son terriblemente dolorosas, penosas que envenenan la existencia hasta el punto de hacerla insoportable, queremos referirnos á las enfermedades de la piel y de las molestias que ellas ocasionan á los enfermos que las padecen: la comezón, barros, sarpullido y empeines, las uñas dolorosas y los otros feos, pero todos desagradables en el más alto grado.

Las enfermedades de la piel, todas ocasionadas por un vicio de la sangre debido á un defecto hereditario ó venéreo, han sido, también objeto de serios estudios y su microbio bien conocido hoy día. Pero lo que interesa verdaderamente á los enfermos que sufren es el descubrimiento de un ser infinitamente pequeño como ese microbio, pero dotado de un poder notable para absorber á éstos y destruirlos; ó para hacernos comprender mejor, de comerlos y digerirlos como nosotros podríamos hacerlo con un pescado ó pájaro tomado en nuestra comida.

La levadura, tal es el nombre de este ser pequeño, pero voraz, puesto en contacto con ciertos microbios de las enfermedades de la piel en particular, los envuelve, los chupa de su substancia y los hace desaparecer por disolución absorbiéndolos como un pedazo de azúcar que se sumerje en un vaso de agua. Tal es, en dos palabras, la teoría del descubrimiento maravilloso que acaba de realizar uno de nuestros sabios más distinguidos, el químico Jacquemin.

La levadura empleada es un fermento que todo el mundo conoce es el de uva, el agente en suma, que transforma el jugo de uva en vino que bebemos diariamente.

Se había intentado ya, pero en vano, obtener el mismo resultado con otros fermentos la levadura de cerveza entre otras, pero desgraciadamente, este fermento no vive en el jugo del estómago y, apenas absorbido es destruído en gran parte lo que le quita mucho de su poder destructor frente á frente de los microbios. Al contrario, M. Jacquemin después de largas y pacientes investigaciones, ha llegado á probar que la levadura de uva de climas cálidos puede vivir en el jugo gástrico.

Este descubrimiento tiene una importancia considerable y, en todas partes los médicos lo prescriben á sus enfermos atacados de afecciones de la piel; los resultados obtenidos en la práctica sobrepasan en mucho las promesas de la teoría y las curaciones obtenidas por la levadura de uva se cuentan hoy día por millares. Agreguemos á esto que siendo el fermento de uva un producto absolutamente natural no puede ocasionar el menor accidente y que su absorción agradable al gusto, no tiene nada de repugnante para el enfermo y permite administrarlo aun á los niños.

Qué feliz noticia para los enfermos torturados día y noche por comezones terribles y sobre todo para aquellos que lloran en silencio al ver su cara y su cuerpo cubierto de barros, manchas y costras horribles que los hacen casi repugnantes á sus seres queridos.

En algunas semanas, gracias á la levadura de uva de Jacquemin todos estos males habrán desaparecido como por encanto y los enfermos tendrán que agradecer á la providencia ó á la casualidad el haber puesto en su camino un gran sabio dotado de una verdadera filantropía.

Dr. Passy-Terrier,
de la facultad de París.

NOTA A LOS ENFERMOS.—Aconsejamos que al pedir en las farmacias la levadura de uva, se exija sobre el rótulo de la botella, la firma del Dr. Jacquemin.

EL TESORO DE LOS CABELLOS

PETRÓLEO HAHN

Antiséptico, Regenerador, Perfume exquisito.
Evita la Caída de los Cabellos
Rehusar como peligrosas é ineficaces las imitaciones que se ofrecen en lugar del verdadero Petróleo HAHN.
F. VIBERT, Lyon (Francia)
Depósito en todas las Droguerías y Perfumerías

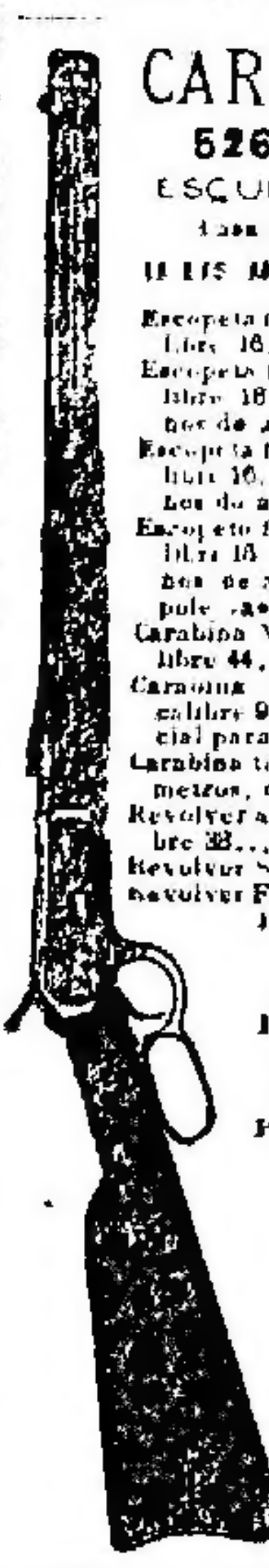
Doctor GALINDEZ

Enfermedades secretas y vías urinarias. Corrientes 881, de 9 á 11 y de 3 á 5 p. m.

Dr. PICCININI

VÍAS URINARIAS, ESTÓMAGO Y PIEL

ARTES 210.—DE 10 Á 11 Y DE 4 Á 5.30



CARLOS RASETTI

526-RIVADAVIA-526

ESQUINA PLAZA DE MAYO

Casa introductora fundada en 1877

LA MÁS ANTIGUA Y LA QUE VENDE MÁS BARATO

Escopeta fuego central, 2 tiros, calibre 16	$ 30.00
Escopeta fuego central, 2 tiros calibre 16 llave entre gatillos, caños de alambre	» 34.00
Escopeta fuego central, 2 tiros calibre 16, llave entre gatillos, caños de alambre especial	» 38.00
Escopeta fuego central, 2 tiros, calibre 16 llave entre gatillos caños de alambre especial «Monopole» [illegible], recomendada	» 45.00
Carabina Winchester, 15 tiros, calibre 44	» 43.50
Carabina Montecristo afrancesada, calibre 9 m/m, caño largo, especial para cazar	» 14.00
Carabina tiro de precisión hasta 200 metros, calibre 6 m/m, larga	» 32.00
Revólver americano Johnson, calibre 38	» 16.50
Revólver Smith Wesson, calibre 38	» 42.00
Revólver Federal Suizo	» 44.00
Pistola Mauser, 10 tiros repetición, automática, precisión hasta 1000 metros	» 64.00
Pistola Parabellum, calibre 7/65, repetición, automática, 8 tiros, novedad	» 67.00
Pistola de bolsillo, repetición, 7 tiros	» 38.00
Balas revólver Smith Wesson, calibre 38, marca U. M. C. la caja de 50	» 1.70
Cápsulas Montecristo á munición, 9 m/m, marca G., la caja	» 1.20

Precios por correo á quien los solicita.

Todo artículo que no sea del agrado del comprador, la casa lo cambia por otro.

JABONES
DE
TOCADOR

FINOS Y BARATOS

AVENIDA DE MAYO 586

THE BARBICANE Cº

DR. E. SECO Enfermos del corazón y pulmones. Consultorio del Dr. E. SECO, Esmeralda 288. Especialmente para enfermos del pecho. Se cura la tisis. v223

CLÍNICA MÉDICA

CORA ON, PULMONES

y enfermedades internas en general. Dr. Julián Panelo. Consultas de 1 á 3, Cangallo 1571. v10

Hnos. Cassullo Hnos.

Cirujanos-dentistas americanos, especialistas. Extracciones con privilegio de la insuperable Máquina Anestésica Local, con la que extraemos dientes, muelas y raíces sin dolor.

Dientes Casull[illegible]

[illegible]

LA COOPERATIVA DE HACENDADOS

EN LA

EXPOSICIÓN RURAL DE PALERMO

Venderá en remate los acreditados productos de las siguientes afamadas cabañas:

La Constitución, en Lobos
de los Sres. Eduardo y José Luis Acosta

4 toros Hereford á galpón.
8 íd íd á palenque.
1 padrillo Hackney.
4 yeguas media sangre.
30 carneros Rambouillet.

Santa Clara, en Lobos
del Sr. Tomás E. de Anchorena

20 toros Durham á galpón.
6 vacas íd á íd.
8 toros íd á palenque.
8 íd íd á corral.
8 vaquillonas Durham de pedigree á corral.
8 vaquillonas Durham mestizas á corral.
2 padrillos puros de carrera.
1 yegua pura de carrera.
2 padrillos Yorkshire.
2 yeguas. íd.
2 padrillos Hackney-Poney.
1 padrillo Yorkshire Americano.
1 yegua íd y carrera.
1 íd íd y Hackney.
15 carneros Lincoln puros.
5 ovejas íd íd.

del Sr. Victorio H. de Anchorena

1 padrillo Hackney puro.

La Carolina, en Olavarría
del Sr. Eustaquio Cárdenas

4 toros Durham á galpón.
2 vacas íd á íd.

La Torcaz, en Vieytes
del Sr. Pedro E. Carriquiriborde

16 toros Durham á palenque.

La Belén y Las Barrancas
en Chascomús
del Sr. Manuel J. Cobo

14 toros Durham á galpón.
2 vacas íd á íd (una con cría).
5 carneros Lincoln.
5 ovejas íd (servidas por 14-553).
5 borregas Lincoln.
5 íd Shropshire Down.
5 borregos íd íd.

Establo Rural, en Mercedes
del Sr. José L. Fages

15 toros Durham á galpón.

La Primavera, en Magdalena
del Sr. José M. Llobet

8 toros Durham á galpón.

Villa María, en Máximo Paz
del Sr. Celedonio Pereda

14 toros Durham á galpón.
5 íd Hereford á galpón.
6 íd íd á corral.
34 carneros Rambouillet.
10 ovejas íd.
24 carneros Lincoln.
5 ovejas íd.

Miraflores, en Maipú
de los Sres. Ramos Mexía y Bengolea

8 toros Durham á galpón.
16 íd íd á palenque (de pedigree).
4 padrillos Hackney.
2 íd Shire.

Sanquilcó, en Olavarría
de los Sres. Ramón Rivero y Cía.

5 toros Durham á galpón.

Martín Fierro, en Exaltación de la Cruz
del Sr. Rodolfo Taurel

3 toros Durham á galpón.
24 íd íd á corral.
10 carneros Lincoln.
15 borregos íd.
10 carneros Shropshire.
15 borregos íd.

Por más datos y catálogos, diríjase á nuestra casa

FLORIDA 175

S. ELIZAGARAY, Gerente.

LAS GOTAS CONCENTRADAS DE

HIERRO BRAVAIS

(FER BRAVAIS) *Son el remedio el mas eficaz contra:*

DEBILIDAD, FALTA DE FUERZAS, EXTENUACIÓN

ANEMIA, CLOROSIS Y COLORES PÁLIDOS

El Hierro Bravais carece de olor y de sabor. Recomendado por todos los médicos. NO COSTRIÑE JAMÁS, NUNCA ENNEGRECE LOS DIENTES.— Desconfiese de las Imitaciones.

En muy poco tiempo procura:

SALUD, VIGOR, FUERZA, BELLEZA

SE HALLA EN TODAS LAS FARMACIAS Y DROGUERÍAS: *DEPÓSITO*: 130, Rue Lafayette, PARIS

CASA FUNDADA EN 1847.

EMPLASTOS POROSOS de Allcock

Remedio universal para el dolor de caderas (tan frecuente entre las mujeres).

Para dolores en la región de los Riñones ó para la Debilidad de las Caderas, el emplasto deberá aplicarse como se vé arriba.

Donde haya dolor póngase un emplasto de Allcock.

Proporcionan alivio instantáneo.

Donde quiera que se sienta dolor aplíquese un emplasto. Para

Reumatismo, Resfriados, Tos, Dolor de Pecho, Debilidad de Caderas, Lumbago, Ciática, etc., etc.

Los Emplastos de Allcock son los originales y los únicos genuinos.

B. Brandreth

Para Reumatismo ó Dolor de Espalda, Codos, y otras partes, ó para Torceduras, Contusiones Entumecimiento, y Pies Doloridos, etc., el emplasto deberá cortarse del tamaño y forma requeridos aplicándolo según se demuestra.

Fundada 1752.

Píldoras de Brandreth

Puramente Vegetales, Siempre Eficaces.

Es una medicina que regula, purifica y fortalece el sistema.

DE VENTA EN LAS BOTICAS DEL MUNDO ENTERO.

B. Brandreth

MARCA REGISTRADA

DESCUBRIMIENTO DE LA CIENCIA

NO MÁS ENFERMEDADES SECRETAS

DE LA SANGRE Y DE LA PIEL

Miles y miles celebridades de la ciencia médica se han convencido y certificado que para curar radicalmente en 48 horas cualquier enfermedad de la uretra y vejiga no se ha conocido hasta hoy por la ciencia que las Píldoras ó Inyección Indiana Lambert, de París.

También han certificado y declarado que para purificar la sangre y destruir radicalmente en 30 días todo bacilo infeccioso que sea también hereditario no existe más que el renombrado Elixir vegetal Lambert, pues es sabido por la ciencia que el yodo y el mercurio son muy dañinos á la salud y cuyas consecuencias fatales se notan en la edad adulta. Estos específicos son aprobados por el Departamento de Higiene.

Precio de las Píldoras $ 5, Inyecciones $ 4, Elixir $ 4.50.

De venta en Buenos Aires en la Droguería del Águila de los señores A. Franzoni y Cía., Rivadavia 535—Para cualquier duda que se presente infórmase en casa del

Señor ALFREDO PIZZO

BELGRANO 2896 BUENOS AIRES

ENFERMEDADES secretas, agudas y crónicas. Curación radical garantida. Tratamiento científico de la debilidad. Dr. Borgendo, Suipacha 137, de 9 á 12 y de 1 á 3, festivos de 9 á 11.

MEDALLA DE ORO
Dr. A. LEVINSON
Cirujano-Dentista
Primer premio en la Exposición de Higiene. Sección Odontología. Av. de Mayo 140 esquina Tacuarí. v245

CLÍNICA DENTAL
M. KUTYN, Florida 543. Emplomaduras chicas 3 $, grandes 5 $. Dientes artificiales 6 $c/u. Dentaduras completas 50 $

Sanatorio Llobet

3141 BELGRANO 3141

Dirigido por los doctores Andrés F. Llobet, Francisco Llobet, Manuel [illegible] y Arturo J. [illegible] [illegible]

Dr. JOSÉ BLITZ, Médico-dentista. Dentaduras completas 50 pesos. Extracciones absolutas sin dolor. Dientes fijos sin paladar. ARTES 356. v13 S

Dr. FERNANDEZ

Enfermedades urinarias y de la piel. Curación especial de la sífilis. Consultas, de 9 á 11 y de 1 á 4, Uruguay 864. v10

ENFERMEDADES INTERNAS Y DE NIÑOS

El Dr. LUIS AGOTE, médico del hospital Rawson, de vuelta de su viaje á Europa, ha reabierto su estudio, Esmeralda 723, de 1 á 3 p. m.

ENFERMEDADES SECRETAS

y de vejiga, riñones. Curación radical, rápida. Dr. Feruiano, Tucumán 606. Consultas (también los días de fiesta), de 8 á 10 a. m. de 1 á 5 y de 7 á 8 p. m. v15oct

Dr. Ricardo S. Gómez Médico del Hospital «Teodoro Álvarez». [illegible]

LOS VINOS DE QUINA

Los vinos de quina que con frecuencia se encuentran en el comercio, se preparan con cortezas de quina, cuya riqueza en principios activos es en extremo variable, esto aparte de que en razón al procedimiento seguido en su preparación dichos vinos no contienen otra cosa que indicios de principios activos.

El Quinium Labarraque, por el contrario, á la dosis de una ó dos copitas después de cada comida, basta para curar en poco tiempo la fiebre más rebelde y más antigua, y la curación obtenida por este medio es más radical y segura que si se emplea la quinina, sola á causa de que el Quinium Labarraque contiene los demás principios activos de la quina, lo cual completa la acción de la quinina. Donde más particularmente se deja sentir la superioridad incontestable del Quinium Labarraque sobre los demás productos similares es en los países en que la fiebre se produce y cuando el enfermo se vé obligado á permanecer en medio de los miasmas que le produjeron la enfermedad.

El vino de Quinium Labarraque no es solamente el rey de los febrífugos sino que todavía es el más eficaz y enérgico de los tónicos conocidos, pues restablece rápidamente las fuerzas y devuelve así mismo el vigor y la energía.

Por lo tanto cuantas personas se encuentran débiles ó debilitadas por las enfermedades, por el trabajo ó por los excesos, los adolescentes fatigados por un crecimiento demasiado rápido, las jóvenes en vías de formación y desarrollo, las señoras después del alumbramiento, los ancianos achacosos por la fuerza de los años, los anémicos y los convalecientes en general, verán sus fuerzas reaparecer segura y rápidamente si hacen uso de este medicamento heróico. Tanto es así que á causa de su reconocida eficacia y del sinnúmero de curaciones con él realizadas, la Academia de Medicina de París ha dispensado su autorizada aprobación á la fórmula de este medicamento, lo cual le recomienda por ese solo hecho á la confianza de los enfermos en todos los países.

Y para convencerse de que con toda su gran eficacia y la importante cantidad de medicamento que cada botella contiene este producto es relativamente barato, no hay más que fijarse en que la mayor parte de los productos similares son más caros puesto que se necesita tomar una cantidad enorme si ha de obtenerse, ya que no la curación un relativo alivio.

Cúrese ese Resfriado en un Día tomando las Pastillas Laxantes de Bromo-Quinina. Si fallan en efectuar la cura, todos los boticarios devolverán el dinero. Cada caja lleva la firma de *E. W. Grove.*

SOCIEDAD HIPOTECARIA
BELGA-AMERICANA
(ANONIMA)
78-Reconquista-78

Hace préstamos hipotecarios en oro sobre propiedades en la capital federal y sobre establecimientos de campo á plazos largos y sin límite en la cantidad.

ASMA Curación completa por un nuevo tratamiento de Londres, resultados sorprendentes; dirijirse á la clínica atendida por el Dr. Mackay, de vuelta de su viaje de Londres, calle Esmeralda 247, de 11 á 12 y de 3 á 5 p. m.

MIGUEL ANGEL SILVA
ABOGADO
ESTUDIOS: *Florida 78, Buenos Aires. Calle 6 núm. 661, La Plata.*

VACUNA Carbunclosa Argentina (Méndez). Curativa y preventiva con una sola aplicación. Laboratorio, calle Córdoba 1155

Dr. VILLA

cirujano del hospital del Norte (mujeres, Partos, enfermedades de señoras y cirujía abdominal, B. Mitre 1390, de 3 á 5 p. m. U. T. 800 (Libertad). Cooperativa 80. Consultas gratis en LA PRENSA, lunes y viernes, de 6 á 8 p. m.

Dr. CASTAÑO

especialista en afecciones urinarias, curación radical de la hipertrofia de la próstata. Tucumán 330. Consultas de 1 á 4. hospital San Roque de 9 a. m.

AVISOS FUNEBRES

JOSE TAGLIARETTI—q. e. p. d.—Falleció el 5 de Setiembre de 1904.—Sus hijos Carlos, Juan, Serafín y José, su hermano Gerónimo (ausente) y demás familia, invitan á sus relaciones á acompañar los restos del extinto al Cementerio del Oeste, hoy martes 6 á las 3 p. m. Casa mortuoria, Defensa 1373. El duelo por tarjeta. NOTA: En la Empresa de Artayeta y Peret, habrá carruajes hasta las 2 1/4 p. m., Bartolomé Mitre 1140. 1p

BERNARDO DURRIEU—q. e. p. d.—Falleció el 5 de Setiembre de 1904.—Sus hijos, hijos políticos, nietos invitan á sus relaciones quieran acompañarlos á conducir los restos del extinto al Cementerio del Oeste, hoy Martes 6 á las 9 a. m. Favor que agradecerán. Unica invitación. El duelo se despide por tarjeta. Casa mortuoria, Cabildo 3415 (Nuñez). NOTA: Carruajes en la Empresa de Manuel Costa y Hnos., Bioff 170 y Cabildo 1060. 1p

MARIA TERESA DEVOTO—q. e. p. d.—Falleció el 5 de Setiembre de 1904.—Sus padres Juan Devoto y Eugenia Rocca de Devoto; sus hermanos Enrique, Angel, Emilia, Luis, Juan, Eugenia y Eduardo y demás deudos, invitan á sus relaciones á acompañar los restos de la extinta al cementerio del Norte, hoy martes 6 del corriente, á las 3 p. m. Se despide por tarjeta. Casa mortuoria Europa 1232.—Nota: Carruajes en la empresa de Iribarne y Cía.

MAGDALENA AMEGHINO DE GRAFFIGNA—q. e. p. d.—Falleció el 5 de Setiembre de 1904.—Andrés Graffigna esposo, sus hijos Ana, Andrés, Enriqueta y Angelita, su madre Catalina B. de Ameghino, sus hermanas Clara A. de Bimbolino, Luisa A. de Cademartore, Nicolás, Juana A. de Spotoni (ausente), José, Juan, Catalina A. de Filippini y Rosalía A. de Dupin, sus hermanos políticos, sobrinos y demás deudos, invitan á sus relaciones se dignen acompañar los restos de la extinta al cementerio del Norte, hoy 6 del corriente, á las 2 p. m. El duelo se despide por tarjeta. Unica invitación. Casa mortuoria, Centenera 188. Nota: En la cochería de Miguel Malvino, habrá carruajes hasta la 1 de la tarde, Rivadavia 5456.

ADELA GOMEZ DE TABOADA—q. e. p. d.—Falleció en Castelli, el 4 de Setiembre de 1904—Sus hijos Josefa, Edelmira, Petrona T. de Gómez, Serafín y Alfredo Taboada, sus hijos políticos Alfredo Gómez, Mariano Irigoyen y Elena Echemendy, su hermana Manuela Gómez, su hermana política Catalina S. de Gómez, nietos, sobrinos y demás deudos, invitan á sus relaciones se dignen acompañar los restos de la extinta al cementerio del Norte, hoy martes 6 á las 9 a. m. En la Iglesia del Pilar se dirá una misa de cuerpo presente á las 10.30 a. m. Unica invitación. El duelo se despedirá por tarjeta. El cortejo fúnebre partirá de la casa Pedernera 270 (Flores). Nota: En la Empresa de Lázaro Costa y Cía. habrá carruajes hasta las 8.15 a. m.

ROSAURA PAZ DE CASCALLARES—q. e. p. d.—Falleció en la ciudad de Luján el día 5 de Setiembre de 1904.—Sus hijos Juan, Ana (ausente), Rosaura, María, Tomás, Antonio y Gabriel Cascallares, nietos, hermanos, hermanas, sobrinos y demás deudos, invitan á conducir sus despojos mortales al cementerio de la localidad hoy martes 6, á las 3 p. m. Casa mortuoria, calle San Martín y Sarmiento (Luján). El duelo se despedirá del cementerio.

CARLOS TERRIBLE—q. e. p. d.—Falleció el 5 de Setiembre de 1904.—Su esposa Margarita M. de Terrible, sus hijos Dionisio, José, Carolina y Florinda, su hija política Delfina Cendoyo, sus nietos Delfina, Fredervina, Carlos, José, sus sobrinos Joaquín, Linda, Atilio y Juana Muscatelli, y demás deudos ruegan á sus relaciones quieran acompañar los restos del extinto al cementerio del Oeste, hoy martes 6 del corriente á las 3 p. m. Casa mortuoria, San Juan 3078. Nota: Carruajes en la empresa de Lucía y Barbería, Belgrano 2782 y San Juan 3072.

SINFOROSA G. DE RINALDI—q. e. p. d.—Falleció el 4 de Setiembre de 1904.—Su esposo Vicente Rinaldi, sus hijos Ramón, Rodolfo, Alberto, Alvino, Florinda, Atilio, Casilde, Elvira, Alfredo y Enrique, sus padres José Guerñon y Rosa C. de Guerñon, sus hermanos (ausentes), sobrinos y demás deudos, invitan á sus relaciones á acompañar los restos de la extinta al cementerio del Oeste, hoy martes 6 á las 10 a. m. Unica invitación. El duelo se despide por tarjeta. Casa mortuoria, Alsina 979. Nota: Carruajes en la empresa de Lázaro Costa y Ca., hasta las 9.30 de la mañana.

JUAN BAUTISTA RECIO (padre)—q. e. p. d.—Falleció el 5 de Setiembre de 1904—Catalina M. de Recio esposa, sus hijos María R. de Descalzo, Juan B., Pedro, José, [illegible] y Amalia L. Recio, sus hijos políticos Esteban Descalzo y Luisa L. de Recio, nietos, sobrinos y demás deudos, invitan á sus relaciones á acompañar los restos del extinto al cementerio [illegible] mañana [illegible] del corriente á las [illegible] a. m. El duelo se despedirá por tarjeta. Unica invitación. Casa mortuoria, Rivadavia [illegible]. [illegible] la empresa Mirás habrá carruajes hasta las 9 a. m. v1

CAMILA MAGLIONI DE GARIBOTTO—q. e. p. d.—Falleció el 11 de Setiembre de 1903.—Sus hijos Antonio Garibotto, Angela G. de [illegible], Francisco Garibotto, [illegible] sus hijos políticos [illegible] Domingo [illegible] de Garibotto [illegible] y demás deudos, invitan á sus relaciones [illegible] funeral de cabo de año [illegible]

ISABEL DIEZ—q. e. p. d.—Falleció el 7 de Setiembre de 1903.—Sus hermanos y demás deudos ruegan á sus relaciones quieran acompañarlos á las misas que en sufragio de su alma se dirán el 7 del corriente de 7 á 10 en la Iglesia de la Piedad. Favor que agradecerán. s5v7

NICOLAS IRAIZOZ—q. e. p. d.—Falleció el 4 de Setiembre de 1903.—Sus primos Tiburcio Beratain, Martín Beunza y demás deudos invitan á sus relaciones al funeral de cabo de año que por el eterno descanso de su alma se celebrará en la Cripta de San Carlos el día 6 del corriente á las 10 a. m. El duelo se despedirá por tarjeta. s5v6

MARIA PIOLA DE COSTA—q. e. p. d.—Falleció el 7 de Setiembre de 1903.—Sus hijos Bartolomé, José F., Margarita C. de Berisso, María Luisa C. de Sisietri, Enrique F., Elena C. de Wallis Bille, y Cielia Costa, hijos políticos, nietos, hermanos, hermanos políticos y demás deudos invitan á sus relaciones quieran asistir á las misas de cabo de año que por el eterno descanso de su alma se dirán en la iglesia de San Nicolás de Bari el miércoles 7 del corriente de 7 á 10. La familia asistirá á la última misa. Favor que agradecerán. s5v7

EULOGIO CASTRO—q. e. p. d.—Falleció el 8 de Julio de 1904.—Su madre Eusebia M. de Castro, sus hermanos Manuel, Felipa, José M., Eduardo, Pablo, Martina y Felisa Castro, sus hermanos políticos María G. N. de Castro, María M. de Castro, Teresa B. de Castro, Andrea M. de Castro, María E. I. de Castro y sus sobrinos invitan á sus relaciones á rogar por el eterno descanso de su alma en las misas que se celebrarán el miércoles 7 del corriente de 7 á 10 a. m. en la iglesia de Quilmes, favor que agradecerán. La familia asistirá á la misa de 10. Unica invitación. Se despide por tarjeta. 5v6

CAROLINA MENDOZA DE SANCHEZ—q. e. p. d.—Falleció el 5 de Setiembre de 1902.—La familia invita á sus relaciones á asistir á las misas que en sufragio de su alma se rezarán en el Templo de la Concepción el 7 del corriente de 8 á 10. Favor que agradecerán. Unica invitación. Se despide por tarjeta. s5v7

EMILIA C. DE PASEL—q. e. p. d.—Falleció el 30 de Agosto de 1904.—La familia invita á sus relaciones á las misas que por el eterno descanso de su alma se dirán en la iglesia de San Ignacio el miércoles 7 del corriente, de 8 á 10 a. m. La familia asistirá á la última misa. 5v7

ANTONIO STORNI—q. e. p. d.—Falleció el 7 de Setiembre de 1902—FERMINA RESIO DE ZANOLI—q. e. p. d.—Falleció el 4 de Julio de 1898—ANTONIO ZANOLI—q. e. p. d.—Falleció el 11 de Diciembre de 1890—La familia invita á las misas generales que en sufragio de sus almas, se rezarán en la iglesia de Nuestra Señora de las Mercedes, el miércoles 7 del corriente de 7 á 10 a. m. La familia concurrirá á la misa de 10. Favor que agradecerán. El duelo se despedirá por tarjeta. 4v7

RAMON SANTAMARINA—q. e. p. d.—Falleció el 23 de Agosto de 1904.—Su esposa Ana Y. de Santamarina, sus hijos, hijos políticos, nietos y demás deudos, invitan á sus relaciones á asistir al funeral que en descanso de su alma, se celebrará en la iglesia de San Nicolás de Bari, el miércoles 7 del corriente, á las 10.30 a. m. Favor que agradecerán. s5v7

ROSA FERNANDEZ ORO DE OLIVERA—q. e. p. d. — Falleció el 30 de Agosto de 1904.— Su esposo Manuel Olivera, su hija María Rosa Olivera; sus hermanos Lucila Fernández Oro de Gonzáles y coronel Manuel Fernández Oro; sus hermanos políticos doctor Ramón González, Lucinda Larrosa de Fernández Oro, Eduardo Olivera y Carlos C. Olivera; sus sobrinos y demás deudos, invitan á sus relaciones á asistir al funeral que, en sufragio de su alma se rezará en la iglesia de la Piedad, el martes 6 del corriente, á las 10 a. m. Se dirán misas desde las 8 a. m. Se despide por tarjeta. 3v6

EUGENIA VILLATTE DE QUIRNO COSTA—q. e. p. d.—Falleció el 6 de Setiembre de 1903.—Norberto Quirno Costa (hijo), esposo; sus hijos Federico R. Villatte, padre; Norberto Quirno Costa y Alcira A. de Quirno Costa, padres políticos; hermanos, hermanos políticos y demás deudos invitan á sus relaciones al funeral de cabo de año que por el eterno descanso de su alma se celebrará en la iglesia de San Miguel el martes 6 del corriente á las 10.30. Favor que agradecerán. 3v6

PAULINO A. ITURRALDE—q. e. p. d.—Falleció el 7 de Setiembre de 1903.—Sus hermanos Luisa Iturralde de Porcel y el doctor Domingo J. Iturralde, su hermano político Eduardo A. Porcel, su abuelo, tíos, sobrinos y demás deudos, invitan á sus relaciones al funeral que en sufragio de su alma se celebrará en la iglesia de San Miguel Arcángel el miércoles 7 del corriente á las 10 a. m. El duelo se despedirá por tarjeta. Unica invitación. v7

SECCION REMATES

Roman Bravo y Cía.

HOY

EN NUESTRO PATIO

Casa CALLAO 740

Gran casa habitación. Alta y baja. Moderna, lujosa y elegante. Venta por división de bienes. 10 varas por 65.68. Base definitiva pesos 70.000.

Casa TUCUMÁN 307

Edificio antiguo, en terreno de dimensiones muy especiales. 11 1/2 varas por 59 1/2. Por división de herencia. Base $ 30.000.

Los remates se efectuarán HOY, á las 2 de la tarde, en el patio de nuestra casa 351, San Martín 351.

Roman Bravo & Cía.

JUDICIAL—RIVADAVIA 1819. Frente al Congreso y al lado de Callao, pegado á la esquina, 17 varas 52 por 59.23. Es á no dudarlo, lo que ofrece mayores ventajas de cuanto se anuncia en venta. En la cabecera de la Avenida Rivadavia, que es la prolongación de la Avenida de Mayo, equivale á decir, que esta casa se encuentra en el centro mismo de la metrópoli, centro de atracción y de vida, donde la propiedad cualesquiera que sean las alternativas de su valor, conservará siempre su importancia y donde los precios actuales pueden quintuplicarse, sin el auxilio de la especulación, con el solo crecimiento de la población. La esquina lindera de Rivadavia y Callao, fué adquirida hace 6 meses por el Sr. C. Ilvena, dueño de la "Confitería del Molino", á razón de $ 600 el metro cuadrado, circunstancia que citamos para que los interesados en la que vamos á rematar, adquieran el convencimiento de que nuestras observaciones son la expresión sincera de la verdad. La venta se efectuará en la misma propiedad por orden del señor juez doctor Ponce y Gómez, por cuenta de la testamentaria de doña Juana Chaves de Alvarez, con base de pesos 70.000, esto es, á razón de $ 68.00 la vara cuadrada.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 3 p. m. Informes á nuestra casa, 351 San Martín 351.—ROMAN BRAVO y Cía. 1p

SANTA CLARA DE COBO.—Los famosos campos de la Florida, 7 leguas cuadradas en el centro de los partidos Tandil, Balcarce, Mar del Plata, Lobería y Necochea, cruzados por el ferrocarril Sur, con la estación Las Nutrias en medio del campo y las de El Moto y San Agustín en sus deslindes. Todo cabe allí, desde grandes estancias ó extensas colonias, hasta pueblos enteros. Venta en lotes relativamente grandes. Se trata de realizar toda la propiedad y, por consiguiente, no se han hecho pequeños solares, ni pequeñas chacras que demorarían la liquidación. A plazos. Sin base.
EL MARTES 15 de Noviembre, á las 2, en nuestra casa 351 San Martín 351. Entretanto, pueden solicitarse informes á nuestra casa, 351 San Martín 351.—ROMAN BRAVO y Cía. v11

LOS CAMPOS DE "LA VERDE"—En el deslinde de la provincia de Buenos Aires con la de Santa Fe. En el departamento General López, Distrito Venado Tuerto. Especiales para alfalfares, trigo, maíz, lino ó cualquier otro cultivo, como asimismo para ganadería por la buena calidad de sus pastos. 4570 hectáreas en cuatro lotes de 1142 hectáreas cada uno. Sobre el ferrocarril proyectado de Rufino á Trenque Lauquen, á 4 leguas al Sudeste del pueblo Rufino, á 2 al Sur de la estación Rosetti y á 4 al Norte del ramal que construye el F. C. del Pacífico de Alberdi al meridiano de Vedia por cuenta de una sociedad en liquidación. Base definitiva $ 31 la hectárea. Mitad al contado y mitad á un año, con interés de 6 ojo anual.
EL JUEVES 15 de Setiembre, á las 2, en nuestra casa, 351 San Martín 351. Linda por el Norte con los señores Matías Sturiza, A. Chiesanova y R. Arcardini; por el O. con la Colonia "La Dolores"; por el Sud con las Colonias [illegible] y [illegible] y por el E. con la señora Mercedes C. de Alborcor. En el centro mismo de los campos conocidos por Fortín "La Verde" y la mejor fracción de la zona. Figura en los planos á nombre de Benito Villanueva, de cuya testamentaría es parte que linda con la línea divisoria de las dos provincias citadas. Está dedicado á la agricultura y ganadería. No hay contratos. Tiene cuatro puestos. Está alambrado en su costado. El agua se encuentra de 3 á 5 metros. Para visitarlo diríjanse al señor Emiliano Castilla [illegible] Central en Rufino. Informes en nuestra casa San Martín 351.—ROMAN BRAVO y Cía.

JUDICIAL—MEJICO Y CEVA—[illegible]

CALLAO 740. UNA GRAN CASA habitación alta y baja, moderna, lujosa y elegante, de líneas severas y sin un solo detalle, que no responda á la más esmerada distribución y el más refinado confort. Allí todo es rico y del mejor gusto. Mármoles, estucados, pinturas al óleo, cielo-rasos artísticos, carpintería de cedro y pisos de parquet y mosaicos extranjeros. Venta por división de bienes entre la Asociación Católica Irlandesa y la Sociedad de señoras de San José, con base definitiva de $ 70.000. Ad-corpus.
EL MARTES 6 de Setiembre, á las 2 p. m. el remate se efectuará en el hall de nuestra casa, San Martín 351; 12 vs. por 65v68. Edificio de dos pisos y mansard, compuesto de gran hall, sala, auto-sala, comedor, antecomedor, boudoir, toilette, despensa, cocina, auto cocina, lavadero y carbonera en la planta baja y vestíbulo, galería, terraza, cinco dormitorios, cuarto de vestir, 4 piezas más, baño con instalaciones y un cuartito en altos. En el mansard, 2 piezas para servicio. Techos de pizarra y de azotea, cielo rasos de yeso decorados y dorados, escaleras, puertas y celosías de cedro. En el fondo jardín con plantas finas y árboles frutales. Puede visitarse en cualquier momento. Títulos perfectos. Informes, 351 San Martín 351.—ROMAN BRAVO y Cía. a30

*JUDICIAL—EUROPA 319, CA*si esquina Balcarce. Edificio antiguo en terreno de dimensiones incomparables. Como situación es la mejor de ese barrio. Allí hay todos los elementos que se requieren para vivir cómodamente. Juez doctor Ponce y Gómez, secretario Palacios, juicio sobre división de condominio entre don José Pío Sagastume y otros. Base, $ 13.134.
EL JUEVES 8 de Setiembre (fiesta), á las 4 p. m., 12 varas por 35, con un pequeño martillo en contra. Superficie: 364.01 varas cuadradas. 5 piezas, con techo de teja y zinc. Hay adoquinado y tranvía al frente. Seña, 8 ojo. Comisión, 2 ojo. Informes, San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía. s1

JUDICIAL — CEVALLOS 579 Al lado de la esquina de México. Muy bien situada, con tramway eléctrico al frente y con todos los adelantos de los barrios centrales. Las dimensiones son especiales: 10v30 por 23.09. Juez doctor Ponce y Gómez, secretario Fernández. Testamentaria de doña Juana Chaves de Alvarez. Base, pesos 6.133.33. Ad-corpus.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 4 p. m. En la misma propiedad. Su edificio se compone de cinco habitaciones, una pieza de servicio, cocina, w. c., aljibe, patio, gas, cloacas y aguas corrientes. Puede visitarse. Seña, 8 ojo. Comisión, 2 ojo. Informes 351, San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía.

LOS CAMPOS DE "LA ESTANZUELA". Liquidación final. Los últimos lotes de las tierras más afamadas de la provincia de San Luis. 7.200 hectáreas en 3 lotes. Venta por convenio con varios establecimientos bancarios. Con cédulas nacionales y bases de $ 4 y $ 4.80 por hectárea.
EL MIERCOLES 28 de Setiembre, á las 2 p. m., en nuestra casa, 351 San Martín 361. Después detalles.—ROMAN BRAVO y Cía. a31

JUDICIAL. RIVADAVIA 1819 á 1823—Al lado de Callao y frente al edificio del Congreso. Amplio terreno con 2 grandes galpones perfectamente divididos. En el paraje más excepcional de la Capital—donde todo es valioso y donde se concentrará todo el movimiento de la ciudad. Juez doctor Ponce y Gómez, secretario J. Fernández. Testamentaria de doña Juana Chaves de Alvarez. Base pesos 70.690.
EL DOMINGO 11 de Setiembre á las 3 p.m. En la misma propiedad. 17v32 de frente por 50v23. Ad corpus. Consta de 2 salones al frente para negocio y en el interior, 2 buenas piezas y un gran galpón con altillo. Reconoce un contrato de locación hasta el 11 de Junio de 1907, á razón de $ 240 mensuales, pudiendo prorrogarse por 5 años más, aumentando el alquiler actual. Los impuestos excepto el de contribución directa, son á cargo del inquilino. Seña 8 ojo. Comisión 2 ojo. Informes, 351 San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía. s4

LO MAS CENTRAL. TUCUMAN 307 á 311. Entre Reconquista y 25 de Mayo. Edificio antiguo con un gran galpón sólidamente construido. Terreno cuyas dimensiones son las verdaderamente indicadas para una construcción de cualquier género. Amplio frente y buen fondo. Venta por división de bienes entre herederos mayores de edad. Base definitiva: 30.000. Ad Corpus.
EL MARTES 6 de Setiembre á las 2 p. m. El remate se efectuará en el hall de nuestra casa, 351 San Martín 361. 11 1/2 varas por 59 1/2. El edificio antiguo antiguo, es muy sólido y se compone de 7 piezas, 2 altas, un cuarto de madera y un gran galpón de tres pisos, con tirantes de hierro. La propiedad puede producir 400 pesos mensuales ó sea $ 4.800 al año. Títulos perfectos. Informes, 351 San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía. a23

*CORRIENTES Y OMBU. JUDI*cial. La esquina frente al Norte y al Oeste. Situación incomparable, lindas dimensiones, edificio sólido y renta inmejorable. Juez Dr. Méndez Paz, secretaría Molina Arrotea. Testamentaria de Dª Elvira Botazzi de Calcagno. Base 2/3 partes $ 18.000.
EL JUEVES 8 de Setiembre (fiesta) á las 4. 14v48 de frente á Corrientes núms. 2296 á 2300 por 16v92 á Ombú 301/05. Dos salones para negocio, 3 piezas, sótano y w. c., en los bajos y una casa independiente con 6 piezas y cocina en la planta alta. Construcción sólida. Según datos privados la propiedad produce en conjunto $ 2.400 de renta al año, ó sea casi el 14 1/2 ojo. En los bajos hay un cuartito de madera que pertenece al inquilino. Seña, 8 ojo. Comisión, 2 ojo. Informes, San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía. s1

*MUY LINDA CASA—CON CE*dulas ó á plazos, VENEZUELA 3004, entre Rioja y Caridad. A una cuadra del boulevard Belgrano y de la estación Caridad, con buenos afirmados y tramway. La cuadra es toda de familia y la casa grande, cómoda, muy bien construida y hasta lujosa. Base $ 9.000 de la que se descontará una hipoteca por $ 4.000 en cédulas nacionales serie D.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 4 p. m., 10 varas por 43 1/2, 7 piezas y 2 altas, baño, cocina y w. c. Frente y zaguán al óleo, techos de azotea, tirantes de hierro y madera dura, cielo rasos de yeso, decorados, celosías de cedro y pisos de madera y mosaicos. En el fondo, un galpón y una pieza de madera. Produce alquilada barata $ 100 mensuales, ó sea una renta de 13 1/2 ojo. Título perfecto. Informes, 351 San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía. s4

CANGALLO 2640 A 2652—UNA gran casa de renta. A dos cuadras de la plaza y estación 11 de Setiembre y de la Bolsa de Cereales, con afirmado de madera y tranvía al frente. La situación es de las más indicadas para casas de este género, pues su inmediación á las fábricas y molinos que la rodean, hace que esté siempre totalmente alquilada. Dimensiones especiales, edificio muy bueno y renta que alcanza al 16 ojo al año. Base, $ 60.000. Ad-corpus.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 2 p. m. En la misma propiedad. Mide 10 varas por 64.50. El edificio es de sólida construcción de tirantes de hierro, bovedillas, cielo rasos de yeso y pisos de pino de tea, concreto y baldosa, se compone de dos negocios al frente, cada uno con 3 piezas, baño y cocina y dos casas de familia en los altos, cada una con vestíbulo, 5 piezas, baño, cocina y w. c. En el interior hay 19 piezas bajas y 18 altas, baños y w. c. Produce $ 9.600 al año. Título perfecto. Informes 351, San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía. s4

*JUDICIAL—EN MORON—CA*sa-quinta. A 3 cuadras de la estación del F. C. y á 2 de la plaza principal y la iglesia. Con frente á las calles Rivadavia, Alvear y Humberto I. Juez doctor Ponce y Gómez, secretario Fernández. Testamentaria de doña Juana Chaves de Alvarez. Base, $ 8.666.66.
EL JUEVES 8 de Setiembre (fiesta), á las 3 p. m., en la misma propiedad. Ocupa una superficie de 4.625.01 varas cuadradas. El edificio principal se compone de 6 amplias habitaciones y corredor. Separadamente está el departamento de servicio con 6 piezas, cochera, cocina, baño, w. c., corredor y vereda de baldosa. Molino de viento, parral de 40 metros de largo, jardines con plantas finas, árboles, pozo y aljibe. Está cercado por muro de ladrillo, teniendo verja de material y fierro frente á las calles Rivadavia y Alvear. Seña, 8 ojo. Comisión, 2 ojo. Informes, San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía. s1

LIBERTAD Y ARENALES. EL mejor grupo de edificios modernos del barrio aristocrático. Habitación y renta, á la vez, seis casas de familia y almacenes. Venta en seis lotes. Por liquidación de bienes. Con cédulas nacionales y bases reducidas. Una frente al Este por Libertad y al Sur por Arenales, casas distribuídas en terreno de 60 varas á la primera calle por 53 á la segunda.
EL MIERCOLES 28 de Setiembre, á las 4 p. m. en las mismas casas. Informes y planos del edificio á nuestra casa, 351 San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía. s3

LOS MAS LINDOS TERRENOS En el punto de mayor movimiento comercial de la ciudad. A 2 cuadras de la Avenida Almirante Brown, la plaza Solís y la ribera y frente á la usina eléctrica del tramway Anglo Argentino, 5 lotes de terreno frente á las calles Ministro Brin, Gaboto y Pinzón. Adoquinados pagos y tramway eléctrico por Ministro Brin. Base definitiva $ 6 la vara cuadrada.
EL JUEVES 8 de Setiembre, á las 2 p. m. miden de 650 á 670 varas cuadradas. Están rellenos de arena. Títulos perfectos. Escrituras matrices gratis. Pídanse planos é informes, San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía. s3

*EN LOS NUEVOS MATADE*ros. 67.850 v. c. sobre la avenida Larrazabal, en 6 lotes. Parte de la chacra conocida por de Pedro Lacroutz. A 6 cuadras de los nuevos Mataderos y 2 al Sur del camino de Campana. El tranvía de Villa Riachuelo á los nuevos Mataderos, pasa por su frente. Esta tierra subdividiéndola se presta para hacer un negocio excepcional. Base 0.10 v|c.
EL JUEVES 8 de Setiembre (fiesta) á las 4. Los lotes miden de 81 á 130 varas de frente por 176 á 290 varas de fondo. Superficie de 15.000 á 22.000 v. c. Son altos y están utilizados para descanso de haciendas. El día del remate á las 3.30, habrá carruajes á disposición de los interesados, frente á la portada principal de los mataderos. Planos, San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía.

SOBRE LA ESTACION NAICO. El mejor pedazo de campo de la Pampa Central. Entre Toay y Acha. A dos leguas de la estación del F. C. O. [illegible] Rodeado de colonias y de establecimientos de importancia. Cinco [illegible] aguadas, alambrados y agua dulce á 4 metros de profundidad. Sección [illegible], fracción B, mitad Sud del lote 4. Con cédulas nacionales.
EL MARTES 27 de Setiembre, á las 2 p. m. en nuestra casa, San Martín 361. Después detalles.—ROMAN BRAVO y Cía.

*JUDICIAL—CASA EN SAN VI*cente. En el centro del pueblo conocida por el Jardín, [illegible] la municipalidad y la iglesia. [illegible]
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 3 1/2 [illegible] San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía.

EN VILLA MODELO—LUGANO [illegible]

EN LA PAMPA CENTRAL.—Un pedazo de campo especialísimo para todo destino, 1.600 hectáreas Sección XV, Fracción D, ángulo S. E. del lote 22. A 10 leguas al N. O. de la Estación Fortín Uno. Entre el Río Colorado y el Curacó. Base $ 1.50 hectárea. Muy barato.
EL MIERCOLES 7 de Setiembre á las 2. En nuestra casa, San Martín 361. Figura á nombre de W. Tello. Tiene agua potable de 4 á 5 metros. Título perfecto. Planos é informes, San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía. a24

CASA SOBRE LA AVENIDA LARRAZABAL, entre Directorio y Chascomús, lo que significa que está en el paraje de mayor movimiento de los Nuevos Mataderos. Afirmado pago al frente. Base para liquidar, $ 2.500.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 10 de la mañana, 11 varas 41 por 62, término medio. Salón para negocio, 2 piezas grandes, una chica, w. c. y pozo. Está muy bien construida. Informes, 351 San Martín 361, ó Rivadavia 6886.—ROMAN BRAVO y Cía. s4

"LA FLORIDA" EN SANTA-FE. Los más ricos campos de la provincia para agricultura. En el centro mismo de la región de las colonias, 11.275 hectáreas, 23 áreas, en el departamento San Cristóbal, distrito Tostado. A una legua al Oeste de la colonia y estación Independencia, á 1 1/2 del pueblo y estación Tostado y á 2 1/2 de la de Portalis del ferrocarril Norte. Cruzados por los caminos á las dos primeras estaciones indicadas. Con alambrados, poblaciones, montes, riquísimos pastos tiernos y aguadas. Venta por liquidación testamentaria, con base definitiva de $ 5 la hectárea.
EL MIERCOLES 5 de Octubre, á las 2 p. m., en nuestra casa, 351 San Martín 361. Figuran en los planos á nombre de don Saturnino San Miguel. Después detalles. Informes, San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía. s6

*CHARCAS 2711, ENTRE ECUA*dor y Laprida. Al Norte. A una cuadra de los boulevares Santa Fe y Pueyrredón con afirmado y tranvía. Es un terreno especial de lindas dimensiones y situado en una cuadra llena de casa de familia. Sin base.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 2 p. m. En el mismo terreno. 11v43 por 46.20. Contrafrente 13v28. Es todo lo que se necesita para edificar una casa bien desahogada. Es un negocio que merece estudiarlo, pues se compra y se edifica ó se deja tal como está para venderlo dentro de poco tiempo, en la seguridad de obtener una buena utilidad. Títulos perfectos. Informes, 351 San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía. s4

*EN LA ENSENADA—3 MAN*zanas en lotes. Con empedrado y tramway al frente. Calle San Martín, Comercio y otras sin nombre, lindando calle en medio con la antigua destilería Cambaceres, próximos á la vía del ferrocarril de Pereyra á la Ensenada, á 4 cuadras de la estación del tramway y á 10 minutos del gran dock.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 2 p. m. Estas manzanas han sido divididas en lotes grandes y chicos, para que todos puedan comprar. Se entregarán medidos. Escrituras matrices gratis. Planos en nuestra casa, San Martín 361, ó en nuestra sucursal en La Plata, Avenida 7 número 727.—ROMAN BRAVO y Cía. s6

*JUDICIAL—LAVALLE Y SUI*PACHA. La casa donde nació el general Mitre, que es hoy la mejor esquina de la ciudad. Frentes al N. y al O. 17 1/2 varas á la primera calle por 40 á la segunda. Superficie, 700 varas cuadradas. Venta por orden del señor juez doctor Williams, secretario doctor Ruiz de los Llanos. Testamentaria de doña Melchora Pilindo de Chaves. Base, $ 50.000.
EL MIERCOLES 21 de Setiembre, á las 4 p. m. En el hall de nuestra casa, 351 San Martín 361. Mide 15m15 de frente á Lavalle número 800, por 34m63 á Suipacha 475 á 463. El edificio consta de un salón en la esquina ocupado por un establecimiento de aparatos de cirugía y los locales contiguos por el café y bar General Mitre, un taller mecánico y una zapatería, y además una casa independiente con cuatro piezas y dependencias. Tiene techos de azotea, tirantes de acero, en parte, pisos interiores de pino de tea y exteriores de mosaico. Reconoce un contrato de locación hasta el 31 de Mayo de 1905, á razón de $ 500 mensuales, siendo á cargo del inquilino los impuestos de obras de salubridad y aguas corrientes. Seña, 8 ojo. Comisión, 2 ojo. Informes, 351 San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía. s0

LOS CAMPOS DE RUFINO.—Los más afamados de la provincia de Santa Fe En el deslinde con la de Buenos Aires. Especiales para alfalfares, trigo, maíz, lino ó cualquier otro cultivo, como asimismo para ganadería por las condiciones excepcionales de sus pastos. 4.570 hectáreas en 4 lotes de 1.142 hectáreas cada uno. Sobre el ramal proyectado de Rufino á Trenque Lauquen, á 4 leguas al S. E. del pueblo Rufino y á 2 al Sur de la estación Rosetti. En el centro mismo de los campos conocidos por Fortín La Verde y la mejor fracción de la zona. Venta por cuenta de una sociedad en liquidación. Base, $ 17 la hectárea. A plazos.
EL JUEVES 15 de Setiembre, á las 2 p. m., en nuestra casa, San Martín 361. Pídanse planos é informes.—ROMAN BRAVO y Cía. 1p

Los interesados pueden solicitar informes detallados á nuestra casa central, 351 San Martín 361, ó á nuestras sucursales en Flores, calle Rivadavia 6806; en Belgrano, calle Cabildo 1078; en Lomas de Zamora, avenida Meeck 17, y en La Plata, calle 7 número 727.—ROMAN BRAVO y Cía.

V. S. Lobato & Cía.

COMPONEN LA FIRMA Y LLEVAN EL MARTILLO, LOS SOCIOS: VICTORIANO S. LOBATO, CARLOS F. CRECIO y CARLOS ALBERTO CASARES. perm.

En La Plata

Dos grandes negocios

CALLE 8, números 701|15 esq. 40 núm. 670. Frente al Ministerio de Hacienda, á una cuadra del boulevard Independencia y á 3 de la estación del F. C.; en una palabra, en la situación más interesante, desde que es allí el verdadero centro de la ciudad. 40 metros de frente al Norte por 60 metros al Oeste, es decir 2.400 metros cuadrados, que equivalen á 3.200 varas cuadradas. Renta, $ 1.440 al año, con contrato hasta Agosto de 1905. Venta en un solo lote, con base de $ 8.500, ó sea menos de 3 $ por vara cuadrada. Dada su ubicación, que es la mejor de La Plata, y sus dimensiones, que son realmente notables, se trata de un negocio que reune todas las condiciones apreciables para subdividirlo en lotes y ganar una fortuna.

EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 3 p. m.

CALLE 48, números 652|60 esq. 8. No hay nada más central. Es la situación más valiosa de la localidad: á 2 cuadras de la estación del ferrocarril, es decir en el punto donde se desarrolla todo el movimiento comercial de la ciudad. 20 metros de frente al Norte por 30 al Oeste 2 salones para negocio, sótano, 2 piezas para familia, etc. Renta, $ 000 anuales. Base, $ 5.500.

EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 3.30 p. m.

V. S. Lobato & Cía.

GRAN PROPIEDAD EN LA Plata. Central. Con 3.200 varas cuadradas, con buenos edificios y con renta; en cuanto se puede pedir. Calle 8, números 701, 705, 709, 713 y 715, esquina á 40, núm. 670. Frente al palacio del Ministerio de Hacienda, á una cuadra del Boulevard Independencia y á 3 de la estación del F. C., es decir en el verdadero centro de la ciudad. Base $ 8.500, que no alcanza á representar 3 pesos por vara cuadrada. Renta, $ 1.440 al año, con contrato que vence en Agosto de 1905. Título perfecto. Ad-Corpus.
EL DOMINGO 11 de Setiembre á las 3 p. m. En la misma propiedad. Mide 40 metros de frente al Norte por 60 de fondo y frente al Oeste, formando una superficie de 2.400 metros cuadrados, que equivalen á 3.200 varas cuadradas.
EDIFICIO: La esquina tiene un gran salón para negocio con sótano depósito, 3 piezas para familia, cocina y w. c. El frente á la calle lo constituyen 4 casitas de 2 piezas, cocina y w. c. El resto de la propiedad con frente á la calle 40 está cercado de material y es susceptible de dividirse en lotes y obtener una buena utilidad. Debe visitarse para poder darse cuenta de las ventajas del negocio. Seña, 8 ojo. Comisión, 2 ojo. Informes, San Martín 50.—V. S. LOBATO y Cía.

10000 HECTAREAS DE CAMPO á plazos, en el territorio del Río Negro, sección VI, fracción C, lote 23; á 10 leguas de la estación Río Colorado, campo de superior calidad, poblado hace muchos años. Tiene muchos pastos tiernos, 3 jagüeles, una laguna de agua dulce, corrales, etc. Arrendado á firma de primer orden con garantía de fuerte casa de comercio á razón de $ 800 al año, con contrato que vencerá en Diciembre de 1911, con obligación de parte del propietario de alambrar el perímetro antes del 1º de Enero del año entrante, cuya obra está presupuestada en $ 10.127 y por cuya suma ó la que importe la mejora, el arrendatario abonará el 8 ojo anual. El contrato que puede verse en nuestra casa, tiene otras cláusulas convenientes para el propietario. Base $ 3.50 la hectárea. Título perfecto.
EL MIERCOLES 7 de Setiembre, á las 2 p. m. en nuestra casa, San Martín 50. Condiciones de pago: 1|3 parte al contado, 1|3 parte á un año y la otra á dos años de plazo con hipoteca é interés de 8 ojo anual. El campo está mensurado. Para verlo puede irse por la estación de Río Colorado, donde se encuentran personas medio fáciles de transporte. Seña, 8 ojo. Comisión 2 ojo á cargo del comprador. Otros informes, [illegible] en nuestra casa, San Martín 50.—V. S. LOBATO y Cía. s30

*TERRENO BARATO, CEN*tral [illegible]

*EN EL CENTRO DE LA PLA*ta. En la situación más valiosa de la localidad. á una cuadra del boulevard Independencia y á dos de la estación del F. C., es decir en el punto donde se desarrolla todo el movimiento comercial de la ciudad. Calle 48 números 652, 654, 656, 658 y 660, esquina á la calle 8. Base $ 5.500. Renta $ 000 anuales con contrato hasta 30 de Agosto de 1906. Títulos perfectos.
EL DOMINGO 11 de Setiembre á las 3 1/2 p. m., en la misma propiedad. Cuyas dimensiones son las más apreciables: 20 metros de frente al Norte por 30 de fondo y frente al Oeste. Edificio: Un gran salón doble para negocio con sótano depósito, otro salón más con frente á la calle 48, 2 piezas para familia, cocina y w. c.; techos de azotea en su mayor parte, cielo rasos de papel, pisos de tabla, buena carpintería, aguas corrientes, etc. Seña 8 ojo. Comisión 2 ojo. Informes San Martín 50.—V. S. LOBATO y Cía. a31

*120 LOTES A LARGOS PLA*zos, con frente al tranvía eléctrico á Flores, recientemente inaugurado. Los terrenos están ubicados sobre las calles GAONA (continuación Díaz Velez), CAYENA, GEORGETOWN, BEGUI, CANNING, VIRGENES Y MONTE EGMONT, á 3 cuadras antes de la conocida calle Bella Vista, de Flores, 2 hacia el Oeste de la iglesia de los Padres Mercedarios y frente al grandioso edificio del Horfelinato Irlandés. Los lotes en venta están rodeando la escuela que construirá el Consejo Nacional de Educación en los terrenos que le han donado con ese objeto. Están ubicados en un paraje alto de indiscutible porvenir, teniendo en cuenta las ventajas y valorización que proporcionará el tranvía inaugurado. Este tranvía pone en comunicación con el centro de la Capital en 25 á 30 minutos por 15 centavos y dá combinación para Belgrano, Chacarita, Plaza de Mayo, Retiro, Once, Constitución, Boca y Barracas, por sus líneas y por las del Metropolitano. Base, 60 centavos la vara cuadrada. Título perfecto. Lotes amojonados. Líneas municipales. Escrituras matrices gratis inmediatamente por el escribano Juan Miguel Gutiérrez.
EL DOMINGO 11 de Setiembre á las 3, sobre los mismos terrenos. Hay lotes de todas dimensiones. Condiciones de pago: 20 ojo al contado y el resto en 4 cuotas de 20 ojo cada una á 6, 12, 18 y 24 meses de plazo, con hipoteca, sin interés. Descuento 6 ojo anual sobre los plazos á los que paguen al contado, ó anticipen parte de las cuotas. Con menos de 50 $ cada seis meses puede comprarse un lote con tranvía eléctrico al frente. ¡Jamás se ha presentado oportunidad semejante! Seña, 8 ojo. Comisión, 2 ojo á cargo de los compradores. Otros informes y planos, pídanse en nuestra casa, San Martín 50.—V. S. LOBATO y Cía. a28

CASA QUINTA EN BANFIELD. Con amplio terreno, sólido edificio y distribución que reune todas las comodidades. Calle Alsina 1360, á 3 cuadras de la estación del ferrocarril, lo que representa una ventaja en la que no es necesario insistir. Base, $ 6.000. Está alquilada en $ 100 mensuales. Título perfecto.
EL JUEVES 8 de Setiembre, á las 3 p. m. Está edificada en terreno de 28.00 varas de frente por 64.33 de fondo. Edificio: gran comedor central, vestíbulo, 4 dormitorios, pieza para servicio, cuarto de baño, cocina, aljibe, pozo semi-surgente con bomba; pisos interiores de tabla, cielo rasos de yeso decorados, gas, campanillas eléctricas y demás detalles de una buena casa. Tiene jardines, árboles frutales y en el frente una verja de material y hierro. Puede visitarse. Seña, 8 ojo. Comisión 2 ojo. Informes, San Martín 50.—V. S. LOBATO y Cía. a31

JUDICIAL—70.161 METROS cuadrados, igual á 94.540 varas cuadradas de terreno en General Urquiza, junto Villa Catalinas, con frente á la calle Congreso antes Bosch ó núm. 14. Terreno muy alto, á 8 cuadras (de 100 varas) de la estación y á 4 de la plaza de la localidad. Venta en un lote. Base 30 centavos los 75 decímetros cuadrados, (vara cuadrada). Título perfecto. Escritura matriz gratis por la oficina del Sr. José Resta.
EL SABADO 24 de Setiembre, á las 3, en nuestra casa San Martín 48, orden del Sr. Juez Dr. Miguel Romero, secretario Dr. Estrada Zeila, juicio Vicenta Valdés de Ramallo y sus menores hijos, por división de condominio.
El terreno mide 260.69 m. de frente al SE. por donde linda con la calle 14 ó General Bosch, hoy Congreso, 272.10 m. al N. E. por donde linda con Blas Gonzáles, 264.76 m. al N. O. por donde linda con J. Sánchez, antes Cuenca y 271.40 m. por el S. O. lindando con V. Fernández. Tiene dos piezas de material y una de madera antiguas. El terreno es parte del señalado en el plano de la Capital, con el nombre de testamentaría de Vicente Fernández. Seña 8 ojo. Comisión 2 ojo á cargo del comprador. Otros informes, pídanse en nuestra casa, San Martín 50.—V. S. LOBATO y Cía. a25

CASA DE ALTOS Y BAJOS, central en un barrio de importancia, á 3 cuadras de las plazas Constitución y General Bolívar. LOREA 1626 y 1630, entre Progreso y Armonía. Base $ 11.000. Renta segura $ 100. Título perfecto. Ad-corpus.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 3. Mide 9 varas de frente por 34.64 de fondo.—Planta baja: Salón para negocio con sótano depósito, 5 piezas para familia, cuarto de servicio, cocina y w. c.; cielo rasos de yeso, pisos de tabla, zaguán de mosaico, patio de baldosas, cloacas, etc.—Planta alta: 6 piezas principales, cuarto de baño, cuarto de servicio, vestíbulo, etc. Seña 8 ojo. Comisión 2 ojo. Informes, San Martín 50.—V. S. LOBATO y Cía. s4

JUDICIAL—UN TERRENO AL Norte con buenas dimensiones, en un barrio de familias, á 20 varas del tranvía á la Plaza de Mayo, BILLINGHURST 1200, entre Gorriti y Soler. Base, $ 3.000 el lote. Título perfecto.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 3. Por orden del señor juez de primera instancia doctor Benjamín Williams, secretario Rodríguez, en la testamentaria de don Luis Cañale. Mide 8m66 de frente por 44m25 de fondo en el costado Sur y 43m40 al Norte (ó sean 10 vs. por 51). El terreno está cercado tiene puerta de calle, vereda y se encuentra entre edificios. Seña, 8 ojo. Comisión, 2 ojo á cargo del comprador. Informes, San Martín 50.—V. S. LOBATO y Cía. s4

UNA MANZANA EN LOTES, A plazos, sin interés, en Belgrano, á 100 metros del boulevard Santa Fe y en un barrio completamente edificado. Con tramway eléctrico al frente. Terrenos altos de mucho porvenir. Boulevard CONGRESO, AMENABAR, MOLDES Y QUESADA. Base 1 $ vara cuadrada. Título perfecto. Escrituras matrices gratis por la oficina del escribano Sr. Pedro P. Lalanne.
EL DOMINGO 18 de Setiembre, á las 4. Los terrenos miden 10 varas por 20, 30, 40 y 50 varas de fondo. Las esquinas 20 por 30 y 15 por 25. Condiciones de pago: 25 ojo al contado, 25 ojo á 6 meses, 25 ojo á un año y 25 ojo á 18 meses de plazo, sin interés. Descuento 6 ojo anual á los que paguen al contado. Seña, 8 ojo. Comisión 2 ojo. Informes y planos en los negocios del barrio ó en nuestra casa, San Martín 50.—V. S. LOBATO y Cía. s4

*HERMOSA CASA HABITA*ción, en Barracas al Norte, central, en un gran barrio, á una cuadra de la Avenida Montes de Oca, cerca de la iglesia Santa Lucía. Casa baja, amplia, con grandes patios. Edificio moderno, hecho á todo costo. USPALLATA 449, entre España é Isabel la Católica. Lista para habitarla. Base, $ 10.000. Título perfecto. Ofrecen $ 140.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 2. Mide 12 vs. de frente por 40 de fondo, con un gran martillo á favor en el fondo. Edificio nuevo, en cal, consta de 8 piezas principales, incluso 2 de 8 metros de largo, cuarto de baño, cuarto de servicio, 2 cocinas y w. c., cielo rasos de yeso, pisos pino de tea, zaguán y patios de mosaico, zócalo de madera de un metro de alto en todas las habitaciones, puertas y ventanas de cedro, cloacas, gas, etc. Puede visitarse de 9 á 11. Seña, 8 ojo. Comisión, 2 ojo. Informes, San Martín 50.—V. S. LOBATO y Cía. s4

*CASA DE FAMILIA, MODER*na, en cal, en un barrio de mucho porvenir, á un paso de los boulevares Boedo é Independencia. MEJICO 3558, entre Maza y Boedo (en esta cuadra se están colocando las cloacas). Base, $ 8.000 de cuya suma hay que deducir la cantidad de $ 1.050 en cédulas préstamos convertidos, los que tomará á su cargo el comprador. Renta 80 $. Título perfecto.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 4. Mide 9 vs. por 40. Edificio en cal, consta de 5 piezas principales, 2 piezas más en altos, al fondo, cuarto para servicio, cuarto de baño, cocina y w. c.; cielo rasos de yeso, pisos pino de tea, zaguán y patios de mosaico, puertas, ventanas y celosías de cedro, jardín, gas y aguas corrientes. Seña, 8 ojo. Comisión 2 ojo. Informes, San Martín 50.—V. S. LOBATO y Cía.

*CASA BARATA, BIEN SITUA*da, con gran terreno, en un barrio central de Barracas al Norte, entre las avenidas Montes de Oca y Patricios. USPALLATA 482, cuadra de edificios valiosos. Base $ 4.000. Renta $ 60. Título perfecto. Ad-corpus.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 2. Mide entre muros 11 varas de frente por 40 de fondo (por título 6. varas por 40). Edificio nuevo consta de 3 grandes piezas, cocina y w. c.; cielo rasos de yeso, pisos de tabla, patios de baldosas, cloacas, con desagüe por la casa lindera, etc. Seña 8 ojo. Comisión 2 ojo. Informes, San Martín 50.—V. S. LOBATO y Cía. s4

CASA QUINTA EN BELGRANO central, en el mejor barrio de esa localidad, á 50 metros del boulevard Cabildo, á 2 cuadras de la plaza é iglesia y á 4 cuadras del Paseo de la Barranca. BOULEVARD PAMPA [illegible], entre Cabildo y Cuba; con adoquinado y tranvía eléctrica al frente, cuadra de valiosos edificios, ocupada por gente conocida. Base $ 16.000, con 5.240 varas cuadradas de terreno. Título perfecto.
EL JUEVES 8 de Setiembre (fiesta) á las 3 1/2. Mide 36 varas de frente por 18.63 de fondo y 52 varas en el contra-frente.
EDIFICIO: PLANTA BAJA—Sala, antesala, comedor, cuarto de baño, despensa, galería, 3 piezas para servicio, cocina y w. c., una pieza para depósito, cuarto para el jardinero, cochera, caballerizas, 2 gallineros, invernáculo, etc.
PLANTA ALTA—4 dormitorios, cuarto de baño, vestíbulo [illegible] terraza con frente al jardín, galería, etc.
JARDIN—Gran variedad de plantas finas y hermosos árboles frutales. Puede visitarse de 2 á 5. Seña 8 ojo. Comisión 2 ojo. Informes, San Martín 50.—V. S. LOBATO y Cía.

DOS CASITAS MODERNAS, EN cal, de poco precio, muy bien situadas, á 3 cuadras de la estación del Oeste y barrio de fábricas, por consiguiente se obtienen buenos alquileres. BUSTAMANTE 842 y [illegible] entre Cangallo y Cuyo.—Lista para habitarla. Título perfecto. Ad-corpus.
EL DOMINGO 11 de Setiembre [illegible]
Casa número 842 [illegible]
Casa núm. [illegible]
[illegible] San Martín 50.—V. S. LOBATO y Cía.

DOS LOTES, BIEN SITUADOS [illegible]

Corvera & Peralta Martínez
San Martín 318 á 320

LOS GRANDES REMATES— Judicial: Maipú y Corrientes. La más notable esquina central, 25 varas 50 de frente al Sud, sobre Corrientes números 698 á 690 por 41 varas de frente al Oeste, sobre Maipú números 401 á 425. Superficie: 995.814 varas cuadradas. Edificio alto y bajo compuesto de 4 almacenes y tres casas de familia. Orden del señor juez doctor Ponce y Gómez, en los autos testamentarios de la señora Amalia Alvarez de Fortes. Base, $ 140.000, que representan las 2|3 partes de la tasación.
EL MIERCOLES 7 de Setiembre, á las 3 p. m. en la misma propiedad. El edificio antiguo es completamente sólido, de altos y bajos y comprende en la planta baja, un gran almacén en la esquina, 3 negocios sobre Corrientes, una casa de 7 habitaciones interiores, baño, cocina, w. c. y otra casa de 4 piezas y dependencias y en los altos, 2 casas de familia, una de 12 habitaciones, cocina, baño, w. c. y patios y otra de 6 piezas y dependencias. La renta es de $ 1.030 al mes ó sea $ 12.360 al año, sin contratos. La propiedad puede ser visitada desde ya y los interesados por ello, en la seguridad de que estudiado el negocio bajo cualquier faz que se le analice, resultará siempre interesante. Seña, 8 ojo. Comisión, 2 ojo. Informes en las secretarías de don Modestino Pizarro ó en nuestra casa San Martín 318 á 320.—Corvera y Peralta Martínez. a15

SALTA 480—COMO JUDICIAL. Por liquidación testamentaria. La propiedad de dimensiones más notables, 10vs.31 de frente al O. por 17vs.90 de fondo. Con edificio antiguo, sólido sin embargo. Orden terminante de realización. Base, $ 10.000, Ad corpus.
EL DOMINGO 18 de Setiembre, á las 3. Consta de dos grandes salas al frente, 4 habitaciones interiores, cocina, w. c., altillo y 2 patios. Aunque, como lo decimos, el edificio es antiguo, por su solidez y detalles permite reparaciones que le harán durar muchos años. Tal como está, da $ 135 al mes, sin contrato alguno. Los títulos son perfectos, pueden ser examinados en la escribanía del señor Victorino de la Riestra, Florida 34. Seña, 8 ojo. Comisión, 2 ojo. Informes, San Martín 318 y 320.—Corvera y Peralta Martínez. a23

JUDICIAL—PIEDRAS 1081. Una cómoda y amplia casa-habitación. Muy sólida, reune todas las ventajas más apreciables, desde la situación hasta el último detalle exigible. Orden del señor juez doctor Ponce y Gómez (secretario Pizarro). Juicio seguido por don Juan Lucio Granel y otros con doña Juana Sosa de Granel. Base, $ 16.799.67, que representa dos tercios de la tasación.
EL DOMINGO 2 de Octubre á las 3 p. m. Tiene 7m70 (8v90) por 53m30 (61v66). Dentro de muros hay mayor extensión de fondo. Consta de 8 habitaciones principales, baño y w. c., 2 piezas de servicio, cocina, w. c., 2 patios y fondo. Los techos de casi todo el edificio son de azotea. El frente y zaguán pintados al óleo; los muros interiores empapelados, pisos de pino de tea, mármol y baldosa, celosías, etc. Tiene obras de salubridad. Visítese seguros de hallar todas las comodidades. Los títulos pueden examinarse en la oficina del señor Pedro Cedrés, Victoria 557, escribano que deberá intervenir en la escrituración. Seña, 8 ojo. Comisión 2 ojo. Informes, San Martín 318 y 320.—Corvera y Peralta Martínez. s1

BUENA CASA HABITACION— En el mejor barrio para vivir. 24 de Noviembre 419 casi esquina Belgrano. Con tranvía á la puerta y á un paso de los tranvías Ciudad de Buenos Aires. Edificio sólido y bien distribuído que se presta lo mismo para habitarla como para renta. Base de liquidación $ 6.500. Ad-corpus.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 3 p. m. Tiene 10 varas por 25: sala, comedor, 3 dormitorios, cocina con revestimientos, cuarto de baño y w. c.; gas, cloacas y aguas corrientes. Muy bien hecha, tiene techos de azotea la principal, cielo rasos de yeso, pisos de madera y mosaico, cancel en el zaguán, galería en el 2º patio, etc. Puede visitarse en todo momento. Título perfecto. Seña, 8 ojo. Comisión, 2 ojo. Informes, San Martín 318 y 320.—Corvera y Peralta Martínez. s3

MAR DEL PLATA — EN LO más pintoresco del gran balneario. Terrenos altos, especiales para casas de recreo.
EL SABADO 10 de Setiembre á las 2 p.m. en nuestra casa San Martín 318 y 320. Lo venta comprende la manzana 1, de la chacra 96 y la efectuaremos en 10 espléndidos lotes, á cuyo alrededor existen preciosos chalets de familias conocidas, y próximos al barrio de la colonia inglesa, al hipódromo, al Asilo y al local del Football. La venta se efectuará sin base alguna, al mejor precio. Título perfecto. Seña 8 ojo. Comisión 2 ojo. Informes y planos en nuestra casa, San Martín 318 y 320.—Corvera y Peralta Martínez. a30

*UN NOTABLE TERRENO—SO*bre Palermo. Boulevard Canning 2108, entre Charcas y Paraguay. Con verja de material y hierro, muy buena, al frente, un edificio que ha sido cochera y que es perfectamente utilizable, aljibe, pozo y jardín. Venta como judicial. Por división de condominio. Sin base, por lo que dén.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 4 1|2 p. m. Mide 12v81 de frente al S. E. por 52v41 en el N. E., 60v28 en el S. O. y 13v21 en el contrafrente. Superficie. 702.79 varas cuadradas. Está entre edificios y por sus especiales condiciones se resta para todo. Título perfecto. Seña, 8 ojo. Comisión, 2 ojo. Informes, San Martín 318 y 320.—Corvera y Peralta Martínez. s4

*ALSINA 2776 Y 2778—MODER*na y elegante propiedad de altos y bajos, constituída por dos casas de familia. Edificio á todo costo, que llena por sus detalles las mayores exigencias. Está á un paso de la plaza 11 de Setiembre y por consiguiente en un gran barrio, que ofrece ventajas positivas para vivir en él. Base, $ 10.000. Ad-corpus.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 2 p. m. Mide 10 varas de frente por 21 varas 22 en el O. y 20 varas 00 en el E. La casa de altos consta de vestíbulo, 6 piezas principales, 2 en un 2º piso, con escalera cubierta, cocina, baño con revestimientos y w. c. Los bajos tienen 4 piezas, pieza de servicio, sótano, baño, cocina y w. c. Desde los muros solidísimos, azoteas, carpintería, mármoles, cristales y pisos, hasta el más insignificante detalle, todo es prolijo y bien hecho. Recomendamos que se visite. Horas de 3 á 4 p. m. Título perfecto. Seña, 8 ojo. Comisión, 2 ojo. Informes, San Martín 318 y 320. Corvera y Peralta Martínez. s3

ARENALES Y CALLAO—AHI, á un paso de la esquina. La más linda propiedad moderna, de altos y bajos, con todos los detalles de una construcción que corresponde á aquel barrio preferido. ARENALES números 1747 y 1749. Está constituída por dos casas con pormenores de confort bien apreciables. Se vende por liquidación. Base, $ 20.000. Ad-corpus.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 4 p. m. Tiene 8 varas 10 por 30. La casa de la planta baja, consta de 5 habitaciones principales, baño y w. c., pieza de servicio, cocina y otras dependencias. De $ 120 al mes. Los altos tienen vestíbulo, 6 piezas principales, 2 más de altos, baño, cocina, etc. Produce $ 140 al mes. La renta en conjunto es de $ 260 mensuales ó sea $ 3,120 al año. Es pues un negocio de renta, seguro y conveniente. El edificio complacerá á todos: no deja nada que desear. Visítese con esta seguridad. Título perfecto. Seña, 8 ojo. Comisión, 2 ojo. Informes, en nuestra casa, San Martín 318 y 320.—Corvera y Peralta Martínez.

UNA GRAN CASA—AL NORTE. Sobre Palermo. Edificio de gran solidez, amplio y cómodo, hecho á todo costo, con los materiales mejores. Avenida CANNING 2104, entre Charcas y Paraguay. Es la propiedad más notable del barrio. Venta como judicial. Por división de condominio. Base, $ 14.000, con instrucciones de liquidación terminante.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 4 1|2 p. m. Mide 10v22 por 50v50. El edificio está construido al interior, con verja muy elegante al frente, consta de 8 grandes habitaciones principales, baño y w. c., pieza de servicio, dependencias, 3 grandes patios divididos por zaguanes, azoteas, cancha de pelota, etc. Hecho con mezclas en cal, de azotea, cielo rasos de yeso, pisos de pino de tea, mosaicos, carpintería de cedro, celosías, mármoles y demás detalles que podrán apreciarse visitando la casa en cualquier momento. El mismo día y hora venderemos el terreno contiguo, que la complementaría cuando se deseara tener una casa quinta en el centro de la ciudad. Título perfecto. Seña, 8 ojo. Comisión, 2 ojo. Informes, San Martín 318 y 320.—Corvera y Peralta Martínez.

*ESTANCIA "LAS JOYAS" JU*dicial. La más notable é importante como campo y como situación, 1.480 hectáreas, 80 áreas, 86 centiáreas. En la provincia de Santa Fe, Departamento Belgrano. A 4 leguas al Norte de la estación Tortugas (F. C. C. A.), á 20 leguas de la ciudad y puerto del Rosario y á 2 leguas del pueblo Montes de Oca, localidad que reune todos los recursos y tiene oficinas de correos y telégrafos. Lindando con la colonia de este nombre y con la colonia Caracioló. Por orden del señor juez de la provincia de Buenos Aires, doctor Manuel F. Gnecco, secretario López Camelo. Testamentaria de doña Carmen Pérez de Berr[illegible] por cesación de condominio. Base $ 100.[illegible] ó sea $ [illegible] la hectárea. Mitad al contado y el resto en [illegible] iguales á 1, 2 y 3 años de plazo, con garantía hipotecaria del mismo campo é interés de 7 ojo anual.
EL VIERNES 30 de Setiembre, á las 3, en nuestra casa, San Martín 318 y 320, Capital federal. Todo el perímetro está perfectamente alambrado y se halla dividido en [illegible] potreros. [illegible]
[illegible] Tortugas (F. C. C. A.) [illegible] Rosario [illegible] Corvera y Peralta Martínez.

*AYACUCHO 961 Y 963—PRO*piedad [illegible]

*JUDICIAL—CASA, CALLE LO*ria [illegible] Guerrico y Williams.

Guerrico y Williams

EN UN GRAN BARRIO—DOS manzanas de terreno divididas en [illegible] más alto, lo más lindo [illegible] Ameghino, Moldes [illegible] por Santa Fe [illegible] lindo, el de [illegible] F. C. C. A. y Rosario [illegible]
EL MIERCOLES 7 de Setiembre, á las [illegible] de la noche, en nuestra casa, Bartolomé Mitre 580. [illegible] pueden pedirse planos, detalles [illegible] fías y toda clase de informaciones á Guerrico y Williams, Bmé. Mitre 580. a14

*DE NOCHE—50 LOTES DE SO*berbios terrenos á grandes plazos, sin interés, en el centro de la más elegante edificación del barrio de familias, á una cuadra de Santa Fe, recién adoquinada, con tramways eléctricos de ida y vuelta, á 4 cuadras de Plaza [illegible] das en 50 lotes, comprendidos sobre las calles [illegible] esquinas, con frentes sobre [illegible] Moldes, Conde, General Paz, Amenábar [illegible] desde 210 hasta 477 varas cuadradas. Base pesos 1.50 la vara cuadrada [illegible] mensualidades, sin interés. [illegible] y escrituras matrices gratis, inmediatamente otorgadas por el escribano señor Pedro F. Lalanne. Estos terrenos [illegible] alto, [illegible] rodeados de elegantes construcciones que constituyen un barrio de familia por excelencia, á una y media cuadra del tramway eléctrico de Santa Fe y á cuatro de la entrada á la estación Colegiales, ferrocarril Buenos Aires al Rosario, con más de 50 trenes diarios y pasaje de precio ínfimo (diez por ojo).
EL MIERCOLES 7 de Setiembre, á las 8 1/2 de la noche, en nuestra casa, Bartolomé Mitre 580. La venta es en 50 mensualidades sin interés, lo que pague al contado tiene 10 ojo de descuento sobre el precio total. Exigiremos en el acto del remate, 2 ojo de seña y 2 ojo comisión, á cuenta de precio. Al cancelar el boleto provisorio por la libreta correspondiente, el comprador entregará 4 mensualidades. El título definitivo se otorgará inmediatamente [illegible] también la posesión con líneas municipales. Las demás mensualidades se abonarán del 1o. al 5 de cada mes, á contar desde el 10 de Octubre en el Banco Británico de la América del Sud. Pidan planos detallados personalmente ó por correo á nuestra casa, Bartolomé Mitre 580. Nota: Tengan presente que el remate se efectuará el miércoles 7 de Setiembre, á las 8 1/2 de la noche, en nuestra casa, Bartolomé Mitre 580, [illegible] sitos los terrenos.—Guerrico y Williams. a28

LINDA CASITA, SAAVEDRA núm. 321. Base 3.000 á cerca boulevard Belgrano y Moreno, rodeada de tranvías que también pasa por el frente, zaguán, piso mosaico, puerta cancel, 3 lindas piezas, cielo raso de yeso, piso madera, cocina, w. c., 1 pieza de altos, gas, aguas corrientes, cloacas, etc. Terreno 8.08 varas por 13.74 varas.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 2 1|2 p. m. Puede visitarse en cualquier momento pidiendo la llave en la esquina Moreno 2802. Exijimos 10 ojo á cuenta de precio y 2 ojo por comisión.—Guerrico y Williams. s3

Llambí y Cía.

*REMATES SEMANALES—TO*dos los MARTES y JUEVES, á las 2 p. m., en nuestra casa, San Martín 175 y Cangallo 474, de caballos, carruajes, guarniciones, perros, aves, pájaros, etc. Los lunes, á la 1 p. m. muebles y objetos varios, en nuestra casa.

MUEBLES—MUEBLES, TODOS los SABADOS y objetos varios á la 1 de la tarde, en nuestra casa, San Martín 175 y Cangallo 474.

LOS CAMPOS CENTRALES— Con cédulas. 207 hectáreas, 08 áreas, 25 centiáreas, de rico campo de pastos tiernos y inmejorable tierra para agricultura que forma parte del centro agrícola "Gandara", partido de Chascomús. Lindando por el Norte con Vicente Seenp, al Sud y al Este, con Luis y Miguel Gigliani y por el O. con Antonio Schroeder y Esteban Dentrett, con poblaciones y alambrados. Ubicado perfectamente, á 30 leguas al Sud de la estación Chascomús, á 2 de la estación de General Paz, entre 2 líneas del ferrocarril Sud, ocupado actualmente por el señor Federico Bindsrup, pudiendo el comprador tomar posesión inmediata. Este campo reconoce $1.400 en cédulas serie N del Banco Hipotecario de la Provincia de Buenos Aires, que el comprador tomará á su cargo [illegible] amortizando hasta la fecha. Base, $ 10 hectárea.
EL MIERCOLES 14 de Setiembre, á las 2 p. m., remataremos en nuestra casa, San Martín 175 (Bs. Aires), este valioso campo, cuya mejor recomendación es visitarlo, pues existe en la seguridad de que ofrecemos un notable pedazo de tierra de un brillante porvenir, á solo 3 horas de la capital federal. Títulos perfectos. Seña, 8 ojo. Comisión, 2 ojo. Para más informes á nuestra casa, San Martín 175 y Cangallo 474.—Llambí y Cía.

JUDICIAL—A PLAZOS—POR cuenta del Banco de la Provincia y por orden del señor juez de comercio, doctor Luis A. Perret, secretaría Sicourat. Sin base y al mejor postor.
EL LUNES 12 de Setiembre, á las 2 p. m. remataremos en nuestra casa, San Martín 175 (Buenos Aires), los siguientes terrenos, á saber: 1o. 212 lotes entre las estaciones Lanús y Banfield, muy próximos á los grandes talleres del ferrocarril Sur. Estos terrenos están formados de la conocida quinta de Marcó, con frente al camino real de Puente Alsina á Lomas de Zamora, situación de un brillante porvenir, con solo minutos de la plaza Constitución. Al contado con opción.
2o. En Mar del Plata, 34 manzanas de terreno que forman parte de la chacra número 166 del plano de Mar del Plata, cuyas superficies varían entre 1470 y 3.100 metros cuadrados, con opción. Condiciones de pago: 1|4 parte al contado, 1|4 parte á 6 meses, 1|4 parte á 12 meses y 1|4 parte á 18 meses de plazo con 6 ojo de interés, garantía hipotecaria.
3o. Terreno en el pueblo de San Miguel (ferrocarril Pacífico), señalado en el plano de estos terrenos con los números 24, 25 [illegible] de la manzana 21, sitos en la estación D. Mide 17m95 de frente al E. [illegible] por 45m05 de fondo. Compuesto por 2 [illegible] al contado.
4o. Terreno en la ciudad de La Plata, calle 9, formando esquina. Lotes 21 y 22, parte de la quinta número 181, circunscripción 1a. Mide 17m62 por 25m45. Al contado.
5o. En [illegible]. 1o. Un terreno lote número 14m12 de frente al E. [illegible] con 42m66 de frente al Oeste por [illegible] de fondo. Al contado. Todo comprador abonará el 8 ojo como seña. El resto [illegible] de nuestra casa [illegible] gratis [illegible] más Bravo [illegible] Mayo 755. Planos y más informes, á nuestra casa, San Martín 175 y Cangallo 474.—Llambí y Cía.

HOY A LAS 2 DE LA TARDE en nuestra casa, San Martín 175 [illegible] Remataremos 22 caballos de tiro y [illegible] tiro pasado mañana de abajo. [illegible]

F. P. Bollini & Cía.

Bolívar 100; suc. en La Plata: calle 8 [illegible]

SEMANALES — LOS LUNES, Caballos y carruajes, MARTES [illegible] Plantas, JUEVES [illegible] p. m. BOLIVAR 100.

*CAMPO EN PUAN—1081 HEC*táreas, 81 áreas [illegible]
[illegible]

SOBRE MONTES DE OCA [illegible]

MUEBLES—TODOS [illegible]

NOTA [illegible]

*ESPACIOSA PROPIEDAD, GE*neral Urquiza 181, pasando Victoria. Base, 17.500 $, á plazos. Mide 10 de frente por 68 de fondo y 10 1|2 en el contrafrente. Edificio construido sólidamente y compuesto de sala, antesala, 6 dormitorios, comedor, 2 habitaciones más, pieza de servicio, cuarto de baño con w. c., zaguán y demás dependencias, techos de azotea, cielo rasos de yeso, pisos pino tea, celosías, 2 grandes patios con parral y sarzo de hierro en el 2° y 3°, aparato para todo, frente y zaguán pintados al óleo, cloacas, vereda de piedra, tranvías, etc. Tiene tranvías eléctricos y de sangre á todos sus rumbos y para todas partes; dista 200 metros de la plaza y estación 11 de Setiembre y se encuentra al lado de la espléndida Avenida Rivadavia. Visítese. Más datos, Bmé. Mitre 463—Risso Patrón y Cía.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 10.30. s4

*A POCOS METROS DE RIVA*davia, San Carlos 3531, pasando Liniers. Base 8.500 $, á plazos y lo que exceda al contado. Mide 13.16 varas de frente por 44.69 varas de fondo. Venta ad-corpus. Consta de gran sala, 4 dormitorios, comedor, cocina, w. c.; gran galpón en el fondo, 2 piletas, arriates, frutales, parrales con sarzo de hierro, cancel, lindo frente con balcones, vereda de piedra, etc. Barrio de indiscutible importancia por su proximidad á la Avenida Rivadavia, con tranvías eléctricos, y con el movimiento comercial que es el patrimonio de esta espléndida arteria. Visítese. Más datos, Bmé. Mitre 463.—Risso Patrón y Cía.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 3. s4

CASA DE FAMILIA AL NORTE. Con 8 habitaciones, de 10 por 40 varas. Base $ 8.000 á plazos. Ofrecen $ 100 de renta. Distribución: sala, antesala, 3 dormitorios con alacenas, baño, pieza de alto y otra de madera, cocina, excusado, 2 patios, azotea con maderas duras, cielo rasos de yeso, pisos pino de tea, umbrales de mármol, celosías de cedro, mosaicos, aljibe, cañerías para aguas corrientes y gas, cancel de cedro; frente moderno con rejas de abrir y persianas, vereda de piedra, situada: BERUTI 783, á 13 metros de Billinghurst. Parage altísimo, barrio embellecido por construcciones de gran valor, á un paso de la Avenida Santa Fe, con todo género de medios de trasporte y comunicación. Mas datos, Bartolomé Mitre 463.—*Risso-Patron y Cía.*
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 4 p.m. s4

*PRECIOSA CASA HABITA*ción al Oeste, calle AGRELO 3461, á pocos metros de Liniers. Base $ 5.800 á plazos y lo que exceda al contado. Mide 9 por 30. Edificio muy bien construido compuesto de 6 habitaciones inclusa sala, cuarto de baño, cocina, w. c., y demás comodidades: gran patio con mosaicos extranjeros, parral con sarzo de hierro, cielo rasos de yeso, pisos de pino de tea, carpintería de cedro, gas y aguas corrientes; zaguan con ricos mosaicos, puerta cancel de cedro y cristales, frente moderno con balconcitos y celosías, vereda de piedra de 6 varas de ancho y adoquinado nuevo. Magnífico barrio de familias, formado de construcciones modernas; parage muy codiciado, próximo á las Avenidas Rivadavia, Belgrano é Independencia y tramways eléctricos. Visítese. Más datos Bartolomé Mitre 463.—*Risso-Patron y Cía.*
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 3 1|2. s4

*BIEN SITUADOS!—8 TERRE*nos, en el Once, LINIERS entre Venezuela y Agrelo. Miden 10 y 10 1|2 de frente por 26 hasta 34 varas de fondo. Base 8 $ vara cuadrada á plazos. Tiene al frente vereda de piedra, adoquinado, cloacas, gas, etc. No hay nada mejor como ubicación ni nada más notable. Como dimensiones: ésta es la única fracción sin edificar que existe en este codiciado barrio donde todos desean adquirir. Rodeados por las Avenidas Belgrano, Independencia y Boedo y en el centro de ese espléndido paraje habitado exclusivamente por familias y con todos los elementos de comercio y movilidad que lo caracterizan. Visítenlo para darse una idea exacta de su verdadera importancia y para adquirir el convencimiento que difícilmente se presentará otra ocasión más ventajosa para hacerse propietario. Pidan planos y otros datos. Bartolomé Mitre 463.—*Risso-Patron y Cía.*
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 4 p.m. s4

LINIERS 507, AL LADO DE LA Avenida Belgrano. Base 6.500 $, á plazos de 1 ó 2 años y lo que exceda al contado. Mide 20 por 50. Su edificio sólidamente construido se compone de sala, antesala, 4 dormitorios, cuarto de baño, cocina, w. c., gran galpón en el fondo, gas, aguas corrientes. Frente imitación piedra con balcones y celosías, adoquinado, vereda de piedra, etc. Como posición es inmejorable, como barrio es verdaderamente notable por las construcciones modernas que lo constituyen y las innumerables vías de transporte eléctricas y de sangre que lo cruzan. Véase con la certidumbre que ha de agradar. Mas datos, Bartolomé Mitre 463.—*Risso-Patron y Cía.*
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 4 p.m. s4

*CASA BIEN SITUADA AL NOR*te, AYACUCHO 2105, entre POSADAS Y PASEO DE JULIO. Base 5.500 $, á plazos. Su edificación cuenta: sala, 2 dormitorios, comedor, 2 piezas de servicio, baño, cocina, 2 patios, uno de ellos cubierto por cristales, mosaicos, gas, aguas corrientes y otras comodidades y detalles. Este es uno de los barrios más codiciados del Norte por la proximidad á los paseos públicos, los palacios que lo embellecen, las pavimentaciones que tiene y sus fáciles y baratos medios de trasportes con que cuenta. Véanla. Más datos, B. Mitre 463.—*Risso-Patron y Cía.*
El domingo 11 de Setiembre á las 3. s4

PROPIEDAD ESQUINA PARA negocio. AYACUCHO Y POSADAS núm. 440. Base 5.000 $ á plazos. Mide 8.37x27.40 vs. Su edificación consta: de salón, 2 piezas más y otras oficinas, patio pavimentado, aguas corrientes, gas y adoquinado, como posición es preciosa, dista un paso de la Avenida Alvear, del Paseo de Julio donde se hará el parque japonés y de la plaza Intendente Alvear. Visítese. Más datos B. Mitre 463.—*Risso-Patron y C.*
El domingo 11 de Setiembre á las 3. s4

*TERRENO AL NORTE—A PO*cos metros de Santa Fe. Calle ORO al lado del núm. 2031, con adoquinado pago. Base 5 $ v. c. Mide 13.08 vs. de frente por 51.22 por un costado, 48.60 por el otro y 13.85 en el contrafrente. Posición importantísima por su proximidad á la gran Avenida del Norte; á un paso del grandioso paseo de Palermo y del Jardín Zoológico; lo más notable de ese rumbo, especial para edificar una linda propiedad que armonice con esta buena ubicación. Más datos, B. Mitre 463.—*Risso-Patron y Cía.*
EL DOMINGO 11 de Setiembre á las 2.30. s4

EN PALERMO, A 20 METROS de Santa Fe, CHARCAS 5295. Base 5.500 $ y calle TERCERA 2331, adoquinada. Base 4500 $ ambas á plazos de 1 á 3 años. Dos lindas casas, construidas en cal á todo costo, con tirantería de hierro, techos de azotea, cielorasos de yeso, pisos pino tea, carpintería y celosías de cedro, patios de mosaico, galerías, pozo semisurgente con molino y cañerías, gas, cloacas, particulares, etc. Distribución: La primera 3 grandes habitaciones, baño, cocina económica, w. c. y demás oficinas. La segunda 4 habitaciones, pieza de servicio, baño y demás comodidades que la anterior. Paraje elevadísimo, sobre la más importante Avenida del Municipio, con tranvías eléctricos en todas direcciones, barrio espléndido, recientemente formado y habitado por familias propietarios. Visítese. Más datos, Bartolomé Mitre 463.—*Risso-Patron y Cía.*
EL DOMINGO 11 de Setiembre á las 2. s4

CASA CORRALON, PEÑA 1165, inmediata á la Avenida Coronel Díaz. Base $ 3.500, á plazos. Renta 60 $. Mide 10x34 y consta de sala, 2 piezas, cocina, w. c., entrada para vehículos con porton y empedrado, al frente vereda de piedra y adoquinado. Paraje altísimo rodeado de tramways. Esta propiedad puede transformarse en una linda casa de familia con un desembolso insignificante. Véase. Más datos B. Mitre 463.—*Risso-Patron y Cía.*
EL DOMINGO 11 de Setiembre á las 2.30, s4

AVENIDA SANTA FE 3286— Magnífica vivienda, primorosamente decorada, estilo Luis XV. Con 11.600 cédulas H. Base, 20.000 $ inclusive el gravamen. Superficie, 570 varas cuadradas. Su construcción á todo costo luce sala, antesala, 3 dormitorios, comedor, con chimenea, 2 piezas en altos con balcones corridos, baño con aguas calientes y w. c., gran zaguan con [illegible], cocina con económica, jardín, aguas corrientes y otras dependencias. Frente moderno con zaguan y patios pintados al óleo, carpintería y celosías de cedro, mosaicos extranjeros, mármoles y más detalles de costo y elegancia que complementan una casa cómoda que no dejará que desear al más exigente y máxime si se tiene en cuenta que está situada en una de las arterias más importantes del Norte. Barrio embellecido por palacios habitados por sus propietarios. Visítese de 1 á 4. Más datos, *Bartolomé Mitre 463.—Risso Patrón y Compañía.*
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 10 a. m. s4

NOTA—En todas las ventas de [illegible] los compradores podrán abonar la mitad al escriturar y la otra á 1, 2 ó 3 años de plazo, con el interés corriente en plaza, [illegible]
RISSO-PATRON y Cía.

Williams y Gimenez

*RIVADAVIA 1216 AL 1220, EDI*ficio de 3 pisos. Terreno de 11 varas frente al [illegible]
EL MARTES 6 de Setiembre, á las 2 de la tarde, [illegible]

JUDICIAL—LAS HACIENDAS [illegible]

Rodolfo Collet

PARA PETIT HOTEL—EN EL barrio elegante. Dos propiedades excepcionales. Con todas las comodidades propias de su valiosa ubicación. PRIMERA: Cerrito N° 1111 entre Santa Fe y Arenales, lindando con la primera esquina, con cédulas. Mide 10.80 varas por 18.50 más ó menos. Edificio antiguo. Base, $ 14.000 m|n inclusive 7.000 cédulas $ la par. NOTA: La línea de esta calle dá 60 centímetros menos, lo que al regularizarla se obtendrá de la Municipalidad una compensación ó derecho de edificación gratuita. SEGUNDA: Santa Fe N° 1137 entre Cerrito y Libertad. Mide 9 varas por 29. Edificio antiguo. Base: $ 14.000 m|n. No puede ofrecerse nada mejor para la edificación de un Petit Hotel. (Para elegir!) Entre las Plazas Libertad y San Martín. A 3 y 4 cuadras del Teatro Colón y Tribunales. Calles asfaltadas, y eléctrico en todas direcciones. El remate se efectuará
EL DOMINGO 11 de Setiembre á las 3 p. m. Los edificios aunque antiguos producen alguna renta. Títulos perfectos. Seña, 8 ojo. Comisión, 2 ojo. Por informes á mi casa, San Martín 142 (Bs. Aires).—Rodolfo Collet. a26

A 5 CUADRAS DE LA PLAZA de Mayo. Con cédulas. Amplia propiedad alta y baja de 10 varas por 70. Calle Bolívar números 666 y 668. Muy central y con todas las comodidades para dos familias numerosas que busquen mucho aire y mucha luz. Casas sólidas, todas en cal, techos de azotea, tirantería de urunday de primer orden (no se ha conocido una gotera). La casa alta consta de 12 habitaciones y la casa baja tiene 15 habitaciones con sus cuartos de baño, servicio, 3 w. c., patio alto, 3 patios bajos, jardín, fondo, etc., mosaicos de mármol, baldosa, etc., cielos rasos de yeso, algunos decorados, piezas cómodas, puertas y celosías y gran escalera de mármol. Casas muy secas. El remate se efectuará
EL DOMINGO 11 de Setiembre á las 2 p.m., con la base de $ 25.000, comprendiendo 10.000 cédulas H, por división de herencias entre mayores de edad. Debo notarse que este gran edificio, con un pequeño gasto se transforma en una propiedad moderna. Hoy producen 450 $ mensuales habiendo dado $ 600, alquiler que no sería exajerado si se efectuaran las modificaciones. Títulos de medio siglo. Seña, 8 ojo. Comisión, 2 ojo. Puede visitarse de la 1 en adelante. Por datos á mi casa, San Martín 142, Buenos Aires—Rodolfo Collet. a29

LINDANDO CON LA ESQUINA Buen Orden. Calle Chile 982, frente Norte y al lado de un palacete. Terreno de medidas solicitadísimas, 11.20 varas por 23.30. ¡Muy lindo para un hotelito! Rodeado de familias conocidas y unos pocos metros de la gran calle comercial y á la vuelta de la plaza é iglesia de la Concepción. El remate se efectuará
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 2.30 p. m. Base de liquidación $ 8.000. Teniendo en cuenta las excepcionales dimensiones y su valiosa ubicación. No hay nada más que agregar. Títulos garantidos. Seña 8 ojo. Comisión 2 ojo. Por más datos á mi casa, San Martín 142 (Buenos Aires).—Rodolfo Collet. s3

Públio C. Massini

IMPORTANTE—AVISO A MI clientela y al público que habiendo terminado el edificio de la calle San Martín 81, reinstalo en él desde la fecha, mis oficinas. Coincidiendo ésta con el 16° aniversario de la primer venta que he efectuado como martillero público, deseo conmemorarla ofreciendo un regalo á mis clientes; al efecto se sorteará entre todos los que concurran ó se hagan representar en mi nuevo escritorio el 10 de Setiembre, á las 3 p. m.: tres terrenos, con los que constituirán un primer, segundo y tercer premio, que les será escriturado gratis, sin tener que abonar ni la escritura, á aquél que le toque en suerte obtenerlo.

1er. premio: Un terreno de 10 varas por 40 frente á la calle ARRECIFES entre Júcbal y Cañada de Gómez (Nuevos Mataderos) á 80 metros de la entrada principal de los mismos y del tranvía eléctrico, el lote lindero lo he vendido á razón de 5 $ la vara cuadrada.

2° premio: Terreno de 10 varas por 45, en Flores (Villa Santa Rita) Lote núm. 10 M. 70, frente á la calle SAN VICTOR entre Camarones y San Blas, á 8 cuadras al Norte de la plaza é iglesia y casi podrá decirse, único lote sin edificar en la manzana.

3er. premio: Terreno en Villa Las Fábricas. Sobre el Boulevard divisorio de la Capital. La Villa más poblada y floreciente de todas las fundadas en las proximidades de los Nuevos Mataderos. Lote 28, manzana 34.

Requisito para entrar al concurso:

Bastará presentarse en mi escritorio desde la fecha hasta las 12 a. m. del día del sorteo exhibiendo una escritura, título provisorio ó libreta, que acredite que en los 16 años de establecida la casa, ha adquirido por su intermedio, una finca, terreno, campo ó chacra, con lo que se le dará una tarjeta con el número de orden que le corresponda inscribiéndosele entre los que tienen derecho al sorteo. El acto será público y podrán concurrir los que lo deseen y se levantará una acta ante el escribano público D. Rodolfo F. Bernardo, donde se hará constar los nombres de los que hubiesen obtenido los premios y la obligación de otorgarles las escrituras libre de todo gravámen y absolutamente gratis dentro de los ocho días posteriores al sorteo. Públio C. Massini, San Martín 81. v9

GRANDIOSO REMATE DE 15 quintas de 4 á 5.000 varas cada una y 150 magníficos lotes de 400, 500 y 600 varas cuadradas en el pintoresco pueblo de Ituzaingó, pasando Morón, del F. C. Oeste, á 25 minutos de la capital, con más de 20 trenes diarios, paraje alto y sano, recomendado por los médicos. Distan solo 3 cuadras de la estación del tren. Entre bonitas casas y quintas, lindando con la del Sr. E. Agrelo; Ituzaingó: es un pueblo que progresa notablemente. Pagadero en 60 mensualidades, sin interés. Las quintas con infinidad de árboles frutales y forestales se venderán sin base, y los lotes con base de 1 $ al mes el lote, á liquidar. Se da la posesión inmediata con lotes amojonados. Solo se exije 3 mensualidades de garantía, y el 2 ojo de nuestra comisión.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 2 p. m. Al efecto saldrá un tren expreso gratis del Once, á la 1.30 p. m. para el que se dan pasajes, planos y cuantos datos crean necesarios, á mi oficina San Martín 81.—Públio C. Massini. s1

72 LOTES HERMOSOS EN EL aristocrático pueblo de Quilmes. ¡A plazos! Con frente al tramway eléctrico por dos de sus calles, á solo 3 cuadras del gran establecimiento de Cervecería y 3 también de la Estación del tren, dan frente al camino real á Bernal y á las calles Alsina y 9 de Julio, tienen luz eléctrica, rodeadas de casas quintas, lindando con el espléndido chalet del Sr. Lombardi. Con más de 30 trenes diarios, pasaje baratísimo. Base para la venta de 0.50 cts. la vara cuadrada, pagadero en 12 mensualidades sin interés. Con 10 ojo de descuento al que pague al contado. Dándose la posesión inmediata con lotes amojonados. Las escrituras se dán matrices gratis, por ante el Escribano Dn. R. F. Bernardo.
EL DOMINGO 18 de Setiembre, á las 2 1|2 p. m. Remataré estos incomparables terrenos que se prestan para levantar casas, quintas para habitar ó para renta. Títulos perfectos. Se exijirá el 8 ojo de seña y el 2 ojo de comisión. Planos y datos, San Martín 81.—Públio Massini s6

B. Alchourron y Hno.

*HACIENDAS Y ARRENDA*miento de campo. 10.000 ovejas Lincoln incluso 3.000 capones, 500 vacunos, caballos, útiles, etc., arrendamiento de una legua campo dividido en 6 potreros con aguada de arroyo. (A 4 leguas de Balcarce).
EL DOMINGO 13 de Noviembre de 1904. Desde el 15 de Octubre nuevamente detalles. Por el arrendamiento se atienden ofertas particularmente. Por mas datos á nuestra casa, San Martín 20. v9

200 TOROS DURHAM PUROS, á campo, 20 id id de Pedigrée; 50 carneros Lincoln puros; 100 id á campo; 20 id Rambouillet. Notables haciendas de los afamados establecimientos "La Belén" y "Las Barrancas" remataremos por cuenta y orden de su dueño Señor Manuel José Cobo.
EL 22 de Octubre, en la estación Lezama F. C. S. Después más detalles. s1

*360 TOROS DURHAM DE PEDI*gree y puros por cruza, á galpon y á corral. Padrillos y carneros, de las renombradas cabañas de los Sres. F. Semillosa, M. Arrotea, D. H. Maitland, M. S. Aguirre, H. Baez, A. D. Newton, Stegmann Hnos., P. Semillosa, E. Ramírez, J. R. de la Fuente, Fed. A. Martínez de Hoz, Leclan Hnos., C. Lopez, S. Boouson y Cía, y Cretto é hijos, P. Serantes, Ghiglione Hnos., Mortstedt y Raquette, San Martín y Larrañaga, Jurado Hnos., A. D. Marqués, P. Uthurralt, R. García. Remataremos en el local de la Exposición en Palermo, á saber: Vacuno á galpón: EL LUNES 19 de Setiembre á las 8.30 a. m. Id. á corral y á palenque darán principio los remates EL VIERNES 23 á las 8.30 a. m., siguiendo por orden del catálogo de la Exposición. Lanar Rambouillet á galpon: EL SABADO 24 á la 1 p. m. Caballar á galpon: EL JUEVES 29 á la 1 p. m. NOTAS: La forma y condiciones de venta se especificarán en el mismo acto. Todo comprador abonará 10 ojo en seña y 6 ojo de nuestra comisión. Algunas de estas haciendas se venderán tal vez particularmente. Por datos y avisos con detalle, á nuestra casa, San Martín 20, Buenos Aires ó en el local de la Exposición, durante los días 14 al 23 de Setiembre. s2

Norberto J. Casco

*JUDICIAL—DE UNA IMPOR*tante fracción de campo en Colón.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 2 p. m., en el Gran Hotel Español. Superficie: 810 hectáreas, 2 áreas, 63 centiáreas, con dos poblaciones de material, propiedad de la sucesión de doña Mercedes Lapiacette, en el cuartel 5o. Linderos al SO. viuda de Parejas, al SE. José Lapiacette y Ana L. de Patrón, al NE. Miguel Duffy y al SO. Margarita L. de Cougel. Los autos tramitan por el juzgado del doctor Gamboa y secretaría Dernaist, en La Plata. Base de venta, $ 28.26 la hectárea. Seña 8 ojo y comisión del martillero á cargo del comprador 2 ojo. La mayor parte del campo está actualmente sembrado de trigo y lino por el arrendatario.
EL MARTES 13 de Setiembre, 2o. remate en San Antonio de Areco, á las 2 p. m., sobre las [illegible]
Nota—Por más datos dirigirse á mi escritorio en Buenos Aires, Bmé. Mitre 556, escritorio 11 y 12 ó á mi escritorio principal en La Plata, calle 13 esquina 49. s23

Eduardo Canevaro

JUDICIAL—POR ORDEN DEL [illegible]
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 4 [illegible]

Jorge G. Urta

EL GRANDIOSO MOBILIARIO, algo notable por su riqueza y elegancia, así como lo selecto de los cuadros, bronces y terra-cottas, todo esto de exquisito gusto artístico y de valor. Por orden de su propietario el acaudalado estanciero señor Antonio Fernández Blanco, que se ausenta á Europa con su familia, en su espléndida casa habitación Rivadavia 1216, 1er. piso. La venta tendrá lugar
Los días MARTES 6 y MIERCOLES 7 de Setiembre, á las 8 de la noche, con arreglo al siguiente detalle, empezando la venta por la planta baja:

SALON—Riquísimo juego Luis XV, cortinados completos, espejo y consola id dorada, soberbio piano Otto cuerdas cruzadas todo en bronce, banco giratorio Arapirre petruch, preciosa araña bronce y mayólicas 5 luces, jarrones japoneses sabaumo, pedestales Imperio y Luis XV, mesa centro tallada con felpa, sillas fantasía, dos terra-cottas artísticas "La Música" y "La Pintura", juego marquise 7 piezas, mesitas onix porta música, muy buenos cuadros al óleo y acuarelas entre ellos un paisaje notable, campestre, miniaturas, nocturnos, preciosas vitrinas y adornos escogidos, macetas mayólica, carpetas, alfombras, bris brisi, salivaderas, etc.

ANTE SALA—Buen juego tapizado en cachemir de seda, cortinado portier bordado sobre pelouch, chiffoniere bouil con aplicaciones bronce, buenos cuadros, platos limojes decorados, guarnitura 2 piezas, bronces, jarrones, porcelanas, un precioso cuadro "El Idilio" de Falconer, vitrinita, adornos, alfombras y demás.

COMEDOR—Notable juego tallado nogal y roble, espejo, sillas vaqueta, sofá y sillones ingleses, preciosa araña de bronce y pantalla, cortinados, cuadros, ricos metales, porcelanas limoge, cristalería, carpeta pelouch, macetas con pie, reloj regulador, útiles y enseres de familia, cubiertos, medallones bronce, etc.

DORMITORIO—Juego Luis XV de matrimonio con 2 roperos, lindos mármoles y lunas biseladas, docel, colcha y rollo, acolchado seda almohadones, colchones lana, chaise-longue, jueguito tapizado 7 piezas, cuadros óleo, mesitas, adornos, butacas, un precioso paisaje "Un tramonto", una virgen óleo antiguo (autor Guido Reny), paravent japonés, carpeta Smirna, alfombrado, etc.

ESCRITORIO—Mesa ministro, biblioteca 3 cuerpos, otra id auxiliar, caja de hierro, juego de cuero 7 piezas, araña bronce 3 luces, cortinados, sillón giratorio, cuadros, reloj de pared, una panoplia, armadura, algunos libros, tintero, termómetro, timbre eléctrico, salivaderas, bris bise y alfombrado.

DORMITORIO DE Niños—Un lindo jueguito pitch pine completo con lunas biseladas, mosáicos ingleses, brazo de gas, cuadros, alfombra y adornos.

VESTIBULO—Juego id de Viena 9 piezas, farol bronce, percha pie, cuadros, macetas con plantas, pico de bronce y plantas en tinas y macetas.

EL DIA 7 á las 8 p. m., se venderán los muebles que adornan la planta alta, consistentes en:

SALA—Buen juego Luis XV, cortinados, consola y espejos, cuadros al óleo, arañas bronce 3 luces, mesas de centro, sillas y mueblecitos fantasía, un grupo bronce "El gran prix", bronces, columnas, adornos, alfombrados, etc. Escritorio de niños, mesa y bibliotecas nogal, seis sillas cuero, reloj, cuadros, brazo de bronce, adornos y alfombrado. Un buen juego ante comedor nogal, varios útiles de servicio, loza, cristales, porcelanas, carpeta, sofá y sillones, [illegible] bronce, alfombrados, etc. Buen dormitorio camero Luis XV con ropero 3 cuerpos, cuadros, adornos, sofá, butacas, etc. Tres dormitorios más, completos, colcha, colchones, [illegible] lunas, cuadros óleo y grabados, muebles de vestíbulo, farol, artefactos de gas é infinidad de objetos que escapan al detalle.

Orden de venta: Día 6, la planta 1ª, y la 2a., el día 7 á las 8 p. m. Sin grande comentarios. Visítenla que es lo más práctico. Estará desde el lunes 5 en exposición, Rivadavia 1216. v6

HOY A LAS 8 DE LA NOCHE el suntuoso mobiliario. La propiedad se remata á las 3 hoy. 1p

José M. de Iriondo y Cía.

Sucesores de: Fúnes, Lagos y Cía.

REMATE SEMANAL—TODOS los MIERCOLES, á las 2 p. m., en nuestra casa, San Martín 153 y Reconquista 158. Caballos de tiro y silla, carruajes, bicicletas, etc., y animales de raza. mz-perm.

6 SOBRESALIENTES TOROS Durham, elegidos en las afamadas cabañas de William Dutine, J. S. Minton, Mills, Wm. Knight y Jaques Durno, remitidos á nuestra consignación por el señor Philip L. Mills de Nottingham. Recomendamos á los señores criadores este selecto lote de toros, todos de excelente pedigree, correctas formas y muy buen pelo, habiendo cuatro colorados, un colorado y blanco y un rosillo.
EL SABADO 10 de Setiembre, á las 2 p. m., se rematarán en nuestro tattersall, San Martín 153, donde estarán en exposición.—J. M. de Iriondo y Cía. s1

20 NOTABLES BORREGOS Lincoln, elegidos en las conocidas y reputadas cabañas de Henry Dudding y H. Smith Fura, por su importador, señor James Sidey.
EL SABADO 10 de Setiembre, á las 2 p. m., se rematarán en nuestro tattersall, San Martín 153.—J. M. de Iriondo y Cía. s4

AVES DE CORRAL—SELECTO lote de gallos y gallinas Langshan, Orpingtons, Malayos blancos y colorados, Phymouth Rocks, Brahmas armiñadas, catalanas cara blanca, Cochinchinas, Houdan, etc. etc., procedentes del criadero La Criolla de los señores Raffo y Bancalari.
EL MIERCOLES 7 de Setiembre, á las 2 ½ p. m., se rematarán en nuestra casa, calle de San Martín 153.—J. M. de Iriondo y Cía. s6

Adolfo Bullrich & Cía.

*10 ESPLENDIDOS TOROS DUR*ham, importados de Inglaterra donde han sido seleccionados por el señor Alex Bruce en las conocidas cabañas de Durno, Carew, Stephens, Kuiker, Allen, Barrymore, Lord Calthorpe, R. Wright, Lisle y otras. Animales de gran sangre descendientes en su mayor parte de familias que han producido grandes ganadores. Los interesados podrán examinarlos en nuestra casa San Martín 254 y Florida 273.
EL MARTES 6 de Setiembre á las 2.15 p. m. se rematarán.—Adolfo Bullrich y Cía. a28

DURHAM DE LOS ESTADOS Unidos.—Primer lote de 14 vacas y vaquillonas Durham de pedigrée importados de los Estados Unidos por el Sr. Walter L. Miller, Pard, Indiana. Notables ejemplares, la mayor parte descendientes del célebre reproductor Lavender Viscount, el gran campeón de Norte América en 1900 y 1901. En sus pedigrée resalta su gran corriente de sangre Cruickshank, que la poseen en el mayor grado de pureza que pueda existir hoy. Los interesados deben examinarlas detenidamente y apreciar en lo que valen sus condiciones y excelente origen.
EL MARTES 6 de Setiembre, á las 2 p. m., se rematarán en nuestra casa San Martín 254 y Florida 273, donde se hallan ya en exhibición a31

EL CHAJA, EN EL TUYU, DEL señor Manuel J. Aguirre, siete toros Durham puros, procedentes de esta conocida cabaña.
EL MIERCOLES 7 de Setiembre, á las 2 p. m. en nuestra casa, San Martín 254 y Florida 273.—Adolfo Bullrich y Cía. s2

CABAÑA RIVADAVIA—12 carneros Rambouillet sangre pura, procedentes de la cabaña Rivadavia, en Marcos Paz, del señor A. Brukkhorst.
EL MIERCOLES 7 de Setiembre, á las 2.15 de la tarde, se rematarán en nuestra casa, San Martín 254 y Florida 273.—Adolfo Bullrich y Compañía. s2

*15 BUENOS CARNEROS RAM*bouillet sangre pura, procedentes del conocido establecimiento La Florida, en Coronel Pringles, del señor Juan A. Sánchez.
EL VIERNES 9 de Setiembre, á las 2.30 p. m., se rematarán en nuestra casa, San Martín 254 y Florida 273.—Adolfo Bullrich y Cía. s2

*HARAS "EL DORADO"—ESTA*ción Vedia (F. C. P.) de propiedad del doctor Benito Villanueva, 11 potrillos y 16 potrancas sangre pura de carrera hijos de Simonside, Amianto y Amazon, en remate.
EL LUNES 12 de Setiembre, á las 2 p. m., en Palermo Chico. Los compradores deberán abonar el 6 ojo de nuestra comisión. Catálogos pueden solicitarse en nuestra casa, San Martín 254 y Florida 273.—Adolfo Bullrich y Cía. s3

CABAÑA "LAS ACACIAS"— Estación Olivera (F. C. O.), de los señores Carlos C. Olivera é hijos (antes Sociedad Anónima La Olivera). Primer lote de 10 notables moruecos Rambouillet argentinos.
EL VIERNES 9 de Setiembre, á las 2 p. m., se rematarán en nuestra casa, San Martín 254 y Florida 273. Los compradores deberán abonar el 6 ojo de nuestra comisión. s7

ATENCION CRIADORES! UN especialísimo é importante lote de carneros Lincoln remitidos de Inglaterra, á nuestra consignación, por los conocidos criadores señores J. E. Casswell, S. E. Dean á hijos y W. Ward. El crédito que gozan en nuestro país los productos de estas cabañas nos exime de entrar en elogios particulares sobre ellos. Rogamos, sí, á los interesados que pasen á inspeccionarlos en nuestra casa, San Martín 254 y Florida 273, donde se hallan en exhibición y se rematarán.
EL LUNES 12 de Setiembre, á las 2 p. m.—Adolfo Bullrich y Cía. s1

*CARNEROS Y OVEJAS RAM*bouillet, 10 carneros y 10 borregas Rambouillet, procedentes de la cabaña Euskara, propiedad de don Pedro Natalbal, en la República Oriental del Uruguay. Estos animales descienden de carneros importados de las cabañas de Steiger y Spalding y ovejas hijas también de padre y madre importados de Alemania.
EL SABADO 10 de Setiembre, á las 2 p. m., en nuestra casa, San Martín 254 y Florida 273.—Adolfo Bullrich y Cía. s6

Benedit, Rivero y Cía.

*27° REMATE-FERIA EN EL SA*ladillo (F. C. S.).
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á la 1 p. m. efectuaremos como de costumbre nuestro remate feria de haciendas en general. 400 novillos mestizos de 2 años para invernar, 200 capones gordos. Su oportunidad publicaremos el detalle. s1

J. Gomez y Cora

DORMITORIOS LUIS XIV Y Luis XVI [illegible]

Enrique D. Lagos y Cía.

A PLAZOS

TIENDA

MERCERIA Y ROPERIA POR cuenta exclusiva de dos casas introductoras remataremos brines de hilo para vestidos y delantales, etamines lisas y bordadas, géneros de fantasía, muselinas bordadas, organdíes, linon, sephires, piqués, percales finos, madapolan, alemaniscos y servilletas de hilo y algodón, géneros para cortinas, rutes, surtido completo en ropa blanca para señora, tiras bordadas, puntillas, encajes, sombrillas, sedas lisas y fantasías, gasas de seda, géneros blancos bordados y calados, clarin blanco y colores, toallas, medias, bramante, lienzos, cotonadas, rigadines, gambronas, casimires de algodon y pura lana, completo surtido en camisetas, ropa de hombres, ponchos y mantas de verano, sombreros varias clases é infinidad de artículos de oportunidad.

LIQUIDACIÓN

de una tienda por cesación de negocio, entrando una partida de corsés y géneros para tenderos, empezando
EL MARTES 6 del corriente á las 12.30 en punto por tener mucha existencia, continuando el miércoles 7 á la 1 en punto, en nuestra casa Piedras 79. s5

*POR CUENTA DE VARIAS CA*sas en nuestra casa,
EL MIERCOLES 7 del corriente, á la 1 en punto. Gran surtido para mayoristas, roperos y tenderos. Después detalles. s1

Besada Hnos.

*CANGALLO ENTRE PRIN*gles y Yatay. Precioso terreno, rodeado de edificación, á 2 cuadras de Corrientes. Base, 3 pesos vara cuadrada. Título perfecto.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 2 p. m. Mide 10 vs. x 40. Seña, 8 ojo y 2 ojo de comisión. Orden de vender pasando la base. Informes, Bolívar 173—Besada hermanos. s6

15 LOTES—BELLA VISTA Y Gaona con tramway y adoquinado pago. Base, 1 $ v. c., en 30 meses. Títulos perfectos. Escrituras matrices gratis por el escribano J. P. Martínez.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 3 1|2, sobre los terrenos. Hay dos lotes con frente á Bella Vista, cercados de pared. Seña, 3 meses en el acto del remate y otros tres al recibir el título provisorio, 2 ojo de comisión. Pidan planos á Besada hermanos, Bolívar 173. s6

CASITA EN FLORES—CON grandes facilidades de pago. PAEZ número 189, entre Terrero y Segunda Terrero, 10 metros por 20: con 2 piezas, galería, cielo rasos de yeso, etc., á 1 cuadra de Bella Vista y del adoquinado. Base, 1.675 $, incluida en esa cantidad una hipoteca de 375 $. Mitad al contado y la otra mitad á 6 y 12 meses de plazo. Seña, 8 ojo y 2 ojo de comisión.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 4 p. m.—Besada hermanos. s6

Guillermo Gowland & Cía.

REMATES SEMANALES—LOS MIERCOLES y VIERNES. Comestibles, bebidas, ferretería, tienda, ropería, etc. A las 12.30 p. m., en nuestra casa, Bolívar 127. Se adelanta dinero. perm.

*CHAPAS ACERO GALVANIZA*das y negras lisas. Averías, 294 chapas acero galvanizadas lisas números 12, 14 y 16; 44 atados id id negras números 20, 22, 24 y 26. En nuestra casa, Bolívar 127.
EL MIERCOLES 7 de Setiembre, á las 2 1|2 p. m., se rematarán en lotes, por orden del señor José Solari (hijo) por cuenta de quien corresponda y con intervención de los señores Runciman y Cía., agentes del Lloyd's Inglés llegadas en los vapores "Feiburg" y "Norderney", de Bremen. Seña, 10 ojo.—Guillermo Gowland y Cía. s6

¡ALAMBRE! 1000 ROLLOS alambre galvanizado ovalado, id id número 8 y 9 y de púa. En nuestra casa. Bolívar 127.
EL MIERCOLES 7 de Setiembre, á las 2 1|2 p. m., se rematarán en lotes. Seña, 10 ojo. s6

*¡CHAPAS CANALETA! AVE*rías: 2.000 chapas hierro galvanizado de canaleta de 6 pies. En nuestra casa, Bolívar 127.
EL MIERCOLES 7 de Setiembre, á las 2 1|2 p. m., se rematarán en lotes. Seña, 10 ojo. s6

C. Aguirre

PASAS DE UVA, YERBA, ETC. 100 bolsas pasas uva, 25 barricas yerbas, 50 bolsas id, 50 cajones velas de color, etc., por cuenta de varias casas introductoras remataré sin base y al contado.
El MARTES 6 de Setiembre á la 1 1|2, en mi local MORENO 490. Al mismo tiempo un surtido de licores en damajuanas y botellas, nueces, vinos, palitos, medallones, quesos, id, calamares, etc., etc. s5

EN LA ADUANA, DIQUE 3, sección 1a., remataré sin base y al contado, 20 cajones Kirsche, por cuenta de quien corresponda.
EL MIERCOLES 7 de Setiembre, á las 2 p. m. v7

R. Alcorta

54 LOTES SOBRE CORRIENTES

Por 700 $

En 18 mensualidades

*A UNA CUADRA DE CORRIEN*tes y á 1½ de la calle Chacarita, por donde pasa el eléctrico de Callao y Córdoba, 54 lotes de tierra alta, todos en un centro de población importante. Sobre las calles Aguirre, Velasco, Chacarita y Estados. A 1 cuadra del adoquinado. Con tranvía á 10 centavos en todas direcciones. Todos de 560 varas y más de superficie.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 3 p. m., los remataré en las condiciones que indica el aviso siguiente. a30

POR 700 $ EN 18 MESES—SE venden los terrenos que indica el aviso anterior, situados en uno de los parajes más poblados del municipio, y á 1 cuadra de 2 vías de tranvías eléctricos.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 3 p. m., remataré dando escrituras matrices gratis por J. R. Collado. Seña 100 $ de los que se deducirá el 2 ojo de comisión. Por planos, 105 Reconquista, de 9 á 6 ó por correo. a30

BASE 10 PESOS POR MES.— A pagar durante 36 meses. Única ocasion que se presenta para comprar terreno central con semejante facilidades de pago. Desembolso al contado 3 mensualidades en el acto del remate y otras 3 al firmar el boleto definitivo. Entrega inmediata de los lotes amojonados. Escrituras matrices gratis por J. Collado.
EL DOMINGO 18 de Setiembre á las 3. a30

EN 36 MENSUALIDADES DE 10 $ cada una. Terrenos en el centro, con tranvía eléctrico, alambrado, adoquinado, etc., á proximidad.
EL DOMINGO 18 de Setiembre á las 3. a30

*EN PALERMO—A UNA CUA*dra de Santa Fé, 30 lotes sobre la calle Dorrego, Baez, 11 de Setiembre, algunos de ellos cerca de la Avenida Alvear. Tres diferentes vías de tranvías eléctricos sirven este barrio completamente poblado, por Santa Fe, Cañitas y por la Avenida Alvear.
EL DOMINGO 18 de Setiembre á las 3. Por planos Reconquista 105, de 9 á 6 ó por correo. a30

Arturo Etchegaray

JUDICIAL—POR ORDEN DE la Suprema Corte. En el juicio seguido por Torres D. Bernardino, hoy Victor Pinola contra la Provincia de Santa Fé por cobro de pesos, procederé al remate de las islas, cuyo detalle es el siguiente:

A—Una fracción de isla compuesta de 7.500 hectáreas más ó menos, en el Depart. "San Gerónimo". Lindando al Norte con el arroyo Paranacito, al Sur con la isla de los Brasileros y más terreno Fiscal, al Este tierra Fiscal y al Oeste con los arroyos Chilcas, Raygones y Sauces. Tasación 3.500 $. Base 2|3 partes 2.333.33 $ m|n.

B—Una fracción de isla compuesta de 1.250 hectáreas más ó menos en el Departamento "San Javier", lindando al Norte y Este con el Río Paraná, al Sud y Oeste con el río San Gerónimo. Tasación 350 $. Base 2|3 partes 233.33 pesos.

D—Una fracción de isla compuesta de 1.250 hectáreas más ó menos en el Departamento "Reconquista", lindando al Norte con el arroyo del Rey hasta la confluencia con el Río San Gerónimo, al Sur línea Norte del campo de Don Diego G. de la Fuente, al Oeste Río San Gerónimo desde su nacimiento con el arroyo del Rey hasta la referida propiedad de de la Fuente y al Este con el Río San Javier. Tasación 450 $. Base 2|3 partes 300 $ m|n.

F—Una fracción de isla compuesta de 1.250 hectáreas más ó menos, en el Depart. de la Capital. Distrito Colastiné, lindando al Norte y Oeste con el Río Colastiné por medio con las islas de Morayra y Pujato, al Este con el Río Paraná y al Sud con el Arroyo Colorado. Tasación 950 $. Base 2|3 partes 633.33 $ m|n.

G—Una fracción de isla compuesta de 1250 hectáreas más ó menos, en el Depart. de Garay, lindando al Norte, Oeste y Sud con el arroyo Paranacito, y al Este con el Río Paraná. Tasación 1000 $. Base 2|3 partes 666.66 $ m|n.

H—Una fracción de isla compuesta de 1.250 hectáreas más ó menos, en el Depart. "San Gerónimo", lindando al Norte con Pedro Caligila, al Sud con la isla Las Flores, Arroyo Paranacito por medio, al Este y Oeste con Cuestas, Nuñez y Lopez. Tasación 900 $. Base 2|3 partes 600 $ m|n.

EL LUNES 12 de Setiembre á las 3 p. m. remataré en mi escritorio San Martín 195, Buenos Aires, las islas arriba expresadas. Los datos y mayores referencias pueden obtenerse en la [illegible] de la Suprema Corte. Expediente Letra T. N° 11. Por planos y más datos á mi casa, San Martín 195.—Arturo Etchegaray. a30

Rufino de Elizalde

*JUDICIAL—EN SAN FERNAN*do [illegible]

Félix Lora y Cía.

*RIVADAVIA 5758, CON ADO*quinado, jardines, tramways eléctricos, gas, aguas corrientes, una de la más linda y codiciada posición del municipio, elegante Avenida totalmente edificada, de importantes mansiones. Buena propiedad, compuesta de 8 habitaciones, corredores, cocina con económica, galponcito, pileta, árboles frutales y demás comodidades. Terreno de metros 12.12x61.90 (vs 14 por 71.42), Ad-corpus. Base, $ 9.500 m|n., ó sea menos de 8 $ v. c., lo que en ese paraje, á 2 cuadras de la plaza del Caballito, es una rara oportunidad. Título perfecto.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 4.30 p. m. Seña, 8 ojo. Comisión, 2 ojo. Más datos, San Martín 172. s4

Francisco Bianchi

*DEL PEQUEÑO BAZAR Y TA*ller de gas calle Salta 1150.
EL MIERCOLES 7 del corriente á la 1 p. m. remataré por cuenta y orden de su dueño todas las existencias de dicho negocio, artículos de ferretería, lozas y cristales, un buen lote de herramientas surtidas para gasistas, varios artefactos, un banco, armazon de pino con vidrieras, altillo, etc., una mesa grande con escalinata pino y demás útiles y enseres. Mas datos á mi escritorio Lima 87—Francisco Bianchi. s5

P. Patron Biaus

JUDICIAL—EN BELGRANO. OLAZABAL 1863, 8.15 mts por 56.70, 5 habitaciones, cocina, baño, w. c., piezas para servicio, tanque y cañería para agua corriente, etc., etc. Base, $ 5398.66.
EL JUEVES 8 de Setiembre, á las 3 p. m. remataré sobre la misma por orden del señor Juez doctor Ponce y Gómez, testamentaría Velázquez de Corvalán. Seña, 8 ojo. Comisión, 2 ojo. Informes, al martillero San Martín 172. s6

P. Cueli y Cía.

MOBILIARIO ESPLENDIDO que adorna la casa calle Belgrano 2228, por ausentarse su dueño, lo remataré
EL VIERNES 9 del corriente mes, á las 8 de la noche. Sala con regio piano con espléndida tapicería, gran dormitorio Luis XV, riquísimo comedor, escritorio completo. Luego detalles. v7

Ramon Alvis

*COMO JUDICIAL—CASA, BOU*levard MEDRANO 856 y 58, á 2 cuadras de Corrientes y de Córdoba, mide 10 vs. por 40, 7 hermosas piezas, 2 cocinas, w. c., pisos pino tea, cielorasos yeso, patios baldosa francesa, parral, etc., adoquinado y vereda pago. Por división de condominio la remataré
EL DOMINGO 11 del corriente á las 4 p. m. con ínfima base de 7.500 $. Títulos perfectos. Seña 8 ojo. Comision 2 ojo á cargo del comprador. s6

R. Carranza Portela

*URUGUAY 1024, ENTRE SAN*ta Fe y Charcas. Situación inmejorable. A inmediaciones del palacio de Justicia (en construcción).
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 4 p. m. Base, 10.000 $. Mide varas 8 1|2 por 45 ó sean 382.50 varas cuadradas. Edificio antiguo, pero sólido aun; compuesto de 5 piezas de material, y 1 de madera. Renta 100 $. Orden terminante de vender. Títulos perfectos. Seña, 8 ojo. Comisión, 2 ojo. Florida 34. s6

Francisco Constenla y Cía,

Esta casa no tiene sucursal

*EL VIERNES 9 DE SETIEM*bre á las 12 1|2 por ser fiesta el Jueves, en nuestra casa, Bolívar 120. Ricos juegos de dormitorio y comedor de varias clases y formas, sillas de vaqueta, cajas de fierro, escritorios y bibliotecas, buena tapicería, espejos, cortinas, pianos, arañas, alfombras y muchos muebles sueltos, armazones, mostradores, alhajas, mercaderías, adornos, columnas, artículos de bazar, etc. Nota: Se anticipa dinero, sin cobrar interés. s6

Mariano Salabert

*400 CUADROS PARA COME*dor y sala con muy buenos marcos y lindos motivos; varios juegos de comedor, dormitorio, escritorio y sala, cajas de hierro contra incendios, alfombras varias clases, 50 juegos de porcelana para pescado, arañas de bronce, mesas para comedor, roperos, camas, lavatorios, aparadores, sillas Viena y nogal, juego de cuero, bibliotecas y gran cantidad de objetos, su rematarán al mejor precio.
El MARTES 6 del corriente á las 2 de la tarde, en mi casa VICTORIA 848. s5

Rodríguez y Chistophi

EL RICO MOBILIARIO QUE adorna la casa SALTA 920.
EL MIERCOLES 7 del corriente á las 8 de la noche. Rico juego de sala Luis XV lampás otro id. marquise consola y espejo, piano, cortinados, cuadros al óleo, araña bronces, adornos, etc. Escritorio completo con caja de fierro, etc. Dormitorio camero Luis XV docel, cortinados, cuadros, etc. Comedor de nogal y roble macizo con espejo, sillería, cuadros, adornos, etc. Otro dormitorio completo, adornos, etc. Salta 920. EL MIERCOLES 7 á las 8 de la noche. s5

Esteban Bonorino y Cía.

ARPILLERA: AVERIAS. CON intervención del Agente de Seguros y por cuenta de quien corresponda. 200 piezas arpillera con pequeña avería. En seguida: 30 cajones ladrillos para cubiertos, 200 cajones medallones, 150 id pasas uva, 10 cajones pizarras, 30 bolsas yerba y otros artículos. En nuestra casa. BOLIVAR 326.
EL MARTES 6 del corriente á las 2 p. m., procederemos á la venta á la mejor oferta y á dinero al contado. Seña 30 ojo. s5

Tomás F. Blanco

*AMPLIA CASA, SOBRE LA ES*tación, F. C., Plaza é Iglesia de Flores, YERBAL 2693, entre Bolivia y Condarco, la situación más brillante de la localidad. Mide 12 varas por 47 varas. Edificio de sala, 5 dormitorios, comedor, cuarto de baño, piso de pino de tea, cielo raso papel, gran patio, jardín, árboles frutales, aljibe, gas, aguas corrientes, calle adoquinada, vereda de piedra, cocina y w. c. Base, 7.000 $. Incluso 4.000 cédulas serie H. Título perfecto.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 3 p. m. Seña, 8 ojo. Comisión, 2 ojo. Datos, San Martín 32, ó Rivadavia 6794. s4

Juan Ponte

CAFE Y 2 BILLARES, RIOJA 1319. MIERCOLES 7 del corriente, á la 1 en punto, remataré este negocio al detalle ó en globo con la base de 550 $, lo que vale más los dos billares, el comprador de todo tiene derecho á quedarse en la casa, con gran comodidad y alquilar casi debalde, único café en el radio, la venta es forzosa por atender á otro negocio, si no hay interesado por todo se detallará á saber: (2 billares completos con patente, puerta cancel, armazones, mostrador, vidrieras, 20 sillas Viena, 12 mesas cedro, espejos, cuadros, perchas, baño maría, servicio café, botellería y mucho más que no se detalla. No faltar. Miércoles 7 á la una. Rioja 1319. Más datos, al rematador Méjico 1326. s5

Gabriel Scannapieco

CASA POR 400 $ EN MERLO, ferrocarril Oeste, á una cuadra de la iglesia y de la plaza, gran terreno de 2.450 varas cuadradas. Edificio de dos piezas, cocina, cerco de pared, árboles etc. Gran terreno en Merlo, ferrocarril Oeste, á cinco cuadras de la estación, sobre el camino real, 2.000 v. c. Base, 7 centavos vara cuadrada. Ojo especuladores! Verdaderas ocasiones.
EL MIERCOLES 7 de Setiembre, á las 4 p. m., remataré la casa y el terreno en mi escritorio, Reconquista 208, Buenos Aires. Exigiré 8 ojo de seña y 2 ojo de comisión. Datos en Merlo en lo de la señora viuda de Cravena ó en mi escritorio, de 12 á 5 p. m. s3

Waldino C. Ponce

*EL DOMINGO 11 DE SETIEM*bre á las 4. De una casa con 4 piezas. Base 5000. Renta 60 $. Calle de MAZA 471, adoquinado, vereda de piedra, agua corriente, pisos de tabla, patios con mosaico, árboles frutales, cocina y w. c. 9 varas por 59 varas de fondo. Todo comprador entregará 10 ojo al firmar el boleto de compra-venta. Por datos al rematador, Perú 147, de 2 á 5. El tranvía eléctrico número 4 que sale de la plaza de Mayo por la calle Victoria pasa por Maza y Belgrano, de ida y vuelta. s4

Luis Torres y Cía.

COMO JUDICIAL—TERRENO, calle ALVAR Núñez entre Sarmiento y California (Barracas al Oeste). Base, $ 5 el metro cuadrado.
EL JUEVES 8 de Setiembre (fiesta), á las 2 p. m. procederemos á vender este lote de terreno compuesto de 8m60x42m45 en el costado S. E. y 40.30 en el N. O. Situado á una cuadra del tranvía eléctrico. Seña, 8 ojo. Comisión, 2 ojo. s1

Bado, Ramella y Cía.

*ESQUINITA 10x25, MUY PRO*ximo á Rivadavia, dos cuadras al Sud y á una cuadra del boulevard La Plata. Muy buen paraje, como para triplicar el dinero antes de muy poco tiempo. Los que dispongan de unos pesos en nada lo pueden emplear mejor. [illegible] Sin base. Muñiz esq. Quito.
EL JUEVES 8 (fiesta), á las 4. Título perfecto. Seña, 8 ojo. Comisión, 2 ojo. Referencias, Reconquista 47. s1

Salaberry Lalor y Bercetche

*EL DOMINGO 11 DE SETIEM*bre á la 1 p. m. en nuestro local de Merlo, [illegible]

Francisco Rayneli

*AVISO AL PUBLICO, QUE DES*de la fecha queda establecida en esta casa de remates una sección especial que se encargará exclusivamente de la venta particular de campos, casas y terrenos de los que no quieran realizarlos en remate, pudiendo dar aviso por cartas para que un empleado competente de la casa concurra á convenir las condiciones de la operación que deseen hacer, evitando así pérdida de tiempo y molestias.—Setiembre 1° de 1904.—*Francisco Raynell.* v0

*BASE 3000 $. CASITA ELEGAN*te boulevard GARAY 3247, tiene 4 preciosas habitaciones construidas con elegancia, cielos rasos yeso, patios mosáico, gas, puertas cedro, adoquinado, vereda de mosáico, tranvía á un paso, etc. En fin, está bien situada. Urgente. Seña, 10 ojo.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 2. Informes, Victoria 551.—Francisco Raynell. s6

BASE 5000 $. UN CHICHECITO casita de familia, ESTADOS UNIDOS 3400 y Liniers 902, tiene 4 piezas con cielos raso yeso, cancel, patio mosáico, gas, construcción estilo renacimiento; no hay nada que la iguale en elegancia. Forma esquina con balcones. Visítesa. Rodeada de boulevares y tranvías. 4000 pesos á 1, 2 ó 3 años al 7 ojo. Seña, 10 ojo.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 2 ½. Informes, Victoria 551.—Francisco Raynell. s6

*BASE 2.800 $—CASITA FLA*mante, Castro Barros 1192, á pocas varas del boulevard San Juan, tiene elegante sala, 2 piezas más, patios mosaicos, puertas cedro, tranvías á la cuadra, todo moderno; no hay otra casita mejor en ese lindo barrio. Venta decidida. Seña, 10 ojo.
EL JUEVES 8 de Setiembre (fiesta), á las 3. Informes, Victoria 551.—Francisco Raynell. s3

*BASE 5 $ V. C.—TERRENO ES*quina Europa y 24 de Noviembre, S. y O., con todos los materiales que existen en ella. Mide 270 varas cuadradas, adoquinado pago por Europa. Hay plano para hacer 3 casitas, que el dueño se ve en la necesidad de venderlas y dará el plano al comprador. Tranvías, etc. Aprovechen. Seña, 10 ojo.
EL JUEVES 8 de Setiembre (fiesta), á las 4. Informes, Victoria 551.—Francisco Raynell. s3

BASE 600 $. LINDO TERRENO, BOEDO esquina INCLAN, frentes S. y E., de 12v21 á Boedo por 20 vs á Inclán, 15v87 costado O y 20v29 costado N. Inmejorable. A la cuadra del boulevard Garay. No hay nada mejor. Aprovechen. Seña 10 ojo.
EL JUEVES 8 de Setiembre (fiesta), á las 2 ½. Informes, Victoria 551.—Francisco Raynell. s4

*BASE 6500 $. NOTABLE CASI*ta central, EUROPA 2437, en el barrio de las cloacas. Mide 10 por 30, tiene sala, 5 piezas más, cielo rasos yeso, agua corriente, techos azotea, tirantería dura, adoquinado, tranvías, en fin, es una casita muy linda, barata, elegante y cómoda. Seña, 10 ojo.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 4 ½. Informes, Victoria 551—Francisco Raynell.

*BASE 5000 $. CASA DE FAMI*lia bien situada, MEJICO 3079, mide 10 por 32; sala, comedor, 5 piezas, gas, agua corriente, patios baldosa, adoquinado, todo hay. Es nueva, construida con esmero, moderna, es preciso visitarla. Por ausentarse su dueño. Seña, 10 ojo.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 3 ½. Informes, Victoria 551.—Francisco Raynell. s4

BASE 5000 $. CASITA SOLIDA, COLOMBRES 666 y 72, á pocas varas del boulevard Independencia, mide 10 por 35, sala y 3 piezas, agua corriente, gas, patios baldosa, cielo rasos yeso, puertas cedro, etc. Cómoda, barata y sólida. Véanla. Seña, 10 ojo.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 3 ½. Informes, Victoria 551.—Francisco Raynell. s4

*BASE 4000 $. CASITA DE FA*milia, Salta 2098, la más elegante y sólida, tiene 3 bonitas salas, 1 pieza más, cielo rasos yeso, gas, agua corriente, puertas cedro, patios mosaicos, adoquinado, á la cuadra de los boulevares Entre Ríos y Caseros, estación Constitución, mercados, colegios, tranvías; no hay nada igual. Liquidación. Seña, 10 ojo.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 5. Informes, Victoria 551.—Francisco Raynell. s4

BASE 6000 $. CASA SOLIDA, Constitución 3532. Mide 9 3|4 por 50, tiene sala, comedor, 3 piezas más, cielo rasos yeso, patios baldosa, gas, en fin, es una casa con tirantería dura, azotea los techos, bien situada y bien construida, adoquinado, etc. Urgente. Seña, 10 ojo.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 2.30. Informes, Victoria 551.—Francisco Raynell. s4

BASE 9000 $. CON CEDULAS. gran casa ocupada por una fideleria; renta 120 $ por mes, contrato por 5 ½ años; boulevard SAN JUAN 3828, mide 10 por 60, tiene 5 piezas, departamento de talleres separado, galpón, cochera, pozo semisurgente, gas, tranvía, adoquinado, etc., todo hay. Moderna; para apreciarla debidamente debe visitarse. Tiene 7.000 cédulas H incluidas en la base. Liquidación. Seña, 10 ojo.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 3. Informes, Victoria 551.—Francisco Raynell. s6

BASE 8500 $. GRAN CASA DE familia boulevard Independencia 3684, mide 10 por 60, tiene 10 piezas elegantes, un galpon al fondo, cielos rasos yeso, patios baldosas, gas, construida para altos, agua corriente, barrio de cloacas, á pocas varas de los boulevares Boedo y Castro Barros, adoquinado, tranvías, etc., en fin, es una hermosa casa en una de las calles mas importantes de la capital. Liquidacion. Seña, 10 ojo.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 4. Informes, Victoria 551.—Francisco Raynell. s6

BASE 3000 $. CASITA BARATA y linda, boulevard GARAY 3520, mide 10 por 30, tiene 3 hermosas habitaciones con persianas, empapeladas, y 3 chicas, patios baldosa, gas, adoquinado, vereda piedra. Barato y lindo. Es preciso verla. Se quemará. Seña, 10 ojo.
EL DOMINGO 11 de Setiembre, á las 2. Informes, Victoria 551.—Francisco Raynell. s6

Mariano J. Iturriza

*EXISTENCIAS DEL RESTAU*rant LIMA 31, mercaderías muebles y armazones entregados por don José Celanzi á la Sra. M. Dorrego, por alquileres.
EL MIERCOLES 7 á las 2 p. m. Bebidas finas, mostradores, armazones cedro, espejos, lozas, mesas, sillas, etc., datos, Victoria 536. s5

Lagleize y Cía.

EN LINCOLN—3er. REMATE feria, en las instalaciones de la Sociedad Rural. El 8 del corriente á la 1 p. m., venderemos en lotes, las haciendas siguientes: 1.000 animales vacunos para frigorífico, matadero é invernada y 600 lanares id, id, id. Además de lo consignado, habrán otras haciendas que estarán á la vista el día del remate. Por datos, dirigirse á Lincoln, F. C. O. ó á nuestro escritorio en Buenos Aires, Rivadavia 528. v7

D. Capurro

JUDICIAL—CASA CENTRAL y de renta, EUROPA 639 entre Perú y Chacabuco, edificio de altos y bajos en perfecto estado, compuesto de 5 habitaciones de material, gran galpon y demás comodidades, su terreno mide 8.50 varas (7.47 mts.) de frente por 30.50 vs. (26.45) de fondo. Ad-Corpus. Produce 140 $ mensuales. Base 10.000 $.
EL DOMINGO 11 de Setiembre á las 4 de la tarde, remataré esta propiedad por orden del Sr. Juez Dr. Miguel Romero (secretaría del Dr. Aguirre) y como perteneciente á las sucesiones de Don Gerónimo Canesa y Doña Emilia Canesa de Torti. Seña, 8 ojo. Comisión, 2 ojo. Más informes á los tribunales ó á mi escritorio, San Martín 56. a28

MEJICO 1138, ENTRE LIMA Y Salta. ¡Ocasión para hacerse de una espaciosa casa en barrio donde nadie vende! Edificio en cal, techos de azotea, compuesta de 9 grandes habitaciones, cocina, baño, cloacas, 2 patios, etc. Con pocos pesos que se gasten en su frente se tendrá una casa amplia y moderna. Mide 8.50 varas de frente al Norte por 70 de fondo. Ha producido hasta 200 $ mensuales. Base, 16.500 $.
EL DOMINGO 11 de Setiembre á las 4.30 de la tarde. La remataré con orden terminante de venta por cualquier precio que exceda la base. Títulos perfectos. Seña 8 ojo. Comisión 2 ojo. Más informes, San Martín 56. s4

Ramon C. Dausá

*JUDICIAL—EN GENERAL VI*llegas.
EL JUEVES 8 de Setiembre de 1904.—En la antigua casa de comercio de don Gaspar Angulo, hoy confitería de don Gabriel Aranguren, á las 10 a. m., donde estará mi bandera. Por orden del señor Juez de 1a. instancia en lo civil, doctor Nicolás Savio y como perteneciente á la testamentaría de don Hermenegildo Mateu, venderé una espléndida fracción de campo, situada en dicho partido, cuya extensión es de 500 hectáreas, alambrado y la mayor parte alfalfado. Linda al Norte con Francisco y Salvador Zapiola, al Sur con José de la Peña, al Este con Juan Salaberry y al Oeste con Angel Torcuato de Alvear. Base para la venta, 18.000 $. El comprador abonará el 8 ojo como seña y el 2 ojo de comisión al martillero. Por más datos al martillero, en Mercedes (Buenos Aires), en el estudio del doctor José Bartis. s3

J. E. Torres y Cía.

HOY—LA GRAN MUEBLERIA, tapicería y bazar, Corrientes 1179, esquina Callao, procederemos al remate de las existencias de esta conocida y antigua casa por liquidación final, los días
MARTES 6 y MIERCOLES 7 de Setiembre, á las 8 de la noche. Omitimos en gran parte el detalle de esta sorprendente venta del año en la que hay infinidad juegos de sala Luis XV y art-noveau en lampás de seda, preciosas vitrinas de varios estilos, mesas de centro, espejos dorados, consolas con espejo nogal importadas, pianos franceses y alemanes, pedestales, bronces, adornos y [illegible]

HOY A LAS 8 DE LA NOCHE [illegible]

Juan José Etcheverry

ISLA DEL BARADERO.—EL DIA 11 de Setiembre de 1904. Se hace saber que de acuerdo con lo dispuesto por decreto del Poder Ejecutivo de fecha Julio 25 de 1904, el martillero don Juan José Etcheverry procederá á vender en remate público 66 lotes de terreno de propiedad fiscal, cuyo detalle va en cuadro aparte, situados en la quinta sección y con arreglo á la ley de 24 de Setiembre de 1888 y bajo las siguientes condiciones:

1a. El remate tendrá lugar el día indicado á la 1 p. m., en el canal de San Fernando, en la escribanía de islas, á cargo del escribano señor Antonio J. Marquez (calle Colón número 74).

2a. Fíjase como base la que establezca la Oficina de Tierras y Dirección General de Rentas, de acuerdo con lo dispuesto en la resolución de fecha 29 de Abril más los honorarios de mensura.

3a. Todo comprador entregará en seña, al tiempo de firmar el boleto respectivo, el diez por ciento del precio y el dos por ciento de comisión al martillero.

4a. El pago total del precio, incluso el importe de la mensura, se efectuará en la siguiente forma: quinta parte al contado y en efectivo, y el resto en cuatro anualidades, firmándose letras á uno, dos, tres y cuatro años de plazo, las que devengarán el interés de seis por ciento anual, quedando garantizadas con hipoteca del inmueble comprado, debiendo los compradores al firmar dichas letras constituir domicilio legal en esta ciudad.

5a. El pago deberá efectuarse dentro del término de treinta días de aprobado el remate, lo que se hará saber por edictos publicados en dos diarios durante diez días, reservándose el Poder Ejecutivo el derecho de aprobar ó desaprobar la venta.

6a. Ningún comprador podrá adquirir más de un lote y tendrá obligación de cultivarlo en el plazo de dos años con plantaciones de cincuenta árboles frutales y doscientos cincuenta para leña ó madera, por cuadra de frente ocupado por las mismas plantaciones, ó si la plantación fuese de segunda clase, que comprenda quinientos árboles por la medida expresada.

7a. La infracción de cualquiera de las condiciones expresadas en los artículos anteriores, dará lugar á la anulación de la venta.

8a. Si el comprador no obla el precio en el plazo y condiciones establecidas, quedará caduca la venta, con pérdida á favor del fisco de la seña y comisión entregadas.

9a. Si el comprador no escritura en el plazo de dos meses, contados desde la fecha de efectuar el pago, la venta quedará sin efecto, con pérdida de la seña y comisión, más la mitad de lo que hubiese entregado á favor del fisco.

10. El Poder Ejecutivo se reserva el derecho de poder ocupar en cualquier tiempo y sin obligación de pagar indemnización alguna, la extensión que crea necesaria para vías de comunicación en el interior de cada isla, considerándose los arroyos y ríos como vías públicas.

11. El martillero encargado de la venta deberá dar cuenta á esta oficina dentro de los ocho días de efectuado el remate, debiendo acompañar las boletas y la constancia de haber hecho entrega de la seña y comisión recibidas, sin deducción alguna, á la Tesorería General, debiendo entregar á la Contaduría General y á esta oficina, al hacer dicha entrega, una planilla detallada en la venta, en la que se enumere: nombre del comprador, número del lote, precio por hectárea, precio total, superficie, seña y comisión recibida, nacionalidad y domicilio legal del comprador.

12. El martillero deberá exigir de cada comprador, al tiempo de firmar el boleto respectivo, su nacionalidad y domicilio legal en esta ciudad.

13. Las escrituras serán otorgadas por el escribano de las islas señor Antonio J. Márquez.

14. La entrega y posesión á los compradores será dada por el agrimensor señor Valberg E. Ringuelet.

LOTES	Hectáreas	Áreas	Centiáreas	BASE
FRENTE RIACHO BARADERO				
8	80	83	01	1002-08
5	94	09	57	1141-57
7	101	40	22	1208-41
34	105	08	67	1234-52
35	61	30	72	968-20
42	152	52	09	1525-15
43	100	57	10	1241-42
46	133	14	65	1405-87
47	155	97	94	1548-87
50	161	20	66	981-77
51	158	42	82	1563-50
54	92	01	95	749-51
55	103	98	15	1224-88
56	96	46	82	1164-80
57	80	58	07	1085-48
58	65	04	09	850-24
RIACHO PINO				
4	94	76	02	958-04
6	108	34	28	1014-30
8	129	42	48	1120-69
12	99	20	90	904-10
13	68	00	98	746-03
39	127	51	10	1110-04
64	95	24	40	901-03
67	108	02	90	1037-71
69	72	70	20	781-80
70	94	11	59	872-48
72	104	87	28	1020-48
74	104	89	60	1020-58
76	62	11	82	698-47
78	68	40	40	748-85
80	45	43	66	558-74
BARADERO Y ROMERO				
1	30	29	20	502-75
PINTO Y ROMERO				
2	74	34	25	704-37
ARROYO SAUCECITO				
9	120	69	85	990-09
10	80	13	76	760-41
11	105	82	00	918-48
32	70	99	70	696-99
BARADERO Y ARROYO SAUCE				
29	20	08	21	475-79
BARADERO Y SAUCECITO				
30	53	53	95	754-28
31	66	59	44	805-56
ARROYO LARGO				
83	99	64	00	898-56
86	99	69	86	898-09
ARROYO LARGO Y RIACHO PINTO				
87	62	72	85	721-91
88	126	62	40	986-48
ARROYO SANJON				
41	159	73	90	1094-21
44	84	10	73	788-32
46	129	64	87	995-54
79	72	11	07	704-83
ARROYO PANTANOSO				
48	160	39	10	1094-17
49	134	43	25	1010-25
52	90	84	22	788-22
53	95	64	89	870-54
68	88	63	89	784-90
71	98	88	82	891-85
73	18	62	85	959-78
75	71	87	45	702-62
77	62	88	60	630-65
RIACHO BARADERO Y PARANA				
59	58	51	38	808-63
RIO PARANA				
60	117	17	75	1207-06
61	92	14	86	1190-86
RIACHO PINTO Y ARROYO CIEGO				
62	59	44	70	675-78
ARROYO CIEGO				
63	107	40	36	923-23
PINTO Y PANTANOSO				
65	63	98	42	708-33
66	69	79	18	812-37
PINTO Y SANJON				
40	77	95	80	823-83
81	44	72	76	576-01

Por planos y datos ocurrir á la Oficina de Tierras.—La Plata, Agosto 27 de 1904.—Adolfo Sayna, oficial mayor.

NOTA—Se previene á los compradores que los arroyos Saucesitos, Pantanosos, Horqueta del Pantanoso, Largo ó de Las Piedras, están embalsados. v11

P. Anselotti

AL PUBLICO—PARTICIPA que en esta casa pueden particularmente conseguir en todo momento casas de ocasión para habitar ó renta, lo mismo campos y terrenos en cualquier paraje y cuyos precios varían entre 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 hasta 200,000 $. —Nota: Al mismo tiempo pueden aquí vender en seguida sin pagar gastos ni comisión alguna particularmente ó en remate cualquier bien raíz, advirtiendo que hoy la casa cuenta con medios y empleados suficientes para atender con celeridad cualquier negocio que se le encomiende. Independencia 2827.—*P. Anselotti.* v17

SOLER 1739, AL LADO DE Thames y á sólo cuadra de Santa Fe. Casa de 10x40 vs. Base, 3.800 $ para liquidarla, consta de hermosa sala, 4 piezas, zaguán y patio mosáico, cielos raso yeso, balcones, etc. Visítese. Se quemará. Venta urgente.
EL DOMINGO 11, á las 4. s6

CASITA ALTA Y BAJA, EN cal, moderna, calle PAVON 3291, con adoquinado y vereda piedra á su frente, tranvía á un paso.
EL DOMINGO 11, á las 3. Base, 3500 $. Consta de gran salón en la planta baja ocupado por carnicería arreglada á las ordenanzas, sala, 1 pieza más en la planta alta, cocina, w. c. Es digno de visitar este negocio. Una pichincha. Renta, $ 50 con ó sin contrato. Más informes, Independencia 2827. s6

*BASE 2000 $. UN CHICHE PA*ra novios. Casita COCHABAMBA 4031, á un paso de San Juan y Boedo, consta de dos preciosas piezas, zaguán y patio, baldosas, cielos raso yeso, pisos tea, mármoles, etc. Llave en mano.
EL DOMINGO 11, á las 2. Aprovechen los pobres. Seña en todos, 8 ojo y 2 ojo comisión. Títulos perfectos. Independencia 2827.—P. Anselotti. s0

Luis Rico y Cía.

MUEBLES, PIANOS, RICOS juegos de sala, dormitorios, comedores, escritorios, bibliotecas, cuadros al óleo, etc., etc.
EL MIERCOLES 7 del corriente, á la 1, en nuestra casa Bolívar 21. Roperos con espejo, aparadores, guarda ropas ingleses, sillas de vaqueta, juego de escritorio, artículos de bazar y todo cuanto estará á la vista. Venta sin base, al mejor postor. s6

Porterrieu Hnos. y Cía.

MUEBLES—ESTA TARDE A las 3 p. m. Dormitorios, comedores, pianos, juegos Rotschild, juego de sala, cuadros al óleo, sillas, columnas, cortinados, cajas de fierro, muebles sueltos, bazar, etc., Avenida de Mayo 770.

J. Constenlá y Cía.

*DE TODAS LAS EXISTEN*cias del bar-restaurant calle Bmé. Mitre 711.
EL MIERCOLES 7, á la 1 p. m. Gran surtido en licores y bebidas, todas legítimas, sillas de Viena, mesas de cedro, zócalo de cedro casi nuevo, armazones, mostradores, vidrieras, pileta y vasos niquelados, ventiladores, instalación de luz eléctrica y gas, platos, copas, vasos, cubiertos, mantelería, metales, espejos. Cocina económica, batería de id, mesas, bancos, etc. Se exigirá seña á todo comprador.—J. Constenla y compañía. s4

EL MIERCOLES 7, A LAS 8 DE la noche en nuestra casa Cangallo [illegible], Juegos de comedor, 12 de dormitorio varios estilos, sillas de vaqueta, de esterilla y de Viena, cajas de fierro, bibliotecas, escritorios, juegos de sala, alfombrados, arañas, faroles de zaguán, columnas, jarrones, adornos, mesas de centro, 14 de comedor, cuadros al óleo, grabados, etc. Alhajas, perfumería, tienda y bazar.—Nota: La casa anticipa cualquier suma de dinero sin cobrar interés y paga las cuentas todos los días.—J. Constenla y Cía. s4

LICITACIONES

BANCO HIPOTECARIO DE LA PROVINCIA—Refacciones en el edificio—Licitación—Se llama á licitación por el término de treinta días para las obras de Refacción á ejecutarse en el edificio del Banco Hipotecario de la Provincia, conforme al pliego de condiciones formulado por el Departamento de Ingenieros que se encuentra á la disposición de los interesados en la secretaría del establecimiento, donde podrán ocurrir todos los días hábiles de 12 á 3 p. m. [illegible]

LA PRENSA

AÑO XXXV—Nº 12.417

BUENOS AIRES, JUEVES 1º DE SETIEMBRE DE 1904

Administración y Dirección: Avenida de Mayo 567 al 575

DIVERSIONES PUBLICAS

ÓPERA—Tournée Ermete Novelli—Gran compañía dramática italiana Novelli—Setiembre 1º—4ª función de abono: La Fruglato.

ODEON—Compañía cómica española del teatro Lara de Madrid—Debut el sábado 3 de Setiembre con Las Flores.

POLITEAMA ARGENTINO—Compañía italiana de operetas de Ettore Vitale—Setiembre 1º—La opereta en 3 actos: La Mascota. Platea con entrada $ 2.

SAN MARTIN—Empresa J. Paradossi y Cía. Tournée Zacconi. Compañía dramática italiana, dirigida por el comm. Ermete Zacconi—Setiembre 2—4ª función de abono. Gran acontecimiento artístico: Città Morta.

Nota—Compañía dramática nacional, dirigida por la primera actriz argentina señorita Angelina Pagano.

Elenco—Angelina Pagano, Ester Buschiazo, Albertina Almada, Sara Rober, Amalia Lucchesi, Luisa M. de Berra, Alfonsa García, Carlota Lucchesi, Rosa Martínez, Angela Tesada, Emilia Donegani, Carmen Reyes, Alejandro Almada, Francisco Acosta, Arturo García, Juan Mangiante, José Aguirre, Adolfo París, Luis M. Vellón, Vicente Corte, Herminio Notorobertto, Mauricio López, Antonio Ferro; administrador, Angel Brignardello; secretario, Antonio Gómez; apuntador, Mauricio Montilana.

Esta compañía se reune hoy en este teatro para dar comienzo á los ensayos, cuyo debut se efectuará del 15 al 20 del corriente.

VICTORIA—Compañía dramática española, Serrador-Mari—Setiembre 1º—La locura de Amor. Platea con entrada $ 1.50.

MAYO—Gran compañía cómico-lírica española, bajo la dirección del primer actor y director señor Joaquín Montero—Setiembre 1º—Los Picaros Celos, La Flor de Mayo, La Divisa, San Juan de Luz. A las 8 p. m.

COMEDIA—Compañía lírico-dramática nacional de D. Jerónimo Podestá. Setiembre 1º—Cuñilita, La dicha del hogar. Platea con entrada 1 $.

APOLO—Empresa Giovannetti—Compañía lírico dramática nacional, bajo la dirección del popular actor, señor José J. Podestá.—Setiembre 1º—El Beneficio de Pérez, Meterse á Redentor.

RIVADAVIA—Empresa Giovannetti y Garrido.—Compañía de zarzuela española—Setiembre 2º—Patinitza. Platea con entrada 1 $.

TEATRO MARCONI—Empresa G. Naldini. Compañía italiana cómica dramática y de vaudevilles, de Gaetano Cavalli—El sábado 3 de Setiembre debut. Le Bizondie Matrimoniale, Gli Amori di Don Tomasino. Platea con entrada $ 1.50.

PRINCE GEORGE'S HALL—Tres grandes conciertos del célebre violoncelista húngaro Folder que tendrá lugar en las noches 5, 9 y 14 de Setiembre próximo. Precio del abono para los tres conciertos. Entrada y silla numerada $ 12; galería (sin numeración), $ 8—Las localidades se encuentran en las siguientes casas de música: Drangosch y Raines, Bartolomé Mitre 1032; Poggi, Artes 418; Neumann, Florida 410; Gurina y Cía., Bmé. Mitre 800.

TEATRO CIRCO CASINO—Setiembre 1º—A las 2.30 p. m. Matinée de gala. A las 8.30, Exito colosal de los Corbetta, Romaghan, La mujer hercúlea, Les Jarry, Mlle. Hélène, Aurora Castillo, Les 3 Leviers, el Biógrafo.

ROYAL TEATRO—Setiembre 1º—Siempre más afluencia al Royal para ver el extraordinario suceso de Francis con sus aplaudidos bailes.

CIRCO BUENOS AIRES—Setiembre 1º—Lo Recapcha, Amor y fuego, Biógrafo.

NACIONAL (Cinematógrafo)—Maipú 470—Setiembre 1º—Carrera de automóviles—La copa Gordon Bennett—S. S. el papa León XIII—Frigolette y sus muñecas y otras—Por sección 0.25; función completa 0.50.

VENTAS DE OBJETOS EN GENERAL

A $ 2, 5, 10, 15, 20 Y 25 PUERTAS, ventanas y rejas—Tortosa, Charcas 2940. v2s

A COMPRAR PUERTAS, VENTANAS, REJAS nuevas y usadas, Córdoba 2401. v8st.

A $ 7.90 EL PAR DE BOTINES CABRITILLA color para hombre, Avenida de Mayo 738.

A $ 7.90 EL PAR DE BOTINES DOBLE suela para hombre, Avenida Mayo 738.

A $ 3.05 SILLAS DE VIENA LEGITIMAS, Baratti Hnos., Cangallo 690.

A $ 2.80 FRAZADAS DE ALGODON, Baratti Hnos., Cangallo 690.

A $ 6.00 BOTINES NORTE AMERICANOS que otros venden á 12, Rivadavia 1356.

A $ 7.50 BOTINES NORTE AMERICANOS marca "Farol" á $ 10, B. Mitre 618.

ALTO! TIRANTES, MADERA DURA, Tirantes hierro, tablones, usado, Garay 1209. v2

A $ 3, 5, 7, 10, 15, 18, 20, 25 y 30 PUERTAS, ventanas, maderas y fierro, Rivadavia 3300 v178et.

ARMAZONES, MOSTRADORES, MESAS DE ocasión, depósito y fábrica, Venezuela 601. v1º8t.

A $ 18 LOS 100 KILOS ZINC NUEVO, puertas 1.10x3 m., ventanas con rejas, etc., Corrientes 4569. v1º

A COMPRAR TIRANTES, MADERA DURA, tablas, tejas, parral, portones fierro; Corrientes 4569. v1º

ARMAZONES, MOSTRADORES, HELADERAS, escritorios, tabiques y fábrica de instalaciones, Corrientes 1058. v48et.

ARMAZONES, MOSTRADORES, ESCRITORIOS, heladeras, nuevos y de ocasión, vendo, Corrientes 1835. v28t.

ALTO! PUERTAS, VENTANAS, REJAS, usado, Garay 1290, una cuadra Plaza Constitución. v2

A COMPRAR BARATO PUERTAS, VENTANAS y artículos de construcción, Rivadavia 2611.

A $ 7.90 EL PAR DE BOTINES HORMA norteamericana para hombre, Avenida Mayo 738.

A $ 7.90 EL PAR DE BOTINES DE CUALquier horma para hombre, Avenida Mayo 738.

A GRATIS PARA LA campaña, REMITImos catálogo ilustrado, con más de 400 grabados, Baratti Hnos., Cangallo 690.

ALMACENEROS: 2 LINDOS MOSTRADORES de estaño, nuevos, véndense barato, Corrientes 1942. v3

ARMAZON, MOSTRADOR CON VIDRIERA, y mucha madera para carpintero, se vende, Brandsen 605, Boca.

Arañas, FAROLES, PENDIENTES, BRAzos y bombas para gas en liquidación, Venezuela 1700. v3

A LA PROVISION KISS, ESMERALDA 340. ¡¡Todo rico y barato!! Comestibles, vinos, conservas, licores y varios.—¡Encajonamiento y remisión para campaña, provincias y exterior, gratis, hasta las estaciones de la capital! Remisión gratis á la Boca, Barracas, Chacarita, Almagro, Caballito y Flores, Belgrano, Palermo, etc.—¡¡¡1.500 artículos!!!—105 clases de vinos de ambos mundos.—¡Todo en abundancia, rico y siempre mejor y más barato!—

Azúcar Refinería Rosario á 0.37 k.—Pancitos cajón de 10 k. á 4.25—Tucumán seca blanca á 0.32 y Extra á 0.34 kilo—Arroz á 0.25, 0.26, 0.30, 0.35, 0.38 y 0.42 kilo; Yerba mate á 0.50, 0.65, 0.75 y 1 $ kilo—Café tostado á 0.85 kilo. ¡Dos mil frascos aceitunas manzanilla á 0.30!—Aceitunas rellenas con anchoas á 0.35 frasco!

Petits pois italianos, finos, tarro	0.40
" extra finos, tarro	0.45
" franceses extra finos, tarro	0.55
" Le Soleil extra finos, tarro	0.60
Grasa cerdo (2 ks. 500 gr.), caja	1.80

Prueben el café Mezcla Duque á 2 $ kilo que vende el Kiss. Es exquisito. Perfume delicioso, paladar delicioso!

Té económico á 2.20 kilo.—Princesa á 3 $—Núm. 600 á 2.80 á Indiano á 4 $ kilo.—Cajón de 6 libras de té 105 á $ 7.20.—Café Yungas y Puerto Rico á 2.50 kilo, Moka á 2.50—Brasileño á 1.40, y Brasileño Caracolillo á 1.70 kilo—Caracolillo común á 1.10 kilo—Velas estearinas á 0.20 hasta 0.60 paquete—Jabón amarillo extra á 2 $ los 10 kilos y 0.35 barra doble.

Dulce membrillo (caja 2 k.) caja	1.00
Dulce membrillo (caja 5 k.) caja	2.10
Dulce membrillo suelto, kilo	0.40
Aceite cocina Kiss, lata	0.65
[illegible]	1.98
Té Kiss, paquete	[illegible]

¡Gran liquidación de tres mil tarros de pimientos morrones á 0.25 tarro!—¡260 cajas de galletitas inglesas de Hunter y Palmer á 1.10 caja, frescas y exquisitas!—¡Mil doscientas cajas sardinas riquísimas á 0.25 caja, y sin espinas á 0.35 caja! Hay veinte clases de sardinas.

Dátiles frescos kilo	1.00
Queso oriental, kilo	1.00
Queso Batocasso, kilo	1.10
Queso tipo Holanda, uno	1.80
Queso Tulipa Holanda, uno	4.20
Orejones blancos chilenos, kilo	0.80
Mostaza francesa, frasco	0.15
Pasas higo, kilo	0.55

¡Gran colección de conservas de todas clases!—Atún á 0.22, sardinas á 0.11, ostras á 0.33, paté fois-gras á 0.65, langostas á 0.78, 0.85 y 1.35, salmón rojo á 0.50 y á 0.75, sopa de ostras á 0.75 tarro de 1 kilo.—Gran colección de licores de Marie Brizard.—Anisette á 1.85 1/2 y Pippermint á 1.65.—¡Ojo á los vinos!—Kiss tiene 105 clases de vinos. Precios por docena, sin envase:

Capitán (tinto)	4.50
Medoc de Mesa	6.00
Burdeos "Raisin Rouge"	7.50
Medoc-Rioja (Navarra)	6.50
Medoc particular	8.00
Extra-Alsia (chileno)	9.00
St. Estephe (Sauze)	10.00
Graves (blanco)	6.00

Vinos en damajuanas de 10 litros garantidos—Precios sin envase:

Natural Kiss (tinto)	3.20
Borgoñone Kiss (tinto)	4.00
Mendocino (blanco)	3.80
Blanco Kiss	4.00
Riojano (rubio)	5.00
Cascorde (tinto)	4.50
Moscatel	5.00
Moscato Dossaud	6.50
Priorato Español	7.00
Seco Dul.	7.00

Todos estos vinos se venden también en botellas de litro con recargo de 5 centavos por litro.—Cognac Martell á 3.70 botella; Hennessy V. O. á 4.75; Otard Dupuy á 2 40; Clásico á [illegible] á 2, 2.60 y 3 $ botella.—Kiss tiene [illegible] de Jerez hasta 8.30 botella:

Jerez Solera fina á	1.50
" Amontillado fino	2.30
" Amoroso Oro	2.75

[illegible]

A LOS señores MEDICOS Y PARTERAS se recomienda especialmente la antigua casa de ortopedia y cirujía, Lavalle y Suipacha.

A COMPRAR MESAS Y BANQUITOS CON asiento de madera y esterilla barato, Perú 375.

A $ 150 Y 170 DORMITORIOS NOGAL CAmeros, mármol rosa, lunas biseladas, embalados á $ 95 juegos pino tea, Belgrano 1126 al 34—Olius y Poli.

ALMACENEROS—SE VENDE LINDA FIdelera de cedro 30 cajones, heladera, escritorio, mesitera y plancha, muy barata, Avenida La Plata 410. v28t.

A PLAZOS, VENTA DE MUEBLES EN condiciones ventajosas y liberales, damos por correo datos é ilustraciones, Baratti Hnos., Cangallo 690.

ANTES DE COMPRAR MUEBLES, VISIten nuestra casa ó pidan precio, que tendrán la oportunidad de ganar dinero, y adquirirse un mobiliario, sólido, Baratti Hnos., Cangallo 690.

ASESINOS—NOS LLAMAN LOS DEL GREmio por la gran rebaja de precios durante 30 días. Zinc Globo nuevo de 5 pies á 0.95 $ la chapa, de 6 á 1.20, de 7 á 1.55, de 8 á 1.70, de 9 á 2.40, de 10 á 2.20. Machiembre sprus nuevo á 0 1/2 el pie. Tirantes tea nuevos por metro lineal: el de 3 por 9 á 0.73 $ el metro, 3 por 6 á 0.46 de 3 por 4 á 0.32, de 3 por 3 á 0.22, de 2 por 3 á 0.14, de 1 por 3 á 0.00 metro. Aprovechen. Puertas y ventanas nuevas á 3, 5, 8, 10, 12, 15 y 20 $. Usados: sprus á 0.00 $ pie, tirante madera dura y tea baratos, puertas, ventanas, balcones, columnas, zinc usado á 0.30 la chapa. Se atienden y remiten pedidos á toda la campaña, Victoria 2400, Miscolonez y Cía. v3

AL BAZAR LONDRES—BUEN ORDEN Y Méjico.—La casa de moda, hoy que le para comprar bonitos regalos á precios de casa introductora. A $ 8 preciosas jardineras de metal con flores, á 2.50 bomboneras en estuche, á 12 bonitos relojes grandes de metal en estuche, á 16 gran. ponchera cristal y metal en estuche, á 120 espléndido juego de lavatorio grande 8 piezas de platina sellada, ninguna pieza es de cristal, todos son de metal en estuche, á 9 bonitos juegos de toilette cristal Bacarat con oro en estuche, á 12 juegos de cepillos imitación marfil 10 piezas en estuche. Antes de comprar regalos vean las grandes vidrieras de esta casa la más de moda. No confundir, Buen Orden esquina Méjico.

BILLARES NUEVOS Y DE OCASION GRAN surtido, y todos artículos del ramo, como casa introductora, vendo, Talcahuano 241. v3

BANCO DE SIERRA CIRCULAR, MACHIEMbrera, flejes galvanizados, motor inglés 10 caballos, condición perfecta, etc., venden Wilson y Parry, frigorífico La Plata. v1

CORTINADOS DE CUALQUIER ESTILO con géneros que importamos directamente á precios reducidos, Baratti Hnos., Cangallo 690.

COMPARADO CON OTRAS CASAS DEL RAmo, hay mucha diferencia en precios y en calidad de cualquier aparato de ortopedia que usted necesite, prefiera siempre la antigua casa Lavalle y Suipacha.

CINEMATOGRAFO—SE VENDE GRAN cantidad de vistas negras y de color á precio reducido. Ocurrir hotel del Universo, Cangallo 860, escritorio del hotel, urgente por causa de viaje. v2

CAFETEROS Y ALMACENEROS, SE VENde un gran armazón de cedro, por lo que den y dos piletas de mostrador, únicos en el país de su estilo, verlo y tratar Cangallo 401 y 405.

OCASION! REPARADORES Y SERVILLEtas de 16, de hilo, desde $ 1.95 docena; mantelería, cretonas, uso doméstico y telas para sábanas; tiras bordadas, lencería, ajuares. Todo extranjero de confianza y barato, pues vendo de mi fábrica al cliente, Delvoye, Florida 250.

DESEA USTED UN RICO TRAJE SOBRE medida á plazos, de casimires ingleses ó franceses por cuotas mensuales ó semanales? Ocurra á la renombrada sastrería "Los dos mundos", de U. C. Aguirre, Buen Orden 610. v8

FOTOGRAFO, SE VENDEN MAQUINAS cilindros y vidrieras baratos, Alsina 1153.

FUNDAS PARA MUEBLES—ANTES DE encargarlas, pedir muestras y precios, Santa Fé 2025.—J. Despax. U. T. 793 (5 Esquinas).

FUNDAS PARA JUEGOS DE SALA 15 $, planos 6. Avisar por correo, Santa Fé 2025.—J. Despax. U. T. 793 (5 Esquinas). Se vá á domicilio.

FUNDAS DE RICOS GENEROS PARA JUEgos de sala á 15 $, para piano 6 $. Pidan muestra por correo. Vá á domicilio y campaña, Rivadavia 3258, N. Sanz, U. T. 796 (Once). v18b.

FUNDAS PARA MUEBLES AVISO A MI numerosa clientela, que no confundan tal fábrica de la calle Tacuarí, se ha trasladado, Santa Fé 2025.—J. Despax. U. T. 793 (5 Esquinas).

FUNDAS PARA UN JUEGO COMPLETO por 15 $, más un lindo banquito como regalo. Pidan muestra antes de encargar á otra parte, Rivadavia 3263.—N. Sanz. U. T. 796 (Once). v18bre.

GUERRA A LOS RESFRIOS—BURLETE para tapar las rendijas de puertas y ventanas, gran surtido de colores, Baratti Hnos., Cangallo 690.

GRAN LIQUIDACION COMPLETA DE TOdos los materiales existentes en el corralón Montes de Oca 2130: 1 vaporcito remolcador, 1 guinche de mano para levantar 30 toneladas, 3 calderas marinas, 3 ejes de acero 5 metros de largo por 38 centímetros diámetro, tirantes de acero, rieles Barlow para construcción, 1 lote de tubos para calderas 6 1/2 pies de largo por 3 1/2 pulgadas, 1 lote fierro fundido, máquinas eléctricas, bombas, muebles para vapores, techos para agua y muchos otros artículos. v1

JABONEROS: ANCLA, TANQUE, BOMBA, regilla, puerta hornalla, vendo, Avenida Alvear 387 (Parque Patricios). v2

LA CASA DE ORTOPEDIA Y CIRUJIA, LAvalle y Suipacha, hace 20 años que es conocida; tenga usted preferencia en servirse de ella que no le pesará.

LA Enseñanza EN NORTE AMERICA, por el doctor J. B. Zubiaur, en venta en la imprenta y papelería de J. M. Kichecopar, Balcarce 140. v3

LIQUIDACION GRANDIOSA—EL 1, 2 Y 3 de Setiembre. Hay más de mil saldos y cortes de lindos géneros desde 40 centavos en adelante, tienda "Tosca", Venezuela y San José.—L. Proverbio. v2

MAQUINA SINGER MODERNA, NUEVA, vendo barata, por ausentarme, Cuyo 1887.

MUEBLES BARATOS—SURTIDO GENERAL de todas clases y estilos. Esta casa no tiene sucursal, Cangallo 877—F. H. Bauzá. v3

MOTORES BAXTER DE 2 CABALLOS Y otros de 6, verticales, se venden, Corrientes 3640. v3

MARINONI CILINDRICA, MOTOR ELECtrico, tipos, etc., se venden, Independencia 1011. v1

MUEBLES, GRAN FABRICA Y DEPOSITO de todos estilos, tapicerías y consolas doradas. Catálogo gratis.—R. Molero, Cuyo 1158. v58b.

MUEBLERIA TOPPI!!! PARA COMPRAR muebles sólidos, modernos y baratos, visiten esta casa que es la que vende más barato en Buenos Aires, Maipú 224, casi esq. Cangallo. v3

MUEBLES, MUEBLES Y TAPICERIA VENdemos muy barato por ser productos de nuestra fabricación. Pidan catálogos, nuestros muebles superan las demás fábricas, Corrientes 970, 74 y 987, Esteve y Guerra. v30

MUEBLES, ESPEJOS, TAPICERIAS, adornos, bazar; podrán comprar barato por liquidación de esta importante mueblería. Los días 6 y 7 de Setiembre se rematarán las existencias, Corrientes 1770 casi esquina Callao. v3

MUEBLES DE TODAS CLASES Y ESTILOS, encontrará Vd. á precios sumamente reducidos, siendo de calidad inmejorable en la gran fábrica La Central, Buen Orden 501 esquina Venezuela. Visitar nuestra casa es comprar seguro.

MUEBLES, HACEMOS APARECER POR primera vez esta gran novedad. Camas de madera con elástico á $ 18, 18, y 20; cameras, 19, 25 y 35; dormitorios á 68, 70, 87 y 122; comedores de 45 á 500; sala de 68 á 300. Talleres á la vista, Buen Orden 172-74. v1

MUEBLES Y TAPICERIA! EN LA CASA Pinedo hallarán el más variado surtido por su vasto local, garantiendo la buena fabricación y los excelentes materiales que se emplean, recomendando sus precios que no admiten competencia. Visiten otras casas del ramo y se convencerán que es la única que vende bueno y barato, Buen Orden 276 al 284. Se remite catálogo ilustrado para el interior. v10.Set

MUEBLERIA!! PELLEGRINI!! 1118 CANGALLO: ¡¡á 160 y 175 dormitorios Luis XVI completos!! Luis XIV finos 195 y 210; Luis XV tallados 230, macizos Luis XV, cama tallada 205; regios tres cuerpos desarme $ 450, 560, 780 ocasión; dormitorios 1 persona 115 y 125; cedro inglés 175; comedores nogal 195 y 245, 450; aparadores cristaleros 36, 39, 45 y 65 tallados; ricos juegos de sala 65, 75 y 105; consolas con espejo 70 $; camas 18 y 24 nogal; roperos con luna 38; vean liquidación de cómodas 29, 32 y 39; mesitas fantasía desde 650; carpetas 6 y 7 $; mesas de tablilla 15; sillas Viena 39 docena; cuadros á 2.50, 4 y 5 $; regalo sillas coche desde 0.50 á 12.90 importadas. v20

MUEBLES!!! A $ 165!!! RIQUISIMOS juegos de dormitorio de nogal, para matrimonio, estilo Luis XVI, con mármol rosa y lunas biseladas!!! lo mejor como solidez y elegancia!!! compuesto de 7 piezas!!!—A $ 135 espléndidos juegos de comedor compuestos de 8 piezas!!!—A $ 75 elegantísimos juegos de sala estilo Luis XVI.—A $ 25 consolas doradas estilo Luis XVI y el más grande y más variado surtido de muebles que existe en Buenos Aires, lo encontrarán en nuestros depósitos; los más vastos y mejor surtidos de esta capital!!! así es que pobres!!! y ricos!!! todo el que quiera comprar muebles buenos!! y baratos!! debe de ir á la de F. J. Marty y Cía.—Para el interior remitimos catálogo ilustrado, F. J. Marty y Cía. "Casa Colorada", 656 Cangallo 656.—No confundir!! Economizarás dinero!!!!!!

MUEBLES—NI AHORA, NI NUNCA PUEde competirse en precio, y calidad con los muebles que fabrica la casa Baratti, nuestros poderosos medios de fabricación, permiten hacer facilidades que son verdaderas sorpresas, pero además no conoce los adelantos de maquinaria de nuestro establecimiento; tenemos á su [illegible] variado surtido de artículos que importamos, teniendo en nuestros depósitos á la vista del cliente todo lo necesario para el mobiliario completo de una casa.

Juegos de dormitorio.
" comedor.
" escritorio.
" sala y cortinados.
Alfombras tapicería.
Artículos de bazar.

[illegible] Baratti Hnos., Cangallo 690.

MUEBLES!!!—CANGALLO 868. A. JUILLErat y Cía.—Casa Rosada. Juegos dormitorio y comedor nogal, cedro, pino tea, talco, juegos de sala estilo francés, inglés, alemán, sólidos, de maderas estacionadas y garantidas. Vendemos á precios acomodados. Embalaje y conducción gratis. Fábrica fundada en 1868. v22set.

MUEBLES!!! F. J. MARTY Y CIA!!!! "Casa Colorada", 656 Cangallo 656. Avisa á su numerosa clientela que teniendo en sus depósitos un enorme estock de muebles!!! y estando en condiciones de fabricar en proporciones verdaderamente asombrosas!!! hemos decidido vender toda clase de muebles durante el mes de Setiembre á precios realmente sorprendentes!!! ó sea un 30 ojo más barato!!! que cualquier casa de esta capital!!! Aprovechen pues todos!!! pobres y ricos!!! todo el que quiera hacer economía comprando muebles buenos y baratos!! vaya á lo de F. J. Marty y Cía., "Casa Colorada", 656 Cangallo 656. v3

OJO PELUQUEROS—VENDO UN TOCADOR estilo moderno, Entre Ríos 570. v1

OJO PELUQUEROS—VENDO MESA, LAVAtorios, espejos, sillones, toilet, fábrica Las Heras 400 y Andes.

PIANO SE VENDE, INDEPENDENCIA 655.

PELUQUEROS, VENDO 2 JUEGOS DE NIquel, barato, Cangallo 1061.

PIANOS NUEVOS, IMPORTANTE LIQUIDAción desde 350 $, Venezuela 1473.

PIANOS NUEVOS á $ 470, 360 Y 650, otros á 300, 250, 260; Belgrano 773.

PIANO GRAN FORMATO, NUEVO, Y JUEgo de sala vendo barato, Cochabamba 3659.

PARA CUALQUIER ARTICULO DEL RAMO de ortopedia y cirujía, ocurra usted con preferencia á Lavalle y Suipacha.

PRODUCTOS ANDINOS—VENTA DE COlecciones, piedra imán y plantas medicinales, Azcuénaga y Arenales, P. Bustamante. v3

PIANOS: SI VD. DESEA COMPRAR UNO bueno, de confianza y barato, diríjase casa D. Marsaignot, Corrientes 925. v1

PLANTAS FRUTALES INJERTADAS, gran variedad de clases y cualquier cantidad á precios reducidos se venden, Corrientes 450. v1º

PIANO NUEVO, FLAMANTE, COMO SACAdo de la fábrica, costó 1.000 $, se vende por la mitad de su valor; ocurrir á Antonio Pagano, Merlo, F. C. O., confitería de la estación.

PIANOS, GRAN LIQUIDACION, NUEVOS Y usados, de las marcas más modernas y de duración, alemanes, franceses y norte americanas, de 150 para estudio, hasta los más modernos imperiales y lujosos en 400, 450 y 480 $, con 3 pedales, cuerdas cruzadas, todos macizos en bronce patentados, instrumento de primer orden. Alerta al engaño, la casa Salmini es seria y de confianza, no engaña á nadie; las personas inteligentes y de buen gusto no deben faltar á este gran depósito, Méjico 1636.

SE VENDEN 300 QUESOS CURADOS, SAN Juan 1660. v1

SE VENDEN DOS TANQUES DE 800 litros y una estiva, O'Brien 239.

SE VENDE PIANO FRANCES, MORENO 1375, después de la 1 p. m.

SE VENDE TIRADO INSTALACION DEPOsito de vino, con poco capital, Vieytes 1161, trata [illegible] 354.

SIEMPRE ESTARA V. BIEN SERVIDO cuando necesite fajas y cualquier artículo, en la ortopedia Lavalle y Suipacha.

SE VENDEN CHAPAS DE CANALETA Y TIrantes de fierro, provenientes del incendio de taller de pintura de P. Petrocco, Cangallo 1453.

SE VENDE UNA CAPILLA DE MARMOL, para uso de familia, tiene de alto un metro y medio y de ancho sesenta centímetros, Uruguay 976. v2

SE VENDE POR ENFERMEDAD TALLER de mueblería y carpintería, galpón grande con todas sus herramientas correspondientes y materiales listos para trabajar y comodidad para familia, ver y tratar Boedo 59. v1

SE VENDE UN ESCRITORIO MINISTRO de 7 cajones en muy buen estado, con su sillón giratorio y un pizarrón de 88 centímetros de ancho por 1 metro 38 de largo, Independencia 969, de 11 1/2 á 1 1/2. v2

COMPRA Y VENTA DE PROPIEDADES

ATENCION, LUJOSA CASA NUEVA, vendo Méjico 2575, 6 piezas, baños, cocina, cloacas, visítese de 9 á 11.

AZCUENAGA 936, CASA CON 8 PIEZAS, mosaicos, mármoles, celosías, cedros, se vende. v3

A VENDER O COMPRAR CASAS Y TErrenos, grandes ocasiones ocurran á Corrientes 1050.

AVENIDA CORDOBA 2231, PROPIEDAD de 8 piezas, bien construidas, de 9 por 40, se quiere vender á plazos. v3

AVENIDA CORRIENTES Y ACEVEDO 302 al 62, siete casas que dan 28 $ c/u, se venden excediendo de 18.000 $ con plazos. v3

A VENDER URGENTE SUS PROPIEDADES ocurran hoy mismo á C. Martínez y Cía., Lima 157, seis días y resuelven, ventas seguras operaciones serias y reservadas.

ADUODON, CAMPO EXCELENTE PARA SU cultivo, ya ensayado, se venden hasta 20 leguas alambradas, pozos semi surgentes y arroyos naturales, Colonia Florencia, con frente al Paraná; dirigirse á su propietario Luis Urdanis 25 de Mayo [illegible] v2

BOULEVARD CHARCAS 3350 y 52 esquina Guise, 4 casas en un grupo, construcción á todo costo, renta 285 $, se venden pasando 17.500 $. v3

CASITA SE VENDE, ARENALES Y PUEYrredón, con 9 por 25 varas, precio 6000 $, verla y tratar Agüero 731. v1

CASITA FRENTE A RIVADAVIA, ENTRE Flores y Floresta, se compra, Ofertas con último precio á R. B., San José 1615.

CASAS VIEJAS VENDO, RIVADAVIA POR Salguero, miden 20 1/2 vs. por 73, especial para edificar, Corrientes 1906.

CHACRAS, 8 á 15 CUADRAS, 2 PIEZAS, hasta 3 horas de la Ciudad, compro urgente, Caraltajal, Salta 1038.

CASA PARA RENTA, CORRIENTES Y ANdes, 10x40, 11 piezas, produce 150 $, por 14.000 se vende. Ojo los que buscan las grandes pichinchas, C. Martínez y Cía., Lima 157.

CASITA BUENA SE COMPRA DE 5 O 6 piezas, de 10x40, más ó menos, radio de Pueyrredón á Libertad y de Viamonte á Avenida Alvear, sin corredor; Esmeralda 200.

CASA DE NUEVA CONSTRUCCION SITUAda en la calle Cuyo que produce 360 $ mensuales, se vende en 40.000 $. Darán razón Cangallo 1680. No se admiten corredores. v4

CASA SOLIS ENTRE INDEPENDENCIA Y Estados Unidos, con sala, comedor, 4 dormitorios, baño, pieza de servicio, azotea, cloacas etc. Se vende en 13.500 $ dando 6.000 $ al contado. Datos, Bartolomé Mitre 40s. v2

CAMPOS—TENGO EN VENTA ESTABLEcimientos de renta y listos para ocupar en esta provincia y Pampa Central. Las numerosas ventas realizadas y larga práctica de este territorio, se recomienda de por sí para los clientes, B. Mitre 380—Barasketa.

CASA CON CLOACAS, CON 6 PIEZAS O 7, baño en buen estado, que sea sólida y seca y que los títulos sean muy perfectos, se necesita comprar con mucho apuro para habitarla enseguida. Mandar la dirección por correo solamente á E. Landos, Charcas 1520. v2

CASAS COMPRO DE PARAGUAY A CANgallo y Rodríguez Peña á Cerrito, precio 15.000 $, en cualquier radio dentro de adoquinado hasta 6.000 $, de Independencia á Constitución y de Rioja á Boedo, de 6 piezas, alrededor del Once hasta 15.000 $ y en Pueyrredón al centro y Córdoba á Santa Fé por 15.000 $; ocurrir propietarios á J. de la C. Trejo, Reconquista 50.

DOS CASAS EN EL ONCE, SADI-CARNOT 427 y 29, con 6 piezas cada una, se necesitan vender con urgencia, se darán plazos. v3

DEAN FUNES 1052, VENDO TIRADA, CAsa jardín, frutales, 5 piezas y fondo, Pichincha 179, (visitarla).

ESQUINA SOBRE RIVADAVIA, CERCA del Once vendo, altos y bajos, $ 50.000. Datos, Corrientes 1906.

EN PALERMO, GUEMES 1165 AL LADO DE Canning, 7 lindas piezas, baño, mosaicos, balconcitos, adoquinado y tramway. Se venderá barato. v3

EN FLORES, UNION 3322, A 1 CUADRA de la Plaza, con 1219 v. c., 20 habitaciones, cochera, caballeriza, jardines y todas comodidades, se vende. v3

EN LOMAS, SE VENDE O ALQUILA CASAquinta "La Herradura", con todas comodidades. Verla todos los días, tratar Dean Fúnes 1184, capital. v3

ENTRE FLORES Y FLORESTA FRENTE A Rivadavia, se compra terreno. Dirigir datos y últimos precios, Moreno 2229, altos, á P. R.

LOS QUE QUIERAN VENDER SUS CASAS ocurran á J. de la C. Trejo, Reconquista 50, escritorio 10.

LOS QUE PAGAN ALQUILER LES CONVIEne comprarse una casita por mensualidades, las hay Córdoba 964, de 32 $ arriba.

MEDRANO 361 y 65, PROPIEDAD MODERna con 3 departamentos y 1 casa de familia, renta 260 $. Mide 12 por 70, se vende con el alivio de 22.000 $. v3

PORQUE PAGAR MAS ALQUILER? HAGAse Vd propietario. ¿Cómo? Con suscribirse á los bonos del Buenos Aires Building Society (Sociedad Cooperativa de Préstamos). Pedir estatutos y prospectos, Bmé. Mitre 556. v28t

PROPIETARIOS, PARA VENDER SUS CAsas, terrenos ó campos, ocurran á J. de la C. Trejo, Reconquista 50. No cobra comisión ni gastos si no se vende, y se adelanta dinero á cuenta de venta. v28bre.

SE VENDE BOVEDA, RECOLETA, BUENA posición, Venezuela 3250. v3

SE VENDE CASA DE 2 PIEZAS, PICHINcha 187, Caballito al Sud, tratar Provincias Unidas 65.

SE VENDE CASA, SALA, NEGOCIO Y 2 piezas, patio mosaico y cocina, cielo raso yeso y piso de pino, Colombres 673. v1

SE VENDE O SE ALQUILA HERMOSO ESTablecimiento aparente para una fábrica de tejidos cigarrería, cartonería, zapatería ó cosa análoga, con lindas comodidades para familia, Vidt 534, Palermo.

COMPRA Y VENTA DE NEGOCIOS

ALMACEN ESQUINA, BUENA POSICION, se vende, datos gratis, Corrientes 1050.

ALMACEN 2000 $, DIARIO 50 $ [illegible]

ALMACEN [illegible]

ALMACENES DE 1.000 A 10.000 $ VENDEN Rodríguez y Cía., La Legal, Salta 268.

AGENCIA DE LOTERIA, CIGARRERIA Y salón de lustrar, se vende, Corrientes 1293. v2

ALMACEN INGLES "EL TRANSVAAL", CON clientela, se vende en Banfield (F. C. S.), enfrente los portones de los Talleres. v1

ALMACENES DE 3000 $. AL NORTE, CENtrales, buen diario, vende La Fama, Venezuela 1624.

ALMACENES DE 1000 Y 2000 $ CENTRAles, armazones de casa, vendo La Fama, Venezuela 1624.

ALMACEN DE POCO CAPITAL, BUENA posición, se vende por enfermedad, B. Mitre 1472. v2

A VENDER URGENTE SUS NEGOCIOS. Nada cobro, 3 días y resuelvo, C. Martínez y Cía., Lima 157, balanceadores públicos.

ALMACEN 2.500 $ Y ARMAZONES, CENtral, diario 60 $, en copas 40, Río Bamba 681.

AGENCIA DE LOTERIA CON REPARTO, muy central, alquiler módico, comodidad para familia, se vende, informes Corrientes 918.

ALMACENES DE 1, 2, 3 Y 4 A 10.000 $ únicos con armazones de casa y frente á estaciones, vende Narvaja Benítez, balanceador, Perú 71, 2º piso.

APROVECHEN—NEGOCIO MINA, CAPITAL 40.000 $, mercería alemana en Córdoba, se vende por retirarse su dueño á disfrutar lo que este negocio le dió. Más datos, Francisco Bianchi, Lima 87. v28t

BAR Y BILLARES, CENTRALES, DE 3 A 6000 $, se venden, datos Corrientes 1050.

CAFE Y FONDA SE VENDE APTO PARA posada, Belgrano 273 al 81. v2

CASA DE BICICLETAS ACREDITADA, POco capital, se vende, Santa Fé 2663.

CASA AMUEBLADA CON PIEZAS, CENtralísima, 3200 $, vende, S. del Estero 361. v2

CIGARRERIA Y AGENCIA DE LOTERIA se vende por no poderla atender, Corrientes núm. 2029.

CANTINA, BILLAR Y CANCHA DE BOCHAS acreditada se vende ó se toma socio, datos Venezuela 1729.

COMERCIANTES! QUIEREN VENDER EN menos de 8 días sus negocios? ocurran ó manden datos á Bianchi y Piazza, Corrientes 1059.

COCHERIA CENTRAL EN PLENA MARCHA con carruajes de remises, se vende con ó sin material, tratar de 8 a. m. á 3 p. m., Junca 2005. v1

CON GRAN DESCUENTO, POR TENER otra ocupación su dueño, se vende el almacén y billar Juramento 1884, único al lado de la estación Central Argentino, espléndido punto para agregar fonda ó restaurant. Tratar en el mismo, armazones de la casa y poco capital. v3

COCHERIA EDIFICADA CON SUJECION A las últimas ordenanzas municipales, departamento cómodo para familia, 16 milords de plaza, guarniciones, caballos, patentes y pisos pagos, transferencia del contrato de locación, etc., se vende en condiciones ventajosas de pago, Pueyrredón 863. v3

FONDA QUE TRABAJA MUCHO, SE VENDE ó toma socio, datos Corrientes 1050.

FONDA EN 1400 $, DIARIO GARANTIDO 70 $, un mes á prueba, vende La Fama, Venezuela 1621.

FARMACIA EN 3.000 $ Y POR MENSUALIdades, diario 50 $, venden Rodríguez y Cía., La Legal, Salta 268.

FARMACIA, HOY CONCLUIREMOS DE REmatar la de clientela, quedan lo mejor, Rodríguez y Cía., Salta 268.

FIAMBRERIA Y ALMACEN, CAPITAL 25.000 $, venta mensual 15.000, se vende ó balance, informes, Rivadavia 2346.

FARMACIAS DE 3, 4, 5, 6, 8, 10 A 50.000 pesos, 6 plazos, venden Rodríguez y Cía., La Legal, Salta 268, U. T. 518 (Libertad).

FONDA Y CAFE CON ALOJAMIENTO, VENdo por tener que ausentarme, al contado $ 2.000, al frente de todos los trabajos del puerto, hay buenas comodidades, Paseo Colón 1013. v2

NEGOCIOS DE TODAS CLASES VENDO, Rivadavia 2346.

PELUQUERIA, GRAN SALON, VENDO POR no poderla atender, Artes 800.

PANADERIAS DE 800, 1200, 1500, 2500 Y 4000 $, vende muchas La Fama, Venezuela 1621.

PANADERIA EN 1.400 $ SE VENDE, POR división de sociedad, la mejor del Norte, con contrata, alquiler 94 $, Tacuarí 285.

POR DISOLUCION DE SOCIEDAD SE VENde fábrica de hielo ó agua de invar. por 250 pesos, marca conocida y buena clientela, de buenos resultados. Tratar, Pozos 1630. v2

SE DESEA COMPRAR CARNICERIA, POR carta á Juan Rey, Patagones 218.

SE VENDE EL BUFFET DE UNA SOCIEdad, tratar Lavalle 1197. v3

SE VENDE CASA DE COMIDA ITALIANA Y café, Lima 441. v1

SUCURSAL PANADERIA Y FACTURERIA, véndese barato, Belgrano 2122.

SE VENDE EN 2.500 $ BAR CON 2 BILLArres, por división de sociedad, posición la mejor del Norte, Tacuarí 285.

SE VENDE MERCERIA Y CASA DE CONfecciones, con mucha clientela; Rivadavia 1889. v3

SE VENDE SALON DE LUSTRAR CALZAdo y composturas, con buena clientela, Corrientes 2220. v2

SE VENDE O ALQUILA PANADERIA, ALmirante Brown 1374, trabaja 6 bolsas diarias, buena clientela, tratar en la misma. v1

ZAPATERIA SE VENDE POR ENFERMEdad del dueño, situada Cochabamba 700, 20 años de existencia, alquiler barato.

COMPRAS VARIAS

AL VENDER SUS MUEBLES AVISE A P. Villar compra todo, San Martín 519. v8

A J. SILVA COMPRA MUEBLES, MOBILIArios, etc., por carta Alsina 466. v2

AL VENDER SUS MUEBLES AVISE A B. Tamelo, que paga bien, Chacabuco 111. v30 Set.

ALAMBRE NEGRO USADO EN ROLLOS O en atados se necesita, Martín García 665. v3

A BUEN PRECIO COMPRO MUEBLES Y objetos varios, B. Mitre 2177, Angel.

A MOBILIARIOS MUEBLES SUELTOS compro y pago más que otros, E. García, Rivadavia 536. v2

A TODOS PRECIOS COMPRO MUEBLES para la campaña, pago buenos precios, Perú 200, García.

A MAS ALTO PRECIO COMPRO MUEBLES ropas y objetos usados, voy á domicilio, Estados Unidos 1072. v8

A MEJOR PRECIO QUE TODOS COMPRO muebles y objetos varios, Enrique, Suipacha 479. v1

A MAS ALTOS PRECIOS SE COMPRAN muebles usados, ropas, etc., N. N., Europa 1127. v5

ATENCION! SE COMPRAN BOLETAS DE empeño, pagando todo su valor, 25 de Mayo 222. v8 Set.

A BUEN PRECIO COMPRO ROPA DE HOMbre en uso, artículos de campo y armas, voy á domicilio, 25 de Mayo 222, U. T. 2010 (Avenida). v8 Set.

ATENCION!—CUPONES COLORADOS DE la Yolanda. Pago 1 $ cada uno de los números 1 á 30 de cualquiera de las 10 series—Teodoro Pello, Defensa 173.

A $ 1 CADA UNO PAGO LOS CUPONES COlorados Yolanda, cualquier número comprendido entre el 1 y el 30 de cualquier serie—Alexandre Hnos., Cuyo 1575. v2

A 25 MAYO 418 OCURRAN PARA VENder bien ropa de hombres usada, boletas de empeño, armas, artículos de campo, etc., se va á domicilio. v10

A BUEN PRECIO COMPRO LAS FIGURItas de "Tres Coronas" números 16 y 17 serie 27, núm. 65 serie 38 y núm. 89 serie 29, diríjase á C. Carné, San Martín 1093, Rosario. v16Set.

COMPRO ETIQUETAS VACIAS DE LOS Cigarrillos Florida, Corrientes 2088, Collazo.

COMPRO ETIQUETAS VACIAS DE LOS CIgarrillos Florida, San Martín 280, J. Fuentes. v2

COLORADOS! LOS CUPONES NUEVOS DE la Yolanda. Pago 1 $ cada uno, cualquiera de los primeros 30 números, 1 á 30, de cualquier serie.—Sigerico Cagano, Defensa 841. v2

CIGARRERIA "LOS TRES PITOS"—Corrientes 1840—Compra cupones colorados Yolanda, los números 1 á 30 de cada serie, á $ 1 cada uno. v2

CUPONES COLORADOS YOLANDA—PAGO á $ 1 cada uno de los números comprendidos entre el 1 y el 30 de cualquiera de las 10 series.—Melchor Saumell, San Juan 1816. v2

COMPRO COLECCION DE "SOCIALES" faltándole 2 ó 3 figuritas, indíquese el precio. Pago bien los vales por una figurita de los mismos cigarrillos. San Martín 260. v78et.

COMPRO, A 1 $ CADA FIGURITA MONTErrey de relieve en colores, trayéndome la colección de 60 diferentes. Vendo 300.000 cupones "París" y 200.000 de Yolanda, Saavedra, Libertad 1068.

COMPRASE LAS LETRAS O (COLORADA) y N (azul) de los cigarrillos "Atorrantes" á $ 1 cada una y el nombre completo á 11 $—vales etc., y se cambian por postales. Casa Siglo XX, Corrientes 1052. Se completan colecciones.

COMPRO, A 2 CENTAVOS FIGURITAS MONterrey de relieve en colores, pago bien Sociales, Siglo XX, etc. Vendo una colección de 396 figuritas 3 Coronas por $ 30; otra de Diva de 486 por $ 15 y las 7 series Yolanda faltándole 1 número por $ 14, Alsina 331. v1

CUPONES PARIS, COMPRO, FIGURITAS Monterrey á 1 centavo; á 15 $ los cupones Yolanda serie 1, 33; 2, 59; 3, 71; 4, 47; 5, 35; 7, 89; 9 ó el 88 serie 8; en $ 100 el 76 5ª de Diva y á mucho mejor precio que mis competidores figuritas Atorrantes, Siglo XX, cupones Yolanda, etiquetas de Faz Criollo. Completo colecciones y canjeo, Alsina 331.

DE 3 CORONAS COMPRO [illegible]

DESEO COMPRAR MAQUINARIAS CON [illegible]

FIJESE USTED SI TIENE CUPONES COlorados Yolanda, cualquiera de los 30 números de cada serie, se los pago á $ 1 cada uno.—José Bracco, Entre Ríos 10. v2

FIGURITAS DE LOS CIGARRILLOS, SE venden. Nadie deje de leer nuestro importante aviso en la sección Compras Varias. La Cotizadora de Figuritas, Corrientes 695.

FIGURITAS MONTERREY SE COMPRAN—Por 400 se da un precioso reloj para señora ó hombre; por 200 una magnífica y elegante cadena enchapada en oro para id; por cada 3 una hermosa tarjeta postal. Se compran cupones París, figuritas Sociales, Diva, papelitos Marconi, etc.; en $ 50 el 65 serie 38, en $ 70 el 89 serie 30, en $ 150 el 13 ó 17 serie 27 de 3 Coronas; en $ 50 los vales de Sociales, La Cotizadora de Figuritas, Corrientes 695.

FIGURITAS MONTERREY SE COMPRAN—Por 400 se da un precioso reloj para señora ó hombre; por 200 una magnífica y elegante cadena enchapada en oro para id; por cada 3 una hermosa tarjeta postal. Se compran cupones París, figuritas Sociales, Diva, papelitos Marconi, etc.; en $ 50 el 65 serie 38, en $ 70 el 89 serie 30, en $ 150 el 13 ó 17 serie 27 de 3 Coronas; en $ 50 los vales de Sociales, La Cotizadora de Figuritas, Corrientes 695.

FIGURITAS MONTERREY, SE COMPRAN—Por 400 se da un precioso reloj para señora ó hombre; por 200 una magnífica y elegante cadena enchapada en oro para id; por cada 3 una preciosa tarjeta postal. Todos los domingos que haya carreras en el Hipódromo Argentino (Palermo) ofrecemos á título de reclamo los siguientes premios: Todo el que acierte los caballos ganadores de 7 carreras tendrá derecho á un premio de $ 150; todo el que acierte los de 6, tendrá derecho á un premio de $ 50; todo el que acierte los de 5, tendrá derecho á $ 10. Condiciones: Una persona puede remitir á esta casa ó entregar personalmente en cualquier clase de papel, tantas fórmulas como desee bajo un solo sobre cerrado (1000 si se quiere) é incluyendo para cada fórmula 2 figuritas de relieve en colores de las que actualmente circulan en los cigarrillos Monterrey. Si una persona en un mismo Domingo acertase á varios premios, solo tiene derecho á uno; en este caso será siempre el mayor. En los sobres es indispensable escribir lo siguiente. "Del señor (nombre y apellido del remitente) á la Cotizadora de Figuritas, Carreras del Domingo (póngase día y mes), Corrientes 695, Buenos Aires." Los que acierten deben de reclamar sus premios antes de transcurrir 5 días de haberse efectuado las carreras, pues se pierde todo derecho á ellos si así no lo hacen. Las cartas para estos concursos deberán llegar hasta los domingos antes de las 10 a. m. en que se verifiquen las carreras. Indíquese el nombre de los caballos y no el de los studs. Todas las señoras, señoritas, jóvenes y niños y coleccionistas en general de Buenos Aires, La Plata, Rosario de Santa Fe, etc., etc., pueden optar á estos premios, pues para ello no es necesario conocer el sport de las carreras, basta solo con guiarse ó hacer combinaciones por los programas ó pronósticos que publican todos los diarios y muchas Revistas. No siendo estos premios por sueldo de series, téngase en cuenta que no existen números difíciles. Los premios pagados el Lunes 29, correspondientes á las carreras del Domingo 28, ascienden á $ 5.160. Toda sobre que se reciba para estos concursos y que no se ajuste estrictamente á las condiciones expuestas, se considerará nulo. La Cotizadora de Figuritas, Corrientes 695.

LOS CUPONES YOLANDA, COLORADOS—Los primeros 30 números, 1 á 30 de cualquier serie, los pago á $ 1 cada uno.—Eugenio Bravo, Maipú 9. v2

MUEBLES DE DORMITORIO, PARA MAtrimonio, y comedor de buena clase, se compra, Buen Orden 913.

MAQUINA PARA ENGOMAR Y BARNIZAR, con movimiento á vapor, se desea comprar Defensa 453. v3

PAGO $ 800 EL CUPON DE "YOLANDA" 41 serie 5; á mejor precio que otras figuritas difíciles de 3 Coronas y vales de Sociales, Alsina 331. v1st.

SE NECESITA UN BANCO DE CARPINTEro de obra blanca, Chile 1301.

SE COMPRA ALAMBRE NEGRO USADO EN rollos ó atados, ocurrir Martín García 665. v2

SE COMPRA MOTOR Y CALDERA USADOS que sean portátil y horizontal, ofertas Buen Orden 794.

TINAS DE 8 A 14.000 LITROS, SE COMpran, dirigirse Tucumán 3137, José Otero.

YOLANDA ¡OJO! CUPONES NUEVOS, colorados, á $ 1 cada uno, cualquiera de los primeros 30 números, de cualquiera de las series. Rosa Pérez, 1193 Corrientes. v2

YOLANDA—CUPONES COLORADOS A $ 1 cada uno, compro cualquiera de los números comprendidos entre el 1 y el 30 de cualquiera serie.—Alcaro Otero, Alsina 1211. v2

ANIMALES Y RODADOS

AMERICANA Y CABALLO CON MONTURA, todo en perfecto estado, se vende; Corrientes 3646. v3

AMERICANAS DE CAMPO, BREACKS varias clases, garantidos, véndense barato, Cuyo 2021. v2

ATENCION—CARRUAJES EN VENTA, nuevos y usados, para ciudad y campo, todos de ocasión, Tucumán 964 y Corrientes 450. v1º

ATENCION—ESPLENDIDA AMERICANA especial para campo, á vidrieras, 8 asientos, construcción sólida, de ocasión, garantida, nueva, se vende, Corrientes 450.

AMERICANAS 2 ASIENTOS, VUELTA ENtera, breacks, charret, sulkys, boghey, canasta, phaeton con capota, modernos, milord Luis XV, coches para niños, carruaje Dur, guarniciones, etc., se venden, Corrientes 450.

BICICLETA BUENA, ESPECIAL, SOLIDA se vende, Corrientes 846, piso 2o.

BREACKS, MILORDS, NUEVOS Y USADOS y guarniciones, se venden, Victoria 2584. v4

BICICLETAS TRES DE EUROPA DE LAS mejores marcas, de ocasión, Humber, véndense, Cerrito 778. v4

BICICLETA PRINETTI STUCCHI, VENDO en 70 $, con todos sus accesorios, Bmé. Mitre 2276.

BUEN VIS A VIS, RODADO ALTO, DE uso particular, milord, breack de 2 ruedas, charret con toldo, phaeton sin capota, sulkys, coupé 4 asientos, 1d breack 4 ruedas para reparto, dockart de 2 y 4 ruedas, guarniciones, etc., se vende, Tucumán 964.

CABALLO DE TIRO SE VENDE A PRUEba, para carrito de reparto, Torino 385 y Méjico.

CHATITA, AMERICANA, GUARNICION, charret reparto y jardinera, vendo; Corrientes 4051. v4

CERDOS BERKSHIRE PUROS SE VENDE 100 $ el casal, Mark M. Cormick, Marcos Paz. v8

CANARIOS SE VENDEN 300 PARES, RIzados y hamburgueses, gallinas finas, perros guardianes, Foxterrier y 10 razas más, Bolívar 130.

COUPES DE DOS ASIENTOS, UNO FLAmante y otro usado, aparentes para médico y guarniciones para uno y dos caballos, hebilla de bronce, se venden por ausentarse su dueño á Europa, verlos, Corrientes 1084, Cochería. v3

CABALLOS DE TIRO PARA CARRUAJES—Casa especial para la venta en Palermo, Avenida Casares y vía F. C. C. A. (antigua caballeriza de Fernández). Actualmente en venta espléndidas yuntas completamente adiestradas y á toda prueba. Unica casa que garante la salud y educación de los animales que vende. v18t

GRAN OCASION — Americana, Dockart, Charret Victoria usada, Pavón 3269. v3

GRAN SURTIDO DE COUPES, LANDEAUS, milords, victorias, breacks de chasse y comunes, boghys, phaetones, charrets, americanas para ciudad y campaña, venta permanente de ocasión, 25 de Mayo 522. v2

MILORDS DE PLAZA, SE VENDEN DOS, Beruti 438.

MILORD Y VICTORIA VENDO, PARA CAMpaña ó plaza, Los Patos 1448.

MOTOCICLETA SE VENDE BELGRANO 748. v2

MILORDS, CABALLOS FINOS, GUARNICIOnes, etc., se venden, Callao 27, cochería. v4

OCASION — VENDO TRES CARRITOS A mano, muy barato, Provincias Unidas 2775, Flores.

PERROS CACHORROS GALGOS PURISImos, hijos de importados, se venden, Sarandí 56.

PADRILLOS DE TIRO PESADO ESPECIAles, marca del Señor José M. Iraas, en venta el Sábado 3 á las 6 a. m., Montes de Oca 612, A. Terra é hijo. v2

POTROS TIRO PESADO Y LIVIANO, GRANdes. Vende Casale é hijo, el domingo 4, desde las 6.30 a. m. Guanahani 144, dista 4 cuadras de Constitución. v3

SE VENDE ESPLENDIDA CHATITA DE reparto y su caballo, Vidt 634.

SE VENDEN GALLINAS BRAMA PURA Y huevos, San Juan 2281. v2

SE VENDE BICICLETA EN BUEN ESTADO, [illegible] Corrientes 1331.

SE VENDE UN RICO MILORD AZUL DE ocasión, Avenida Alvear 2222. v2

SE VENDEN BREACKS Y CHARRETS NUEvos, Rivadavia 4118.

SE VENDEN DOS LINDOS MILORDS, Las Heras 1188.

SE VENDE CHARRET, CABALLO Y GUARniciones en 150 $, [illegible] 2600. v2

SE VENDEN 3 AMERICANAS DE 4 A 12 asientos, breacks, 3 milords, 3 vis á vis importados, [illegible] 2280.

SE VENDE LINDO BREAK-PHAETON, DOS yuntas de caballos y un caballo para coche liviano. Río Bamba 986.

SE VENDE BONITA PERRA DE SANGRE pura de casa, tipo 6 meses y es muy linda, Belgrano 481.

SE VENDE CABALLO ARABE, PURO, DE tiro solo y en yunta y como para paseo, verlo Reconquista 1044.

SE VENDE BARATO LINDO CABALLO DE [illegible]

SE VENDEN 3 CHATAS NUEVAS CON SUS [illegible]

[illegible]

EXTRAVIOS Y HALLAZGOS

ANILLO CON PERLAS EXTRAVIADO EL día martes, al que lo devuelva á la Avenida de Mayo 575, se le dará buena gratificación.

ALFILER DE UNA PERLA Y UN BRIllante, se ha perdido el Domingo 28 del corriente por la calle Juncal y Rodríguez Peña á Suipacha, la persona que lo devuelva Victoria 1152, será bien gratificado.

CARTERA PERDIDA, EL DIA 30 POR LA calle Urquiza desde Garay á Europa, conteniendo una cadena de oro, anillo y cruz de plata, aritos y 5 $, se gratificará con su valor por ser recuerdo de familia, General Urquiza 1624.

GRATIFICACION—SE GRATIFICARA AL que devuelva á la casa Chacabuco 154, una balija cuero, de mano, perdida desde Chacabuco 100 á Moreno esquina Piedras, conteniendo un catálogo, una libreta Banco, una gorra un libro inventario, etc. v1

SE RUEGA A LA PERSONA QUE HAYA ENcontrado un título de propiedad de una casa y quiera devolverlo á su dueño en la calle Bogotá 3467, Floresta, por haberse extraviado de esta calle y número hasta la estación de Flores. Será gratificada. v2

PRESTAMOS

A INTERES MODICO DOY DINERO EN HIpoteca de 2.000 á 150.000 $, Defensa 152, Lauria de 1 á 5. v3

AL 7 ojo SIN GASTO PRESTO HIPOTECA cualquier suma, plazo voluntario, Maipú 873. v1

AL 6, 7 Y 8 ojo PRESTO SOBRE CAMPOS casas, construcciones y testamentarías; secreto absoluto, 25 de Mayo 178.—Gouvert, p. 2. v4

A BAJO INTERES Y LARGOS PLAZOS préstamos hipotecarios sobre casas y campos, desde $ 1.000 hasta cualquier suma. Préstamos para construcciones de casas á pagar por amortizaciones mensuales, plaz. 10 á 15 años. Banco "El Hogar Argentino", Victoria y Piedras. m0perm.

DOY DE 3000 A 80.000 $ A BAJO INTERES, tratar Méjico 1835, F. Gracia.

DESCUENTANSE CON O SIN HIPOTECA á interés corriente y amortizable, M. Fraga, 25 de Mayo 140. v2s

DINERO, NECESITO 5.000 $, GARANTIDOS con fincas ó mercaderías, pago 4 o o de intereses mensualmente, San Martín 172, estudio del Dr. Muzlera, preguntar por A. P.

DINERO EN PRESTAMO, SIN GARANTIA hipotecaria, desde 500 $ arriba, á devolver en un año y 3 meses, é interés de 7 ojo anual, se consigue para todo el que posea algún bien raíz ó negocio. Descuentos del Banco de la Nación, etc. E. Alcorta, Reconquista 105, de 9 á 6.

EN HIPOTECA AL 7 ojo SIN GASTOS presto cualquier suma, Malabia 2437. v4st

PRESTAMOS PARA EDIFICAR A LARGOS plazos y amortizables por cuotas mensuales, quedando de hecho cancelada la deuda en caso de fallecimiento del deudor. Premios en efectivo para estimular al ahorro. Más pormenores dirigirse á la Sociedad Cooperativa de Préstamos, Buenos Aires Building Society, B. Mitre 556. v28t

RISSO PATRON Y CA., DAN EN HIPOTEca cualquier cantidad á interés bajo, Bmé. Mitre 463. v2

SE NECESITAN DE 3 A 4.000 $. SE DAN muy buenas garantías, no se trata con corredores, Azcuénaga 367.

SE PRECISA 20.000 $ CAPITAL PARA ENsanchar industria lucrativa, datos Reconquista 50, pieza 19 altos. v1

SIN HIPOTECA A COMERCIANTES O empleados á plazos largos préstamos hipotecarios al 7 o/o. La casa adelanta dinero para la cancelación de préstamos en el Banco Hipotecario, A. Doblas, B. Mitre 314. v1

AVISOS VARIOS

A QUINCE CENTAVOS MANDAMOS LAS más admirables tarjetas postales. Pídanse por carta, enviando importe en dinero ó estampillas á The Barbicane Co., Avenida de Mayo núm 580. vs2

CONSCRIPTO DEL 82 QUE LE HAYA tocado en la Armada y quiera permutar con otro del ejército, ocurra Avellaneda 2311, Flores. v2

CEMENTERIO DEL NORTE—SE AVISA A las personas que tengan deudos en la bóveda de don Ramón Lara, se sirvan retirarlos en el término de 30 días á contar desde la fecha, de lo contrario serán enviados al osario común. v18t

GRATIS PEINADO PARA señoras y señoritas que se retraten en la Fotografía Parisienne, Artes 776. La casa no cierra los domingos ni días de fiesta. Se trabaja aún en tiempo de lluvia. v4

HORNO DE LADRILLO, MUCHO TERREno y construcciones, arriendo; Azcuénaga núm. 1234.

NOVELAS—PIDA LA QUE DESEE LEER A The Barbicane Co. Escriba Avenida de Mayo 580. vs2

RETRATOS INALTERABLES, ALBUMS FInos desde 5 $ docena. Peinado gratis para señoras y señoritas. Fotografía Parisienne, Artes 776. No cierra los domingos ni días de fiesta. v4

PERSONAS BUSCADAS

AL señor QUE LA SEMANA PASADA, DEseaba alquilar sala y ante-sala, para muestras de tejidos, Alsina 934, están á su disposición.

LA VIUDA DE JUAN DE DIOS BARBOSA, que está sumida en la miseria, desea tener noticia cierta de sus cuñados Hilarión y Ruperto Barbosa, que estaban en Trancas y El Mocha, (provincia de Tucumán), escribir San Juan 1085. S. A. v2

RAMON INSUA Y SUAREZ; LO BUSCA con urgencia su padre Manuel Insúa, por asuntos de familia. Se gratificará á quien de noticias ó escriba á Yapeyú 1084. v6

SE DESEA SABER EL PARADERO DE DON Trino Petrirena por asuntos de familia, dirigirse á J. Goyeneche, Cañuelas. v4set.

SE DESEA SABER EL PARADERO DE ANdrea Ameijeiras, española, que desembarcó el 23 del corriente mes, del vapor "Cap Roca" su hermano, diríjase Independencia 3140.

TOM S SANCHEZ Y JURICO, SE DESEA verlo su hermano, Hotel Génova, Pueyrredón 19 y 17. v1

TRAGICAMENTE MUERTO — HABIENdo sido asesinado Domingo Borda, vasco francés, como de 70 años de edad, y siendo el que suscribe depositario de una suma de dinero perteneciente á la sucesión del extinto, se ruega á la persona que se crea heredero legítimo de dicho finado, dirigirse por escrito ó personalmente á Bernardo Lopetegui, "Los Caldenes", Estación Rufino (F. C. P.) v6

ESPECIALIDADES CURATIVAS

EL VELLO DE LAS señoras!!! EL VELLO se extirpa radicalmente y para siempre, únicamente con la electricidad, sin dolor alguno, resultado garantido. Todos los depilatorios, sin ninguna excepción, son contraproducentes, pues el vello se produce con mayor fuerza y vigor.

El Instituto Nacional para la higiene de la tez, está dotado de aparatos eléctricos perfeccionados que permiten efectuar la extirpación del vello con suma facilidad y sin dejar señal ninguna en el cutis, después de la depilación.

La doctora D. Wilkinson de Brunetti garante el éxito más completo y ofrece inmejorables testimonios de curas efectuadas.

Avenida de Mayo 1314, de 8 a. m. á 6 p. m.

AVISOS COMERCIALES

AVISO QUE EN ESTA FECHA HE VENDIdo á Antonio Asseta, el negocio de mi propiedad, calle Suarez 270; los que tengan algún reclamo, deben de hacerlo dentro del tercer día del presente aviso. Agosto 31 de 1904. v3

AVISO AL COMERCIO Y AL PUBLICO QUE he comprado la peluquería sita Santiago del Estero 1509; el que tenga reclamo que hacer se presentará en el término de tres días de la fecha.—Buenos Aires, Agosto 31 de 1904.—Comprador: Luigi Catalano. Vendedor: Nicodemo Catalano. v2

AL COMERCIO—AVISAMOS QUE CON INtervención de los balanceadores y rematadores públicos señores Bianchi y Piazza (Corrientes 1059), hemos vendido al señor A. Morales todas las existencias de nuestra cigarrería sita Corrientes 1028. Se atiende reclamos hasta los tres días de la fecha.—Buenos Aires, Agosto 31 de 1904.—Conte y Cía. v3

AVISAMOS AL COMERCIO, QUE DESDE la fecha queda disuelta la sociedad que giraba en esta plaza bajo el rubro de Bozzini y Bruno, con el negocio de panadería situado en la calle Pedro Mendoza 1821, haciéndose cargo del activo y pasivo el Sr. José Bozzini; el que tenga algún reclamo debe presentarse antes de 3 días. Agosto 30 1904. v1

AL COMERCIO—AVISO QUE HE VENDIDO bajo inventario y tasación practicado por los balanceadores públicos señores Bianchi y Piazza, Corrientes 1059, todas las existencias de mi negocio de café y billares, calle Córdoba 1785. Los reclamos serán atendidos dentro de tres días de la fecha.—Buenos Aires, Agosto 30 de 1904.—Carlos Burghi, vendedor; G. di Ulo y Cía., compradores. v1

AL COMERCIO—AVISO QUE HE VENDIDO bajo inventario y tasación practicado por el balanceador público señor Juan Solari, escritorio Moreno 2200, el negocio de almacén sito Alsina 2099, esquina á [illegible], al señor Angel Scaglia, los que se consideren con derecho á algún reclamo, deberán presentarse en el término de tres días á contar desde la fecha, pasado los cuales no serán atendidos.—Buenos Aires, Agosto 31 de 1904.—Comprador: Angel Scaglia.—Vendedor: Luis [illegible] v2

AVISO AL COMERCIO Y AL PUBLICO EN general, que he comprado [illegible]

COMANDITA CON 5000 $ SE NECESITA para buen negocio [illegible]

CAPITALISTA, SOCIO [illegible]

[illegible]

SEñorita, DESEA ENTRAR COMO SOCIA de casa de modas de sombreros, muy respetable y seria, poste restante á F. R. v2

SE AVISA AL COMERCIO, QUE HA SIDO disuelta la sociedad de Miguel Terano y Juan Colombo, con negocio de empresa de cloacas, La Cumplidora, sito Almirante Brown 854, haciéndose cargo de la extinguida firma el socio Miguel Terano; los reclamos serán presentados en el término de 3 días, pasados los cuales no se atenderán. B. Aires, Agosto 29 de 1904. v1

INSTRUCCION PUBLICA

ACADEMIA MERCANTIL GIANNETTI, fundada en 1884, Rivadavia 789. v8 S

A $ 10 PREPARO NAC. NAV., AGRO. Y vet. etc., 25 de Mayo 59, piso 2º. v7

A 10 $ MENSUALES LECCIONES PARTIculares, etc., Córdoba 2227.

ARITMETICA, TENEDURIA, FRANCES, caligrafía, máquina de escribir, se enseña, San José 717.

ALEMAN, INGLES, FRANCES, español, lecciones y traducciones. — Roberta, calle Defensa 127. v10

ALEMAN E INGLES, SE enseña CONVERsación, precio módico, altas referencias, Maipú 181, después de las 12.

ACADEMIA NAVAL Y MILITAR—Director: Ingeniero Francisco S. Suárez, Cerrito 124. Preparación sólida para el ingreso á la Escuela Naval y C. Militar. Brillantes resultados anteriores. v5

A 5 $ MENSUALES enseño TENEDURIA de libros á oro y papel, estancia, fabril, bancaria, etc., cálculo mercantil, práctica de escritorio, ortografía, caligrafía, inglés y derecho comercial, Cevallos 837. v18bre.

ACADEMIA MERCANTIL CLARAMUNT—Incorporada—Unica en su clase que enseña la nueva Contabilidad por partida doble. En dos meses se obtiene linda caligrafía, correspondencia, idiomas, etc., Victoria 1402 (Plaza Lorea). Recibe pupilos. v28 Set

A LAS señoras y señoritas EN 10 LECCIOnes y sin cobrar nada hasta [illegible] prueben por sí solas, enseñase el corte de vestidos, etc., por método privilegiado, en el Instituto de G. H. del Carmen, fundado en 1890, casa especial en moldes, Independencia 1455. v5

AVISO AL PUBLICO QUE HE COMPRADO el negocio de Panadería, á los señores Benvenuto y Pagliano, calle Bolívar esquina Brasil; los que se crean con derecho á algún reclamo deben presentarse en el término de tres días.—Buenos Aires, Agosto 31 de 1904.—Benvenuto y Pagliano, vendedores.—Luis Caverzacchi, comprador. v3

ACADEMIA COMERCIAL ARGENTINA—Director: S. A. Sprovieri. Unica institución que verdaderamente enseña contabilidad por partida doble á oro y papel, rápidamente, y que proporciona empleo á sus alumnos. Pido al público visite mi academia y se convencerá que son hechos y no palabras. Preparación para dependientes de comercio, tenedores de libros y contadores. Clases diurnas y nocturnas. Alsina 1414. v1ºSet.

A 10 $ MENSUALES, EN LA ACADEMIA Mercantil Pagano (incorporada á la E. N. de Comercio), se dictan lecciones diarias de teneduría de libros á oro y papel, contabilidad bancaria, judicial, administrativa, cálculos, aritmética, álgebra, gramática, idioma, taquigrafía, caligrafía y derecho comercial. Cursos generales para "Peritos Mercantiles", "Contadores Públicos", "Tenedores de Libros Idóneos" y "Dependientes de Comercio". Clases diurnas y nocturnas. Director-propietario: S. V. Pagano contador público nacional, vice director: B. Nasino (hijo), ingeniero, Belgrano 1406. U. T. 548 (Libertad). v30

ACADEMIA SUPERIOR PRACTICA DE COmercio "Brunetti". Primera institución incorporada á la E. N. de Comercio y autorizada por el S. G. N. para expedir títulos oficiales de "Contador Público", "Perito Mercantil", "Idóneo Tenedor de Libros", "Dependiente Idóneo de Comercio", etc. Es la que ha otorgado los primeros títulos y que ha obtenido hasta ahora los mejores resultados año por año; solicítense informes en la E. N. de Comercio. Clases diurnas y nocturnas. Desarrollo completo de los programas oficiales por los siguientes profesores todos especialistas y efectivos: Antonio Brunetti, contador público (Director); Francisco Brunetti, ingeniero (Sub-Director); José M. Veronesi, contador público (secretario); F. Manuel, doctor Rafael F. Emiliani (abogado); Ramón C. Carriegos; Eusebio Salazar; José Rolbón; R. Rosano Ansaldo.—Callao 337. Unión Telefónica (Libertad). v5

CURSOS PRIMARIOS, SECUNDARIOS, é idiomas, etc., Sta. F. D., Maipú 450. v4

CALIGRAFO IBARRA PEDERNERA, REforma la letra en breve tiempo, Europa 924. v17

CALIGRAFIA CORRECTA EN BREVE tiempo enseña el calígrafo Pastor J. Caraza, Cevallos 837. v1

CURSO DE CANTO—LA señora COLONNESE soprano absoluto de los teatros Scala de Milán, Real de Madrid, Imperial de San Petersburgo y Opera de Buenos Aires, da lecciones de perfeccionamiento de canto y acción escénica. Cursos especiales exclusivamente para señoras y señoritas dilettantis, Callao 292, de 1 á 3 p. m. v8

DESDE ENERO 1887, CON MIS METODOS sencillos, clarísimos y rápidos, millares de estudiantes han aprendido en dos meses: lectura, [illegible]afía y aritmética (sumar, restar, multiplicar y dividir); en 3 meses: teneduría de libros por partida doble á oro y papel, cálculos mercantiles y correspondencia comercial; en 6 meses: inglés, francés, español y alemán. Precios: $ 10 á domicilio y en casa desde $ 5 por mes. 3 veces por semana. Avenida de Mayo 684, 2º piso.—G. Bernard, ex-profesor de los colegios de París.

ESCUELA DE BAILE, VENEZUELA 984.—Director: F. Bruni. Lecciones á toda hora. v4 S

ESCUELA DE BAILE—CLASE ESPECIAL para caballeros y señoritas, Maipú 942. v4set

ESCUELA DE BAILE, SOLIS 878.—DIRECtor: V. Iturgo. Clases generales y particulares. v1

ESCUELA DE BAILE, CANGALLO 1570. Director: Enrique Holst, primer y único profesor de baile diplomado en esta capital. v1

GUITARRA POR MUSICA Y OIDO, SE dan lecciones 5 $ al mes, Chile 2109.

INGLES, A LOS ADELANTADOS, enseñanza como en las Universidades de Inglaterra, 91 Chacabuco, piso 1º.

INSTITUTRIZ SE OFRECE INTERNA: Español, francés, alemán, piano y ramos generales, prefiere el campo, por carta, Cevallos 484. v2

INSTITUTRIZ DIPLOMADA, BIEN RECOmendada, ofrécese interna para el campo: enseña francés, español, piano, solfeo, mandolín, dibujo y labores primorosos; dirigirse por carta á Institutriz, Rivadavia 2548, altos. v3

LECCIONES DE FRANCES, PIANO Y SOLfeo por profesora diplomada, Cuyo 1145. v8

LECCIONES PARTICULARES DE TENEDUría de libros, teórico práctica, cálculos, caligrafía, etc., en casa y á domicilio, dirigirse á S. S. Puccio, Cuyo 1845. v28et.

LECCIONES $ 6 AL MES DE VIOLIN, mandolín y solfeo y á domicilio convencional, por métodos claros y sencillos; en 3 meses puede tocar piezas, clase á todas horas, Charcas 2005. v8

MAESTRA NORMAL DA LECCIONES A DOmicilio, Cevallos 555. v2

MATEMATICAS, QUIMICA ETC. INGRESO E. Naval, F. Agronomía, etc., ingeniero Ruiz, Alsina 487.

NACIONAL—TODOS LOS años EN 2 CURsos. Ingreso á la Facultad de Agronomía y Veterinaria. Exito garantido, Ingeniero Suarez, Cerrito 124. v5

PROFESOR DE ARITMETICA, ALGEBRA, contabilidad y taquigrafía, Cuyo 1322. v2

PROFESOR PREPARA PARA EL NACIOnal, examen de ingreso los 6 grados, especial en francés, Lorea 981. v3

POR 6 $ MENSUALES CASTELLANO, MAtemáticas, historia y geografía, Córdoba 1119. v2

PIANO, SOLFEO, CANTO; INCORPORA alumnas al Conservatorio, 4 $ mensuales, á domicilio precio módico; Córdoba 3622. v2

PROFESOR DE CANTO, ESPECIALISTA en la emisión de la voz. Da lecciones en casa y á domicilio, Suipacha 282, piso 1o. v2

PROFESORA ITALIANA DIPLOMADA ENseña piano, canto, italiano, francés. Por carta Independencia 1910. v1

PROFESORA CONCERTISTA DE PIANO Enseña bajo método de Conservatorio é incorpora en el mismo, Suipacha 282, piso 1.

PROFESOR CON 6 años DE PRACTICA, estudiante de medicina de 6º año, se ofrece para clases particulares de enseñanza secundaria por carta, C. T., Olavarría 1835.

PROFESORA FRANCESA DIPLOMADA DA lecciones conversación francés, español, ramos generales, preparación exámenes [illegible] mes en su casa ó á domicilio, recomendada, Florida 277, 2º piso, derecha. v1

PROFESORA NORMAL FRANCESA DIPLOmada superior, enseña los 6 grados [illegible] piano, solfeo, [illegible] Corrientes 2760.

SACERDOTE PROF. PREPARA niños según el programa del Nacional, Maipú [illegible]

SEÑORA PROFESORA DE VIOLIN Y [illegible]

[illegible]